** فهرس سنهٔ ثالثهٔ تقویم وقایع سنیه **

دفعه

٦٧

تنبیهنامه برای ادای صلوات خمس باجماعات واکثار صلاة وسلام برمفخر موجودات تشریف همایون بقریهٔ یاستفانوز وکیك وازنکمید نصب اغای خفتان وتعیین مژده جیان صورت فرمان عالی برای سکنهٔ عتیقه وجدیده طرد هکیم مجارلی امارونی وجراح یکی توجیه میرلوائی بعهدهٔ داودبك وتوجیهات سائرهٔ عسکریه ژورنال خستکان عساکر خاصه ومنصوره وطوپجیان وحربیه وبحریه

دفعه

٦٨

تشریف شاهانه بدونمای همایون برای تلطیف عساکربحریه وضیافت قپودان پاشا در سفینهٔ محمودیهٔ شاهانه تشریف همایون بصحرای حیدرپاشا برای تلطیف عساکر پیاده وسوارئ خاصه وتماشای تعلیم ایشان توجیه الویهٔ ثلثه بعهدهٔ محمود حمدی پاشا تعلیق نشان بوالئ طربزون عثمان پاشا وتوجیه سربوابینی واحسان خواجکانی

ورود عرضحال اهالئ بروسه در تشکر تشریف شاهانه بترسانهٔ کملیك تعلیق نشان بمیرمیران جعفر پاشا ورخصت شاهانه بعودت وی احسان قوطی بمخدوم ناظر ضربخانه نافذ افندی درختان وی احسان رؤس خواجکانی احسان خانه بکبسه دار تشریفات تبدیل کتخدای باب قپودان پاشا وفات سلیم ثابت افندی ظهور جادو در طرنوی تعلیق نشان بخجرلی زاده تلاق بك وسرترجمان روسیه پیرانی تکمیل طبع رسالهٔ حفر اغم وانشاء کوپری اسعار

دفعه

٦٩

تشریف همایون بضیافت مشیر طوپخانه درسعد اباد وتخلیص مهتدیه ازسفینهٔ روم تلطیف شاهانه بخستکان عساکر خاصه دراسکدار احسان رؤس خارج توجیه امانت زجریه احسان نشان ببعض ضابطان عساکر روسیه عزیمت جناب مشیر خاصه باسفارت بجانب هوجه یك وبترسورغ وقوع حریق اعلان مباشرت طبع کتاب استحکامات قلاع وعکس المرایا فی الزوایا از الات ارتفاعیه بیان کیفیت تعلم وتعلیم درمهندسخانهٔ بریه اخبار طبع کتب متنوعه ختام طبع تجوید وصرف اسعار

دفعه

٧٠

شرفیاب شریف علی برادر حضرت شریف عبدالمطلب بحضور همایون توجیهات لواء اسکندریه واوخری وایلبصان وسلستره عزل ونصب ناظر بوغازبحر سیاه ترفیع مدرسهٔ بسیم افندی وفات کاتب چاوشان تقدیم سفینهٔ پریق برسم عبودیت ازجانب متصرف سلانیك عمر پاشا نفی شرف افندی از خواجکان وخلیفهٔ ذمت اوقاف وعزل خلیفهٔ سرکئ اوقاف ورود خبر فرار قاضی قران بجانب سیواس هزیمت متصرف سابق موش فراری امین پاشا احسان نشان بکاتب اسرار سفارت روسیه وارسال نشان بمصلحتکذار نمچه توجیه میرلوئی بمیرالای سواری عساکر خاصه شریف بك اسعار وارزاق وارده امورخارجیه طبع فهرس تقویم وقایع سنهٔ سابقه

دفعه

٧١

ورود خبروصول مشیر خاصهٔ عساکر شاهانه بهوجه بك توجیه ایالت سیواس بعهدهٔ صدرسابق ومنشابعهدهٔ قائمقام سابق احالهٔ امور ترسانه بعهدهٔ قپودان پاشا وطی امانت ترسانه ونصب مدیر احسان مدبصدر روم ایلی توجیه قضاء بوی اباد بروجه ارپه لق بعهدهٔ طاهر بك توجیه قضاء صوفیه بعهدهٔ قاضئ مکه سابق بکلی زاده وادرنه بعهدهٔ منیر بك ومدینت قاضئ مصر توجیه قضاء قلبه احسان عطیه ومعاش ببکر بك از خاندان بصره ورود عزت پاشا وامین پاشا وقوع حریق ژورنال خستکان امور خارجیه

دفعه

٧٢

تشریف همایون بقلهٔ غلطه ووضع ساعت نقل همایون بساحلسرای چراغان عزل ونصب سرچاوشان عزل ونصب ناظر مقاطعات وضربخانه خروج صرهٔ همایون وتعیین معاش بترجمان حردین توجیه امانت معادن همایون بعهدهٔ صدرسابق ترفیع رتبهٔ مفتش اوقاف وتوجیه مولویت یکبشهر وغلطه وازمیر واحسان رؤس بزادهٔ مفتش مومی الیه عزیمت مشیرخاصه ازهوجه بك بجانب بترسبورغ توجیه سربوابینی بعهدهٔ اعیان تیمورحصار فقدان قاضی قران احسان نشان بسربار وتجیان بغوص واوانس وقوع حریق کیفیت حمل اسلحه واشیاء عسکری وخیاطت البسهٔ ایشان نصب امین الای اسعار وارزاق ملاقات ایمپراطور روسیه بایمپراطور نمچه

دفعه

٧٣

احیاء شب معراج درساحلسرای چراغان نظامات اندرون همایون تبدیل کتخدای باب بعض وزرا عفو واطلاق شرف افندی وصول داود پاشا ببوسنه توجیه پایهٔ میراخوراول بمسلم منشاوسربوابینی بزادهٔ وی عزل اعیان طاشکپری ونظام محلات قسطمونی کرفتن قاضی قران در تفلیس توجیه مولویت عینتاب توجیه یکباشیلق وتنبیهات سرعسکری در تعلیم وتعلم عسکری ژورنال خستکان اتمام طبع عصام واعلان طبع سه زبان

دفعه

٧٤

احتتان صبیان عساکر وسائردرادرنه توجیه سربوابینی واحسان رؤس خواجکانی محاسبهٔ ویودهٔ پرلپه مأموریت اکاه افندی بجانب بغداد تنبیهنامهٔ سرعسکری باهالئ استانه وقوع حریق ذیل قانونامهٔ عسکریه اسعار ورود ترجمهٔ اس ظفر ازترکی بزبان فرانساوی اعداد نفوس دراور وپا

دفعه

٧٥

تنظیم رتب مناصب دیوانیه دفتر توجیهات برترتیب جدید نصب کتخدای صالحه سلطان

دفعه

٧٦

مقدمهٔ دفاتر توزیع ممالك محروسه وفرمان عالی احسان نشان بوالئ ارضروم وارسال اسبان بجزال روسیه درتفلیس توجیه لواء قره حصار بعهدهٔ صدر اسبق عزت پاشا وانطالیه بمیرمیران الحاج عثمان پاشا توجیه مولویت بروسه وشام ومصر وقدس وحلب وبغداد وبوسنه وتوجیه ارپه لق بقاضی مکهٔ مکرمه ومدینهٔ منوره سلسلهٔ مدرسین کرام نظام قواصان باب سرعسکری

دفعه

٧٧

درس حضور همایون زیارت خرقهٔ شریفه افطار همایون

Süleyma... ...kuhanesi
Kısmı | Esat ef.
Yeni ... No
Eski Kayıt No | 3860

درباب عالی و باب سرعسکری و محال سائره نظام مستحسن رسم معایده
دفع اختلال بغداد وفرار شیخ صفوف نصب کتخدای
باب بوالیٔ مصر التزام مقاطعات میریه ورود باشوبغ دونمای
مصر باارادهٔ خویش باستانهٔ علیه صورت تقریر ژورنال عسکریه

* دفتر توجیهات وزرا *

دفعه

۷۸

تشریف همایون باستانه برای ادای صلاة جنازهٔ یسنجی زاده اظهار
خشنودیٔ شاهانه باطوار عساکر وسکنهٔ اسلامبول توجیه صدارت
روم ایلی بعهدهٔ امام اول سلطانی وپایهٔ مکهٔ مکرمه بعهدهٔ حفید
ملك پاشا توجیهات ارپه لق توجیه پایهٔ میراحوراول بعهدهٔ
مسلم کوتاهیه نظام معماران وفات اسعد مدحی بك
مردن قزازارتین وقوع حریق

دفعه

۷۹

تعلیق نشان بعض وزرا عودت مشیرخاصه از پزسبورغ بنای
جوامع ومساجد محترقه تولد موالید ثلثه از بطن واحد مبادلهٔ
تصدیقنامه بسفیرنمچه امدن سفیرساردنیا عودت رعایای وارنه
وقوع حریق تکمیل طبع متن برکوی ودریکتا وتحفهٔ وهبی وسبحهٔ
صبیان ونحو جمله سی وصف مترجم ابن حامر

دفعه

۸۰

اعلان دامادی خلیل پاشا صورت خط همایون نظام جزیه
توجیه دیاربکر بعهدهٔ صدرسابق ترفیع رتبهٔ بعض مدرسین
از اصحاب درسعام عزل وبودهٔ اسلمیه توجیه سربوایینی بوبودهٔ
بکی ایل وقوع حریق دراماکن مختلفه خصوص خیرمنصوص
ردیف عساکرمنصوره توجیه میرلوائی بعهدهٔ عشقربك وعصمت بك
مأموریت میرلواسعدالله پاشا بمعیت صدرسابق

دفعه

۸۱

تعیین وقف عقدصالحه سلطان وبیان مدعوین بضیافت همایون نصب
وبودهٔ ملکیتین ومأموریت صارم افندی وفات رئیس الاطبا
بهجت افندی مأموریت عبدالقادربك بکمالمه ترجیهات ارپه لق
توجیه قضاء پوسنه بعهدهٔ باطلجقلی علی افندی باعتبار مخرج اطلاق
مجرمان ازکورك تعیین فیئات دنانیر نظام محلات طاشکپری
وبوی اباد حرمین مأموریت الای ازعساکر شاهانه بمعیت
والیٔ بغداد مأموریت عساکر شاهانه بمعیت والیٔ ارضروم امورخارجیه

دفعه

۸۲

الای نشان وعقد صالحه سلطان علیة الشان احسان مدونشان
بصدر انا طولی احسان مد بقاضیٔ ایوب وارضروم توجیه
خواجکانی اختتام تفنکخانه در طرلهٔ بشمچه نشر تنبیهنامه برای
سور همایون کرفتن دلی قدری نصب بطریق تتوالك
وقوع حریق ذکر کیفیت ردیف عساکرمنصوره ژورنال
خستکان عزیمت میرلوا علی پاشا بمعیت والیٔ بغداد نصب قائمقام
وپکباشی بالایهای جوره پاشا اسعار

دفعه

۸۳

تواریخ برای تبریك سال خروج اسبان بچراکهٔ قدوم وزرا وعلما
ومشایخ باستانه برای سور همایون احسان مد بقاضیٔ اسلامبول
تعلیق نشان مخصوص بذات ناظر مقاطعات وخلیفهٔ دمت واحسان
رؤس خواجکانی بماغ کبسه دار مقاطعات توجیهات ارپه لق
وفات محمد افندی المعروف بفودله کاتبی عزل ونصب کتخدای بوابین
حضرت شهریاری ومیراخور ثانی احسان رؤس خواجکانی توجیه
سربوایینی بوبودهٔ بایبورد نظام خرج امضا ازدفتر توزیع ارسال بعض
سفاین ازدوتمای همایون بجزیرهٔ سپسام امدن سفیرفلنك وقوع
حریق تشریف همایون بکاغد خانهٔ بکموز برای تلطیف عساکر
مأموره بمجانب بغداد تشریف همایون بکاغدخانهٔ مزبور برای تلطیف
قراول منصوره دخول اعیان رازاق بسلك ردیف نظام طبخانه

دفعه

۸۴

کیفیت سور همایون الای جهاز وعروس تشریف همایون
باحلسرای سلطان علیة الشان تعلیق نشان بحسین پاشا وابراهیم پاشا
ویعقوب پاشا احسان پایهٔ مکهٔ مکرمه عزل ونصب میراحوراول
احسان رؤس مدارس توجیه سربوایینی بمستحقین
خواجکان شدن بعض مستحقین تکمیل طبع حاشیهٔ حلبی

دفعه

۸۵

توجیه لواء چرمن وانقره وکانقری وترحاله بوزرا عزل ونصب نقیب
الاشراف توجیه پایهٔ مکهٔ مکرمه توجیه پایهٔ قدس وقضاء مرعش
واحسان رؤس خارج ترفیع رتبهٔ بعض مدرسین توجیه سربوایینی
واحسان رؤس خواجکانی سفارت آمدی رشیدبك عودت حبیب افندی
بمجانب مصر بارفاقت کتخدای باب والیٔ مصر مأموریت شکیب افندی
وسعید افندی واسحق افندی بمجانب اغریبوز توجیه سربوایینی بوالیٔ سابق
دیاربکر خبرخبر عودت حجاج از شام مأموریت تذکرهٔ اول
بمجانب بوسنه وقوع حریق ژورنال خستکان امور خارجیه

دفعه

۸۶

نقل همایون بساحلسرای استاوروز قرائت مولد شریف
توجیه لواء آقسرای وبکشهری توجیه صدارت ناطولی وتوجیه
مولویت حرمین محترمین وسلانیك ویکیشهر وفلبه ترفیع رتبهٔ مولای
اغریبوز سعید افندی توجیه سربوایینی واحسان رؤس خواجکانی
ذکر تعمیر تربهٔ حضرت مولانا ومولویخانهٔ متعدده وخانقاه قوجه
مصطفی پاشا توجیه خواجکانی بسربوقلمه جیان عساکر منصوره
احالهٔ انشاء جامع دلکرزاده وحیدربوالیٔ ایدین وایوب اغا
آمدن مژده جیان عزل ونصب کتخدای هبة الله سلطان وکتخدای
باب حافظ پاشا وناظر کراسته احسان تصویر همایون بوبودکان
مملکتین ونشان پیوباران وقوع حریق متعدد اسعار

دفعه

۸۷

صورت فرمان عالی درحق ردیف عساکرمنصوره توجیه لواء قوجه ایلی
بعهدهٔ مشیرخاصه تکمیل انشاء دائرهٔ چلی افندی درقونیه
نصب دفتردار بخزینهٔ عساکر منصوره سفارت نامق پاشا بمجانب
انکلتره توجیه مولویت بغداد عزل ونصب مدیرترسانه
وقوع حریق ختام طبع درنابی

دفعه

۸۸

نصب کاتب ردیف عساکر منصوره احالهٔ متسلمی ازنکمیند بعهدهٔ
خزینه دار مشیرخاصه امتحان رؤس ترفیع رتبهٔ عیسی زاده
حوادث عربستان اندفاع فیل وقال درجزیرهٔ سپسام ورود
جوابنامه از دولت نمچه ورود خبرازجانب یونان توجیه رتبهٔ
فریق سواری وپیاده بعهدهٔ سعید پاشا وسعدالله پاشا

دفعه

۸۹

امدن امین صره وکسوهٔ شریفهٔ بیت شریف توجیه موش بعهدهٔ
رشیدپاشا توجید قضاء استانبول بعهدهٔ اسعددای عزل ونصب
ناظر مصارفات توجیه قضاء ایوب وسلسلهٔ مدرسین ترفیع
رتبهٔ حفید خانم سلطان عزل ونصب کتخدای متصرف چرمن
ووالیٔ ودین عزل ونصب مسلم ویران شهر تعمیرات کنیسای
نصاری وسناوی یهود عزل ونصب بطریق روم حریق
درحصارقواق معاهدهٔ قرالزادهٔ پورتکیز واسبانیا

دفعه

۹۰

توجیه امانت صره وفات صدقی زاده وفات فریق عثمان پاشا
وفات حاکم مکه صادق بك ومکتوبی عزت افندی توجیه
قضاءازمیر مدبمدت قاضیٔ ادرنه وفات مدیرتحریص عزل ونصب
ناظر کراستهٔ کلیك ورود وزیرحاکم خوقند درعودت حجاج
باستانه تقریرمواد ردیف منصوره اختتام ابنیهٔ میریه
رفتن سفیرروسیه مواد عسکریه

دفعه

۹۱

تشریف همایون بناحیهٔ قرتال ومعاینهٔ طریق پوسته تشریف همایون
باطله برای مشاهدهٔ تعلیم عساکربحریه توجیه ارپه لق از محلول
صدقی زاده مدبمدت قاضیٔ غلطه وفات پایهٔ اسلامبول
اسعدبك عزل ونصب کتخدای باب متصرف سلسزه توجیه
سربوایینی وخواجکانی با التماس محافظ فارص سلسلهٔ مدرسین کرام
تولد موالید ثلثه توجیه فریق بعهدهٔ سلیم پاشا
توجیهات عسکریه طبع فهرس تقویم وقایع

دفعه

۹۲

تشریف همایون بقریهٔ عام طاغی برای ضیافت اغای دارالسعاده توجیه
بولی بعهدهٔ مشیرخاصه توجیه نیکده بعهدهٔ والیٔ قرمان مد بمدت
صدر روم ایلی طی مصاحبان احسان نشان بکتاب باب
سرعسکری توجیه سربوایینی بعهدهٔ اعیان سینوب ترفیع رتبهٔ
یحیی بك زاده وسلسلهٔ مدرسین وفات مژده جی باشی وتعیین سرسقایان
امدن دادر فریق عثمان پاشا نفی صراف نظرت حریق
نصب میرالای وقائمقام وپکباشی بالای سواری منصورهٔ ملحقه بایالات
قارص وچلدروان اسعار اعلان ختام طبع جلد رابع مجموعهٔ
علوم ریاضیه * محل صحیفهٔ دفتر توجیهات مناصب *

دفعه

۹۳

نقل همایون تشریف همایون بتفنکخانهٔ عامره تنبیهنامه
درحق نواب عزل ونصب ناظر ذخیره وکتخدای سلطان توجیه
ردوس بعهدهٔ شکری پاشا عزل متصرف قیصریه عثمان پاشا
عزل متصرف سلانیك عمر پاشا توجیه قضاء مصروشام واسکدار
وارضروم مدبمدت قاضیٔ بروسه ومرعش ترفیع رتبهٔ امام علی اغا
سلسلهٔ مدرسین توجیه رؤس مدرسه بداماد چرکشی
محمد افندی وفات شاه ایران توجیه خواجکانی بعهدهٔ موسی
صفوتی افندی صرف وتحویل کتخدای باب بعض وزرایی ازعهده
حسیب افندی حریق احسان نشان وبرات بضابطان
عساکر در لواء خیرالدین پاشا نصب بیك باشی بطابور ردیف

تنبیهنامهٔ سرعسکری

دفعه

۹۴

درس حضور همایون سفارت بیلکجی نوری افندی بمجانب لوندره
توجیه سربوایینی بعهدهٔ مسلم بولی وامین معدن حاجی کوپی تشریف
همایون ولوتخانهٔ غلطه واسکدار وقاسم پاشا وبکی قپو وخانقاه سائره
عفومطلوبات میریه ازجانب مصر ورود همدای روسیه تعلیق نشان
ببطریق روم وارمنی وقتولك احسان رؤس بمفتیٔ قره اغاج
ماردینلی زاده کیفیت نظام پوسته ونظامات سائره اطلاق صراف
نظرت حریق دفع اثارفتنه در پورتکیز واعلاننامهٔ دونیکل بعساکرش

* محل دفتر توجیهات *

دفعه

۹۵

زیارت خرقهٔ شریفه درس مقررین تشریف همایون بباب
سرعسکری برای افطار مأموریت عارف بك بمجانب سیواس برای
ادارهٔ عساکر الحاق قضاء ماردین بایالت دیاربکر احالهٔ نظارت
دربندات بعهدهٔ حمدی پاشا توجیه خواجکانی ببرادر مسلم کوتاهیه
وفات روزنامجهٔ اول وفات ناظر مصارفات توجیه قضاء عینتاب
باپایهٔ اسکدار وسربوایینی بعهدهٔ یانیه لی محمد افندی واعیان خربروت
عزل ونصب مسلم پوزاوق احسان رؤس بزادهٔ ناظر احتساب
ومخدوم بکبازاری اعلان توجیهات وزرا حریق توجیهات
عسکریه نصب سرهزار ردیف اعیان لوجه نصب ضابطان
ردیف بطابورهای چرمن وسلسزه وترکش وازمیر وصفله وکوتاهیه

دفعه

۹۶

نصب کتخدای مهرماه سلطان اعلان ربیعهٔ ممدوحیه ضم
وظائف خدمهٔ جوامع وخیرات سائره توجیه سربوایینی بعهدهٔ جبارزاده
توجیه ایالت روم ایلی بعهدهٔ محمود پاشا توجیه خواجکانی
بعهدهٔ کاتب طمرق وبودهٔ ترکش تعیین امین بناء وپور وعزل ونصب
کتخدای باب والیٔ بغداد احسان قوطی بمترجم ابن حامر نصب
خاخام باشی بملت یهودیه حریق نصب میرالای بالای ردیف
معادن وسرهزار بطابور قسطمونی

دفعه

۹۷

خصوص ردیف بوسنه وهرسك نظامات اوقاف نظامات
خسته خانهٔ عساکر خاصه وتعلیم ردیف خاصه وپسندیدهٔ شاهانه
توجیه ارپه لقها ومد بمدت قاضیٔ قدس وحلب وتوجیه قضاء قدس وحلب
وغلطه احسان رؤس بزادهٔ صادق بك وسلسلهٔ مدرسین کرام
نظام کراسته عزل ونصب مفتش اوقاف همایون وفات کتخدای
ترسانه ونصب قپودان ریاله توجیه خواجکانی بمترجم سفیرپارس
اخراج میرالای ارضروم وتوجیهات سائره

دفعه

۹۸

فرار طفیلیوز نظام مواد ذخیره تعلیق نشان بمتصرف تکه
تعلیق نشان بکتاب دیوان قپودان پاشا سلسلهٔ مشایخ جوامع
احسان رؤس بعرضحالیٔ فتواپناهی دفتر وبودکان از خزینهٔ منصوره
وضریخانه حریق متعدد اخراج سرهزار عثمان اغا ازسلك
عساکر خاصه نصب پکباشی بطابور ردیف قونیه وقرمسی واسکیشهر

دفعه

۹۹

تحویل یوم مرافعه درعرض اوطه سی تشریف همایون بضیافت
قپودان پاشاوتماشای دیوانخانه جدید تاریخ پرتوافندی برای دیوانخانهٔ نو

معاینهٔ مأمورین بمهمات لازمه ومکتب حربیه تاریخ مکتب
حربیه توجیه خواجکانی بکاتب دیوان عزت پاشا ارمنی ملتنه
دائر تنبیهنامه عزیمت شاه ایران از تبریز بطهران هلاك قرال نمچه
وفات مدرس بسیم افندی ردیف لواء ترحاله اسعار
امور خارجیه
دفعه
۱۰۰
ولادت عبد الحمید بك ابن صالحه سلطان عزل ونصب محافظ نیش
وتوجیه لواء کوسندیل توجیه رتبهٔ ادرنه بامام زاده وترفیع مدرسهٔ
حمصی افندی واحسان رؤس بزادهٔ سیدی شهری احسان نشان
بمحصل خاص دکرلی احسان نشان بکتیهٔ ضربخانه وخدمه‌سازه
توجیه خواجکانی بابراهیم شفیق افندی توجیه سربوایینی بمصرف
والیٔ بغداد وامین شعیر سابق واحسان رؤس پریزه‌لی حلمی افندی
ورود مصلحتگذار آلامانیه بباب عالی وتسلیم نامهٔ اعتماد امور خارجیه
ظهور مولود غریب
دفعه
۱۰۱
تبریك سال جدید ترتیب ردیف درلواء بوسنه نقل روزنامجهٔ
عسکری اناطولی وروم ایلی بباب دفتری سلسلهٔ مدرسین کرام
ترفیع رتبهٔ اریب ملا والوسی زاده نظام اضاعهٔ قورشون وفات
میرالای ریحان بك وقائمقام محمد بك کیفیت بدأ دیوان پارلامنتو درلوندره
دفعه
۱۰۲
بدأ بسملهٔ شهزاده سلطان عبد العزیز ضم وظائف خدمهٔ اوقاف ثلثه
احسان ظرف مرصع بدختر رئیس افندی احسان نشان بوجیهی
پاشا مدیمدت صدر اناطولی وقاضیٔ اسلامبول وسلانیك وتوجیه
قضاء ادرنه وپروسه وعینتاب ومرعش وپایهٔ مکهٔ مکرمه بامام ثانی وترفیع
مدارس بعض مدرسین توجیه سربوایینی وخواجکانی احسان
رؤس بعض زادکان حریق درسلطان بایزید اعلان طبع شرح
عوامل مع معرب وتحفهٔ وهبی ودریکا وعلم حال مفصل ورسائل خمس لرکش
شیخی زاده
دفعه
۱۰۳
نقل همایون بساحلسرای میرمیران دعای بشارت ولادت همایون
نزول سفینهٔ نصرتیه تشریف همایون برامی چفتلکی ومعاینهٔ جامه‌شوی
خانهٔ جدید تشریف همایون برشته‌خانهٔ عامره توجیه لواء
بایزید بعهدهٔ اسعد پاشا مأموریت شمخال خان زاده بمکتب حربیه
نصب مکتوبیٔ دفتردار منصوره بعهدهٔ تذکرهٔ ثانی عاطف بك ونصب
سعید افندی بجای وی تحصیل صنعت طبع از شاگردان مکتب
حربیه تعلق ارادهٔ سنیه بطبع کلشن معارف واحسان معاش بمؤلفش
تواریخ برای نزول سفینه
دفعه
۱۰۴
سفارت فریق خاصه بجانب اوسترپا آمدن آمدی بك از جانب فرانسه
عصیان اهالیٔ اسقودره توجهات علیه وسلسلهٔ مدرسین
ضم معاش کتبهٔ مرور ونفوس محلات در محکمهٔ استانبول وبلاد ثلث
نصب کیسه‌دار بخزینهٔ ذخیره توجیه حواجکانی وسربوایینی
مردن بطریق قنولك عزل ونصب کهیای صرافان حریق
در قرب صوغق چشمه توجیهات عسکریه در لواء داود پاشا وتبدیل
مأموریت در لواء اسکندر پاشا وتوجیهات بعض ضابطان طوپخانه وخبره‌خانه
ردیف کومپانیه واخی چلبی وسلطان یری وچرپان وزغرهٔ عتیق وجدید
واچقه قرانلق اعلان طبع شرح بنا وقواعد فارسیه وتجوید
دفعه
۱۰۵
تعمیرات تربهٔ اصحاب کرام علیهم رضوان خالق الانام تشریف همایون
بترسانهٔ عامره ورشته خانه توجیه پایهٔ صدارت روم ایلی وتوجیه
صدارت مذکوره وپایهٔ مکه واسکدر ترفیع رتبهٔ مصحح تقویم وقایع جال
افندی امدن چوقدار منسلم شام مأموریت شفیق بك وشوکت بك
باوطهٔ امدی تعلیق نشان باتوری افندی امدن سفیر عجم
ورود خبر محظوظیت سفارت فریق خاصه عن جانب سفیر اوسترپا
رفتن وامدن سفیر پروسیا غرائب حریق
دفعه
۱۰۶
قرائت مولد شریف توجیه مولویت حرمین تعلیق نشان
بتلخیصیٔ اول وثانی وچوقدار باب اول وثانی الحاق نظارت باروتخانه
بادارهٔ نظارت مهمات حربیه مدیمدت قاضیٔ یکیشهر توجیه
سربوایینی بزادهٔ برقوجه‌لی یوسف پاشا توجیه میرمیرانی بعهدهٔ منسلم
شام تعلیق نشان بخلفای آمدی وبعض مستعدان اصحاب قلم
وارباب مناصب ترفیع مدرسهٔ مفتش حرمین نظام طوغله
وکرمید توجیهات عسکریه تعیین ضابطان ردیف سیواس واماسیه
وایدین وصاروخان اعلان وصایای قرال متوفای اوسترپا عن جانب مجلس
دفعه
۱۰۷
صورت خط همایون وفرمان عالی درمحافظهٔ اموال ایتام تظامات
مکتب حربیه دفع منازعهٔ طرابلس عزل ونصب والیٔ بوسنه
تنبیهنامه برای منع عرض حال اصحاب امل برکاب همایون توجیه
قضاء حلب وصوفیه احسان رؤس بمعض زادکان توجیه
خواجکانی بدادرصارم افندی توجیه سربوایینی بقاین متصرف ترحاله
دفعه
۱۰۸
نصب خفتان اغاسی ومژدجیان عزل ونصب خواجهٔ اقلام اربعه
تعلیق نشان بکر بیان عزمی وتوجیه خواجکانی بعهدهٔ سامی
بنای بعض جوامع محترقه مدیمدت قاضیٔ ایوب واسکدار تبدیل
البسهٔ قواسان وزرا ومتسلمین توجیه سربوایینی توجیه قضاء
ارضروم سلسلهٔ مدرسین کرام غرائب بیان کیفیات ملکیهٔ
انکلتره وپورتهٔ ووضع اسم فرانسه
دفعه
۱۰۹
رفتن وصاف افندی بجانب اشقودره رفتن آمدی بك باسفارت معتبرهٔ
فرانسه وفات کتخدای ترسانه عزل ونصب کتخدای هبة‌الله
سلطان مأموریت فائق افندی باردوی روم ایلی ضم وظائف
بخدمهٔ اوقاف درنظارت فتواپناهی ظهور غرائب در چین وممالك روسیه
دفعه
۱۱۰
تشریف همایون بساحلخانهٔ نافذ افندی واحسان تصویر همایون بوی
عودت صرهٔ همایون دخول سفیر عجم بحضور همایون
دخول سفیر پروسیا بحضور شاهانه توجیه قضاء مصر وطغرات بعض
مدرسین تقاعد شدن جهارشنبه وی مصطفی افندی اعزام
عساکر منصوره بجانب والیٔ روم ایلی اعزام عساکر بجانب رشید
پاشا اخصاء زادهٔ یسنجی زاده بامعرفت طبیب قسطنطین ترتیب
ردیف مرعش وخداوندکار وبوزاوق ونیکده ونعیین ضابطانش

۴۸۶۰

وقايع تقويم

دفعه ٦٧
جا ق ٩

١٢٤٩ سنه

امور داخليه

حليهٔ هدايت پيرايهٔ ديانت واسلاميت ايله متحلى وانوار فيوضات آثار توحيد وايمان ايله متجلى اولان كافهٔ اهل اسلام وظيفهٔ ديانتلرى اوزره بالجمله مفروضات الهيه وسنت سنيهٔ حضرت نبويه يه تمك على الدوام مزيد شوق وغرام ايله ادا واجراسنه نصب نفس اهتمام وتحصيل رضاى نجات اقتضاى جناب بارى يه قيام ايلارى وبالخصوص برمقتضاى نص فرض مضايق وبركونه عذر وعلتله ترك اولنه ميه جغى ظاهر وتحقق اولان بش وقت نمازك اداسنه مداومت ومسنون اولان جماعته مواظبت ايتلرى لازمهٔ ذمت اسلاميه اولمق وحامئ دين مبين وخليفهٔ روى زمين اولان شوكتمآب تقوى نصاب افنديمز حضرتلرينك يومنلاو شعائر مخصوصهٔ دينيه نك كما ينبغى اجراسنه اهتمام خيريت التيام ملوكانه لرى هر بار مصروف بيورلمق جهتيله اشبو مادهٔ واجبه نك تأكيدى ضمننده شرفصدور بيورلان امر وفرمان واجب الاذعان خلافتپناهيلرى موجبنجه اقتضا ايدن محللره بيورلدىٔ عالى تصديريله فيمابعد امامى اولانلر خانه لرنده واولميانلر جوامع ومساجدده بش وقت نمازى جماعته ادا ايتلرى وعقيب اذان شريفده وبهر كون وقت سحرده بالجمله مناراتده وعقيب فرائض مكتوبه ده طرف اشرف حضرت رسالتپناهى يه صلوة وسلام اولمسى وهركيم مكلف اولديغى فرائضى جماعته ادا ده تكاسل ايدر ايسه بولنديغى محله امامى اسم وشهرتيله طرف حكام شرع شريفه افاده ايدوب اوراندن دخى ايجاب شرع عيسى باب عاليه انهاو اولنه رق لازم كلان تأديب شرعيسى اجرا قلنمسى صورتلرى درج وتنبيه اولنمشدر

پادشاه دل آگاه بحر وبر وشهنشاه كرامت پناه عسكر پرور مدظل شوكته على مفارق الانام مادارت الشمس والقمر ولى نعمت بيمنتز ولى نعمت عالم افنديمز حضرتلرينك توصيف وبياندن مستغنى وجهانه كونش كبى روشن وجلى اولديغى اوزره همپشه هيم معالى نهم شاهانه لرى سايهٔ شوكتواريهٔ ملوكانه لرنده داخل دائرهٔ نظام انجم انتظام مستحسن اولان بالجمله عساكر خاصهٔ شاهانه ومنصورهٔ منتظمهٔ پادشاهانه لرينك كون بكون تزايدى وتعليم وتعلملرينك فن جليل حرب اوزره استحصاليله متفرعات نظامات مستحسنه لرينك اجرا واستكمالى خصوص خيريت نصوصنه مصروف وعلى الدوام نظر اكسير اثر داورانه لرى مهام لازم الاهتمام سلطنت سنيه لرينه معطوف اولمق حسبيله حالا بالاستقلال عساكر منصورهٔ مجديه سرعسكرى اولان محمد خسرو پاشا حضرتلرينك زير قوماندهٔ سرعسكر بلرنده اولان عساكر منصوره لواولزدن ميرلوا حيدر پاشا وخيرالدين پاشا ونجيب پاشا وداود پاشا نك ايكيشر طابورى ومير الاى حافظ ايوب بك زير قوماندهٔ سنده اولان يكرمى الايك اوج طابورى جملهسى اون برطابورى مجرد منظور مبارن موفورشاهانه بيورلمق وقت حرب اوزره اجراى تعليم وتعلم اولنمق مراد خيريت معتاديله ايلچى افنديمز صحراسنده ترتيبنه صرف همت واهتمام ونصب خيام آرام ايتمش اولدقلرى اردوگاه نظاهيه بى معاينه وتشريف وعساكر منتظمهٔ شاهانه لرى قوللرينى نگاه فيض اكتناه پادشاهانه لريله مقتضاى وتلطيف بيورلمق ارادهٔ مكارم معتادهٔ عليه سيله ولى نعمتمز شهنشاه جهان افنديمز حضرتلرى شهر سابق يمنى ربيع الاخرك يكرمى برنجى مبارك جمعه كونى صلوة جمعه بى بعد الادا بتكطاش ساحلسراى معلازى پيشكاهنده لتكر انداز اقامت اولان سغن دونمالى فوز اقترانى شاهانه لرندن حفظه رحمن نام فرقتين همايونلرينه سوار بيورديلهرق وشرفرسان نام فرقتين ومسير فرح وكل سقيد نام قروت وواپور وقوتر همايون سفينه لرى دخى برابر اولهرق موافقت عون توفيق جناب مرسل الرياح ومرافقت شرطهٔ تأييد مستلزم الانشراح ايله اياستفانوز پيشكاهنده لتكر انداز وصول بيورلديغى آنده قصر همايونك پيشكاهنده نصب اولنمش اولان ستونه طغراى غراى جناب جهانبانيلريله مزين سنجاق كشيده اولنوب ومبارك ومعلا ذات شوكتسمات شاهانه لرينه مخصوص اولوب رتكينساز هلالى كردون وغبطه انداز عنقاى زرين بال مهر شعشعه نمون اولان فلكهٔ همايون ميامن مشحون ملوكانه لرينه راكا محل مذكوردن قصر معلاى شاهانه لرينه فيض بخشاى مثول ومبارك ومسعود قدوم ميامن رسوم پادشاهانه لرينه منتظرا مراسم استقبال اجرا ولوازم عبوديت وتشكرى ايفا ضمننده محل مذكوره موجود بولنان ذات والاى حضرت صدراعظمى وسرعسكر مشاراليه ومشير خاصهٔ شاهانه احمد فوزى پاشا وقبودان پاشا ومشير طوپخانهٔ عامره خاليل رفعت پاشا حضراتيله فريق خاصهٔ شاهانه احمد فتحى پاشا وفريق منصوره محمد واصف پاشا وميرلوا پاشالرايله ميرالايان وسائرارى التفات عالمپناهى شاهانه لرينه مظهر يتله مباهى ومشمول بيورلوب قول قول طابور نظامى اوزره طوران طابورلر واجبهٔ عبوديتلرى اولان رسم سلام وموزيقالرك صداسيله نفرات عسكريه پادشاهم چوق يشا دعاسنى جمله سى بلنه اواز ايله يكزبان ندا ورسيدهٔ اوج سما ايلدكلرندن ماعدا برممتاز بلوكى دخى سنجاق ايله برابر تشريف همايونه منتظرا اسكله باشنده توقف ايدوب شرف وصول شاهانه لرنده بونلر دخى رسم سلام وعبوديتى اجرا ايتمكله مارالذكر طابور لرك معتلرنده بولنان طوپلردن قدوم ميامن لزوم شاهانه يى اعلان ضمننده يكرمى برطوپ انداخت برله جوارده بولنان طايفه لردن ومستحب حضرت شهنشاهى اولان سغن همايوندن ينه اولمقدار طوپ پلرانداخت اولنمش وقصردلكشاى مذكورده براز آرامساز شوكت واقبال بيورلدقدن صكره جانجا بار وتخانهٔ عامره لرينى تشريف همايون وقوعنده جاى جلسه اولمق اوزره اياستفانوز قريه سنده مخصوصا مبنى اولان دائره يه تشريف مكارم ردىف ملوكانه بيورلمقله سرعسكر مشارالهيه حضرتلرى طرفندن ترتيب ضيافته اهتمام واولكيجه اورادە بسط سايهٔ شوكت وآرام بيورلوب چونكه روح عالم اولان ولى نعمتمز افنديمز حضرتلرينك آفتاب جهانتاب طلعت همايونلرى محل مذكورى منور وقدوم سعدت لزوم ملوكانه لرى اومحل دلكشاى صحن بهشته همسر ايلديكندن باغ پيتال سلطنت سنيه لرينك تونهال معلازى وكلستان شوكت نشان عاليه لرينك غنچهٔ رعنالرى اولان شهزادهٔ جوان بختان نجابتلو عبد المجيد افندى وعبد العزيز افندى حضراتنك دخى محل مذكورده موجود بولنلرى مرادمكارم معتاد ملوكانه بيورلديغندن فريق خاصهٔ شاهانه مومى اليه احمد فتحى پاشا مخصوصا واپور سفينه سيله ساحلسراى دلكشاى معلايه اعزام واسرا بيورديلهرق شهزادهٔ مشارالههما حضراتى محل مذكوره

چلب بيورلمغله يوم مذكورك فرداسى جمعه ايرتسى كونى قصر زعفاى مذكور پيشكاهنده يالشوكة والاقبال اسب سوار ميدان يمن قرار بيورلديغى ومعيت حضرت شاهانه ده سرعسكر مشارااليه وقبودان پاشا ومشير عساكر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فوزى پاشا ومشير طوپخانهٔ عامره جانبى رفعت پاشا وقرناى حضرت شاهانه دن رضا بك ومحمد على بك وعزت اغا وسوارىٔ خاصه ميرلوا لزندن رشيد پاشا وسوارىٔ منصوره ميرلوا لزندن سعيد پاشا ومعيت حضرت سرعسكريده ياور حرب خدمتنده بولنان سوارى منصوره ميرالايلرلزندن عثمان على بك رسم مذكوره موجود بولنديغى حالده عساكر منصوره الايلرى اون برطابور ومعتلرنده يكرمى درت قطعه طوپ ايله بردفعه بلوكله قول اولهرق بعد تاسله ودفعهٔ ثانيه ده يناشق قول اولهرق مبارك حضور لامع النور شاهانه لريندن كذار وجمله سى نظر مكارم اثر ملوكانه لريله حائز رهينهٔ فخر ومسار بيورلوب رسم مذكورك اجراسى اثناسنده هر برينك سلاح و پلاسقه وايسه ويورتشلريته دقت بيورلدقدن صكره عساكر مذكوره آتشلى تعليم اجراسيله فن حرب اوزره ملكه ومهارتلرينى اظهار وبريجى ويكرمنجى الايلرك اوج طابورى اون ايكى قطعه طوپ ايله ميدان تعليميده آوجى طاغيدوب بعده مقابلين ايلرولمش فرضيله آوجيلرى چكوب طوپ انداختنه مبادرت ومتعاقبا تبديل حذا وابلرو طابورد كشدرمك وچفت قول يناشدرو ب ايلرولدكده قول طابور وقلعه وطابور اچمدن كيرويه طابورد كشدرمك وبومنلاو سائر حركتلرى اجرايله مباشرت ايدركن ديكر طابورلر صاغ طرفده اولان محل مرتفعده قول ايله طابور نظامنده طوردقلرى حالده مقابلين اواطرفده طوغرى يورومش فرضيله درعقب قول طابور ايدوب معتلرنده بولنان طوپلرايله باندفعات نوبت آتشى اجرا ايدركن ميداننده بولنان طابورلرفرقه ايله يناشق قول اولهرق مستحجلرى اولان طوپلرايله معا خط حربك صاغ اشته كلوب در حال قول طابور ايدرك كذلك آتشه باشلرايله اشبو تعليم وتعلارى نزد معاليوفد شاهانه ده پسند وتحسينه سزاوار بيورديلوب بعده ينه قريهٔ مزبوره يه تشريف همايون بيورديلهرق وشهزادهٔ مشارااليهما حضراتى دخى برابر اولهرق اولكيجه دخى انده آراماسازاجلال وشوكت بيورلديغى حالده طرف اشرف حضرت شاهانه لرندن عساكر منتظمهٔ نك ضابطلرينه پرقاندخى التفات اولمق اوزره ميرالايلر وقائمقام ويكباشيلر وطوپچى بيكباشيلرى دعوت اولنوب هرتبه اولان ضابطلر پرده اولهرق بشقه بشقه سفره لر وطعاملر اعطا اولنديغندن ماعدا پوز باشيلر وملازملرايچوندخى اردولرينه بالغا مابلغ اطعمه لر كوندرلمكله بويوزدن دخى جمله سى مظهر عنايت واحسان پادشاه جهان ودلسير نوال عالمپناى عاطفت اولهرق مسرور وشادان اولمشلردر ولى نعمتمز شهنشاه عالم افنديمز حضرتلرينك موهوب ومتخلق اولدقلرى شيمهٔ كريمهٔ مهامسازى وفقرا پرورىٔ ملوكانه لرى اقتضاسندن ناشى امورمهام دولت عليه لرينه كماينبغى همت ولبس الخير كالمعاينه * مفهومى اوزره كليك وازنكميد ساحدلرنده در دست انشا اولان قالبون وفرقتين همايونلرينه معاينه ورؤيت وذكر اولنان محللرك اهالى وفقرا ورعايا سنى احسان جليللرينه نائل ايتله دعوات خيريه لرى استجلا بنده رغبت بيورمق مرادكرامتعتاد يله ماه مذكورك يكرمى اوچنجى بازاركونى * ايلدى بربرجدن پرجه تحويل افتاب * مؤداسنجه قريهٔ مزبوره پيشكاهنده لتكر افكن ارام اولان سغن مذكوره دن بودفعه شرفرسان نام فرقتين همايونلرينه سوار وينه دكرارى دخى استحصاب وشهزادهٔ مشارااليهما حضراتى خزينهٔ همايون كتخداسى اغا ومومى اليه فريق پاشا وسوارى خاصهٔ شاهانه ايكنجى ميرلواسى رشيد پاشا اليه ينه واپور سفينه سنه اركا باساحلسراى بهشت اساى شاهانه يه اعاده واسرا بيورلدقدن صكره ولى نعمت جهان افنديمز حضرتلرى قريهٔ مذكوره پيشكاهندن فك لتكر ارام بيوريله رق ابتدا كليك جانبنه باد بانكشاى توجه وعزيمت برله نسايم مساعدات جناب خالق بحر وبر فلك فلكپماى دولت واقبال شاهانه لرينه ياور وبادصباى يمن وشرف سفينهٔ ميامن دفينهٔ شوكت واجلال ملوكانه لرينه مسخر اولهرق ساعت اون پرسوليه نه طوغرى كليك كورفزى بوغازينه قدم وصول عالى ميسر اولمش ايسه ده حسب الموسم الخشام اوزرى هوا ساكن اولديغندن اولكيجه اورادە وضع لنكر ارام ايله فرداسى بازار ايرتسى كونى على الصباح واپور سفينه سنه راكبا ساعت سكز درجه لرنده كليك پيشكاهنده شرفبخشاى مرسواى وصلت وطوغرى ترسانهٔ عامره لرينى تشريف مسعد ترديف ايله انشا اولنمقده اولان قانيون همايونلرينى معاينه ورؤيت وواقف بالقانيون مذكور ناظرى دركاه عالى قپوجى باشيلرندن جلال الدين افندى اقامت ايلديكى خانه سنى تشريفه رغبت وثناى راهده اجراى رسم استقبال ودستكشاى دعاى بقاى ايام عمر وشوكت واقبال شاهانه لرينى تداو تكمال ايدن اهل اسلام ورعايا مشاهدهٔ جمال باكمال پادشاهانه لرى نعمت عظمايه سنه مظهريتله مسرور واحيا اولهرق ناظر مومى اليهك خانه سنده بر از ارام ايله ناظر مومى اليه ودركاه عالى قپوجى باشيلرندن اوراده بيانسون پروسه متسلمى حافظ افنديه وحاكم افندى ومدايه وبوده سيله وجوه مملكت وقانيون همايون معمار ومهندسى ورعايا قوجه باشيلرينه خلع فاخره الباس وقانيون همايون عمارلرينه ومكتبلره وبالجمله سكنهٔ مملكت وقمرا رعيته عصيهٔ سنيه عنايت وناظر مومى اليهك طرفندن كراسته خصوصنه مأمور حالا اينه كول قضاسى ويوده سى حسن رشدى افنديلك امورمأموره سنده سعى وغيرتى حسبيله اكادمى ديوان همايون خواجه لكى احسان بيورلدقدن صكره ينه فرقتين همايونلرينه عودتله اولكيجه بيتوتت وفرداسى صالى كونى هوا ساكن اولديغندن واپور سفينه سيله ازنكميده عزيمت بيوريله رق اخشامى چهارشنبه كيجه سى ساعت اوچ قرارلرنده ازنكميد ساحلسنه لنكر انداز وصول ايله دركاه عالى قپوجى باشيلرندن ازنكميد متسلمى وفرقتين همايون وكراسنه ناظرى شكرى بك اقامت ايلديكى ترسانهٔ عامره ساحلخانه سنه تشريف شاهانه بيورلوب اولكيجه دخى انده ارام ايله چهارشنبه كونى صباحلين ساحهٔ مذكوره ده دردست انشا اولان فرقتين همايونلرينى معاينه ورؤيت وعساكر منصوره ميرلوا لزندن اسكندر پاشانك زير قوماندهسنده اولوب ازنكميده پولنه رق تشريف همايونه مترقبا صف بسنهٔ نيام سلام اولان عساكر منصورهٔ منتظمه قوللرينى نگاه عنايت اكتناه شاهانه لريله مظهر تلطيف ومفخرت وعساكر مذكوره دخى بيك يشا دعاسيله ابقاى تشكر ومحمدت ايدوب اوراندن ساحلخانهٔ مذكورى تشريف وبراز ارام وطعام بيوريله رق مسلم مومى اليهه وحاكم ووجوه مملكت وسائره وفرقتين مذكورك معمار ومهندسنه ورعايا قوجه باشيلرينه كذلك خلع فاخره ومكتبلره واهالى ورعايا يه عطيهٔ سنيه احسان وعنايت بيورلدقدن صكره ازنكميد خارجنده انشا واحيا كردهٔ جناب جهانبانى بيورلان فسحتخانهٔ عامره يى تشريف ومشاهده ايله تشريف شاهانه وعودت ملوكانه لرنده بالجمله سكنهٔ مملكتى نور لاح المسرور ديدار فرخنده آثار شهنشاهيلريله نائل سرور وفرحت واحسان على الاحسان اولمق اوزره جمله سنه بتكرار صدقات كثيره واحسانات وفيره اعطاسنه بذل عاطفت بيوريله رق ينه واپور سفينه سيله ساعت درت بچق صولرنده ازنكميددن فك لتكر ارام ايله پنجشنبه كيجه سى ساعت ايكى بچق قرارلرنده بالتمين والسلامه استانبول ساحلسراى بهشت آساى ملوكانه لرينه وصول ميمنت حصول شاهانه ميسر كردهٔ جناب رب عزت اولمدر

بهر سنه طرف اشرف حضرت شهنشاهيدن مبعوث مكرمهٔ بولنان ذرات كرام حضراتنه ارسال بيوريله كلان خلعت معتادهٔ نك ايصالنه حفظان اغالغى عنوانيله خدمهٔ دولت عليه دن برى مأمور بيورلمقده واهل حرمين شريفينه درسعادتدن كوندرىلان مكاتيب وصرمهٔ ك ايصال وتبليغنه دخى زعمادن مژده جيلك نايله ايكى ادم تعيين قلنمقده اولديغندن اشو سنهٔ مباركده خفظان اغالغى خدمهٔ دولت عليه دن حاجى درويش اغايله ومژده جىٔ اوللك زعمادن حسن اغايه وتأيلك رعمادن ولى اغايه باراده سنيه حاله بيورلمشدر

كافهٔ معاملاتك اس اساسى ونظام ملك وملتك مبناسى رابح نقود مادە بيى

وقايع
دفعه ٦٨
جا في ٢١
سنه ١٢٤٩

مواد عسكريه

عسا كرمنصوره پياده سي ميرالوازندن بكر پاشا عسا كر خاصهٔ حضرت شاهانه ميرالوالغنه نقل ايله رهين افتخار ومباهات پيورلديغنه بناء برينه برميرالوا نصب وتعيين ايجاب ايدرك لواء مذكورك ايكنجي الايي ميرالايي داود بك بدايت نظامدنبر و تعليم وتعلم واجراى ضوابط نظام ايله مشغول بولنمش اولديغنه وازهرجهت اديب ودرايتكاردخي بولنديغنه مبنى ميرمومى اليه ميرالوالق رتبهٔ رفيعه سيله چراغ پيورلق وآلتي برينه دخي نصبي ايجاب ايدن ميرالاى الاى مذكوردن پورديلمك لازمه دن ايسه ده شمديلك ميرالايلغنه اهليتلوسى اولديغندن برنجي اولاق ايكنجي الايي ميرالايي اسمعيل بكك الاى مذكوره نقليله برينه پرمدتدبر وباب سرعسكريده قرا ول خدمتنده بولنان قائمقام ايوب بك ميرالاى وآلتي برينه دخي ذكر اولنان برنجي اولاق برنجي الايينك برنجي طابورى يكباشيسى ابراهيم اغا وطابورمز يورك صاغقول اغاسى عالبشان اغا وسنجاقدار يكباشيسى ارناؤد عمر اغا بيكباشي نصب وتعيين اولنمق مناسب كورنمش اولديغندن كيفيت مباركه ومسعود خا كپاى همايون حضرت شاهانه دن بالاستيذان مأمور يتلرينه حاوى افتضا ايدن اوامر عليه نك اصدار بيورلمسي طرف حضرت سرعسكريدن عرض اولنمق اولوجهله استيذان اولنمقده اجرالرينه مساعدهٔ سنيهٔ جناب ملوكانه احسان بيورلمش اولمغله رسم معتادى اجرا اولنمشدر

رئيس اطباء سلطانى افندى حضرتلرينك مهور مذكرهٔ لرنده شهر اسبق يعنى ربيع الاول غره سندن غايتنه كانجه برماه ظرفنده طوپ قپوخسته خانه سنه درتيوز يكرمى ايكى نفر دخول ودرتيوز التمش درت خسته شفاياب اولمه رق خروج ايلبوب بالكز يدى نفرى جوارحمه عروج ايلمش طوپطاشى خسته خانه سنه اوچيوز طقسان سكز خسته دخول واوچيوز سكسان بش نفر اصحادن اولمه رق خروج ايلبوب بالكز بر نفر ارتحال دار بقا ايتمش مالتپه خسته خانه سنه بيورلسكسان يدى نفر دخول واوچيوز طقسان نفر اكتساب صحتله خروج ايلبوب بالكز اون درت نفرى عازم خلدبرين اولمش مهمات حربيه خسته خانه سنه طقسان التى نفر دخول وبور يكرمى سكز خسته صحت وعافيتله خروج ايلبوب بالكز يدى نفرى ترك عالم مستعار ايتمشلر بحريه خسته خانه سنه سكز بور بش نفر دخول وبديبوز يتمش اوچ نفر كسب عافيت ايدرك خروج ايلبوب كسنه وفات ايتمش طوپخانهٔ عامره خسته خانه سنه اوچيوز طقسان سكز نفر دخول واوچيوزسكسان بش نفر خروج ايلبوب فقط بر نفر وفات ايتمش اولديغى جورنال دفترلرندن مستفاد اولمشدر در دبو مسطوردر

اشبو تقويم وقايع شروعندن اوچنجى سنه سى ابتداسى تقويم وقايعيدر

ايلديكى بالثبوت واضح واشكار اولمقدن ناشى طبيبان مرسومانك بودفعه آچمقدن آچق ايلدكلرى جرم وخطا وجهاً من الوجوه تأويل واغماضه كلور شيلردن اولميوب سائرلرينه عبرت اولمق ضمنده ايلچيلرى معرفتيله زوجه ومتعلقاتلريله استانهٔ عليه دن سريعاً دفع واخراجلرى بالايجاب لازمه دن اولديغى معلوم عالىلرى بيورلدقده امر وارادهٔ حضرت من له الامر كدر

اشبو تقريرموجبنجه مرسوم مارونيتك بلاتأخير دفعى قتجلاريه تنبيه اولنديغى نمجه ايلچيسى طرفندن ومرسوم يكنيك كذلك دفعى سارديناوفرنسلوسى طرفندن شهرمذكورك اونبرنجى كونى رسماً باب عاليه اخبار اولنمشدر

امور داخليه

بودن اولكى تعويم وقايع تسخيرلرنده بيان اولنديغى اوزره شوكتمآب قدرتنصاب افنديمز حضرتلرى مقتضاى شيمهٔ كرمهٔ عسكر پرورى ملوكانه لرى اوزره اياسيفا نوزنام فضاى دلكشاى تشريف ايله عسا كر بريهٔ شاهانه لرينك تعليملرى تماشا وتلطيف بيوردقلرى مثلو عسا كر بحريهٔ جهاتيارلرى دخى تلطيف واتفات پورمق ارادهٔ مكارمعاده سيله اشبو جمادى الاولينك طقوزنجى بازار ايرتسى كونى اوفى مبدانى عودتنده بالشوكة والاجلال بشكطاش پيشكاهنده لنكرانداز مهابت اولان دونمای همايونلرى تشريف وبو وجهله عسا كر بحريهٔ شاهانه لرى دخى تلطيف پيورمش اولمدقلرندن قپودان پاشا حضرتلرينك ترتيب واحضار ايلديكى ضيافتدخى رغبت همايون شاهانه لرى ارزان پيورايله رق اخشام طعامنده نام نامئ شاهانه لرينه منسوب يتله مغبوط كشتئ هلال اسمان اولان اوچ انبارلى قاليون همايونلرينه قدم نهادهٔ شوكت واجلال وقپودان مشارايه حضرتلريله مشير عسا كر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزى پاشا وفريق خاصهٔ شاهانه احمد فتحى پاشا وخزينهٔ همايون كتخداسى عطوفتلو اغا حضراتى مراسم استقبالى بالاجرا مبارك خا كپاى همايون حضرت شاهانه يه رومال اوله رق هر برى نائل التفات مكارم غايات جناب پادشاه محمود الخصال اولدقدنصكره سنجاقلر كشاديله سفن دونمای همايون مذكوره دن طوپلر انداخت وتشكر ومفتخرا خشامبسى ايقاد قناديل ايله سفاين مذكوره تزين وانواع هوايى فشكلر انداختيله اجراى رسم مسرت آيين اولنوب ولى نعمت بيمنتهٔ شهنشاه عنايت اژوپادشاه بحر وبر افنديمز حضرتلرى دخى عسا كر بحريه لرى حقنده دركار اولان توجهات شاهانه سنى بشقه جه ومخصوصجه ابراز وانبات ضمنده دونمای همايون شاهانه لرنده هرحال ومحالده بالقوه بولنمق وقالبون همايون مذكوره تعليق اولنمق اوزره قپودان مشارايه حضرتلرينه برقطعه كبير تصوير همايون معجز نمون شاهانه احسان ومقدمجه كليكى تشريف همايون شاهانه پيورلدلان فرقتين وقوروتلر وقوزه لرده اولان نفرات بحريه يه عطيه احسان پورلمق جايكيرضمير عنايت سمير ملوكانه اولديغندن ديكرلرى محزون اولمامق وسيلهٔ تحريه سيله بالجمله نفرات بحريه يه توزيع وتقسيم اولنمق ايچون كليلو عطيهٔ سنيهٔ ملوكانه عنايت پيورلمش وذكر اولونده مهتابلرياقيلوب پياغى كوندوزكبى اولديغى حالده كيجه سا حلسراى معلاى ملوكانه يه عودت همايون وقوعبوله رق فرداسى صالى كونى ترسانهٔ عامره رجالى تعمير اولنمان سنجاق بكلريله قپودانان سائره قالبون همايون همايون مذكوره جلب وتصوير همايون مذكور زيارت وعطيهٔ مذكوره دخى نفرات بحريه يه بالتقسيم طريقت سنيه مشايخندن شيخ يونس افندى دعاسيله تموج دريای استجابت ايدرلمش ونفرات مذكوره دخى حقلرنده بووجهله دركار اولان توجهات شاهانه يى بالمشاهده دعاى واجب الادای شاهانه يى بكرار ايلمشلردر

جمله يه پايدار مستغنى اولديغى اوزره ولى نعمت بيمنتمزشوكتمآب قدرتنصاب افنديمز حضرتلرينك مراد خميريت اعتياد شاهانه لرى سايهٔ طوبى وايهٔ ملوكانه لرنده داخل دائرهٔ نظام ثريا انتظام اولان بالجمله صفوف عساكر منتظمه نك استكمال فنون تعليم وتعلم ايله متفرعات نظامات مستحسنه لرينك كايبغى استحصالى ممتنه معطوف وهمت بلندرتبت پادشاهانه لرى توفير عساكر نصرتمأثرايله جاده سنك حسن ادارته واستخدام وزيادهٔ شوق وغراملرينى موجب اولوراسباب ووسائل اجرا وتتميمى وادى يسنده مصروف بيورلمق ملاحظه سيله بودن اولكى تعويم وقايع نمخانه لرنده بيان اولنديغى وآنفا تحرير قلنديغى وجهله ياستفانوزده عساكر منصورهٔ شاهانه لرينى ودونمای همايون ملوكانه لرينده عساكر بحريه قوملارينى تلطيف بيوردقلرى مثلو عساكر خاصهٔ شاهانه قوملارينى دخى وايه دارمباهات ومسرت پيورمق ارادهٔ مكارمعاده سيله شهنشاه عسكر پرور و پادشاه كرامت اثر افنديمز حضرتلرى ماه مزبورك اون اوچنجى پجمعه كونى صلوة جمعه يى اسكداردهٔ سليميه جامع شريفنده بعد الاداء الاى والا ايله صحراى حيدر پاشاده ذات ابهتسمات ملوكانه لرينه مخصوص اولهرق مبنى اولان قصر علاى بهجت آسايى تشريفه سزا و باغ بيمثال شاهانه لرينك نونهال معلالرى وكلزار شوكت آثار ملوكانه لرينك غنچهٔ عزتازى اولان شهزادهٔ جوان بختان نجابتلو عبد المجيد افندى وعيد العزيز افندى حضرتلرينه عصمتلو سلاطين عليه الشان حضرتلرينك دخى كندودائره وتوابعلرينه مخصوص قصر معلاى مذكوردهٔ كائن دائرهٔ همايونى تشريفلرينه ارادهٔ سنيهٔ ملوكانه تعلقيله مبنى مشاراليهم حضراتى دخى اولوجهله تبشير بفعه امتثالا پيورمش اولديغلرندن اوكيجه اورادهٔ بيتوتيت وچونكه قصر معلاى مذكورى باشتشريف ترتيب ضيافتدن مرادعالى حضرت ظل اللهى بالاده بيان اولنديغى وجهله عساكر خاصه قوملارينى تعليم وتعلم ايله تلطيفدن عبارت اولديغندن دولتلو احمد فوزى صدراعظم حضرتلريله دولتلو سير عسكر پاشا وقپودان پاشا ومشير طوپخانهٔ عامره خليل رفعت پاشا وزسعادتده بولنانطرزون اوغلى سيد عثمان پاشا حضراتى دخى دعوت پيورلمش بولنمق حسبيله فرداسى جمعه ايرتسى كونى مشاراليهم ومشير خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزى پاشا وفريق خاصهٔ شاهانه احمد فتحى پاشا وخزينهٔ همايون كتخداسى عطوفتلو اغا حضراتى وسائر بندكان خواص باهر الاختصاص ملوكانه لريله شهنشاه جهان افنديمز حضرتلرى بالشوكة والاجلال اسب سوار ساحهٔ مهابت اولهرق اجراى تعليم وتعلم ايچون صحراى مذكوردهٔ صف بستهٔ سلام اولانرلوا پياده عساكر خاصه وقوملارينه برالاى اون ايكى قطعه پياده طوبى طوپجيلرينى يكان يكان عاطفت اكتناه شاهانه لريله تلطيف بيورمش وعساكر مذكوره دخى بادشاهم بيك يشا دعاسنى يكزبان اولهرق بذكار وبعده شهريار مكارم آثار افنديمز حضرتلرى عساكرمذكوره نك مرور كاهى اولان صحراى مزبور وسطنده واقع كوپرى اوكنده ازاحه تنزل ورغبت وعساكر مرقومه دخى فريق مومى اليه قومانده سيله صاغه بلوك بدرك رسم كچيدى اجرايله مبادرت برايه دفعهٔ اوليده بعد تمام ايله كچوب قول صوله ايدرك يينه اولكى محلارينه كلش ودفعهٔ ثانيده يناشق قول ايله يينه رسم مذكورى تكرار ايلمش اولدقلرندن پادشاه اسكندرحشم افنديمز حضرتلرى قصر معلاى مذكوره عودت وعساكر مرقومه دخى تعليمه مباشرت ايله اوچ طابور ايلروده واوچ طابور كيرده ايكى خط اوزره قصر همايونه متوجها طابور طابور ايلروده آوجى چيقارلمش وآوجى يرينه الثوب توبت زنه مباشرت اولنه رق توبت اتش كسلوب اوچنجى طابور نك برنجى

پلوکی اوزرینه صولدن ایلروتبدیل حذا ایله برنجی خطدن بنه اوچی
چیقار یلوب اوچی یرینه الدقدنصکره نوبت اتش اولور ایکنجی خط
هجوم قولی ایدوب ایلروبه طابور دکشدرمش وینه اوچی چیقار یلوب وطابور
دکشدر یلوب نوبت انشه پاشلامش ونوبت اتش کسیلوب ینه هجوم قولیله
کیروبه طابور دکشدر یلور ویرنجی خط ایله ایکنجی طابورك برنجی پلوکی
اوزرینه صاغدن ایلروبه تبدیل حذا اولنورکن ایکنجی خط دخی هجوم قولیله
برنجی خطك اوزرینه طابور ایدرك برخط اوزره طلوریلوب طابور اتشی اجرا
اولنمش واندن صکره عساکر مرقومه صاغه بلوك ایدرك قول ایله
یوریوب قشلاغ همایونه عودت وعزیمت ایلمش وبو معوله تعلیم وقوعندنصکره
حضور همایون معجن نمون حضرت ملوکانه ده بوقوله اصولی اجرا اولنمق
مقتضای نظام حسنه دن بولنمش اولدیغندن شهنشاه عسکر پرور
افندیمز حضرتلری ماشیا قصر معلای مذکور پیشکاهنی تشریف
وموزیقه‌لر چالدیغی ومشارالیهم حضرتلری دخی نزد ملوکانه لرنده بولندیغی
حالده بوقطعه اصولی اجرا وتعلیم مذکوری زیارت امنیه سیله صحرای مذکوره
یولنان صبیان ونسوان فتی وافر سیرجیلوك تلطیفی ضمنده جناب اوتمسنه
دخی مساعدة سنیه پیدرپغ وسمزا یورلمش وفردامی بازارکونی سواری
عساکر خاصه وللرینك تعلیم وتعلملری دخی مقتضای امر وفرمان شوکت عنوان
ملوکانه دن بولنمش اولدیغندن ایکنجی میرلوا رشید پاشا قوماندنه سنده اولان برنجی
وایکنجی الای ایله الی قطعه سواری طوپی صحرای مذکوره تنزیل اولنمش
وولی نعمت بیمنتمز افندیمز حضرتلری دخی ینه امثالی مثلواسب سوار میدان شوکت
ومشارالیهم ایله عساکر مذکوره‌یی نظرا کسیراتملوکانه لرینه مظهر یتله عساکر
مرقومه دخی بیك یشاد عاسی بعد الادا بنه کویشکاهنده توقف
وآرام یوریله رق چیدرسمی وبعده قصر همایونه عودتله عساکر مرقومه
دخی اجرای تعلیم وتعلم ایدرك ابرازمأثر محمدیه مبادرت وغیرت ایلمش
اولدقلرندن شدتله یغمور یاغمدیغی حالده قصر همایون مذکور پیشکاهنده
ماشیا تشریف شاهانه یوروبلوب یوقطعه اصولی اجرا وتتیم اولنمش واو کیجه
دخی قصر مذکوردہ یتوتنه ایله فردای بازارایرتسی کونی ساحلسرای معلای
شاهانه یه عودت همایون تعمیم یورادیغندن جناب صدراعظمی ایله
مشارالیهم حضرتلرینك محل مأمورلرینه عودت وعزیمتلرینه مساعدة سنیه
شایان یورلمش ومشارالیهم حضرتلریله کتخدای صدرعالی پرتوافندی
حضرتلری یوضیافت عالیسنده بشقه بشقه خاکپای همایون ملوکانه یه یوزلر
سورمك هر بری نائل انواع التفات مکارم غایات جناب ملوکانه اولمش اولدقلرندن
مطبخ عامره امینی صالح بك حضرتلری دخی حضور همایونه جلب ومبارك
خاکپای توتیاسای ملوکانه یه یوزسورمك رك کندوسنه مرصع برقطعه قوطی
احسان وخدمات سنیده بولنان بعض بندکانه دخی عطایای سنیه اعطاسیله
هرکس علی مراتبهم مسرور وخندان قلنمش ویوم مذکوردہ ابتدا بارخصت
سنیه مشارالیهما عبدالمجید افندی وعبدالعزیز افندی حضرتلریله سلاطین
کرام حضراتی وبعده شهنشاه مکارم اشتمال افندیمز حضرتلری یالیمن
والاقبال ساحلسرای معلای شاهانه لرینه عودت همایون پیور مشاردر

یانیه واولونیه ودلوینه سنجاقلری متصرفی امین پاشا حضرتلرینك حدائت
سنلری اقتضاسنجه بعض افعال وحرکاتلرندن طولایی الویهٔ مذکوره اهالیسی
وحشت واوهامه مبتلا اولمش وهرحالده امنیت واستراحت برایا ورعایا
قضیه‌سی زد مراجوفد عالیده امورمعتنا بهادن بولنمش اولدیغندن مشارالیهك
عرلی ویرینه اولحوالینك حسن اداره سنه واقف وزرای عظامدن برذاتك
تصبی لازم کلمش وبحکمنده یوسنه ایالتندن انفصال ایله یوکونلرده روم ایلی
طرفنه چقمق اوزره اولان محمود حمدی پاشا حضرتلری اعتدال ومکانت
اصحابندن اولوب مقدم دخی الویهٔ ثلثهٔ مذکوره عهده سنده بولنه رق
حسن اداره سنه موفقیتی تجربه قلنمش اولدیغندن الویهٔ مذکوره مشارالیه
امین پاشا لك عهده سندن صرف وتحویل ایله عواطف علیهٔ حضرت
شهنشاهیدن مشارالیه محمود حمدی پاشا حضرتلرینه توجیه واحسان
بیوریله رق ماه مزبورك بشنجی پنجشنبه کونی مشارالیهك قپو کتخداسی
حسیب افندی یه خلعت اکسیله اجرا اولنمش ومشارالیه امین پاشا
حضرتلری دخی درسعادته کلوب اقامت ایتمك اوزره کندوسنه مکتوب سامی
تسطیر وتسییر قلنمشدر

التمش بشنجی دفعه رقیمله طلع اولنان نسخ تقویم وقایعده حالا طرزون
والیسی عثمان پاشا حضرتلرینك درسعادته ورودی بیان اولنمشدی
الحالة هذه مشارالیه حضرتلرینك توقفلرینی مستلزم خصوصات کندولریله
بالمذاکره رهین تسویه وقرار اولمش وماه مزقومك طقوزنجی بازار
ایرتسی کونی استاوروز ساحلسرای عالیسی مابین همایونده جلب ودعوت
اولنه رق مبارك خاکپای همایون حضرت شاهانه یه یوزسورمك شرف
عالیلهاسنه نائل وعواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن کندوسنه احسان
بیورلان مجوهر نشان افتخار ایله کردن مباهاتلری وعنایت فلنان اعلی
مرصع سیف ایله میان جبت نشانلری تزیین بیورلمش وانواع نوازش والتفات
ملوکانه یه مظهر یتله مابین همایونك سیروتماشا سنه دنی رخصت واجازت
بیوریله رق کزوب تماشا ایلمشدر ودونمای همایون سفاینی دنی سیروتماشا
ایتمك اوزره امر وفرمان ملوکانه بیورلمش اولدیغندن دونمای همایونه
دنی عزیمت ایتمشدر ومشارالیه حضرتلری بووجهله التفات عالی یه
مظهر بیورلدیغندن ماعدا معیتیله برابر کلش اولان طرزون وجوهندن
طوفان اغالیه وخزینه داری علی بکه التماس مشارالیهم مبنی درکاه عالی قپوجی
باشیلغلری ودیوان کاتبی حسین افندی یه خاصلر مقاطعه جیلکی پایه‌سیله دیوان
همایون خواجه لکی رتبه‌لری احسانیله برفات دنی تلطیف بیورلمشدر وارزان
بیورلان رخصت عالی وجهله یوکونلرده منصبی جا بتنه عودت وعزیمت
ایتمك اوزره در

ارنودلق میر میرانندن مقدمجه درسعادته کلمش اولان بکلیکلی جعفر پاشا دنی
اونه دنبر ومشهود عالی اولان صدق واستقامتنه مقابل التفات واحسان
حضرت شاهانه یه شایان بیوریله رق مبارك خاکپای همایون جناب جهانبانی یه
بوزسورمش وکندوسنه عواطف علیهٔ حضرت شهنشاهیدن رتبه سنه کوره
مجوهر نشان افتخار ومرصع سیف دشمن شکار احسانیله کامین ومسرور الجنان
بیورلمش وارزان بیورلان رخصت عالی وجهله خانه سی طرفنه عودت
وعزیمت ایلمشدر

ینه اولکی تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره ملجای کافهٔ
عالم ودستکیر احوال جمیع انام اولان شوکتلو قدرتلو مهابتلو کرامتلو عظمتلو
ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت عالم پادشاه جهانپناه افندیمز حضرتلری بالشوکت
والاجلال کلیك ترسانهٔ عامره لرینه تشریف همایون شاهانه لری وقوعبولمش
وکیفیت حالا محروسهٔ بروسه منسلی درکاه عالی قپوجی باشیلرندن حافظ محمد
اغانك مسموعی اولدرق واجبهٔ دعوت عبودیتی اوزره درحال مبارك ومسعود
خاکپای کیمیاسای جناب ملوکانه نك خدمت باهرالفخرت شاهانه لرینده فرش
چهره رقیت ایتمك ارزوی تامیله محل مذکوره عزیمت ایتمش اولدیغندن شایان
محروسهٔ مزبوره دنی قدوم میمنت لزوم شاهانه لریله رشك آور خلد برین
بیوریلور امیله جمله صغیر وکبیر اهالی ورعایانك هر بریسی چار چشم ایله
مترقبا عید اکبر ایتمکده اولدقلری معلوم همایون شاهانه بیورلدیغندن
ذات شوکتسمات شاهانه لرینه موهبهٔ ازلیهٔ ربانیه اولان شیمهٔ فخیمهٔ
چاکرپروری وعنایت بی غایت ذاتیهٔ جهاندارلری مقتضای اوزره اغای
مومی الیهی بالتلطیف سرسرور فخر ومباهاتی برابر فرق فرقدان بیورمق
ارادهٔ احسان عادهٔ سیله حضور عظمت موفورهلرینه خلعت باهرالفخرت

اسکسا پیورادیغی حینده بودفعه بروسه یه تشریف همایون بیورلدیغندن
جمله اهالی ورعایانك محرومیتی سزا پیورلمیه رق محضادات عدالت سمات
ملوکانه لرینه مخصوص اولان کمال رحم واشفاق شاهانه لری اقتضاسندن ناشی
محروسهٔ مزبوره یی انشاء الرحمن اوایهار نجسته اثاره تشریف میامن ردیفه
رغبت ملوکانه ارزان بیوریله جغی وعد همایون عنایتقرون شاهانه بیورلمش
اولدیغی مژدهٔ عالمیهاسندن بشقه ذات حقانیت آیات خلافتپناهیدن کافهٔ
عالمیانه ساری وبالجمله فقرا وضعفا حقارنده هردم وان جاری اولمغله اولان
زلال صاف عدالت ورحم وشفقت ملوکانه لری آثاری اولهرق اهالیٔ مملکت
وفقرای رعیتك ازهرجهت رفاه حال واسایش بالله رینه دقت ایله سرمو ظلم
واعتساف مثللوحالات وقوعه کلماسی خصوصلرینه دائر دخی مؤخرا بالواسطه
مصدر الهام ربانی اولان نطق همایون عدالت نمون مز الکپرور یلرندن تنبیهات
جلیلهٔ ملوکانه شرفستوح بیورلمش ایدوکی مسلم مومی الیه بروسه یه عودتنده
جمله مواجهه سنده افاده واعلان ایتمش اولمغله بو بابده جمله اهالی وفقرا حقارنده
بووجهله نشر انوار مرحمت وایثار خیرات لطف ومرحمت ملکدار یاری تبشیرات
عظیمه سی مسموع اهالی اولدقده جمله سی عید پرالای عبد ایدرك وعموما
سرفرو برده سجدهٔ شکر اولهرق دستکشای درکاه جناب مجیب الدعوات یرله
حضرت خدای متعال جلت عظمته اولشمس سپهر عدالت وماهتابان اوج
خلافت ناظم نظام جهان رافع ارباب بغی وعدوان مؤید دین ودولت مجدد
قوانین سلطنت ولی النعم عالم وبادیٔ امن ورفاه کافهٔ انام ولی نعمت بیمنتمز پادشاه
معظم افندیمز حضرتلری سریر معدلتصویر شاهانه لرنده الی الابد برقرار وپایدار
وظل ظلیل همایون شاهانه لرین کافهٔ عباد مفارقتده سایبان رفاه و یسار و یدخواه
دین ودولت ابد پیوندلرین قرین قهر ودمار وبالجمله وزرا ووکلای صداقتمندلرین
سایهٔ فیضوایهٔ جهانبانیلرنده موفقیت رضای عدالت نمای شهنشاهیلریله
بهره مند ارایلك دعوات اجابت آیاتی کال خلوص وطویت اسالهٔ جویبار اشك مسرت
ایله ادا وایفا ایتمش اولدیغی بودفعه لواء من بورده ساکن بالجمله اهالیٔ اسلام
وملل ثلثه طرفلرندن بشقه بشقه محضرلر وطرف شرع شریفدن برقطعه
اعلام ترتیب ودربار معدلتقراره ارسال وتسریب اولنه رق ایفای لوازم تشکره
ابتدار اولنمش وذکر اولنان اعلام ومحضرلر مبارك خاکپای مراحم احتوای
حضرت شاهانه یه یانقدیم اهالیٔ مرقومه نك بووجهله فرضهٔ تشکری ایفا یله
مبادرتلری مستلزم محظوظیت وباعث تزایدرحم وشفقت سنیه اولمشدر

رجال دولت علیه دن حالا ضرابخانهٔ عامره ناظری عبدالرحمن نافذ افندی
حضرتلری مخدومی رفعت بکی ختان ایتمك اوزره رخصت عالی وجهله ترتیب
جمعیت ایدوب ختان کوتیکه اشبو جمادی الاولینك دردنجی چهارشنبه کونی
شوکتمأب مراجنصاب افندیمز حضرتلرینك کامل یندهٔ پروری وشفقت شاهانه لری
اقتضاسنجه قبل الختان میرمومی الیه مابین همایونه جلب بیوریله رق مبارك
خاکپای همایون حضرت ملوکانه یه یوز سورمك شرفنه والتفات جهانبانه یه
شایان کورلدیکندن ماعدا مجوهر اعلی برقطعه ظرف دنی عنایت واحسان
بیورلمش وبووجهله یندهٔ وینده زاده حقنده ارزان بیور یلان التفات
وعنایات عالی سرور جمعیت سوری موفور ایتمشدر

حالا ارضروم والیسی اسعدپاشا حضرتلری خزینه دارلری محمد حرم افندی یه
ومکتوبجیلری علی نامق افندی یه دیوان همایون خواجه لغی احسان بیورلمسی
التماس وانها وهر بر لرینك استحقاق واهلیتلرینی دنی حکا یه وانبا ایلمش
اولدقلرندن شرفیافتهٔ صدور اولان امر وفرمان حضرت شاهانه موجنجه مومی الیه
حرم افندی یه بیوك قلعه تذکره جیلکی وعلی نامق افندی یه خاصلر
مقاطعه جیلکی پایه‌لری ایله عواطف علیهٔ جناب جهانبانیدن دیوان همایون
خواجه لکلری احسان بیورلمش اولدیغندن اقتضا ایدن رؤس همایونلری
تصدر وتسییر قلنمشدر

وحالا سأقز محصلی الحاج عبدالقادر اغایه دنی عواطف علیهٔ شاهانه دن درکاه
عالی قپوجی باشیلغی رتبه‌سی عنایت بیورلمش اولدیغندن انکدخی رؤس همایونی
بالتصدیر ارسال اولنمشدر

درسعادته چنلادی قپوجوارنده فارلی قوناق دیمکله معروف اولان خانه
مقدما جانب میری یه عائد اولوب تشریفات همایون کسه داری فکری افندی
دخی اویله برخانه یه محتاج اولدیغندن اشترا ایدرك معجله سنی جانب میری یه
تأدیه ایتمسی لازم کلمش ایدی لکن مومی الیه مسن واختیار ومدت مدیده تشریفات
همایون طرفنده مستخدم وامکدار اولدیغندن کمال بنده پروری ومرحمت ایله
متصف اولان ولی نعمتمز ولی نعمت عالم شوکتمأب افندیمز حضرتلری مومی الیهك
امکدار لغنه حرمة معجلهٔ مذکوره‌یی عطیهٔ سنیهٔ شاهانه لری اولهرق کندوسنه
عنایت واحسان بیورمش وبو جهتله مومی الیهك خانهٔ دل ویرانسنه‌سی معمور
وآبادان وقندیل مسرتی فروزان اولمشدر

قپودان پاشا حضرتلرینك قپوکتخدالقلری رجال دولت علیه دن
ناشد یك افندی حضرتلرندن صرف وتحویل اولنه رق ینه رجال دولت علیه دن
ضرابخانهٔ عامره ناظری سابق علی رضا افندی حضرتلرینه با ارادهٔ سنیه
احاله وتفویض برله شهر اسبق یعنی ربیع الاولك اون دردنجی جمعه کونی اقتضا ایدن
خلعتی الباس واکسا اولنمشدر

اسن رجال دولت علیه دن سلیم ثابت افندی اشبو جمادی الاولینك اونبنجی صالی
کونی ارتحال دار بقا ایتمکله عهده سنده اولان قپوکتخدالقلرندن ودین محافظی
سابق صدراسبق عزت محمد پاشا حضرتلرینك وسلانیك سنجاغی متصرفی
عمر پاشا حضرتلرینك قپوکتخدالقلری تشریفاتی اسبق محمد اسعد مدحی
بك افندی یه احاله وماه مرقومك اون التنجی کونی خلعتی اکسا اولنمشدر

طرنوی نائبی مدرسین کرامدن احمد شکری افندینك درعلیه یه تقدیم ایلدیکی
عبرت الهجق اعلامیدرکه عینیله طبع اولنمشدر

دردوانمکینه عرض داعی کینه لریدرکه روم ایلی ارضنده مسبوق بالمثل اولدیغی
اوزره مدینهٔ طرنویه جادوظهور وبعدالغروب متازل وبیوته عباداللهنه
مسلط اولهرق خانه درونده ذخیره یه دائر دقبق وروغن وعسل کبی
اشیایی که بربرینه خلط وکاه درونده تراب املاو پیوته بولنان یصدق وبوچه
مثلواوامتعه‌یی اولدیغی محللدن آخر محله وحتی درت بش ایلق هنوز بنفسه مشی
وحرکته عدیم الاقتدار اولان برنفر صغیری والده‌سی فراشتدن اوطه قپوسنه دکین
کشیده وبیوانسان انسان اوزرینه طاش وتراب وطباق وچناق وصحان کبی
اشیایی محل مرتفعدن زیره انداخت وعبوندہ اصلا برنسنه مشاهده اولنمیه رق
چندنفر رجال ونسوانك اوزرلرینه حمله ایدوب بحمده تعالی ضرری اولمامش
ایسه‌ده اول کسنه‌لر دن استفسار اولندقده کانه اوز زلرینه برجاووس تحمیل
اولنمش مرتبه ثقلت کورمش اولدقلرینی تقریر ایتمشلر وبوجهتلرایله ایکی عدد
محله اهالیسی بیحضور اوله رق خانه‌لرینی ترك ومحل اخره نقل وبالجمله اهالیده
خوف طاری اوله رق کیفیات مذکوره‌نك وقوعی مسبوق بالمثل اولدیغی اوزره
جادو دیدکلری ارواح خبیثه‌نك تسلطندن نشئت ایتمش اولدیغی اهالی بلده
بالاتفاق اخبار وتدبیرینی التماس ایلدکلرنده اسلیه قضاسنده وبتوغان رعایاسندن
جادو جیلق ایله مشهور نقوله نام دنی مدینهٔ مذکوره وبوده سی الحاج
درویش بك افندی بنده‌لری معرفتیله جلب وسکز یوز غروشه پازار اولنه رق

حادوجئ مرسوم دخی تدبیر ودفعه متعهد اولدقدنصکره یدنده پر مصور تحته یی یازمامی اوزرنده محریک وتخته قپغی مزاره متوجه اولوراپسه جادو اول مزاردده اولدیغی جادوجینك مجربی اولدیغندن جم غفیر ایله مزاره رستانه واروب ذکر اولندیغی اوزره تحته ایله عمل ایلدکده صاغلغلرنده اوجاغ ملغاخونه لرندن تنك اوغلی علی عملدار وعبدی عملدار نام ایکی نفر شقاوت پیشه تك مزارلرنده اولدیغی اکلاشیلهرق مزارلری کشادایلدکلرنده جسدلری صاغلغلرنده اولان جسدلرینك ایکی ضعفی اولمش وشعر وطرنقلری اوجردر دپرنق اوزامش وکوزلرینی دم اخاطه سیله اتش کبی مهیب البهکل اولدقلری حالده جم غفیر مشاهده ایتمش ومرقومان صاغلغلرنده خونهٔ ملغادن انواع فسادات یعنی نهب اموال وهتك اعراض وقتل انفاس مثللوشتاعتی مرتکب کروه ملاعیندن ایسه ده امثالی اولان خونهٔ اشقیانك سایهٔ طوبی وایهٔ حضرت ظل اللهیده قهرونده میرلرینی کوروب وسنلری دخی کمالهٔ رسیده اولدیغندن کوشهٔ یأس وخذلانده فوت اولمشلر وخبیثان مرقومان صاغلغلرنده روی ارضده متجاسر اولدقلری فضاحت ومفسدت مثللو نمالرنده دخی ارواح خبیثه‌لرینك مرقومانه حلولیله عباداللهی بحضور ایتملری عبرتنما پر کیفیت وخونهٔ مرقومه حفلرنده درکار اولان انکسار درون حضرت شهنشاه کرامت منقبت اقتضاسیله ایدوکی قرین بداهت اولوب بومعوله ارواح خبیثه حلول ایدن اجسادلرك کوبکندن اغاج قازق وضع اولنه رق بورکی کایله قایتارصوایله حاشلا ندیغی صورتده بحکمة الله تعالی متدفع اولدیغی جادوجینك مجربی اولغله خبیثان مرقومانك بورکارینی برقزغان صوایله حاشلادقده قطعا تأثیر ایتدیکی اکلاشلمش وبوصورتده مطلقا اخراقه متوقف اولمش ایدوکی جادوجی خبر ویرمش اولدیغندن فتاوای صره تك مسائل شتاسنده * سئل شیخ الاسلام سعدالدین ابن حسن جان عن احراق الجاذو واجاب عیاذا بالله تعالی ان ظهرت علایم حلول الارواح الخبیثة فلا بأس به انتهی * دیو بیور یلوب احراقه مساغ شرعی اولغله برموجب رخصت شرعیه خبیثان مرقومان احراق اولنه رق بحمده تعالی الحالة هذه شر ومضرتلرندن اهالی بلده تخلیص اولندقدنصکره باجله اهالی بلده وبوده مومی الیه حضورنده معقود مجلس شرعه فوج فوج ورود ونقر برلرنده بلده مزاهالیلری اوته دنبرو فرمانبر حضرت پادشاهی ومطیع ومنقاد امر وارادهٔ حضرت شهنشاهی وملاعن کروه ملغا جله مزك منفوری ایسه ده بودفعه خبیثان مرقومانی کیفیت معهوده لریله مشاهده ایلدیکمز ده ملاعن مذکوره دن تنفیر عامهٔ اهالی اضعاف اولوب کرامت حضرت ظل یزدانی لامع وظاهر وجله عندنده شمس کبی باهر اولهرق آن واوان تمز مصروف دعای شوکت ونصرت تاجداری اولدیغی اعلام اولنمق مرادمزد ر دیو استدعای عنایت ایلدکلری اولکله واقع الحال در پایهٔ سریر اعلایه عرض واعلام اولندی یاقی امر حضرت من له الامر کدر حررفی الیوم التاسع عشر فی ربیع الاخر سنة تسع وار بعین ومأتین والف

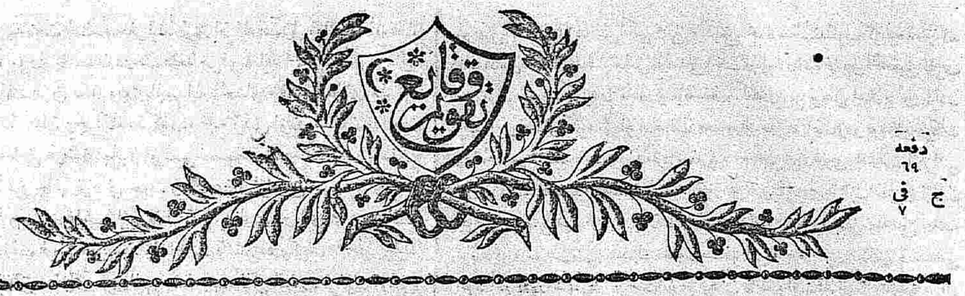
دولت علیهٔ ابد مدت ایله زوسیه دولتی بینند ه درکار و پایدار اولان کال سلم وصفوت خالصه اقتضاسنجه بوندن اقدم طبع وتمثیل اولنان تقویم وقایع نسخارده بیان اولندیغی وجهله دولت مشار الیهانك مقدمجه دربار شوکتمدارده کلوب بعده عودت ایتمش اولان جنرال وامر الرئی انواع التفات مکارم غایات حضرت پادشاهی یه مظهر بیورلدقدنصکره هر بر رزینه طرف اشرف جناب ظل اللهیدن پرلانطی ایله مرصع بشقه بشقه بر رقطعه اعز نشان فروغ افشانلر عنایت واحسان بیورلمشدی الحالة هذه دولت مشار الیها بندکانندن اولهرق درسعادتده سفارت معینده بالفعل مستشار دولت بولنان خجرلی زاده تلامق بك ایله باش ترجمان بیراتی دولت علیه خیرخواهی اولدقلرندن ودائما امور مهام سلطنت سنیه ده مستخدم بولندقلرندن ولی نعمت بیمنتر خلیفهٔ روی زمین وشهنشاه معدلت آیین افندیمزك من عندالله مخلص اولدقلری شیمهٔ مرغوبهٔ احسان نوازی وعنایت سازیٔ پادشاهانه لری اقتضاسنجه بونلرك دخی تلطیفلری مرادکجه راعت اعتیاد لمولکانه بیورلمش اولغدن ناشی اشبو ماه حالك اون اوچنجی جمعه کونی مرجومله مابین همایون فیض مشحون شاهانه یه جلب ایله مبارك ومعلا حضور لامع النور ملوکانه یه بوز سورملرینه مساعدهٔ جلیلهٔ شاهانه ارزان بیورلدقدنصکره کندولرینه برقطعه مجوهر نشان فروغ افشان دخی عنایت واحسان ومرسولیر بوجهله نائل اولدقلری التفات سنیه دن طولابی لازمهٔ تشکری ابفا یدرك بسرعه اهالتلری موازیٔ رادهٔ فرقدان بیورلمشدر

فنون

الی طقوزنجی دفعه رقیله اولان تقویم وقایع نسخه‌سنده یا ارادهٔ سنیه لغمیچی الایلری صدانطاننه وسائره و برلمك اوزره طبعنه شروعی اشارت قلنان لغمیچی میرالایی حافظ بکلك لغ حفری وکوپری انشاسی فنده تألیف ایلدیکی رسالهٔ نافعه سنك طبعی تکمیل اولمشدر

اسعار

کرك مایعات معریه وکرك سعر ایچیله اشترا اولنمقده اولان دخاندن فرق برقطعه سفینه ایله شهر سابق یعنی ربیع الاخرك بشنجی کونندن یکرمی طقوزنجی کونه دکین انبار عامره یه طقسان درتیك التیوز التمش یدی بچق کیل حنطه و بشیك سکز یوز اون یدی بچق کیل شعیر واون بر یك قرق بچق کیل فوقورموز واوچیوز اللی ایکی بچق کیل ارزن کلمش ومدت مرقومه ده انبار عامره موجودندن سرای همایونده خاص وخرجی فرنلره وعساکر خاصهٔ شاهانه وعساکر منصوره ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره تعیناتنه وسوارعساکر خاصهٔ شاهانه وسواری عساکر منصوره حیواناتنه وطوبخانهٔ عامره وخبزه خانه تعیناتنه وطوبخانهٔ عامره وخبزه خانهٔ معموره ده موجود بارکیرانه وخبازانه واونجی اصنافنه بریوك یمش طقوز یك التیوز اون کیل حنطه ایله اللی بیك سکز یوز التی کیل شعیر ویرلمش ومدت مذکوره ده تکفور طاغی برغوس وارنه اسکله‌لرندن تجار ورئیس مالی اوله رق قبان دقیقه یکرمی اوچیك اوچیوز اوتوز کیل شعیر ایله اوتوز بر بیك طقوز یوز طقسان التی کیل دقیق ورود ایتمشدر



دفعه ٦٩ ج فی ٧ سنه ١٢٤٩

امور داخلیه

ولی نعمت بیمنتر شهنشاه جهان افندیمز حضرتلرینك صنوف عساکر منتظمه‌لری حفنده درکار اولان توجهات معالی آیات شاهانه‌لری کیفیتی کچن هفته طبع اولنان تقویم وقایع نسخه‌سنده بیان واشعار اولنمشدی بنابرین عساکر خاصه ومنصوره وعساکر بحریهٔ منتظمه‌لری مثللو طوبخانهٔ عامره وخبزه خانهٔ معموره ده داخل دائرهٔ نظام ثریا انتظام اولان عساکر پادشاهانه‌لرینی دخی تلطیف وشادان وفتیلهٔ شوق وغیرتلرینی مباهات التفات وتلطفات ملوکانه‌لریله فروزان ولمعان بیورمق ارادهٔ عنایت افادهٔ سیله شهنشاه عسکر نواز افندیمز حضرتلری شهر سابق یعنی جمادی الاولینك یکرمی جمعه کونی غنچهٔ گلزار شوکت ونونهال حدیقهٔ سلطنت اولان شاهزادگان جوانبختان ذواتلو تجاتلو عبد المجید افندی وعبد العزیز افندی حضرتلریله بالیمن والاقبال سلطنت‌هما یونلری قایغنه راکبا صلوة جمعه‌لری ادایله ابی ایوب انصاری رضی عنه الباری جامع شریفنه عزیمت وصلوة جمعه‌لری بعد الادا تربهٔ معطرهٔ مشار الیهما دخی تحریك پای تعظیم وزیارتله اول یارسید الایراردن استجلاب یمن دوعا نیت وامام اول جناب جهانبانی سماحتلو افندی حضرتلری وسائرلری تلاوت ختم شریف ایله دستکشای دعای دوام ایام عمر وعافیت شهریار پر کزیده خصلت اولوب بعده تربهٔ شریفه مذکوره دن سمند شوکت پیوند اقبال ایله اسکله واسکلهٔ مذکوردن دخی زورق هلال رونق ملوکانه لریله جراکاه سعدابادده کائن قصر معلای شاهانه‌لرینه تشریف وتشریف همایون مسعد مقرون ظل اللهی یه منتظر اچراکاه مذکورده صف بستهٔ سلام اولان سواری وپیاده طوپچی وخبزه‌جی نفراتیله عساکر منصوره مبرلوازمدن سعادتلو نجیب پاشانك تحت لواسینده اولان برنجی وایکنجی الایلرك برنجی طابورلری ضابطان ونفراتی قوللرینی نکاه عاطفت اکتناه ملوکانه لریله تلطیف بیورمش وعساکر مرقومه دخی پادشاهم بیك یشاد عاسنی ازدل وجان اداوداولتلو سرعسکر پاشا حضرتلریله مشیر طوبخانهٔ عامره دولتلو خلیل رفعت پاشا اسکله باشندن رسم استقبالی بالاجراجیین حیث مین عبودیتلرینی فرش خاکپای توتیاسای جناب پادشاه عاطفت پیرا ایلیه رك تشریف شاهانه‌یی اعلان ضمنده طوپلر اتدا خته اعتنا اولنمش وقصر معلای مذکور بووجهله رشکسار خلد برین پرسرور بیورلمقدن مراد عالیهٔ ظل اللهی عساکر مرقومه‌نك تلطیفیله برابر اخص بندکان سلطنت سنیه ایله دول متحابه یعنی دولت علیهٔ ابدی الدوام وسلطنت سنیهٔ سرمدی القیام ایله بینلرنده معاملات مجامله ومصافات کامله درکار وجاری اولان فرانسه وانکلتره وروسیه وبمجه وپروسیا وسائرلری ایلچیلرینك مشیر مشار الیه حضرتلرینك مجرد سایهٔ شوکتوایهٔ جناب ملوکانه ده قصر معلای مذکورده ترتیب ایلدیکی چشن وضیافت عالی یه جلب ودعوتلریله مشار وموی الیهمك دخی وایه دار مباهات ومفخرت پیورللری مراد عنایت اعتیادندن عبارت بولندیغنه وچندروز مقدم مشار الیهم حضراتی مشیر مشار الیه طرفندن بشقه بشقه تذکره لر ارسالی وسعرای موی الیهم جنابلری دخی عساکر منصوره میرالایلرندن ایوب بك ودیوان همایون ترجمانی اسرار افندی تسیار واسالیله بره وجب ارادهٔ سنیهٔ شاهانه مشار الیه سرعسکر پاشا حضرتلری طرفندن مخصوصا قصر معلای مذکوره دعوت بیورلدیغنه مبنی جمعه کونی بعد الظهر دولتلو ابهتلو صدراعظم حضرتلریله قپودان دریا دولتلو طاهر پاشا ومشیر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا وفریق خاصهٔ شاهانه عطوفتلو احمد فتحی پاشا وسراطباء سلطانی سماحتلو بهجت افندی وامام اول مشار الیه وکتخدای صدارتپناهی پرتوافندی حضراتی وامام ثانیهٔ حضرت شهریاری افندی وخزینهٔ همایون کتخداسی عطوفتلو اغا ورجال دولت علیه دن طوبخانهٔ عامره ناظری الحاج صالح افندی قصر معلای مذکوره عزیمت وتخصیص اولمان دائره‌ده مشار ومومی الیهم اوکیجه‌تناول طعام ویتوتت ایله فردا سی جمعه ایرتسی کونی سفرای مومی الیهم دخی قصر معلای مذکوره تحریك زورقهٔ وصلت وکندولرینك بووجهله ضیافت عالیهٔ مذکوره جلب ودعوتلرندن اظهار ممنونیت ومحظوظیت ایلش اولدقلرندن ماعدا قصر معلای مذکور پیشکاهی بالتشریف پرموجب نظام مستحسنه پارداد تغییر اولنان یوقلمه اصولی بعد الاجرا سفرای مومی الیهم مبارك حضور لامع النور حضرت خلافتپناهی یه رومال وطرف اشرف ملوکانه دن مومی الیهمه * طرف شاهانه مزه دائما دوستلق ومحبتلرینی مشاهده ایتدیکم حکمدارانحشمت نشان دوستلرینمزك وکلای معتبرلرینی بووجهله ارالق ارالق مناسب وسیله ایله کوردکدن محظوظ اولورم * دیو نطق همایون شاهانه شرفبخش سنوح وصدور ایدرك هر بری مظهر التفات بهجت غایات جناب پادشاه محمود الخصال بیورلمش وفرانسه بیوك ایلچیسی طرفندن حضور همایون ملوکانه یه تقدیم لوازمات تعظیم واحترامات رینه شرفیاب اولدقلرندن فوق الغایه ممنون ومشکر اولدقلرینی ومشیر علری ذات شوکتسمات ملوکانه نك صحت وسعادت جالتلك دوامنه وعساکر منصورهٔ منتظمه نك استحصال حسن تعلیم ونظامنه تمنادن خالی اولمدقلرینی عرض وافاده ایله افتخار ایدرلر دیه رك سفرای سائره جانبلرندن بالوکاله ایراد مقال اولنمشدر بعده شهریار مکارم آثار افندیمز حضرتلری اسب سوار ساحهٔ مهابت ومشار الیهم حضراتی نزد ملوکانه لرینه اولنبغی حالده چراکاه مذکورده صف بستهٔ سلام اولان سواری وپیاده طوپچی وخبزه‌جی ضابطان ونفراتی قوللرینی نظر اکسیر اثر پادشاهانه لریله پربهجت وعساکر مذکوره بیك یشاد عاسنی مرفوع پارگاه جناب رب احدیت ایدرك وسط چراکاه مذکوره توقف وآرام وعساکر مرقومه بردفعه بلوك وبرکره طاقم ایله خاکپای همایون ملوکانه دن مرور وجله سی تکرار یکان یکان مشمول لحاظهٔ شوکت افاضهٔ پادشاهی اولهرق مسرور ونائل مرام بیورلمش واندن چراکاه مذکور جانب یسارنده کائن ذروه ده واقع اردو موقعی بالتشریف معاینه وانشا اولنان برقطعه طابیه دخی رؤیت وذات شوکتسمات ملوکانه ایچون نصب اولنان اوطاق زرین نطاق شاهانه بسط سایهٔ شوکت وجلالت ایله شرفنموح یوردلان ارادهٔ سنیه موجبنجه رکز اولنان نشانکاهه یتشکاه اوطاق مذکوردن طوپ انداختنه مبادرت اولنمش ایسه ده عدم اصابتی جهتله مجمع خزائن فنون ومعرفت ومنبع انهار هنر وعاطفت اولان پادشاه کردون منزلت افندیمز حضرتلری بالذات اخذ نشان ایله مذکور طوبلری انداخت بیورمش ودانهٔ نظر ووجه شاهانه‌لری اوچ بردن هدف مذکوره اصابتله عساکر مرقومه قوللری بو بوزدن دخی رهین شادمانی ومفخرت بیورلمش واندن چراکاه مذکور طرف یمینده منصوب شمسیهٔ همایونه تشریف وعساکر مرقومه نك

آجرای هنر وصنعت ضمنده حفر ایلدکلری لغم ایله تشکیل اولنان قلعه‌نك انداختی اراده بیورلدیغندن درحال قلعهٔ مرقومه ایله لغمارکنکرهٔ سمایه رفع وتزیف قلنه‌رق مشار والیهم ایله بالعاوده قصر معلای مذکور رشکسار کاشانهٔ آسمان وچراکاه مذکورده تجمع ایتمش اولان صبیان ونسوان سیرجیارك تلطیفی غرضیله جانباز اویغسی خصوصنده رخصت سنیه شایان بیورلوب مذکور جانبازلر دخی حیرت رسان عقول اولهرق جق صورنده اوضاع غریبه اجرا وسیر وتماشا ایچون اجتماع ایدنلری دریای تعجبه القا ایلدکلرینی متعاقب فرش خوان وتناول اطعمهٔ متنوعهٔ بیکران مصلحق غایته رسان واوارالق سفرای مومی الیهم بشقه‌جه نائل التفات فراوان اولمش وصنایع نادره وهیاکل غریبه وتجیده‌دن مصنوع انواع فشنك وطوب وتفنکلر انداختیله شب تار مانند نهار شعله‌دار قلنوب سفرای مومی الیهم محللرینه عودت وعزیمته ابتدار ایتمشلردر ولی نعمت بیمنتز شوکتمآب قدرتنصاب افندیمز حضرتلری اوکیجه دخی قصر معلای مذکورده آرامسازاجلال وتوقفه رغبت ایله فرداسی بازارکونی ذات سماحت صفات فتوتپناهی بی جلب ودعوت وانواع تلطف والتفاته مظهریتله مسرور وبنه قراول یوقله دیوانی اصول بالاجرا اخشامیسی دخی اولکی کیجه‌دن اعلی فشنك وطوپلر انداختیله بالجمله بندکان نائل ابتهاج موفور بیورلمش وبازار ایرتسی کونی دخی اصول مذکوره اجرا اولندقدن صکره شهنشاه مکارم عنوان افندیمز حضرتلری پرا اوق میدانه واندن دریکای وجود بهبود همایونلرینه صدف وآفتاب عالمتاب سلطنت اولان ذات شوکتسمات ملوکانه لرینه بیت الشرف اولان ساحلسرای معلای شاهانه‌لرینه عودت بیورمق اوزره آیینه‌لی قواقدن ذات همایونلرینه مخصوص قایغه راکبا قورشونلی مخزن جوارنده موخنانه اسکله‌سی پشکاهنده وصول شاهانه لرنده برقطعه اطه‌لی کپکسنده روم قاریسی قیافتنده برخاتون امان پادشاهم بن مسلیم بنی بورادن خلاص ایله دیواسترحام وفغان ایلدیکی مسموع ومنظور ملوکانه لری بیورلدقده درحال استخلاصنه امر وفرمان بیورلیله رق لدی التخلیص کیفیت کندوسندن سؤال اولندقده مکر مومی الیهادن فی الاصل سافرلی اولوب بش التی یاشنده درسعادته ورود و برمدت قضادن طاهر افندی نامنده برینك خدمتنده بذل مجهود ایلیه‌رك بعده معتقه وشرف اسلامی قبول ایله مسلمه اولمش والحالة هذه باب آصفی تبدیل چوقدار لردن ادهم اغا نام کسنه‌نك تحت نکاحنده بولنه‌رق التی یاشنده بر اوغلی اولدیغنی واستاذ علیه ده صندال بدستا نده بیقولی نامنده یاباسی اولوب مسغور یوم مذکوردہ مومی الیهانك خانه‌سنه کیدوب سافردن والده‌ك کلدی سنی برکره دنیا کوزیله کورمك استر شورادہ بریرده در قالق کیدهلم زمینله برتقریب مومی الیهانی الوب شوراجق پوراجق دیه‌رك طوغری فناراسکله سنه واندن برقایغه ارکاب ایله سفینهٔ مذکوریه اتوب درحال زور ایله قیافتی تبدیل وشیره اطه سنه قاچرمق اوزره تسییل ایلش ایدوکنی مخدرهٔ مذکوره تقریر ونفصیل ایدیجك حامیٔ دین اسلام وپادشاه انام اولان شوکتلو کرامتلو ولی نعمت بیمنتمز افندیمز حضرتلری بلا توقف اقتضا ایدنلرك تأدیبی فرمان ومومی الیهایه کلیتلو عطیهٔ سنیه احسان ایدرك شعار اسلامیت وخلافتپناهی بی کاهوحقه اجراوتخدرهٔ مذکوره بی عیالی طرفنه ارسال واسرا پیورمشدر الهی بویله بر پادشاه معظم وشاهنشاه دارا خدمك ایام عمر وسطوت شاهانه‌سنی الی قیام الساعه افزون وسایهٔ طوبی وایهٔ پادشاهانه‌سنی بالجمله عباد الله اوزرینه ایدممون ایله بحرمة سر النبوه

* تأثیر نفوذ پادشاهی *

پادشاه زمان وشهنشاه اسکندرتوان ایده الله تعالی وابقاه مدی الدوران افندیمز حضرتلرینك همت خضرانه‌لریله دست تعدیدن وجه مشروح اوزره تخلیص کریبان وفلك وجودینی چارموج اضطراب‌دن ساحلرس سلامت وامان ایدن مسلمهٔ مومی الیهانی اغفال ایتمش اولان باباسی بیقوله نام مضل ومضال متجاسر اولدیغی حیاتنده مذکوره سندن نائبی مؤاخذه دن خوفله اختفا ایتمش و بعده هر نقدر سعی ورك خاصکویده واقع خانه‌سی وسائر محللرمأمورلر تعیینیله کرکی کبی تجسس اولنمش ایسه‌ده بولنمامش ایکن مختفی اولدیغی محلده خسته‌لنوب کریحه‌ستة لته کلدکده فی الحال هالك اولمش اولدیغی اخبار اولندقده لاجل التحقیق طرف حضرت سرعسکریدن مأمورلر واصناف کتخدای واهل اسلام ورعایادن چند نفر اصنافی کوندریلوب هالك مسقوری معاینه ایتمشلردر بونلیله حرکات ردیهٔ غیرمرضیه‌یه اجتسار ایدنلرك حقلرنده مستحق اولدقلری مجازاتك اجراسی لازمهٔ ذمت ملکداریدن اولدیغنه بناء مسقور پولدیریلوب عبرة للناظرین ترتیب جزاسی خصوصنده ارادهٔ جلادت افادهٔ جناب ملوکانه متعلق اولدیغی حالده بوصورله حاجت مس ایتمیه‌رك ملعون مسقورك بروجه محرر دلاکی قضیه‌سی مجرد تأثیر نفوذ شهریار کرامت آثاره برهان قاطع وقوت قدسیه‌لرینه حق بوکیم برتنویر انوار ساطعدر

مقتضای شیمهٔ کریمهٔ عسکرپروری شاهانه ومبتغای شنشنهٔ مکارمکستری ملوکانه لری اوزره شهنشاه جهان افندیمز حضرتلری شهر سابق یعنی جمادی الاولینك یکرمی طقوزنجی بازارکونی بالشوکة والاقبال ساحلسرای معلای لطافت اشتمال شاهانه‌لرندن حرکت ومشیرخاصهٔ شاهانه دوالتلواحمدفوزی پاشا حضرتلری وخواص معتبرین ملوکانه لری وفریق خاصهٔ شاهانه احمدفتحی پاشا وسوارئ خاصه میرلوارندن حافظ پاشا ورشید پاشا حضراتیله برابر طوب طاشنده واقع قشلاق همایونه تحریك مهمیز شوکت ومومی الیه‌رئ بدپاشانك تحت لواسنده اولوب قشلاق مذکورده اقامت ایتمکده اولان سوارئ خاصه قوللرینی نکاه عاطفت اکتناه ملوکانه‌لریله وایه‌دار مباهات ومفخرت پرله طوغری خسته‌خانه‌یی تشریفه رغبت وموجود اولان خسته‌لرك اوطه‌لرینه بشقه بشقه قدم نهادهٔ شوکت وهربر خسته‌نك بجاری وعلت وحال وکیفیتلرینی وتفقداری یاغلو اکل ایدوب تمقداری ساده یدیکی سؤاله عنایت واجرا حانه‌یی دخی نظر اکسیر اثر شاهانه لریله موقع داروی صحت وموجود اولان خستکان وخسته خانه مأمورلری وچند روز اقدم ختان ایتدیریلوب اورادہ اولان نفرات قوللرینه عطیهٔ سنیه‌لر احسانیله مذکورلر مکتسب حیات جاودانی وسروریت اولمش واندن قشلاق مذکورده اولان پکسماد خانه وپاده تفنکی وطوب مهماتی وضع اولنان خزینه اوطه‌لری وعساکر مرقومه حیوانلرینك اخورلری یکان یکان معاینه وبغته دخی تشریف ملوکانه پیورلیله جغندن اکاکوره کرك خسته خانه وکرك خزینه اوطه‌لری واخورلرك تمیز طوتیلسنه دقت وغیرت اولنمسی ضابطان وسائره یه شفاهاً اراده پیورلیله رق سلیمیه قشلاق همایونته سوق سمند اقبال وصف بستهٔ سلام اولان عساکر منتظمهٔ شاهانه ضابطان ونفراتی نظر عاطفت اثر پادشاهانه ایله تلطیف وعساکر مرقومه دخی پادشاهم یك یشا دعاسی بعد الادا قشلاق مذکوردرونده اولان الای خزینه لری اوطه لرینی بشقه بشقه بالتشریف موجود اولان تفنك وپلاسقه وچانطه والبسه ومازمهٔ سائریه احالهٔ انظار شوکت والبسه ولاپچین دکخانه لرینه یانهادهٔ سطوت وعساکر مرقومه‌نك اعمال ایلدکلری لاپچین والبسه‌یی رؤیت وقرین سیاش وتحسین ایله اوراداده ذات همایونلرینه مخصوص اولوب محمد پاشا کوشکی دیللان قصر معلای شاهانه‌یه تشریف وپاراد تعبیر اولنان قراول یوقله دیوانی اجرا پیورلدقدن وبرمقدار قصر معلای مذکورده ارام ایله مشار ومومی الیهم ومیرلوا نامق پاشا وبکر پاشا تشکر اخاکپای همایون شاهانه‌یه رومال اولدقده تصکره اسب سواره میدان اجلال پیورلیله رق قره‌جه احمد طرفندن ساحلسرای معلا لرینه عودت بیورمق اوزره ایکن شام شریف والبسی ومیرحاجی اولوب اوراده شهید اوفات ایدن صدراسبق سلیم محمد پاشا ایچون برای استجلاب دعا رکزا اولنان برقطعه سنك منظور کرامتموفور ملوکانه لری پیورلدقده محرر اولان تاریخ مخصوصا قرائت ومتوفای مشار الیه مسبوق الخدمه اصدقای بندکان دولت ووزرای عظام سلطنتدن اولدیغندن وبرمقتضای قدر شام شریفده نوش جام شهادت ایلدیکندن اکثر شام شریفده مرقدینه رکز سنك اولنمامش ایسه کیفیت بوسنهٔ مبارکده صره امینی بولنان سید احمد اغایه بالافاده شام شریفه وصولنده مرقد مشار الیهه طاش دکدراسی خصوصنه ارادهٔ مهراح افاده شاهانه متعلق پیرولمش واواوجهله مومی الیهه سپارش قلنمش وبوندن اولان بندکان مظهر التفات فراوان پیورلدیغی مذکور روح مشار الیه دخی شادان قلنمشدر

دولت علیهٔ ابدی الدوام ایله روسیه دولتی بینده درکار اولان روابط سیاسیه وصفوت حشمتلو مکتلو روسیه امپراطوری جنابلرینك ذات شوکتسمات حضرت شاهانه‌یه ابراز واظهار ایلدیکی دلائل فضلیهٔ علیه ایله تأکید کسب ایلدیکندن ماعدا دولتین فخیمتین وایکی حکمدار ذوالتمکین بینلرنده یکیدن اتحاد ومخادنت قویه حاصل اولمش اولدیغندن ایمپراطور مشار الیهك حقوق همجواری وحکمداری یه رعایتکندن طولایی محظ وظیفت سنیه‌یی اعلان وتخادنت خالصهٔ حاصله‌نك برقات دخی تشیید وتحکیمی اجرا ضمنده طرف ایمپراطور مشار الیهدن قونت اورلوف جنابلرینك بیوك ایلچیلك ایله مأموریتی مثلو جانب معالیمآب حضرت شهنشاهیدن دخی معتبر ومحترم برذات ارسالی مراد خبریت اعتیاد جناب جهانبانی اولمقدن ناشی خواص مقربین شهنشاهیدن حالا مشیر عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلری عواطف علیهٔ حضرت شاهانه‌دن مرخص بیوك ایلچیلك عنوانی احسانیله سفیر معتبر تعیین وشان وشوکت شاهانه یه موافق بعض هدایای سنیه دخی ترتیب پیورلمشدر ومعیت حضرت مشار الیهه امدی خلفاسندن شکیب افندی سرکاتبی ومکتوبئ حضرت صدر عالی خلفاسندن نوری افندی دخی کاتب ثانی اولهرق ترفیق وبطر یقخانه‌ده کایتده بولنان عنفو ترجمان ثانی تعیین اولنوب هر بر ینك قدر وحیثیتلرینه کوره مستوفی خرجراهار عنایت واحسان ومومی الیهما شکیب افندی ونوری افندی یه حضور همایوندہ مبارك خاکپای همایون شاهانه یه یوزلرسوره رك عواطف علیهٔ حضرت شهنشاهیدن مجوهر افتخارنشانلری دخی اعطاسیله ممتاز ومحسود الاقران بیورلمشاردر ومشار الیه حضرتلرینك بوطرفده امورلازمه ومصالح مقتضیه سنی رؤیت ایتمك اوزره پرقیو کتخدالسی نصبی لازم کلدیکندن مبارك قرعهٔ صبیحهٔ جناب خلافتپناهیدن اوله رق امدی خلفاسندن ابراهیم صارم افندی‌یه احاله‌سی اراده بیورلمش اولمغله اقتضا ایدن خلعتی اکسا برله اجرا قلنمش ومومی الیه صارم افندی مبارك خاکپای همایون حضرت شاهانه‌یه یوزلرسوره رك التفات واحسان ملوکانه‌یه مظهریتله مباهی ومفتخر اولمشدر ومشار الیه حضرتلرینك رکوبچون دونمای همایون سفاینکدن عون الله نام فرقتین همایون تهیه وپوغاره اخراج اولنمش وجمادی الاخره‌نك دردنجی کونی شوکتمآب افندیمز طرابیه ساحلسرای همایونلرینه باتشریف اوراده خاکپای همایون شاهانه‌یه رومالی وداع اوله رق فرقتین مذکوره عزیمت ایتمش وموافقت هوا ایله ساعت طقوزصوزنده فك لنکر اقامتله باعون الله الباد بانکشای حرکت اولمشدر وشوکتمآب افندیمز دخی کال یندہ پرورلکلرندن واپور سفینه‌سنه رکوبله یدی قاره قدر تشریف بعده ساحلسرای مذکوره عودت بیورمشلردر

حالا امام ثانی حضرت شهریاری موالئ فخامتلو مصطفی نوری افندی حضرتلرینك عهده لرنده اولان سلانیك مولویتنده نائب شرع شریف اشراف قضاء وقدمای نوابدن حلمی افندیزاده سی السید محمد توفیق افندی والبسی عمر پاشا حضرتلری التماس ایلدکلرندن شهر سابق یعنی جمادی الاولینك اوچنجی کونی اسلام یك مدرسه‌سی رؤسیله ومقدما امام اول حضرت جهانداری السید عبد الکریم افندی مرحومك محدومی میرالسید نعمان طب افندی ماه مزبورك اون برنجی کونی اوایا محمد افندی مدرسه‌سی رؤسیله ولغای موالیدن خراجیزاده بهاء الدین افندی مرحومك حادی یعنی سایقا میرقاضیسی حسام افندی زاده حسین کامل افندی ماه مرقومك یکرمی اوچنجی کونی نائبهٔ عبد الرحیم افندی مدرسه‌سی رؤسیله ورجال دولت علیه‌دن حالا طوپخانهٔ عامره ناظری الحاج ابراهیم صائب افندی حضرتلرینك محدومی خلیل بری افندی یه تاریخ مزبوره نائبهٔ خیرالدین افندی مدرسه‌سی رؤسیله جمله‌سی یاابتدا خارج طریق علمیه‌یه داخل وحالا زیب ارای سریر مسند فتوی حضرتلرینك مقدما مکتوبو یجیلری ادبای اشرافدن السید عطاء الله افندیك محدومی اولوب حالا قسطمونی دقیق نیاتی خدمتنده مستخدم السید عثمان راشد افندینك درایت واستقامتنه بناء بامو ضلهٔ صحن عهده سنده اولان عبد الرحمن پاشا مدرسه‌سی ایتدا التمثلی رتبه‌سته تاریخ مذکوره ترفیع ایله یکان یکان احسان شاهانه‌یه نائل اولمشلردر

پرتاج سنه‌دنبروز جریه محصلانی عهده‌سنده اولان هاشم بك حسب الایجاب عزیله پریته اخرك نصبی لازم کلمش ومتعینان خواجکان دیوان همایوندن موقوفاتی سابق لبیب افندی مستقیم ودرایتکار اولدیغندن متعلق اولان ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه موجبنجه محصلانی مذکور بروجه امانت عهده‌سنه احاله‌اولنه‌رق شهر سابق یعنی جمادی الاولینك یکرمی طقوزنجی کونی خلعت اکساسیله اجرا قلنمشدر

روسیه دولتی پیاده ملازمی قوالیوف ومقدما درسعادته ورود ایدن جنرال مورا ویف ایله کلمش اولان اناماژی وروبی نام ایکی نفر ضابط برو قتدنبرو عساکر خاصه ومنصورهٔ شاهانه الایارنده بعض تعلیم خدمتلرنده بولنمش وعلی الخصوص کچنده ایاستفانوز نام موقعده وقوعبولان تعلیم جسیمده اجرا اولنان صنایع حربیه‌ده وپاراد ویوقله اصوللرنده برابرجه اظهار هنر ومعرفت ابلش اولدقلرندن محظوظیت سنیه‌یی مستلزم اولمش وبالحالة هذه دولتلری طرفنه عزیمت اوزره بولنمش اولدقلرندن کندولرینی تلطیف ارادهٔ مکارم عادته سیله اشبو جمادی الاخره‌نك غره سی کونی مبارك حضور همایون حضرت شاهانه‌ده رتبه‌لرینه کوره افتخار تشانلری عنایت واحسان یورلیله رق ممنون ومسرور اولمشلردر

شهر سابق یعنی جمادی الاولینك یکرمی التنجی پنجشنبه کیجه‌سی ساعت اون بچق صولرنده سلطان محمد قریه‌سنده صباری کز نام محلده چقرقچی کمال الدین محله سنده واقع یاغخانه‌دن ازقضا ظهور ایدن اتش درعقب جوارینه سرایت پرله یکرمی بش باب خانه وبش دکان وبرفرانجله جی فرنی محترق اولمش وارتسی پنجشنبه کونی ساعت اوچ قرارلرنده ساوری قپوسنده عربه جی بایزید محله سنده عربه جیلر یکیت باشیسی علی اغا خانه سی مطبخیندن اتش ظهور ایتمش ایسه ده نصفی محترق اوله رق یالعون الازلی سونمشدر

فنون

اللی اوچنجی دفعه رقیمله مرتب تقویم وقایع تسخه‌لرنده بیان اولندیغی اوزره مهندسخانهٔ بریه خواجه‌سی الحاج اسحق افندینك فن استحکام قلاعده اصول جدیدهٔ معتبره اوزره جمع وتألیف ایلدیکی اصول استحکامات نام کتاب دقایق نصاب ایله ینه مومی الیهك آلات ارتفاعیه‌دن اوقاتده استعمالنده عکس المرایا فی الزوایا اسمنده ترتیب وتلقیق ایلدیکی اثر معتبر حضور فائض النور حضرت شاهانه‌یه عرض واندقده ضابطان عساکر ومهندسینه ویرلمك اوزره لزومی مقدار طبع وتمثیل اولنمسی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ ملوکانه تعلقیله اولبابده خط همایون میامن مرهون حضرت شهنشاهی شرفصدور بیورلمش وموجبجه تقویم وقایع ناظریته خطابا بیاض اوزرینه فرمان عالی تسطیر قلنمش اولغله ذکر اولنان کتابلرك دارالطباعة العامره ده اشکالاری حکیله طبعنه شروع اولنمشدر

مهندسخانهٔ بریهٔ همایونده الیوم اولنان تعلیم وتعلمك کیفیتی بووجهله درکه اولا مومی الیه الحاج حافظ اسحق افندینك زیر تعلیمنده اولان اوتوز التی نفر

دفعه ۷۰
ج فی ۱۸
سنه ۱۲۴۹

مستعد مهندس بهر کون علی الصباح مهندسخانهٔ مرقومده واقع کتبخانه یه تجمع وبهر اوچ نفری برطاقم اولمق اوزره هر بری کندولرینه مخصوص صندالیره قعود ایله اشبو طاقملردن بری هر کون علی التناوب میدانده موضوع اولان سیاه ایله ملون کبیر درس تحته سنک یانه قعود ایدرك افندی مومی الیهك تقریر ایلدیکی درسه متعلق عملیاتی بالفعل اشبو تحته یه تباشیر ایله تحریر ایدوب شویله که کتب افرنجیه دن علوم ریاضیه یه دائر بر ونام مؤلفك تألیف کرده سی اولان فرانسوی العباره مجموعه نك جلد ثالثی تعلیم اولنه رق ابتدا نوبتجی اولان طاقم اولکون اوقنه جق درسك بر مقدار عباره سنی مارالذکر تحته یه یازوب اولوجهله خط فرانسوی بهر کون تعلیم اولنمش اولور بعده فرانچه لسانی لسان عربیتك صرف ونحو قواعدینه دخی تطبیق وعباره نك من جهة المعنی ربطنه دقت اولندقده نصکره بهر طاقم عباره مرقومه یی لسان ترکی یه بالترجمه هر بری کندو سیاه یازو طاشنه تحریر ایله افندیٔ مومی الیهه ارائه واولدخی ترجمهٔ مذکوره ده معنی ویا املا جهتیله واقع اولان خطایی واستعدادلرینه کوره قواعد ترجمه یی افاده ایدر وصکره جلد ثالث مزبوردن ایدرلیق تعبیر اولنان هندسهٔ مباه الحالة هذه اوقنفده اولان بحثی تعلم وانك اشکالنی مارالبیان تحته یه ترسیم ایله درسی لدی التقریر ذکر اولنان نوبتجیلر اولدرسك حساب وعملرینی بالفعل تحته یه تحریر وافندیٔ مومی الیه طرفندن درسك تقریر ماده سی اوزرینه سؤال وجواب اولنه رق درس مذکور بعد الختام شاکردان مرقومه اوطه لرینه واروب برمقدار استراحت ندصکره ینه کتبخانه یه کلوب افندیٔ مومی الیهك تألیف کرده سی اولان مجموعهٔ علوم ریاضیه نك جلد ثانیسی تعلیم وجلد مرقومدن الحالة هذه اوقنفده اولان معاملهٔ تعبیر اولنان علم جرانقالك اشکالنی ذکر اولنان نوبتجیلر مذکور تحته یه ترسیم ایله افندیٔ مومی الیه درسی تقریر ایلدکده بروجه مشروح حساب وعملرینی تحته یه بالتحریر درس مذکورك هر پرخصوصی اوزرینه سؤال وجواب اولنه رق بعد الختام ینه اوطه لرینه واروب وقت ظهره دك ارام یله اذان محمدی قرائتیله بالجمله مهندسین جامع شریفه واروب صلوة ظهری جماعت ایله بعد الادا جامع شریفه افندیٔ مومی الیه مارالذکر مستعد شاکردانه علم منطقدن ایساغوجی رساله سنی برمتوال محرر تعلیم یعنی ذکر اولنان سیاه تحته اوزرینه درسك عباره سی تحریر وسؤال ومجاوبه وعربی قواعدی فرانچه لسانی قواعدینه تطبیق اولنه رق اشبو درس دخی ختام بولدقده نصکره افندیٔ مومی الیهك تألیف کرده سی اولان اصول الصیاغه کتابنك شکلرینی مارالذکر نوبتجیلریان اولنان تحته یه ترسیم ایله اسلوب سابق وجهله لدی التقریر سؤال ومجاوبه اولنه رق درس مرقوم دخی ختام بولور بعده خلیفه افندیلردن بری مناوبه اوزره اوزره شاکردانه پر رسام واون نفر ایله صحرایه چیقوب اوقتان اعمال هندسیه یی خارجده تطبیق وبعض عملیات مشق ایله کاغده ترسیم اولنوب سرخواجه افندیه ارائه ایدرلر واشبو مستعد شاکردانه ماعدا شاکردلرك مستعد لرینه خلیفهٔ ثانی اسماعیل افندی علی الصباح اصول هندسه وعصره قریب مجموعهٔ علوم ریاضیه نك جلد ثالثی تعلیم وصنف اول شاکردانه سرخواجهٔ مومی الیهك محدومی سامی افندی پدرینك درسلرینی تعلم ایلدکدنصکره مارالذکر بزواستادك جلد اولی وظهره قریب علم صرفدن مقصود رساله سنی وینه مستعد شاکردلردن درویش افندی مبتدیلره غرامر یعنی فرانسز صرفنی وذکر اولنان مستعد شاکردانه محمد کامل افندی دیاروغ نام مکالمه رساله سنی وصنف اولك ملازم ثانیسی محمد طوسون افندی علوم ریاضیه نك جلد اولنی وصنف مذکورك ملازم ثانی نعمانزاده محمد افندی مجموعة المهندسین رساله سنی تعلیم ایدرلر

طالبلرینه فروخت اولنمق اوزره طبع اولنان

صرف جمله سی عدد ۱ غروش ۱۰ تجوید عدد ۱ پاره ۳۰

سایهٔ عنایتوایهٔ حضرت شاهانه ده طبعی تصمیم اولنان کتابلردن که بیان اولنور

حدیقة الملوك والوزرا للمرحوم عثمان زاده مع ذیلها	دوحه المشایخ للمرحوم مستقیم زاده مع ذیلها
سفینهٔ ارؤسا للمرحوم رسمی احمد افندی	مشاهیر علماء محققیندن ارزنجانی مفتی زاده مرحوم السید محمد افندینك حسبنیه شرحی
وینه فاضل مومی الیهك استعاره شرحی	اظهار شرحی اطه لی اوزرینه جامع ازهر شیخی حسن العطار نام فاضلك حاشیهٔ لطیفه سی
شرح البنا للفاضل المرحوم الحاج حمید الکفوی	ادرنه لی اسکیجی زاده مرحومك املهٔ شرحی
لغتدن تحفهٔ مقبوله ناظمی سنبل زاده وهبی افندی مرحومك دیوانی	صنعت تاریخچه مسلم عالم اولان سید سروری مرحومك دیوانی
شیخ غالب افندی مرحومك حسن وعشقی برابر اوله رق دیوانی	کاتبی مرحومك منشأتیله برابر دیوان اشعاری

اشبو ذکر اولنان کتابلرك شرایسنه طالب اولان ذوات عددلری نصاب ترتیب طبعه رسیده اولدقده طبعلرینه بمنه تعالی شروع اولنوب مصمم اولدیغندن اشبو قرق طقوز جمادی الاخره سندن رمضان شریفی غایتنه قدر تحریر اسامی ایچون درت ماه مدت تعیین اولنمشدر بو صورتده رغبت ایدن ذوات شمدیدن همان طبعجانهٔ عامره ده اسملرینی قید ایتدرمکه همت ایلیه لر کرك مدت مذکوره ده وکرك دخی اولده بروجه محرر اسملری قیدنه بسنك نصابنه بالغ اولور ایسه بعونه سبحانه طبعنه ابتدار اولنه جقدر

اسعار

ماچین وانطالیه واورفان وبودرم وصامسون وبکقوز طاغی وسلوری وارکلی وباندرمه وقره بیغا اسکله لرندن کرك مایعات میریه وکرك رایجیله اشترا اولنان ذخایردن اوله رق اوتوزالتی قطعه سفینه ایله شهر سابق یعنی جمادی الاولینك غره سندن یکرمی بشنجی کونه دکین انبار عامره یه قرق یدی یك سکز یوز قرق طقوز کیل حنطه ایله اوتوز بریك یدیوز الی درت بچق کیل شعیر ورود ایتمشدر وحنطهٔ مزبوره نك اون یك یدیوز قرق التی کیلی رایج واوتوز یدی یك یوز اوچ کیلی میریدر مدت مرقومده انبار عامره موجودندن سرای همایونده واقع خاص وخرجی فرنلرینه وغلطه سرای همایونی تعیینلرینه وعساکر خاصهٔ شاهانه وعساکر منصوره ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره وطوپخانهٔ عامره تعیناتنه وخبازان اصنافنه بریوك اوتوز بیك التیوز اون کیل حنطه ایله اون یدی یك کیل فوقورروز ویرلمشدر وذکر اولنان مدنده وارنه برغوس بکقورطاغی اسکله لرندن تجار ورئیس مالی اوله رق التی یك یوز اوتوز بش کیل شعیر ایله یدی یك طقوز یوزطقسان بش کیل دقیق کلمشدر

امور داخلیه

درسعادتده اقامت اوزره اولان سیادتلو شریف عبد المطلب حضرتلرینك برادری سیادتلو شریف علی حضرتلری بالمناسبه مابین همایونه عزیمت ایتمش اولدیغندن مبارك حضور همایون مکارم نمون حضرت شاهانه یه دخول شرفنه نائل اولش ومومی الیه حضرتلری تقبیل قدم معالی توأم جناب خلافتپناهی مرادنده اولدیغی حالده طرف اشرف حضرت ظل اللهیدن سیادت نسبیه سنه حرمهٔ فقط تقبیل دامن شوکت پیرامن شاهانه یه ارائهٔ رخصتله تلطیف وحقنده انواع نوازش والتفات ملوکانه لری اظهار وترديف بیورلدیغندن ماعدا بر قطعه مجوهر قوطی دخی عنایت واحسان وبرادری مشار الیه شریف عبد المطلب حضرتلرینه مقدمدن مخصص اولان مستوفی معاشدن بشقه مومی الیه شریف علی حضرتلرینه دخی مجددا مستوفی معاش تخصیصنه امر وفرمان شاهانه لری ارزان بیورلمش اولمغله اقتضاسی تنظیم واجرا قلنمشدر

اسکندریه واوخری وایلبصان سنجاقلری وزرای عظامدن علی نامق پاشا حضرتلرینك عهده سنده اولوب لکن مشار الیه حضرتلریله الویهٔ مذکوره اهالیسی بینلرنده عدم امتزاج ومباینت وبعض کونه قیل وقال مغایرت تکون ایتمش وسبب ومنشأ نی تحقیق واشعار ایلك اوزره کچنلرده عساکر منصوره میر الایارندن طیارلك مخصوصا مأمور وتعیین قلنمشیدی میر مومی الیهك تحقیقات واشعاراتنه ولوایح حالهٔ نظرا مشار الیهك عزل وتبدیلی ایجاب مصلحتدن کورنمش اولدیغندن مبارك قریحهٔ صنیعهٔ حضرت شاهانه دن الویهٔ ثلثهٔ مذکوره سواری عساکر خاصهٔ شاهانه میر لوا لرندن حافظ پاشا حضرتلرینه سواری عساکر خاصهٔ شاهانه فریقلکی رتبهٔ رفیعه سی احسانیله توجیه وپاشای مومی الیه واصل اولنجیه قدر الویهٔ مذکوره قائمقاملغنی میر الای مومی الیه طیار بکه احاله برله اقتضا ایدن امر عالی اصدار وتسیار ومشار الیه ثانق پاشا حضرتلری دخی وزارتلری عهده لرنده اوله رق مناستر وسلانیك طرفلرینه چیقمق اوزره کندوسنه تحریر واشعار اولنمش وسلستره ایالتی وروسچوق محافظلغنی دخی سواری عساکر منصوره میر لوالرندن میرزا سعید پاشا حضرتلرینه سواری عساکر منصورهٔ محمدیه فریقلکی رتبهٔ جلیله سی اضافه سیله عنایت بیورلدیغی اشبو جمادی الاخره نك طقوزنجی صالی کونی حضور مکارم موفور حضرت شاهانه ده پاشای مومی الیهما یه یقه سی صرمه اشلمه لی حروانیلرا کسا ورتبه لرینه مخصوص نشان عالی اعطاسی ایله اجرا برله باب عالیه بالارسال حقلرنده مراسم مرعیه اجرا بیورلمشدر وسلستره والیسی سابق محمد پاشا حضرتلرینك دخی وزارتی عهده سنده اوله رق ادرنه یه کلوب اقامت ایلسی کندوسنه تسطیر وتحریر اولنمشدر وپاشای مومی الیهمایه رجال دولت علیه دن ضرابخانهٔ عامره ناظری سابق علی رضا افندی حضرتلری قپوکتخدالغی نصب وتعیین بیورلمش اولدیغندن اقتضا ایدن خلعتلر اکسا والباس قلنمشدر

بحر سیاه بوغازی ناظری بولنان امین اغانك هر نقدر امور مأموره سنه سعی وارایسه ده بوغاز ناظری دیمك قلاع خافاتیه نك داخلا وخارجا اصول هندسه یه تطبیقا اسباب استحکام وتقویه سنه بالتقدن عبارت اولدیغندن فن هندسه یه کمالیله واقف برذات مأمور بنی لازم کلش ولعصمی میر الایی حافظیك فن هندسه ده مهارتی اولدیغندن ماعدا غیرت ودرایت احسابندن بولنمش اولغله ذکر اولنان بوغاز نظارتی عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن عساکر منصوره میر لوالغی رتبه سی احسانیله مومی الیهه احاله وتفویض بیورلمشدر

اعلام علما ومشاهیر فضلادن قسطمونی خلیل افندی مرحومك حافدی اولوب بامومیله سلیمانیه مهر ماه سلطان مدرسه سی مدرسی اولان محمد بسیم افندینك رتبه سی شهر سابق یعنی جمادی الاولینك یکرمی بشنجی کونی مدرسهٔ مذکوره ایله بالاعتبار خامسه یه ترفیع وبووجهله دخی ارباب هنر وحیثیت حقلرنده احسان شاهانه دن مومی الیهه احسان وتوجیه بیورلمش اولدیغندن عواطف علیهٔ حضرت شاهانه نك یدنجی بازارکونی خلعتی اکسا واجرا اولنمشدر

حالا سلانیك سنجاغی متصرفی عمر پاشا حضرتلری بولندن اقدم اغریبوزده محافظلغلری هنکامده اغریبوز ساحه سنده سایهٔ همایونه حضرت شاهانه ده انشا ایتدرمش اولدیغی پرقطعه پرتوق سفینه سنك عاجزانه ربطرسانهٔ عامره یه بیورلمسی استرحامنی مبارك خاکپای همایون جناب ظل اللهی یه عرض وتقدیم ایله مشمول نکاه عاطفت اکتناه قبول بیورلمسنه مساعدهٔ سنیهٔ ملوکانه بی استدعا ایتمش ومومی الیهه اولان کمال بنده پروری وشفقت حضرت شاهانه اقتضاسنجه مشار الیه حضرتلرینك استدعاسی رهین اسعاف بیورلمله رق سفینهٔ مذکوره دونمای همایونه الحاقا کشیده سرسای قبول بیورلمش وسفینهٔ مذکوره بی کتورن مشار الیهك ادمنه عطیهٔ سنیه احسان وخلعت دخی اکسا برله مشار الیه نائل مرام اولمشدر

چونکه جمیع زمانده اخلاق ادبیه وملایمت حدشناسی یه رعایت ماده سی جمله ناسه مدار حمایهٔ درایت وعلی الخصوص بندکان وخدمهٔ سلطنت سنیه یه کوره فریضهٔ ذمت استقامت اوله رق یومسلك مرغوبه کیدنلر ممدوح الحال ومعروف البال اولدقلری مثلوعکسنه حرکت ایدنلر جزای اعمالری اوله رق مبتلای رنج ونکال اوله کادکاری وارسته قیداشکالدر اشته یوقبیلدندرکه خواجکاندن قاضی کویده ساکن شام قپوکتخداسی اسبق شرف افندینك وظیفهٔ رویته خارج کلیات نفوسنه اجناسی واوقاف همایون

خزینه‌سی ذمت خلیفه‌سی اولان باش محاسبه کتبه‌سندن محمد عارف افندینك
خدمت مأموره سنده لابابا ایله حرکتله بعض تعبیرات نامرضیه‌نین ابتدا ری
جهتیله بو احوال ناشایسته‌ری حقلرنده تأدیب ومجازات ظهوریني مستلزم
اوله رق جلالتریز صدور بیورلان امر وفرمان عالی‌التعنوان جناب جهانبانی
موجبنجه مومی الیه شرف افندی بروسه‌یه ومرقوم عارف افندی دخی
ذمت خلیفه لکندن عزل ایله کوتاهیه‌یه نفی واجلا قلمنلرندن وخزینهٔ
مذکوره سرکی خلیفه لکنده مستخدم احمد عزت افندی دخی مرقوم
عارف افندینك قرنداشی وافعال وحرکاتنده پاداشی بولندیغندن فقط انك
تبدیله اکتفا اولنوب بوجهتله محل اولان ذمت وسرکی خلیفه لکلرینه
اخر مناسبلری انتخاب اولنمق لازم کلدیکندن یه قام مزبور کتبه‌سندن دیکر
عزت افندی ذمت خلیفه لکنه ویوك روزنامچه قلمی خلفاسندن مقاطعات
خزینه‌سی سرکی خلیفه‌سی معینده مستخدم شاکرك دخی سرکی خلیفه لکنه
انتخاب اولنه رق بالاراده سنیه نصب وتعیین وسرکی خلیفه لکی معاشی
ذمت خلیفه لکی معاشندن دون اولدیغندن محمد داعم وعلاوه ایله ایکیسی دخی
مساوی اولمق اوزره تنظیم قلمنلرندن

برقاچ ایدنبرو باشنه برطاقم حشرات جمعیله اناطولی طرفنده فقره ایصال ضرر
وخسار ایتمکده اولان قاضی قران دیمکله ملقب شقی فرتوت کچنده بوزاوق
طرفنه عزیمتله متسلمی شاکرلك حسب المصلحه اخر محلده بولندیغندن
بعثة بوزغاده دخول واهالی وفقرا حقنده انواع تعدی وخساره جسارت برله
شقاوتی ارتمش وارتق مرقومك حقندن کلمك لازمهٔ ذمت ملکداریدن
بولنمش اولدیغندن بولندیغی محلده اخذ واعدامیچون حقنده فرمان قضا
جریان حضرت پادشاهی صدوریله درحال جوار واطراف قضالرنه اوامر علیه
نشر واطاره قلمش ایدوکندن بشقه شقی مرقومك اخذ وتکیلی مصلحتندن
طولایی اهالی بلاد وقفرای عباده برکونه ضرر وبحضوری ترتب ایتمامك
وبران اقدم واتمام کاری استحصال اولنمق اراده سنیه درسعادتده عساکر خاصهٔ
حضرت شاهانه‌دن میرلواناملی پاشا قوماندهٔ سی ومکمل طوپ ومهمات لری ایله
برالای سواری وبرالای پیاده عساکر منتظمهٔ شاهانه‌نك سریعا اخرایجی
امر واراده بیورلدیغی مناقب قیصریه وسیواس ویوزاوق متصرف ومتسلمی
طرفلرندن کلان تحریراته شقی مرقوم کندوسنك فرمانلی اولدیغنی اکلادیغی کبی
همان قراری قراره تبدیل ایدرك وباشنده بالاشغال جمع ایلدیکی اشخاص
اطراف واکافه طاغیله رق کندوسی بولندیغی یونغاز لیان قضاسندن فرارا
سیواس طرفنه صاوشمش واورالردن دخی جان خوفیله دلکلی طاش دربندندن
کچه رك یقیلوب کتمش اولدیغی تحریر واشعار اولنمش اولمغله اوته‌لرده دخی
هرنحاده ایلیشور واله کچر ایسه اخذ اولنمسی ایچون اقتضا ایدنلره تحریر
وتأکید اولنمشدر

موش متصرفی سابق امین پاشا کچنده قرارا دیار بکره تابع اطاق قضا سنه
کیدوب اطاق اعرامی دینلان حسین بك وتیموربك ورجب بك ومیرزا اغانام
شقاوتکارلرایله بالاتفاق زعمنجه تکرار موشه کیرمك ایچون باشنه براز اشخاص
جمع ایدرك موش سنجاغنده اولان بوکیلان قضاسنه کلش اولدقلری حالا
موش متصرفی میرمیران کرام حسین پاشا نك معلومی اولدقده درحال
معینده اولان عسکر وجسناتلو وحیدارتلو اغازی وسائر اغوات وعشایر
عساکر ینی اشقیای مرقومه اوزرینه سوق الجیش وطرفین بالمحاربه جمعیت
اشقیا کلیا منهزم وپریشان وبقیة السیوف اولنلری کلدکلری یرلره کریزان
اولدقلری تفصیلاتی پودره‌سه ارضروم والیسی وشرف سرعسکری
اسعد پاشا حضرتلری طرفندن باتحریرات اشعار اولنمش واولبابده
جانب عشار الیهه وسائر اقتضا ایدنلره تکرار تنبیهات مقتضیه تحریر
وتأکید قلمنلرندن

التمش سکزنجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده بیان اولندیغی
اوزره روسیه دولتی سفارتی مستشاری تله‌مق ایله ترجمانی بیرونی یه طرف اشرف
حضرت شاهانه دن افتخار نشانلری احسان بیورلمش اولدیغی مثللو
سفارت مذکوره سرکاتبی بولنان تیتوف دخی میانه دولتینده ادیانه ودرایتمندانه
سعی ودقت اربابندن اولدیغنه بناء دولتلو مشیر عساکر خاصهٔ شاهانه
احمد فوزی پاشا حضرتلرینك سفینه‌یه رکوب وعزیمتلری کونی شوکتلو
قدرتنصاب افندیمز حضرتلری طرابلس ساحلسرای همایون شاهانه زینده
اراماز اولدقلری حالده سرکاتبی مومی الیه جلب اوتمرق مبارك حضور
مکارم موفورلرینه مشمول ایله دیکرلری مثللو اکادخی لاجل التلطیف
برقطعه مجوهر نشان افتخار عنایت واحسان بیورلمش وطرف سلطنت
سنیه‌دن تمجه دولتی تزدنده مصلحتکذارلق مأموریتیله اقامت اوزره اولوب
یکدنه مأمورا اولدوره یه عزیمت وعودت ایتمش اولان ماورویانی دخی صدق
واستقامتی اقتضاسنجه بولندیغی خدمت ومأموریتنده موفق رضای عالی
درایتمندانه حرکتده دقتی جهتلریله حقنده دولت دشمار ایلها وکلاسنك
خشنودلقلری معلوم حضرت شاهانه بیورلمش اولدیغندن عواطف علیهٔ
شاهانه‌دن اکادخی برقطعه مجوهر نشان افتخار احسان بیورلمله رق
کندوسنه ارسال وتسیار اولنمشدر

مواد عسکریه

برحتوال محرر مومی الیه حافظ پاشا حضرتلرینه سواری عساکر خاصهٔ شاهانه
فریقلکی رتبهٔ جلیله‌سیله اسکندریه واوخری وایلبصان سنجاقلری توجیه
واحسان همایون ملوکانه بیورلمش وبوجهتله پاشای مومی الیه حضرتلرینك
یرینه برمیرلوا ونصب وتعیینی لازم کلمش اولوب الحالة هذه برنجی لوانك ایکنجی
میرالایی شریف بکك ادارهٔ امورعسکریه‌ده کایتبغی لیاقت واهلیتی اولدیغی
معلوم ومواهب لزوم حضرت شهریارکردون اقتدار اولمقدن ناشی میرومی الیهك
میرلوا ولواء مذکورك برنجی الایی قائمقامی عبد الکریم بکك ایکنجی الایه میرالای
ومومی الیه عبد الکریم بکك یرینه الای مذکورك برنجی یکباشیسی صالح بکك
قائمقام ومومی الیه صالح بکك یرینه برنجی لوانك ایکنجی الایتك برنجی یوزباشیسی
سلیمان بکك یکباشی وایکنجی لوانك برنجی الایی میرالایی عونی بکك حسب
الایحاب عساکر منصوره‌یه میرالای نصب وتعیین حسبیله انك یرینه برنجی
لوانك ایکنجی الایی قائمقامی رستم بکك میرالای ومومی الیهك یرینه ایکنجی
لوانك برنجی الایی قائمقامی موسی بکك قائمقام وایکنجی لوا برنجی الایی قائمقامی
موسی بکك یرینه الای مذکورك یکباشیسی علی اغانك قائمقام والای مذکورك
صاغ قول اغاسی شکری بکك علی اغانك یرینه یکباشی نصب وتعیین اولنمری
خصوصی بالتنسیب مومی الیهم مبارك ومعلاخا کای توتیاسای حضرت ملوکانه‌یه
جلب بیورلمه رق دولتلو سرعسکر پاشا حضرتلرینه فریق خاصهٔ شاهانه
عطوفتلو احمد فتحی پاشا حضرتلری حاضر اولدقلری حالده مومی الیهم
اولوجهله نصب وتعیین اولنه رق لازم کلان نشان فروغ افشانلری عنایت
واحسان ومأموریت اوامر شریفه سی دخی بشقه بشقه یدلرینه اعطا
ومومی الیهم دخی بوصورتله نائل اولدقلری عنایت سنیه دن طولایی لازمهٔ
تشکری ایفا ایدرك سرمباهاتلری موازی زاده فرقدان بیورلمشدر

اسعار

شهر سابق یعنی جمادی الاولینك یکرمی بشنجی کونیدن اشبو جمادی الاخرینك
اونبنجی کونیه دکین کرك میری مبایعاتندن وکرك رایجیه اشترا اولنان ذخایردن
التمش برقطعه سفینه ایله انبار عامره یه ایکی یوك اون بیك ایکیوز اون اوچ
کیل حنطه ایله یتمش درتیك اوچیوز قرق کیل شعیر کلمشدر ذکر اولنان
حنطه وشعیردن اون سکز بیك درتیوز کیلی دوبریجه دن کلش وبر بیوك قرق طقوز
بیك یوز اون اوچ کیل حنطه ایله اون یدی بیك طقوز یوز قرق کیل شعیر
مبایعات میریه وقرق ایکیبیك یدییوز کیل حنطه ایله اللی التی بیك درتیوز
کیل شعیر رایحیه اشترا اولنمشدر

مدت مرقومه‌ده انبار عامره موجودندن عساکر منصورهٔ بحریه وخبره خانهٔ
عامره وباب حضرت سرعسکریده مستخدم سکباشان تعیناتلرینه وخبازان
واونجیان اصنافنه وفرانجله جبله سکسان درت بیك درتیوز کیل حنطه
ایله یدی بیك کیل شعیر ویرلمشدر

وذکر اولنان مدته تکفورطاغی وسائر محال اسکله لرندن تجار ورئیس مالی اوله رق
قباق دقیقه اون بیك طقوز یوز التمش کیل شعیر ایله اون بر بیك التیوز اللی طقوز
کیل دقیق ورود ایتمشدر

مستأمن سفینه‌لر ایله اسکندریه ودمیاط وازمیر وکفالونیه وقورفه وتریسته
وبانکلتره ومانطه ومرسلیا وایوالق وطیقان وهوجه بك وکوزلوه وکفه
وقلاص وبوزجه اطه وادرمید وبدللو وبودرم وچای اغزی وسمندرك وغلوس
وچاندارلی ولنی وقواله وانطالیه وشیله واچه شهر وکوچك اغز ومدیه
واینه اطه وواصلقوز واحیولی وسوزه بولی واحته بولی وباچین وباچین ووارنه
وکوکن واونیه وصامسون وایرا پیل وطرابزون وبارطن وسینوب وبرغوس
ومولوه وقوش اطه سی وقره اغاج وسلانیك وقبریس اسکله لرندن وارد
اولان روغن زیت وصابون وبغدای وطوز وتیمور ونحته وقهوه وروغن
سادیه وبیاغی وشکرودقیق وبیوه خشك ومعلوم المقدار اشیاء متنوعه‌دن
وناطولی ورومیایلی طرفلرندن برا ورود ایدن ذخائر وارزاقدن ماعدا
آق دکز وقره دکز وخلیجه‌ده واقع اسکله لردن کیر وصغیر التی بیك درتیوز
اون بش قطعه مسلم واهل ذمت سفاین وقایغاریله شهر اسبق یعنی ربیع الاولك
اون یدنجی کونندن اشبو جمادی الاخرمك اون اوچنجی کونندکین استانهٔ علیه‌یه
بشیك سکزیوز اللی بش قنطار وایکیوز دستی روغن زیت التیوز اللی
اوچ جوال ویوز بیك قیه پرنج درتیوز التمش اوچ یدك وقرق فضی روغن ساده
اون یدی بیك طقوز یوز یتمش ایکی جوال دقیق بشیك التیوز اون طقوز
کیل بغایه یوز التمش بش قنطار پکسمت بشیك طقوز یوز التمش فضی وجوال
وطلوم پیرینز سکسان درت صندق شعریه ایکی بیك یوز یتمش یدی قفس طاوق
اوتوز پرچوال شمع عسل بیك اوچیوز اوتوز پرچوال بلغور التمش سکز جوال واون
اوچ بیك یوز یکرمی بش کیل محمود بیك درتیوز قرق جوال ودرتیك یکیوز کیل
فصولیه ایکیوز فضی ناردنك ایکیبیك طقوز یوز یتمش بش قنطار صابون یکرمی بر
یوك التمش طقوز بیك قیه وسکزیوز قرق طقوز طای دخان ایکی یوك
اون طقوز بیك قیه زیتون یوز طقسان برکوفه تازه فصولیه اوچبیك بشیوز
قیه تازه بیراق بیك بدیوز اللی قنطار فندق اللی بر تیك ایکیوز اللی قیه تازه
فندق یوز اوتوز طقوز کوفه قباق اوتوز چوال نشسته یوز بیك قیه بال
قیانغی اون طقوز یوك یتمش اوچ بیك اوچیوز قیه صوغان بیك بشیوز کوفه
واللی بر بیك عدد بطلجان اون بیك درتیوز یتمش التی کوفه بامیه ایکیبیك
کوفه ارك یدی فضی قوری ارك بیك درتیوز طقوز قطعه قایق بستان
یکرمی التی بیك ایکیوز طقسان درت کوفه اوزم اوچ یوك یتمش درتیك
اوچیوز قیه صرمساق قرق التی فضی واون درت طلوم بذر یاغی
بر یوك یدی بیك یوز اللی قیه ودرتیوز یتمش اوچ کوفه زمرود اللی درتیك
یوز قیه الما التمش بیك طقوز یوز اون ایکی چکی حطب اوتوز التی یوك
التمش درت بیك بشیوز اللی بقیه کور بیك یوز قرق التی دانك حریر خام
یتمش درت دانك پنبهٔ خام یتمش سکز دانك الهجه اوچیوز اوتوز طلوم وسکن
یوز فضی عسل اوتوز یدی یدك روغن چروش اوتوز التی بیك ایکیوز قیه
شفتالی یوز اون بشیبك عدد جوز ایکی یوز اللی کیل ویك اوچیوز یتمش
بش چوال مرجمك التمش التی فضی بولامه یریوك التمش طقوز بیك یوز اللی
قیه کستانه اوتوز درت بیك التیوز قیه ایوا بیك کیل طوز التمش
ایکی دستی ویکرمی پرفضی یکمز اللی پرفضی نفتیاغی التمش اوچ دانك فانوز کورك
اوچیوز اوتوز پردنك عبا یوز یکرمی بیك یمورطه ایکیوز ایکی دانك بصدره
اون قنطار باقر التی دانك افیون واسکندریه دن اون اوچبیك اون ایکی
زنجیر پرنج کلمشدر

امور خارجیه

اوتوز طقوزنجی دفعه رقیله طبع ونشر اولنان تقویم وتابع نسخنك اوچ
خارجیه‌سی بندنده ذکر وتفصیلی سبقت ایدیکی وجهه اوزره پیرینکیز دولتنده
صلاحیت حکمرانیء قرائیدن طولایی فوت اولان پیرینکیز قرانك اولادی اولان
دون پدرو ودون میکل نام ایکی قرنداش بینده چند سنه دنبرو عظیم برمعارضه
وشقاق تحدث ایتمش اولوب نزاع مزبورك صورت مصلحتانه اوزره تسویه
واندفاعی عدیم الاحتمال وبهمه حال اسباب حرب وقتاله توسل اولندقجه مابین
اخویزده قطع نزاع صورتینك استحصالی ممتنع ومحال ایدیکی رسیدهٔ مرتبهٔ
ثبوت اولمش اولدیغندن اخوین مومی الیهما نك اکبری دون پدرو جنابلری
امر یقا اقلیمنده واقع واز قدیم پیرینکیز دولتنه تابع برز یادا مملکتنده حکومتزان
ایکن ایکی سنه مقدم مملکت مرقومه حکمرانلغندن انفکاك
وانفصالی ایچالیه اوروپا جانبنه کلش ودونامار یا نام قزینك حق موروثی
اولان پیرینکیز قرالغنی دون میکل نام کوچك قرنداشینك ید تغلبندن نزع
واختلاس وقوانین مرعیهٔ دول وملل اوزره ولیة العهد اولان قزینی پیرینکیز
دولتنك صندلیء قرائیه اجلاس ایدرمك قصدیله فرانسه وبانکلتره دولتلرندن
استمداد صورتنده مقدار وافی دونما وعسکر جلبنه سعی واقدام ایلش ایسه‌ده
دولتین مرقومتینك ایکی اوچ سنه‌دنبرو بین الدول بخدار وملتزم اولان عدم
مداخله اصولنه حرمة ورعایة مطلوب اولان اعانهٔ عسکریه یی دولتجه
ویرمکدن استنکاف ایتمش اولمله‌رینه حکمران مومی الیه دون پدرو جنابلری
دولتین مرقومتینك فعلا ورسما خدمت عسکریه سنده مستخدم اولیان
فرانسه وانکلتره مابلرندن وکندو طرفداری اوله رق اطراف واکافه متفرق
اولان پیرینکیز اهالیسندن حرب وضربه قادر وادارهٔ عسکریه‌ده ماهر عسکر
وضابطان تحریر وتوظیفه کایتوجه پرادو ودونغا تدارك وتجهیزینه دسترس
اولوب یکن سنه ذکر اولنان اردو ودونغایی معینه بالاستصحاب پیرینکیز
اوزرینه کتمش وپیرتونام شهرمتین ومعظمك کائن اولدیغی سمتده قرعه
عسکر دوکوب شهرمزبوری مردانه تضییق ومحاصره یه اقدام ایلش ایسه‌ده
ضبط وتسخیره ظفریاب اولمش ودرونه کیروب لایق وجهه اوزره تحصین
ایتمشیدی تاریخ مزبور پروبرسنه قدراخوین مذکورینك عسکرلری بینده
برا وبحرا برقاچ مقابله ومحاربه وقوع بولوب احدهما آخرك اوزرینه غلبه
کاهله اغتنامیله محصل المرام اولمق مبسراوله مبوب نهایة الامر پرتوقلعه‌سنده
متحصن اولمش بولنان دون پدرویه امداد اولمق اوزره ایکی اوچ
آی مقدم فرانسه وانکلتره مملکتلرندن کوکلواوله رق خلیجه عسکر وکمی کلکله
مستوفی برارد ومومی الیهه منسوب ومختص جزائردن ترسیرادوقه سی
نامنده برجنرالك زیرادارهٔ سنده اوله رق پرتواسکله سندن کمیلره یدیریلوب
پرتکیز دولتك قرارکاهی اولان لیزبونا شهرندن یکرمی بش ساعت قدر
اوراق محلده کائن آلغاروه ایالتك سواحلنه چقمش ونیچه محالرك ضبط
واستیلاسیله ایالت مرقومه ده خیلی زمن ممکن واستحکام اولمش وانکلتره
قپودانلرندن ناپیدرنام برمشهور قپودانك زیر قومانده سنده بولنان دون پدرو

تقویم وقایع

دفعه ٧١

ب فی ٢

سنه ١٢٤٩

امور داخلیه

طرف اشرف حضرت شهنشاهیدن بیوك ایلچیلك رتبهٔ جلیله‌سیله پترسبورغه مأمور بیورلمش اولان حالا مشیر عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلرینك شهر سابق یعنی جمادی الاخره‌نك درد نجی پنجشنبه کونی عون الله نام فرقتین همایونه رکوب و بوغازدن خروج وعزیمتلری کیفیتی التمش یدنجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده بیان اولنمشیدی مشار الیه محضا مظهر اولدیغی محاسن توجهات حضرت شاهانه آثار جلیله سندن اوله رق مساعده وموافقت هوا ایله یوم مذکورك بشنجی بازار ایرتسی کونی بالسهولة والسلامه هوجه بك لیمانه واصل ودرآن لیمان مذکورده اولان برقطعه بریق روسیه دولتی بکلك سفینه سندن اولا مشار الیهك راکب اولدیغی فرقتین همایون ایچون اون بر وثانیا لوای میامن احتوای حضرت شاهانه یه یکرمی بر قطعه طوب انداخت اولنه رق مراسم استقبال اجرا قلنمش وفرقتین همایوندن دخی اولمقدار طوپ انداختیله مقابله اولنمش اولدیغی متعاقب مدیر بلده طرفندن بر مأمور کلوب تبریك وصول ایله اولکون وقت براز کیجه اولدیغندن قرانتنه اصولنك اجراسنده زحمت چکیله جکندن طولایی بالاعتذار سفینهٔ همایوندن فرداسی چقلمسی التماس وقرانتنه اصولی حق مشار الیهده بالتخفیف اون درت کونه حصر وتنزیل اولندیغی پترسبورغ طرفندن تنبیه قلندیغی دخی افاده ایلمش اولدیغندن اولکیجه فرقتین همایونده ارام اولنه رق فرداسی صالی کونی مشار الیه حضرتلرینك رتبه لرینه مخصوص طرفیندن اون طقوز طوپ آتیله رق قرانتنه اسکله سنه چقلوب احضار اولنمش اولان بری وبحری عسکرموزیقه لر والای اتوابلری وقرانتنه ناظری وسائر بالجمله مأمورلر البسهٔ رسمیه لری ایله استقبال ومعززا ومحترما مقدما درسعادته کلوب عودت ایتمش اولان اصالتلو جنرال قونت اورلوفك اکلندیکی قرانتنه محلنده هنطو ایله ایصال واقامه اولنمش وهوجه بکده اولان عسکر بروغه جنرالی ومدیر بلده وسائر مأمورلر هر بری بشقه بشقه نزد مشار الیهه کلوب مراسم خوش امدی یی اجرا ودولتین بیننده درکار اولان اتحاد وصفوت اقتضاسنجه حق مشار الیهده هر درلو معاملهٔ استراحت وحرمت اجراسی حاضر وآماده اولدیغی افاده وانبا اولنمش ایدوکی وقرانتنه مدتی انقضاسندنصکره برقاچ کون اسباب طریقك اکمالیله اشتغال اولنه رق بعده پترسبورغه متوجها عزیمت اولنمق اوزره تصمیم قلندیغی کیفیاتی ذکر اولنان فرقتین همایونك معاودتیله جانب مشار الیهدن توارد ایدن تحریراتده مندرج ومسطوردر

*** * *** * *** * *** * *** * *** * ***

درسعادتده ساحلخانه لرنده اقامت اوزره بولنان صدر سابق دولتلو رشید محمد پاشا وکتاب همایون قائمقامی سابق دولتلو احمد خلوصی پاشا حضراتنك صدق واستقامت وخدمت وغیرتلری اقتضاسنجه مشار الیهما حقلرنده بحر زخار عاطفت حضرت ملوکانه موج انکیز اوله رق مبارك قریحهٔ صبیحهٔ جناب جهانبانیدن شرفسنوح بیوریلان امر وفرمان مکارم‌نشان حضرت شاهانه موجبنجه سیواس ایالتی بر وجه محصلق مشار الیه رشید پاشا حضرتلرینه وکندوسی کما کان ساحلخانه سنده اقامتله دوام ایام عمر وشوکت شاهانه یه مواظبت ایتمك ومتسلمله ضبط واداره ایلمك اوزره منتشا سنجاغی دخی کذلك بر وجه محصلق مشار الیه خلوصی پاشا حضرتلرینه توجیه واحسان همایون بیورلمش اولدیغندن شهر سابق یعنی جمادی الاخره‌نك اون طقوزنجی جمعه کونی مشار الیهما حضراتی باب عالی یه جلب اولنه رق وزرایه مخصوص یقه‌لری صرمه اشلمه‌لی سیاه حروانیلر اکساسیله اجرا واعلان اولنمشدر ومشار الیهما حضراتی لاجل التشکر مابین همایونه عزیمت ایلمش اولدقلرندن مبارك خاکپای همایون شاهانه یه یوزلر سوره رك ممنون ومسرور بیورلمش ومشار الیه رشید پاشا حضرتلرینه وزرایه مخصوص بر قطعه نشان عالی احسانیله دخی تلطیف قلنمشدر

* *

قدیمدنبرو ترسانهٔ عامره امینی بولنانلرك فن دریایه اشنالغی ووقوف ومعلوماتلری اولمدیغندن عدم وقوف جهتیله دونغای همایون مالزمه سنك وقت وزمانیله مبایعه وجمع وادخارینه موفق اوله مدقلری و بعض اشیانك لزومندن زیاده کثرت اوزره مبایعه سی مثللو شیلرله ترسانهٔ عامره خزینه سنه مصارف زائده وقوعنی موجب اولدیغی تبین ایدرك باعون وعنایت حضرت خدای معین کافهٔ نظامات دولت علیه حسن انتظامه رابط وتوثیق اولنمقده اولدیغی مثللو تنظیمات بحریه‌دن اولان ترسانهٔ عامره‌نك بوحالده قالمسی نزد دقایق وفد حضرت جهانداریده تجویز بیورلمدیغندن هر حالده بیهوده تلفاتدن وقایه‌سیله بر صورت حسنه یه ربطی وهر اشیای مقتضیه نك وقت وزمانیله جمع وتدارك واعمال ومبایعه سی خصوصلرینه اقدام تام اولنمق اوزره امانت مذکوره‌نك رفع والغاسیله بوخصوصك دخی دولتلو قپودان پاشا حضرتلرینه احاله سیله خفیف المؤنه ومجرب الاطوار بر مناسبنك مدیر ترسانهٔ عامره ناميله نصب اولنمسی وقپودان پاشا بولنانلر دونغای همایون ایله ویاخود بر مأموریت سائره ایله طشره‌ده بولنمق لازم کلدیکی حالده سنجاق بکلری ولیمان رئیسی رتبه سنده بولنانلردن برمناسبی وکالهٔ نظارت ایلمك اوزره تنظیمی خصوصنه ارادهٔ اصابتعادهٔ حضرت شاهانه تعلقیله اولبابده بیاض اوزرینه خط همایون شوکتمقرون شاهانه سانحه پیرای صدور وذکر اولنان مدیرلك دیوان همایون خواجه‌لکیله عواطف علیهٔ حضرت جهانبانیدن ترسانهٔ عامره روزنامجه جیسی بولنان احمد شوقی افندی یه توجیه واحسان بیورلمش وماه سابق مذکورك اون طقوزنجی جمعه کونی موما الیه باب عالی یه جلب ایله لازم کلان خلعتی اکسا اولنمش وصورت نظام ترسانهٔ عامره بو وجهله تحت رابطه یه ادخال وتوثیق واقتضا ایدن محلاره قید وتعمیق قلنمشدر مذکور مدیرلك باراده سنیه توجیهات همایون دفترینه دخی ادخال اولنه رق قصاب باشیلق ایله ابنیهٔ خاصه مدیرلکی بیننده قید واملا اولنمق اوزره تشریفات همایون طرفنه

جنابنك دونغاسی اوچ فرقتین ایله بر ایکی اوفق تکنه‌دن عبارت ایکن حزیران آینك یکرمی اوچنده ایکی قپاق وایکی فرقتین واوچ قروت وایکی ابریق وبرشبق جمعا اون قطعه سفاینندن مرتب دون میکلك دونغاسنه آلغاروه ایالتیله لیزبونا شهری ماییننده واقع سنونسان بورنی خطنده راست کلوب محاربه یه باشلمش ومار الذکر انکلیز قپودانی غالب ایله مغلوب حقنده علی السویه مضر ووخیم العاقبه نتیجه مقاتلات متعدانه وقوعندن مقتولا ومجروحا قتی وافر ضابطان تلفندنصکره دون میکل دونغاسندن ایکی قروت ایله ایکی ابریقدن ماعدا باقی قلانی مجموع جنك سفاینی اکثریا قارین قارینه یناشوب چاته‌رق اخذ وکرفت ایله دشمن اوزرینه غالبیت کلیه انتهازینه مظهر اولمش اولدی اشبو غلبهٔ کامله دنصکره سابق الذکر انکلیز قپودانی وآلغاروه ایالتنده جنك وکارزاره حاضر وآماده بولنان سالف البیان ترسیرا دوقه‌سی زیر اداره وقوماندالرنده بولنان قوت عسکریه ایله برا وبحرا لیزبونا شهری اوزرینه هجوم واقتحام ایتمك نیتنده اولملریله شهر مزبورك ضبط وتسخیرینه ظفریاب اولدقلری تقدیرده پورتکیز دولتنده دعوای استحقاق حکمرانیدن طولایی بین الاخوین سرزدهٔ حدوث اولان غوغا ونزاع موما الیه دون پدرو حقنده منتج فائده وانتفاع اوله‌رق فیصل پذیر اندفاع اولمق کیفیتی اقرب ملحوظاتدندر دیو غزته اوراقنده مسطوردر

تموز آینك اوائلی تاریخیله مورخا اوروپا جانبندن ورود ایدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه‌سیدر

اسپانیا دولتنده صندلیٔ قرالیتك استحقاق وراثتی قراللرك اولاد وانساب ذکوری اکبر واقربنه مخصوص ومحصور واولاد اناث حقوق استخلاف قرالیتدن محروم ومحجور اولمق قاعده‌سی یوز یکرمی سنه دنبرو اسپانیاده مرعی ومعتبر اولوب حالا اسپانیا قرالی اولان یدنجی فردیناندو کچن سنه بر علت مهلکه‌یه مبتلی اولمش وذکور اولادی بولنمامش اولدیغندن قاعدهٔ مرعیهٔ مرقومه‌یه اتباعا کوچك قرنداشی بولنان دون قارولوس نام قرالزاده‌یی فوتی وقوعنده کندینه ولیٔ عهد اولمق اوزره رسما وقانونا اختیار واعلان ایتمش ایسه‌ده براز زمان مرور یله علت هائلهٔ مذکوره‌دن رهایاب افاقت اولدقده بو بابده فسخ نیت ایدوب موما الیه قرنداشی برنده دونا ماریا ایزابلا نام قزینی صندلیٔ قرالیته استخلاف ایتمك اوزره قرار ویرمش وچیقان حزیران اینده قرار مذکورك قانونیت ملکیه صورتنه موضوعیتیله توثیق واستکمالی ایچون اقتضا ایدن اسباب وتدابیر رسمیه‌یه متشبث اولمش اولملغله قرالزادهٔ موما الیه دون قارولوس جنابلری دیار اخرده اقامت ایتمك اوزره نیسان اینده اسپانیا ممالکندن مستقلا خروج وحرکت وپورتکیز مملکتنه طوغری ارخای عنان عزیمت ایلدکدنصکره استخلاف قرالیته دائر درکار اولان حقوق قانونیه‌ٔ ارثیه‌سنی مبین اوله‌رق موما الیه اسپانیا قرالنه شکایت کونه برقطعه مکتوب ستم آمیز کوندروب موما الیه اسپانیا قرالی دخی بر وجه اتی تذکار واشارته شایان برقطعه جوابنامه کتب واملا وقرنداشی طرفنه بعث واسرا ایلمشدر

اسپانیا قرالی یدنجی فردیناندو جنابلرینك مقر قرالیتی اولان مادرید شهرندن نیسان اینك یکرمی دردنده قرنداشی دون قارولوس طرفنه تحریر وتسییر ایلدیکی مکتوبك صورتیدر

بنم برادر اعز واحبم دون قارولوس جنابلری ذات قرالیت سماتم حقنده مرکوز ضمیرك اولان درجهٔ علاقه ومحبت وقتا من الاوقات عندمده مشکوك ومشتبه اولمدیغی مثللو بنم دخی سنك حقکده درکار اولان رابطهٔ انجذاب درونم نزدکده مجزوم ومحقق اولمق لازم کلدیکی مأمولم اولوب انجق کرك استحقاقات مخصوصه‌مك وکرك قرارمك ودولتمك فوائد ومنافعی استبقاسنه چشم وکوش تیقظ وبصیرت اولمق خصوصی اقدم واجبات امورمدن ایدیکی کون کبی اشکاردر انسان قسمنك حکم وقراری کندی اوزرینه مبنی ومؤسس اولدیغی مسلم ایکن یداستیلالکدن نزع ورفعی خصوصی انجق خدای متعالك قدرت ازلیه‌سنه منوط اولمق ملاحظه سنده اولدیغك حقوق موهومهٔ مخصوصه کدن وازکچدرمك وادیسنده سنك اعتقاد قلبیکی زورلمق بر وجهله مطلوب ومقصودم دکل ایسه‌ده اونه دنبرو سنك حقکده درکار اوله‌کلان علاقهٔ اخوتم مقتضاسنجه حقوق صلاحیتکی طانیوب بیلمیان بر مملکت داخلنده دوچاریتك ملحوظ اولان رنجش ودلازاری آثارندن سنی صاقندره‌رق وانواع ادعا ومطلبلری اصحاب غرض یاننده بهانهٔ اضطراب وبیحضوری اوله‌بیله‌جك بر قرالزاده‌نك وجود وحضورینی واجبهٔ قرالیتم موجبنجه بوم الکدن اوزاتمق وسائلنك اجراسنه مجبورم بعض اسباب ایجابیهٔ ملکیه ودولتك قوانین اکیدهٔ مصرحه‌سی وتبعه وزیر دستانمك رفاهیت احوالنه بالمساواة عندمده مرضی ومرغوب اولان حضور واستراحت مخصوصك کیفیتلری فیمابعد اسپانیا مملکتنه عود ورجعتکی تجویز ایتدیکندن مجموع اولاد وعیالکله روما پاپازینه تابع ممالکه طوغری برآن اقدم توجه وعزیمت ایتمك اوزره سکا اذن ورخصت ویریلوب دولتمه تابع جنك کمیلرندن برقطعه سفینه سنك زیر حکم واداره‌کده اولمق ایچون پورتکیز دولتنك قرارکاهی اولان لیزبونا شهرینك قپولرینه قریبا وارمقده اولملغله کرك بر وجه بالا روما ممالکنه خبر وصولکی وکرك اولطرفده اختیار ایده‌جکك اقامتکاهی سریعا بکا اشارت واخبار ایده‌جکك بدیدار در اسپانیا دولتی نظام وادارهٔ احوال داخلیه‌سنه راجع کافهٔ مواد وخصوصاتده اجنبی بر دولتك وضع ید ومداخله ایتمکلکنه احتیاجدن هر وجهله ازاده ومستغنی اولوب بالجمله اوروپا حکمدارلری نزدنده علی العموم مرعی ومختار اولان عدم مداخله اصولنی نقض ایدرك مکتوبکده مندرج اولان مستدعیاتکی سالف الذکر اوروپا حکمدارلرینه انها واشعار ایلدیکم حالده دولت وقرالیتمك استقلال ومسلمیت کامله‌سنه منافی عمل وحرکت ایتمش اوله‌جغمی اشتباهدن دیو موما الیه اسپانیا قرالی ختم کلام ایلمشدر

بوندن اقدمجه اسپانیا قرالی استخلاف صندلیٔ قرالیتك نظامنی حاوی یکی برقانوننامه وضع وترتیب ایدوب اول قانوننامه مضموننده اسپانیا قرالیتی کندو وفاتندن صکره اولاد ذکورینك عدم وجودی حسبیله دونا ماریا ایزابلا نام قزینه ارثا انتقال ایتمك شرطی مندرج ومشروط اولملغله قرال موما الیه کچن حزیران اینك سکزنده بالجمله کبرای دولت ووکلای ملتدن عبارت عمومی بر مجلس جمعیت عقد ایدوب مرقومه قزی حقنده صندلیٔ قرالیته ولیة العهد اولاق عنوانیله اداسی لازم کلان بیعت یمینی جمله‌یه ویردرمك وبو وجه اوزره نظام جدید استخلافك صورتنی کندولرینه قبول وتصدیق ایتدردك بابنده اقتضا ایدن اسباب ووسائلك استکمالنه تشمیر بازوی غیرت بیهمتا واول مراسمك تشهیر واعلانی ایچون مقر قرالیت اولان مادرید شهرنده بر هفته قدر انواع شنلکلر وکونا کون شهر آیینلر اجرا ایتدرلمسنه دقت ایلمشدر

* ********************************* *

فرق برنجی دفعه رقیله طبع اولنان تقویم وقایعدن التمش التنجی تقویم وقایعه دکین مواد مشروعنك ایکنجی سنه‌سی اوله‌رق برسنه‌لك مواددن عبارت اولملغله اولکی سنه‌سنه ترتیب اولندیغی مثللو اشبو مدتده دخی ظهوره کلان وقایعه تسهیل مطالعه ایچون برقطعه فهرست ترتیب اولنوب باصدیرلمش ومصارف مستقله‌سی اقتضاسنجه بهرینه ایکی غروش فی وضع اولنمشدر رغبت ایدنلرك باصمه‌خانه‌دن اشترازی اخطار اولندی

یاندرلمش وهدیر مومی الیهه شهریه مستوفی معاش وتعیینات دخی ترتیب وتخصیص بیورلمشدر وبرمنوال مشروح امانت مذکوره یك الغاسی حسیله ترسانهٔ عامره امینی بولنان رجال دولت علیه دن الحاج علی بك افندی حضرتلری باطبع معزول قالوب انجق میر مومی الیهك نزد معالیوفور حضرت شاهانه ده محرب ومعلوم اولان صدق واستقامتی اقتضاسنجه حقنده توجهات محاسن آیات جناب جهانبانی برکال اولمقیدن ناشی میر مومی الیه حضرتلرینك زیور کردن فخر ومباهاتی اولان یاطه لی نشان ذیشانی النمیوب کاکان کندوسنده قالمینه مساعدهٔ سنیهٔ جناب شاهانه ارزان وبیوجهله میر مومی الیه حضرتلری مسرور وشادان بیورلمشدر

(*)*(*)*(*)*(*)*(*)*(*)

حالا صدر روم ایلی سمباحتلو سعدالله افندی حضرتلری فضائل کسبیه وفواضل وهبیه ایله متصف اولدقلری حیثیتله حقلرنده پرتو افتاب عنایت شاهانه رخشان اولهرق شهر سابق یعنی جمادی الاخره غایتنده ختامه رسیده اولهجق مدت عرفیه لرینه اوچ ماه مداحسانیله شادان بیورلمشدر

بروسه مولویتی موقتی شیخ الاسلام اسبق السید عطاء الله افندی مرحومك محدومی السید محمد شریف افندینك زمان ضبطی تقریب ایکمله عهده سنده اولان بوی ایاد اریه الخی روم ایلی صدارتی پایه سیله منشرف اینمکله صدور عظامدن مصطفی پاشازاده سمباحتلو طاهر بك افندی حضرتلرینه متصرف اولدقلری ارپولغرینه ضمیمهٔ اشبو سنهٔ مبارکه شعبان شریفی غره سنده مومی الیه حضرتلری میر مومی الیه جناب شاهانه ارزان قیلنمش اولمغله مساعدهٔ سنیهٔ جناب شاهانه ارزان وبیوجهله میر مومی الیه حضرتلری مسرور وشادان بیورلمشدر

(*)*(*)*(*)*(*)*(*)*(*)

بلاد روم ایلی سمباحتلو سعدالله افندی حضرتلری فضائل کسبیه وفواضل وهبیه ایله متصف اولدقلری حیثیتله حقلرنده پرتو افتاب عنایت شاهانه رخشان اولهرق شهر سابق یعنی جمادی الاخره غایتنده ختامه رسیده اولهجق مدت عرفیه لرینه اوچ ماه مداحسانیله شادان بیورلمشدر

بروسه مولویتی موقتی شیخ الاسلام اسبق السید عطاء الله افندی مرحومك محدومی السید محمد شریف افندینك زمان ضبطی تقریب ایکمله عهده سنده اولان بوی ایاد اریه الخی روم ایلی صدارتی پایه سیله منشرف اینمکله صدور عظامدن مصطفی پاشازاده سمباحتلو طاهر بك افندی حضرتلرینه متصرف اولدقلری ارپولغرینه ضمیمهٔ اشبو سنهٔ مبارکه شعبان شریفی غره سنده مومی الیه حضرتلری میر مومی الیه جناب شاهانه ارزان قیلنمش اولمغله مساعدهٔ سنیهٔ جناب شاهانه ارزان وبیوجهله میر مومی الیه حضرتلری مسرور وشادان بیورلمشدر

بلاد دوریه دن فلیه قضاسی مولویتی اشبوقرق طقوز محرمنده ضبط ایدن ابراهیم زاده مصطفی افندی ضبط ندن درت ماه اون طقوز کون مرورنده وفات ایتمش ورجب شریف غره سنه قدر نائبی ضبط ایدوب محصولی ورثه سنه احسان اولنمش اولمغله مولویت مذکوره غرهٔ ماه مرقومدن ضبط ایتمك اوزره قضاء مرقوم معزولمرینك ائدمی حلیم افندی زاده السید محمد فتحی افندی یه توجیه اولنمشدر

بغداد وقعه سی اثناسنده حسب الایجاب درسعادته جلب واقامه اولنمش اولان بصرهلی بکر بك شمدی یه قدر طور ادیرایله اوزره حرکت وضبط اولنمکده اولان استقامت اقتضاسنجه طرف اشرف حضرت شهنشاهی یه صمیمی صدق وعبودیتنه دائر اظهار علامت ایلمش اولوب مومی الیهك بوطور مرغوبی کشاف ضمایر بندکان وواقف احوال عبودیکاران اولاً ان شوکتلو کرامتلو قدرتلو ولی نعمتز ولی نعمت عالم افندیمز حضرتلرینك مبارك خاطر الهام مظاهر شهنشاهیلرینه عکس ایدرك فریحهٔ صبیحهٔ جناب جهانبانیدن مومی الیهك جلب وصورت حال وکیفیاتی استکشاف اولنمسنه دائر امر وفرمان مراجعتوان ظل اللهی بیورلمش ولدی الاستکشاف سایهٔ مراحمواریهٔ جناب جهاندار یده مستریحا اقامت اوزره اولدیغی ایراد واظهار تشکر ایلدیکی خلاله کندوسی دخی مابین همایونه جلب ایله مبارك خاکپای همایون شاهانه یه یوز سورمسنه مساعدهٔ علیه ارزان وکندوسنه کلیتلو عطیهٔ سنیه احسان بیورلدیغندن ماعدا امر تعیشده ضروریدن مصون اولمق اوزره جانب میرید ن ماهیه بیکر غروش معاش تخصیصی دخی امر وفرمان ملوکانه بیورلمش اولمغله اقتضاسی تنظیم واجرا اولنمشدر مومی الیهك حقنده بووجهله شایان بیور یلان احسان وشفقت حضرت شاهانه مجرد التزام ایتمش اولدیغی صدق واستقامتنه مقابل مکافات الهیه قیلندن اولمغله بو وجهله مسلك صدق وعبودیتی التزام ایدن کافهٔ بندکانه باعث تشکر وممنونیت اولور حالدندر

لاجل التحلیف درسعادته کلمسنه مساعدهٔ سنیه ارزان بیورلمش اولان ودین محافظی سابق صدر اسبق دولتلو عزت پاشا حضرتلری واستانهٔ شوکت اشیانه ده اقامتنه ارادهٔ علیهٔ ملوکانه متعلق بیور یلان پایه واولویته ودولویته سنجاقلری متصرفی سابق وزیرمکرم امین پاشا حضرتلری بوانتاده بربری متعاقب درسعاده واصل اولهرق الحالة هذه سایهٔ مکارم وایهٔ حضرت شاهانه ده مشارالیه عزت پاشا حضرتلری قپوکتخدالری اسعد مدحی بك افندینك قوناغنده مسافرة اقامت ومشارالیه امین پاشا حضرتلری دخی پدرلری سیواس والیسی دولتلو رشید پاشا حضرتلرینك ساحلخانه ارنده وساده پیرای آرام واسیراحت اوزره اولهرق دوام ایام عمر وشوکت جناب خلافتپناهی دعوات خیریه سنه مواظبت ایتمکده درلر

شهر سابق یعنی جمادی الاخره نك یکرمی ایکنجی پازارتسی کیجه سی قدرغه لیمانی قریه سنده محمد پاشا یوقوشنده مکتوبی حضرت صدر عالی شریف بك افندینك قوناغندن ارزقضا انش ظهور ایدوب جوار ینه سیرایت ایتمه رك محترق اولمشدر قریبا مظهر مکافات اولسون آمین

مواد عسکریه

شهر اسبق یعنی جمادی الاولی غره سندن غایتنده کین طوب قیوخسته خانه سنه ایکیوز قرق سکز نفر دخول وایکیوز یتمش درت نفر شفایاب اولهرق خروج ایلبوب اون بر نفری جوار حفه عروج ایلش طوب طاشی خسته خانه سنه درتیوز سکسان بش خسته دخول ودرتیوز اوتوز درت نفر اصحادن اولهرق خروج ایلبوب سکسان طقوز نفر دخول ودرتیوز یکرمی اوچ خسته اکساب عافیتله خروج ایلبوب یالکز اوتوز سکز نفری انتقال عالم اخرت ایلش مهمات حربیه خسته خانه سنه ایکیوز اون بر نفر دخول ویوز التمش خسته تصحیح مزاج ایدرك خروج ایلبوب یالکز التی نفر وفات ایلش بحریه خسته خانه سنه بدیوز اوچ نفر دخول ویدیوز التمش برخسته خروج ایلبوب کسته وفات ایتمامش طوبخانهٔ عامره خسته خانه سنه اللی سکز نفر دخول ویتمش بش خسته خروج ایلبوب ایکی نفر وفات ایلدیکی جورنال دفترلرندن مستبان اولمشدر دیو رئیس اطباء سلطانی افندی حضرتلرینك مشهور مذکرلرنده مسطوردر

امور خارجیه

اغستوس آینك اواسطی تاریخیله مورخ اولهرق اوروپا جانبندن ورود ایدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه سیدر

نمچه وروسیه ایمپراطورلری وپروسیا قرالی جنابلری بوندن اقدم بعض امور مهامك تدبیر ومذاکره سی ضمننده نمچه یه تابع چه ایالتنده هم مجلس ملاقات اولمق اوزره قول وقرارایتمش اولمریله مشارالیهما نمچه ایمپراطوری وپروسیا قرالی جنابلری تمور آینك اواسطندنصکره قرارکاه دولتلرندن رفع بساط اقامت برله ماه مزبورك اواخرنده نمچه ایمپراطوری چه ایالتنك دارالحکمی اولان پراغه شهرینه وپروسیا قرالی ینه ایالت مزبوره ده واقع طوپلیج نام برکوچك شهره قدمنهادهٔ وصول اولمش اولوب مومی الیه پروسیا قرالی اغستوس آینك ایکیسنده عساکر مخصوصه سنك جنرال وقوماندارلری وجمعیت وکلای دولتك ناظری اولان قارولوس نام مقلنبورق دوقه سی وآنسیلیون نام امور اجنبیه ناظرینی واوچ نفر یاوران معینله بالاستصحاب آرامکاهی اولان مارالذکر طوپلیج شهرندن حرکت وشهر مذکور ایله پراغه شهری اراسنده موعد اجتماع اولمق اوزره اختیار وتعیین اولنان ترمزیسنادنام بلدهٔ مستحکمهٔ الانحایه طوغری توجه وعزیمت ایدرك قلعهٔ بلدهٔ مزبوره نك شیوبرینه واصل اولدیغی انده قلعه قوماندارلری وارکان الحربی قرال مشارالیهك محل مذکورده لوازم استقبالی تأدیه سنه مسارعت ایتمش ونمچه ایمپراطوری پنج مترتیق نام امور اجنبیه ناظرینی وفلیفس اشوار چنبرق وفرنسو لو بقویچ نام پرنجلری ایکی یانه استصحاب ایله قوماندار سرایی دهلیزنده قرال مشارالیهك قدومنه دیده دوز انتظار اولهرق محل مرقومده مراسم ملاقات بعدالادا حکمداران مومی الیهما برابرجه ایمپراطور بچه نك یانه وارووب وبرساعت قدر توقف واستراحت نصکره قلعه نك مأمور محافظه سی اولان اجناس طوائف عسکریه یی وطوپچی بلرکلرینی یوقلیووب یوقلمه عقبینده بالاده مسطور الاسامی دولت وکلاسی حاضر اولدقلری حالده برمجلس مکالمه عقدینه درکار اولمش اولدیلر مجلس مذکور ایکی ساعت قدر ممتد اولوب نمچه لو وپروسیالولردن غیری دول اجنبیه طرفندن مبعوثا شهر مرقومده مأموراقامت اولان سائر وکلا وایلچیان اول مجلسه داخل اولمق اوزره تجویز اولنامشدر مجلس مذکور ختامندنصکره حکمداران مومی الیهما برابرجه طعام ایدوب یوم مزبورك اخشامنه یقین پروسیا قرالی جنابلری اقامتکاهی اولان طوپلیج شهرینه کیروعود ورجعت ایلمشدر اغستوس آینك اواسطنه قدر روسیه ایمپراطورینك اواطرفاره ورود وقدومی دخی منتظر ومترقب اولوب دول ثلاث شرقیه حکمدارلرینك میعاد تلاق واجتماعلری ینه مارالذکر ترمزیسنادنام شهری اوله جغی اصح اولمق اوزره مروی ومنقولدر

پورتکیز مملکتنده بر بچق سنه یه قریب مدتدنبرو دون پدرو ودون میکل نام ایکی قرنداش قرال بینده استخصاص صندلی قرالیت دعواسیله متمادی الوقوع اولان سفرده جانبینك عساکری هرنقدر دفعاتله بری بری اوزرینه متجاسر هجوم واقتحام اولمشلرایسه ده احدهما اخرك اوزرینه فیصل محاربه یی منتج اوله جق برغلبهٔ کامله اغتنامنه مظهر یاب اوله میوب انجق مؤخرا دون پدرو جانبنه اطراف واکنافدن امداد کلی تواردی حسیله عساکر بریه وبحریه سنك جمعیتی تقویت وازدیاد بوله رق حزبران اینك اواخرنده الغاروا ایالتی سمتنده قریه یه عسکر اخراجیله ایالت مرقومه ده واقع بلاد وشهورك اکثریسی مومی الیه دون پدرو قرالك حکمنه کچمك ودون پدروك دونمای معدودینی قومانده وادارهیه مأمور یاکر نام انکلیز قپودانی دونمیکلك دونمای مسنه الغاروا صولرنده مصادفت ومقابله برله دونمای مذکوری بالتمام ضبط وکرفت ایتمك میسر اولمش اولدیغندن تموز اینك اون ایکیسنده دون پدرو نك ذکر اولنان قوت بریه وبحریه سی مجتمعا ومتفقا پورتکیز دولتنك مقر قرالیتی اولان لیزبونا شهری اوزرینه متصدیٔ هجوم اولمش وشهر مزبورك مأمور محافظه سی اولان دون میکل عسکری اول حملات دلیرانه نك مدافعه سنه تاب اور مقاومت اوله میوب بالاضطرار قلعه دن خروج ایله رهیاب کریز وفرار وقلعهٔ مذکوره دون پدرو عساکرینك دست ضبط واسیلاسنه کرفتار اوله رق دون پدرونك قزی دونا ماریا نام قرالیجه نك پورتکیز دولتنده استحقاق صندلی نشینیٔ قرالیتی قبول عامهٔ اهالی اوزره شهر ایچنده منادیلر واسطه سیله ندا واعلان ایتدرلمش اولدیغی خبری برنجق سنه دنبرو پورتو شهرنده متحصنا دونمیکل عسکریله محاربه ومقابله یه دوام واقدام اوزره اولمقده اولان دون پدرونك سامعه رس اطلاعی اولدیغی انده درحال قرال موصی الیه برپاره بخار کبسنه سوار اوله رق ماه مزبورك اون التبسنده لیزبونا شهرینك لیمانه لنکرانداز وصول اولمش ولیزبونا شهرینه دخولدن اولجه اهالیٔ مملکته خطاب اوله رق افعال جور وتغلبی داخل ملکدن رفع وتبعید وقوانین مرعیه ومسلمه اوزره مؤسس شرطنامهٔ ملکی یی وضع وتمهید وقرینك صندلی نشینیٔ قرالیتی تأیید وتأکید ضمننده علی العموم سلاحه طورا نمق ترغیب ونصیحتی حاوی برقطعه اعلا نامه نشر واشاعت ایتدرمش اولدی بوارالقده دونمیکل نام قرال دخی اجانبدن بوقدر مهرهٔ ضابطان وعسکریان استخدامیله تقویت بولمغله خصمنه لایق وجه اوزره غلبه چالمقده خیلی عسرت وصعوبت درکار ایدیکنی مشاهده ایدیحك بوندن اوچ سنه مقدم فرانسه ده مخلوع اولان قراله شدت جانبداری ومنسوبیتی حسیله پوانه قدر فرانسه دولتی خدمتندن منفعلا منفك اولان مشاهیر جنرالان زمانه دن بورمون نام مارشال نامداری کندو طرفنه جلب ودعوت برله موجود اولان قوت مجتمعهٔ عسکریه سنك زمام اداره سنی علی وجه الاستقلال مرسومك یدلیاقت واسئیهالنه احاله وتسلیم ایتمکله مارشال موصی الیه دونپدر وعسکرینك ید استیلاسنده بولنان پورتوشهری اطرافنه محاصرین صورتنده مستوفی عسکر بعد الترك کندوسی بالنفس اغستوس آینك اوائلنده تخمینا اوتوز بیکدن متجاوز اوله رق موجود معیتی اولان اجناس طوائف عسکریه ایله مسخر کرده ایادی خصمی اولان سالف الذکر لیزبونا شهرینك عنوة نزع واستخلاصی ضمننده علی جناح الاستعجال اوزرینه متوجه عزیمت اولمش وموصی الیه دونمیکل نام قرال اشبو امر مهمك تسهیلی ایچون پورتکیز لك مات وعسکرینه خطابا مهیج غیرت وشجاعت قلوب اوله جق برقطعه اعلا نامه نشر واشاعت ایتمش اولدی

تقویم وقایع

دفعه ٦٢٢

ب ٢٠ ق

سنه ١٢٤٩

امور داخلیه

جناب واضع میقات موقتخانهٔ کائنات تنزهت ذاته عن التحول بتکرر الاوقات محور چرخ پسندیده گردش سلطنت وقطب مرکز عدالت پرورش دائرهٔ خلافت اولان ولی نعمت بینت عالم ودقیقه شناس احوال امم شوکتمآب کرامت نصاب افندیمز حضرتلرینك ایام عمر واقبال شاهانه وآنات وساعات فر واجلال پادشاهانه لرینی الی قیام الساعه روزافزون وصیت وصدای شان وشکوه شهنشاهانه لرینی طنین انداز مسامع ربع مسکون بیورسون ذات خلافسمات حضرت شاهانه نك همیشه مراد خیریت اعتیاد ملوکانه لری نفع ناس وفوائد بیقیاسی مستلزم اصول حسنه ومآثر مستحسنه نك استحصالنه مصروف ونوبنو همت بلند مرتبت علیهٔ پادشاهانه لری مواقیت نفتامیهٔ امیه نك دائرهٔ مستقیمه اوزره حسن دورانته معطوف اولمق حسبیله ابنیهٔ قدیمه دن اولوب بوندن اقدم غلطه ده وقوعبولان حریقده محترق اولان غلطه قله سی مقدمجه معماریٔ همت والای بیهتای جناب ملوکانه ایله طرز ستمار پسند واسلوب مرغوب محاسن پیوند اوزره سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت جهانبانیده مجددا انشا اولنمغله تماشاسی ضمننده اشبو شهر رجب شریفك یدنجی صالی کونی تشریف میامن ردیف ملوکانه ایله غبطه فرمای طارم بالا بیورلدیغندن بشقه استحصال منافع عمومیه ضمننده استماع ساعات نجومیه ایله هرکس وقت وزمانی بیلك وخصوصیله حلیهٔ هدایت پیرایهٔ اسلامیه ایله متحلی اولان مؤمنین ومؤمناتدن ساعتلری اولمیان عجزه نك صلوات مفروضه لری مواقیت معینه ده ادا وایام مبارکه وبالتخصیص رمضان شریفلرده روزه داران اسلام وقتیله افطار وامساکی اجرا ایچون ازقدیم بولی وتکفور طاغی وصوفیه وودین ویانبولی وآیدوس وممالك محروسهٔ سائره ده اولدیغی مثللو صداسی برایکی ساعت مسافه محله رسیده اولور برتام جسیم ساعتك قلهٔ مذکوره یه وضعی محسنات جلیله یی مستلزم آثار حسنه دن اوله جغندن اول جهتله ساعت مذکورك اعمالی امر وفرمان کرامت عنوان شاهانه بیورلمش واعمال وانشاسنه مبادرت قلنمش اولمغله بوخصوص خیریت نصوص نفع عبادی مستتبع برأثر جلیل بیعدیل ملوکانه اولدیغندن بوبابده تشکرا دعای بقای عمر واقبال حضرت شاهانه تکرار جمله طرفندن ایفا قلنمق اوزره اوبلجه اعلان واشعار اولنمشدر و یوم مذکورده قله قپوسی مولوی خانه سی خانقاهنك کونی اولمق ملابسه سیله پادشاه دل آگاه وشهنشاه کرامت پناه افندیمز حضرتلری خانقاه مذکوری دخی تشریف وآیین مولویه یی زیارت بیوروب خانقاه مذکور شیخی افندی وموجود بولنان دده کان عطایای سنیه احسانیله تطییب وتلطیف بیورلمش اولمغله افکار وافعال خیریت اشتمال حضرت شاهانه نك محلنه توافق وتصادفی جهتیله ذیل وتردیف قلنمشدر

()

شهر شریف مزبورك ایکنجی کونی وقت مختار ومسعود اولدیغندن ولی نعمت عالم شوکتلو قدرتلو مهابتلو افندیمز حضرتلری سایه انداز ابهت واجلال بیوردقلری استاورو ساحلسرای همایونلرندن خورشید جهان آرانك برج صیفیدن برج شتائی یه شعشعه بخش تحویل اولدیغی مثللو چراغان ساحلسرای همایونلرینه نقل وتشریف بیوروب محل مذکور غبطه کش محال عالیه اولمشدر وشهر شریف مذکورك ایلك جمعه کیجه سی مبارك لیلهٔ رغائب اولمق اوزره تصادف ایلش اولدیغندن شعار اسلامی اوزره جوامع ومساجد شریفه منارات ومحافلی ایقاد قنادیل ایله تزیین اولنمش ولیلهٔ مذکوره نك دردنجی بازار ایرتسی کونی شایان بیوریلان رخصت سنیهٔ حضرت شاهانه وجهله تبریك لیلهٔ رغائب وتهنیت تشریف میامن ردیف ضمننده ذات حضرت صدراعظمی وذات والای فتواپناهی ودولتلو سرعسکر پاشا وقپودان پاشا ومشیر طوپخانهٔ عامره خلیل رفعت پاشا حضراتی مابین همایونه عزیمت ومبارك حضور همایون شاهانه یه مثول وخاکپای همایون جناب ملوکانه یه رومال شرفنه مظهریتله کسب سرور ومفخرت بیورمشلردر

* * * * * * * * * * * * * * * * * *

شرفصدور بیوریلان امر وفرمان حضرت شهنشاهی موجبنجه شهر مبارك مرقومك یدنجی صالی کونی چاوشباشی بولنان صالح افندینك عزلیله یرینه رجال دولت علیه دن باش محاسبه جی بولنان الحاج نجیب افندی حضرتلری وموی الیه حضرتلرینك عهده لرندن منحل اولان باش محاسبه جیلك منصبنه دخی رجال دولت علیه دن باش محاسبه جی سابق طاهر سلام بك افندی حضرتلری عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن مأمور بیوریله رق یوم مذکورده ایجاب ایدن خلعتلری اکسا واجرا اولنمشدر

* * * * * * * * * * * * * *

مقاطعات ناظری بولنان محمد امین افندی نظارت مذکوره دن عزل اولنه رق ضربخانهٔ عامره ناظری بولنان رجال دولت علیه دن عبدالرحمن نافذ افندی حضرتلرینك مقدما مقاطعات نظارتی هنگامنده خزینه نك حسن اداره سنه موفقیتی مشهود عالی اولمش اولدیغندن بو دفعه دخی نظارت مذکوره موی الیه نافذ افندی حضرتلرینه وعهده لرندن منحل اولان ضربخانهٔ عامره نظارتی دخی ضربخانهٔ عامره ناظری سابق رجال دولت علیه دن علی رضا افندی حضرتلرینه عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن احسان وتوجیه بیوریله رق اولبابده شرفیافتهٔ صدور اولان خط همایون شوکتمقرون حضرت شهنشاهی موجبنجه مومی الیهما حضراتی شهر شریف مذکورك طقوزنجی پنجشنبه کونی باب عالی یه جلب واقتضا ایدن خلعتلری الباس واکسا اولنه رق اجرا واعلان قلنمشدر

* * * * * * * * * * * * * * * * * *

هرسنه طرف اشرف حضرت شهنشاهیدن اهالیٔ حرمین محترمینه ارسالی معتاد اولان صرهٔ همایون رجب شریفك اون ایکنجی کونلری اخراج بیورلمق اصول حسنهٔ سلطنت سنیه دن اولمغله اشبو سنهٔ مبارکه ماه مرقومك اون ایکنجی کونی اولان بازار کونی شوکتمآب قدرتنصاب

افندیمز حضرتلری استانهٔ شوکت اشیانه ده اولان سرای همایونلرینی بالتشریف مأمورلری طرفلرندن تهیئه اولنسان صرهٔ همایون لازم کلان ذوات حاضر اولدقلری حالده حضور همایون شوکتمقرون حضرت شهنشاهیده صره همایون امینی درکاه عالی قپوجی باشیلرندن سید احمد اغایه بموجب دفتر اوچ سنه لك اوله رق تسلیم واعطا وترتیب اولنسان الای والا ایله باغچه قپوسنه قدر کوتوریلوب اسکله ده متهیئ وآماده اولان واپور سفینه سنه ارکابا اسکداره اعزام اولنمشدر وبقدملری صرهٔ همایون امینلری بو نشان ذواتك اسکدارده اوچ بش کون اقامتلری معتاد ایسه ده حسب الموسم یوللرده زحمت چکلمیوب شام شریفه برکون اول وارلمق امنیه سیله فرداسی بازار ایرتسی کونی حرکت وعزیمتی امین مومی الیه بالاستیذان شرفسنوح بیوریلان رخصت سنیه یه مبنی یوم مذکورده اسکداردن دخی حرکت وعزیمت ایلمش وبالامن والسلامه کعبهٔ مقصوده وصولی دعواتی جمله طرفندن ایفا قلنمشدر وحرمین شریفین ترجمانی بولنان درویش افندی شایان عاطفت داعیاندن اولدیغندن معینات قدیمه سندن فضله اولمق اوزره خزینهٔ عامره دن کندوسنه شهریه معاش عنایت واحسان بیورلمشدر

کبان وارغنی معادن همایونلری اماتی حالا دیاربکر ورقه وابسی وزیر مکرم اسحق پاشا حضرتلرینك عهده لرنده ایسه ده بودفعه یالکز امانت مذکوره حسب الایجاب صرف وتحویل اولنه رق چنده بروجه تحصلاق سیواس ایالتی توجیه واحسان بیوریلوب الیوم درسعادتده بولنمش اولان صدر سابق دولتلو رشید محمد پاشا حضرتلرینه قرق طقوزسنه سی مارتندن ضبط ایتمك اوزره سیواس ایالتنه الحاقا عواطف علیهٔ حضرت شهنشاهیدن احسان وتوجیه بیورلمش اولمغله شهر شریف مزبورك اون اوچنجی کونی باب عالیده خلعت اکساسیله اجرا واعلان اولنمشدر ومارالذکر دیاربکر ورقه ایالتلری کاکان مشارالیه اسحق پاشا حضرتلرینك عهده لرنده ابقا بیورلمش اولدیغندن اکا دخی وصایای مقتضیه یی شامل تحریرات سامیه کوندرلمشدر

مشاهیر اصحاب درسعام ومدرسین نشر آیین کرامدن حالا اوقاف همایون مفتشی امام زاده محمد اسعد افندینك با موصلهٔ سلیمانیه عهده سنده اولان قلندرخانه مدرسه سی اشبو رجب شریف غره سنده رتبهٔ خامسه اعتبار یعنی رتبهٔ مذکوره یه ترفیع ایله نحو علم شریفه رغبت علیه درکار اولدیغی بونکله دخی اظهار اولندی

خاندان علم ومعرفت وآل اشنایان هنر ودرایتدن دارالحدیث مدرسی عصمت بك افندی زاده السید عبدالله رأفت بك افندی یه سلفنه بوندن اقدم اوچ ماهد احسان اولندیغندن اشبو قرق طقوز سنه سی ذی الحجة الشریفه سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره یکیشهر فنار ملالغی * وبا اعتبار خامسه ملا کورانی مدرسه سی مدرسی چلبی مصطفی پاشازاده ارباب حیثیت ودرایتدن میرالسید ابو بکر افندی یه سنهٔ اتیه محرمی غره سندن ضبط ایتمك اوزره غلطه ملالغی * وسلیمانیه مدرسلرندن درسعام انقروی السید علی افندی یه سنهٔ اتیه صفرالخیری غره سندن ضبط اولنمق اوزره ازمیر مولویتی ومناصب دوریه دن مرعش قضاسی دخی ادرنه طریق تدریسندن با موصلهٔ سلیمانیه درسیهٔ الحاج محمد مدرسی عشاق ابراهیم افندی زاده مصطفی افندی یه ینه صفر غره سندن توجیه واحسان وهر برلری عواطف حضرت شهنشاهی ایله مسرور وشادان قلنمشدر

ذکر اولنسان توجیهات علیه حسبیله سلسلهٔ مدرسین کرام وقوع بولوب شهری محمد امین افندی دارالحدیثه * اسکیبوی خلیل ابراهیم افندی ایله خطیب زاده السید محمد سعدالله افندی سلیمانیه رتبه سنه * وثانیهٔ ایاصوفیهٔ کبیر مدرسه سیله ... زاده میرالسید ابراهیم ادهم افندی خامسه رتبه سنه * وکورکجی باشی مدرسه سیله احمد رشید افندی زاده محمد عطاء الله افندی ورستم پاشا مدرسه سیله مصطفی ادیب افندی زاده السید محمد شمس الدین افندی) (وملا کورانی مدرسه سیله طبیب خاصه السید محمد ثاقب افندی موصلهٔ سلیمانیه رتبه سنه * جنابی احمد افندی مدرسه سیله عاشر افندی زاده محمد مجدالدین افندی) (ودارالحدیث علی افندی ایله علی مشرب افندی زاده زاده سی علی رائق افندی) (وجزری قاسم پاشا مدرسه سیله درویش بك زاده میر محمد سعید افندی حرکت التمشلی رتبه سنه * حیدر پاشا مدرسه سیله بوزجه اطه لی محمد افندی) (ودرسیه در سلطان بایزید ایله قنوی حافظ عبدالقادر افندی) (وانجی چلبی مدرسه سیله یانقلی السید علی افندی ابتداء التمشلی رتبه سنه * قره مانی السید عبدالرحمن افندی) (وشهری محمد سعید افندی) (وسفر یحصاری علی افندی صحن ثمان رتبه سنه * وموصله صحن رتبه سنده اولان کولبازاری سلیمان افندی یه) خامسه تمه (اخسخه وی احمد افندی یه سادسهٔ تمه مدرسه لری بالنیابه توجیه اولنوب) (خامسهٔ سرای ابراهیم پاشا مدرسه سیله قسطمونیلی مصطفی افندی) ودرسیهٔ فاتح عین سنان پاشا ایله اندرون همایوندن مخرج محمد نوری افندی) (وثانیهٔ درسیه حسین پاشازاده محمد بك ایله مدرس زاده عارف افندی زاده السید محمد دانش افندی موصلهٔ صحن رتبه سنه * جدیدهٔ فیضیه مدرسه سیله قسطمونیلی صالح افندی (وثانیهٔ کپنکجی سنان مدرسه سیله یانقلی ابراهیم افندی) (ودرسیهٔ الحاج علی در مسجد تیمورطاش ایله بوزقیری السید محمد افندی حرکت داخل رتبه سنه * محرم افندی مدرسه سیله کرده لی حسن افندی) (ودرسیهٔ مصلح الدین درقرب اقسرای ایله بوردرلی السید حسین حسنی افندی) (ودارالحدیث جعفر افندی ایله یسنجی زاده افندی حضرتلری حفیدی السید محمد فائق افندی ابتداء داخل رتبه سنه * عایشه خاتون مدرسه سیله اکینلی ابراهیم افندی زاده السید محمد طاهر افندی) (ودرسیهٔ حسین پاشازاده محمد بك در ایاصوفیهٔ کبیر ایله اندرون همایوندن مخرج السید سلیمان افندی (وثانیهٔ حرمیه مدرسه سیله زادهٔ طرنقجی زاده میرالسید محمد سعید افندی شهر مزبورك اوچنجی کونی حرکت خارج رتبه سنه حرکت * وشهر مذکورك یدنجی کونی ثالثهٔ افضل زاده مدرسه سیله اوقاف همایون مفتشی مومی الیه اسعد افندی زاده السید محمد شریف افندی بالنیابه خارج طریق تدریسه داخل اولوب جمله سی کسب مسرت ایتمشلردر

طرف اشرف حضرت شهنشاهیدن بیوك ایلچیلك ایله پترسبورغه اعزام اولنمش اولان حالا مشیر عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلرینك هوجه بکده مدت قرنتینه سی منقضی اولوب واکمال ولوازم طریق واسباب مقتضیه سی تنظیم واحضار اولنمش اولدیغندن شهر رجب المرجبك غره سی اولان چهارشنبه کونی مستمدا بعنایة الله تعالی دائرهٔ سفارتله هوجه بکدن حرکت وپترسبورغه متوجها عزیمت قلنمش اولدیغی مشارالیه حضرتلرینك بودفعه بحرا ورود ایتمش اولان تحریراتنده مندرجدر

تیمور حصار قضاسی اعیانی اولوب اباعن جد خدمات سلطنت سنیه ده اظهار صداقت واستقامت ایتمش اولان علی بکك قپوجی باشیلق رتبه سیله قدری ترفیع قلنمسی دولتلو سرعسکر پاشا حضرتلرینك بالتقریر انها ایلمدکلری مبارك رکاب قرناب جهانبانی یه لدی العرض شرفبخش صدور بیوریلان خط همایون موهبتمقرون شاهانه موجبنجه عواطف علیهٔ ملوکانه دن مومی الیهه مجددا درکاه عالی قپوجی باشیلغی توجیه وعنایت بیورلمش اولمغله اقتضا ایدن رؤس همایونی تصدیر وتسییر اولنمشدر

یدنجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخهٔ تقویم وقایعده قاضی قران دینلان شخص خبیثك کیفیت ظهور وصورت فراری بسط وبیان اولنمش ایدی موخرا مرقومی تعقیب ایدن مأمورین وعساکر سیواسی صاوشجیه قدر ارذنجیه کتمشلر ایسه ده مرقوم جان خوفیله ایکی قوناغی بر ایدرك قاچدیغندن ایریشیله میوب اثنای راهده بولنسان اهالینك پارهٔ خساراولمسندن احترازا محللرینه عودت ایلدکلری اشعار قلنمش وبودفعه معادن همایون طرفندن وارد اولان تحریرات مألنده دخی مرقومك ممالك محروسهٔ حضرت شهنشاهینك هیچ بر محلنده ایلیشه میوب ممالك ایرانه طوغری فرار ایتمش اولدیغی تفصیل وبیان اولنمش اولوب مرقوم مادامکه قهر وغضب حضرت پادشاهی یه مظهر اولمش ویوزندن بونجه قضا وقرا اهالیسی رنجیده کوروب نیچه عباد اللهك اکثارینی المش اولدیغندن هر نره یه کتمش اولسه دنیوی واخروی مجازات الهیه دن پی وتعاقب اولدیغی بدیهی اولمغله مرقومك صورت حالی موجب عبرت بر کیفیت اولمق حسبیله اشارت وطبع اولنمشدر

فی الحقیقه هنر ومعرفت باعث التفات ورغبت وصدق واستقامت بادیٔ سمو وسلامت اولوب اوصاف مذکوره ایله متصف اولنلر قنغی صنفدن اولورسه اولسون بنی نوعی میاننده لایق اعتبار وحرمت علی الخصوص پادشاه حقایق آگاه دقیقه دان وشهنشاه عظیم الجاه معدلت نشان شوکتمآب افندیمز حضرتلرینك عهد عدلنده مطلقا معارفندان وصداقتکاران حسب الاستحقاق والاستعداد نائل دفینهٔ عواطف وواصل کنجینهٔ عوارف اولمقده اولدیغندن اعظم ادوات قوتدن اولان باروت اعمالنده مهارتلری ظاهر وصداقتلری باهر اولوب استانبول وازادلو باروتخانهٔ عامره لرنده باروتجی باشیلق خدمتنده مستخدم اولان بوغوص واوانس ذمیلرك خدمتلرنده استقامتلرندن ناشی اللی یدنجی دفعه رقیله اولان نسخ تقویم وقایعده مندرج اولدیغی اوزره امثالندن امتیازا بوندن اقدمجه تعلق ایدن امر وارادهٔ احسان عادهٔ جناب جهانداری موجبنجه معافیتلرینی حاوی بشقه بشقه برات شریف عنایت واعطاسیله چراغ قلنمشلر ایدی مرسوملر اشبو احسان بیکرانك ایفای حق تشکری بابنده استقامتلرینه مواظبت ووظیفهٔ ذمتلرینی ایفاده ابراز صداقت ایتملریله بودفعه دخی کربیان استقامتلرینه نشان زاهر الاحسان افتخار تعلقیله چراغ اندر چراغ قلنمق ونزد حضرت سرعسکری یه جلب ایله بوندن بویله دخی مطلوب اولدیغی وجهله خدمتلرنده استقامتله قیام ایلملری تنبیهاتی کوش هوشلرینه افهام برله نشانلرینی مشارالیه اعطا قلنمق مقتضای ارادهٔ عنایت صریحهٔ حضرت شاهانه دن اولدیغی فریق عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه عطوفتلو احمد فتحی پاشا حضرتلری طرفندن باتذکره اشعار اولنمش وخدمتلرینه مناسب اوله رق اعمال اولنمش اولان ایکی قطعه نشان سرعسکر مشارالیه جانبنه فریق مومی الیه طرفندن کوندرلمش اولمغله برطبق امر وفرمان همایون مرسوملر جلب ایله منطوق ارادهٔ علیه اولان تنبیهات لازمه کندولره بیلدیریله رك نشان افتخارلرینی احسان پادشاهی اولدیغی جهتله تعظیمات ایجابیه ایله سرعسکر مشارالیه اعطا ومأمول اولان راستی واستقامت ورضا جویانه حرکتلرینك تزییدیله اشبو احسان بر احسانك شکرینی دائما ایفا ایلملرینی بیانده حق تأکیدی ادا ایتمشلردر

اشبو رجب شریفك اون ایکنجی بازار کونی ساعت ایکی صولرنده اسکدارده یوق قپو نام محلده کیجه محله سنده دوغرمجی قدرینك کراخانه سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اتصالنده اولان خانه یه سرایت ایدرك فقط ایکی باب خانه * وشهر مذکورك اون یدنجی جمعه کیجه سی ساعت التیده استانهٔ علیه ده یکی باغچه قربنده ملاشرف محله سنده قلابجی دکانندن کذلك ظهور ایدن آتش اتصالنده اولان فرغانجی دکاننه سرایتله انجق ایکی دکان محترق اولمشدر

موادّ عسكريّه

عساکر منتظمهٔ شاهانه نك هرحالده استصحاب ایده کلدکلری اسلحه واشیالرینك لایقلو وطاشمغی سهولتلو وجهله اولمسی مقتضای ارادهٔ مراحمعادهٔ حضرت ظل اللهیدن اولمغله بو بابده امانهٔ دقت وافکار فریضهٔ ذمتلرندن اولدیغندن ناشی عساکر شاهانه کرك برسمت مأموریتده حرکتلرنده وکرك هنکام سفرده ارقه لرنده طاشیدقلری چانطه لرینك قایشلری قوللرینه طاقلوب اوموز وقولتق التندن کچیرلدکده ارقه لیچ کبی اوله رق چانطه درونده اولان اشیانك آغرلغی حسبیله یرنده طورمیوب دائما ارده طوغری صارقمسیله نفراتك بالطبع قوللاری کرکی واوموزلری دوشك اولدیغندن بشقه هم نفسلری لایقیله محلنده طوتمق وهم یورویشنده صعوبتی مستلزم اولدیغی درکار واکر مذکور چانطه قایشلری اولوجهله قولتق التندن طاقیلیوب صاغ اوموزندن صول یانده وصول اوموزندن صاغ یانده یعنی حمائل واری قارشولشدریله رق طاقیلور ایسه قایشلرك واسطه سیله چانطه نك آغرلغی کوکسنه ینوب نفرك اوموزلرینك طوغریلغنه ویورویشنك صولغنه وتنفسنك طوتوشنه قطعا خلل کلمیه جکی بالتجربه آشکار اولدیغی وعساکر منتظمه کندی مالزمه لرینی اعماله مقتدر اوله رق دائما البسه وقایوط رانق قابلرینی کندی بدنلرینه اویدروب طار ویاخود بول کلمرك بیچمسز وزیان اولمامق ایچون کندیلرینه الزم اولان هر برصنعتده ماهر ومعلوماتلو بولنملری اصول محاسن حصول نظامیه دن بولندیغی جهتله همم مکارم توأم حضرت پادشاهی ایله عساکر خاصهٔ شاهانه الایلری کندی البسه وایاق قابلرینی کندیلری بیچوب دیککده تحصیل مهارت ایتمش اولدقلری عساکر منصورهٔ شاهانه الایلرینه نمونه نمای غیرت اولمغله پیدرپی جمع الایلره تحصیل ایتدرلمك اوزره برمدتدنبرو برنجی الایدن بالانتخاب اوله رق کندی البسه لرینی کندیلری کسوب دکوب کتمش اولان ضابط وکوجك ضابط ونفراتدن مذکور برنجی الایك برنجی طابورینك بشنجی بلوکنده ملازم اول قسطمونی سنجاغنده اینه بولیلی عبدالله اغا ولد مصطفی واوچنجی طابورینك آوبجی بلوکنده اوچنجی چاوش کوتاهیه سنجاغنده طوشانلیلی احمد ولد اسماعیل وینه اوچنجی طابورینك اوبجی بلوکنده برنجی اونباشینك ایلیچی نفری قسطمونی سنجاغنده استفانلی حسن ولد علی لاجل المعاینه حضور سرعسکری یه کتورلمش وفی الحقیقه مذکورلر البسه لرینی غایت استادانه وتمیز دکوب کندی اندامیلرینه اویدرمش اولملریله شایان پسند وتحسین اولمش اولدیغندن هم اشبو البسه لر ایله دکنلرینه نظر دقت موفور جناب پادشاهی بیورلمق وهم ذکر اولنان چانطه قایشلرینك اولوجهله حمائل واری طاقلمسی موافق تنسیب حضرت اولوکانه بیوریلور ایسه اکا کوره تنبیه قلنمق ایچون ارقه لرنده کی چانطه لری دخی اولوجهله طاقلمش اوله رق اوچنجی طابور بیکباشیسی عمر اغایه رفیقا فریق عساکر خاصهٔ شاهانه عطوفتلو احمد فتحی پاشایه کوندرلمش اولدقلرندن ارزان بیوریلان رخصت ومساعدهٔ سنیهٔ حضرت جهاندارانه اوزره فریق مومی الیه واسطه سیله مذکورلر مبارك ومیلاد عتبهٔ فلکمرتبهٔ همایونه یوز سوره رك منظور مکارم نشور عالی بیورلدقده بوهنرلری دخی موجب محظوظیت ومارالذکر قایشلرك اولوجهله طاقلمه سی فی الحقیقه بادئ سهولت اولدیغنك افهامی ارادهٔ حکمت افاده سیله بعدنا دخی مستوجب شوق وغیرت وامثالرینه باعث اقدام ودقت اولمق اوزره الره مناسب اوله جق تلطیفات عالمبهانك احساندن صکره عطیهٔ علیهٔ شاهانه ایله دخی جیب امال وافتخارلری مالامال قلنه رق اعاده اولنمشدر ای عساکر منصوره نان ونعمتیله پرورده اولدیغمز ولی نعمت بینمتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینك بویله التفات وعنایت شاهانه سی یالکز اوچ آدم حقنده اولمیوب مجموع الایلر یکره علی السویه راجعدر اقدم امال شاهانه سی سزلك اعلی درجه ضیاب اولمکز اولدیغندن کسب مهارت وتحصیل هنر ومعرفت ایلمکز ایچون شمدی یه دکین موجب غبطه اولان وسائلك هیچ برینی سزلردن دریغ ایتمش دکلدر سزلك شان واعتبارکزك تزایدی مجرد پادشاهمز افندیمزك حقکزده سزاوار بیوره کلدکلری حسن نظر مکارم اثر شاهانه سیله اولدیغنی یك ای بیلورسکز بونعمت جلیله یی صلت بیلکزاه ورسم تشکرینی ادا ایتمکده بورجدن قورتیلورسکز ظن ایتمك عسکری شاننه دوشمی ایشلکده وموجب محافظت پادشاهانه سی اولان خصوصاتی لایقیله اجرا ایتمکده قصور

ایتمکه جهد وغیرت ایدك یالکز عساکر منصوره اسمیله افتخار ایتمیك انجق بوعزیز اسمه لایق اولان حرکتده بولنه رق مستحق اولدیغکزی اثبات ایتمکه چالشك بونکله پادشاهمز افندیمزك التفات شاهانه سنه قات اندرقات نائل اولورسکز

عساکر منصوره پیاده سی یکرمنجی الاینه هنوز الای امینی نصب وتعیین بیورلمامش اولدیغندن وعساکر منصوره مهندسلرندن جزایرلی احمد افندی عساکر منصوره برنجی اوآسنده برنجی الایی معیتیله مقدما اناطولی یه مأمور اولوب الای مذکورك انطالیه ده مدت اقامتنده وبعده قونیه طرفنه عزیمت ودرسعادته ورودینه دکین برابر بولنه رق طور وحرکت ودرایت واستقامتی وجهله ایله حسن امتزاج والفت حاصل ایلدیکی الای مذکورك ضابطانی افاده ایلمش اولدقلرندن ماعدا فن حساب وهندسه ده دخی مهارتی اولمغله الای مذکوره الای امینی تعیینی خصوصی طرف حضرت سرعسکریدن عرض اولنمش ومبارك ومسعود خاکپای همایون حضرت شاهانه دن استیذان اولندقده اولوجهله اجراسنه مساعدهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه دخی متعلق بیورلمشدر

اسعار

کرك مبایعات میریه وکرك سعر رایج اوزره اشترا اولنان ذخایردن شهر سابق یعنی جمادی الآخره نك اون برنجی کوننذن سلخنه دکین قوارنه وکوستنجه وماچین وصامسون وازنکمید وباندرمه وسلوری وتکفورطاغی اسکله لرندن اون درت قطعه سفینه ایله انبار عامره یه قرق طقوز بیك اوچیوز التمش برکیل حنطه ایله التی بیك یوز اللی اوچ کیل قوقوروز کلمشدر

ذکر اولنان حنطه نك اون اوچبیك اوچیوز قرق سکز بچق کیلی دوبچه دن کلمش واوچبیك التیوز سکز بچق کیلی رایجیله آلنمش ودرتبیك طقوز یوز قرق یدی کیلی مبایعات میریه اوله رق اشترا اولنمشدر ومذکور قوقوروز رایجیله آلنمشدر

مدت مرقومه ده انبار عامره موجودندن سرای همایونده خاص وخرجی فرنلره وسواری وپیاده عساکر خاصهٔ شاهانه وعساکر منصوره وطوپخانهٔ عامره وخمبره خانهٔ معموره ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره وباب حضرت سرعسکریده موجود سکبانان تعییناتلرینه وحیواناتلرینه وخبازان اصنافنه اللی سکز بیك درتیوز اون کیل حنطه ایله اوتوز سکز بیك التیوز قرق سکز کیل شعیر صرف اولمشدر

مدت مذکوره ده تکفورطاغی ارکلی سلوری مخالج کلیك قره مرسلی مدانیه دره اغزی اسکله لرندن تجار ورئیس مالی اوله رق قپان دقیقه اون یدی بیك التیوز قرق کیل دقیق ایله یکرمی یدی بیك التیوز التمش کیل شعیر ورود ایتمشدر

مستأمن سفینه لریله استانکوی وغلوس ودمیاط وساقز وشیره وازمیر وفوچه وظانطه وتریسته وهوجه بك وقلاص وانکلتره وطیغاندن ورود ایدن معلوم المقدار میوهٔ خشك وطوز وحرنوب وبقله وطوك یاغی وروغن زیت واشیای متنوعه دن واناطولی وروم ایلی طرفلرندن برا وارد اولنلردن ماعدا آق دکز وقره دکز طرفلرنده بوزجه اطه وقازطاغی وبودرم وانطالیه وقبرس ویکیجه وقواله وسلانیك وچاندارلی وایروه وکوچك اغز وازغره وکوکن واچه شهر وارکلی وبارطن وصامسون واونیه وسنوب وطربزون وکیره سون وکوزاوه وابرائیل وماچین وبالچق وسوره وبرغوس واحته بولی واصلقوز وحلیجه ده واقع اسکله لردن شهر سابق مذکورك اون برنجی کوننذن سلخی کوننه دکین استانهٔ علیه یه سکز یوز یتمش التی قطعه صغیر وکبیر مسلم واهل ذمت قایقلریله یوز یتمش اوچ چوال پرنج یکرمی طلوم وبیك درتیوز اون ایکی فچی ویتمش درت بوطنه عسل بشیوز سکسان التی طلوم وفچی وچوال پینر بشیوز اللی بیك عورطه اوچبیك یوز سکسان بش کیل والتی چوال نخود درتیوز قرق درت قفس طاوق یدییوز یتمش بش یدك وفچی روغن ساده اوچیوز کیل بقله قرق درت چوال نشسته ایکیوز التمش درت دنك بصدرمه ایکیوز بش چوال بلغور ایکیبیك کیل طوز التیبیك سکز یوز قرق درت قیه والتی چوال شمع عسل ایکیبیك التیوز یکرمی بر چوال فصولیه بر یوك یتمش درتبیك قیه صوغان بشبیك قیه صرمساق سکز یوك اون ایکیبیك عدد ودرتیوز اوتوز بش کیل جوز التمش التی چوال قوری بامیه ایکیبیك ایکیوز سکسان طقوز دستی وفچی پکمز بشبیك ایکیوز قیه زیتون یکرمی قنطار پکسمت سکز یوز قنطار میوهٔ خشك اوتوز بیك لیمون اوتوز بیك پرتقال التی بیك ایکیوز قیه نار التی بیك طقسان ایکی فچی وکوفه اوزم یکرمی اوچ قایق بستان یکرمی درت کوفه ارمود طقسان التی بیك یدییوز قیه قباق ایکیوز اللی یدی کوفه ایوه یکرمی بشبیك یدییوز قیه مشموله قرق طقوز بیك یوز قیه کستانه طقوز بیك التمش یدی چکی حطب اون بش یوك قرق اوچ بیك بشیوز یکرمی بش قیه کور اون اوچ کوفه بطلجان سکسان فچی بولامه یتمش بش دنك واوتوز طای واوتوز اوچبیك قیه دخان یدیوز کیل بولاف اوچیوز کیل طری بیك اوچیوز یکرمی کیل قابلیجه بیك ایکیوز کیل کتان تخمی یوز سکسان درت دنك حریر خام یکرمی درت دنك ایپلك سکسان اوچ دنك عبا طقسان سکز دنك کرباس قرق قنطار طقسان ایکی فچی نفت یاغی بش دنك پصدق یکرمی یدی دنك کلیم یکرمی دنك سختیان طقسان یدی قنطار شاب بشیوز اون قنطار باقر یوز اللی بش چوال مرجمك یوز اون التی دنك چام ساقزی اللی چوال کشنش بشیوز اون التی چوال انیسون بیك سکز یوز قیه حاوج اوچیوز یکرمی چوال یاغی یوز طقسان بش قنطار قورشون قرق قنطار واون التی فچی زفت یکرمی قنطار خلاط اللی باغ کوساله اوچیوز یتمش یدی قنطار خام تیمور التی بیك درتیوز سکسان قنطار صمان التی بیك سکز یوز یتمش قنطار فندق درتیوز یکرمی دنك تنباکی واسکندریه دن یدیوز اللی زنبل پرنج کلمشدر

امور خارجیه

روسیه ایمپراطوری جنابلری بعض امور مهامك مذاکره وتنظیمی ضمننده قاین پدری پروسیه قرالی ونمچه ایمپراطوری ایله چه ایالتنده واقع شهرلرك برنده ملاقاته عزم ایلدیکنه بناء اغستوس اواسطنده پتره سبورغ ترسانه سندن واپور سفینه سنه سوار واودر نهرینك بحر بالطقه منصب اولدیغی محلده کائن پروسیه دولتنه تابع استه تین شهرینه چیقماق اوزره حرکت ایتمش ایسه ده درياده فورطنه یه تصادف ایله بالضرور ینه پتره سبورغه عودت وفی الحال برا ینه چه ایالتنده پروسیه قرالینك مقیم اولدیغی شیود شهرینه طوغری عزیمت واوراده برقاچ کون پروسیه قرالی وسائر اقرباسیله ملاقاتدنصکره ماه مزبورك یکرمی طقوزنجی کونی ینه ایالت مذکوره ده اولوب نمچه ایمپراطورینك مکث وآرام اوزره بولندیغی مونشنغراج نام چفتلکه طوغری اعتزام ایتمش ونمچه ایمپراطوری ایله بونام برکوچك شهره قدر روسیه ایمپراطوری جنابلرینك استقبالنه چیقمش اولمغله اورادن بالمرافقه مارالذکر چفتلکه کانوب چفتلك مذکورده معتبران دولتین حاضر اولدقلری حالده بعضا عقد مجالس شوری وبعضا اجرای انواع ذوق وصفا ایله طقوز کون قدر امرار اوقات اولنه رق ایلولك سکزنجی کونی یکدیکرله وداع ایله هر بری مقر ایمپراطورینه معاودت ایتمش اولدقلری ایلولك اواسطی تاریخیله مورخ اولان فرانسه غزته لرنده مطبوعدر

تقویم وقایع
دفعه ٧٣
ش فی ٧
سنه ١٢٤٩

امور داخلیه

کچن رجب المرجبك یکرمی یدنجی کونی اولان بازار ایرتسی کیجه سی شب انوار مشرب معراج زاهر الابتهاج اولمغله عادت سعادت غایت حضرات سلاطین آل عثمان سیما اهتمام فواضل ارتسام شهنشاه زمان محامد عنوان اقتضاسنجه جمله جوامع ومساجدك درون وبیرونی انوار مصابیح ومشکاة فیض عبادات وتسابیح ایله پر نور وعلی الخصوص چراغان مابین همایونده دخی امیر المؤمنین وامام المسلمین شوکتمآب دام ظل رأفته علی مفارق الانام وزین سریر السلطنة بوجوده المحمود الی یوم القیام افندیمز حضرتلرینك حضور معدلت ظهور خلافتپناهیلرنده نوبنالی بولنان جامع جدید همایون نصرت شیخی انقروی محمد افندینك مقامه مناسب وعظ وتذکیر ودعا بالخیری ومشایخ سعدیه دن وجوامع سلاطین مشایخندن حصیرجی زاده شیخ سلیمان افندی دخی مریدلریله جلب اولنمش اولدیغندن طریقت سعدیه اصولی اوزره ایفا وادا ایلدیکی توحید وذکری ایله اولمجلس فیوضات مخلصك شعاع مهر التماع انبساط روحانیتی رشك بخش اضواء بدور اولمش وعطیهٔ سنیهٔ شاهانه ایله جمله سی مسرت بولمشدر

جمله یه بیاندن مستغنی اولدیغی وجهله اندرون همایون فیض مشحون حضرت پادشاهیده واقع خزینهٔ همایون وکیلار وسفرلی اوطه لرنده وخانهٔ خاصه ده اولان اندرون همایون اغواتنك نظام وانتظاملری اصول عتیقه ایجابنه نظرا مبنی ومؤسس ایسه ده لله الحمد والمنه مجدد قوانین سلطنت عظمی وممهد مبانیٔ خلافت کبری اولان ولی نعمت بیمنتمز شهنشاه عاطفت پیرا افندمز حضرتلرینك زمان عدالت نشان شاهانه لرنده محض اثر همم والاهمم خلافتپناهیلریله براوردهٔ میدان تنظیم وتأسیس اولان اصول مرغوبه ونظامات مستحسنه اقتضاسنجه اندرون همایون اصول ونظامات عتیقه سنك دخی تجدید ونظامات مستحسنه یه تطبیقا اجرا وتمهیدی لازمه دن ومقتضای ارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهیدن اولمغله خصوص مزبوره دائر بردفعه مابین همایون شرف نمون حضرت ملوکانه ده باارادهٔ سنیه برقطعه لایحه قلمه النه رق لایحهٔ مذکوره منظور کرامتموفور شهنشاهی بیورلمش واولوجهله اجراسی امر وارادهٔ عنایت افادهٔ ظل اللهی اقتضای منیفندن بولندیغندن ایفا واجراسی ضمننده درحال خزینهٔ همایون کتخداسی الحی انضمامیله اندرون همایون ناظری بولنان عطوفتلو اغا حضرتلرینه ارسال ایله اجرا ایتدرلمش وصورت نظام وانتظامی جمله نك معلومی اولمق ایچون لایحهٔ مذکوره عینیله اشبو تقویم وقایعه درج وطبع اولنمش اولمغله کیفیت جمله نك معلومی اوله رق بعدازین اکا کوره تلفظ اولنه

****

* صورت لایحه *

خانهٔ خاصه اغواتی دینلان بندکانك اوته دنبرو خدمتلری خرقهٔ شریف سعادتردیف حضرت نبوی اوطه سی اولان مقام واجب الاحترامده علی وجه المناوبه بکلیوب تلاوت قرآن عظیم الشان ایله کسب شرف ومفخرت ایلمك اولدیغنه وبوخدمت جلیله جمله یه واجب وسعادت دارین ایدوکنه بناء خانهٔ خاصه ده موجود اولان بندکانه طوقنلیوب باسکه الحالة هذه موجودلری قدر کفایه دن دون ویومیه ایکیشر نفری نوبتجی اولمق وبهر نفره اون بش کونده برکره نوبت کلمك اوزره بندکان مرقومه نك اوتوز نفره ابلاغیله بونلرك حسن اداره واستخداملری ایچون ایکی نفر ضابط نصبی دخی لازمه دن ایدوکی بدیهی ورونمون اولدیغندن واصول عتیقه اقتضاسنجه دلبند اغاسی وانقدار اغاسیله پیشکیر اغالری وکوشه باشی اولنلری اکرچه بونلره ضابط ایسه ده بعد ازین مرقوملره خانهٔ خاصه اغواتی دینلیوب خرقهٔ سعادت خدمه سی دینیله جکندن دلبند اغاسی وانقدار اغاسی وپیشکیر اغالری وکوشه باشیلرك رفعی دخی لازمه دن بولندیغنه مبنی ذکر اولنان اغالق وکوشه باشیلقلرك طی ورفع اولنمسی وبونلرك رفعی جهتیله مذکور اوتوز نفر خرقهٔ سعادت خدمه سنه ایکی نفر ضابط نصبی لازمه دن اولمق والحالة هذه کیلار کتخداسی بولنان مصطفی اغا ایله سابق پیشکیر اغاسی دیکر مصطفی اغانك ضبط وربط وحسن اداره لری بولنمق حسبیله مومی الیهمادن کیلار کتخداسی مصطفی اغانك خانهٔ خاصه کتخداسی نامیله خدمهٔ مذکوره یه ضابط واتك مادونی اولمق اوزره دیکر مصطفی اغانك دخی خانهٔ خاصه سرخدمه سی نصب وتعیین قلنملری وخدمهٔ مذکوره امور وخصوصلرنده مراجعتی کتخدای مومی الیهه اید وب انك بولنمدیغی یرده سرخدمهٔ مرقومه وکتخدای مومی الیه وکرك سرخدمهٔ مرقوم دخی هرحالده اندرون همایون ناظری وخزینهٔ همایون کتخداسی اغای مشار الیه حضرتلرینه مراجعت وامر واراده سنه متابعت ایده لر (* *) ومذکور خانهٔ خاصه کتخدالغی وسرخدمه لکی صره ویکیلك واسکیلکه مخصوص ووابسته اولیوب مرقوملرك تبدیل وچراقلقلری ایجاب ایلدیکی تقدیرجه اهل وار بابی بولنوب اغای مشار الیه حضرتلرینك انتخابیله باارادهٔ سنیهٔ شاهانه نصب وتعیین اولنملری ومرور اوقات ایله بواوتوز نفرك نظام وانتظامنه خلل کتوریله رك اوتوز نفردن زیاده نفر الینمامق واوتوز نفرك بری اکسیلوب یرینه نفر الینمق اقتضا ایدرایسه اغای مشار الیه حضرتلرینك انتخابیله کذلك باارادهٔ سنیه خزینهٔ همایون طرفندن التوب مأمور وتعیین قلنمق (* خزینهٔ همایون اوطه سی اغواتنك خزینهٔ همایونه دائر خدمتلری اولمق وسفرلی وکیلار اوطه لرنده اولان اغواتك هیچ برایشلری اولمامق جهتیله سفرلی وکیلار اوطه لرینك رفعیله خزینهٔ همایون اوطه سی ابقا اولنوب مزبور سفرلی وکیلار اوطه لرنده الحالة هذه موجود اولان بندکاندن مناسب اولنلری اغای مشار الیه حضرتلری انتخابیله خزینهٔ همایونه التوب مناسب اولمیان ورخصت استیانلر اقتضاسنه کوره مناسب نانپاره ومعاشلر ایله چراغ بیورلمق وخزینهٔ همایون اوطه سنده موجود اولنلره وکرك رفع اولنان سفرلی وکیلار اوطه لرندن النانلره اغوات تعبیر اولنیوب خانهٔ خاصه ده اولنلره خرقهٔ شریف خدمه سی تسمیه اولندیغی مثللو بونلرك جمله سنه دخی خزینهٔ همایون خدمه سی تعبیر اولنمق وبعدازین خزینه وسفرلی وکیلار اوطه لری واغواتی لقردیسی تفوه اولنمامق (*) بروجه محرر سفرلی وکیلار کتخدالقلری واوطه لری رفع اولنمق وکیلار کتخداسی سابق مصطفی اغا خانهٔ خاصه کتخداسی نصب وتعیین بیورلمق جهتیله سفرلی کتخداسی ودلبند اغاسیله انقدار اغاسنك چراقلقلری

لازم کلش وسفرلی کتخدالغی ومی الیه‌سنین وغیردنبره‌وخدمت سنیدن بولنمش اولدیغندن مومی الیه سفرلی کتخدالغی سابقه ودلیلدار اغاریته حال وقدرلریته مناسب ماهیه معاش عنایت واحسان بیورلمسی (*) وخزینهٔ همایون وسائر اوطه واغاتلرك رفعتلری جهتیله خزینهٔ همایون یازیجیلغی تعبیرینك دخی رفعی لازم کلمش اولمغله یازیجیٔ مرقومه بعد ازین خزینهٔ همایون باش وایکنجی کاتبی تعبیراولمق اوزره خزینهٔ همایون مذکورك سائر کتبه سنه دخی ملازم کاتبلری تسمیه اولنمش (*) مومی الیه خانهٔ خاصه کتخدالغی وسرخدمه سی وخزینهٔ همایون باش کاتبی قولرینك سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده امتیاز واعتبارلری لازمه‌دن اولمق حسیله قدر وحیثیتلرینه کوره مومی الیهم کتخدا وسرخدمه وباش کاتبه برقطعه نشان عالیشان اعطا واحسان بیورلمسی (*) اق اغالر تعبیراولنان بندگانك ابواب سرای همایونده خدمتلری اولمق وباب السعاده اغاسنك رومی واقتضاسی بولنمق ملابسه سیله مومی الیه باب السعاده اغاسنه دخی برقطعه نشان دیشان عنایت بیورلمسی (*) خزینهٔ همایون کتخدا سی عطوفتلو اغا حضرتلرینك بدایت مأموریت وحین تأسیسدن بروظهوره کلان حسن خدمت وصداقت ورضای سعد ارتضای ملوکانه‌یه موافق طور وحرکتی نزدهمایون شاهانه‌ده معلوم واشکار وحقیقده توجهات عالمپناهی حضرت ملوکانه دزکار ودیدار بولنمق واشبو نظام مستحسنه‌ده سرای همایون شاهانه‌ده بولنان بندگانك جمله سنه ضابط نصب وتعیین بیورلمق جهتیله ترفیع قدر وشانی لازم کلش وبنا برین اتمای مشارالیه حضرتلرینه خزینهٔ همایون کتخدالغی انضمامیله اندرون همایون نظارتی عنوان جلیلی احسان وعنایت بیورلمشدر

اشبو اصول ونظام بلطف الله تعالی اجرا واتمام بیورلدقده نظر مکرمه مومی الیهم خانهٔ خاصه کتخدا وسرخدمه سی وخزینهٔ همایون باش کاتبیله باب السعاده اغاسی حضرتلری اشبوشعبان شریفك غرهسی اولان جمعهٔ کونی مبارك حضورلامع النور حضرت شاهانه‌یه جلب واغای مشارالیه حضرتلری موجود اولدیغی حالده هربرلرینه برقطعه نشان عالیشان عنایت واحسان وحاکپای همایون شاهانه‌یه رومال ایله مسرور وخندان پیرلدقلرندن بشقه حرمین محترمین خزینه سی یازیجیلغی خزینه سی باش کاتبی وحصکی باشی یه حرمین خزینه سی مدیری وقهوه حصکسنه حرمین قهوه‌جوقداری تسمیه بیورلمش اولدیغندن حرمین محترمین باش کاتبی ایله باشقهو غلامی دخی یوم مذکوره کذلك حضورهمایونه جلب وحاکپای شاهانه‌یه رخصوده ایله مومی الیه حرمین باش کاتبی محمد نظیف افندی یه دیوان همایون خواجه‌لکی ایله برقطعه نشان افتخار ومومی الیه باشقهو غلامی اغایه دخی نشان معالی عنوان بهجیت آثار عنایت واحسان بیورلمشدر

بوندن اولکی تقویم وقایع نسخه‌لرنده اشعار اولندیغی اوزره ضرب نخانهٔ عامره نظارتی رجال دولت علیه دن علی رضا افندی حضرتلرینه احسان وتوجیه بیورلمش اولوب مومی الیه حضرتلری عهده‌لرنده بعض ایالات والویه قپوکتخدالغلری بولنه رق شمدیکی مأموریتنده برنوع مشغولیت زائده اولامق وقط وبین محافظتی دستور حیتموفور حسین اشا ورحاله سنجاغی متصرفی مصطفی پاشا حضرتلرینك قپوکتخدالغلری کما کان عهدهٔ مومی الیهده قالمق اوزره دیکرلرینك مناسبلرینه احاله سنه ارادهٔ سنیه متعلق اولمش اولمغله مومی الیه حضرتلرینك عهده‌لرنده بولنان قپوکتخدالغلردن قپودان پاشا حضرتلری قپوکتخدالغی بغداد قپوکتخداسی حسیب افندی یه واسکندریه واخری وایابصان سنجاغلری متصرفی فریق سواریٔ خاصهٔ شاهانه محافظ پاشا وسلستره والیسی وروسچوق محافظی فریق منصوره میرزا سعید پاشا حضراتی قپوکتخدالغلری دخی غلطه ناظری سابق دریای معالی قپوجی باشیلرندن صاری بکه وایج ایل سنجاغی متصرفی میرمیران کرام یوسف پاشا حضرتلری، قپوکتخدالغی دخی چاوشباشی اسبق علی افندی یه وطن برو. قپوکتخدالغی برمدتدنبره مکتوبیٔ حضرت صداقتپناهی بولنانلره احاله اولنمقده ایسه‌ده قپوکتخدالق مصلحتی مشغولیت مأمور یتلرینك تزایدینه باعث اولدیغندن طرفزون والیسی قپوکتخدالغی دخی مومی الیه حسیب افندی یه وسواس والیسی صدر سابق دوائملو رشید پاشا حضرتلرینك قپوکتخدالغلری ناشد بك افندیلرینك عهده سندن صرف وتحویل ایله کتخدا کاتبی اسبق ادهم بك افندی یه عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن احاله وتفویض اولنه رق اقتضا ایدن خلعتلری البا س واجرا اولنمشدر

یتشنبی دفعه رفیقیله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره بعض جنجه‌سنه مبنی بروسه یه نفی واجلا اولنمش اولان شام قپوکتخدالغی اسبق خواجکان دیوان همایوندن شرف افندینك اختیار لغنه وایام مبارکه یه حرمة عفو واطلاق خصوصی بالفعل قودان دریا دونتلوطاهر پاشا حضرتلری طرفندن التماس اولنمش واو بابده مساعدهٔ مراجعهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه ارزان بیورلمش اولمغله تخلیهٔ سبیلی ضمنده لازم کلان فرمان عالی تصدیر وتسییر قلمشدر

یوسنه والیسی داود پاشا حضرتلری یوسنه یه بالوصول وجوه واهالیسی مراسم استقبال ورعایتی اجرا ایتمش وکافهٔ خصوصده مشارالیه حضرتلرینه اظهار اطاعت وانقیاد ایله رأی واراده سنك اجرا سنه اقدام ومبادرت اوزره بولنمش اولدقلرندن طولایی بینلرنده هر درلو حسن معاشرت حاصل اولمش اولدیغندن جانب مشارالیهدن دنی حقارتده حسن معامله ابراز ایله تنبیهات سنیه ووصایای علیه‌ی وجهله ادارهٔ امور مملکته سنیهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه‌ده صرف همت ایتمکده اولدیغی تفصیلاتی بودفعه جانب مشارالیهدن توارد ایدن تحریراته مندرجدر

اناطولی خاندان قدیمندن واصدقای بندگان سلطنت سنیه دن حالا منشا سنجاغی متسلمی ودکزلی خاصی ویوده سی بولنان قپوجی باشی طواسلی عثمان اغا اوته‌دنبرو بولندیغی مأمور یتلرده سعی وغیرت واثبات مدعای صداقت ایتمش اولدیغندن بشقه حقنده اولان توجهات سنیهٔ حضرت شاهانه‌یه لایق واجبهٔ تشکرانی ایفا ایتمك املندن اولمله رق فقط کندوسی مسن واختیار والحالة هذه هنکام شتا یولنمق حسیله طرفندن بیوك اوغلی محمد اغایی بالوکاله استانهٔ سعادت اشیانه‌یه کوندرمش اولدیغندن اغای مومی الیه بودفعه استانهٔ علیه‌یه ورود ایدرك خاکپای همایون حضرت شاهانه‌یه عرض واسنیذان اولندقده ولی نعمت عالم مردمك چشم کافهٔ امم افندیمز حضرتلرینك مخصوص ذات مکارم سمات حضرت شاهانه‌لری اولان شیمهٔ فخیمهٔ کمال عنایت وبنده پروریٔ ملوکانه‌لری اقتضاسندن ناشی مومی الیهك مبارك قدم میامن توأم حضرت شاهانه‌یه رخصوده اولمسنه مساعدهٔ علیهٔ ملوکانه ارزان بیورلدیغندن بشقه عواطف علیهٔ شاهانه لرندن اغای مومی الیهه قپوجی باشیلق رتبه سی وپدری مومی الیه عثمان اغایه دخی میراخور اول شهریاری پایه سی عنایت واحسان همایون بیورلمش وبونلدن بویله دخی خدمات سنیه‌ده وحسن اداره مملکته ابراز مأثر روتینیدی وغیرت ایتمك اوزره لواء مزبور متسلملکی وخاص مزبور وبوده لغنك بروجه تأیید اغای مومی الیه عهده سنده ایقاسی خصوصنه دخی مساعدهٔ علیهٔ حضرت شاهانه شایان بیورلمه رق اقتضاسی اجرا قلمشدر

قسطمونی سنجاغنده طاشکپری اعیانی حاجی عمر نام شخص اهالیٔ قضایه ظلم وتعدی ایلیکندن اهالیٔ مرقومه قسطمونی متسلمی درکاه عالی قپوجی باشیلرندن دده مصطفی اغا طرفندن اشتکا ایله رؤیت محاسبه اولنمسی ومرقومك اعیانلقدن عزلیله برینه معتدل برینك تعیینی خصوصلرینی استدعا ایتمش اولدقلرندن متسلم مومی الیه دخی مرقومی لاجل الترافع حضور شریفه دعوت ایتمش ایسه‌ده مرقوم اویمونسز برآدم اولهرق کلمکدن استنکاف ایلدیکندن ماعدا بعض پاداشلریله فتنه وفساده دائر حرکات ردیه یه ابتدار ایلمش اولدیغندن متسلم مومی الیه دخی درحال مأمورلرارسالیله شقیٔ مرقوم وعونه سندن اوج نفر ومهمودمحمصبجی اوغلی عونهٔ خونه سندن اولوب سرکشانه کشت وکذار ایدن اشخاصدن کذلك اوچ نفر مفسدلری اخذ واعدام ایدرك قصورلری قرار ایلمش وبو صورتله اعیان مرقومك جوروستمدن اهالیٔ قضا خلاص اولهرق دعوات خیریهٔ شاهانه یی تکرار ایتمش اولدقلری ومتسلم مومی الیه قسطمونی اهالیسنك استحصال خوشحالی واسایشلرینجون درسعادتده جاری اولدیغی مثللو محله بمحله کفلایه ربط ایله مخترلر تعیین ایدرك ادبسزمقوله سنك ظاهره اخراجنه دائر نظامات خیریه‌یه دخی تشبث اولندیغی اشعار ایدوب اولبابده قضاء مزبورك حاکم واهالیسی طرفلرندن عمومی تشکر وافادهٔ حال ضمننده اعلام ومحضر دخی ورود ایتمش ومتسلم مومی الیهك اهالیٔ فقرا حقنده بوجهله اجرا ایلدیکی اصول حقایت وتدبیر نزدکاه موفد حضرت شهنشاهیده مستلزم محظوظیت اولمشدر

یوندن مقدم طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده مقدما حقنده فرمان قضاجریان صدور ایدن قاضی قران نام شقینك تخلیص جان زعیمله ممالك ایرانه طوغری فراری استخبار اولندیغی بسط وبیان اولنمشیدی الحالة هذه ارضروم والیسی وشرق جانبی سرعسکری اسعد پاشا حضرتلری طرفندن وارد اولان تحریراته محرر اولدیغی وجهله مرقوم ارضروم حوالیسنه کلدیکنده مشارالیه حضرتلری ارضروم‌ده اولان عساکر منتظمهٔ شاهانه یی مرقومك کذرکاهی اولان معابر ومسالکه سوق واعزام وکندوسی دخی بالذات حرکت ایله مرقومی صقشدیروب انجق مرقوم برتقریب فارص طرفندن پول بولوب کذار ایتمش ودرحال وراسندن تعقیبنه مأمورلر ارسال اولنمش ایسه‌ده تعقیبه روسیه دولتی قرینده سنه فرار ایلمش اولمغله دولت علیه ایله دولت مشارالیها بینده برکال اولان مصافات ومعاملات اقتضاسنجه مشارالیه حضرتلری روسیه دولتنك تغلیسده اولان امیروطه ندیارون دوزن نام سرعسکر جنرالی جنابی ایله مخابره ومکاتبه ایتمش وجنرال مومی الیه دخی اتحاد دولتینه لایق حرکتله درحال مرقومی والی یدیه‌وزقدن عونه‌سنی البسه وحیوانات واشیاری ایله برابر بانلرینه ضابطان ترفیق ایدرك جانب سرعسکر مشارالیهه ارسال وتسلیم ایلمش وبو طاقدن اوله رق اطرافه فرارایدنلردنخی سرعسکر مشارالیه حضرتلری یوزدن متجاوز اشخاص طوتلمش اولدیغی ومرقوم وعونه سی حقلرنده ارادهٔ شاهانه ظهوریته انتظارا جلة ارضروم‌ده حبس وتوقیف اولنمش ایدوکی تفصیلا یازلمش اولمغله بوندن بویله ظهور ایده جك ارادهٔ سنیه وجهله بو بابده جانب مشارالیهه وصایای مقتضیه یازیله جغدن بودفعه کلان مشارالیهك تاتارلغاسته خلعت اکسا وعطیهٔ سنیه اعطا اولنمشدر

مستغنی تفصیل واطناب ومجزوم اولی الالباب اولدیغی اوزره اشبو دولت علیهٔ مؤیدهٔ عثمانیه لازالت محفوفة بالتوفیقات الصمدانیه یه عصیان وبغی وطوماراطاعتی طی ایله پشت وپازن وادیٔ پیدادیٔ مبادیٔ تعدی وجان وعرض ومال برارادهٔ قطاول دست اخذوکسره تصدی ایدنلرمادامکه دامن استغفار واستعفا ومأمن ندامت والتجایه منشبث وداخل اولهرق قرین توفیق کردکاری ورهین عفو جمیل ظل باری اولمغله بهرحال اروکچ (البغی یصرع اهله) فحواسنجه عاجلا واجلا دركة خسرانه دوشمکلر وکالباحث عن حتفه بظلفه حفرهٔ هلاکنی کندی الله ایله اشترا ایلمکلرهمان جناب یزدانك مظنون نص جلی ذات اجل واعلاسی ورسول محترمنك اطاعتلرینه معطوف اولوب سبب عزت دارین وباعث سلامت نشئتین اولان اطاعت اولی الامردن جمله بی آریبوب رضای فیض اقتضای پادشاهی یه مظهر ایلیه آمین

(*) (*) (*) (*) (*) (*) (*)

اجلهٔ رجال دولت علیهٔ ابد بقادن، حالا اوقاف همایون ناظری الحاج سعید افندی حضرتلرینك اورتانجه محترمی بروسه تدریسی طرفنده باموصلهٔ سلیمانیه ثانیهٔ سعدیه مدرسی السید ابراهیم افندی یه سنهٔ آتیه جمادی الاخرسی غره سندن ضبط اولنمق اوزره مناصب دوریه دن عیتاب قضاسی ملاانمی موقتا توجیه واحسان وبونقریله پدری وکندی شادان بیورلمشدر

یکیشهر فنارخاندان معارف شعارزدن یحیی افندی زاده السید میرعلی طیفور افندی یه بالابتداء خارج ثانیهٔ سعدی افندی مدرسه‌سی شهر سابق یعنی رجب شریفك یکرمی طقوزنجی کونی بالاستحقاق احسان بیورلمشدر

(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)·(*)

اشبو شعبان شریفك اوچنجی بازار کیجه سی ساعت بش بچق قرارلرنده بالطه لیمانده جاریز تعبیر اولنان محلده واقع غلطه ناظری سابق صارم بكك چفتلكنك اتیه محلی طوتوشوب محترق اولمش وشهر مذکورك دردنجی بازارتسی کونی ساعت اون بر صولرنده شهرامینی قربنده جعفر اغا محله سنده موقوفات قلمی دردنجی خلیفه‌سی مصطفی افندینك خانه سی باشقه سنده واقع براوطه‌لو کوشکندن ازقضا آتش ظهور ایله انجق اول کوشك یانوب مندفع اولمشدر

مواد عسکریه

پیاده عساکر منصوره میرلوارندن خالد پاشا لواسنك ایکنجی الایی یوز باشیلرندن ادرنه‌لی محمد اغا الای مذکور میرالایی اولان بندرلی احمد بكك قونیه وقعه‌سنده دوشوب وفات ایلدیکنی کورذکره عسکر ایچنده بولندیغی محلدن ایلرو لیوب میرمومی الیهك ظرف مستجمع المجد والشرف حضرت شاهانه دن زیورکریان اعتباری اولان میرالایلیق نشان عالیشانی یرتقریب اخذ برایله یته محلته چکلمش وهر برخالده محارسه ومحافظه سنه مزید دقت واعتنا ایله بکسنه یه ویرمیه رك یوز باشیٔ مومی الیه بو دفعه در سعادته ورود ایلدیکنده نشان ذیشان مذکوری طوغریجه جانب سنی الجوانب حضرت سرعسکری یه تسلیم ایلمش اولمغین مومی الیهك اولوجهله صدق وغیرتی موجب محظوظیت عالیٔ جناب شهنشاهی پیوریله رق اغور میامن موفور پادشاهانه لرنده بوجهله جانسپارانه ابراز غیرت ایدن بندگان صداقتنشان حقلرنده لمعه باش ستوج وبانداللی پیوریلان نیرجهانفروز عنایات جلیلهٔ ملوکانه اقتضاسندن اوله رق مومی الیه محمد اغایه عواطف سنیهٔ عالیشمول حضرت شاهانه نداریدن یکباشیلق رتبه سیله عطیهٔ علیهٔ فراوان عنایت واحسان بیورلمشدر

عساکر منصوره محمدیه الای وطا بورلرینك آتشلو تعلیم اجرا سنده واقع اولان مخاطره مجرد بلوك ضابطلرینك عدم دقتلرندن نشأت ایده کلدیکندن بوخصوصی بلوك ضابطانی کرز درك اوتمکلو مخاطره وقوعیولماسنده دقت التماری وقتی بلوکده وقوعیولور ایسه ضابطانی رتبه‌لرندن تنزیل ایله تکدیر اولنه جقلری بوندن اقدم طرف حضرت سرعسکریدن مخصوص تنبیهنامه لرایله اعلان وافهام اولنمشیدی داود پاشاده اولان تعلیمیه تحت لواسنده اولان برنجی الایدن اواوجهله سقطلق وقوعبولدیغی میرلوا حیدر پاشا طرفندن تقریر اولنمغله تنبیهات مذکوره‌نك برموجب قانوننامهٔ همایون جناب شاهانه اجراسیچون یازیلان تذکرهٔ حضرت سرعسکریتك عینی صورتیدر

معلوم اولق ایچون طبع وتمثیل اولندی

وقايع جورنالى

دفعه ٧٤
ش ق ى ١٦

سنه ١٣٤٩

امور داخليه

عساكر منتظمهٔ شاهانه سلكنه محرر ومنسلك اولانلرك ايچلرندن بعضا هنوز ختان اولمامش چوچوقلر بولنديغندن تراكم ايتدكجه اراذل اراذل شعار عالئ اسلاميت اقتضاسنجه قشلارنده اجراى سنت سنيهٔ ختان ايتدرلمكده اولديغى مذكور ادرنه ده اولان ميرلوا داود پاشا حضرتلرى لواسنك برنجى وايكنجى الاى عساكر منصوره ده ختان اولنه جق چوچوقلر اولديغندن اجراسى خصوصى ذكر اولنان الايلرك ميرالايلرى بكلر طرفندن مقدمجه طرف جناب سر عسكرى يه انها وخاكپاى همايون حضرت جهانبانيدن استيذان اولنه رق شرف افزاى سنوح وصدور بيورىلان ارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه موجنجه خصوص مذكورك اجراسى ادرنه متسلمى خواجكان ديوان همايوندن ادهم افندى يه حواله وسپارش اولنمش اولديغندن مقتضاى ارادهٔ سنيه وجهله ذكر اولنان الايلرده بولنان التمش نفر چوچوقلر ايچون اولطرفده كائن قشلاق همايونده ترتيب اولنان سور ختانده ادرنه اهالىسندن اوله رق پوز اوتوز پر نفر صبيان وايتام دخى سايهٔ شوكتوايهٔ جناب خلافتپناهيده پر وقات البسهٔ جديده اكساسيله معا ختان ايتدرلمش وعموم عساكر وفقراى اهالى ايچون پلاو زرده طبخيله جمله سى دلسير واطعام اولنمش اولغله سايهٔ احساتوايهٔ حضرت شاهانه ده عساكر منصوره نك آثار بركاتندن اوله رق اشبو ختان سنت سنيه سنى اجراده ادرنه فقراسنك اطعام وتطييبى وپرطاقم صبيان وايتامك ختان وتطريبى دخى حاصل اولمق حسيله جمله اهالى طرفندن فريضهٔ دعوات اولديغى اوزره ادعيهٔ خيريهٔ جناب شاهانه ايفا وتكرار قلنمش اولديغى تحريرات وارده ده مسطور ومندرج اولديغندن بناء مفسلا موميٰ اليهك بووجهله مراد مراحم اعتياد حضرتلرى ملوكانه يه موافق خدمت وحركته ورزشى جهتيله تلطيفى شامل جوابنامهٔ سامى تسطير وتسيير اولنمشدر

بوسنه والىسى داود پاشا حضرتلرى مخدومى حسن بكه درگاه عالى قپوجى باشيلغى ودىوان كاتبى مكتوبى دفترى خلفاسندن مصطفى سامى افندى يه ديوان همايون خواجه لكى رتبه لرى احسان بيورلسنى التماس وانها وموميٰ اليهمانك رتب جليلهٔ مذكوريه لياقت واستحقاقلرينى دخى تحرير وانها ايتمش اولدقلرندن شرفيافتهٔ صدور اولان ارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه موجنجه پروجه التماس موميٰ اليه حسن بكه قپوجى باشيلق وموميٰ اليه سامى افندى يه دخى حرمين شريفين مقاطعه جيلغى پايه سيله ديوان همايون خواجه لكى رتبه لرى احسان وتوجيه بيورلمش اولمغله اقتضا ايدن رؤس همايونلرى تصدير وجانب مشارا ليهه تسيير اولنمشدر

ضبر بخانهٔ عامره دن ضبط واداره اولنان خواص جليله دن خاصهاى پرليه مقاطعه سنى ايكيوز قرق التى وقرق يدى سنه لرينه محسوبا درعهده والتزام ايدن ملتزميندن قاسم اغا حين انفصالنده اهالى ايله بينلرنده رؤيت محاسبه دن امتناع ايتمش اولديغندن محاسبهٔ مذكوره محلنده روم ايلى والبسى حضرتلرى معرفتيله رؤيت اولنمق اوزره مباشر تعيين قلنمش ايسه ده خصوص مذكورك محلنده پروجه حقانيت تسويه سى متعسر كوريلوب احقاق حق مادهسى ايسه نزد مراحمود حضرت شهنشاهيده ملتزم بولنمق حسيله محاسبهٔ مذكوره نك بوطرفده پروجه حقانيت رؤيتى خصوصنه ارادهٔ سنيهٔ شاهانه شرفصنوح بيورلمش وموجنجه موميٰ اليه قاسم اغا ومسلم ورعايادن باجت شرعيه اهاليسنك وكلاسى درسعادتده جلب وضبط بخانهٔ عامره ناظرى افندى حضرتلرى حضورنده وجودى لازم كلان بعض ارباب وقوف دخى حاضر اولديغى حالده ضبط بخانهٔ عامره ده طرفين بالمواجهه استنطاق اولنه رق رؤيت محاسبه اولندقده اهالىٔ مرقومه نك وپودهٔ موميٰ اليه ذمتنده خيليجه حق ومطلو بلرى ظهور ايتمش وپودهٔ موميٰ اليه حقوق اهالى يى محلنده ايفا واعطايه تعهد ايلمش ايسه ده حقوق مذكوره نك على الانفراد اهالى يه توزيع وتقسيمى دشوار اولمه جغندن وپودهٔ موميٰ اليهدن تماما تحصيليله ارقه سى التدقده واقع اولمه جق توزيعات آتيه ده هركسك حصهٔ نكالينى اشبو مطلوبدن محلنده معرفت شرع شريف ووپودهٔ لاحق معرفتى ووجوه اهالى وقوجه باشيلر معرفتلرينه تفاص ومحسوب اولنمق اوزره تنظيمى وزمان معدلت نشان حضرت شاهانه ده منع ودفع اولنمغله اولان مواد ظلميه نك بعضيسى عادت بلده حكمنه قونيله رق ذكر اولنان پرليه قضاسنده اجرا اولنمقده اولديغى اشبو محاسبه رؤيتى صره سنده معلوم اولمش اولديغندن بعدازين خاص مزبور وپوده سى پولىنلرنلر كندوسنه ودائره وتعلقاتنه دائر جميع مصارفنى كيسه سندن خرج وصرف ايدوب فقرادن برشئ تحصيل ايتمامك وخاص مزبور دن پوردن مرور وعبور ايدن خدمهٔ دولت عليه ومسافرين سائره عادت بلده اوزره شهر كتخداسى پوصله سيله اقتضاسنه كوره وجوه واهالى قونا قلرينه وخانلره نزول ايتدرىله رك رعايا اولرينه نزول ايتدرلمامك وخاص مزبوره وارده اولان تكاليف صحيحه جارى ومرعى اولان شروطى وجهله مجموع وجوه واهالى ورعايانك متصرف اولدقلرى املاك واراضيلرينه وهركسك حال وتحملرينه كوره معرفت شرع شريف ووپوده ووجوه اهالى وقوجه باشيلر معرفت واتفاقيله توزيع وتقسيم اولنوب بروجب نظام مستحسن توزيع دفترى بالاستصواب صحيحالى كشيده اولديغدن قصركره تحصيل قلمق اوزره تسويه سى صورتلرينه قرار ويريله رك كيفيت مبارك خاكپاى معدلتپناهى جناب خلافتپناهى يه دخى عرض وانها اولنه رق پروجه محرر اجراسنه ارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه مرجحت افزاى سنوح وصدور بيورلمش ومنطوق منيفى اوزره اقتضارى اجرا اولنمش اولمغله محاسبهٔ مذكوره نك پروجه بالا استانهٔ سعادتده رؤيتى خصوصنده سانحه زيب صدور بيورىلان امر وارادهٔ حضرت شاهانه نك متضمن اولديغى تذكرهٔ جليلهٔ جناب ظل اللهى بووجهله ظاهر واشكار اولمشدر

بغداد جوالبسنده يولنان مشايخ عربانك صغوف الفارسى نام شيخ مقدملرى پياده عساكر منصوره محمديه ميراوازندن سعادتلو عطوفتلو حيدر پاشا وبرنجى الاى ميرالايى سعادتلو يحيان بك وقائمقام سليمان بك ولاى امينى نورى بك حضراتى وعزتلو برنجى يكباشى عثمان اغا وايكنجى يكباشى اسلام اغا واوچنجى يكباشى عمر اغا ودردنجى يكباشى عالبشان اغا وسائر ضابطان اغالر بودفعه توارد ايدن تقريره اشبو رجب شريفك يكرمى سكزنجى صلى كونى واقع اولان تنبيهمزه بناء داود پاشا قشلاى همايونده واروب تحت نواكده اولان برنجى الايك برنجى وايكنجى طابورلرينى بعد التهيئه آتشلى تعليم اجراسنه سوق برله طابور مذكورلر آوجى طاغيدوب وبعضا آوجى اصولنجه قلعه لر ترتيب وايجاب ايدن حركتلرى اجرا قلنه رق آوجيلر برلو پرينه چكلدكده طابورلر نوبت آتش اجراسنده ايكنجى برنجى طابورك ممتاز بلوكندن پرتفنك پارهٔ انبوب حامل اولان نفرك صول الىنى پيلكنه قدر مجروح ايتمش وپاره انسان تفنك دخى كوندرلمش اولديغى وامر تعليم دخى ختامه ياقلشمش اولمغين بوقدرله اكتفا قلنديغى محرر اولمغله معلومدر اولمشدر

معلوم سعادتكز وجمله يه معلوم اولديغى اوزره بوندن اقدم مفصلا تحرير وطرف سعادتكزه وجميع آلايلره مخصوصا بشقه بشقه ارسال وتسيير اولنمش اولان تنبيهنامه لرمزده نوبت آتش اجرا اولنوب ايكن يوزباشى وصره ضابطلرينك كمال مرتبه دقت والتزاملرى لازم كلديكى بلوك تعليمنده ايضاح وبيان اولنمش اولديغى مظلو الى ماشاءالله تعالى نفسلرينى دين ودولت عليه اغوزينه وقف ايتمش اولان نفرات عسكريه نك محافظهٔ بدنيه لرى وبيهوده يره سقطلنوب خدمت پادشاهيدن محروم قالمامارى اقصاى مرام واقدم مطلوب اولوه رق معاذ الله تعالى برينك جز ئيجه اينجنمه سى طاغلرقدر حزن وكدرى موجب اولديغندن قضالى كيفيتلردن نفسلرينى صاقندروب صيانت ايلمارى اكيدا تنبيه اولنورشويله كه آتش تعليملرى اثناسنده نفرات عسكريه تفنكلرى آتش الوب المديغنه دقت ايتمكسزين طولدرمش اولديغى فشنك هنوز تفنكده قالمشكين بيله رك ياخود بيله رك اوزرينه تكرار پرفشنك دخى ايندرمك وپو وجهله تفنك پاره لنوب نفرلرينك زده لنمك بالدفعات واقع اولمه كلمش كيفيتدن اولوب بومثلو مخاطرهلرك دفعى بعنايةالله تعالى ممكن ايكن ضابطلرچاره سنه باقمغى اهمال ايتمك نظائرنجه وقوانين عسكريه يه جه جائز اولديغندن بوندن بويله جمله كزه شو وجهله امر وتنبيه اولنور كه اكر برقضا پرنجى صره نك نفرلرندن ظهور ايدر ايسه كندو تفنكيله زده لنمش اولان نفر تقاعدلك معاشندن محروم اولوب اكر كندىسى زده لنموب تفنكك پاره لنمسيله باتنده كى نفر زده لنمش اولورايسه اول نفر قانوننامهٔ همايون حكمنجه تأديب اولنه جغى مثلو اكر ايكنجى صره نفرلرنده ظهور ايدر ايسه قنتى صره نك تفنكى اولديغى لدى التحقيق اوچنجى صره نفرلرنك طولدىروب ايلرى وپرمش اولديغى تفنكدن قضاظهور ايلديكى تحقيق ايلدكده اشبو قضا مجرد طولدىران نفرك دقتسزلكندن ظهوره كلمش اولديغى دركار اولمغله اول نفر كذلك تأديب اولنه جغندن بشقه آنك اردنجه طوران يوزباشى وصره ضابطلرى دخى بويله واجب الدقه بركيفيتده غافل بولنوب مأمور يتلرينك اجرا سنده قيدسزلك ودقتسزلكلرى كوز كمش اولدقلرندن انلر دخى اقتضاسى وجهله شديدا تأديب اولنه جغندن بشقه جمله كزه معلوم اولمق ايچون تحريرا خبر وپريلور سنرلردنبرى ديوان ايدوب اشبو تنبيهنامه مزى عسكرك مواجهه سنده علنا اوقوتدقدنصكره بهر يوزباشى بشقه بشقه كندو بلوكنده اوقودوب نفرات عسكريه يه وكوچك ضابطلره اكلاتمغه سعى وعبرت ايلمارى مطلوب اولديغى ذكر وبيان وبوخصوصه كمال دقت اولنمسى تأكيد وعيان اولنمشيدى بودفعه مذكور برنجى الايك برنجى طابورينك ممتاز بلوكنده وقوعى انها اولنان قضا مجرد بلوك مذكور يوزباشيسى وصره ضابطلرينك سالف البيان تنبيهاته عدم دقتلرندن اولديغى ظاهر وهويدا اولمغله امثالرينه عبرت اولمق اوزره مزبور ضابطلرك رتبه لرندن تنزيللرينه تأديبلرى لازم كلمش اولديغندن بلوك مذكور ضابطانك نشانلرينى اخذ ايله يوزباشيسنك چاوش رتبه سنه وملازملرينك اونباشى رتبه سنه وچاوشلرينك نفر صره سنه تنزيللرى قانوننامهٔ همايون مقتضاسنى اجرا وانفاذ ديمك اولغندن ناشى

الاى مذكورك باجله ضابطان ونفرات عسكريه سى مواجهه لرنده سبيني اعلان ايله اولوجهله اجرا وبرارينه اصول نظام مستحسنه يه رعايتله مواجههٔ ضابطانده واقع اولمه جق مجلس اتحاده لياقت واهليتى كورينلرى نصب وتعيين اولنمق ايچون طرفزه انها ايلكز مطلوب محمانه مزدر

ooooooo(o)o(o)o(o)o(o)o(o)o(o)o(o)o(o)o(o)o(o)o(o)ooooooo

شهر اسبق يعنى جمادى الاخره غره سندن غايتنه كلنجه برماه ظرفنده طوب قپو خسته خانه سنه ايكيوز يكرمى اوچ نفر دخول وايكيوز اللى يدى خسته شفايابان اولەرق خروج ايليوب يالكز سكز نفرى جوار حقه عروج ايلمش طوپ طاشى خسته خانه سنه اوچيوز طقسان طقوز خسته دخول ودرتيوز اون سكز خسته اعمحادن اولەرق خروج ايليوب يالكز بر نفرى ترك عالم مستعار ايلمش مالتپه خسته خانه سنه التيوز سكسان سكز نفر دخول وبديوز التمش بش خسته اكتساب عافيته خروج ايليوب يالكز اوتوز سكز نفرى ارتحال داريقا ايلمشلر مهمات حربيه خسته خانه سنه يوز التمش ايكى نفر دخول ويوز التمش خسته خروج ايليوب يالكز درت نفر وفات ايلمش بحريه خسته خانه سنه سكزيوز اللى ايكى نفر دخول وطقوزيوز التى نفرى صحت وعافيته خروج ايليوب يالكز بش نفرى غريق لجهٔ رحمت اولمش طوپخانهٔ وعامره خسته خانه سنه يتمش يدى نفر دخول والتمش نفر خرج ايليوب يالكز اوچ نفر وفات ايتمش اولديغى هكيلرك تقديم ايلدكلرى زويتال دفترلرندن مستنبان اولمشدر ويورئيس اطباء سلطانى افندى حضرتلرينك مهوزمذكره لرنده مسطوردر

فنون

بياندن مستغنى اولديغى وجهله تأليفات وكالاتى كالشمس فى وسط السما ظاهر اولوب * بالفضل * تاريخنده يعنى طقوزيوز قرق اوچ حدودنده سمرقنده وفات ايدن دولت خواجه ايله ملقب عصام الدين ابراهيم الاسفرائى حضرتلرينك شرح عقايد اوزرينه اولان حاشيهٔ معتبرهٔ مقبوله سى سايهٔ عنايتوايهٔ شاهانه ده نسخ متعدده ايله بالمقابله حسب الوسع تصحيحنه سعى اولنه رق طالبلرينه فروخت اولنمق اوزره دارالطباعة العامره ده طبع وهر برينه اون يدى غروش ثمن قطع اولنمشدر

باب عاليده واقع اقلام همايونده اولان شاكردان مستعدانك علوم ادبيه حواجه سى شيخ لشعرا واقدم الادبا السيد عينى حسن افنديلرينك بوندن اقدم عربى وفارسى وتركى لغاتى جامع اوله رق سلك تنظيمه چكديكى وتاريخ نظمى مبين اولان نظم الجواهر ايله مسمى قلديغى منظومهٔ مصنعه سنك بودفعه دخى طبعنه تصميم بيت اولنمش واشبو شعبان شريفدن ذى الحجه غايتنه قدر مشتريلرينك اسملرينى ضبطه مدت تعيين اولنمشدر مدت مذكوره ده طالب اولنلر طبخانهٔ عامره دفترينه اسملرينى قيد ايتدرملرى وعددلرى نصاب طبعه بالغ اولدقده بالمن الازلى باصيله جغى اخطار واشعار اولندى

بغداد والیسی علی رضا پاشا حضرتلرینك مرحمت وخدمتلرنده ایکن بولنماده
بیلنلرنده برنوع مهابت وقوعبولمش وبوکیفیت بغداد جاده سنك اختلالنه
باعث اولمش ووالئ مشارالیه حضرتلری ایسه مجرب ومشهود اولان اطوار
واعمال رویتندنه سنه نظرا سبب مهابت دیللان معامله دن بریء الذمه
اولمالری مجزوم کبی کورونمش اولدیغندن هرنه ایسه مادهٔ مهابتك تحقیق
واندفاعیچون کرك شیخ مومی الیهك وکرك مشایخ سائره نك جانب مشار الیهه
انقیاد واطاعتلرینی استحصال اراده سیله خدمهٔ سلطنت سنیه دن برینك
تنبیهات لازمه ایله تعیینی ایجاب ایلمش وخواجکان دیوان همایوندن عبدالعزیز
آکاه افندی انتخاب وتعیین اولنه رق بمنه تعالی شوال شریفده اجراسی
معتاد اولان توجیهات همایونده ضبط ایتمك اوزره عواطف علیهٔ حضرت
شاهانه دن موقتا اناطولی محاسبه جیلکی منصبی دخی توجیه واحسان واشبو
شعبان شریفنك اون ایکنجی کونی خلعت اکسا سیله اجرا واعلان
وخاقانی همایون حضرت شاهانه یه یوز سورووب ومجوهر نشان افتخاره
شایان بیورولوب واثنای راهده فقرایه بار اولمامق اوزره مستوفی خرجراه دخی
اعطا قلنمش اولهرق تحریرات لازمه ایله اخراج واعزام اولنمق اوزره در

سرعسکر عساکر منصورهٔ محمدیه حضرتلری کرك وکرك استانبول
محافظی اولدقلرندن اهالیسنك مطلقا ضابطی اولوب امر معروف ونهی
عن المنکر وظیفهٔ ذمت آصفانه لری اولدیغنه بناء جمیع اوقاتده وعلی الخصوص
رمضان شریفلرده ذکری آتی امور لازمهٔ ادبیه دائراجرا اولنه جق موادی
پیاندهٔ هر بر طریق دولت علیه نك ارباینه ودائرهٔ لری اتباع وبندکانه آمرلری
اولان ذوات کرام طرفلرندن تنبیه بیورلمق مشار الیه طرفندن اخطار
اولنمش ایسه ده علی العموم اهالیسنك معلوملری اولوب موجبنجه عمل ایللری
پایندهٔ ائمهٔ مجلانه وخانجیلر کتخداسنه اعلان ایچون مشار الیه طرفندن
استانبول قاضیسی افندی حضرتلرینه تحریر یورولان تذکره صورتیدر

فضیلتلو سماحتلو عطوفتلو محاسن شیم سلطانم حضرتلری

یاحسان الله تعالی یوسنهٔ مبارکه ده دخولیله اکتساب مغفرت ومغفرت
اولنه جق شهر مبارك رمضان شریفده جمله بندکانه مرحمت وشفقتی مبذول
بیورولان ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت جهان افندیمز حضرتلری جوامع
شریفه لرده ادای صلوة وعبادت ارادهٔ خیریه سیله بالشوکة والاقبال
ان شاء الله تعالی ارالق ارالق درسعادته تشریف همایون بیورہ جقلری
معلوم اولوب اکرچه شوکتلو کرامتلو پادشاهمز افندیمز حضرتلرینك
هرنقدر قوللرینی نظر عاطفت ومرحمت همایونلریله منظور وعفو واحسانیله
مسرور بیوره جقلری کمال کرم جهاندارانه لرندن متضرع ومأمول ایسه ده
اویله ایام مبارکده هرکس حد ادب ورسم عبودیتده سائر وقتلردن زیاده
رعایت ایتمکلری واجب ددن بولندیغندن اتباع واصناف واحاد ناس ومتعلقین
خلاصه عسکریدن اولمیان کسنه لرعسکری یه مخصوص یقه ویکلری
قره زیلی وزهلی وسائر رنکده علامت وامتیازلو البسه کیملری وبللرینه
زنهار قلیج طاقمملری وهرکس دکان وخانه لرینك اوکلرینی تمیز وپاك طوتوب
مزبله وحیوان لاشه سی کبی شیلرآتمملری اقتضا ایدنلره وقواص باشیلر قوللرینه
تنبیه اولنمش ایسه ده سالف الذکر عسکریدن اولمیان کسنه لر عسکری یه
مخصوص اولان البسهٔ مذکوره یی کیبوب وقلیج طاقمملری وبعض
قوناق وخانه لرك قپولرینه تخته سنین وافره دنبره وچاموره صچرایوب
سلمیه رك وبهرسنه اوزرینه زیاده لنه رك چامور دن برقپو اولدیغنی وپنجره لری
اوکنده دخی طوب طوب اوریلمکله صار غقده ایدوکی کوریلمکده وحال بوکه
سایهٔ احسانوایهٔ حضرت شاهانه ده اومثللو قوناق صاحبلرینك اتباعلری
واکثرخانه صاحبلرینك دخی ایوادلری اولهرجغندن واولمایانلرك کندولری کیروب
چمعه جقلرندن سلوب سپور میوبده بویله براقلری غایت عیب ویاقشمز
ومعاذالله تعالی خسته لك وقسوت قلب ایراث ایدرموادن اولدیغندن بشقه

اولوجهله مؤکدا تنبیه ایللری توقعداشهٔ خالصانه مزدر

اشبو شعبان شریفك سکزنجی چمعه کیجه سی ساعت التی صولرنده طوپقپو
صالی بازارنده کورکجی باشی محله سنده نقاش حسن خانه سندن ازقضا ظهور
ایدن آتش جوارینه سرایت ایتمکله رك فقط خانهٔ مذکور محترق وبالعون الازلی
مندفع اولمشدر

موادّ عسکریّه

سلطان بلند مکان مجدد عنوان وخاقان مفاخر نشان نادرالاقران
دام مادارالدوران افندیمز حضرتلرینك * لشکر خاص * تاریخنده یعنی
بیك ایکیوز قرق برسنهٔ سنیه سنده ترتیب واجراده وتنظیم تدبیر افاده سنه
موفق اولدقلری عساکر منتظمهٔ شاهانه لرینك قلم شرع وعقل ایله
کشیدهٔ سلك استحسان بیورللان قانونامهٔ متانت علامهٔ همایونده
تلاحق افکار ومجربهٔ سلامت شعار ایله اقتضا ایدن واد ذیل اولنمق منصوص
اولدیغنه بناء بودفعه دخی ضابط نصبنده صورت آتیه وجهیله انتخاب
اولنمق خصوصنده عقد اولنه جق مجلس امتحانك اربابنه وکیفیت سؤال
وجواب وتحریراولنه جق عرضه دائر تنبیب کردهٔ حضرت شهنشاهی
بیورلوب قانونامهٔ همایونه بالزاده اصابت افادهٔ شاهانه ذیل اولنان اصول
محاسن حصولدرکه ذکر اولنور

یوز باشیلق نصبی اقتضا ایلدکده قنغی الایك قنغی طابیورنده ایسه قبول
وانتخاب اول طابیورك ضابطانی طرفندن اوله جغندن میرالای ایله ضابطان
مذکوره مجلس امتحانده حاضر بولنلر

یوز باشی نصب اولنه جق ملازم اوله وملازم تعیین اولنه جق ملازم ثانی یه مجلس
امتحانده بلوك اداره سندن وقوعوش وقراول خدمتارندن ونفر وبلوك وطابور تعلیم
وتعلمی اصولنه دائر مواد دن سؤال اولنه

ومجلس امتحانده اشبو سؤالرك ووریله جك جوابلری بیلنمك ایچون الای امینی
مجلس مذکوره حاضر بولنوب پند پند سؤل وجوابی قلمه الوب مذکره ایده
اکر الای امینی یازمایه جسارتی یاخود برمانع شرعی سبیله بولنه مزایسه
طابورکاتبلری ویاخود بلوك امینلرندن افاده یه ویوللی بولنجه ماده قلمه المغه
قنغیسی معتمد ایسه انلردن بریسی موجود بولنوب مذکرهٔ مذکوره یی
تحریر ایده

وامتحان اولنانلرسؤاله جواب ویروب استحقاقی نمایان اولندقده نصکره
طرف حضرت سرعسکریه یرعرض تحریراولنوب مجلس امتحان قنغی سنه
وقنغی ماه وقنغی کونده عقد اولنمش ایسه معروض مذکوره درج اولنه
ومجلس امتحانده بولنان ضابطان مذکوره امضا وممهرلری معروض
مذکور زیرینه علی مراتبهم تحریر وتمهیر ایده لر

وسالف الذکر سؤال وجواب مذکره سنی انجق میرالای وقائمقام بکلرایله نصب
اولنه جق ضابطك بولندیغی طابورك بیك باشیسی ممهر اوب معروض مذکورایله
برابر تقدیم ایدرلر

ومعروض مذکور حضور سرعسکریه تقدیم اولندقده نصکره نصب اولنه جق
ضابطك یدنده سند اولمق ایچون مشارالیهك تصدیقی حاوی معروضك
بالاسی * عزتلو یوز باشی اغا اشبو معروض منطوقنجه بودفعه عقد
اولنان مجلس امتحانده یوز باشیلق رتبه سنه اهلیت وایاقتك ظاهر اولوب
طرفزدن دخی نصبکله تصدیق اولنمغله عهده کاجاله اولیان بلوکك قانونامهٔ
همایون موجنجه حسن اداره سنه وتعلیم ونعلمه مزید دقت ایلیه سن دیو
مورخ یوریلوب ومهر مخصوص سرعسکریله مهر اوب یدینه اعطا
اولنه

اسعار

کرك مبایعات میریه وکرك رایجه اشترا اولنان دغایردن اولق اوزره ازمیر
وانطالیه واورفان وازنکمید وباندرمه وبرغوس وبالخی وبندرکلی
وتکفور طاغی وچاتالزلی وسلانیك وسلوری وصامسون وغلوس وقبرس
وقره بیغا وقوش اطه سی وقره اغاج وکوستنجه وماچین ومدانیه ومکری
اسکله لرندن یوزسکز قطعه سفینه ایله شهرسابق یعنی رجب شریف غره سندن
غایتنه دکین انبارعامره یه اوجوك اوتوز طقوز یك بشیوز اوتوز اوچ کیل
حنطه ایله بریوك اوتوز بریك سکزیوز سکسان اوچ کیل شعیر کلمشدر

ومدت مرقومه ده انبارعامره موجودندن حرمین شریفین واوقاف همایون
عمارتلرینه وسرای همایونده واقع خاص وخرجی فرنلرینه وغلطه سرای
همایونی تعیناتنه وسواری عساکر خاصه ومنصوره وپیاده عساکر خاصه
ومنصوره ومهمات حربیه طرفنده اولان عساکر نظامیه وطوبخانهٔ عامره
وخبره خانهٔ معموره وعساکر منتظمهٔ مجریه تعیناتلرینه وحیواناتلری مأکولاتنه
وخیازان واونجی اصنافنه اولهرق ایکی یوك قرق سکزیك ایکیوز اوتوز
درت بچق کیل حنطه ایله سکسان سکزیك اوچیوز قرق کیل شعیر وبشبیك
کیل قوقوروز ویرلمشدر

وذکر اولنان مدتده باندرمه وبرغوس وتکفور طاغی وواربنه اسکله لرندن
تجار ورئیس مالی اولق اوزره قبان دقیقه اون سکزیك یدییوز التمش طقوز
کیل دقیق ایله اون اوچیك اوچیوز التمش یدی کیل شعیر ورود ایتمشدر

فنون

آثار محمدت شعار داورانه وکردار حکمتمدار ملوکانه یعنی کتاب افعال تدابیر
مآل پادشاه زمانك ربایندن عبارت اولان اس ظفر نام رساله نك بویندن اقدم
طبعی تقریبی هر طرفه منتشر یعنی نام نامیء مجد دائهٔ حضرت خلافتپناهی
آفاقه کبر انتشار وهرلسانده زیوز ناطقهٔ اشتهار وسایهٔ ظل اللهیده رسانهٔ
مذکوره اقتایده بیرایهٔ کتبخانهٔ حسن قبول وسرمشق تعلم ارباب عقول
اوله رق فرانسه دولتی ترجمانلرندن حالا پارسده لسان عربی معلمی قوسنده
پرسوال نام برصاحب کیاست دخی فرانسه لسانله بواناده نقل وترجمه ایتمش
واون یك قدر نسخهٔ مطبوعه سنی اوروپا دیارینه نشر ایتدیکنی بیان ایدرك
برقطعه سنی تقویم وقایعخانه طرفنه کوندرمش اولمغله مترجم مومی الیهك یازدیغی
دیباجه سنك مأل لسان ترکی یه ترجمه ایتدیریلوب یوکله طبع اولندی

* مأل ترجمهٔ دیباجه *

قوت عصبانی وطغیانی مشهور اولان کروملنیانك اضمحلالی ماده سی

تواریخ عثمانیه ده براثر خیر وذکر ونشره شایسته برخصوص دافع الضیر اولوب لکن اشبو وقعهٔ عظیمه نك كیفیاتی فرانسه دیارنده صور متنوعه ایله مروی ومشتهر اولدیغندن مادهٔ مجهوله حکمنده قالوب هنوز تفصیلا وتحقیقا معلوم اولمدیغنه بناء بودفعه ترجمه سنی ناسه اهدا ایلدیکم رساله سلطان محمود الخصال حضرتلرینك اراده وآغاز بیوردقلری نظامات عظیمه اسباب توفیقه موافقمیدر سؤالنك جوابنی مانند پرتو آفتاب ایضاح واعلان وحل اشکالی بیان ایدر رسالهٔ مذکوره نك مؤلفی حالا دولت علیه ده تقویم وقایع ناظری ووقعه نویس اسعد افندی کروه ملغای مذکورك قوت حربیه دن معدود اولمادقلرینی وملت عندنده جباز وظالم ودولت حقنده حسن نظامك ترویجنه مانع ومزاحم اولدقلرینی اول کروهك شناعت افعاللریله بالتقید التام اثبات ایتمشدر بوندن اقدم دولت علیه ایله روسیه او بیننده وقوعبولان محاربه یه دائر واصف افندینك تألیف ایلدیکی رساله نك ترجمه سنده التزام ایتدیکم اصولی بعینه اشبو اسعد افندینك رساله سی ترجمه سنده دخی اختیار ایدوب فقط بعض تفصیلاتی اختصار ووقعهٔ مذکوره یه متعلق موادی صره سیله ذکر واشعار وقرآن کریمه دائر تحریر ایلدیکی تفاسیر واحادیثی وسلطان محمود الشیم حضرتلرینك وصف وثنالرینی متضمن ثبت ایلدیکی قصاید وابیاتك نکاتیله بیله لسان آخره ترجمه سی ذکری آتی وجهله دشوار اولدیغندن انلرك ترجمه سندن حسب الضروره صرف انظار ایلدم لکن اهل اسلامك سیرت شرعیه وعقلیه لری کیفیاتی مبین اولان تعبیری قطعا کتم واخفا ایلمدم وشرقیه یعنی ملت اسلامیه خواصی بیننده سبك عبارتده مستعمل فصاحتی وبالاقتضا بعضا احاد ناسی میاننده زبانزد اولان اقوال واصطلاحاتی اختیارده جهد واهتمام ایتدم واشبو ترجمه دن غرض صحیح اولا پادشاه اسلامپناه حضرتلرینك مظهر اولدقلری مادهٔ جسیمه وفائدهٔ عمیمه نك وصف وثناسنی اوروپا دیارنده ازسرنو ظاهره اخراج واثبات وثانیا ممالك شرقیه یعنی دیار اسلامیه یه آمدشد ایدن فرانسه لولرك دولت عثمانیه اهالیسنك لسان وتصنیف وکتابت وتألیف وفنون سائره ده اولان اتقان وملکه لری بننه تحصیل ووقوف ایتمدن یعنی مسامحه لرندن ناشی مجهول مطلقلری ایکن ایلدکلری انکار زعملرینی قالدیروب فنون وعلومده اهل اسلامك مهارتلری اولدیغنك برنمونه سنی اعلان ایتمکدن عبارتدر فی الحقیقه اهل اسلام بیننده قوت فکریه وتخیلات وشدت درایت وملکاتلری تألیفاتلرندن مستبان اولور بونجه مصنفین ومورخین وکثیر الافراد شعرای متقدمین ومتأخرین بولندیغی مسلم جهان وبرقومك معنایی تعبیرده اولان اسلوبی قوم آخرك اسلوبنه مغایر اولوب احدهما آخرك اسلوبنه مطابق ترجمه قیدنده اولمق علی الخصوص عثمانلی اشعارینی ترجمه ایتمك امر عسیر اولدیغی مستغنی عن البیاندر خلاصه اشعارلرینی ترجمه دکل بلکه اهل اسلامدن برمورخك رساله سنی بالترجمه ارباب هنرك مطالعه سنه عرض ایتمك انلرك عفو واغماضلرینی تجربه ایتمکدر یعنی وقوعبولان قصور ضرورینك عفوی رجا اولنور

امور خارجیه

ربع مسکونك کمیت وسعت ارضیه وعدد نفوس وسکنه جهتیله واقع اولان کیفیت حالیه سنك حسابیدر که بعض غزته اوراقندن ترجمه اولنمشدر

زمرهٔ مهرهٔ حکمانك مؤخرا واقع اولان حسابلری اوزره کرهٔ ارضك سطح زمینی بهر درجه ده تربیعا یکرمی بشر ساعت حسابیله یکرمی بش ملیون التیوز بیك ساعت اولمق اوزره فرض وتخمین اولنوب مقدار مذکورك اون سکز ملیون یدیبوز یتمش بشبیك ساعتی بحاره تخصیص اولنه رق نفس ارض ایچون مربعا التی ملیون سکز یوز یکرمی بشبیك ساعت قالمق لازم کلور اشبو فسحت ارضیه دخی ربع مسکونده کائن اقالیم مختلفه یه تقسیم وهر براقلیمده موجود اولمق اوزره تخمین اولنان اهالینك عددی ضم وترقیم اولنه رق حاصل اولان اعداد ساعات ونفوسك اجمالی بروجه آتی اشارت وبیان اولنور

اقــــالیم	عــــدد ساعات	عــــدد اهالی
اوروپا اقلیمی	٠٤٢٩٠٠٥	٢٢٥٠٠٠٠٠٠
آسیا اقلیمی	٢١٠٨٠٠٠	٣٩٠٠٠٠٠٠٠
آفریقا اقلیمی	١٤٩٦٠٠٠	٧٠٠٠٠٠٠٠
آمریقا اقلیمی	٢١٩٧٠٠٠	٤٠٠٠٠٠٠٠
بحر محیطك جزایری	٠٥٣٢٠٠٠	٢٠٠٠٠٠٠٠

اوروپا اقلیمنك معظمات شهور وبلادنده موجود خانه واهالینك جدول مخصوصیدر

بــــلاد	عــــدد خانه	عــــدد اهالی
لوندره شهری	٥٧٤٠٠٠	١٤٠٠٠٠٠
پارس شهری	٠٤٦٠٠٠	٠٧٧٤٣٠٠
پترسبورغ شهری	٠٠٩٥٠٠	٠٤٤٩٠٠٠
نابولی شهری	٠٤٠٠٠٠	٠٤٦٠٠٠٠
بچ شهری	٠٠٧٥٠٠	٠٣٠٠٠٠٠

اوروپاده الان ساکن اولان اهالینك تضاعف عددی پروسیا مملکتنده اوتوز طقوز سنه دورنده ونمچه مملکتنده قرق بر سنه وروسیه ممالکنده قرق سکز سنه وله ودانیمارقه ممالکنده اللی سنه وانکلتره جزایرنده اللی ایکی سنه واسوچ واسویچری وپورتکیز ممالکنده اللی التی سنه واسپانیا مملکتنده التمش ایکی سنه واتالیا مملکتنده التمش سکز سنه وفلمنك پاریاسی ممالکنده سکسان درت سنه وآلامان ممالکنده یوز یکرمی سنه وفرانسه ممالکنده یوز یکرمی بش سنه تمامنده واقع اولوب روسیه ممالکنك عدد اهالیسی هرسنه التی یوز اون التی بیك ونمچه ممالکنك عدد اهالیسی درتیوز یکرمی بشبیك وانکلتره جزایرینك عدد اهالیسی ایکیوز یتمش بربیك واتالیا ممالکنك عدد اهالیسی ایکیوز بشبیك وآلامان ممالکنك عدد اهالیسی یوز یتمش بشبیك وفرانسه مملکتنك عدد اهالیسی یوز یتمش اوچبیك سکز یوز نفوس انضمامیله هرسنه کسب تزاید ایتمکده در بناء علی ذلك روسیه ممالکنده هرسنه عدد نفوسك تزایدی خصوصی نسبت سابقه اوزره وقوع بولمق لازم کلدیکی تقدیرده روسیه دولتی اللی سنه دن اقل برمدته قدر یوز ملیون نفوسه مالك اوله جغی یعنی روسیه ممالکنك عدد اهالیسی الان فرانسه مملکتنده موجود سکان عددینك اوچ قاتی وانکلتره جزایرنده بولنان جمعیت ناسك بش قاتی اوله جغی بی اشتباهدر مع مافیه روسیه اراضیسنك وسعت وفسحتی اول مرتبه بیحد وپایاندر که اوزمانده بیله حساب تربیعی اوزره صایلار هر بر ساعت باشنه انجق یوز یکرمیشر آدم اصابت ایده بیلور دیو غزته اوراقنده محرر ومسطوردر

****

تقویم وقایع

دفعه ٧٥

ش فی ٢١

سنه ١٢٤٩

امور داخلیه

حق سبحانه وتعالی حضرتلری شوکتلو کرامتلو مهابتلو ولی نعمتمز مجدد نظام ملك ودولت ومنورمز اسم شوکت وسلطنت افندمز حضرتلرینك عمر وشوکت واقبالرین روز افزون وسایهٔ الطاف واحسان ملوکانه لرین مفارق بندکانلرنده ابد مقرون ایلیه امین همیشه مراد مکارم اعتیاد شاهانه ومرام میامن انجام پادشاهانه لری نظامات جلیلهٔ سلطنت سنیه لرینك احسن وجهله وضع وتأسیسی وبالجمله بندکان دولت علیه لرینك احسن حال اوزره ترفه وانتعاشلری قضیهٔ خیریه سنه معطوف اولمقدن ناشی بودفعه دخی مناصب دیوانیه یه دائر توجیهات همایون ومراتب بندکان صداقتمونلری حقنده آثار احسان وکرامت ملوکانه لرینی بروجه آتی اظهار واجرا بیورمشلردر شویله که اولا مناصب دیوانیه نك بهرسنه توجیهات عمومیه سی شوال شریف ایچنده عقیب عید فطرده جاری اوله کلمش ایسه ده وقت مذکورك تقریبی مبارك ایام صیامه تصادف ایله بعض معتنا مناصب وخدمتده بولنان ذوات حسب البشریه عزل وتبدیل اندیشه سنه دوشوب صیام حالی دخی منضم اوله رق خدمت مأموره لرنده ضروری قصوردن خالی اوله مامالری درکار وکذلك امل واستدعا اصحابی دخی ایام مبارکه ده خلجان درون ایله وقت کچوردکلری نمودار اولمغله بعد ازین ایالات والویه توجیهاتی ینه وقت معتادنده اجرا بیورلمق اوزره فقط اشبو مناصب دیوانیه توجیهاتی بهرسنه مبارك شعبان شریفك اون بشندن صکره بریوم مسعود ومختارده اجرا اولنمسنه ارادهٔ سنیهٔ پادشاهانه لری کرامت افزای صدور بیورلمشدر کذلك مناصب دیوانیه دینلان خدمتلرك بعضیلری مرور زمان وتحولات وقتوان جهتلریله بیلزوم حکمنه کیرمش وبعضیلری وازجمله کتبهٔ اقلامدن خواجه لق رتبه سنی حائز ومستعد بولنانلره علی وجه المناوبه توجیه اولنمقده اولان اوفق قلم منصبلرینك شمدیکی حالده خدمت وحاصلاتلری برشیئ دیمك اولمیه رق بشقه بشقه شوکا بوکا منصب نامیله توجیهی لایقسزلق درجه سنه وارمش وبعضیلری دخی شو بیله خدمت ومأموریت قبیلندن اوله رق توجیهات همایون دفترینه ورسومات سنیه صره سنه ادخاله تحملی قالمامش اولدیغندن بو مثللولر حسن صورتله طی وتنقیح اولنه رق بوندن بویله سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شهنشاهیده هر برمنصبك منفعت وحاصلاتی حد لایقنی حائز وهر برینك منصوب ومتصرفی نصاب حسن انتفاعی فائز اولملری ارادهٔ خیریت افاده سیله نشانجیلق منصبی بعد ازین طغرا کشلك خدمتی نامیله دفترخاقانی امانتنه وشق ثانیلك حرمین محاسبه سنه وشق ثالث اناطولی محاسبه جیلکنه وباش مقاطعه جیلق وخاصلر مقاطعه جیلغی وتاریخجیلك منصبلری اقلام ثلثه تعبیریله حرمین مقاطعه جیلغنه واستانبول وبروسه واولونیه وردوس مقاطعه جیلقلری اقلام اربعه تعبیریله کوچك اوقاف محاسبه جیلکنه وجزیه باشباقیقوللغی اصل باشباقیقوللغی منصبنه الحاق اولنمش وپیاده مقابله جیلکی وکوچك روزنامه وبیوك وکوچك قلعه تذکره جیلکلری وسالیانه مقاطعه جیلغی وسرکی نظارتی وکاغد اندرون اماتی منصبلری دخی برکدیرله رك اقلام سبعه خواجه لغی عنوانیله برمنصب مستقل اعتبار بیورلمش ورکاب همایون حضرت شاهانه خدمتنده اولان میراخور اول وثانی وکتخدای بوابین جناب شهریاری اغالر حضراتی فی الاصل دفتر توجیهاته داخل ایسه ده بونلر رکاب مستطاب حضرت ملوکانه ده مستخدم اولملری جهتیله بعد ازین عزل وابقالری اوقات رسمیه دن وارسته اولمق اوزره دفتردن طی اولنمش وباب عالی خدمه سندن معدود چاوشلر وکدکلولر کاتبلری ومعیت دفتریده مستخدم خزینهٔ عامره وزنه دارباشیلغی منصبلری دخی بعد ازین امثللری وجهله استخداملری باقی اولمق وکدکلولر کاتبی بعد ازین رؤس همایون قلمی کیسه دارلغنه مربوطا اداره اولنمق اوزره کذلك دفتر توجیهاتدن چیقارلمشدر اشبو مناصب دیوانیه نك مراتب واعتبارلری مرور ادوار ایله مقیدلرده برقاچ صورته کیرمش ایسه ده الحالة هذه سایهٔ فلکپایهٔ جناب ظل اللهیده هر برخدمت ومأموریتك درجهٔ شرف واعتبارینه وذات مصلحته عائدا همیت ومعتنالکنه وحل وعقد امورده هر برینك مراتب حیثیت ومأذونیتنه تطبیقا درت رتبه یه تقسیم ایله هر رتبه نك البسهٔ رسمیه وکریبان صدق وعبودیتلرینه تعلیق ایده جکلری نشان عالیلری علی مراتبهم وعلی وجه التمایز ترتیب واحسان بیورلوب شویله که رتبهٔ اولیده بولنان مناصب ثلثه وخدمات جلیله مأمورلری معایدهٔ همایون مثللو رسوم عالیهٔ سلطنت سنیه ده اکتسا ایده جکلری لاجورد سترهلرك یقه وپکلری کوز رنك اوزرینه اغراشله وکوکسلری التون دوکمه لر ایله مزین اولمق والتون طاقلی تپه سی مجوهر نظام سبقی طاقمق وکریبان مفخرتلرنده رتبه لرینه کوره مجددا احسان همایون جهانبانی بیورلیلان برلانته ایله مزین طغرای غرای شاهانه نشان عالیشان تعلیق اولنمق ورتبهٔ ثانیه رجالنك لاجورد سترهلرینك یقه وپکلری مور رنك اوزرینه اغراشله ودوکمه لری التون وسیفلری کذلك التون طاقلی ومجوهر اولوب نشان عالیلری دخی چاوشباشیلقدن باروتخانهٔ عامره لر نظارتنه قدر پرلانته وندن مطبخ عامره امانتنه قدر روزه الماس ایله بتون اطرافی مزین اولمق وبرده اشبو رتبهٔ ثانیه مناصبنده مقدما رتبهٔ اولی خدمت جلیله لرندن برینی احراز ایتمش بولنانلرك ذاتا تمیز وامتیازلری اوقدنبرو مرعی اولدیغی مثللو بعد ازین دخی قدر واعتبار وحیثیت هرکسك ذاتنه راجع اولدیغندن رسومات سنیه ده قارشولق اولمامق ایچون البسه ونشانلری شمدیکی رتبه لرینه مخصوص صورتده اولمق وکذلك معایدهٔ همایون شاهانه رسم عالیسنده مراتب مأموریتلری صره سی بوزلمامسیچون دفتر توجیهاتده محرر اصول وترتیبه رعایت قلنمق ورتبهٔ ثالثه اصحابنك لاجورد سترهلرینك یقه وپکلری دخی اچق مائی رنك اوزرینه اشلمه وکوکسلری سیمدن مصنوع دوکمه لی وسیفلری دخی بلاجوهر سیم وقبضه سی بالدزلی ونشان عالیلرینك فقط زیر وبالالری مجوهر اولمق ورتبهٔ رابعه اصحابنك سترهلری سیاه چوقه دن اولوب یقه وپکلری ینه کندوز نکنده اشلمه ودوکمه لری وسیفلری رتبهٔ ثالثه مثللو سیمدن مصنوع ونشان عالیلرینك اورتهلری مجوهر واطرافلرنده برقاچ دانه الماس موضوع اولمق واشبو مناصب اصحابندن بشقه خواجکان دیوان همایوندن بولنان بندکانك برینه حسب الاستحقاق خواجه لق نشانی احسان بیورلدقده انلك نشاننك فقط بالاسی مجوهر اولوب اشاغیسی ساده التون ایله مزین بولنمق اوزره قرار ویرلمشدر وبعدا زین دفتر مذکورده مندرج مراتب اربعه اصحابنك جمله سی علی مراتبهم نشان عالی تعلیق

ایدنمك اوزره بعدالتوجیهات جمله سی طوبلنوب ارادهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهی یه تطبیقاً ضربخانهٔ عامره ده ترتیب وتنظیم اولندقده نصکره پوصله لریله جمله یه اعطا واحسان بیوریلدجق واشبو نشانلرنماصبه مخصوص اولهرق عزل وتبدل وقوعنده سلفدن خلفه انتقال ایده جك اولمغله بعدازین هربرتبه نك نشان وحیثیتی بووجهله مستقر اولهرق مثلا بالفعل اصحاب مناصبدن ماعدا وقتاً بوقت بندکان صداقت عنوان حضرت شاهانه دن بری نزد معالیوفد جناب جهانداریده غایت حسن قبول وتحسینه سزاپرخدمت مخصوصه یه موفق اولوبده حقنده التفات مخصوص حضرت ملوکانه ومکافات خاصهٔ جناب پادشاهانه قیلندن اولهرق ذاتنه وبلکه خاندانته الی الابد سرمایه فخرواعتبار اولمق اوزره رتبه سنه وخدمت واستحقاقنه کوره مخصوصجه نشان افتخار احسانی ارادهٔ علیهٔ جهانبانی بیورلدیغی حالده فنق رتبه نك نشانی ایسه مثلارتبهٔ اولی یاخود ثانیه وثالثه ورابعه یاخود ساده خواجه لق نشانی ورتبهٔ ثانیه نك ایکی صنف ممتازندن فنفیسنك نشانی ایسه فرضارتبهٔ ثانیه نك پرلانتسه ویاخود روزه نشانی احسان بیورلدی عنوانیله مرصع طوتیله رق بومثللونشان مخصوص ایچون یدلرینه برات عالی دخی اعطا بیورلمسی اراده وتصمیم بیورلمش اولمقدن ناشی بندکان صدق نشان سلطنت سنیه یه کوره بتوفیقه تعالی بوندن بویله برعنایت خاصهٔ شاهانه یه مظهر اولمقلغه لیاقت واستحقاق اکتسابی امل ایدنمك مترتب ذمت عقل ودرایت عداولنور حالاتندر وبروجه بالا فی الاصل کتبهٔ اقلام مستعدینه توجیه اولنان اوفق نمك مناوبه منصبلری الحالهٔ هذه بالتنقیح پرلشدیرلمش ایسه ده جمله بندکان وعلی الخصوص کتبهٔ اقلامده مستعد ومستحق بولنانلرك استعداد واستیهال لرینه کوره کوزدیلوب قابلیلری ورفاه حال وحسن تربیه لرینه اعتنا اولنمسی خصوصلری جمله ارادات جلیلهٔ جناب جهانداریدن اولدیغندن بناء اشبو مناصب مطویه مقابلنده ودها اعلی احسان بربالای احسان اولمق اوزره باب عالی اقلامنده مستخدم متحیزان کتبه نك استحقاق حال وحیثیتلرینه لایق مجددا معاشلرترتیب وتنظیمی ارادهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه مقتضا سندن اولهرق اقتضای تسویه سی دردست بولنمش وکذلك شق ثانی وثالثلك منصبلری بروقتدن برو امکداران دولت علیه دن مستحق بولنانلره تفاعدوتایید صورتنده توجیه واحسان بیوریله کلدیکندن بودفعه اخر منصبلره علاوه سی جهتیله شق ثانیلکدن معزول لطیف بك زاده مصطفی بك وشق ثالثلکدن معزول عطا بکه بشقه بشقه تقاعدلك معاشلری احسان بیورلمشدر واوته دن برو توجیهات همایون عقبنده بعضی زادکان وشوکا بوکا خواجه لق احسانی عادت جاریه دن اولمش ایسه ده اشبو خواجه لق رتبه سی جمیع مناصب دیوانیه نك منشاء وبدایتی اولهرق نزد حضرت شاهانه ده حرمتلو اولمق جهتیله اهل وارباینه توجیهی ودائما قدر وحیثیتی کوزدیلوب حرمتلی طوتلمسی ارادهٔ کرامت افادهٔ ملوکانه اقتضاسندن اولدیغندن بوندن بویله عقب توجیهانده وکرك بالالتماس ارالقده شوکا بوکا خواجه لق ویرلدیکی واستدعا دخی تجویز اولنمیه رق خواجه لق احسانی مجرد اهل وارباب وصاحب هنرومعرفته منحصرا مراتب دولت علیه دن برتبهٔ معتبره عد واعتبار اولنمسنه ارادهٔ جلیلهٔ حضرت شهنشاهی سائحه پیرای صدور بیورلمشدر واشبو ترتیب والاوتنسیق اعلا اوزره تنظیم اولنان توجیهات همایون دفترینك حاوی اولدیغی مناصبك توجیه وابقاری اشبو شعبان المعظمك یکرمی التنجی مبارك صالی کونی درت ساعت یکرمی دقیقه مرورنده اختیار اولنان وقت مسعوده اجرا وجمله سنك اقتضا ایدن خلعتلری اکسا اولنمش اولغله دفتر مذکور بعبارته تحریر وبیان اولنورهمان جناب حق ولی نعمت عالم شهنشاه ـ ارالخدم افندمزه دوکمز عمر واقبال احسانیله بندکان صداقت نشانلرنی رضای میامن اقتضای ملوکانه لرینه موافق خدمات مبروره یه وعنایات متوالیهٔ جناب تاجدارینك ایفای فریضهٔ تشکرینه موفق ایلیه امین

* * صورت خط همایون * *

منظورم اولمشدر

اشبو دفتر موجبنجه توجیه وابقاری اجرا اولنسون حق تعالی حضرتلری جمله سنی خدمات مبروره یه موفق ایلیه آمین

مناصب رتبهٔ اولی

کتخدا لق خدمتی متصرفی محمد سعید پرتو افندی یه ابقا

دفتردارلق خدمتی متصرفی علی نجیب بك افندی یه ابقا

ریاست خدمتی متصرفی الحاج محمد عاکف افندی یه ابقا

مناصب رتبهٔ ثانیه

چاوشباشیلق متصرفی الحاج نجیب افندی یه ابقا

طغرا کشلك خدمتیله دفترداماتی دفترداراسبق الحاج ادهم افندی یه توجیه

اوقاف همایون نظارتی متصرفی الحاج سعید افندی یه ابقا

ضربخانهٔ عامره نظارتی متصرفی علی رضا افندی یه ابقا

مقاطعات نظارتی متصرفی نافذ افندی یه ابقا

مصارفات نظارتی متصرفی عثمان بك افندی یه ابقا

طوپخانه وخبیره خانهٔ عامره لرنظارتی متصرفی الحاج صائب افندی یه ابقا

مهمات حربیه نظارتی متصرفی محمد امین سید افندی یه ابقا

باروتخانهٔ عامره لرنظارتی متصرفی محمد سعید محب افندی یه ابقا

شعیراماتی انضمامیله ذخیره نظارتی متصرفی الحاج ولی اعایه ابقا

احتساب نظارتی متصرفی ابراهیم افندی یه ابقا

بیوك روزنامجه جیلك مقاطعات ناظری سابق محمد افندی یه توجیه

محاسبهٔ اولك متصرفی طاهر بك افندی یه ابقا

شق ثانیلك انضمامیله حرمین محاسبه جیلکی مکتوبئ اسبق علی رائف افندی یه توجیه

جریده نظارتی متصرفی سعید افندی یه ابقا

کرك اماتی انضمامیله مطبخ عامره اماتی متصرفی صالح بك افندی یه قپوجی باشیلقدن طریق خواجکانی یه نقل ایله ابقا

مناصب رتبهٔ ثالثه

وقعه نویسلك انضمامیله تقویم وقایع نظارتی متصرفی اسعد داعی یه ابقا

تذکرهٔ اولك متصرفی احمد عاکف افندی یه ابقا

تذکرهٔ ثانیلك متصرفی عاطف بك افندی یه ابقا

مکتوبجیلق متصرفی شریف بك افندی یه ابقا

تشریفاتجیلق متصرفی محمد سعید بك افندی یه ابقا

بکلکجیلك دیوان همایون متصرفی نوری افندی یه ابقا

آمدجیلك دیوان همایون متصرفی مصطفی رشید بك افندی یه ابقا

کتخدا بك کاتبی متصرفی ناصر افندی یه ابقا

دیوان همایون ترجمانلغی متصرفی اسرار افندی یه ابقا

شق ثالثلك انضمامیله انا طولی محاسبه جیلکی متصرفی ندیم بك دامادی آکاه افندی یه ابقا

عساکر منصورهٔ شاهانه کاتبی متصرفی سعدی افندی یه ابقا

حریر نظارتی متصرفی عمر لطفی افندی یه ابقا

جزیه محصلانی انضمامیله قصاب باشیلق متصرفی شاکر افندی یه ابقا

نرسانهٔ عامره مدیرلکی متصرفی احمد شوقی افندی یه ابقا

ابنیهٔ خاصه مدیرلکی متصرفی حلیم افندی یه ابقا

مناصب رتبهٔ رابعه

اقلام ثالثه الحاقیله حرمین مقاطعه جیلغی متصرفی احمد جمیل افندی یه ابقا

جزیه خدمتی انضمامیله باشاقیقوللغی قپوجیلر کتخداسی اسبق موسی اغایه توجیه

دخان کرکی اماتی متصرفی الحاج مصطفی اغابه ابقا

زجریه محصلانی متصرفی لبیب افندی یه ابقا

اسهام مقاطعه جیلغی متصرفی قبله لی زاده نعمان بك افندی یه ابقا

موقوفاتجیلق کتخدا کاتبی سابق ادهم بك افندی یه توجیه

مالیه تذکره جیلکی اسهام مقاطعه جیسی سابق قدسی افندی یه توجیه

اقلام سبعه خواجه لکی آمدی خلفاسندن صارم افندی یه توجیه

اقلام اربعه الحاقیله کوچك اوقاف محاسبه جیلکی آمدی خلفاسندن رفعت بك افندی یه توجیه

پسقوس مقاطعه جیلغی دیوان همایون قلمی مهمه نویساندن سنوحی افندی یه توجیه

کاغد بیرون اماتی متصرفی آمدی خلفاسندن شهاب علی افندی یه ابقا

سرادق کزین حرمسرای عفت اولان بنات عصمت سمات حضرت شاهانه دن تاج المستورات اکلیلهٔ المحصنات دولتلو عصمتلو صالحه سلطان علیهٔ الشان حضرتلرینك سن عزیز باهر التمیزلری رسیدهٔ مرتبه عنفوان ازدواج ولایق امر مسنون نکاح مستلزم الابتهاج اولدقلرندن ولی نعمتمز ولی نعمت عالم شهنشاه معظم افندمز حضرتلری کریمهٔ محترمه لری سلطان مشار الیها حضرتلرینه احسان بیورمش اولدقلری بوغازایچنك روم ایلی ساحلنده نشاط اباد نام موقع فرحفزاده واقع ساحلسرای نزهت احتوا برمقتضای ارادهٔ سنیه طرح نوین ورسم دلنشین اوزره مجددا تعمیر وانشا اولنمقده واکرچه دامادیٔ شهریاری شرفنه نائیلیته حائز افتخار ومزیت اوله جق ذات کیم اولدیغی مزاج حکمت امتزاج جناب جهانبانی اقتضاسنجه هنوز هیچ کسه نك معلومی دکل ایسه ده بمنه تعالی اولبهار نجسته آثارده سور مستلزم السرور ازدواج باهر الابتهاجك جلوه کر جلگاه ظهور اولهجغی مصمم عالی اولهرق بفیض الله تعالی شان شوکتنشان شاهانه یه لایق اولزم مقتضیه نك تهیئه واستحضارینه اعتنا قلنمقده اولدیغندن واوته دنبرو سلاطین عصمت آیین حضراتنه رجال دولت علیه دن کتخدا نصب وتعیینی قاعدهٔ مستحسنهٔ سلطنت سنیه دن بولندیغنه ورجال دولت علیه دن شعیراماتی انضمامیله ذخیره ناظری اولان الحاج ولی اغا حضرتلرینك سلطان مشار الیهایه کتخدا نصبی مقتضای ارادهٔ سنیهٔ شاهانه دن اولدیغنه بناء مابین همایون فیض مشحون حضرت شاهانه کاتبی ایله مفتخر ومستعد اولان عطوفتلو سعید بك افندی حضرتلری اشبو شعبان المعظمك اون طقوزنجی صالی کونی طرف اشرف جناب پادشاهیدن جانب معالیمناقب حضرت سرعسکری یه بالارسال معرفت مشار الیه ایله اغای موی الیه یوم مذکوردهمابین همایونه جلب بیوریلدقده رق مبارك حضور فائض النور حضرت خلافتپناهیده یقه سی صرمه اشلملی مور حرواتی اکساسیله اغای موی الیه سلطان مشار الیهایه کتخدا نصب وتعیین بیورلمش وامر وفرمان حضرت شاهانه موجبنجه موی الیه حضور همایوندن صکره اثنایجی اول شهریاری محمد بلیغ افندی وتلخیص عالی قپوجوقداری علی افندی ایله دارالسعادة الشریفه اغاسی دولتلو اغا حضرتلرینه کوندریلوب اغای مشار الیه حضرتلرینه خزینهٔ همایون وکیلی عطوفتلو اغا حضرتلری موی الیهی بالاستصحاب سلطان مشار الیها نك دائرهٔ عصمت باهره لرینه ایصال ایله کندولری ورای سراپردهٔ عفتده بولندقلری حالده کتخدای موی الیه حضرتلری اغا مشار الیهما حضرتلیله معا رسم زمینبوسیٔ تشکر ومحمدتی اجرا ایلش اولغله همان جناب حق وفیاض مطلق پادشاهمز افندمزحضرتلرینی الی قیام الساعه دار یکهٔ شوکت وسلطنتدارایش ورونق وکمال سرور وشادی ایله بومثللو نیچه نیچه مسرات خیریه یه موفق ایلیه آمین

امور داخليه

ممالك محروسه ده كائن بالجمله قضالرك تكاليف وارده ومصارف سائره سى دفعه توزيع وتحصيل اولنمقوب روز حضروروز قاسم اولهرق سنه ده ايكى دفعه توزيع اولنمق ويهرتوزيعك اول امر ده معرفت شرعيله تنظيم اولنان ممضى ومهور دفترى درسعادته ارسال اولنه رق بعد التنقيح بالاسنه صح عالى كشيده اولنوب موجبنجه امر عالى دخى تصدير يله بعده اولوجهله توزيع وتحصيلنه شروع ومباشرت قلنمق توزيعات حقنده اتفاق آرا ايله قرار كير اولان نظام اقتضاسندن اولوب شمديه قدر بو وجهله ورود ايدن دفاتر توزيعات بالاراده سنيه مأمورى بولنان صدور عظامدن امين بك زاده سماحتلو عبدالقادر بك افندى حضرتلرينه احاله يله انلرك رؤيت وتنقيح واشعارلريله اجرا اولنمقده ايسه ده مير مشار اليه حضرتلرينك بر وقتدنبرو علت مزاجى سببيله دفاتر مذكوره نك على مايليق رؤيتى متعسر اولمش وبو انباده كندوسى بالاستعفا آخرك نصب ومأموريتى ايجاب ايلمش اولوب انجق برمدتدنبرو اشبو اصول دفاتره محالرنده بعض فسادلر قارشمق مناسبتيله تمييز وتنقيحى ايچون وقوف ومعلومات وجربزه اصحابندن برذاتك انتخابى مقتضاى مصلحتدن اولهرق مأموريت مذكوره رجال دولت عليه دن شق ثانيك انضمامى له حرمين محاسبه جبسى اولان على رائف افندى حضرتلرينه شرفصدور بيوريلان امر وفرمان حضرت شاهانه موجبنجه احاله وتفويض اولنمش واشبو دفتر توزيعاتك يوطرفه جلبندن مقصود عالى ذات خلافتسمات حضرت ظل الالهى يه وديعهٔ حضرت پروردكار وظل ظليل شاهانه ده مستظل وولايه دار اولان كافهٔ رعايا وبرايانك مظالم وتعدياتدن وقايه سى امر اهمنه مبنى اولديغندن دفاتر مذكوره يه كوزلجه دقت واعتنا ووجوه وضابطان طرفلرندن دفترلره زياده اچقه ادخالى كبى شيلر تنقيح وامحا اولنمق اوزره اقتضاسنه كوره باب عالى وباب سرعسكرى طرفلرينه وخزائن عامره مأمورلرى جانبلرينه افادهٔ مصلحت وبو وجهله ايفاى لازمهٔ مأموريته صرف مقدرت ايلمسنه دائر كندوسنه تنبيهات مقتضيه تفهيم قلنمش وكيفيت برمنوال محرراناطولى وروم ايلنده واقع ممالك محروسهٔ شاهانه يه قول قول اوامر عاليه ومكاتيب ساميه تصدير وتسطير يله اعلان وتأكيد اولنمش اولمغله اوامر عاليهٔ مذكوره نك برصورتى اشبو محله دخى ثبت وتحرير اولنمشدر

صورت امر عالى

انا طولينك صاغقولى يمين ويسار يله نهايتسه وارنجه واقع وزراى عظام اجلالهم ومير ميران كرام دام اقبالهم وموالى وقضاة ونوابه واعيان وبودكان ووجوه مملكت وبالجمله ايش ارلرينه حكم

ممالك محروسة المسالك پادشاهانه مده كائن الويه وقضا اهالى وسكنه سى ذات مراحمسمات پادشاهانه مه وديعهٔ جناب كبريا اولهرق همبشه اقدم افكار مراحم آثار ملوكانه م جمله سنك رفاه حال وآرامش پاللرى وسائلنك استكمالنه معطوف اولمقدن ناشى يونلرك تكاليف صحيحهٔ مملكتدن بشقه، كونا كون مواد ظلميه ايله اضرار واز عاج اولنمقلرى مقدما تحقيق كردهٔ شاهانه م اولنق حسيله كندولرى اومقوله ظلميه دن قورتاريله رق اسباب رفاه واسايشلرى استحصال قلنمق ارادهٔ خيريه سيله مصارف صحيحه لرينك روز قاسم وروز حضر اعتباريله التى ايده برده مه ممضى دفترلرى لاجل التدقيق درسعادتمه جلب اولنمق اوزره اصوله ربط اولنمش ايسه ده برمدتدنبرو بعض غوائل حيلولتيله لايقيله تقيد ودقت اولنيه رق الحالهذه تقديم اولنان دفترلره حد اعتداليدن افزون خدمت مباشريه وتاناركرجراهلرى وسائر زائد وفاحش شيلرو بعض ويوده ومتسلملرمقاطعه وثمره دن بشقه دائره مصارفى وكتخدائيه وخداميه وخرجباب نامياه نيجه ظلميه لر ادخال ايتدكدن صكره سياحين ودرويشان فقراسنه وسائر شوكا بوكا كندوكبسه لرندن ويرلمسى لازم كلان مبالغى دخى علاوه ايتمكده اولدقلرى وهرقضانك واقع اولان مصارف صحيحه سندن حاكم شرع شريف اولنلرخرج امضا تاميله مخصص اولان غروشده برپارهدن ماعدا امور ولايت وياخود مهام دولت عليه م ايچون ويريلان اعلامليردن بشقه خرج المسامق نظامندن ايكن اكثر دفترلرده خرج اعلام وخدمهٔ محكمه اجرتى نامياه اچقه لر ادخال اولنمق ووزرا ومير ميران وخدمه ومباشران وسائر مأمورين دن مرور وعبور ايدنلره قضا اهالبسى طرفلرندن برصودن غيرى مفت ومجانا يم ويبه جكه دائر برشئ ويريلريوب هركس مازمه لرينى كندو اچقه لريله الوب فقراى مملكته براچقه وبرحبه ضرر وخسار وقوعه كتوريلمامسى بالدفعات اوامر عليه مله توصيه وتأكيد قلنمشيكن دفاتر مذكوره يه مرور وعبور مصارفى وباركير اجرتى نامياه دخى كايتلواچقه صوقوشديرلمسى وبومظالمدن فضله محالنده ارالق توزيعى دينله رك فقرادن بشقه جه اچقه اخذ وتحصيل قلنمق مثللو ارتكابات وقوعبولمقده ايدوكى بالتجسس قرين علم عالم آراى شهريارانه م اولوب زير جناح معدلت ومرحمت بى كرانه مده اسوده نشين اولان فقرا وضعفا وعجزه و برايانك وجوه مظالم وتعدياتدن وقايت وتخفيف بار وثقلنلريله سايهٔ مراحم وايهٔ ملوكانه مده استكمال اسايش واستراحتلرى اخص امال خيريت اشتمال پادشاهانه م اولديغى رهين بداهت وبوصورتله هم رضاى حضرت بارينك خلافى وهم مقدم ومؤخر صحيفه پيراى صدور اولان اوامر معدلت مأثر شاهانه ورضاى سعداقتضاى شهنشاهانه مه مغاير ومنافى بركيفيت اولديغندن مبنى خصوص مذكور بموجبنجه غايت اطرافلو ودقتلو طوتيله رق بوندن بولهدفاتر توزيعاتله بالاده بيان وتعداد اولنان ماده لر وانلرك امثالى فاحش شيلر وضعته جرأت اولنوريسه اومقوله مبالغ اول مملكتك حكام وضابطاننده ن زجرا تحصيل وفقرايه ردوتسليم اولنه جغندن بشقه كندولرينك اشدعقوبتله حقارندن كاشك اوزره انسرنيوتحت ضابطه يه ادخالنه ارادهٔ سنيهٔ پادشاهانه م تعلق ايدوب اولبابده شرف افزاى صدور اولان خط همايون شوكتمقرون ملوكانه م مقتضاى منيف اوزره دفاتر مذكوره نك تدقيق وتنقيحى مصلحتنه رجال دولت عليه مدن شق ثانيك انضمامياه حالا حرمين محاسبه جبسى اولان افتخار الاكابر والاكارم على رائف زيد علوه انتخاب وتعيين قلنمش اولمغله سمزكه وزراى مشار ومير ميران وموالى وسائر مومى اليهم سمز وصول فرمان جليل العنوان خديوانه مده صورت ارادهٔ معدلتعادهٔ پادشاهانه مى جمله يه اعلان واشاعت يله بيدازين زيركحكومتى

وداره كزده اولان محللرك كالاول التى ماهده بردفعه تقديم اولنه جق توزيع دفترلرنده مال مقاطعات وعشر ومعينات بشقه ومصارف ضروريهٔ مملكت دخى بشقه جه كوستريله رك زنهار اوشللو فاحش وبيوجه شيلر ادخال اولنمامسى ودفاترمذكوره بوطرفده بالتدقيق رخصتى حاوى صدور ايده جك امرشريفه بعدالاعاده اوزرينه بالقيد ضم اولنمسزين اوبابده معرفت شرع شريف وجمله اهالى اتفاقيله موجود اولان اهل اسلام ورعايانك حال وتحمللرينه كوره تعديل وتسويه شروطنه رعايت اولنه رق توزيع وتقسيم ويرلوبرينه تأديه وتسليم اولنمسى خصوصنه اهتمام ودقت وبوندن صكره دخى خلافنه جسارت واراالق توزيعى ناميله فقرادن بشقه اقچه طلب واخذينه جرأت وقوعه كلور ايسه محلى حاكم وضابطانك بالاده محررو عيداته مظهر تأديب ومجازات اوله جقلرينى جزما ويقينا بيلوب اكا كوره حركته مبادرت ايلمكز فرمام اولمغين اعلاما وتأكيدا واقداما وتهديدا مخصوصا اشبو امر جليل القدرم اصدار و ايله تسيار اولنمشدر ايمدى اشبو وصايا وتنبيهات پادشاهانه مك على الدوام تنفيذ واجراسى ارادهٔ قاطعهٔ تاجدارانهم مقتضاسندن ايدوكى وبوبابده اغماض ورخاوت وزهول وغفلتله ادنى درجه خلافى حركت وقوعبولور ايسه متجاسر اولانلر وعيدات محررهٔ پادشاهانه مه دوچار اوله جقلرندن بشقه بوكيفيت سزلرك حقكزده دخى مستلزم مسؤليت اوله جغنده اصلا شبهه اولمديغى معلومكز اولدقده بر منوال مشروح عمل وحركته بالاتفاق اعتنا ودقت وخلافى وضع وحالات وقوعندن غاية الغايه حذر ومجانبت ايلمكز بابنده فى اوائل ن

⁂ ⁂ ⁂

يتمش اوچنجى دفعه رقيله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده قاضى قرالك صورت اخذ واستيصالى بيان اولنمشيدى بوخصوصده ارضروم واليسى حضرتلرينك حسن تدبير واقدامى اوته دنبرو مشهود اولان آثار حسن رؤيتنه علاوه نزد عاليده باعث ممنونيت وخصوص مذكورده حدودده اولان روسيه دولتى مأمورلرينك ابراز ايلدكلرى رعايت وموافقتلرى دخى رهين تحسين ومحظوظيت اولمغله عواطف عالمشمول حضرت شاهانه دن مشاراليه حضرتلرينه وزارته مخصوص برقطعه مجوهر نشان ذيشان عنايت واحسان بيورلمش وروسيه دولتى مأمورلرندن تفليس سپهسالارى جنرال دوزن جنابنه مجوهر برقبضه سيف وديكر جنرال دونانمش وسائر ضابطانه يلكندز اسپلر ترتيبيله معاملهٔ تلطيفيه اجرا اولنمشدر

⁂ ⁂ ⁂

سابقا ودين محافظى اولوب بوندن اقدم درسعادته جلب اولنمش اولان صدر اسبق عزت محمد پاشا حضرتلرينه بودفعه عواطف عليهٔ حضرت شاهانه دن قره حصار صاحب سنجاغى توجيه واحسان همايون بيورلمش اولديغندن اشبو شهر رمضان شريفك اوچنجى بازار ايرتسى كونى باب عاليده وزارته مخصوص يقه سى صرمه اشلملى حروانى اكساسيله اجرا اولنمش ولواء مزبور متصرفى سابق ميرميران كرامدن حاجى عثمان پاشا حضرتلرينه دخى نكده سنجاغى عنايت بيورلمش اولمغله يوم مذكورده قپوكتخداسنه خلعت الباسيله اعلان قلنمش ونكده متصرفى سابق ميرميران كرامدن عثمان خيرى پاشا حضرتلرينك دخى درسعادته كلوب اقامت ايلمسى مقتضاى ارادهٔ سنيه دن اولديغندن خلفنك انطاليه يه وصولنده كندوسى قالقوب درسعادته كلسى ضمننده مكتوب سامى كوندرلمشدر

⁂ ⁂ ⁂

اللى سنه سى محرم الحرامى غره سندن ضبط اولنمق اوزره مصر ملاغى سابقا سلانيك ملاسى بكشهرى زاده محمد طاهر افندى يه * وينه سنهٔ مرقومه شهر ربيع الاولى غره سندن ضبط ايتمك اوزره شام شريف ملاغى شيخ الاسلام اسبق صدقى زاده افندى حضرتلرينك مخدوم اكبرلرى سابقا غلطه ملاسى ميرمحمد رفعت افندى يه * وينه سنهٔ مزبوره ذى الحجه سى غره سندن ضبط ايتمك اوزره بروسه ملاغى سابقا قدس شريف ملاسى رئيس الكتاب اسبق افندى زاده عبدالله لبيب افندى يه * وينه ربيع الاول سال مذكور غره سندن ضبط ايتمك اوزره قدس شريف ملاغى باموصلهٔ سليمانيه امره خواجه مدرسه سى مدرسى السيد مصطفى پاشا حفيدى ميرالسيد على راتب افندى يه * وكذلك ماه مرقوم غره سندن مضبوط اولمق اوزره حلب الشهبا ملاغى باموصلهٔ سليمانيه درسيهٔ عبدالله پاشا مدرسى سابقا امام اول حضرت شهريارى كاملى افندى دامادى السيد محمد عزيز افندى يه * وبلاد دوريه دن بغداد دار السلام ملاغى اشبو قرق طقوز سنه سى ذى الحجة الشريفه سى غره سندن ضبط اولنمق اوزره سابقا مرعش ملاسى قبرسى السيد حسن افندى يه * واللى سنه سى شهر ربيع الاخرى غره سندن ضبط ايتمك اوزره بوسنه ملاغى سابقا بلغراد ملاسى سلانيكى نقيب زاده السيد عبد الرحمن افندى يه * وسنهٔ مسطوره جمادى الاولى سى غره سندن ضبط اولنمق اوزره سابقا ارضروم ملاسى دباغ زاده السيد محمد شريف افندى يه * وبروجه ارپه لق چرمن قضاسى اشبو سنهٔ مباركه ذى القعده سى غره سندن ضبط ايتمك اوزره مكهٔ مكرمه ملاسى سليمان بك زاده ميركامل افندى يه * وبندركلى قضاسى كذلك غرهٔ مرقومه دن ضبط ايتمك اوزره مدينهٔ منوره ملاسى السيد احمد افندى يه بروجه ارپه لق بالاستحقاق الذاتى والزمانى موقتا توجيه واحسان ومومى اليهم يكان يكان دلشاد وخندان بيورلمشدر

اشبو توجيهات عليه تقريبى ايله وقوعبولان سلسلهٔ مدرسين كرامك پوصله سى صورتيدر

* موصلهٔ سليمانيه *

امره خواجه

بغدادى عبد الرحمن افندى

* حركت التمشلى *

چراغى حمزه — درسيه عبدالله پاشا

سابقا امام اول شهريارى عارف افندى زاده على رضا افندى — خرقهٔ شريفه شيخى اسبق عثمان افندى حفيدى السيد محمد اسعد افندى

* ابتداء التمشلى *

كرماستى — توقيعى جعفر افندى

اسكى جمعه لى السيد على افندى — بروسه وى حافظ اسمعيل افندى

* صحن *

طرسوسى محمد افندى — كوچك سليمان افندى زاده السيد احمد رشيد افندى

* موصلهٔ صحن *

تابخانه ابو الفتح سلطان محمد خان باشتليه — قره چلبى زاده

كوبابازارى محمد شاكر افندى — مفتى زاده عبدالله افندى زاده السيد مصطفى نجيب افندى

بهراميه

حسن پاشا امامى حسين افندى زاده محمد رفيع افندى

* حركت داخل *

ثانيهٔ سراى ابراهيم پاشا — درسيه در جامع سليمانيه

كتروزلى الحاج حسن افندى — قره حصارى حسن افندى

* ابتداء داخل *

قريمى الحاج مصطفى اغا — درسيه نازيكى خاتون

امام اول حضرت شهريارى زين العابدين افندى حضرتلرى حفيدى السيد محمد عفيف افندى — على رضا بك افندى حضرتلرى حفيدى السيد محمد ثابت افندى

* حركت خارج *

كشفى عثمان افندى — درسيه ميرپاره مصطفى اغا

احمد كاملى افندى حفيدى السيد احمد نورى افندى — شكرزاده عبد الوهاب افندى زاده السيد سليمان رأفت افندى

فى ش ١٧

طرابلس شام مفتيسى سابق عبدالحميد افندى وعلماسندن عبدالعزيز افندى مقدما احوال سابقه جهتيله مهجورا مملكتلرندن چقوب قبرس جزيره سنه عزيمت واوراده برمدت اقامتله بودفعه درسعادته كلوب جنتمكان سلطان بايزيد ولى خان حضرتلرينك مدرسهٔ منيفه لرى حجره سنده بيغوله نشين عزلت ودعاى بقاى عمر وشوكت جناب جهانبانى يه مواظبت اوزره اولدقلرى معلوم عالئ حضرت شاهانه بيورلمش اولديغندن ذات مكارم صفات ملوكانه يه قبل الهيدن مودوع دست قدرت اولان خصايص فخيمهٔ بنده نوازى اقتضاسنجه مومى اليهمانك حقنده نيركامل الاشراق مراحم واشفاق شهنشاهى لامعه افزاى بروز اوله رق سايهٔ احسانوايهٔ ملوكانه ده قيد ضرورتدن وارسته اولملرى ارادهٔ مراحماده سيله جانب خزينهٔ عامره دن كندولرينه ماهيه مستوفى معاشلر تخصيص واعطا واستحصال اسباب استراحتلرى ضمننده برمحل مناسبده دخى اسكانلرى خصوصنه مساعدهٔ عاطفت افاده شهريارى بيدريغ وسزا بيورلديغندن بشقه رمضان شريف مغفرت رديف مناسبتيله مابين همايون حضرت شاهانه ده كتابت خدمتيله مفتخر ومباهى اولان سعيد بك افندى وساطتيله علاوهٔ لطف ومرحمت شاهانه اولمق اوزره مومى اليهمايه عطيهٔ سنيه دخى احسان وارسال بيورلمشدر

⁂ ⁂ ⁂

سلستره واليسى سابق محمد پاشانك ادرنه ده اقامتى خصوصى مقتضاى ارادهٔ سنيه دن اولديغى كيفيتى يتمشنجى دفعه رقيله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده بيان اولنمشيدى مشاراليهك ادرنه ده دائرهٔ وزارتله اقامتى كندوسنه مصارف زائده يى مستلزم اوله جغندن بودفعه رفع وزارتله عواطف عليهٔ حضرت شاهانه دن قپوجى باشيلق رتبه سى احسان بيورلمش اولمغله بعد ازين پاشالق لقظنك تركيله محمد بك دينلمك اوزره اخطار اولندى

⁂ ⁂ ⁂

نسق فرماى كاركاه سلطنت وانتظام آراى دستكاه شوكت ولى نعمتمز وولى نعمت عالميان افنديمز حضرتلرينك دائما مراد عنايت نهاد دادرانه لرى مركز دائرهٔ عدالتده دائر وامر وفرمان همايونلرى همیشه مستظل سايهٔ رأفتوايهٔ ملوكانه لرى اولان كافهٔ عباداللهك اسايش حال ومسرت باللرينى موجب حالات ضمننده صادر اولديغنه بناء باب سرعسكريده بولنان قواصلرك هرنقدر نابجا حركتلرى غير واقع ايسه ده تحت رابطه يه ادخال معناسنه فيما بعد اسلوب مرغوب اوزره قواللنملرى خصوصنده سرعسكر عساكر منصوره دولتلو محمد خسرو پاشا حضرتلرينك مطالعه لرى وجهيله قلمه النان لايحه صورتيدر

بلطف الله تعالى سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه ده هر بر شئ حسن نظامنه قونمقده اولديغى مثللو باب سرعسكريده مستخدم قواصلرك دخى اصول جديده يه ربط وتوثيقلرى وبونلر برخصوصه مأمور اولدقلرنده هيچ كمسنه يه تعدى وطمع وقوعه كلوب هركس دعوات خيريهٔ حضرت پادشاهى يه بتكرار مداومت ايلملرى لازم كلمش اولديغندن ذكرى آتى اصول وجهيله تنظيم قلنوب شويله كه باب سرعسكريده موجود اولان يوز اللى نفر قراساندن اوچ طاقم اعتبار وترتيب اولنوب هر طاقمده بولنه جق قرق طقوز نفرك يالكز قرق عددى نفر وهر اون نفره اون باشى مقامنده برعدد باش نفر وبرعدد چاوش وجمله سنك يعنى برطاقمك اوزرينه ضابط اولوب ضبط واداره ايتمك اوزره برعدد ملازم نصب وتعيين اولنمق

بوصورتده اوچ طاقمده اوچ عدد ملازم واون ايكى عدد چاوش واون ايكى باش نفر وهر طاقمده قرقردن جمعا يوز يكرمى پياده نفر اولوب عساكر منصوره اصولنجه هر ملازمه ماهيه يوز يكرمى غروش وهر چاوشه ماهيه قرق غروش وهر باش نفره ماهيه اوتوز غروش وهر پياده نفره ماهيه يكرمى غروش اعطا قلنمق

برطاقم اعتبار اولنان مع ضابطان قرق طقوز نفردن اون نفر وبرباش نفر وبرچاوش ديوانخانه ده هر كون نوبتجى بولنمق وديكر بومقدار دخى ... بكلمك وكذلك اوندقدر دخى ذات حضرت سرعسكرى اكر بيمله تشريف بيورلر ايسه برابر كتمك اوزره حاضر وآماده طورمق وديكر باقيسى دخى قواص باشى ايله كل بوم قوله كيتمك واشبو طاقم صباح نمازى وقتى نوبتجى اولوب ايرتسى صباح برينه ديكر طاقم نوبتجى اوله رق برطاقمك مدت نوبتى يكرمى درت ساعت اولمق ونوبتجى بولنان طاقمك ملازمى نوبتى مدتى دخولدن تمام اولنجه يه قدر طمرق اوطه سنده موجود بولنوب اكر مانع شرعيسى ظهور ايدر ايسه ديكر طاقمك ملازمى بولنمق واكر انك دخى مانعى وار ايسه نوبتجى اولان طاقمك چاوشلرندن قنقيسى دها درايتلى ايسه اول چاوش ملازمنه وكالة اوطهٔ مذكورده بولنوب اخذ واعطادن دولايى تحصيلات لازم كلدكده بعد التحصيل يوزده بش غروش حسابيله اول تحصيلاتدن خدمت مباشريه النوب خدمت چكمجه سى ناميله مخصوص واحضار اولنان چكمجه يه وضع اولنمق اوزره ملازمه تسليم وملازم دخى چكمجهٔ مذكوره طمرق كاتبى بولنان افندى معرفتيله وضع ايتمك وآى باشنده چكمجهٔ مذكور كشاد اولنه رق هرقاچ غروش بركمش ايسه وهر آى قاچ غروش دوشه جك ايسه صورت تقسيمله علم وخبر پوصله سى ابتدا حضور حضرت سرعسكرى يه تقديم برله معلومى اولدقدن صكره مبالغ مذكور جميع طاقمك ملازملرندن ماعداسى بينلرنده على السويه تقسيم اولنمق

باب سرعسكرى خدمتنده مستخدم اولوب مقدار وافى سكبان نفراتيله ليل ونهار قول دولاشان متعدد بلوكباشيلر وقول مأمورلرندن بشقه مخصوص سكبان نفراتيله مأمورا قول دولاشور وقلعه قپولرنده بولنور بدى نفر قواصلك مستقل ماهيه لرى اولديغندن انلر اشبو طاقملرده داخل اولنوب انجق بريسنك تبديلى اقتضا ايتدكده برينه اشبو طاقملردن درايت واهليتى اولانك بريسى تعيين اولنوب قول مأموريتندن متروك اولان طاقمه ادخال قلنمق

اكر بردعواجى كلوب كلديكى كون مصلحتى بتيوب ده ايرتسى كون كلمك اوزره مدعى عليهك كفيله ربطى اقتضا ايلدكده كفيلى ناميله براقچه الينمامق وبوندن بشقه كرك جنحه ايله كرك سكر حاليله كتورلوب محبوسا تأديب وايجابى اجرا اولنوب صاليورلدكده وكرك سؤال وجواب وياخود برمصلحت ايچون بركمسنه نك جلبى لازم كلدكده كتورلوب بعد الاستفسار اعاده اولنه جق اولكمسنه دن دخى كرك قواصان وكرك طمرق ومحبس خدمتجيلرى براقچه مطلوب ايتمامك

بركمسنه نك بركمسنه دن الاجغى وياخود آخر كونه دعواسى اولوب شكايت ايلدكده ياخود قراول معرفتيله باب سرعسكرى يه كلوب مصلحتلرينك اقتضاسنه كوره دعوالرى رؤيت وفصل اولنمق ايچون شرع شريفه ولازم كلان محله حواله اولندقده تيز اندن فصل اولنه ميوب برهفته ياخود دها زياده اوقه لرى مره مرافعه ده مباشرى برابر كزوب برنتيجه شرعى وياخود قانونى جوابى ويريلوب نزاع قطع اولندقدنصكره خدمت مباشريه قطع نزاع مدتى اوزانمغله تعدد وتزايد ايتميوب فقط يوزده بش غروش حسابنجه التمق وامرار وقت غرضيله مدعى عليه طرفندن مباشره نهانى اقچه لر ويريله رك فصل

خصومتك اوزادلمسی فسادی ملاحظه‌دن بعید اولملغله اومقوله نمانی اچقه
النمامغه دقت اولنمق

شبه دعوی حین ترافعده تزویر ایدوکی عند الشرع تحقق ایلدکده اجرت
مباشریه مظلوم اولان مدعی علیهدن طلب اولنمیوب برموجب فتوای شریفه
خصومت کفایه ایدن مدعی متمردن تحصیل اولنمق بافرمان عالیشان
شروط رضا منوطدن اولغله اولوجهله تزویری متحقق اولان مدعی
متمردك خانه کوزه طمرق اغاسی معرفتیله قطع خدمت وکیفیت ذات حضرت
سرعسکریه افاده اولنه رق معلومی اولدقدن صکره نوجهله امر وفرمان
یوردایسه اولوجهله تحصیل وکذلك ملازمه تسلیم وچکمجه‌ی مذکوره
وضع اولنوب اول مظلومدن براقمه طلب قلنمامق

معاذالله تعالی حریق ظهورنده حریقه مأمور عساکر منصوره مضابطان
ونفراتی وسائر مأمورلری و بلوکباشیلر ایله سکبان نفراتی کیدرلر ایسه‌ده
قواصان نفراتی محل مذکورده سقا یولمق وصوکتورمك و بعض خبرونتیجه
ایصالی مثلاوشیلرده استخدام اولندقلرندن پاشا افندمزه مخصوصا بوله جق
نوبتجیلر دیوانخانه نوبتجیلرندن دخی برچاوش ایله بش نفرضم اوله رق اون سکز
نفرقواصه ابلاغ اولندقده افندمزله برابر حریقه کمك وشاید برشئ اقتضا ایتمك
ودیوانخانه خالی قلمامق ایچون باقی بش نفرایله برباش نفر دیوانخانه‌ده بکلمك
وقواص باشیله قزله کیدن طاقمك چاوش ایله نصفی طمرق اغاسیله وباقیسی
باش نفرایله قواص باشیله حریقه کمك وقپونو بتجیلرندن بریسی دخی حریق
کاتبی معیننده اولمق وقپوده هرنقدر عساکر منصوره قراول مأمورلری
وقپونو بتجیسی سکبانلر وارایسه‌ده چونکه حریق مناسبتیله ایچروسی
بالایجاب تهی کبی قاله جغندن قپونو بتنده اولان قواصلرقپوده موجود بولنمق

اشبو قواصاندن نوبتجی اولان طاقمك بالاده مذکور محللره تخصیص اولنه جق
صنفلرینه اول نوبتده پولنده جقلری و بکلیه چکلری محلك اسمیله تسمیه
ونه‌رق تفریق اولنمق یعنی پاشا نوبتجیسی دیوانخانه نوبتجیسی قپونو بتجیسی
قواص باشی نوبتجیسی دیونعبیر قلنمق

شبو قواصان وقول مأموریلری وحبسخانه قپوجیسی وخدمتجیلرینك جمله سنه ماهیه
صورتیله مقدار وافی معاشلری ومصارف مقتضیه زیرده رقیم اولنان دفترموجبنجه
اولوب اشبو طمرق رسومات معتاده‌سی اوچ بش غروشدن ترا کم ایدر مقوله‌دن
اولمه‌رق یاکز طمرق اوطه‌سی مصارفنه کفایت ایتمه‌رك اوزرینه ضم وعلاوه یه محتاج
اولدیغی درکار ایدوکندن ضمی لازم کلان مباتع ومصارف سائره وغیره وقواصان
ماهیه‌لری سایه حضرت شاهانه ده خزینه جناب سرعسکریدن
ویریلمکله اولدیغندن اونه‌دنبرو جمله عنده‌نده اخذ وتحصیلی مرعی اولان
یوزده اون غروش رسمی اصحاب حق ومطلوب ممنونا ویرمك طمرق اوطه سی
طرفندن اخذ اولنه جق اولدیغندن بهرکون وقوعبولان آله جق ویره جك
تحصیلاتندن برموجب قانون حصوله کله جك حاصلاتك نوجهله وزدن
ونمقدار آنمشدر پلنوب مجرد هیچ فرده بلاسبب تعدی وغدر وحیف وقوعه
کلمامسیچون اسم ورسمیله دفتری طمرق کاتبی معرفتیله طوتیله رق یومیه
پوصله سی نزد حضرت سرعسکری یه تقدیم قلنمق

اشبو ماهیه یه ربط اصولندن هیچ برکسنه نك دیه جکی قالمیوب وبوندن مقصد
دخی عباداللهه برکونه تعدی ورنجیده وقوعه کلمامك نیت خیریه سندن عبارت
اولمغله باب سرعسکرینك بوجهله اصول ونظامه ربط اولندیغی وفیمابعد
هیچ برکسنه بالاده ذکر وبیان اولنه‌دیغی وجهله طمرق اوطه سی معرفتیله
آلنه جق خدمت مباشریه دن بشقه کرك برمصارف ایله کلان قواصه
وکرك قول مأمورلرینه کیرلو وآشکاره پرا اچقه ویرملری واکر ویرلرایسه

ویاخود برکسنه بکاشونی ویردیوطلب ایدر ایسه باب سرعسکری یه طمرق
اغاسنه کلوب خبرویرملری وبوکیفیت کیرلو وآشکاره مخصوص تحری وتجربه
اولنه جغندن اکر براقمه النوب ویرلدیکی تحقیق واستماع اولنور ایسه شدیدا
تأدیب اولنه جغی واشبو کیفیتدن بالجمله اهالی استانبول خبردار اولوب موجبنجه
حرکت ایلرلرچون اشبو اصول ونظام تقویم وقایحخانه ده باصدیر یلوب بالجمله
محللرته طاغدیلهرق هرکس اوقویوب بیلوب اونر لریمزه دعای فرض اولان
ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت عالم شوکتلو کرامتلو پادشاهمز افندیمز
حضرتلرینك ادعیه خیریه‌لرینی جمله عبادالله تکرارا ادا ایلك واشبو
نظامانك بلاقصور دائما اجراسنه طمرق اغاسی وطمرق کاتبی افندی دقت
ونظارت ایدوب مغایری برکونه حرکت وقوعه‌اولور ایسه درحال طرف
سرعسکری یه افاده ایتمك

اشبو قواصان دائما یومقدار نفر و بومقدر طاقم اولوردیمك اولیوب مقدما
وقت سفرده اوچیوزدن زیاده موجود ومستخدم اولدیغی درکار وبالاقتضا
تقلیل وتکثیر اولنه جغی بدیدار اولمغله اکرتکثیر اولور ایسه ایجابنه کوره طاقمه
ضم ویاخود دیکر طاقملردخی ترتیب ویاخود بلوك نظامنه ادخال اولنه رق
استخدام قلنمق

اشبو نظام بووجهله قلمانمش ایسه‌ده بوندن بویله دها خاطره کلنلرعلاوه
واخراج اولنمسی جائز اولمق

غروش	دفتر مصارف طمرق اوطه سی
۰۳۵۰	طمرق کاتبی ماهیه سی
۰۱۵۰	طمرق کاتبی ارقداشی ماهیه سی
۰۰۷۵	حریق قله سی نفراتنك کوندزباش بکجیسی ماهیه سی
۰۰۷۵	حریق قله سی نفراتنك کیجه باش بکجیسی ماهیه سی
۰۴۸۰	حریق قله سنك بکجیسی نفراتنك ماهیه‌سی نفر ۳۲ بهرینه ماهیه ۱۵
۰۴۲۰	سکبان عسکریله کزن قول مأموریلری ماهیه‌سی نفر ۷ بهرینه ۶۰
۰۰۴۰	قلعه قپولرینك ایکی نفر مفتاحجیلرینك ماهیه‌لری بهرینه ماهیه ۲۰
۰۰۲۰	نردبانجی ماهیه سی
۰۱۰۰	قولجوقادینك ماهیه سی
۰۰۸۰	قولجوقادینك ارقداشی ماهیه سی
۰۰۴۰	بعضانه‌واندن بالایجاب محبوس اولنلرك وضع اولنمق ایچون قولجوقادینك خانه اجاره سی
۰۰۶۰	محبوسخانه قپوجیسی ماهیه سی
۰۱۲۰	محبوسخانه قپوجیسنك ارقداشلری ماهیه‌سی نفر ۳ بهرینه ماهیه ۴۰
۰۰۵۰	طمرق اوطه سیچون بهرماه صرف اولنمقده اولان کاغدوقلم ومرکب بهاسی
۰۰۳۰	تحته قلعه ده واقع سکبان قراولخانه سنك ماهیه سی
۰۱۲۵	بهرماه طمرق اوطه سیچون صرف اولنمقده اولان کور بهاسی
۰۱۲۰	محبوسلرایچون بهرکون الناان فرق عددنان عزیزك برماهده ایجاب ایدن اثمانی
۰۷۵۰	طمرق اوطه سنك طعامیه ومصارف متفرقه‌سی برماهده ایجاب ایدن
۳۰۷۵	جمایکون

شهر سابق یعنی شعبان شریفك یکرمی دردنجی بازار کیجه سی ساعت یدی
بچق صولرنده بوغازایچنده بشکطاش نام محلده خاص فرن قارشوسنده بربریانی
ذمینك دکاندن ازقضا آتش ظهور ایتمش ودرعقب اطرافنه سرایتله اوچ
دکان وبرخانه یانوب مأموریلری اقدامیله بالعون الازلی مندفع اولمشدر

نظام مستحسن رسم معايده

باب عالى وباب فتوا پناهيده اولان معايده رسملرى عيد شريف مسرتريديف دخولندن اول اجرا اولنه‌كلمش ايسه‌ده رسم مذكورك عيد شريفدن اول وعلى الخصوص ولى نعمت بيمنتز ولى نعمت عالم شهنشاه منصورالعلم شوكتمآب قدرتنصاب افندمز حضرتلرينك معايدهٔ همايون شاهانه‌لرى رسم عالىسندن مقدم اجراسى باقيمشقسزشئ اولمغله بعدازين بو اسلوب نامرغوب كليا ترك اولنه رق معايدهٔ همايون فيضمقرون شاهانه رسمى كاكان سراى والاى ملوكانه‌ده اجرا بيورلدقدنصكره باب عالى و بعده باب فتوا پناهى معايده لرى زيرده تحرير اولندينى وجهله اجرا اولنمسى خصوصى موافق امر واردهٔ اصا بتعادهٔ شهنشاهى بيورلمغله اولوجهله اقتضاسى اجرا قلنه جغنى

ان شاء الله الرحمن عيد شريف مسرتريديف كونى معايدهٔ همايون شاهانه رسم عالىسى اجراسندنصكره سماحتلو شيخ الاسلام افندى حضرتلرى كافى السابق سراى همايون شاهانه‌دن عودتله باب فتوا پناهيه يه عزيمت بيورب وصدور عظام حضراتيله بالجمله موالئ فخام ومدرسين كرام افنديلردنى

اجراى رسوم معايدهٔ شهنشاهيدنصكره يراويرينه عزيمت ايلرى

معايدهٔ همايون شاهانه رسم عالىسى اجراسندنصكره ترتيب اولنان الاى والاى ملوكانه ده بولنان وزراى عظام حضراتى بعداداى صلوة عيد ينه الاى همايونده بولندرق سراى معلاى ملوكانه‌يه عودت ايلدكلرنده اورته‌قپوجوارنده راكبا صف ارا ى سلام اولوب ومبارك ومسعود نكاه عنايت اكتناه جناب ظل اللهى ايله منظور ومشمول بيورلدقدنصكره جناب صدارتپناهيدن اولجه تحريك ركاب ايدرك باب عالى جوارينه كلوب الاى كوشكى اوكنده منتظر سلام حضرت صدر عالى اولوب وزراى عظامه مخصوص اصول مرعيه‌دن اولديغنه مبنى مشار اليهم حضراتى اشبو رسم مذكورى الحالةهذه اجرا ايتمكده ايسه‌لر دخى بعدازين الاى قصر همايون پيشگاهنده متوقف سلام اولمقسزين طوغرى باب عالىيه وصول ووزراى عظامه مخصوص اولان اوطه‌يه چيقلوب اقامت وارام بيورلمسى ورجال دولت عليه‌دن اولوب داخل الاى اولمايانلردخى معايدهٔ جهانداريى رسمى اجراسندنصكره اداى صلا تدنصكره باب عالى يه كلوب رجال باب عالى يه مخصوص اولان اوطه‌لرده قعود ومنتظر قدوم صدر عالى اولمارى

وذات صدارتپناهى مرتب الاى ايله باب عالى يه وصوللرنده طوغريجه عرض اوطه سنه كيروب ابتدا مشاراليهم وزراى عظام حضراتيله اجراى رسوم معايده ايلدكدنصكره مشاراليهم حضراتى باب فتوا پناهى يه عزيمت وانده دخى اجراى رسم تبريك وتهنيت ايدرك باب جناب سرعسكرى يه كلوب اقامت وارام بيورملرى وشاراليهم وزراى عظام حضراتنك معايده لرى اجراسى عقيبنده حضرت صدر عالى ديوانخانه‌يى تشريف بيورويد يوانخانه‌ده مذكور ده موجود رتبهٔ اولى وثانيه وثالثه ورابعده بولنان بالجمله وكلاورجال وخدمهٔ دولت عليه ايله اجراى رسوم معايده ايدرك عودت بيورد قلرندنصكره مومى اليهم افنديلر ترتيلرى اوزره همان اسلافرينه ركوبا مرتب الاى ايله طوغرى باب حضرت فتوا پناهيه يه عزيمت وبعدالمعايده اندن باب جناب سرعسكرى يه كلنوب سائر وزراى عظام حضراتى دخى نزد جناب سرعسكريده حاضر اولدقلرى حالده ايفاى رسومدن صكره هركس يراويرينه عودت ايلرى وركاب همايون اغواتيله ركاب قرتاب ملوكانه يه مأمور قپوجى باشى اغالر دخى يوم مذكوره باب عاليده موجود بولنه‌رق عرض اوطه‌سنده ايفاى رسم تبريك ايلدكدنصكره ايشدا باب فتوا پناهى يه وبعده باب سرعسكرى يه كيدرك اجراى رسومه ابتدا ايلرى

عيد شريفك ايكنجى كونى حضرت صدر عالى خدمهٔ باب عالى ايله ساعت اوچ بچق صولرنده باب حضرت فتوا پناهى يه عزيمت واجراى رسوم معايده پيوردقلرندنصكره باب عالى يه عودت ايلدكلرينى تعقيبا حضرت فتوا پناهى دخى باب عالى يه تشريف پيوروب بعدالمعايده باب فتوا پناهى يه عزيمتلرنده منتظر قدومارى اولان صدور عظام حضراتيله بعد المعايده مشار اليهم صدور عظام حضراتى باب عالى يه كلارى واستانبول رتبه‌سنى احراز ايدن موالئ فخام ايله مكهٔ مكرمه رتبه‌سندن اسكدار رتبه‌سنه قدر بالجمله موالئ كرام ومدرسين بنام افنديلر يوم مذكوره ساعت يدى صولرنده باب عاليده موجود بولنه‌رق ابتدا موالئ فخام عرض اوطه سنده معايده ايدوب تمامنده قعود وقهوه وبخور مراسمى اجراسيله باب فتوا پناهى يه عودت ايلدكلرينى متعاقبا حضرت صدر عالى ديوانخانه يه تشريف پيوروب درون ديوانخانه ده موجود بولنان مدرسين كرام افنديلردخى بالفعل صدرين محترمين افنديلر حضراتى نزد حضرت صدر عاليده بولندقلرى حالده برمعتاد اجراى رسوم معايده ايليه‌رك همان عودت ايتملرى ومدرسين كرام افنديلرى تعريف ايچون صدر روم ايلى بوانان افنديلر حضراتنك قراءت پيوردقلرى دفتر رسمى الحالةهذه اجرا پيورلمقده اولان معايدهٔ همايون شاهانه رسم عالىسنده سنين وغيره‌دنبه و متروك بولنمش اولديغنه مبنى بوندن بويله باب عاليده دخى دفتر مذكورك تحرير وقراءتى رسمى كليا ترك اولنمسى وجوامع سلاطين مشايخى افنديلر دخى يوم مذكوره ساعت التى صولرنده باب عاليده قپوجيلر كتخداسى اوطه سنده موجود بولنه‌جق اولملريله موسمى كاركده اصول قديمه‌لرى وجهله اجراى رسم معايده ايلدكلرندنصكره باب حضرت فتوا پناهى يه عزيمت ايليه‌جكلرى وكبسه داران وخلفاء اقلام وزعما وسائر خدمهٔ باب عالى دخى يوم مذكوره ديوانخانه‌ده اجراى رسم معايده ايتملرى وحرمين طاقى تعبير اولنان حرمين مفتشى ومحاسبه ومقاطعه جبسى افنديلرك دخى بشقه‌جه اوله رق عرض اوطه سنده معايده ايتمسى اصولدن ايسه‌ده حرمين مفتشى افندى مدرسين كرامدن بولندقلرندن يوم مذكوره اجراى رسوم ايليه‌جك مدرسين افنديلرايله برابر معايده ايلمسى وحرمين محاسبه جبسى افندى رتبهٔ ثانيه‌ده ومقاطعه جبسى رتبهٔ رابعه‌ده بولندقلرندن هم رتبه‌لرى بولنملرايله برگون اقدم معايده ايتمش بولندقلرندن يوم مذكوره تكرار اجراى رسم معايده ايلملرى اقتضا ايتميه‌جكى

معايدهٔ همايون شاهانه رسم عالىسنه داخل والاى والاى ملوكانه ده بولنمق شرفنه نائل اولان بندكان رتبهٔ اوليدن دفتردار افندى ورئيس الكتاب افندى حضراتى ورتبهٔ ثانيه دن ديوان همايون چاوشباشيسى ودفتر امينى افنديلردن عبارت اولمغله رتبهٔ اوليدن كتخدا يك حضرتلريله رتبهٔ ثانيه‌دن اوقاف همايون ناظرى وضربخانهٔ عامره ومقاطعات ومصارفات وطوپخانه وحريه وبارو تخانه‌لر ناظرلرى افنديلرك دخى رسم الاى والايه داخل اولملرى خصوصنه امر واردهٔ حضرت شهنشاهى متعلق بيوريلدقرى منه تعالى اولوجهله اجرا اولنه‌جق اولمغله لاجل الاعلان طبع وتمثيل اولندى فى ن ٢١ سنه ١٢٤٩

امور داخليه

اون التنجى والئى برنجى دفعه رقيمه طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده مفصلا بيان اولنديغى اوزره اشبو رمضان شريفده دخى يه برمعتاد چراغان ساحلسراى همايونده حضور فائض النورحضرت شاهانه‌ده سرحلقهٔ تقرير اولان سكز عدد سراى همايون خواجه‌لرى افنديلرايله معيتلرنده بولنان مدرسين صدق آيين افنديلردرسلرى اولان آيت كريمه يى تفسير واوزرينه ترتب ايدن اسئله واجوبه‌لرين بالتحقيق تقرير ايليوب صره سيله سكز مجلس قرين حسن ختام اولنش ومرحمت وشفقتى كافهٔ انامه مبذول اولان پادشاهنمز وولى نعمتزافندمز حضرتلرى مومى اليهمك معتاد اولان عطيه‌لرينه ضم وعلاوه بيورملريله جمله سنى برقات دخى مظهر عنايت بيورمشلردر

دأب مستحسن دولت عليه اوزره اشبو شهر شريف رمضان مغفرت نشانك اون بشنجى كونى حضورى معتاد اولان ذوات اياصوفيه جامع شريفنده صلاة ظهرى ادا ايلدكدن صكره خرقهٔ شريفه زيارتيچون سراى معلاى همايونده كائن مقام مخصوصنه رومال وسايهٔ فيضيايهٔ پادشاهيده اول درالفريد صدف تبرك وافتخارى بالب ادب تقبيل وتبجيل براه هر برى مسرور والبال واشبو صفاى درون وفرح افزونله اول مجلس انسا انس فيوضات مخلسده صاحب الردا عليه اكمل الصلوات والتحيا افندمز حضرتلرينه كمال تعظيم اوزره مقام ارای قيام اولان پادشاه دين اسلام ادامه الله تعالى الى اخر الايام حضرتلرينك امتداد ايام عمر وسلطنتلرينه اياصوفيه واعظلى شيخ الحاج يوسف افنديسنك ترتيل ايلديكى دعاء باخيرينه آمين خوان اولوب رق جمله سى مظهر ثواب جزيل اولملردر

پادشاه مقيم السنهٔ والفرض شوكتلو كرامتلو كافهٔ انامه ولى نعمت وباعث امنيت امت افندمز حضرتلرى كچن شعبان المعظمك يكرمى طقوزنجى روز مسعدت بروز جمعه‌ده معتاد اولان الاى والايله درسعادتمقرده واقع سلطان بازيد ولى خان جامع شريفنه توجيه سمند اقبال وصلوة جمعه‌يى ادا دنصكره عساكر منصورهٔ محمديه قوللرينك قراول نظاملرى وقراول مأمورلرى وصف بستهٔ موقف سلام اولان طابورلرك انبسه واسلحه‌لرينك تميز ونظاملوانى وطورشلرى وتفنك طوتمسلرى وسلام طورمق حركتنى اجرالرى شايان پسند وتحسين همايون بيورلمغله بمجرد بنده قديملرى سر عسكر محمد خسرو پاشا حضرتلرينى وبالعموم عساكر منصورهٔ محمديه قوللرينى تلطيف ارادهٔ خيريهٔ شاهانه‌لريله جمعه الايله باب سرعسكرى يى تشريف والاى طاقنه رخصت ايله ذات عنايت سمات همايونلرى اخشامه قريب مدته قدر آرام براه بعده چراغان ساحلسراى معلا لرينه سوق وروق اجلال بيورمشلردر

وينه شهنشاه مكارم اكتناه افندمز حضرتلرى اون التنجى تعويم وقايعده زيور صحيفهٔ سطور اولديغى مثللو اشبو شهر مبارك رمضان باهر الفيضائك اون برنجى صالى كيجه‌سى مخلوق اولدقلرى شيمهٔ بنده پرورى اقتضاسى اوزره باب سرعسكرى يى وان اوچنجى پنجشنبه كيجه‌سى قپودان دريا طاهر پاشا حضرتلرينك خواجه پاشاده واقع قوناغنى واون دردنجى جمعه كونى نور عثمانى جامع فيضى لامعنده جمعه نمازينى بعد الادا عساكر منصورهٔ محمديه لرى قوللرى حقنده دائمى الظهور اولان انواع عنايات وتلطيفات سابقهٔ ملوكانه لريله تعطفات لاحقهٔ عسكر پرور انهٔ پادشاهانه اولمق اوزره يه الاى ايله باب سرعسكرى يه شرف اندازاجلال پيوروب اندن الاى طاقنه‌دن واخشام اوزرى مشيرطوپخانه خليل پاشا حضرتلرينك فندقليده كائن سرعسكر مشاراليه حضرتلرى يالبسنده آماده ايلديكى افطاره تشريف واندە قائمقام سابق خلوصى احمد پاشا حضرتلرينك دخى بولنمرينى امر وفرمان ايله مشار اليهى تلطيف واون بدنجى بازارايرتسى كيجه سى باب عالى يى ويكرمى برنجى جمعه كونى اياصوفيه جامع انوارمرابعده جمعه يى بعد الادا باب فتوا پناهى يى قدوم بركتلزوم شاهانه‌لريله پرتو پذيراتوار ومشاراليهم حضراتنك سايهٔ پادشاهانه‌لرنده كفيم الباغ قديهدى لصاحبه * برسم خدمته من باغه التحفا * يعنى * كاه اولورکيم مالك باغه‌عنب اتحاف ايدر رسم خدمته بولنمق مقصديله باغبان يولندن ترتيب ايلدكلرى چشن عاليدن تناول افطار وهر برلرينى انواع نوازش شاهانه لريله وايه‌دار فخر ومسار بيورمشلردر

ذكر اولنان افطارلرده مشاراليه سرعسكر پاشا وقپودان پاشا ومشيرطوپخانه حضراتى بولنمش وصلوة تراويحى موالئ فخامدن امام ثانى جهانبانى مصطفى نورى افندى قلدرمش وباب عاليده اولان افطارده كتخدا يك ورئيس افندى حضراتى رخصت عنايت غايت همايون موجبنجه حضور فيضى نشور حضرت ظل اللهى يه دخول ايله مبارك ومسعود خاكپاى كيمياسای جناب جهانداريه رومال اولمق شرف جهانبهاسنه وباب فتوا پناهيده صدور عظام روم ايلدن خليل حميد پاشا زاده عارف بك افندى ورئيس اطبا بهجت افندى وامام اول شهريارى زين العابدين افندى حضراتيله استانبول پايه‌اولزندن برادر رئيس اطبا عبد الحق افندى دخى باراده همايون بولنمق شرفنه نيل ايله مظهر الطاف شهريار خجسته آثار اولملردر همان ربم تعالى وتقدس حضرتلرى ماه صيام فيضى ارتسامك امثال امثال كثيره‌سيله شهنشاه جهان افندمزى با انواع فوز واقبال شرف‌ياب ايليه آمين

نظام مستحسن رسم معايده

باب عالى وباب فتوا پناهيده اولان معايده رسملرى عيد شريف مسرتريديف دخولندن اول اجرا اولنه‌كلمش ايسه‌ده رسم مذكورك عيد شريفدن اول وعلى الخصوص ولى نعمت بيمنتز ولى نعمت عالم شهنشاه منصورالعلم شوكتمآب قدرتنصاب افندمز حضرتلرينك معايدهٔ همايون شاهانه‌لرى رسم عالىسندن مقدم اجراسى باقيمشقسزشئ اولمغله بعدازين بو اسلوب نامرغوب كليا ترك اولنه رق معايدهٔ همايون فيضمقرون شاهانه رسمى كاكان سراى والاى ملوكانه‌ده اجرا بيورلدقدنصكره باب عالى و بعده باب فتوا پناهى معايده لرى زيرده تحرير اولنديغى وجهله اجرا اولنمسى خصوصى موافق امر واردهٔ اصا بتعادهٔ شهنشاهى بيورلمغله اولوجهله اقتضاسى اجرا قلنه جغنى

ان شاء الله الرحمن عيد شريف مسرتريديف كونى معايدهٔ همايون شاهانه رسم عالىسى اجراسندنصكره سماحتلو شيخ الاسلام افندى حضرتلرى كافى السابق سراى همايون شاهانه‌دن عودتله باب فتوا پناهيه يه عزيمت بيورب وصدور عظام حضراتيله بالجمله موالئ فخام ومدرسين كرام افنديلردنى

اجراى رسوم معايدهٔ شهنشاهيدنصكره يراويرينه عزيمت ايلرى

معایدهٔ همایون شاهانه رسم عالیسی اجراسندنصکره ترتیب اولنان الای والای
ملوکانه ده بولنان وزرای عظام حضراتی بعد ازادای صلوة عید بندالای
همایونده بولندرق سرای معلای ملوکانه یه عودت ایلدکلرنده اورته قیوجیلرده
راکا صف ارای سلام اولوب ومبارك ومسعود نکاه عنایت اکتناه جناب
ظل الالهی ایله منظور ومشمول پیورلدقلرندن صکره جناب صدارتپناهیدن
اولجه تحریك رکاب ایدرك باب عالی جوارینه کلوب الای کوشکی اوکنده منتظر
سلام حضرت صدر عالی اولمق وزرای عظامه مخصوص اصول مرعیه دن
اولیافنه همین مشار الیهم حضراتی اشبو رسم مذکوری الحالةهذه اجرا
ایتمکده ایسه‌لر دخی بعدازین الای قصر همایون پیشکاهنده متوقف سلام
اولمقسزین طوغریاب عالی یه وصول ووزرای عظامه مخصوص اولان اوطه یه
چیقلوب اقامت وارام پیورلسی ورجال دولت علیه دن اولوب داخل الای
اولیانلردخی معایدهٔ جهانداری رسمی اجراسندنصکره ادای صلات ایدرك
باب عالی یه کلوب رجال باب عالی یه مخصوص اولان اوطه‌لرده قعود ومنتظر
قدوم صدر عالی اولمغری

وذات صدارتپناهی مرتب الای ایله باب عالی یه وصوللرنده طوغریجه
عرض اوطه سنه کیروب ابتدا مشار الیهم وزرای عظام حضراتیله اجرای رسوم
معایده ایلدکدنصکره مشار الیهم حضراتی باب فتواپناهی یه عزیمت وانده دخی
اجرای رسم تبریك وتهنیت ایدرك باب جناب سرعسکری یه کلوب اقامت وارام
پیورملری ومشار الیهم وزرای عظام حضراتنك معایده لری اجرای عقیبنده
حضرت صدر عالی دیوانخانه یی تشریف پیوروب دیوانخانهٔ مذکوره موجود
رتبه اولی وثانیه وثالثه ورابعده بولنان باالجمله وکلا ورجال وخدمهٔ دولت علیه ایله
اجرای رسوم معایده ایدرك عودت پیوردقلرنده تصکره مومی الیهم افندیلر تیمارلری
اوزره همان اسلافینه رکابا مرتب الای ایله طوغری باب حضرت فتواپناهی یه
عزیمت وبعد المعایده اندن باب جناب سرعسکری یه کلنوب سائر وزرای عظام
حضراتی دخی نزد جناب سرعسکریده حاضر اولدقلری حالده ایفای
رسومدن صکره هرکس برلو برینه عودت ایلدکلرینی تعقیبا حضرت فتواپناهی
رکاب قرتاب ملوکانه یه مأمور قیوجی باشی اغاز دخی یومذکوره باب عالیده
موجود بولنه‌رق عرض اوطه سنده ایفای رسم تبریك ایلدکدنصکره ابتدا باب
فتواپناهی یه وبعده باب سرعسکری یه کیدرك اجرای رسومه ابتدار ایلدکلری

عید شریفك ایکنجی کونی حضرت صدر عالی خدمهٔ باب عالی ایله ساعت
اوچ بچق صولرنده باب حضرت فتواپناهی یه عزیمت واجرای رسوم معایده
پیوردقلرندنصکره باب عالی یه عودت ایلدکلرینی تعقیبا حضرت فتواپناهی
دخی باب عالی یی تشریف پیوروب بعد المعایده باب فتواپناهی یه عزیمتلرنده
منتظر قدوملری اولان صدور عظام حضراتیله بعد المعایده مشار الیهم
صدور عظام حضراتی باب عالی یه کملری واستانبول رتبه‌سنی احراز ایدن
موالی فخامتلو ایله مکهٔ مکرمه رتبه‌سندن اسکدار رتبه‌سنده قدر بالجمله موالی کرام
ومدرسین بنام افندیلرمومی مذکوره ساعت یدی صولرنده باب عالیده موجود
بولنه‌رق ابتدا موالی فخامتلو عرض اوطه سنده معایده ایدوب تمامنده قعود
وقهوه و بخور مراسمی اجراسیله باب فتواپناهی یه عودت ایلدکلرینی متعاقبا
حضرت صدر عالی دیوانخانه یه تشریف پیوروب در ون دیوانخانه ده موجود
بولنان مدرسین کرام افندیلردخی بالفعل صدر بن محترمین افندیلر حضراتی
نزد حضرت صدر عالیده بولندقلری حالده برمعتاد اجرای رسوم معایده
ایلیدرك همان عودت ایتملری ومدرسین کرام افندیلری تعریف ایچون صدر
روم ایلی بولنان افندیلر حضراتنك قرائت پیوردقلری دفتر رسمی الحالةهذه
اجرا پیورملغله اولان معایدهٔ همایون شاهانه رسم عالیسنده سنین وغیره‌دنبه و
مزوك بولنمش اولدیغندن مبنی بوندن بویله باب عالیده دخی دفتر مذکورك
تحریر وقراءتی رسمی کلیا ترك اولنمی وجوامع سلاطین مشانیخ افندیلر
دخی یومذکوره ساعت اتی صولرنده باب عالیده قیوجیلر کتخداسی
اوطه سنده موجود بولنه‌رق اولمریله‌موسمی کلکاده اصول قدیمه‌لری وجهله
اجرای رسم معایده ایلدکلرندنصکره باب حضرت فتواپناهی یه عزیمت

ایلیدرکلری وکبرا داران وخلفای اقلام ونقبا وسائرخدمهٔ باب عالی دخی
یوم مذکوره دیوانخانه ده اجرای رسم معایده ایتملری وحرمین طاقی تعمیر
اولنان حرمین منشی ومحاسبه ومقاطعه جیسی افندیلرك دخی بشقه جه
اوله رق عرض اوطه سنده معایده ایتمسی اصولدن ایسه ده حرمین منشی
افندی مدرسین کرامدن بولندقلرندن یومذکوره اجرای رسوم ایلیه جك
مدرسین افندیلرله برابر معایده ایلمسی وحرمین محاسبه جیسی افندی رتبهٔ
ثانیده ومقاطعه جیسی رتبهٔ رابعده بولندیغدن هم رتبه لری بولنانلرایله
برکون اقدم معایده ایتمش بولندقلرندن بو مذکوره تکرار اجرای رسم معایده

ایلملری اقتضا ایتمیه جکی

معایدهٔ همایون شاهانه رسم عالیسنه داخل والای والای ملوکانه ده بولنمق
شرفنه نائل اولان بندکان رتبهٔ اولیدن دفتردار افندی ورئیس اسکتاب افندی
حضراتی ورتبهٔ ثانیه دن دیوان همایون چاوشباشیسی ودفترامینی افندیلردن
عبارت اولمغله رتبهٔ اولیدن کتخدا بك حضرتلریله رتبهٔ ثانیه دن اوقاف همایون
ناظری وضرابخانهٔ عامره ومقاطعات ومصارفات وطوپخانه وحربیه
وبارودخانه‌لر ناظرلری افندیلرك دخی رسم الای والایه داخل اولملری خصوصنه
امر وارادهٔ حضرت شهنشاهی متعلق بیورلدیغی بمنه تعالی اولوجهله اجرا
اولنه‌رق اولمغله لاجل الاعلان طبع وتمثیل اولندی

یتمش درنجی دفعه رقیمله طبع اولنان نسخ نقویم وقایعده بغداد حوالیسنده
اولان جرباشیلغی صفوفك سائر بعض عشایروقبائل ایله براسلوب بغداد جاده سنك
اختلالنه باعث اولمش اولمسندن طولایی تحقیق احوال واستحصال اسباب
اندفاع قیل وقال اراده سیله شق ثالثك انضمامیله اناطولی محاسبه جیسی اولان
عبدالعزیز اکاه افندی مخصوصا مأمور واعزام قلمش اولدیغی بیان اولنمشدی
الحالةهذه بغداد والیسی علی رضا پاشا حضرتلری طرفندن تحریرات ورودیله
خصوص مذکورك اندفاعی اشعار اولنوب تحریرات مذکوره تفصیلا تلندن
مستبان اولدیغی وجهله مادهٔ اختلالدری وصورت حدوث واندفاعی بروجه‌اتی
اجمالا ذکر اولنور شویله که شیخ مرقوم مقدما بغداد ماده سنده والیٔ مشار الیه
معینده استخدام اولنوب بونجه اعانت ورعایت کورمشکن مجرد جبلت ردیه سنده
مرکوز اولان نادانی وخباثت اقتضاسنجه بواثناء مطرف مشار الیهه اظهار
مخالفت ایتمش وبعض طورسرکشانه ده بولنسان بصره وجوهندن زهیر اوغلری
وبصره متسلمی عزیز اغا وبغدادن مقدما فرارایدن مصرف محمد افندی وبایان
سنجاغی منصرفی سابق خالد پاشا اوغلی محمد پاشا کبی مفسد مقوله لرینك
سوزلرینه فریفته اولهرق انلرك مسلکنه کتمش وغالبا موصل والیسی یحیی
پاشادخی بوبابده شیخ مرقومه بعض کونه مساعده واعانه کوسترمش اولدیغندن
بغداد قلعه‌سی اطرافنه کلوب اخلال طریقه جسارت ایلمشدر والیٔ مشار الیه
حضرتلری اوته دنبرو مدبر ودرایتکار وزرای عظامدن اولمغله اقتضاسنه کوره
تدبیر وحرکتله مرقوم زهیر اوغلری وخالد پاشا اوغلنی اعدام وعزیز اغا
دخی برتقریب بغداده جلب اولنمش ومصرف محمد افندی دخالت ایلدیکی
بنی لام عشیرتندن طرد ایتدیرلهرك کردستان طرفنه فرارایتمش وشیخ مرقوم دخی
اوزرینه سوق اولنان عسکره تاب اورتحمل اولهمیه‌رق منهزما چول جانبنه
صاوشمش وموصل والیسی یحیی پاشا دخی موصلده طوره میوب اوچ بش
تبعه سیله شیخ مرقومك یانینه کتمش اولدیغندن بغدادده اولان موصل بکلر بکیسی
سابق سعید پاشا حضرتلری بغداد والیسی حضرتلری طرفندن موصله ارسال
وافعاد ایله ایالت موصلك پاشای موی الیهه توجیهی صورتی دخی القماس اولنمش
اولمغله شرفیافتهٔ صدور اولان اراده سنیهٔ حضرت شاهانه موجبنجه بروجه
القماس ایالت مذکوره پاشای موی الیهه عواطف علیهٔ جناب ملوکانه‌دن توجیه
واحسان بیورلهرق قیوکتخدا سنه خلعت کاسیله اجرا واعلان قلمش اولوب
صورتحاله نظرا سابقهٔ شوکتواریهٔ حضرت شهنشاهیده بغداد حوالیسی
اومقوله فساده کروهندن تصفیه وتطهیر اولنمشدر واشبو تحریرات
شعبان المعظمك بشنجی کونی چقارلمش وشیخ مرقومك تعقیبه مأمور سوق
اولندیغی محرر ومندرج بولنمش اولمسنه نظرا شیخ مرقومك سمتی یه قدراخذ
وتعیقب دخی مأمولدر

مصر قیوکتخداسی اولان رجال دولت علیه دن سلیم ثابت افندینك بوندن
اقدم وفاتی وقوعنه مبنی برینه مناسبتك نصبی خصوصی مصر والیسی
حضرتلرندن لدی الاستشمار رجال دولت علیه دن حرمین محاسبه جیسی سابق
کاملی زاده مصطفی نظیف افندی حضرتلرینك نصبی التماس ایتمش اولمغله
بودفعه شرف افزای سنوح وصدور بیورلدلان امر وفرمان حضرت شاهانه
موجنجه والیٔ مشار الیه حضرتلرینك وکرك اوغلی ابراهیم پاشا حضرتلرینك
قیوکتخدالقلری خدمتی موی الیه مصطفی نظیف افندی یه احاله وتفویض
بیورلمش وکیفیت عهده‌سنه عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن قره حصار
صاحب سنجاغی توجیه واحسان بیورلمش اولان صدر اسبق عزت محمد پاشا
حضرتلری قیوکتخداسنك تبدیلیله رجال دولت علیه دن بار وقپانهٔ عامره ل
ناظری سعید محب افندی حضرتلرینك نصب وتعیینی التماس ایتمش والتماسنه
مساعدهٔ علیه درکار بیورلهرق موی الیه حضرتلری دخی مشار الیه
حضرتلرینه قیوکتخداسی نصب وتعیین قلمشدر

مقاطعات خزینه سیندن مضبوط محصولاتی ومتسلملك ومقاطعات ایله
ضرابخانهٔ عامره طرفندن التزام اولنه کلان مقاطعاتدن بارادهٔ سنیه
قرق طقوز سنه سنه محسوبا شمدی یه قدر ابقاء ومجددا احاله واجرا اولنان
محللرك ودرعهده وتفویض قلنانلرك اسم وشهرتلری مبین دفتریدرکه

بومحله طبع اولندی

صاروخان سنجاغی متسلملکی متصرفی قره عثمان زاده درکاه عالی قیوجی
باشیلرندن ایوب اغایه بقاء احاله کوتاهیه سنجاغی متسلملکی متصرفی
درکاه عالی قیوجی باشیلرندن خلیل کاملی اغایه ابقاء احاله قسطمونی
سنجاغی متسلملکی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن دده مصطفی اغایه
ابقاء احاله قوجه ایلی سنجاغی متسلملکی متصرفی درکاه عالی قیوجی
باشیلرندن شکری بکه ابقاء احاله صفله سنجاغی متسلملکی متصرفی
الیاس زاده درکاه عالی قیوجی باشیلرندن حمدامین بکه ابقاء احاله کنغری
سنجاغی متسلملکی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن حافظ حسن اغایه
ابقاء احاله بولی سنجاغی متسلملکی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن
احمد اغایه ابقاء احاله خداوندکار سنجاغی متسلملکی متصرفی درکاه
عالی قیوجی باشیلرندن حافظ محمد اغایه ابقاء احاله ویران شهر سنجاغی
متسلملکی متصرفی حسن چاوش زاده درکاه عالی قیوجی باشیلرندن حسین اغایه
ابقاء احاله تیکده سنجاغی متسلملکی متصرفی درکاه عالی قیوجی
باشیلرندن صادق بکه ابقاء احاله قره سی سنجاغی متسلملکی متصرفی
درکاه عالی قیوجی باشیلرندن شریف احمد اغایه ابقاء احاله انقره سنجاغی
متسلملکی متصرفی احمد اغایه ابقاء احاله اسکیشهر سنجاغی متسلملکی
متصرفی الحاج محمود بکه ابقاء احاله بکشهری سنجاغی متسلملکی
متصرفی خواجکان دیوان همایوندن ادهم افندیه ابقاء احاله قیرشهری
سنجاغی متسلملکی متصرفی کمشکاز معدنی امینی عبدالرحمن بکه ابقاء احاله

اقسرای سنجاغی متسلملکی متصرفی قونیه وجوهندن جمال الدین افندیه
ابقاء احاله حمید سنجاغی متسلملکی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن عمر اغایه
مجددا احاله بوزاوق سنجاغی متسلملکی سیواس محصلی سابق
درکاه عالی قیوجی باشیلرندن سید اغایه مجددا احاله طرنوی قضاسی
ویوده لغی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن درویش بکه ابقاء احاله

قلیه نظارتی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن مصطفی اغایه
ابقاء احاله قبریس محصلاغی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن
حاجی محمد اغایه ابقاء احاله مدللو نظارتی متصرفی درکاه عالی قیوجی
باشیلرندن اسماعیل بکه ابقاء احاله ساقز محصلاغی متصرفی درکاه عالی
قیوجی باشیلرندن الحاج عبدالقادر اغایه ابقاء احاله ازمیر ویوده لغی
متصرفی رجال دولت علیه دن ازمیر احسان ناظری طاهر بك افندیه
ابقاء احاله ترکش خاص ویوده لغی متصرفی عزمی افندیه
ابقاء احاله زیخنه قضاسی مدیراکی متصرفی درکاه عالی قیوجی
باشیلرندن عثمان اغایه ابقاء احاله تیمورحصار قضاسی مدیراکی متصرفی
درکاه عالی قیوجی باشیلرندن علی بکه ابقاء احاله ایاش ویوده لغی متصرفی
درکاه عالی قیوجی باشیلرندن الحاج مسعود اغایه ابقاء احاله اینه‌کول وکیلیی
وما نیاس قضاری ویوده لغی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن محمد
جلال الدین اغایه ابقاء احاله قوری بازار نعلبلو ویوده لغی متصرفی
مصطفی بکه ابقاء احاله ابدنجك قضاسی ویوده لغی متصرفی عزیز اغایه
ابقاء احاله مینغاچ قضاسی ویوده لغی متصرفی ابوبکر اغایه ابقاء احاله

صوموه وقرق انماج ویوده لغی متصرفی حاجی بلال اغایه ابقاء احاله

قره حصار نعلبلو ویوده لغی متصرفی مصطفی اغایه ابقاء احاله یلاق اباد
وتره مرسل وبازار کویی ویوده لغی متصرفی محمد اغایه ابقاء احاله
آقصار کیره ویوده لغی متصرفی بهرام اغایه ابقاء احاله اوزنجه اباد
ناصکوی ویرده لغی کرجلنه ویوده سی سابق درکاه عالی قیوجی باشیلرندن
ابراهیملی حسین بکه محمددا احاله کیره وطرانقلی ویوده لغی ایواق کرکیسی
سابق حاجی حسن اغایه مجددا احاله بکبازاری ویوده لغی متصرفی
درکاه عالی قیوجی باشیلرندن مصطفی بکه ابقاء احاله یله جك قضاسی
ویوده لغی متصرفی درکاه عالی قیوجی باشیلرندن سمت اغایه ابقاء احاله کلبه
قضاسی ویوده لغی متصرفی خواجکان دیوان همایوندن سعید افندی یه
ابقاء احاله جسراکنه قضاسی ویوده لغی متصرفی محمد افندی یه
ابقاء احاله کرینك قضاسی ویوده لغی متصرفی سلمان اغایه ابقاء احاله

مدانیه قضاسی ویوده لغی متصرفی ابراهیم اغایه ابقاء احاله

مناك قضاسی ویوده لغی متصرفی مصطفی بکه ابقاء احاله

بوندن اولکی نومرو وقایعده بیان اولنان توجیهات علیه ده ارضروم ملاانجی
دباغ زاده سید محمد شریف افندی یه توجیه اولنمشیدی لکن قضاء مرقومك

تحریری سهوا قالمش اولدیغنی اخطار اولندی

مراد عسکریه

عساکر مصریه میرلوالرندن ادریس بك بوندن اقدم رکاب قرتاب خسروانه یه
توجیهله یوز سوروب حتنده نذرجدلرده عواطف جلیهٔ تاجداری ظهوره
کلدیکی تقاریرنم وقایع سابقده درج وتسطیر اولنمشیدی غیر موی الیهه
متعاقبا بنه میرالایلردن حسین بك وبعده میرلوالردن سلیم بك واندن صکره
دوتشای مدیریه باشبوغی عثمان بك کعبة الامال اولان در دولتواله
زوال وهرکس حقنده رایکان اولان عوارف جزیلهٔ جناب شهریاری یه
مظهر یتله انلردخی مقتضی الامال اولوب هر برینك رتبهٔ اعتباریه‌لری حقیقتنه
ایصال ایله بریسی منصور میرالوالکیله سلیم پاشا وبریسی فریق منصوره
رتبهٔ رفیعه سیله عثمان پاشا نام وعنوانی حائز وعطایای سنیهٔ شاهانه الله
دخی نصاب کامرانی بی فائز بیورملرندر وانلردن بشقه ملازم ویوزباشی
وقول اغاسی ویکیچشی مثلاو ضابطان دخی باعث فیض دارین اولان خدمات
سنیه ایله مفتخر اولمق ارزو سنی درپیش ایدرك دارالسلطنه یه توارد دن
خالی اولیوب هربری حالاو حالیجه الطاف بهیهٔ ملوکانه دن بهره دار اولمقده
وقابرلمقده درلر

مومی الیهما ادریس بك وحسین بك مصر والیسی حضرتلرینك زرخریده سی
وهربری اولادی مثابه سنده نظر کرده سی اولوب مومی الیه سلیم پاشا
اورادہ اولان اقرانه رجحانیی جهتیله قرابت صهریه سنه نائلیت وکال اعتماد
ومحرمیت ایله واصل درجهٔ کامرانی ومومی الیه عثمان پاشا ایسه کذلك
مشار الیهمك مصاهرتی وخدمات جسیمه سنده استخدامی جهتلریله رتبهٔ قدر
واعتباردہ بیاغی مشار الیهمك اوغلی ابراهیم پاشا حضرتلرینه ثانی ایکن
بویله یکدیکری تعقیب ایدرك درسعادته ورود ایله استان بلند ایوان حضرت
شهنشاهی یه التجاری قضیه‌سی اول امرده اذهان عقلاده معانیٔ مختلفه یی
شامل کورنمش ایسه مسلبعد دکلدر فاما وقتا که مومی الیهما سلیم پاشا
وعثمان پاشا درسعادته کلدرك فی لاصل مسموع اولان مزید رشد ودرایت
وفرط ذکا ورزانت ذاتیه‌لری طبق شهرتلرینه مطابق اولدیغی مشاهده

اولنه رق يكديكرى مصدق واقع اولان مزايای امداداتلرينك فذلكه وخلاصه سنده
چوكه والئ مشاراليه حضرتلرى اوته دنبرو دولت عليهٔ ابدى الدوامك
صدق واستقامتى وعلى الخصوص ذات شوكتسمات حضرت تاجدارينك
تحصيل رضاى ميامن اقتضاى ملوكانه لرينى التزام صورتنده كوريلوب
وزراى دولت عليه دن اولمسى جهتيله سائر بالجمله وزرا وممالك شاهانه مثلاو
اورداده اولان خدمتلردخى جمله ولى نعمت عالم شهريارداراخدم اقتدمز
حضرتلرينك ديمك اولادينندن موى اليهما وامثالرى اولنلرقسمتازايه سوقيله
بواندقارى ايشلرده طوغريجه چاشمشلر وبعده سنهٔ سابقه ده حسب القدر
رونما اولان وقعهٔ غريبه ده دخى حقيقت مصلحت مجهوللرى اولديغى حالده
براكمه يولمشلر اولوب هرنه ايسه مؤخرا والئ مشارالیه حضرتلرى
عفوشاهانهٔ حضرت ظل اللهى يه مظهر بيورلمش وواقعا كوسترديكى عهد ومياق
اوزره مركز صداقتده ثبات ايتدكجه عندبارى يه دخى باشنى قورتارمش كورنديكنده
شبهه يوغيسه ده سائر متعلقات واتباعى حقلرنده على الاطلاق سانح اولان
عفوعمومى حضرت خلاقپناهى يه ركاكتدن فردا فردا نجات اخرويه يى احراز
ايده جك مرتبه ده حصه مند اولمه يلدكلرينه كندوزنده فرط رشد وروبتدن
ناشى يقين قلبى حاصل اولمه مامش اولديغندن همان ياورئ توفيق ورهبرئ
رزانت فطريه ايله مبارك عتبهٔ كردونمرتبهٔ حضرت امام المسلمينه كمال سرعت
وشتاب ايله يوز سورو ب سبقت ايدن قصور وندامتلرينى بالاعتراف حقلرنده
بشقه بشقه عفو مخصوص جناب شاهانه استحصالى باعث سلامت دارين
اولديغنى درك ويقين ايدرك بو افورده مصيبده كى يونجه مال وثروت واعتبار
وحيثيتلرينى ترك وفدا يرله كعبة الامال اهل ايمان اولان استانهٔ شوكت اشيانه يه
جان اتدقلرينى بيان وايراد واوراده اولان سائر مستخدمينك اكثر يسنى دخى
بواملى وامنيده اولدقلرينى تذكر وياد ايتمشلردر حقا كه پاشاى موى اليهمانك
تيسات صادقه لرى تمام مقتضاى عقل سليم وبو مقوله لر حقلرنده مبذول
بيوريلمه كلان عواطف عليهٔ جناب جهانبانى رسيدهٔ حيز تعميم اولمقدن ناشى
موى اليهما برمنوال محرر هنايات عليه والتفات سنيه يه مظهر بيوريلوب بنده تعالى
ايلروده دها نيجه مأمولرندن افزون لطف واحسان حضرت پادشاهى يه
مقرون بيوريلمه جقلرى اشكار كوريندر حق تعالى حضرتلرى روح جسم عالم
وسبب اسايش امم اولان شوكتأب مراحنصاب ايده الله تعالى الى يوم الحساب
افندمزه توكمكن عمر واقبال احسانيله ظل ظليل عديم العديل جهانداريلرين
كافهٔ امت محمديه مفارقتده سايبان وجمله بندگان نيجز افترانى وسيلهٔ نجات
دارين اولان رضاى ميامن اقتضاى شاهانه لرينى تحصيله موفقتيله

كامران ايليه امين

عساكر شاهانه نك كيفيت وكيفيت ووقوعات يوميه لرينى بلك اوزره قرق درت
سنه سى اواخرنده تنظيم اولنان جورنال خصوصسنك تلاحق افكار ايله
موافق ارادهٔ اصابت افادهٔ حضرت ملوكانه اولهرق ماهيه وتعيينات
ومصارف سائره نك سهولت وجهله بلمسنى موجب بوددفعه تنظيم وبراز
جدول زياده سيله جهت وحدت حساب معلوم اولوب يد صرف وتبذيرك
قطعنى مستوجب ترتب وترسيم اولنان جورنال ضمنده سرعسكر پاشا
حضرتلرينك باب عالى يه بالتقديم حضورمكارم ظهورحضرت شهنشاهى يه

عرض ايله مقتضاسى باخط همايون اجرا بيوريلان تقريرك صورتيدر

عساكر خاصهٔ شاهانه وجنود منصورهٔ محمديه سوارى وپياده الايلرنده
يارادهٔ سنيه اجرا اولنمقده اولان جورنال اصولنك محسنات ومنافعى دلالت
لطف پرورديكارى ومهم كرامت نوأم جناب جهانبانى آثاريله فلله الحمد والمنة
قوه دن فعله چقمش واستانهٔ شوكت اشيانه ومأمورا لمأطولى ورود ايليده
بولنان الايلرك مع ضابطه رتبه ورادهلريله موجود وغير موجودا فراد عسكريه سى
ومصارفات واقعه لرى كيفيتلرى جورنال متواردهلرندن تبين ايلديكنده
ورمدتلرينه وتعيينات والبسه ولوازمات سائره لرى جورنالفرينه تطبيقا حساب
برله منافع ميرى قضيه سى مشاهده اولديغنه واصول جورنال ميزان حكمنده
امور ديوانيهٔ نظاميه دن معدود لازم الاهتمام مواد معتنابهادن ايدوكنه بناء
بوبندن يوريله ماهيه وتعينات والبسه واباق قابلرى ويغورلق واشياى سائره
ومصارفات عسكريه ورود ايتمكده اولان جورنالفرنده ترقيم واشارت
قلنديغى وجهله باب سرعسكريده جورنال اولهسنده ايامى كوسترىلهرك
تاريخلريله قيد اولنوب مأمورين ومديرلر طرفلرندن يونلره ذائر تقديم اولنان
اجمال ومعروضات ودفاتر واستدعالر دفتردار وقت ومقاطعات ومصارفات
ناظرلرى وعساكر منصوره كاتبى بولنان ذوات جأيلرندن جورنال طرفنه
بالحواله عساكر منتظمه نك ماهيه وتعيناتده مساوى اولنلرى بشقه بشقه
درکنار اولنان موجوديله موازن اولنمدقده باش محاسبه ومحال سائره ده محسوب
وقبول ايتمك وعساكر مذكوره دن معاش احسانيله مقدم ومؤخر تقاعدا
اخراج اولنلرينك معاشلريله وقوعبولان مخلفات عسكريه نك ايجاب ايدن
خصوصاتى باب مذكوره پياده وسوارى يوقلمه لرى طرفلرندن باقلمقده ايسه ده
الايلردن تقاعدا اخراج اولنانلريله وقوعبولان متوفى برموجب جورنال
بهرماه خاكپاى اكسيرسراى جناب جهانبانى يه تقديمى نظامندن اولان جورنال
خلاصه سنه ادخال قلنمقده ايدوكندن ذكر اولنان يوقلمه اوطه لرى مثللو
متقاعدينك معاشلرى مقداريله حيا تده اولنلرى ومحلولاتى وظهور ايدن
مخلفات اچمه لرينك مقدارى تاريخلريله جورنال اوطه سنه دخى قيد ايله
متقاعدينندن سند واعلام ايله معاش اخذى استدعاسنده اولنلرك سندى
وتخلفاتدن ورثه ظهوريله اعطا اولنه جق مبالغك جنى كاتب موى اليه
طرفندن جورنال اوطه سنه حواله ايله قيدى محلنه شرح ويرلديكنى مبين
سندات مذكوريه اشارت قلنمدقده كذلك محسوب وقبول ايتمسى وبونلرك
حسابلرى رؤيتنده جورنال دفترلرينه دخى مراجعتله بريرينه موافق كلديكى
حالده حسابلرى صراحة اجالنده كوسترىلمك اوزره كاتب موى اليه جانبندن
ايراد ومصرف خزينه لرينه علم وخبرى ويرلمسى وتذكرهٔ ثناورى ايله مدت
تعيين اولنه رق صله لرينه مأذون اولنلرى يومنه جورنالفرنده كوسترىلمكده
ايسه ده عودتلرنده بعضيلرينك مدتلرى تجاوز ايدرك اول تجاوز ايدن مدتك
ماهيه سى ويرلمك اقتضا ايتمه جكندن فيما بعد ضابطان ونفراتدن صله دن
عودت ايدنلرينه اشلمش آيلغى نمقدار در ومدتى تجاوز ايتمشيدر متعلق اولديغى
الايك ميراواسى بولنمديغى حالده ميرالاى ياخود سائر يوك ضابطا نندن
ممهور تذكره الوب اول تذكره جورنالهدخى حواله اولنمدقده كاتب موى اليه
طرفندن تنبيهنامه وجهله ويرلمه ديو اشارت اولنماسى اصولى اقتضاسندن
اولهجغى باهر وارادهٔ كرامتعادهٔ سنيه دخى اول مركزده دائر اولغله
انجق اصول مذكورك جورنال طرفنده بووجهله اجراسى كلفت ودرجهٔ
صعوبتده كورنمش ايدوكندن سمت سهولتى بالتصور بالجمله مواد محرره بادئ
نظرده استخراج اولنه جق صورتده جدولى دفترلر ترتيبيله بروجه سهولت
اجراسى طرقى حصوله كتوريلهرك طبعخانهٔ عامره ده طبع وتمثيل اولنمق اوزره
نمونه اولهرق يرعدد ورقه يه رسمى ترسيم اولنمش ومقدم ومؤخر عساكر خاصهٔ
شاهانه وجنود منصورهٔ محمديه الايلرينه لاجل الاجرا توزيع قلنمسيله
جورنال جداولى صرف ايله ختامه قريب اولمق جهتيله بوكونلرده جورنال
جداولى باصديرلمسى اقتضا ايتمش ويومناسبتله ترسيم قلنمسيله دفتر مذكور
نمونه سنه تطبيقا بعض تصرفات ايجابيه علاوه سيله يومنه جورنالجيون
دخى نورسيم نمونه تنظيم قلنمش اولديغندن بناء موافق رأى سامييلرى اولديغى
حالده نمونهٔ مذكوره لرى وجهله طبع وتمثيلى بابنده تقويم ومتابع ناظرى فضيلتلو
افندى داعيلرينه خطا بياض اوزرينه اقتضا ايدن يورلدئ عاليسنك
اصداريله بالاده محرر اصولك ديوان همايون قلمنده محفوظ قانونامهٔ همايونه
ذيل ايله اجراسنه رعايت اولنه رق دستورالعمل ملوكانه اوزره عساكر خاصهٔ
شاهانه ايله باب سرعسكريده اولان سوارى وپياده يوقلمه لرينه وجورنال طرفنه
وباب دفترى ومقاطعات ومصارفات خزينه لرينه وطوپخانهٔ عامره وخبيرخانهٔ
معموره طرفنه بشقه بشقه علم وخبرلرى اعطاسيمون بالاستيدان اجرالرينه
رخصت سنيه ومساعدهٔ عليهٔ ملوكانه متعلق بيوريلمه ايسه اقتضاسنك
اجرالرى خصوصنده امر وفرمان حضرت من له الامر كدر

منظورم اولمشدر
اشبودفترموجبنجه ابقالری اجرا اولنسون حق تعالی حضرتلری دین ودولت علیه مزه صدق واستقامتله چالیشوب خدمت ایدنلره هر حالده توفیق احسان بیوره امین

اناطولی ایالتی وخداوندکار واسکیشهر وقسطمونی و بولی وچرمن وحمیدو ویران شهر وقره سی وانقره وکتمری وصاروخان ونیکده وبکشهری وقیرشهری وانسرای وقوجه ایلی وصغله سنجاقلری مقاطعات خزینه سندن وبوزاوق سنجاغی دخی معادن همایونه مربوطا ضربخانهٔ عامره دن مضبوط اولغله ماعداسنك توجیهات همایون دفتریدر فی ٦ ل ١٢٤٩

ایالت حبش ولواء جدو وشیخ الحرملك مکه مکرمه متصرفی وزیر ابراهیم پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت جزایر وقپودانلق دریا متصرفی وزیر طاهر پاشا حضرتلرینه ابقا

عساکر طوپخانهٔ عامره مشیرلکی متصرفی وزیر خلیل رفعت پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت شام متصرفی مصر والبسی وزیر محمد علی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت شهرزور متصرفی وزیر محمد پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت مصر قاهره متصرفی وزیر محمد علی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت بوسنه متصرفی وزیر داود پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت طرابلس شام متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

ایالت سیواس بروجه محصلاق متصرفی صدر سابق رشید پاشا حضرتلرینه معادن همایون اماتی انضمامیله ابقا

ایالت کرید ومحافظلق قلعهٔ قندیه متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت قرمان متصرفی وزیر الحاج علی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت دیار بکر متصرفی وزیر اسحق پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت مرعش بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن سلیمان پاشایه ابقا

ایالت قارص ومحافظلق قلعهٔ قارص متصرفی چلدر بکلر بکیسی مومی الیه احمد پاشایه الحاقا ابقا

ایالت موصل متصرفی میرمیراندن سعید پاشایه ابقا

ایالت تونس متصرفی میرمیراندن حسین پاشایه ابقا

عساکر منصورهٔ محمدیه سرعسکرلکی متصرفی وزیر محمد خسرو پاشا حضرتلرینه در سعادت محافظلغی انضمامیله ابقا

عساکر خاصهٔ شاهانه مشیرلکی متصرفی وزیر احمد پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت روم ایلی متصرفی وزیر حسین پاشا حضرتلرینه در بندات نظارتی انضمامیله ابقا

ایالت بغداد متصرفی وزیر علی رضا پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت بصره متصرفی بغداد والبسی مشارالیه علی رضا پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت حلب متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

ایالت صفد وصیدا وبیروت متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

ایالت ارضروم متصرفی وزیر اسعد پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت سلستره متصرفی عساکر منصوره سوارییسی فریق میرزا سعید پاشا حضرتلرینه روسجق محافظلغی انضمامیله ابقا

ایالت طرابزون متصرفی وزیر عثمان پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت ادنه بروجه محصلاق متصرفی جده والبسی مشار الیه ابراهیم پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

ایالت رقه متصرفی دیار بکر والبسی مشار الیه اسحق پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

ایالت چلدر متصرفی میرمیراندن اجاره لی احمد پاشایه ابقا

ایالت وان ومحافظلق قلعهٔ وان متصرفی ارضروم والبسی مشارالیه اسعد پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت جزایر غرب

ایالت طرابلس غرب متصرفی میرمیراندن یوسف پاشایه ابقا

لواء قدس شریف ونابلس متصرفی مصر والبسی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء ترحاله متصرفی وزیر مصطفی نوری پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء داوینه متصرفی مشارالیه حمدی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء اسکندریه بروجه محصلاق متصرفی عساکر خاصهٔ شاهانه فریق حافظ پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء اوخری بروجه محصلاق متصرفی مومی الیه حافظ پاشایه الحاقا ابقا

لواء قره حصار صاحب بروجه محصلاق متصرفی صدر اسبق محمد عزت پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء آیدین بروجه محصلاق متصرفی وزیر یعقوب پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء سلانیك بروجه محصلاق متصرفی وزیر عمر پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء چودم بروجه محصلاق متصرفی سیواس والبسی مشارالیه رشید پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء اسکوب متصرفی میرمیراندن سید محمد یشار پاشایه ابقا

لواء پرزرین متصرفی میرمیراندن محمود پاشایه ابقا

لواء ایزورنبق متصرفی مشارالیه داود پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء دوقه کین متصرفی نیش محافظی مشار الیه صالح پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء رسمو ومحافظلق رسمو متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء علاشهر متصرفی طوپخانهٔ عامره مشیری مشارالیه خلیل رفعت پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء کونیه متصرفی طرابزون والبسی مشارالیه عثمان پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء ودین ونیکبولی ومحافظلق قلعهٔ ودین متصرفی وزیر حسین پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء یانبه متصرفی وزیر محمود حمدی پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء اولونیه متصرفی مشارالیه حمدی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء ایلبصان بروجه محصلاق متصرفی مومی الیه حافظ پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء سمندره ومحافظلق قلعهٔ بلغراد متصرفی وزیر وجیهی پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء منتشا بروجه محصلاق متصرفی وزیر احمد خلوصی پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء بیغا متصرفی عساکر منصوره فریق محمد رائف پاشایه مجی سفید بوغازی محافظلغی انضمامیله ابقا

لواء قیصریه متصرفی میرمیراندن عثمان نوری پاشایه ابقا

لواء تکه بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن الحاج عثمان پاشایه ابقا

لواء کوسلندیل متصرفی وزیر صالح پاشا حضرتلرینه نیش محافظلغی انضمامیله ابقا

لواء کاپس دربوسنه متصرفی بوسنه والبسی مشار الیه داود پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء هرسك متصرفی وزیر استویلیجه لی علی پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء حانیه ومحافظلق قلعهٔ حانیه متصرفی مصر والبسی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء اقشهر متصرفی قرمان والبسی حاجی علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء ایج ایل بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن یوسف پاشایه ابقا

امور داخلیه

آیات شریفه واحادیث صحیحه الیفه اقتضاسنجه علم وکمال زینت انسانیت وسبب امتیاز وعزت یعنی حلیهٔ علوم ومعارفله محلی وسیمای صلاح نمازی مصقلهٔ حسن عمل ایله مجلی اولان علما وصلحانك مقاملری عالی وکوکب قدرلری متلالی اولدرق تزد سلاطین عدالت آیین کرام ونظر شهنشاهان نصفت قرین عظامده اعتبار ومنزلتلری اعلا وحرمت ومحبتلری دوبالادر علی الخصوص نیچه نیچه محاسن اوصافله موصوف ودراو دراو اخلاق محمدت اتصافله معروف حالا اریکه پیرای سلطنت عظمی وزینت انداز تخت عالیبخت خلافت کبری مربی علما وارباب معارف وباذل انواع عواطف وعوارف خلیفهٔ شه اولاك سریر پادشاه کرار کردارعالیکرشوکتاب مراحنصاب ادامه الله سبحانه وتعالی فی سریر السلطنة ماقری الکتاب افندیمز حضرتلرینك صنف علما وادبا ومشایخ وصلحا وکافهٔ اولی النهی والبابه احسان معاش ورتب وبذل عطایا واعطای مطلب جهتلریله پیدری ساحهٔ سماحت مساحهٔ وقوعه کتوردکلری کرم پیکران شاهانه والطاف بی پایان پادشاهانه نك امثالی والتفات وحرمت ورعایتك مانندی کتب تواریخده مسطور وصحایف آثارده منظوردکلدر ازجمله زمان سعد اقترانلرندن خلافتناهیلرنده ایکی دفعه احراز مسند والای فتوی ومشیخت واشراف مزاجنه بناء سنهٔ سابقه رمضانلرنده معزول وساحطانه سنده عبادت خلاق ودعای بقای شه آفاقله مشغول ایکن اشبوسنهٔ مبارکه رمضان غفران فیضا نتك عشر اخیرنده رحلت ولیلهٔ قدرده بیتوتت لحد مغفرت ایدوب کرك زمان فتوی وکرك اوقات خدمات سائرسنده هر برحرکات عفت غایاتندن شهریار نجسته اطوار افندیمز حضرتلری خشنود اولدقلری فاضل پیدانی سعدالدین ثانی یسنجی زاده مولانا السید عبدالوهاب افندینك انتقالنه تأسف درون شفقت نمونلرین اظهار وجامع ابوالفتحده بعد الظهر اقامت اولنه جق صلاتنه کمال تواضعله مخصوصا چراغان ساحلسرای همایونندن ارکنجه کلنهٔ حرکتی اختیار ایله حاضر اولوب اول فرض کفایه بی جماعت کبرای مسلمین ایله ادا بیورمغله اهل حیله اولان حرمتلرینی بو یوزدن دخی اجهار بیورمشلردر حقا که شوکتمآب افندیمز حضرتلرینك خصیصهٔ ذاتیهٔ ملوکانه لری اولان داعی پروری وشفقت کستری اقتضاسنجه اهل علم وکمال حقنده محضا قریحهٔ مراحم صریحهٔ شاهانه لرندن بوکونه حرمت وتواضعلری سلاطین کزینك برندن ظهوره کلدیکی احوال علمای دولت عثمانیه بی حاوی شقایق نعمانیه وذیللرنده وسائر وفیات اعیان کتابلرینك برنده نه کورلمش ونه زبان تواریخ اشنایاندن ایشیدلمشدر اشبو احترام وحرمت پادشاهانه لرینی نمازده حاضر اولان مفتی الانام وصدور عظام وموالی ومدرسین وجماعت مسلمیندن جم غفیر مشاهده ایلدکلرنده دعای واجب الادای دیمومت داورانه لرینی عن صمیم البال تکرار ایتمشلردر همان جناب منان روح جسم عالمیان وباعث اسایش عباد وبلدان اولان وجود خیرآلودهمایون وذات ملکی الصفات مراحم مشحونلرین الی الابد پایدار شوکتسرای عافیت وپیرایهٔ اریکهٔ شوکت وسلطنت ابلیه آمین بحرمة طه ویس

کذران ایدن ماه فیض اکتناه صیامده خلیفهٔ روی زمین خلدملکه الی یوم الدین افندیمز حضرتلری عساکر منتظمهٔ شاهانه واهالی بلدهٔ طیبهٔ پادشاهانه لرینك حسن آداب واحوال ستایش انتسا بلرینه بالذات اطلاع وارباب استحقاقه بذل صدقه واحسان مقصد صادقیله تبدیلا اکثریا جوامع سلاطینه عزم وتوجه وجماعتله مفروضه یی ادا بیوردیار فی الحقیقه رمضان شریف قبیلنده طرف سرعسکریدن دارالطباعهٔ عامره ده طبع اولنوب نشر اولنان تنبیهات موجبنجه کرك عساکر اداب مأثوره کرك کافهٔ اهالی واصنافك کوچکی ویوکی لازمهٔ ذمت عبودیت اولدیغی اوزره طوغریسی رضای فیض اقتضای باری وارتضای فخر مضای شهریاری یی رعایتده سرمو قصور اتیموب شب ورون برکسنه دن سوء حرکت ونابجا سیرت وقوعه کلیوب حسن سلوکلرینه وبالخصوص عساکرك تمام نظام استحسان انسجام موجبنجه حرکات واطوار انقیاد مسلوکلرینه ولی نعمتز وولی نعمت عالمیان افندیمز حضرتلری محظوظیت شاهانه لرینی ارکان سلطنت ووکلای دولت بنده لرینه بیان بیورمش اولدقلری تحدیثا للنعمه اعلان اولنمش وعلی الخصوص جوامع شریفه ده تدریس علوم نافعه ووعظ ایدن دعاکویانك صلهٔ مسرت وصله واحسان فراوان ایله دوحهٔ قلبلرین ریان بیوردقلرندن ماعدا طریقت علیهٔ خلوتیه شعبه سندن اولوب عهد فردوس آشیان سلطان محمد خان ثالث علیه غفران الملك المعبوده موکب همایونده بولندرق بالفوز والظفر بعد العوده مولد ووطنی اولان مدینهٔ سیواسده (قدس الله تعالی سره) ١٠٠٦ تاریخنده انتقال ایدن رئیس سلسلهٔ طریقت شمسیه الشیخ احمد شمس الدین حضرتلرینك خانقاه فیض پناهی مستخلفلرندن وارباب علم وصلاحدن شمسی الشیخ السید محی الدین افندی نام ذات کهمقدمجه زیارت سدهٔ سنیه آرزوسیله درعلیه کلوب شهر شریف مذکوریعنی رمضان باعث الغفرانده جنتمکان سلطان بایزید خان ولی علی روحه التقدیس الجلی ده شفای شریف قاضی عیاضی تدریس وبنیان فیوضاتی تأسیس اتمشیدی حامی شرع حبیب اله وپادشاه دل آگاه حضرتلری چند دفعه شمسی مومی الیهك تقریرینی استماع ودائرهٔ درسنی انوار حضور مکارم ظهورلریله مهر التماع بیورموب مدینهٔ مذکوره ده میدان جامعی نام معبد شریفده بهرسنه شهور ثلثه ده صحیح بخاری قرائت ایتك اوزره اوقاف همایون فیض مشحون مأذرکانه خزینه سندن مقدار وافی ماهیه معاش ترتیب واحسانله شیخ مومی الیه حتقده دخی الطاف واسعهٔ الاطراف جهان شمول شهنشاهیلری مبذول

پیورادیجی تیما للشکریان قلمشدر جناب نسقاز کارکاه امکان تقدست ذاته عن النقصان جمیع احواله بنده پرور وعنایت کستر اولان پادشاه مراحم دستکاه افندیمزك ظل ظلیل شاهانه لرین مفارق عباد و بلاد اوزرلرینه دائن قیامتـه قدر ممدود ورضای داورانه لرینه جمله بی موفق ایدوب مظهر لطف نا محدود ایلسون

روم ایلی صدارتناك مدت مدی شهرسابق یمنی رمضان برکت فوراناك غایتنده رسیدهٔ ختام واول مسند شرف مسند مقدما پایهٔ صدارت مذکوره ایله مسئسعد حالا امام اول حضرت جهاندآور وعلیا وعفتهٔ تفویض اجرای احکام شرعیه یه اولی واقدم اولدقلری امر اظهر اولان السید محمد زین العابدین افندی حضرتلرینك عهدهٔ لیاقت عدهسنه اشبوشوال المکرمك غرهٔ غراسنده توجیه واحسان ومقتضای خلوصلری اوزره نصب تفأل او بی معایدهٔ همایون رسم لازم الادا سنه تصادف ایتکله ابتدای امورنده پایوسیهٔ تبریك عید شهریارانه ایله مشرف ودیوان شوکت عنوان معایدهٔ همایون تکمیله قدر حضور لامع النور خلافتپناهیده برمعتاد مقام قاضیعسکریده قیام ایله باصرهٔ عبودیتی بالتنویر کوش خلوصی منشف اولدقدنصکره اول سید صحیح النسبه باب عالیده برقاعده خلعت سبزرنك صدارت اکسا ایله مصباح قدری درخشان قلمشدر

صدراعظم اسبق ملك محمد پاشا مرحومك حفیدی سابقا ادرنه ملاسی میرمحمد بهاء الدین افندی شهر مذکورك یدنجی کونی نار یخیله مورخ مکهٔ مکرمه پایه سی مفتوریتعنایت ظهوریله شادان ومدت وافره دنبرو بالاستحقاق خدمات شرعیـه ده مستخدم اولوب حالا زیر نظارت حضرت فتوایناهیده اولان اوقاف شریفـه مفتشی وحرکت التمثلی ایله شاه خوبان مدرسه سی مدرسی شیخ الاسلام اسبق صدقی زاده افندی حضرتلرینك دامادی مشرب افندی حفیدی محمد عارف افندینك تاریخ مرقومده مدرسه سی برنده خامسهٔ سلمانیه اعتبار وشهر اسبق یعنی شعبان شریفك اون اوچنجی کونی مشاهیر ارباب درسعام وکبار مدرسین کرامدن خربوتی خواجه عبد الرحمن افندینك تجلی السید مصطفی توفیق افندی یه بالابتدا خارج درسیهٔ خواجه عطاء الله افندی مدرسه سی احسانیله مظهر مسار قلنوب ینه اشبوشوالك یدنجی کونی بالابتدا خارج ثالثهٔ عارفیه مدرسه سیله مکهٔ مکرمه پایه لولزدن حالا کاتب الوقایع الشرعیه علماء صکاکین وموالیٔ فقاهت قرینلدن نصوحی زاده حفیدی السید ابراهیم عفیف افندینك مخدومی السید ابراهیم فوأد افندی یه وکذلك بالابتدا خارج ثانیهٔ مفتی حسین افندی مدرسه سیله قدمای اصحاب درسعام ومتقاعدین کبار مدرسین کرامدن حالا باب السعادة العلیه دائرهسی خواجه سی قنوی السید الحاج محمد افندینك مخدومی السید محمد توفیق افندی یه رؤس همایون احسان اولنـه رق جمله سی سایهٔ عنایتوایهٔ شاهانه ده فرحان قلمشدر

مفتی الانام سابق یسنجی زاده افندی مرحومك وفاتی تقریبی بروجه ارپه لق عهده سنده اولان توقاد قضاسی اشبوسنه مبارکدنی القعدة الشریفه سی غره سندن ضبط ایتـك اوزره روم ایلی پایه سی اولـوب سابقا اناطولی قاضیعسکری مصطفی پاشـا زاده میر محمد طاهر افندی حضرتلرینـه بوی اباد ولایتی قضاری بدلی بروجه ارپه لق وبوی اباد قضاسی شهر مرقوم غره سندن ضبط ایتك اوزره مکهٔ مکرمه پایه سی اولوب سابقا خواص رفیعه قاضیسی وحالا قسام عسکری ازمیری مفتی زاده السید اسماعیل فخرالدین افندی یه جبق اباد قضاسی بدلی بروجه ارپه لق وجبق اباد قضاسی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتـك اوزره سابقا مصر قاهره قاضیسی راسخ افندی زاده ابراهیم ادهم افندی یه ابصاله قضاسی بدلی بروجه ارپه لق وابصاله قضاسی کذلك غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتـك اوزره مکهٔ مکرمه پایه سی اولوب سابقا بروسه قاضیسی قسطمونلی عمر افندی یه بروجه ارپه لق وسالف الذکر لابسکی قضاسی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتك اوزره مکهٔ مکرمه پایه سی اولوب سابقا حلب الشهبا قاضیسی عریانی زاده محمد وحید افندی یه اورشه قضاسی بدلی بروجه ارپه لق واورشه قضاسی کذلك شهر مرقوم غره سندن ضبط ایتـك اوزره سابقا حلب الشهبا قاضیسی چلبی مصطفی پاشـا زاده میر السید احمد افندی یه افلاقی بولی قضاسی بدلی بروجه ارپه لق وافلاقی بولی قضاسی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتك اوزره سابقا یکبشهر فنار قاضیسی تشریفاتی نعیم افندی زاده محمد سعید افندی یه بروجه ارپه لق وینه مرحوم مشارالیهك عهده سنده اولوب متحمل اولان انقره قضاسی سنهٔ مذکوره شهر مرقومی غره سندن ضبط ایتك اوزره حالا اناطولی قاضیعسکری ملك پاشا زاده میر عبد القادر افندی حضرتلرینه ادرمید قضاسی بدلی بروجه ارپه لق وادرمید قضاسی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتـك اوزره استانبول پایه سی اولوب سابقا اسکدار قاضیسی وحالا وقایع نویسلك انضمامیله تقویم وقایع ناظری صحافلر شیخی زاده السید محمد اسعد داعی یه یلاق اباد قضاسی بدلی بروجه ارپه لق ویلاق اباد قضاسی کذلك غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتك اوزره مکهٔ مکرمه پایه سی اولوب سابقا صوفیه قاضیسی سابق الذکر السید ابراهیم عفیف افندی یه بروجه ارپه لق شهر سابق سلحندهٔ احسان وتوجیه وبشقه بشقه اوامر شریفه لری اعطاسیله هر بری نوال شهنشاهیدن ترفیه اولنمشدر

درکاه فیض پناه عالی سربوایندن حالا کوتاهیه سنجاغی متسلمی خلیل کاملی اغاك ابتداء نصبندنبرو لواء مذکورده تمام رضای فخر اقتضای عالی اوزره صدق واستقامتی مشهود ومنظور ومحمل عهدهٔ اداره سی اولان امور برایاده اعتدال واماتی مرئی ومشهور اولوب بومقوله بندکان صداقتکاران ومصالح فقرا ورعایاده برطبق مقصود عالی نصفت واعتدالی رایکان ایدرلرحه لرنده بنهر زخار مکارم واحسان پادشاهی جوشان ومهر منیر جهان تنویر عاطفت شهنشاهی پرتوافشان اولدیغنه بناء خیرخواه دین ودولت سرعسکر عساکر منصورهٔ محمدیه محمد خسرو پاشا حضرتلرینك التماسلریله اغای مومی الیهه دخی باامر همایون میراخور اول شهریارلیك پایه سی توجیه وپایهٔ مذکورك رؤس همایونی اعطاسیله ستایش قدری بین الاتراب والاقران تنویه اولنمشدر

مجدد قوانین سلطنت مؤیده ومهد مبانیٔ دولت مؤبده زیور ارای اریکهٔ خلافت کبرا عامهٔ عالمیانه ولی نعمت نعومت افزا شوکتمآب کرامتنصاب افندیمز حضرتلرینك عهد عدل رأفت احتوا ودور بی جور احسان اثماری * این همه اول آثار جهان افروزست * معناسنجه شکر خندهٔ کلچهرهٔ ایام ونوبهار حدایق نظام اولوب هر برخصوص دولت علیه اصول مرغوبه یه مربوط وکافهٔ امور برقاعدهٔ مطلوبه یه منوط پیورلمش اولدیغندن مدیر ابنیهٔ خاصه معینده مستخدم خلفاناك دخی سایهٔ هما وایهٔ شاهانه ده نظام مستحسنه توفیق ودقت مهام ابنیه ضمنده تحت رابطه یه توثیقیچون خواجکان دیوان مشیر الارکاندن حالا مدیر ابنیهٔ خاصه سید عبد الحلیم افندینك بالمأموریه تنسیب کردهٔ وکلای دولت علیه اولهرق قلم الدینی لایحه صور تیدر

* مقدمه *

معلوم عالیلری پیورادینی وجهله فن معماری بش شیدن مرکب اولوب اولی رسم املای خط ثانیسی علم حساب ثالثی هندسه رابعی علم مساحه خامسی ابنیه لرده مستعمل کافهٔ اشیا نك اشکال واوصافنه وابنیه سنه کوره قواللا یله جق کراسته وصمار ولوازمات سائرهنك حقیقتی اوزره جنس وچاپنه وقوفدن عبارت وفنون مذکوره یه لایقیله ورزش واقتضا ایدن ابنیه نك برموجب فن معاینه وکشف ومساحه سنه کوشش اولنوب اصول معماریه توفیقا دفتری تحریر وتنظیم وهر برنسنه نك سعر ورایجنه تطبیقا فیئاتلری وضع وترقیم اولنه رق حسابته صرف افکار اولدیغی صورتده مصارف واقعه سی بوجه حقیقت تبین ایده جکی رهین حیز بداهت ایسه ده الیوم معیت پدکانه مده استخدام اولنمقده اولان اوتوز نفردن متجاوز خلفا قوللرینك فقط اون نفر مقداری فنون مذکوره یه واقف وماهر وقصورینك تجزی باهر اولدیغندن الحالهذه کرك استانهٔ سعادت اشیانه وکرك ممالك محروسهٔ شاهانه ده ارادهٔ سنیه انشا پیورلمقده اولان ابنیهٔ میریه نك کشف ومعاینه سنده سالف الذکر بعض مستعد بولنان اون نفرك وابنیهٔ سائره دخی قصور خلفا قوللرینك استخدامنه اعتنا ولدی الکشف تقدیم ایلدکاری دفاتر ارباب وقوف ایله بالمذاکره فیئاتلری وضع وحساب اولنه رق اولوجهله اقتضاری اجرا اولنمقده اولوب انجق سایهٔ هما وایه شاهانه ده ابنیهٔ میریه کونیکون کسب تکثر ایتمکده اولدیغندن بوخصوصك برحسن صورت ونظامه ربط وتوثیقی والی ماشاء الله تعالی کشف ومساحه اولنان ابنیه نك سهو وخطادن وقایه سیله صیانت میری فریضه سنه توفیق لازمه دن وصورت تسویه سنك خاکپای سامیلرینه افاده سی دخی صدق وعبودیتم مقتضاسندن اولدیغندن اولبابده خاطر کذار عاجزانه م اولان موادك زیرده محرر اولدیغی وجهله افاده وبیانینه ابتدار اولنمشدر

بند اول

بالاده بسط وبیان اولندیغی وجهله معیت چاکریده موجود خلفادن فن معماریده مهارتلری بالتجربه الیوم ابنیهٔ میریه کشف ومساحه سنده استخدام اولنمقده اولان اون نفر خلفا بالتفریق صنف اول وابنیهٔ سائره ده مستخدم قصور خلفانك اولسقچه مستعد زیدن اون نفریدخی صنف ثانی اعتبار پیوریله رق خلفا یکرمی نفره تخصیص وقصور یدخی ملازم خلفا اعتبار وتنصیص پیوریلوب یدلرینه برقطعه رؤس همایون وصنف ثالثدن امتیاز ایچون فقط صنف اول خلفاسنه ارادهٔ پیوریله جغی رسمده برنشان مباهات اقتران احسانیله کریبان افتخارلری بالتزیین قدرواعتباراری بین الاتراب دوبالا واحسان علی الاحسان ومدار شوق وپایان اولمق اوزره صنف اول خلفاسنه هندسه خانهٔ همایون شاکردانی مثلو بومیه برچفت نان عنایت واعطا وهندسه خانهٔ همایونك صنف رابعی خواجه سی بولنانلر هفته ده ایکی کون اینهٔ خاصه دیرلرینك قوناغنه کلوب صنف ثانی خلفاسیله ملازم خلفایه فن معماری یه مقتضی اولان علم حساب ومساحه وهندسه تعلیمنه بالاعتنا فنون مذکوره ده کسب مهارتلرینه وپرابنیه نك حسب الانتخاب کشف ومساحه سنده مأمور پیوریله جق صنف اول خلفاسی معیتلرینه بعضا بند ثانیده محرر اولدیغی وجهله معیت چاکری یه تعیین پیوریله جق مهندسلردن وبعضا صنف ثانی خلفاسندن توفیق وطنشره مأمور یتارنده دخی اصول مذکوره یه توفیق اولنه رق کرك مهندسان وکرك صنف ثانی خلفا وملازمانك عملا دخی تحصیل ممارسه لرینه همت اوقی ودرعلیه سکنه سی ابنیه لرنده دعوی ونزاع وقوعنده فصلنه مأمور اولنمقده اولان ایکی نفر خلفا یه یکرمی درت غروش یومیه وپرلسی نظامندن ایسه ده حسب الوقت مبلغ زیور وفا ایتمیه جکی درکار اولدیغندن اشبو یومیه اوتوز غروشه ابلاغ وذوب اون غروشی برابر کوتور جکی رفیقنه ویکرمی غروشی کندوسنه تخصیص واعطا وبوندن بویله کرك خلفا زاده وکرك سائرین ابنیهٔ خاصه خلفا لکنه هوسکار اولانلر اولور ایسه اولا ملازم قید واملا پیورلسی وصنف اول خلفاسندن حل الهی وقوعنده ابنیه مدیری وهندسه خانه سرخواجه سی حاضر اولدقلری حالده صنف ثانی خلفاسندن بالامتحان قابلیت ومهارتی نمایان اولان کسانه صنف اولله النوب نشانی اکا اعطا وملازملردن دخی کذلك لدی الامتحان اهلیتی مستبان اولان صنف ثانی یه نقل ایله یدینه مجددا رؤس همایون احسانله سزا وابنیه مدیری معیتلرنده خلفادن پرنفر کتخدا وابنیه دفترلرینك رؤیت وتنظیمیی ایچون پرنفر کاتب بولنمق لازمه دن اولدیغندن صنف اول خلفاسندن دراینکار ومستقیم الاطوار اولانلردن ایکی نفرینی مدیر بولنانلر بالامتحان کتخدا وکاتبلك خدمتنده استخدام ایله مراسم اهل نوازینك اجرا اولنمسی

بند ثانی

هندسه خانهٔ همایون بودفعه مجددا برنظام مستحسنه ربط پیورلمقده اولدیغی مسموع عاجزانه م اولدیغندن اولبابده دخی لایح خاطر چاکری اولان مواد خیریه نك شیوع جهله اخطارینه ابتدار اولنورکه هندسه خانهٔ همایون ملازم وشاکردانك اشبو فن معماری یی دخی تحصیل ایتملرنده نیچه محسنات درکار وفن هندسه ده مهارتی اولانلرك ابنیه کشف ومساحه سنده استخدام اولنمرنده جانب میریه فوائد کلیه حاصل اوله جغی امر اشکار ومهندسخانهٔ همایون ملازم وشاکردانی الیوم درت صنفه منقسم اولوب خارجدن بریسی هندسه خانه یه مأمور پیورلدیغنده اولا صنف رابع شاکردلکنه ادخال ایله صرف ونحو تعلم ایدرك علم حساب ومساحه وهندسه ورسم اخراجی تحصیل ایدرایسه ده ابنیه یه مقتضی اولان کافهٔ اشیانك اسم وهیئت وکیفیتنه وابنیه سنه کوره لازم کلان متانت ورصانتی موجب حالاته و برمحل مخصوص ایچون ترسیم اولنان رسم مستحیك اولموقعده اجراسی واشکال واوصافیله کشف دفتری تنظیمی صورتلرینه تحصیل وقوف ایده جکی بدیدار اولمیین بوصورتده اشبو صنف رابع شاکردانندن ابنیه مدیری ومهندسخانه سرخواجه سی موجود اولدقلری حالده بالامتحان اون نفری نفریق اولنوب ماه بماه اعطا پیورلمقده اولان ماهیه وتعیناتلری کان اعطا پیورلمق وصنف رابع شاکردلکندن چقمامق اوزره ابنیه مدیرلری معیتنه مأمور پیوریله رق فن معماری یی کرکی کبی تحصیل ایدنجیه دکین کرك استانهٔ فیض

تقويم وقايع

دفعه ۷۹
سلخ ل ق
سنه ۱۲۴۹

امور داخليه

ولى نعمتمز ولى نعمت عالم شوكتمآب مراحمنصاب افنديمز حضرتلرى وزراى عظام عاليمقاملرندن رتبهٔ رفيعه ومناصب جليله اصحابندن اولنلره كال بنده پرورى وعنايت جليله لرى اقتضاسنجه منصب و وزارتلرينه مخصوص اوله رق پرلنطه ايله مزين نشان عاليلرعنايت واحسان بيورمش و بيورمقده اولدقلرندن ماعدا ايچلرنده خدمات مخصوصه ومرغوبه يه موفق اولنلرك خدمت مخصوصه لرينه مكافات اوله رق افتخار ذاتيلرينه باعث وخاندانلرينه مباهات ابديه يى مورث اولمق اوزره طرف مستجمع المجد والشرف حضرت خلافتپناهيدن تواريخ مختلفه ده پرلنطه ايله مزين بشقه جه افتخار نشانلرى عنايت واعطا بيورلمش ايدى بودفعه احسان على الاحسان اوله رق اشبو عنايت مخصوصهٔ شاهانه يه مظهر اولان ذوات كرام حضراتنه ذكر اولنان نشان عاليشانلرك سبب اعطاسى اولان خدمت مخصوصهٔ مرغوبه لرى درجيله بر قطعه برات عالى دخى اصدار واعطاسى خصوصنه ارادهٔ مكارمعادهٔ سنيهٔ شاهانه شرفسنوح بيورلمش وبنابرين نشان افتخار ايله ممتاز ومباهى اولنلردن سرعسكر عساكر منصورهٔ محمديه محمد خسرو پاشا حضرتلرى جملهٔ خدمات سابقه ولاحقهٔ مقبوله سندن فضله اوله رق مقدما دونتاى همايون ايله ايپصاره اطه سى تسخيرى ماده سنده وصدر سابق رشيد محمد پاشا حضرتلرى ارنودلق و بوسنه طرفلرينك استحصال حسن نظامنده وصدر اسبق عزت محمد پاشا حضرتلريله ودين محافظى حسين پاشا حضرتلرى مقدما وقعهٔ خيريه ده وركاب همايون قائممقامى سابق احمد خلوصى پاشا حضرتلرى مأمور ومستخدم اولديغى خطوب جسيمهٔ دولت عليه ده وبالفعل قپودان دريا محمد طاهر پاشا حضرتلرى مقدما عساكر بحريه صنفى ضابطاندن ايكن شمنيده فداپى طابيه سنده ومشير عساكر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فوزى پاشا حضرتلرى مقدما اشقودره غائله سنك دفعنده وبغداد وبصره واليسى على رضا پاشا حضرتلرى اول وآخر بغداد مصلحتلرنده بالذات وبالخاصه حسن خدمت وصدق واستقامت ابرازينه موفق اولملرى جهتلريله خدمات مشروحه لرى درجيله مشار اليهم حضراتنه بالالرى طغراى غراى جهانبانى ايله معنون ومزين بشقه بشقه برات شريف تصدير واحسان بيورلمشدر

⁂⁂⁂

التمش طقوزنجى دفعه رقيله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده بيان اولنديغى اوزره مشير عساكر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فوزى پاشا حضرتلرى دولت عليه ايله روسيه دولتى بينده روابط حسن وفاق وموالاتك تأييدى وبعض ايلشكلى موادك استكمال حسن تعديل وتسويه سى ضمننده طرف اشرف حضرت شهنشاهيدن بيوك ايلچيلك عنوانى احسانيله حشمتلو روسيه ايمپراطورى جنابلرى طرفنه تعيين وارسال وشان دولتلرينه مناسب بعض هداياى سنيه دخى ترتيب واسبال بيورلمش ايدى بوطرفدن ترتيب اولنان هداياى سنيه مثللو ايمپراطور مشار اليه جنابلرى طرفندن دخى بعض خواص مقربينه ووكلاى دولت ومأمورين جانبلرينه هداياى مرغوبه ترتيب ومشير مشار اليه حضرتلرينك پترسبورغه وصولى خلالنده بوطرفه ارسال وتسريب برله بين الطرفين محادنت متقابله مراسمنه رعايت اولنمش اولديغندن ماعدا مشير مشار اليه حضرتلرى پترسبورغه وارنجه يه قدر وكرك اوطرفده اقامتى مدتده حقلرنده هر درلو اظهار معاملهٔ جميله واجراى مراعات كامله ايله طرفيندن مطلوب وهمجوارلغه لايق اولان حسن مصافات لوازمى مشاهده اولنديغى مقدم ومؤخر توارد ايدن تحريراتدن مستفاد اولمشدر مؤخرا ورود ايدن خبره كوره مشير مشار اليه حضرتلرينك مأمور مذاكره وتسويه سى اولديغى مواددن حدود شرقيه يه دائر متنازع فيه اولان ايلشكلك قطعى وتضمينات سفريه تنزيلى ومملكتين ويركو ونظاماتنك تسويه سى مثللو تنظيماتك مذاكره واستيذانى عقبنده مشير مشار اليه حضرتلرينك مأموريتى رسيدهٔ حسن ختام اوله رق كچن عيد شريفك ايكنجى كونى پترسبورغدن حركت ودرسعادته متوجها براعزيمت اوزره اولديغى مشير مشار اليه حضرتلرى اشعار ايتملريله الك صكره كى قرار مستحسن اقتضاسنجه طرفيندن لازم كلان سندات رسميه نك قريبا تنظيم ومبادله سى اجرا اولنه جغندن ماعدا افلاق وبغدان مملكتلرينك روسيه دولتى عساكرندن تخليه سى وبوده لرينك انتخاب ونصبى خصوصلرى دخى عهد قريبده حصول پذير اوله جغى دركاردر

⁂⁂⁂

دولت عليهٔ جليلة المنقبتلرى احياى شريعت مطهره ايله الى قيام الساعة دائرهٔ نصر مبين ومركز استقرار وتمكينده مؤبد وچار اركان بنيان بلند شوكت وسلطنتلرى تأييدات الهيه ايله مؤسس ومشيد اولان صديق سيرت وفاروق عدالت ذى النورين منقبت وحيدر شجاعت عامهٔ عالميانه ولى نعمت بيننت پادشاه دين پرور وشهريار معالى كستر شرف الله تعالى جامع سلطنته بالنصرة والسعود وزين منار شوكته بانوار الميامن الى اليوم الموعود افنديمز حضرتلرينك خلافت عليه لرى اقتضاى فيوضات احتواسنه لايق ومن عند الله ذات شوكتسمات ملوكانه لرينه موهبهٔ مخصوصه اولان حليهٔ محاسن پيرايهٔ كرامتشعارىٔ ظل اللهيلرينه موافق اولديغى اوزره مقدملرده وقوع بولان حريقلرده محترق اولان جوامع شريفه ومساجد مفيده دن مواقع لازمه ومناسبه يه كوره اوقاف همايون وحرمين شريفين نظارتلرى داخلنده بولنان جوامع ومساجدك خزينه لرى طرفندن اعمار وانشاسى خصوصى امر وفرمان خيريت نشان شاهانه وبعض رقبلرى تحملسز اولان معابد منيفه نك دخى رجال دولت عليه وسائر بندكان سلطنت سنيه لرندن بو مثللو مبرات حسنه اجراسنه كند ولكلرندن خواهشكر اولنلر طرفلرندن انشا واحيالرينه مساعدهٔ قدسيت عادهٔ جناب ملوكانه بيورلمش اولوب ربمز تعالى حضرتلرى جامع افراد محسنات دينيه ومستجمع اخلاق سنيهٔ محمديه اولان ذات شوكتسمات حضرت خلافتپناهيلرينى

اشبانه وكرك ممالك محروسهٔ شاهانه ده كشف ومساحهٔ ابنيه ايچون مأمور قلنه جق صنف اول خلفالرينك معيتلرينه بند اولده بيان قلنديغى وجهله بر نفر ترفيق قلنه رق استخدام اولنمق وهندسه خانهٔ همايونده صنف ثالثه سلسله وقوعنده صنف رابعدن كچورلمكسزين بنه مدير وسرخواجه معرفتلريله جميتدن برى اوله رق اشبو اون نفر امتحان اولنوب ايچلرندن هرقاچ نفرى فن معماريده كسب مهارت ايتمش ايسه صنف ثالثه انلر مأمور بيورلوب يدلرينه صنف رابعدن كذلك اولمقدار نفر الحاق وحسب الايجاب كشف ومساحه ايچون صنف اول خلفاسيله معا مأمور يتلرنده كرك خلفا وكرك مهندسه شخلك بعد وقربنه كوره خرجراه ومنزل اجرتلرى اعطا بيورلمق اوزره نظامه ربط وتوثيق بيورلديغى حالده الى ماشاء الله تعالى سايهٔ عنايتوايهٔ شاهانه ده بناى فن معمارى اندراسدن برى وكشف ومساحه اولنان ابنيه لر سهو وخطادن عارى اوله رق جانب ميرى يه انواع فوائد ومنافعى مستلزم اوله جغندن ماعدا صنف مهندسان فن معمارى يى دخى سهولتله كركى كبى تحصيل ايده جكلرى بديهى ورونما اولديغى واشبو نظاماتك بو وجهله اجراى مقتضاسى وياخود اخر صورتله تنظيم وتسويه سى مطلقا امر وارادهٔ عليه يه منوط ومتوقف ايدوكى معلوم دولتلرى بيورلدقده اولبابده وهر حالده امر وفرمان ولطف بى پايان حضرت ولى الامر والاحسان افندمزكدر

اشبو لايحه باب عاليدن عتبهٔ فلك مرتبهٔ جناب ظل اللهى يه لدى العرض واقعا بوخصوصك دخى براصول حسنه يه ربط وتوثيقى لازمه دن اولمغله مدير بومى اليهك لايحه ده كوستردكى وجهله تنظيم وتسويه سنه مبادرت اولنسون) عبارهٔ اصابت اشاره سيله خط شريف كرامتر ديف خلافتپناهى اوجه زيب صدور بيورلمغله موجبنجه خلفاء مرقومه نك نانتعييناتلرى غرهٔ رمضانده واقتضا ايدن نشانلرى اواخر ماه مرقومده احسان ايله بونلر دخى شادان بيورلمشدر

****

وزراى عظام قپوكتخدالرندن تشريفاتى اسبق اسعد مدحى بك افندى عيد شريفك ايكنجى كونى معزولا وفات ايتمش وعهده سنده بولنان سلانيك وقيصريه ومرعش والاجه حصار قپوكتخدالقلرينك آخر مناسبلرينه احاله سى لازم كلمش اولديغندن سلانيك متصرفى عمر پاشا حضرتلرى وقيصريه متصرفى عثمان نورى پاشا قپوكتخدالقلرى حرمين شريفين محاسبه جيسى سابق فدوله كاتبى محمد افندى يه ومرعش بكلربكيسى سليمان پاشا قپوكتخدالغى سيواس واليسى حضرتلرينك قپوكتخداسى حالا موقوفاتى الحاج ادهم بكه والاجه حصار قپوكتخدالغى دخى كمركجىٔ اسبق محمد بكه شرف افزاى سنوح وصدور بيوريلان امر وفرمان حضرت شاهانه موجبنجه احاله وتفويض واقتضا ايدن خلعتلرى الباسيله اجرا واعلان اولنمشدر

⁂⁂⁂

ضربخانهٔ عامره ده بوقتدبرو مبايعه وجيب همايون واوقاف همايون خزينه سى صرافلغى خدمتلرنده مستخدم اولان قزاز ارتين برسنه دنبرو مبتلا اولديغى علت مهلكه دن خلاص اوله ميه رق بو كچه لرده هلاك اولمشدر مرسومك هلاكنه قريب مصالح مأموره سنك رؤيتنده عجزى نمايان اولديغندن قبل الهلاك عهده سنده بولنان مأموريتلردن مبايعه صرافلغى هلاك مرسومك زماننده ينه مبايعه طرفنده مستخدم اولان هوجه اغوبه با ارادهٔ سنيه احاله بيورلمشدر وهلاك مرسوم خدمات مأموره سنده ابراز صدق واستقامت ايله دائما تحصيل رضاى عاليه مجد وساعى اولديغندن حقنده احسان وعنايت حضرت شهريارى ابذال بيوريله رق صدق واستقامته مقابل نشان افتخار ايله مباهى اولمق يننده سايهٔ حضرت شهنشاهيده هر درلو ممتاز اولمش اولديغندن بشقه اقرباسى حقنده دخى رحم واشفاق شاهانه سزاوار بيوريله رق جيب همايون صرافلغى هالك مرسومك انشته سى كيغورق ويكنى سركزه واوقاف همايون خزينه سى صرافلغى دخى خزينهٔ مذكوره ده برمدتدنبرو يازيجيلق خدمتنده بولنان ارتين ايله جيب همايون صرافى مرسوم سركزه على وجه الاشتراك باارادهٔ سنيه عنايت وتفويض اولنمش ومبايعه صرافى تعيين اولنان مرسوم اغوب معرفتمند وهنرلى اولمسيله برقطعه نشان امتيازدخى عنايت واحسان بيورلمشدر

شهر سابق يعنى رمضان شريفك اون التنجى بازار كيجه سى ساعت بربچق صولرنده غلطه ده يوكسك قالدرم جوارنده بركت زاده محله سنده اوروپا تجارندن ينا كى نام بازركان خانه سندن ازقضا آتش ظهور ايدوب اطرافنه سرايتله درت خانه وينه ماه مزبورك اون يدنجى كيجه سى ساعت ايكى قرارنده قنطارجيلرده كپنكجى زاده مدرسه سنده اسمعيل افنديك اوطه سندن ظهور ايدن آتش اطرافنه سرايت ايتميه رك انجق مذكور اوطه وينه ماه مذكورك يكرمى اوچنجى بازار كونى زيركده يحيى كوزل محله سنده عساكر منصوره متقاعدلرندن حسن اونباشينك خانه سنده تنوردن آتش ظهور ايدوب فقط خانهٔ مذكور وينه اشبو شوال شريفك غره سى يعنى بيرام كيجه سى ساعت بشده قاكليجه ده قراولخانه قربنده پياده جى جن اوغلى علينك خانه سندن آتش ظهور ايتمش واتصالنه سرايت ايتميه رك مذكور خانه وينه ماه مرقومك دردنجى پنجشنبه كيجه سى ساعت اون صولرنده استانهٔ عليه حصنى ابوابندن اون قپانى قپوسى خارجنده لب دريا ده تخته پوش نام ديكر تكفورطاغى اسكله سى تعبير اولنان محلده تنكه جى يهودينك خانه سندن ظهور ايدن آتش جوارينه سرايت ايدرك يكرمى باب يهودى خانه سى وتخمينا ايكيوز عدد دكان وينه ماه مزبورك بشنجى جمعه كيجه سى ساعت برصولرنده طوشان طاشى نام محلده اوقاف همايون ناظرى الحاج سعيد افندى حضرتلرينك قوناغنك داخليه سندن ظهور ايدن آتش برطرفه سرايت ايتميه رك يالكز مذكور قوناق وينه ماه مرقومك سكزنجى بازار ايرتسى كونى على السحر ساعت برصولرنده الاجه حمام قربنده چلبى زاده علاء الدين محله سنده چوبقچى خايم يهودينك دكانندن ظهور ايدن آتش اتصالنه سرايتله اوچ عدد دكان محترق اوله رق مندفع اولمشدر انجيابى مظهر مكافات اولسون آمين

جهان طو دیغه ونور فیوضات نشور شرع انور اشعه باش اقطار باختر
ومنایر اولدیغی تشهید سازرکن رکین اسلامیان وظل ظلیل علوبی عدیل
ملوکانه لرینی شرقا وغربا سایبان مفارق عالمیان ایلسون اشبو خصوص
مثوبات نصوصده جلوه کر مجلای ظهور اولان ارادهٔ خیریت افادهٔ شاهانه لری
محضای امت ومؤمنین وموحدین حقنده شکر ومحمدتی ناقابل فائض البرکه
پر نعمت اولدیغی رهین حیز بداهت اولمغله اوقاف همایون شناهانه
وحرمین شریفین اوقافی داخلنده ونظارت حضرت فتواپناهیده بولنان
جوامع شریفه دن حسب الموقع تیز الدن کرك خزائن مذکوره طرفندن
وکرك حسن رضاریله طالب مبرات جلیله اولان ذوات ستوده صفات طرفلرندن
انشا واحیا اولنه جق معابد منیفه نك اسم وشهرتلرینی مبین تنظیم ارکان
دفتر مآثری خاکپای حضرت ظلیت پناهی به لدی العرض اولوجهله
اعمار ونشاریله مباشرت اولنمق اوزره ارادهٔ سعدتعادهٔ جناب جهانبانی
اوجه طراز محراب ستوح وصدور پیورلمش ومقتضای منیفی اجراسنه
مسارعت اولنمش وکیفیت اتصافیافته حیث ودیانت اولان عبادصلاح
اعتیادك معلوملری اولمه ذ شوق وسرور لرینی موجب وبرقاندخی دعوات
خیریهٔ حضرت ملوکانه یه مواظبت ومثابرتلرینی مستوجب اولق اوزره
دفتر مذکور عینا زرده طبع وتسطیل قلنمشدر سایهٔ معدلتوایهٔ شاهانه ده
درسعادتده وطشره مأموریتلرده خائز مآثر قدر وحیثیت اولمش وبو مثللو منافع
اخرویه وسعادت سرمدیه یی مستلزم اولان خیرات حسنه اجراسنی تحصیل
رضای هدایت اقتضای باریه یه وسیلهٔ مخصوصه بتلمش ذوات دیانت سمات
دخی سائر کبروقلان جوامع ومساجددن انشا واحیاسنه راغب وخواهشکر
اولملری مأمولدر

اوقاف همایون حضرت شاهانه داخلنده اولوب اوقاف همایون خزینه سی
طرفندن انشاسی ارادهٔ سنیه پیورلان مبرات جلیله

جنتمکان فردوس آشیان سلطان عبد الحمید خان غازی حضرتلرینك وقف
شریفی ملحقاتندن زیرك قریه نده اوچنجی شب صفا قادین حضرتلرینك جامع
شریفنك حریقده دروں وبیرونندن بعض محلاری محترق اولمغله تعمیر
وتنظیم قلنه جقی
کوچك بازار قریه نده کائن وقف همایون ملحقاتندن خواجه خیرالدین وقف
شریفندن اوچ محرابلی جامع شریفی
قبان دقیق قریه نده احمد البخاری حضرتلرینك تربه وخانقاه شریفی

اوقاف همایون نظارتی داخلنده اولهرق شروط ونظامی موجنجه کذلك
خزینهٔ مذکوره طرفندن احیالری اراده پیورلان جوامع شریفه

خواجه پاشا قریه نده خواجه اویس جامع شریفی
آقسرای جاده سنده کائن حسین اغا جامع شریفی
کاتکش قره مصطفی پاشا تربه سی قاریشوسنده قالیجه جی حسن جامع شریف
ومکتب منیفی
زیرك قریه نده چوی زاده قره بالی شیخ محمد افندی جامع شریفی ایله درت
حجره لی مدرسه سی
شیخ ابوالوفا قریه نده شمس الدین ملا کورانی جامع شریفی
خواجه خانی قریه نده رستم پاشا ملحقاتندن خواجه قاسم پاشا مسجد
شریفی

حرمین شریفین اوقافی داخلنده اولوب خزینه سی طرفندن انشاری ارادهٔ
سنیه پیورلان جوامع شریف وسائر مبرات منیفه

محمیهٔ استانبولده واقع ایاصوفیه جامع شریفی ملحقاتندن اولوب زیرك نام
محلده کائن کنبسا جامع شریفی دیکمکله عریف کارکیر جامع شریفك انجق
محفل همایون فیض مشحون طریقی وصون جماعت محلی همناره سی کلاهی
محترق وتعمیره محتاج اولوب حرمین محترمین خزینه سندن ترمیم اولنه جقی
ینه جامع شریف مشارالیه ملحقاتندن اولوب محمیهٔ مزبوره ده ابوالفتح سلطان
محمد خان علیه الرحمة والغفران حضرتلرینك جامع شریفی جوارنده قاضی
چشمه سی قریه نده عمارت عتیق دیکمکله معروف جامع شریف محترق واعماره
محتاج اولوب کذلك خزینهٔ مشارالیهدن تعمیر اولنه جقی
ینه جامع شریف مشارالیه اوقافی ملحقاتندن محمیهٔ مزبوره ده آت بازاری
قریه نده کائن شیخ سلیمان مسجدی دیکمکله معروف کارکیر جامع شریف محترق
واعماره محتاج اولوب کذلك خزینهٔ مشارالیهدن تعمیر اولنه جقی
ینه جامع شریف مشارالیه اوقافی ملحقاتندن محمیهٔ مزبوره ده سراجخانه
درونده کائن جامع شریف محترق وانشایه محتاج اولوب کذلك خزینهٔ
مشارالیهدن انشا اولنه جقی
ینه نظارت مشارالیهده اولوب مسقفاتی محلولاتنك معجلاتی خزینهٔ مشارالیهه
عائد اولان اوقافدن محمیهٔ مزبوره ده زیرك قریه نده کائن مرحوم شجاع الدین
بك مسجد شریفی وامامی سکناسی محترق وانشایه محتاج اولوب کذلك
خزینهٔ مشارالیهدن انشا اولنه جقی
ینه نظارت مشارالیهده اولوب مسقفاتی محلولاتنك معجلاتی خزینهٔ مشارالیهه
عائد اولان اوقافدن محمیهٔ مزبوره ده قرق چشمه قریه نده واقع فیروز اغا جامع
شریفی محترق واعماره محتاج اولوب کذلك خزینهٔ مشارالیهدن اعمار
اولنه جقی
ینه نظارت مشارالیهده اولوب مسقفاتی محلولاتنك معجلاتی خزینهٔ
مشارالیهه عائد اولان اوقافدن محمیهٔ مزبوره ده سراجخانه نزدنده کائن مرحومه
کنخدا جانفزا خاتونك کارکیر سبیلی محترق واعماره محتاج اولوب کذلك
خزینهٔ مشارالیهدن اعمار اولنه جقی

حرمین شریفین اوقافی داخلنده اولوب متولیلری طرفندن انشا اولنه جق
جوامع شریفه

نظارت مشارالیهده اولوب تولیتلری اولاد اولاده مشروطه وغله لری دخی
مشروط لهم طرفلرندن قبض واعمار وانشالری دخی بالمشروطه متولیلری
طرفلرندن رؤیت وتنظیم اولنه کلان اوقافدن محمیهٔ مزبوره ده زیرك نام
محلده کائن مرحوم پیر محمد پاشانك جامع شریف ومدرسهٔ منیفه سی محترق
واعماره محتاج اولوب بالمشروطه متولیه سی شریفه محسنه خانم طرفندن
اعماره تعهد اولنه بقی
ینه نظارت مشارالیهده اولوب پروجه مشروح مشروطه اولان اوقافدن
محمیهٔ مزبوره ده اوسکوبلی نام محلده واقع مرحوم حاقر اغانك جامع شریفی
محترق واعماره محتاج اولوب کذلك بالمشروطه متولیسی رفعت بك طرفندن
اعماره تعهد اولنه بقی

اوقاف همایون حضرت شاهانه وجناب فتوا پناهی نظارتلری داخلنده
اولوب بعض مبرات جلیله احیا واحراسنه راغب وساعی اولان ذوات ستوده
صفات طرفلرندن انشالرینه همت اولنه جق جوامع شریفه
ومساجد منیفه در

ازادلو یار وتخانهٔ عامره جوارنده اهالیسی طرفندن واقع اولان نیازه منی
مجددا انتسابی ایجاب ایدن جامع شریف سرعسکر عساکر منصورهٔ محمدیه محمد
خسرو پاشا حضرتلری طرفلرندن انشا پیورلمقده اولدیغی
درسعادتده دز دارزاده محمد افندی جامع شریفی ومکتب منیفی طرزون

والیسی عثمان پاشا حضرتلری جانبندن اوله رق انشا اولنه جقی

طوپخانهٔ عامره طرفنده سنین وافره دنبرو محترق بولنان قره باش جامع شریفی
کنخدای صدر عالی پرتو افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنمقده
اولدیغی
طوپخانهٔ عامره ده چقور چمه نام محلده مرحوم محی الدین افنداری
جامع شریفی دفتردار علی بك افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنه جقی

شیخ ابوالوفا جوارنده کائن قوغه جیلر قریه نده روانی چلبی جامع شریفی
رئیس الکتاب عاکف افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنمقده اولدیغی

اسکدارده سلمان اغا محله سنده کائن سلیمك خاتون مسجد شریفی
اوقاف همایون ناظری الحاج سعید افندی حضرتلری طرفندن انشا
اولنه جقی
درسعادتده تیمور قپوقریه نده امیر اسمجد شریفی ضرابخانهٔ عامره ناظری رضا
افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنه جقی
درسعادتده دیوان بولنده واقع معمار خیرالدین مسجد شریفی مقاطعات
ناظری نافذ افندی حضرتلری طرفندن انشا قلنمقده اولدیغی

درسعادتده قنطارجیلر سوقی قریه نده کپنکجی سنان افندی مسجد شریفی
مصارفات ناظری عثمان بك افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنه جقی

شیخ ابوالوفا جوارنده اولیا محمد افندی جامع شریفی طوپخانهٔ عامره ناظری
الحاج صائب افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنه جقی

فندقلیده دره ایچنده سلیمه خاتون مسجد شریفی مهمات حریه ناظری امین
افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنه جقی
صوغان اغا محله سنده کپنکجی اسحق جامع شریفی باروتخانهٔ عامره ناظری
سعید محب افندی حضرتلری طرفندن انشا اولنه جقی

سراجخانه جاده سنده کائن جنتمکان ابوالفتح سلطان محمد خان غازی
حضرتلرینك معمار باشیسی معمار رایاس مرحومك جامع شریفی
الحاج علی بك افندی حضرتلری طرفندن انشا قلنمقده اولدیغی

جب علی جوارنده خراجچی قره محمد مسجد شریفی ذخیره ناظری ولی اغا
طرفندن انشا اولنه جقی
غلطه قله سی قریه نده کائن مقری زاده مرحوم حاجی حسین قپودان
مسجد شریفی مطبخ عامره امینی صالح بك افندی طرفندن انشا اولنه جقی

چرچرده واقع کپنکجی علی چلبی مسجد شریفی حریر ناظری عمر لطفی
افندی طرفندن انشا اولنه جقی
دستکاهجیلر جوارنده حسام بك جامع شریفی قصاب باشی شاکر افندی
طرفندن انشا اولنه جقی
محلطه سرایی جوارنده اغاجامعی دیکمکله مشهور مرحوم شیخ الحرم حسین اغا
جامع شریفی دخان کرکی امینی حاجی مصطفی اغا طرفندن انشا اولنه جقی

باب عالی جوارنده کائن ابجی مصطفی جامعی قارشوسنده مرحوم ابراهیم پاشا
جامع شریفی منشا سنجاغی متسلمی طواسلی عثمان اغا مبرات حسنه
اجراسنه ساعی ذوات اولمغله مدیر امور ی کتخدا افندی معرفتیله انشا
اولنه جقی

ایاندون قضاسنه تابع قرجه قیا نام قریه ساده کلرندن کورسك اوغلی علی
نام کسنه نك زوجه سی جنت نام خاتوندن بطن واحدن بقیدیه تعالی
اوچ نفر اولاد ذکوری تولد ایتمش وعلی وحسن وحسین اسملریله مسمی
اولدقلری قضاء مزبورنائبی فندی طرفندن انها اولنوب احوال وحمهله
کیفیت خاکپای عالی یه لدی العرض استانبول امتعه کمرکی مالندن الملق اوزره
مرقوملرك بهرینه وظیفه لر تعیین واحسان پیورلمش اولغله بشقه بشقه
برتذکره تنظیم وارسال اولنمشدر

محروسهٔ وارنه رعایا سنك اکثریسی بوندن اقدم حسب القدر ترك اوطان
واولکای آخرده حظ رحال وهمیاد ایتمش اولدقلرندن وطنلرنده قلان
رعایا رسوم زجریه دن کرك بش سنه ده تراکم ایدن یوز بیك غروشی وکرك
باغلری اسباب اسئیلا ایله حراب اولمق جهتیله رسوم مذکوره دن سنوی
مقطوع اولان یکرمی بیك غروشی ادایه عدم قدرتلرندن یحتمله کافهٔ مقرا
ورعایا حقارنده مبذول اولان رحم شاهانه استرحامیله برقطعه محضرتحریر
ومحروسهٔ مزبوره استحکامنه مأمور میراخور اول حضرت شهریاری محمد
اغا ایله کچن شتا اوائلنده بااعلام حاکم دردولته تسییر ایتمشلر ایدی اعلام
استرحام افهام ومحضر استعطاف مخبر مزبور نکاه مکارم اکتناه شاهانه ایله
ملحوظ ولحظا ومرحمة زبان جواهر افشان پادشاهانه ایله ملفوظ اولدقده
ودیعهٔ حضرت پروردکار وظل ظلیل ملوکانه ده ضبادار اسایش ومسار
اولان فقراء تجمن نك رفاه حال وصفای بالاری مقصد خیریت مرصد همایون
اولدیغنه بناء رسوم مذکوره دن ذمتلرنده متراکم مبالغ مزبور یوز بیك غروش
ایله یدی اغای مومی الیه واسطه سیله استرحاملری اخبار اولنمش احیولی برغوشی
رعایادن بنك رسوم مذکوره دن درت سنه مدته ذمتلرنده قلان اون التی بیك
غروشك کلیا عفویله مبانی حالاری استحکام پذیر اعمار ومزارع وباغلری

امور داخليه

يمش بشنجي دفعه رقيمله طبع ونشر اولنان نسخ تقويم وقايعده بيان اولندبغي اوزره عفت كزين سراپرده سلطنت اولان بنات فرشته سمات حضرت شاهانه دن دولتلو عصمتلو صالحه سلطان عاية الشان حضرتلرينه رجال دولت عليه دن ذخيره ناظري اغا حضرتلري كنخدا نصب وتعيين بيورديله رق هر نقدر دامادئ حضرت شهريارى شرف عالميهاسنه نائل اولهرق ذات بختيار اولوقت معلوم وآشكار اولهمامش ايسه ده اشبو نعمت شرف منقبت خواص بندكان جناب ملوكانه دن حالا مشير طوپخانهٔ عامره دولتلو محمد خليل رفعت پاشا حضرتلرينك صفحهٔ طالع مسعدت مطالعلرنده نوشتهٔ خامهٔ بهين ازل اولهرق مبارك قريحهٔ صبيحهٔ جناب ملوكانه دن بفضله وكرمه تعالى سنت سنيهٔ حضرت فخر عالم ونبى محترم اوزره تبركا وتيمنا سلطان مشار اليها حضرتلرينك مشير مشار اليه حضرتلرينه عقد ونكحلرى مراد خيريت اعتياد جناب پادشاهى بيورلمش اولديغندن بالجمله مؤمنين وكافهٔ بندكان مصادقت آينه سبب شادمانى واستبشار اولان سور مسترلرم الحبور حضرت ملوكانه مراسم جليله سنك ان شاءالله تعالى بولندن بويله اجراسى تبشيرينه دائر مسرت افزاى صحيفهٔ صدور اولان خط همايون بهجت نمون جناب شهنشاهى اشبو ذى القعدة الشريفه نك اونبنجى مبارك ومسعود جمعه كونى قبل الظهر مابين همايون كابينله مفتخر سعيدبك افندى حضرتلرى وساطتيله باب عالى يه شرفورود ايتمش وبالجمله باب عالى مأمور ايله مراسم استقبال وتعظيمى بالاجرا عرض اوطه سنده كنخداى دولت عليه محمد سعيد پرتو افندى حضرتلرى خط همايون شاهانه يى جهرا قرائت ايله خاتمه يوم جمعه مناسبتيله صدرين محترمين سماحتلو افنديلر حضراتى دخى اولمجلس شرف انيسه حاضر بولنمش اولدقلرندن صدر روم ايلى وامام اول حضرت شهريارى سماحتلو افندى حضرتلرى كمال خلوص وطويت ومزيد صدق سريرت ايله پيوستهٔ مركز اجابت اولهجق وجهله درگاه واهب العطايايه كشايندهٔ دودست دعا وتزايد عمر واقبال حضرت شاهانه يى مقدمهٔ واجبهٔ ثنا بريله بوخصوص خيريت نصوصه مناسب دعوات خيريه يى زبان آورادا وحضار مجلس دخى كمال شوق وسرور ايله زمزمهٔ آمينى كو ياوحقا كه داعئ مشار اليهك اشبو خدمته موفقيتلندن صدق درونى ينه هويدا اولمشدر ومشير مشار اليه حضرتلرى دخى يوم مذكوره صباحلين برساعت بكرمى طقوز دقيقه مرورنده اختيار اولنان وقت مسعوده حضور فائض النور جناب ملوكانه ده يقه سى صرمه اشمله لى حرواتى اكساسيله دامادئ شهريارى شرفنه نامزد ورخسايش خاكپاى مكارم پيماى حضرت شاهانه مفتخرتنه دخى نائيلته برقات دخى حائز شرف سرمدا وله رق سلاملق مناسبتيله بعد ادای صلوة جمعه عطوفتلو فريق خاصهٔ شاهانه احمد فتحى پاشا حضرتلرى معيتلرنده اولدقلرى حالده مشير مشار اليه حضرتلرى باب عالى يه ورود ايتمش وبعده جناب فتواپناهى واندن باب حضرت سر عسكرى يه عزيمت ايلمش وصورت خط همايون دخى بالجمله مستظل سايهٔ مرحمتوايهٔ شاهانه اولان عباد صداقت اعتياد حصه مندسرور واسعاد اولمق اوزره زيده عنا طبع وتعميم قلمنمشدر رب عزتعالى حضرتلرى توكمز عمر واقبال احسان بيورسون ذات حضرت شاهانه اشبو عصر محاسن حصرك مجددى ودين ودولت عليهٔ ابدقرينك مؤيدى اولهرق مضبوط سلاطين اسلاف اولان نيچه نيچه مأثر عالمپسندانه يه موفق اولادقلرى مثلو خط شريف شاهانه لرنده كشيدهٔ خامهٔ كرامت علامه بيورلديغى اوزره فى الحقيقه جدامجدلرى جنتمكان سلطان احمد خان صبت عليه سجال الرحمة والغفران حضرتلرينك زمانلرندبرو بوامر مسعدت مورثه بريسى نائل اولهميه رق اشبو لطف بارى محضا ذات قدسيتسمات خلافتپناهى يه موهبهٔ جليلهٔ الهى وبالجمله بندكان صدق نشانه واجب التحديث برنعمت جزيلهٔ نامتناهى اولمغله همان جناب حق وفياض مطلق بوندن بويله دخى بومثلو سرور عديده يه موفق ووجود مكارم نمود شاهانه يى الى الابد سرير معدلتمصير ظل الهيلرينه زينت ورونق بيوره آمين بحرمهٔ سر نبى الامين

* صورت خط همايون *

غم وزيرم

بتوفيقه تعالى سنت سنيهٔ حضرت نبويه اوزره عصمتلو كريمهٔ محترمه م صالحه سلطان عليهٔ الشانى مشير طوپخانهٔ عامره م محمد خليل رفعت پاشايه تزويج وتنكيح ايتمكلكى قريحهٔ شاهانه مدن تنسيب وان شاءالله تعالى بوكونلردە بريوم مسعود اختياريله عقد ونكاح رسمنك اجراسنى اراده وتصويب ايلدم بوخصوص خاندان سلطنت سنيه مه مواهب الهيه دن معدود واسلاف عظامدن جد امجدم سلطان احمد خان مرحوم حضرتلرينك زمانلرندبرو هيچ برينه ميسر اولمامش برعطيهٔ سنحانيه دن اولمغله شكرندن عاجزم مشير مشار اليه ذاتنده صادق ودرايكار اولهرق ان شاءالله تعالى هرحالده تحصيل رضاى همايونمزه دقتله نيچه خدمات خيريه يه موفق اولمسى مأمول شاهانه مدر بناءين اشبو امر واراده خيريت افاده شاهانه م بالجمله بندكان دولت عليه مزه مستلزم سرور اولور حالاتدن وعلى الخصوص اصدقاى دولت عليه مك باعث افتخار ومسروريتى موجب اولور مواد دن اولمغله بمنه تعالى كرك عقد ونكاح رسمنك اجراسى وكرك اندن صكره سور همايونمزه دائر مراسمك ترتيب وتنسيق لازم كلمكله سن سرعسكر پاشا ايله مذاكره وصورت رسوماتى ترتيب ايدرك اقتضا ايدن خصوصلرى طرف همايونمه عرض واسنيذان ايلمه سز حق تعالى حضرتلرى حبيب اكرمى حرمتنه بوخصوصى باعث يمن واسعاد وسايهٔ شاهانه مدە جمله عبادى دائما مسرور ودلشاد ايليه آمين

* صورت خط همايون *

غم وزيرم

بتوفيقه تعالى سنت سنيهٔ حضرت نبويه اوزره عصمتلو كريمهٔ محترمه م صالحه سلطان عليهٔ الشانى مشير طوپخانهٔ عامره م محمد خليل رفعت پاشايه تزويج وتنكيح ايتمكلكى قريحهٔ شاهانه مدن تنسيب وان شاءالله تعالى بوكونلرده بريوم مسعود اختياريله عقد ونكاح رسمنك اجرا سنى اراده وتصويب ايلدم بوخصوص خاندان سلطنت سنيه مه مواهب الهيه دن معدود واسلاف عظامدن جد امجدم سلطان احمد خان مرحوم حضرتلرينك زمانلرندبرو هيچ برينه ميسر اولمامش برعطيهٔ سنحانيه دن اولمغله شكرندن عاجزم مشير مشار اليه ذاتنده صادق ودرايكار اولهرق ان شاءالله تعالى هرحالده تحصيل رضاى همايونمزه دقتله نيچه خدمات خيريه يه موفق اولمسى مأمول شاهانه مدر بناءين اشبو امر واراده خيريت افاده شاهانه م بالجمله بندكان دولت عليه مزه مستلزم سرور اولور حالاتدن وعلى الخصوص اصدقاى دولت عليه مك باعث افتخار ومسروريتى موجب اولور مواد دن اولمغله بمنه تعالى كرك عقد ونكاح رسمنك اجراسى وكرك اندن صكره سور همايونمزه دائر مراسمك ترتيب وتنسيق لازم كلمكله سن سرعسكر پاشا ايله مذاكره وصورت رسوماتى ترتيب ايدرك اقتضا ايدن خصوصلرى طرف همايونمه عرض واسنيذان ايلمه سز حق تعالى حضرتلرى حبيب اكرمى حرمتنه بوخصوصى باعث يمن واسعاد وسايهٔ شاهانه مدە جمله عبادى دائما مسرور ودلشاد ايليه آمين

ممالك محرسة المسالك حضرت شاهانه ده متوطن اهل دعت رعايا طائفه سى مقتضاى شرع شريف اوزره على الرؤس اداسى لازم كلان جزيهٔ شرعيه لرينى جبايت وتحصيلنه مأمورا ولنلره تسليم واعطا ونكاليف وارده سلطنت سنيه دن حال وتحمللرينه كوره حصه لرينه اصابت ايده ني قبضنه مأموره تأديه وايفا ايلدكلرندن صكره حقلرنده رحم وشفقتدن بشقه معامله اولنميه رق سايهٔ مراحموايهٔ ملوكانه ده ازهرجهت مستريح الحال ومرفه البال اولمارى ارادهٔ مراحم افادهٔ جناب ملوكانه مقتضاسندن ايكن بعض حكام وضابطان عرضحال ناچيزانه تقديمنه جسارت قلندى باقى امر وفرمان ومرحمت بى پايان حضرت معدلت عنوانكدر

شرعا وعقلا صدق واستقامتدن بشقه سرمايهٔ نيل آمال وشاهراه صداقته سلوكدن غيرى بادئ صفاى بال اولميوب على الخصوص عهد عدل جهاندار زمان افندىمزده صداقت ورضا جويانه حركت منتج حرمت وبركت اولديغنه بناء محروسهٔ مزبوره قوجه باشبسى توحارى نام ذمينك كرك مقدماهنكام محاربه ده وكرك صكره لرده لازمهٔ ذمت رعيت اولان حق ولى النعمتى الندن كلديكى قدر اظهار ايتمش اولديغى تبين ايتمكله جزيه دن ومملكت تكاليفندن معافيتى خصوصنه امر وفرمان مراحم عنوان جناب تاجدارى متعلق بيورديلهرق بالخصوص مرسوم قوجه باشى دخى مالى يبننده قرين افتخار قلمنمشدر

اشبو شوالك يكرمى اوچنجى صالى كونى ساعت التيده قائلى كنبسا جوارنده طوغرمجى اغوب نام ذمينك منزلى خود بخود يقلوب ايچنده منغال قلمله آتش ظهور ايتمش ايسه ده اطرافنه سرايت ايتمديكندن بالكزجه منزل مزبور يانمش وسونمشدر

فنون

طبعخانهٔ عامره ده بواثناده باصيلوب فيئات موضوعه سيله بيع اولنه جق نسخك اسملريدركه شراسنه طالب اولنلرك معلومى اولق ايچون اشعار اولندى

بركوى رساله سى درت بچق غروش دريكا التى غروش نحو جمله سى يدى غروش سبحهٔ صبيان اوچ بچق غروش تحفهٔ وهبى بش غروش

ملوك حكمت سلوكدن مشهور مارقوس انطونين نام فيلسوفك موضوعى مطالعاتى حكمتدن اولان تأليفى بوندن اقدم لسان فارسى يه ترجمه واشعهٔ افانين در وصايای مارقوس انطونين ايله تسميه وتعجبه دولتنده حروفات تعليق ايله طبع ايتديروب *ومن عز عن كل الانام مقامه* فاحسن مايهدى اليه كتاب * طرفيندن وكلاء دولت ابد مدته برر نسخه سنى دولت مشار اليهمانك درعليه ده مقيم سفيرى واسطه سيله تقديم ايتمش اولان حالا اوسترياد دولتى ترجمانى هرزبانه آشنا ابن حامر ايله مكتى اولان همزمند بودفعه دخى مبحث عشق حقيقيده جنتمكان سلطان سليمان خان طاب ثراه حضرتلرى عصرى شعراسندن اولوب طقوز يوز يتمش پرسنه سنده كوتاهيه ده باب امارتده كاتب ديوان ايكن وفات ايدن فضلى نام شاعرماهرك كل وبلبل اسمنده زيب سريهٔ نظم وانشا وشاح آراى نطق واملا قيلديغى منظومه سنى تعجبه لسانله نظما بالنقل والترجمه اصل لطيف القصلنى ينه باروش خط تعليق ملح ايتديروب كذلك برز نسخه سنى سفير مومى اليه معرفتيله اركان دولته وبرقطعه سنى دخى تقويم وقايعنخانهٔ عامره طرفنه تقديم واهدا ايلديكندن بشقه دولت عليهٔ مؤيدهٔ عثمانيه دامت بدوام سلطانانا الاعظم الى يوم القيامة مع التوفيقات العصمانيدنك آفتاب عالمتاب ظهوريندنبرو سرزده ساحهٔ بروز اولوب عربى وفارسى وتركى لسانلريله نقش حرير تحرير اولان ملاحم وآثار واحوالى حاوى كتب كثيرهٔ تواريخى جمع واستحصاب ايله تعجبه لسانده اون مجلد كبيردن وتالياندن زيادته فرق مجلد صغيردن عبارت دولت عليه دائر پرتاريخ كبير تأليف ايدوب طبعنه شروع وختامنده نسخه سنى تقديم ايده جكنى وشعراء دولت عليه دنك تراجمى محتوى برتذكرة الشعرا تحريرينه دخى اغاز ايلديكنى وبو وجهله مديحه كوى سلطنت سنيه اولديغنى بالافتخار تحرير راتنده انها ايتمكله فى الحقيقه جوهر هنر ومعرفتك نزد درعليه ده قدر وقيمتى رواج داده ودر دانش وحكمت قرين ارتفاع اولديغى دأب ديرين دولت عليهٔ مكارم معتاده اولمغله ترجمان ترزبان مرمى اليهك اشبو حدمتى رسم تقريظه

رعاية مطاب فنونه طبع وتمثيل اولنمشدر

بواصول معهد لتشموله عدم دقت ايله بوجه ظلم وتعدى وقوعبولمقده وحتى
بعض محلرك جزيه‌دار وقولجيلرى اهل ذمت رعايانك مخصوص اولان
جزيهٔ شرعيه لرينى على الرؤس اصناف ثلثه اعتباريله جبايت وتحصيل
ايتمه رك در لونام ايله مقدار معينه وافرشئ ضم وعلاوه ايتمك وصكره
محاسبه سنده حيله ايچون بعضيلرينه ويردكلرى خراج كاغدينى بالاسترداد
يدينه تذكره اعطا ايتمك مثللو مظالم وتعديات و بلا موجب معاملهٔ عتيقه يه
اجنسار و بعضا دخى شرعا جزيه دن ساقط اولان صاحب علت وعمل انده
رعايا فقراسندن وهنوز حد شرعى يه واصل اولميان چوجقلرندن جبرا
جزيه تحصيلى مثللو فضاحته ابتدار ايتمكده اولدقلرى تحقيق اولنوب
زير جناح مستلزم الفلاح حضرت ملوكانه ده مستظل اولان اهل ذمت
رعايا طائفه‌سى مركز رعيتده پارچا اوله رق شرايط رعيتى اجرا وفريضهٔ
ذمتلرى اولان جزيهٔ شرعيه لرينى ادا وايفا ايلدكلرندن صكره جان وعرض
ومالارى بعينه اهل اسلام كبى محافظه وصيانت اولنمق شيوع شريف
مقتضاسندن وحقلرنده بو و جهله تعديات وقوعى شرع شريفك خلافى
وبالوجوه رضاى معدلت ارتضاى ملوكانه يه مغاير ومنافى ايدوكى واضحاندن
اولديغندبناء رعايانى مرسومه‌نك بومقوله جزيه‌دار فسادى وقوعلمى تعديات‌دن
تخليصلريله سايهٔ احسانواية شاهانه ده مستريح الحال ومرفه البال
اولمارى وسائلنك استحصال واستكمالنه اعتنا ودقت لازمهٔ ذمت همت
ملكدارى ورعيتپرور يدن اولمقدن ناشى بعدازين ممالك محروسهٔ شاهانه دن
برمحله كوندريلان جزيه اوراقى بوچه‌سى ياكمكمده و ياخود جمله اتفاقيله
درون قصبه ده اهل اسلام سمتنده تعيين اولنه جق برمحل مخصوصده
حاكم مملكت ومسلم وبوده مثللو بولنان ضابط ولايت و ياخود طرفدن
اوله رق اهل اسلامدن برمعتمد مأمورلر واولمملكت رعاياسى بينده رؤساى
ملت عد اولنان پاپاس و ياخود قوجه باشلردن چند نفر جزيه تحصيلنك
اردى النيجه دكين هفته‌ده برو ياخودايكى اوچ كون برير ه كلوب افراد رعايا
طاقم طاقم محل مذكوره جلب ايله هر برينك جزيه اوراقى شمدى يه قدر
تحرير اولنان محلرده نفوس دفترى قيدينه تطبيقا وهنوز تحرير اولنميان
مملكتلرده رعايانك اسكى كاغدلرينه وحال حقيقتلرينه توفيقا جمله مواجهه سنده
على الرؤس اعطا واقتضا ايدن اچه سى تحصيل واسنيفا اولنوب رؤساى
مرسومه‌نك معرفتى اولمقسزين جزيه كاغدى ويرلماملك وبشقه درلو فساد
قارشمامسيچون بهر جزيه كاغدينى حاكم شرع وضابط مملكت و ياخود
طرفلرندن بولنه جق مأمور تمهيز ايدوب رؤساى ملتك برى دخى ظهور اوراقه
امضا كونه برشئ اشارت ايلك وحكام وضابطان بو بابده رؤساى مرسومه‌نك
افادات صحيحه سنه يعنى بولندقلرى مملكت رعايانك حال وكيفيت ومقدار
وكيلرينه دائر دفع اشتباه ايده‌جك اخبارلرينه بلا موجب عدم اعتبارايله
بنه اسكى جزيه دارلر مثللو رعايايه تعدى و بو خصوصده اشغى يوقارى
قولايله جق ادملرايچون بركونه عوائد طلبنه تصدى اولنوبده كيفيت اولمملك
متره پوليد وسائر رؤساى رعيتى جانبلرندن دربار شوكتقرارده عرضحال تقديميله
انهما اولندقده وبالعكس چونكه بوندن بويله قصبات وقرا ده قولجى
كزديرليه جكندن رؤساى ملت دخى موجود اولان رعايادن برنفرينى و ياخود
جزيه اوراقى توزيع يدنه مملكتنده بولنميوب صكره‌دن كلانلرى كتم واخفا
واستحقاقندن دون كاغد الدرمغه تشبث مثللو حركته اجترا ايدوبده حكام
وضابطان مملكت طرفلرندن دخى كذلك درسعادته اعلام وانبا قلندقده
طرفينك انهما واشتكاسى جانب سلطنت سنيه‌دن سرا وعلنا بالتحقيق
قباحت هرقنغى طرفده ايسه جرم وقباحتنه كوره لازم كلان تأديلرى
اجرا قلنمق وممالك محروسه جزيه لرى موقعنه كوره ايكى سنجاق و ياخود
اوچ بش ويا اون قضانك جزيه‌سى برقم اعتباريله قلم قلم برادمه احاله اولنمقده
ايسه‌ده بعد مسافه‌سى جهتيله جمله سنى كندولرى جبايت ايده ميه‌رك
اكثر يسنى شوكا بوكا التزام ايله بوكيفيت دخى بشقه جه تعديات زائده يى
موجب اولديغنه ولله الحمد والمنه ممالك محروسهٔ شاهانه نك اكثر محلارى

تحرير اولنه رق عدد نفوسى مضبوط بولندىغنه بناء بعدازين تحرير اولنان
هر برسنجاق وقضا رعايانك جزيه اوراقى بشسنه بشقه تفريق وهر كيمك
عهده‌سنه محول ايسه جزيه‌سى دخى اكا حواله اولنه رق وجزيه داره
مدار تعددى اتخاذ اولنه كلان تحصيلداريه وكفيلله وخرج اقلام مثللو
شيلر بعدازين التميغرق اصل ويرجكلرى جزيه‌يه داخل اولمق و بوندن بويله
اشبو تحصيلداريه وكفيلله وخرج اقلام كبى شيلر بوراده خزينه‌جه تفريق ايله
محلرينه اداوجزيه‌سى امانة اداره اولنمقده اولان محلرده دخى كذلك بواصول
وتقيدات اجرا قلنمق وهنوز تحرير اولنميان محلر ايچون شمديدن قضا بقضا
بوچه ربطى اويه ميه‌جغندن انلر ايچون سابقلرى وجهله بوچه ربط
ومحلرينه ارسال اولنه رق انلرك دخى سنهٔ آتيه‌ده اقتضاسنه باقلمق اوزره
قضا بقضا توزيع اولنان اوراقك وجبايت اولنان جزيه لرينك مقدارلرينى
مبين دفترلرى درسعادته تقديم اولنمق وكوندريله جك اوراقدن بوقله دفترى
كلدكدن صكره رعايادن بعضيلرى خلاف واقع محله كتدى و ياخود
هالك اولدى دينيله رك كيرو اوراق اعاده اولنورايسه قبل التحقيق بوروق قبول
اولنميه رق كيرو يه‌سنه اعاده ايله اومثللو ارتكاب وخيانته جسارت ايدنلرك
تأديبات لايقه‌سى اجرا قلنمق ودارالخلافة العليه‌ده ممكن رعايا كافة
مضبوط ومقيد وهر برمحله‌نك كهيالرى دخى اولديغندن انلردخى محله محله
بطريقخانه‌لر معرفتيله كهيالرى برابر اولديغى حالده جزيه مغازه‌سنه كتوريلوب
يدلرنده بولنان اوراقه تطبيقا اقتضا ايدن كاغدلرى وبرلمك وطشره دن
گلش اولان ومحيملك ادعاسنده بولنان رعايانك فرق وتميز ايچون بطريقخانه‌ده
مستخدم زانفوح واشالندن چندنفردخى جزيه محصلى افندى يانده استخدام
اولنمق اوزره صورت مناسبى بالملاحظه اجرا ايتدرلمك خصوصلرى اتفاق
ارا ايله قرارگير اوله رق مبارك خاكپاى همايون حضرت شاهانه يه عرض
واستيذان اولنمش واولوجهله تنظيم واجراسى خصوصنه ارادهٔ سنيهٔ
جناب ملوكانه شرفصدور بيورلمش واشبو جزيه‌نك حد نصاب
شرعيسى اهل ذمت رعايانك اعلاسندن فرق سكز واوسطندن يكرمى ذرت
وادناسندن اون ايكى درهم سيم خالص النمق صورتى اوله رق مقدملرده
مجرد رعايا حقلرنده مرحمة احسان شاهانه اولمق اوزره سيم خالص حسابى
اغردوشمامك ايچون مسكوك ومتداول اولان بياض اچه يه تطبيق اولنمش
اولديغى مثللو اكرچه الحالهذه سيم خالصك بين الناس جارى اولان
فيئاتنه نظرا جزيه‌نك صنف اعلاسى بوزغرشدن زياده واوسط وادناسى دخى
بوكا كوره اولمق واليوم ضربخانهٔ عامره‌ده قطع وضرب اولنمقده اولان
التمشلغك عبارتنه تطبيق اولنسه اعلاسدن يتمش ايكى واوسط وادناسدن
اوتوزالتى ويكرمى درت غروش النمق ايجاب ايدرايسه‌ده جمله حقنده مبذول
اولان مراحم واشفاق جناب پادشاهى بمقتضاسى اوزره بوصورتدن دخى
صرف نظر ايله اشبو ايكيوز الليى سنه‌سى محرم الحرامى غره سندن اعتبارا
اصناف ثلثهٔ مرقومه‌نك اعلاسندن التمش واوسطندن اوتوز وادناسندن
اون بشر غروش النمسى خصوصنه مساعدهٔ مراحمعادهٔ حضرت
خلافتپناهى بيدريغ وارزان قلنمش اولمغله برمنطوق ارادهٔ سنيه ايجاب
واقتضاسى اجرا قلنمقده در و بوعنايت سنيه‌يه مقابل كافهٔ رعايادخى
دعوات خيريهٔ شاهانه يى ايفا ايله لازمهٔ رعيت وعبوديتك اجراسنه
مبادرت واولوجهله مراسم تشكر ومحمدتى يرينه كتورمكه سعى وغيرت
ايتمك مرتبهٔ وجوبده اولديغى بى ريب وكادر

ديار بكر ورقه ايالتلرى بو دفعه متصرفى وزيراسمحق پاشا حضرتلرينك
عهده سندن صرف وتحويل ايله بروجه محصلاقى حالا سيواس والبسى
ومعادن همايون امينى صدر سابق رشيد محمد پاشا حضرتلرينه عواطف
عالمشمول حضرت شاهانه‌دن بروجه الحاق توجيه واحسان بيورلمش اولمغله
اشبوذى القعدة الشريفه‌نك سكزنجى كونى مشارالیه حضرتلرينك
قپوكتخدالرى باب عالى‌يه جلب وخلعت اكساواندرق اجراواعلان اولنمشدر
ومشارالیه اسحق پاشانك متقاعدا ولايتنده خانه‌سنده اقامت ايلمسى مقتضاى

ارادهٔ سنيهٔ شاهانه دن اولمغله امر عالى اصداريله كيفيت ارادهٔ سنيه
كندوسنه بيلدرلمشدر

حركت التمشلى رتبه‌سيله جعفر پاشا مدرسه‌سى مدرسى غلطه سراى همايونى
خواجه لرندن چهارشنبه‌لى مصطفى افندى يه برنده موصلهٔ سليمانيه اعتبار
وينه رتبهٔ مذكوره ايله اولاى انقره‌وى مدرسه‌سى مدرسى وحرمين شريفين
اوقاف شريفه سى معتمشى ادنه‌وى السيد على رمزى افندى يه كذلك برنده
موصلهٔ سليمانيه اعتبار وموصلهٔ صحن رتبه‌سيله اخى چلبى مدرسه‌سى مدرسى
همشهرى ابراهيم زهدى افندى يه برنده ابتدا التمشلى اعتباريله ترفيع وتقديم
واولو جهله خدمهٔ علم شريفه تكريم بله اشبوذى القعدة الشريفه نك
سكزنجى كونى تارىخيله مورخ رؤس همايونلرى ويرلمشدر

اسلمبه قضاسى ويوده لغى يكرسنه يانبولى اعيانى قپوجى باشى حاجى صادق اغا
عهده‌سنده ايسه‌ده اهالى بى كندودن خشنودايده‌مامش وعساكر منصوره ايچون
قضاء مزبور دن مرتب عبا وشياق ماده سنه وحسن اداره مملكته موفق
اولهمامش اولديغندن عزلى لازم كلوب درگاه عالى قپوجى باشيلرندن وفايه
وجوهتدن عارف اغانك مقدملرى مستخدم اولديغى مأمور يتلرده
حسن سلوك واستقامتى روشنما اولمش اولديغندن ماعدا اسلبه قضاسنده
دخى حسن خدمت ابرازينه غيرت ايده جكى رجال دولت عليه‌دن مصارفات
ناظرى عثمان بك افندى حضرتلرى طرفندن افاده اولنمش اولمغله شرفيافتهٔ
صدور اولان ارادهٔ سنيه موجبنجه قضاء مزبور وبوده لغى قرق طقوز
سنه سنه محسو با مومى اليهه احاله وتفويض ومأمور يتنده دائر تنبيهات مقتضيه
توصيه واعزام اولنمشدر

ضربخانهٔ عامره‌دن اداره اولنان خاصهاى يكى ايل وتركانان حلب مقاطعه‌سى
وبوده‌سى سليمان بك مقاطعه‌سى مذكوره‌نك ابتداى ربطوظائفندن برو حسن اداره
ومقاطعهٔ مذكوره يه مربوط عشايرى لايقيله ضبط وربط وحسن امتزاجه
موفق اولمسى جهتيله تلطيفه شايان كورلمش اولديغى رجال دولت عليه‌دن
حالا ضربخانهٔ عامره ناظرى السيد على رضا افندى حضرتلرى طرفندن
افاده اولنمغله عواطف علية حضرت شاهانه‌دن مومى اليهه دركاه عالى قپوجى
باشيلغى رتبه سى احسانيله تلطيف پيورلمش ولازم كلان رؤس همايونى
تصدير وتسيير قلنمشدر

استانهٔ عليه حصنى ابوابندن جب على يكى قپوسيله فنار قپوسى بينده
پترو قپوسى دينلان قپوخارجنده اور وپا تجارندن پتنى ذمينك ساكن اولديغى
منزل درونندن شهر سابق يعنى شوالك سلخى واقع اولان صالى كيجه سى
ساعت برصولرنده ظهور ايدن آتش درعقب اطرافنه سرايله اوتوز باب
رعايا منزللرى وينه اشبوذى القعدة الشريفه نك اوچنجى جمعه كيجه سى
ساعت يديده قدرغدلپانى قريه‌نده محمد پاشا جامع شريفى جوارنده حاجى
قادين نام خاتونك خانه‌سندن ازقضا آتش ظهور ايدوب اطرافنه سرايت
ايتميدرك برخانه وينه ماه مزبورك طقوزنجى پنجشنبه كونى ساعت التيده
اسكدارده سليميه جامع شريفى قريه‌نده سليميه حمامى كلخندن ظهور ايدن
آتش اطرافنه سرايت ايتميوب انجق كلخن مذكور محترق وبنه ماه مرقومك
اونبنجى جمعه كيجه‌سى ساعت يارمده طاوق بازارنده سمنجى فرنى اتصاله
اوتوجى دكاكندن آتش ظهور ايتش ايسه‌ده برطرفه سرايت ايتميدرك دكان
مذكور هدم اولنه رق مندفع اولمشدر

مواد عسكريه

* خصوص رديف عساكر منصورهٔ محمديه *

ياورئ توفيق نعم الرفيق جناب صمدانى ايله عصر باهر النصر حضرت
كشور كشايده ترتيبنه موفق اولنان موظف پياده وسوارى عساكر خاصه
ومنصورهٔ محمديه وعساكر مجريه وطوپجى واجناد سائره لله الحمد سايهٔ
شوكتوايهٔ حضرت شاهانه ده كون بكون تكثر وتزايد واس اساس نظامات
حسنه لرى آن بان تقرر وتأكد ايتكده ايسه‌ده ادارهٔ ممالك واسعهٔ اسلاميه
وحفظ ثغور وسرحدات خاقانيه نك اسباب استحصالى بهمه حال لزومى
مسلم اولان اصول نظام مستحسنه يه ربط اولنمش عساكر كليه يه متوقف
اوله رق فقط يومقدار عساكر كليه نك جمله سى مركز اجتماع عساكر اولان
اردوكاه وقشلازده دائما مقيم ومقيد بولنديغى حالده ممالكده زراعت وحراثت
خصوصنك برنوع تقاعدينه واسحاب صنايعك تزايد تكليفاتنه باعث اوله جغى
جهتله هم سلك عسكريه بيانوب وهمده زراعت وحراثت مصلحتى كيروبه
براخلالمدن اوزره ممالك محروسهٔ شاهانه ده رديف عساكر منصورهٔ محمديه
اسميله برنوع عساكر معتبره تنظيم وترتيبى صورتى مجدد قوانين ملك وملت
اولان ولى نعمتمز ولى نعمت عالم شوكتلو كراماتصاب افنديمز حضرتلرينك
مورد الهام اولان مبارك ومسعود قريحهٔ صبيحهٔ جناب ملوكانه لرينه
شرفسنوح بيوريله رق وجه ترتيبى خصوصى سرعسكر پاشا حضرتلرينه امر
وفرمان كرامتنشان همايون يورلمش اولمغله الحالة هذه استخدام اولنان
عساكر منصوره مجديه‌نك وقت حضور مفرده تعينات وملبوسات ومأهيه لرى
تماما وكاملا اعطا اولنمقده ايسه‌ده بونلردائما ومستمرا مأموريت وخدمتلرده
مستخدم ومقيد بولنوب انجق بمنه تعالى ترتيب اولنه جق رديف عساكر
منصورهٔ مجديه موظف عسكر مثللو دائما خدمتده بولنوب فقط سفر وقوعنده
لدى الاقتضا ايشه يرايلرى موظف عسكريله برابر استخدام اولنه رق انلره
توجهله تعينات وملبوسات ومأهيه وسائره وبريلور ايسه بونلره دخى اولوقت
اويلجه وبريلوب ايام سائره‌ده ممكنلرنده اكوب بيچمارى وكار وكسبلرينه مشغول
اوله جقلرندن وعلى الخصوص بالجمله امت محمديه وطن وعيال واولاد ومالنى
محافظة برمقتضاى ديانت اسباب لازمهٔ مدافعه وجهاديه يه وهر عصرك
حكمنجه حركت مقابليه يه مهارت ولياقتك استحصالنه يعنى حسب الوقت
والحال اصول تعليم وتعلمك اكتساب واستكمالنه سعى واقدام ايتمك
واجبدن اولديغندن بروجه مشروح كار وكسبلرينه خلل كليه رك وبلاسبب
ممالكتلرندن آيرليه رق بويله تنظيم اولنه جقدن كافهٔ اهالى اسلامك بومادهٔ
خيريه يه بالطبع ميل وخواهشلرى اوله جغى مجزم ومدرز

اشبومادهٔ خيريه دن مرام ومقصود اولا اهالى و برايانك امنيت بال واسايش
حالرينك تزايدينى موجب اولمق ثانيا خراثت وزراعت مادهٔ سنه خلل
وتعطل كليه جكندن معموريت ممالك محروسهٔ حضرت شاهانه يى مستوجب
بولنمق ثالثا سفرلو وقوعنده موظف عسكر وفا ايتديكى حالده اقتضا ايدن
تحصيل ايچون اويه دنبرو اجرا اولانه كلديكى وجهله روم ايلى واناطولييدن
بلا انتخاب قضا عسكرلرى اخراج وتعيين قلنمقه محتاج اولوب حالبوكه
اشبو عسكرلرك كنج واختيارى وايشه برايوب برامياتى وسلاح قوللانمسنى
يلوب بيانيان فرق وتميز اولنميه رق على العمياسورمه يولو ترتيب وقاچ نفر
استنمش ايسه‌لر هان اولدقلرى ايالاته ايله تسريب اولنديغى وبالاخره دخى
سنجاق وقضاجه مبايعه واعطا اولنه رق اومثللو عسكرك ايچنده الى وياياغى
طوتار وسلاح قوللانور وار ايسه ده وبريلان سلاحى كنديويه اويغون
وايشه يرار اولديغندن دين ودولت عايه اغيرنده ومحافظهٔ عيال واولاد
ومال يولنده جانسپارانه غيرت ايتمك اوزره عرض شجاعت ارز وسنده اولان
كنج وتوانا يكتسلر سلاحسزلق جهتيله وبعضيلرى دخى عرنده سلاح
قوللانمدقلرى صورتله واختيار وعمالسمانده بولنانلرى دخى پرمالك وعدم
اقتدار تقريبيله برايشه برامياتوب بلاعائده مشقت وسفالت وتلفه دوچار اولمامق
اشبو قضا عسكرى مطلوبنده يازيلوب چيقارلديغنجه يه قدر كرك خرجلق
وكرك اسلحه والبسه وسوار يلنه آت پاره‌سى نامياله حصوله كلان مصارف
كليه اهالى مملكت اوزرينه طرح وتحميل اولنه رق قصور قلانلردخى عدم
تحمل ايله بيزار اولدقلرندن بفضل الله تعالى هم برطاقم عجزه اهالى بى بويله
حالدن بوندن بويله تخليص وهم لدى الاقتضا سلاح قوللا نمسنى يلورمستوفى
عساكر منتظمه تنظيم وتخصيص اولنمق ايچون هركس برندن قلدامه رق
وايشندن كوجندن قالمه رق اولدقجه سلاح طوتمق وشى وحركت ايتمك

وقايع
دفعه ٨١
ذي ٥
سنه ١٣٠٩

* امور داخليه *

بوندن مقدم طبع اولنان تقويم وقايع نسخه لرنده بيان اولندیغی اوزره دولتلو عصمتلو صالحه سلطان علیه السلام حضرتلرینك مشیر طهر بخته عاجزانه دولتلو خلیل رفعت پاشا حضرتلرینه عقد ونکحه ایله شرف عالیهای صهریت عالی یه مظهریتی خصوصی مراد مکارم اعتیاد حضرت ملوکانه دن اولمق حسبله بتوفیقه تعالی اشو ذی الحجة الشریفه نك یکرمی پنجی مبارك پنجشنبه کونی اختراونمان وقت مسعوددده بالیمن والسعود عقد سعید میامن بدیدی اجرا ییورلمق اوزره تصمیم ییورلمش وسورهم یون مستریقفرون شاهانه مراسم جلیه سنك دخی ان شاءالله تعالی محرم الحرامك اواخرینه طوغری اجراسنه بدأ وشروع قلنمسی تصمیمات علیه دن بولنمش اولوب بفضله وکرمه تعالی مصمم الاجرا اولان اشبو سو مستلزم الحبوردہ کافهٔ بندکان صداقت عنوان شاهانه نك کسب شادی وفرحت ایده جکلری مثللو طشره لرده بولنان وزرای عظام حضرتلرنك دخی بالذات کلوب بومسرت جهانیهدن حصه یاب نصاب سرور ومفخرت اولمالری اراده مکارم عاده سیله فقط بولندقلری مواقع وموضعه وبجناب مأمور بتلرینه کوره کلمالری اویه میانلرنده ماعدا ذوات کرامك سورهمایون شاهانه یه دعوتنریه سایهٔ معنویهٔ حضرت شهنشاهیده ازمنه ویه منذ ابتهاج وافتخارلرینه وطشره لرده بولنان فحول مشایخ وعلما وارباب قلوبدن بعض ذوات شریفه نك دخی اشبو مسرت عایده ده بولنمالری محض خیر وبرکت اوله جغندن مدعو اولان مشار الیهم حضرتلری زیراداره لرنده بولنان محترده اون للو ذوات شریفه یی دخی بالاستصحاب معززا براپر کتورلمری خصوصلرینه ارادهٔ اصابت عادهٔ حضرت شاهانه شرفصدور ییورلمش اولغله کیفیت ارادهٔ سنیه بیانیله جانب مشار الیهمه دعوتنامه لرتحریر وتسیر قلنمشدر

بوندن اقدم مأموریت مخصوصه ایله طرف اشرف حضرت شاهانه دن پترسبورغ طرفنه تعیین واعزاز ییورلمش اولان مشیرخاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلری مقتضای مأموریت ودرایتلری اوزره دولت علیهٔ سرمدی انتغام ایله روسیه دولتی بینده درکار اولان مخاصمت خالصه یه توفیقا تکمیل مواد مأموریته عودت ایدرك بودفعه درسعادته واصل اولمشلردر مشارالیه حضرتلرینك ثمره مأموریت سنه لری اولمق اوزره افلاق وبغدان وبوده لغه لرینك نصب وتعیینی موسمی حلول ایتمش وبونلرك صورت نصب وانتخابلری رأی عالی سلطنت سنیه یه محول بولنمش اولدیغندن اشبو وبوده لغه لرینه جسبان کورینان بویارلرك برقطعه دفترینی مسیر مشار الیه حضرتلری مملکتلرندن حین مرورلرنده بالتحقیق برابر کتورمش وایصال ایلدکلری صدق واستقامت وحسن ادره مملکته باستبهار ولیافتلری جهتیله دیکرلرینه رجحانیتی تحقق ایدن بغدان بویارلرندن میخائیل اوستورزا مملکت بغدانه وفلاق بویارلرندن وکیما خادانتسن ییولك اسبطار عنکساندر کیفا دخی مملکت افلاقه وبوده نصب وتعیین اولمالری خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه متعلق اولمغله رق افلاق قپوکتخدالغی لغوفت نیقولاکی یه وبغدان قپوکتخدالغی دخی سپیاریکی استفانکی بکزاده یه بلاحاله شهر سابق یعنی ذی القعدة الشریفك یکرمی دردنجی جمعه کونی ذکر اولنان مملکتین وبوده لقلرینك مومی الیهمایه بوجهیله اقتضا ایدن خلعتلری قپوکتخدالری مرسومانه اکساواجرا اولنمش

عرض مذکور تقدیم عتبهٔ علیای حضرت شاهانه ییورلدقده مرحومی الیهمك اولوجهله میرلوانصب وتعیینی واوامر علیه نك اصداری خصوصنه ارادهٔ علیهٔ جناب ملوکانه متعلق وازدان ییورلمش اولمغله مومی الیه عنوانیله بکه پاشا لق عنوانیله اقتضا ایدن یقه سی صرمه اشلمه حروانیسی نزد حضرت سرعسکریده اکساورتبهٔ مذکوره یه مخصوص اولان نشان ذیشانی دخی اعطا اولنمق رسمی اجرا قلنمشدر

برهنوال مبین عواطف علیهٔ جناب ملوکانه وعوارف سنیهٔ حضرت شاهانه دن مومی الیه عشقر علی پاشا میرلوالق رتبهٔ جلیله سی احسانیله بکام قلندیغنه مبنی یرینه برمیرالای نصبی لازمه دن اولدیغندن وسواری یدنجی الایی قائمقامی حسین بك درایتکار وتعلیم وتعلمده مهارتی نمودار اولدیغندن بشقه سائرسواری قائمقامارندن قدملیجه بولندیغندن پاشای مومی الیه یرینه میرالای وهنوز لواتحته ادخال اولنمیان سواری ایکنجی الایی ایله طقوزنجی الایی دخی لواتحته ادخال اولنه رق برمیرلوانصبی لازم کلمش وایکنجی الای میرالایی محمد عصمت بك ضبط ورابط عسکره مقتدر اولدیغندن بشقه اوته دنبره وخدمات سلطنت سنیه ده ابراز مأثر غیرت ایلش اولدیغندن کندو الایی برنجی وسواری طقوزنجی الایی ایکنجی اوله رق تحت لواسنه وبرلك اوزره مومی الیه عصمت بك میرلوا ومذکور طقوزنجی الای قائمقامی سالم بك ذاتنده ادیب اولدیغندن بشقه شمدی یه قدر مأمور اولدیغی خدمتلرده پرتکاسلی مسموع اولمامش اولدیغندن مومی الیه عصمت بك یرینه میرالای نصب وتعیین ییورلمسی مناسب کورلمش اولمغله کیفیت سده سنیهٔ جناب جهانبانیدن بالاستیذان میرمومی الیهمك میرلوا ومیرالایلق مأمور یتلرینی حاوی ومومی الیه حسین بك میرالای نصب ییورلمه جغی الایك مومی الیه عشقر پاشا لواسنه وطقوزنجی الایك ایکنجیسی الای اعتباریله تحت لوایه ادخال اولندقدرینی محتوی لازم کلان اوامر علیه نك اصدار ییورلمسی طرف مشار الیهدن لدی العرض عرض مذکور کذلك تقدیم برله استیذان اولندقده اولوجهله رتبهٔ مذکوره عنایت واحسان وقصورلرینك دخی اجراسنه مساعدهٔ سنیه ارزان ییورلمش اولمغله مومی الیه عصمت بك رتبهٔ مذکوره سنه مخصوص یقه سی صرمه اشله حروانیسی نزد حضرت سرعسکریده اکساونشان ذیشانی دخی اعطابله رسمی اجرا ومیرالای مومی الیهمایه دخی مأموریتلرینی حاوی اوامر علیه لری اعطا اولنمشدر

بروجه محصل حالا سیواس والبسی ومعادن همایون امینی صدر سابق رشید محمد پاشا حضرتلریله برابر اولمق وخدمات سنیهٔ حضرت جهانبانیده بولنمق اوزره پیاده عساکر منصوره میرالوالرندن سعدالله پاشانك تحت لواسنده بولنان الایلریله مأمور وتعیین اولنمسی تنسیب قلندیغنه دائر تقریر حضرت سرعسکری مبارك ومسعود خاکپای جناب شهنشاهانه یه عرض واستیذان ییورلدقده اولوجهله مأموریتی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه متعلق وارزان ییورلمش ومومی الیه سعدالله پاشا ازتکمید جانبنده اولان الایلری طرفنه یه کتمك اوزره درسعادته کلمش بولندیغندن احسان ییورلان رخصت ملیمیه بناء سرعسکر مشارالیه طرفندن فریق عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فتحی پاشا حضرتلری طرفنه کوندریلدرك واسطه سیله عتبهٔ فلك مرتبهٔ جناب خلافتپناهی یه بوزسورمك شرف جهانیانه سنه نائل اولدقده نصکره عطیهٔ سنیهٔ وافیه احسانیله دخی مسرور وبکام ییوریله رق اعاده قلنمش اولدیغندن الایلری جانبنه اعزام اولنمشدی عساکر نصرتمأثر مذکوره نك حرکت ومنه تعالی صوب مأموریتلرینه عزیمتی هوالرك برازکشایش بولمسنه تعلیق اولنمش ایسه ده بلطف الله تعالی بوندن مقدم هوالرده مساعده ظهور ایتمکله عساکر مذکوره ازتکمیددن حرکت وطرف مأموریتلرینه عزیمت ایتمشلردر

اصولنی اوقات خالیه لرنده اوکرنمك ارادهٔ خیریه سندن عبارت اولمقدن ناشی دین ودولت علیهٔ ابدی الدوام وبالجمله اهل اسلام حقلرنده یو وجهله محض خیر اولان نظامات حسنهٔ مشروحه نك بعون الله تعالی اجراسنه تشبث اولنمسی قرارلشدرلمق اوزره اساس اصول ومتفرعاتی اتفاق عقول وآرا ایله حسن مطالعه اولنمقده در

صماقوناظری اولان خسرو پك بوندن اقدم عساکر منصورهٔ محمدیه یکرمنجی الایی نفرلکنده تعلیم وتعلم برله معلومات کسب ایتدیکجه اصول نظام اوزره اونباشی وچاوش وملازم ویوزباشی رتبه لرینی قطع ایدرك یکباشیلق رتبه سی ونشان مخصوصی اعطاسیله چراغ ییورلمش اولدیغی وموخرا دوبنجیجه ورادومیر قضاری و یوده سی متوفی بلال اغازاده صالح پك وادریس پك دخی کذلك کندو خواهشلریله الایی مذکوره نفرقید اولنه رق تعلیم وتعلم ایتمکده اولدقلری مقدما طبع وتمثیل اولنان تقویم وقایع نسخه لرنده ذکر وبیان اولنمشدی میرمومی الیهما دخی برسنه دنبرو اوله وجهله مشغول بولنمه رق حسب الاستعداد کسب ایلدکلری لیاقت ومعلوماتلرینه کوره ذکر اولنان مراتب عسکریه یه نائل اولمش وبکباشیلق رتبه سنه نائلیتلری صره سی کلمش اولدیغندن بونلرك دخی اوله وجهله چراقلقلری خصوصی طرف حضرت سرعسکریدن عرض اولندقده بتوفیق الله تعالی اصول قراری در دست مطالعه وارا اولان ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه نك ضابطانی ینه کندو مملکتلرینك خاندان وخاندان زاده لرندن اولدیغی صورتده اوته دنبره هر بر حاللرینه وقوف جهتیله هم اهالیجه وهم خاندانجه محسناتی موجب اوله جغندن میرمومی الیهمدن خسرو بکك ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه میرالای قائمقاملغی وصالح پك وادریس بکك دخی ردیف مذکوره یکباشیلغی رتبه لری ایله چراقلقلری خصوصی مبارك قریحهٔ الهام صریحهٔ جناب ملوکانه دن صادر ومرتب صدور ییورلمش وواقع اولان اذن ورخصت معالی همت عساکر پروریٔ حضرت شاهانه موجبنجه مومی الیهم فریق عساکر خاصهٔ حضرت جهانداری احمد فتحی پاشا حضرتلری طرفنه کوندریلدرك واسطه سیله مبارك ومعلا خاکپای کیهانمای جناب شهنشاهی یه یوزسورمك شرفنه مظهریتله نائل تحیر وافتخار اوله رق باب سرعسکری یه عودت ایتمش واقتضا ایدن قائمقاملق ویکباشیلق نشان ذیشان مخصوصلری اعطاسیله دخی کریبان فخر ومباهاتلری تزیین قلنمش وبعدما دخی رتبه لرینه عائد اولان مأموریت وخدمتلرینه کمال سعی وغیرت ابرازلری کندولرینه تنبیه اولنمشدی

الفضل للمتقدم مؤداسنجه اشبو مادهٔ خیریه ده تقدم ومسابقت ایدنلر سنایشه مظهر اولهرق نزد عالیده قدر واعتبار وامتیازلری بو وجهله بالا تر اولدیغی مثللو الان طالب وراغب اولنلر وبوندن بویله اظهار خواهش وارزو ایلیانلرك تحریرینه دخی مساعده وحصلرنده عنایت شاهانه مبذول ییورلوب هربری کذلك نائل الطاف سنیه اولهجقلری وارستهٔ قید اشکالدر

بهرایکی آلایی قوماندا ایتمك اوزره برمیرلوا نصبی اصول نظام محاسن انتظامدن ایدوکنه وبزارلوسواری عساکر منصوره برنجی الایی میرالایی معیت سرعسکریده ادوقاتلق خدمتنده مستخدم عشقر علی بك ابتدای نظامدنبرو مأمور اولدیغی خدمات سنیهٔ حضرت ملوکانه ده وخصوصیله بغداد مأموریتنده ابراز حسن خدمت وصداقت ایلش وهروجهله ارباب استعداد ودرایتکاراندن اولهرق بتوفیق الله تعالی بارزوده کندوسندن خدمات پسندیده ظهوری مأمول بولنمش ولدیغنده بناء میرالایی بولندیغی سواری برنجی الایی ینه برنجی وقوتنیده مأموریتنده اولان محمد علی بکك میرالایی اولدیغی سواری سکرنجی الای دخی ایکنجی الای اولهرق تحت لواسنده اولمق اوزره میرلوانصب بیوراسی مبارك ومسعود خاکپای همایون حضرت شاهانه دن بالاستیذان مساعدهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه ارزان ییورلدیغی حالنده مومی الیه عشقر علی بکك میرلوالق مأموریتیله مومی الیه محمد علی بك تحت لواسنه دادخان اولدیغی مبین اقتضا ایدن اوامر علیه نك اصداری خصوصی طرف حضرت سرعسکریدن لدی العرض

ووجوده لرنصبندن ایکی آیه قدر مملکتینك وسنه عسکریدن تخلیه سی مشروط مقرر بولنمش اولمغله یه بایده ذات فخیمه ییو یلاره اوامر علیه نك ابصالنه آمدی دیوان همایون خلفای متحیرالذکر مشیر شرایه حضرتلرینك قپوکتخدالسی ورتبهٔ رابعه مناصبندن اقلام سیمه خواجه لکلك متصرفی ابراهیم صارم افندی بالانتخاب تعیین واعزام اولنمشدر

رئیس لاطاء حضرت شهریاری وصدر روم ایلی اسبق مصطفی بهجت افندینك مبتلا اولدیغی علت جره محلول اجل موعودینه سیله واله رق ماه مذکورك یکرمنجی کیجه سی ارتحال دار بقا ایتمش وبوالهٔ عظام صدر استانبول زاده سیله مجمل اولوب متوفای مشار الیهمك برادر کهترلری عساکر خاصهٔ شاهانه حکیم باشیسی اولان عبدالحق ملا افندی حضرتلری مخصوص مابین همایون شاهانه یه جلب ودعوت برله دولتلو مشیر پاشا حضرتلری دلالتیله حضور همایون ومکارم مقرون جناب خلافتپناهیلرینه لیاقت وسنجقدارلری جهتیله سر اطبای حضرت شهریاری خدمت باهر الفخرینه مأموریتله رتبهٔ رفیعه سنه مکوره کوز فراجه اکسا وبعده مابین همایون کاتیله مفتخر اولان وصاف افندی رفاقتله باب عالی یه ارسال ییورلوب حضور حضرت وکالتپناهیده دخی برمعتاد التباس جلعت اولندقده نصکره باب فتوایناهی وباب سرعسکری یه واندرون همایونده بیجاب بدر مخلره دخی ورودله رق مراسم لازمه اجرا اولنمش ومومی الیه حضرتلری مرحوم مشارالیهم نعم الخلف اوله رق حذاقت طبیه واطوار حسنه سی جهتیله محاسن توجهات حضرت شاهانه یه مظهریتده علاوة کندوسنه تصویر همایون محاسن نمود حضرت ملوکانه اعطاسیله دخی وایه بند مفخرت اولمق ییورلمشدر

صدور عظامدن صدر اناطولی پایه سی اولان امین پك افندی زاده فضیلتلو عبدالقادر پك افندی حضرتلرینك فضیلت ذاتیه سی اقتضاسنجه حقلرنده درکار اولان حسن توجهات مکارم آیات حضرت شاهانه دن ناشی مبارك قریحهٔ کرامت صریحهٔ جناب ملوکانه دن مرحوم مشارالیهه بدل مجالس شورا ومکالماته مأموریتلری خصوصنه امر وفرمان معالی عنوان جهانبانی متعلق بیورلمشدر

مرحوم مشارالیهك وفاتیله محلول اولان مارتوی قضاسی اشو ذی الحجه غره سندن ضبط اولنمق اوزره پروجدار یه لق عهدهٔ حضرت فتواپناهی یه وقیصریه قضاسی ماه مرقوم غره سندن ضبط ایتمك اوزره سابقا روم ایلی قاضیعسکری عزت زاده سعدالله افندی حضرتلرینه قره حصار صاحب قضاسی اریه لغی بدلی وقره حصار صاحب قضاسی ینه غره مذکوره دن ضبط ایتمك اوزره اناطولی قاضیعسکری اسبق مشرب افندی زاده عبدالرحمن افندی حضرتلرینه شهر کوبی قضاسی اریه لغی بدلی وشهر کوبی قضاسی ینه غره مزبوره دن ضبط ایتمك اوزره اناطولی پایه سیله حالا نقیب الاشراف عصمت پك افندی زاده السید احمد عارف پك افندی حضرتلرینه کلیبولی قضاسی اریه لغی بدلی وبنسه مرحوم مشارالیهك محاولندن سائر قضاسی کذلك غره مرقومه دن ضبط ایتمك اوزره اناطولی پایه سی اولوب سابقا اسلامبول قاضیسی سلیم ملازاده عبدالرحیم افندی حضرتلرینه بکبازاری قضاسی اریه لغی بدلی وذکر اولنان کلیبولی قضاسی ینه ماه مزبور غره سندن ضبط ایتمك اوزره اسلامبول قاضیسی اسبق ملاجق زاده حقیدی محمد سروت افندی یه

كشان قضاسى ارپه لغى بدلى وسالف الذكر بكبازارى قضاسى كذلك غرهٔ مزبوره دن ضبط ايتك اوزره اسلامبول پايه لوارندن يارى زاده مصطفى عزت افندى يه سلطان حصارى قضاسى ارپه لغى بدلى كذلك ماه مرقوم غره سندن ضبط ايتك اوزره فرق كنيسا قضاسى مكهٔ مكرمه پايه سى اولوب سابقا ادرنه قاضيسى عارف افندى زاده راعف افندى يه جمعه بازارى قضاسى ارپه لغى بدلى وسابق الذكر كشان قضاسى ينه شهر مزبور غره سندن ضبط ايتك اوزره مكهٔ مكرمه پايه اولارندن سابقا حلب ملاسى عريانى زاده محمد وحيد افندى يه لابسكى قضاسى ارپه لغى بدلى وسابق التحرير سلطان حصارى قضاسى كذلك غرهٔ مذكوره دن ضبط ايتك اوزره سابقا مكهٔ مكرمه قاضيسى بكلى زاده اسعد افندى يه فرق كنيسا قضاسى ارپه لغى بدلى ويته غرهٔ مزبوره دن ضبط ايتك اوزره ذكرى آتى صويجمه قضاسى سابقا مصره ملاسى عاشر افندى زاده بهاء الدين افندى يه بروجه ارپه لق وسابق الذكر لابسكى قضاسى كذلك ماه مزبور غره سندن ضبط ايتك اوزره سابقا خواص رفيعه ملاسى بازيجى زاده السيد حسين افندى يه صويجمه قضاسى ارپه لغى بدلى وكذلك غرهٔ مرقومه دن ضبط ايتك اوزره جمعه بازارى قضاسى سابقا اسكدار ملاسى خرفهٔ شريفه شيخى السيد شكرالله افندى يه بروجه ارپه لق توجيه واحسان اولنمشدر

يك ايكيوز اللى برسنه سى شهر ربيع الاخرى غره سندن ضبط ايتك و بلاد ارىعه يه موصل اولق اوزره خواص رفيعه يعنى ايوب قضاسى مولويتى پايه سيله بالاعتبار مخرج بلاد دور يه دن اولان بوسنه ملاسى بالبتدا التمشلى اخى چلبى مدرسه سى مدرسى اصحاب درسعادتدن بالخلفى السيد فلى افندى يه موقتا شهر سابق يعنى ذى القعده نك يكرمى يدنجى كونى توجيه ايله قرين احسان ويته حرمت هم وكمال بو توجيهدن دخى مسنبان اولمشدر همان حق سبحانه وتعالى حضرتلرى ولى نعمت عالميان اولان شوكتمآب مراحمنصاب افنديمزك سايهٔ فيضوايهٔ همايونلرين عامهٔ دعاكويان وبندكان اوزرلرندە الى آخر الزمان سايبان ايليه آمين

مقدما وقعهٔ حسنه ده جنحهٔ واقعه لرينه مبنى بعض مجرمين مؤبداوضع كورك اولمش ايسه ده رعزتعالى حضرتلرى ولى نعمت جهانيان افندمز حضرتلرينه توكنز عمر واقبال احسان بيورسون ذات مراحم سمات شاهانه لرينه موهبهٔ مخصوصهٔ الهيه اولان كمال لطف ومرحمت واشفاق سنيهٔ ملوكانه لرندن ناشى هر بار بو مقوله لر حقارتده عفو ومرحمت شاهانه لرى مبذول اولهٔ كادوكى مثللو بالطف الله تعالى انبساط بخشاى قلوب عالميان اولهٔ حق سور پرسرور همايونلرين ومسعدتنه حرمهٔ اومقوله مجرمينك بودفعه عموماعفو وازاد اولمرى خصوصنده ارادهٔ مرحمت افادهٔ حضرت ملوكانه

عنايت افزاى صدور بيوريله رق موجبنجه اقتضاسى اجرا اولنمشدر

استقرار فيئات نقود ماده سى كافهٔ معاملات ناسك اس اساسى اولهٔ رق دائما ومستمرا بوخصوصه دقت واعتنا لازمه دن اولديغنه وتداولى ممنوع اولان مسكوكات عتيقه ضربخانهٔ عامره دن مأمور قلنان مبايعه جيلره ويريله رك سكهٔ جديدهٔ حسنه يه تبديلى مقتضاى ارادهٔ سنيه دن ايدوكنه مبنى سايهٔ همايه حضرت شاهانه ده كسيه بركونه ضرروخسار اولماميق وبجرد اشبو فيئات نقود ماده سى فساد دن قورتارلمق نيت خيريه سيله بودفعه مرحمت افزاى سنوح وصدور بيورىلان خط همايون شاهانه موجبنجه اومقوله مسكوكات عتيقه يه حدلايقنده فيئات تقدير اولنه رق مقدار فيئاتلرينه دائر تنظيم وترقيم ايتدريلان دفتر زيرده عينا طبع وتمثيل ايتدرلمش وبوفيئات مقرره ومعتمده ايله اجناس عتيقه نك ضربخانهٔ عامره ومبايعه جيلره تسليميله سكهٔ جديدهٔ حسنه يه تبديللرى ضمننده اوچ ماه مدت تعيين قلنمش اولديغندن مدت مذكوره انقضاسندن صكره فيئاتلرى تنزيل اولنه جغندن بشقه اشبو مساعدهٔ سنيه نك شكرينى بتليو يده بوندن بويله دخى مغاير ارادهٔ سنيه اومقوله مسكوكات عتيقه نك كتم واخفا وكيز لوجه اخذ واعطاسنه متجاسر اولنلر اولديغى حالده حقلرنده تأديبات شديده اجرا اولنه جغى مقرر ايدوكنه دائر اوامر عليه نشر اولنمش اولغله هركسه

سلامت حال لازم ايسه موجب ومقتضاسيله عمل ايدوب خلاف ندن حذر ومجانبت ايلملرىچون اخطارا اشعار قلندى

استانهٔ سعادت سكنه سى يدلرنده بولنان اجناس التونك فيئات مقرره سى

بالديز ومجار التونلك غروش	بهرى ٤٥	عتيق رومى التونلك غروش	بهرى ٦٠
جديد رومى التونلك غروش	بهرى ٥٠	فندق واستانبول تامى وربعيه سنك بهر درهمى غروش	غروش ٣٣
اسپانيا التونلك بهر درهمى غروش	بهر درهمى ٣٦	مصر التونى اجناسنك بهر درهمى غروش	بهر درهمى ٢٨

عتيق سلطان محمود وسلطان مصطفى التونلريله صفرين تعبيراولنور التونك بهر درهمى غروش ٣٨

عتيق عدليه التونلك غروش	بهرى پاره ١٧ ٤٠	جديد عدليه التونلك غروش	بهرى ١٥
وربعيه سنك بهر درهمى غروش	٣١	خيريه التونلك غروش	بهرى ٢٠
دركلى ريالك غروش	بهرى ٢٠	قوشلبسنك غروش	بهرى ١٩

طشره ممالك شاهانه ده ايادىٔ ناسده بولنان اجناس التونك فيئات مقرره سى

بالديز ومجار التونلك غروش	بهرى ٤٤	عتيق رومى التونلك غروش	بهرى ٥٩
جديد رومى التونلك غروش	بهرى ٤٩	فندق واستانبول تامى وربعيه سنك بهر درهمى غروش	غروش ٣٣
اسپانيا التونلك بهر درهمى غروش	٣٦	مصر التونى اجناسنك غروش	بهر درهمى ٢٨

عتيق سلطان محمود وسلطان مصطفى التونلريله صفرين التونلك بهر درهمى غروش ٣٧

عتيق عدليه التونلك غروش	بهرى ١٧	جديد عدليه التونلك غروش	بهرى پاره ١٥
وربعيه سنك بهر درهمى غروش	٣٠	خيريه التونلك غروش	بهرى پاره ١٠
دركلى ريالك غروش	بهرى ٢٠	قوشلبسنك غروش	بهرى ١٠

يتمش اوچنجى دفعه رقيمله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده درسعادته قرار كير اولان محلات نظامنامه سنه مسطوريده دخى اجراسنه تشبث اولديغى قسطمونى متسلمى دركاه عالى قبوجى باشيلرندن دده مصطفى اغا طرفندن اشعار اولديغى يسان اولنمشدى نظام عالى مذكوره تطبيقا نفس قسطمونيك

هر برمحله سنه مجرب الاطوار كسنه لردن بالانتخاب مختار اول وثانى نامله ايكيشر مختار نصب وتعيين واهالسنك جمله سنى جلب وجمع ايله مختاران محله لرى اهاليلرينه واماملرى دخى مختاران واهالى محله يه ووجوه ولايت دخى يكديكره كفيل اولهرق قسطمونى محلاتى تحت نظام ورابطه يه توفيق وادخال اولنمش ولواء مزبور قضالرندن سنوب وبوى اباد وطاشكبرى وسائر قضالرده دخى نظام مذكور اجراسنه مباشرت اولنمش اولديغى بودفعه منسلم موميٰ اليه طرفندن انها برله ارسال ايلديكى محلات دفترى منظوقجه مختار واماملره ويرلمك اوزره برموجب نظام مهرار حك وارسال اولنمسى استدعا ايتمش وبونظامدن طولايى اهالى طرفندن تشكرى حاوى ويرلان محضروا علام شرعى پى دخى ارسال ايلمشدر منسلم موميٰ اليهك سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه ده اهاليلرينك امن واسايشلرينى موجب اشبو نظامك استحصالنه موفقيتى نزد عاليده رهين محظوظيت اولمش واشبو نظام خيريت انجام سائر محلات ده دخى اجرا اولنديغى حالده جمله اهالى ورعيت اسوده نشين امنيت اولهرق جفلرى دركار اولديغندن صره سيله هر پرده اجراسيله نظام مذكورك تأسيس وتحكيمى خصوصنه امر وفرمان حضرت شاهانه متعلق بيورلمش اولغله كيفيت اقتضا ايدن محلله متحريرات سامبه اطاره سيله تنبيه واعلان اولنمشدر ومطلوب اولنان مهرار ضربخانهٔ عامره ده حك وارسال اولنه جقدر

شهر سابق يعنى ذى القعدة الشريفه يكرمى ايكنجى چهارشنبه كونى ساعت اوچ صولرنده صله طمرق قربنده كفوى محله سنده ديتاب جامى اتصالنده اناطولى قاضيعسكرى برات كاتبى ذهنى افنديك خانه سندن ازقضا ظهور ايدن آتش اطرافنه سرايت ايدرك جامع مذكور ايله اوچ باب خانه ويته ماه مذكورك يكرمى دردنجى جمعه ايرتسى كيجه سى ساعت اوچ صولرنده اسكدار طرفنده قاضى قريه سنده جعفر اغا محله سنده پاپاى اوغلى الياس نام ذميك منزلندن آتش ظهور رايتمش واطرافنه سرايتله اوچ باب منزل يانمش وسوتمشدر

❋مواد عسكريه❋

بغداد والسى على پاشا حضرتلرينك واقع اولان التماسى رهين مساعدهٔ سنيهٔ جناب ظل اللهى بيوريله رق شمديلك بغداده پرالاى عساكر منصوره ارسالى تنسيب وعساكر مذكوره ميرالايلرندن على بك زير قوماندا سنده اولان الايله كوندرلمسى تصويب اولنمش ايسه ده محل مذكور مسافهٔ بعيده اولمق جهتيله كوندريله جك الاى ايله رتبه ليجه برينك بولنمسى نظامجه محساتى موجب ووالئ مشاراليهك فقط ايكى طابورى موجود ايسه ده مقدما واقع اولان انها والتماسنه وبرطرفندن تحرير وتنظيم ايله اكمال ايده جكندن بناء ميرالاى وقائمقام نصب وتعيين قلنه رق الاى حكمنه كيرمش واشبو كوندريلان الاى ايله برلوا ديمك اولمش وميرالاى موميٰ اليه على بك ابتداى نظامدن بريو خدمتده بولنه رق كسب اطلاع ايلمش بولنديغندن سايهٔ احسانوايهٔ جناب ملوكانه ده ميرالاى موميٰ اليهه ميرلوالق رتبهٔ رفيعه سى احسان بيوريله رق كوندرلمسى فوائدى مستوجب اولهجهله مرموميٰ اليهه ميرلوالق احسانيله طغوزنجى الايك ميرالايى حسن بكك اوقوبوب بازمقده بهره سى اولديغندن موميٰ اليه على بكك يرينه ميرالايلغه نقل اولنه رق قائمقام شمسى بكك توفيقيله الاى امينى عثمان بكك قائمقام واوچنجى طابور بيكباشيسى سليمان اغانك الاى امينى وصاغقول اغاسى حسين اغانك طابور مذكوره ودردنجى طابور بيكباشيسى مقدما واقع اولان محاربه لرده وفات ايدوب يرينه هنوز آخرى نصب وتعيين اولنمامش اولديغندن دردنجى طابور صاغقول اغاسى عبدالله اغانكدخى طابورمزبوره بيكباشى نصب وتعيينلرى خصوصى مبارك ومسعود خاكپاى مراحم احتواى حضرت خلافتپناهيدن بالاسئذان اولبابده ارادهٔ كرامت افادهٔ حضرت ملوكانه متعلق بيوريلورايسه لازم كلان ميرلوالق فرمان عالبشانيله بغداده مأمور يتى متضمن امر عاليك ويكباشيلق مأموريتى اوامر عليه سنك اصدار بيورلمسى خصوصنه دائر اولان عرض حضرت سرعسكرى اولوجهله اسئذان اولندقده اجرالرى خصوصنه مساعدهٔ عليهٔ جناب ملوكانه ارزان بيورلمش اولغله

اقتضا ايدن رسمى اجرا قلنمشدر

مقدمجه ارضروميه تنظيم وكشاد اولنمش اولان اون التمشى الاى پياده عساكر منصوريه يه برنفر ميرالاى وبرنفر ميرالاى قائمقامى نصب وتعيين وارسال اولنمش والاى مذكور اولوقت هنوز تنظيم اولنمقده اولهرق تعليم وتعلمه دخى ايافت كسب ايتمدكلرندن الاى امينى نصبندن صرف نظر قلنمش ايسه ده عون عنايت بارى ويمن توجهات جناب جهانداريدن ايله الاى مذكور تكميل ايله تعليم وتعلمى دخى تحصيل ايتمش اولدقلرى وذكر اولنان الايك برطابورى فارضده اولهرق بعدندن ميرالاى وقائمقامندن بريسى بعضا فارضده اولان طابورينى كوريمك وتعليم وتعلمارينه باقق اوزره ارالق ارالق فارضده بولنه جغى وارضروميه قلان دخى خسته اولورايسه عسكرك امور وخصوصنى رؤيت ايده جك پريوك ضابطلك بولنمسى لازم كله جكى جهتله پرالاى امينى نصبى مناسب كبى مطالعه اولنمش وادرنه ده مستانشين اولان داود پاشا لواسنك برنجى الاينك ايكنجى طابورى بيكباشيسى حاجى احمد اغا بدايت نظامدنبرو الايه برابركرك اثنائى مأموريتنده وكرك امور مأموريتنده حسن حركت ايدرك بيوك ضابطلكه لياقت كسب ايتمش اولديغندن موميٰ اليهك ذكر اولنان اون التمشى الايه الاى امينى نصبى متبادر خاطر اولهرق كيفيت مباركه ومسعود خاكپاى كيمياساى حضرت پادشاهيدن بالاسئذان اولبابده ارادهٔ كرامت افادهٔ جناب شهنشاهى متعلق بيوريلور ايسه لازم كلان پرقطعه امر عاليك اصدارى خصوصى كذلك عرض اولنه رق اسئذان بيورلدقده اولوجهله تنظيمنه مساعدهٔ سنيهٔ ملوكانه سزاوار وامر عالئ مذكور اصدار بيوريله رق اقتضا ايدن نشان ذيشا نيله برابر طرف سرعسكريدن موميٰ اليه حاجى احمد اغايه اعطا اولنمشدر

❋امور خارجيه❋

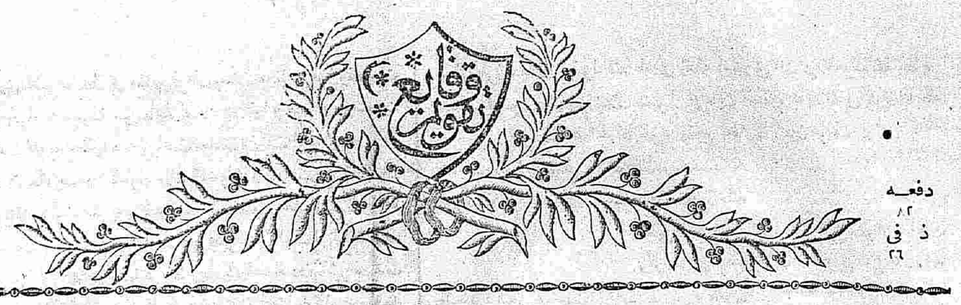
كانون اولك اواسطى تاريخله مورخ اولهرق اوروپا جانبندن ورود ايدن غرته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه سيدر

اسپانيا قرالى يدنجى فرديناندوسنين وفيره دنبرو مبتلا اولديغى علت مزمنهٔ نقريس سببيله اوچ درت آى مقدم فوت اولمش وحين حياتنده طائفهٔ نسوانك حقوق استخلاف قرالليكدن قطعيا محجوب بتلرنى ناطق اولهرق يوز يكرمى سنه دنبرو اسپانيا مملكتنده دستور العمل طوتيله كلان قانون معتبرى فسخ وابطال برله كندو وفاتندنصكره اولاد ذكورك عدم وجودى حسبيله دونامار يا ابزابلو نام بنت صبيه سى اسپانيانك صندلئ قرالينه قعود ايتمك وزوجه سى اولان قرالينجه قزينك حد بلوغه وصولنده قدر بالوكاله ادارهٔ امور قرالينه مشغوله اولق اوزره اكثر وجوه دولت وملتك انضمام رأى واتفاقارياه اقدمجه يكى برقانون وضع وايجاد ايتمش اولديغنه بناء قرال مذكورك وفاتى عقيبنده برمنطوق قانون جديد ابزابلا نام قزينك قرالينه اسپانيا قراركاهى اولان مادريد شهرى داخلنده عموميجه ادراى مراسم تبجيل وقرالينجه نك صندلى موميٰ اليهانك مدت صغرى اثناسنده والده سى اولان قرالينجه نك صندلى نشينئ وكالت قرالينى جمله يه اعلان واشاعت اولنمش واسپانيا دولتنده وجه مشروح اوزره رابطه پذير انتظام اولان قرالتيت صورتى فرانسه وانكلتره دولتلرى اتزدنده رسما رهين قبول اولمش اولوب انجق قرال متوفانك دون قارلو نام فرندانشى قوانين قديمهٔ مملكتنه اتباعا يكى وضع اولنان قانونه عدم اعتبار وقانون قديم اوزره صلاحيت قرالينك ادعاسنده اصرار ايده كلديكندن قرال متوفى مارالذكر فرندانشى سكز اون آى مقدم اسپانيا مملكتندن طرد وتبعيد وبقيه عمرينى ايتاليادا ديارلرينك برنده اوزره كندينه تنبيه وتأكيد ايتمش اولغله موميٰ اليه دون قارلو تاريخ مزبوره اسپانيا اولكاسندن خروج ايله پوركيز مملكتنه عزيمت وآن بان مطموط الوقوع اولان اسپانيا قرالنك وفاتى خبرينه متزقبا مملكت مذكوره شهوريناك برنده مكث واقامت ايدوب بوندن اقدم اسپانيا قرالنك هلاكى وقزينك صندلئ قرالينه قعودى اخبارى مسموع اولديغى آنده كندوسى دعواى استحقاق قرالينه قيام واسپانيا مملكتنك اكثر ايالاتنده بولنان طرفدارلرى دعواى مذكورى توثيق وتأييد نيتيله اهالئ مملكتى اياقلندرمغه اقدام ايتمك ملابسه سيله تاريخ مزبوردن بروقتمه قدر اسپانيا داخلنده محاربات مابه

مشتمل ومشتد اولهرق کرک مملکت مزبوره ده وکرک پورتکیز مملکتنده یه دعوای استحقاق قرائیت سبیله ایکی سنه دنبر و دون پدر و ودون میکل نام ایکی قرنداش اراسنده متحدث اولان نزاع وخصومتدن طولایی آثار فتنه واختلال مزاد و بیکاندر

پارس شهرنده مذاکرهٔ عامهٔ امور داخلیه و تجارجیه ضمننده رؤسای دولت ووکلای ملتدن عبارت اولهرق بهرسنه ایکی اوچ دفعه عقد اولنمق اوزره معتاد ومقنن اولان عمومی مجلس مشورت بودفعه کانون اولك اوننده استفتاح اولندقده فرانسه قرالی جنابلری رسم قدیم اوزره جمعیتگاه مزبوره کلوب حضار مجلسه خطابا تقریر ایدیکی مقالك صورتیدر

سزکه رؤسای اصالت عنوان دولت ووکلای استقلال نشان ملتلسر یوندن اول منعقد اولان مجلس شوراکزك انفاخذ نبرو فرانسه مملکتنك احوال حضور واستراحتنه هیچ برکونه عارضهٔ خلل کلوب آثار حسنهٔ نظام واسایش هر وجهله باقی وپایدار وارباب حرف وصنایعك درکار اولان سعی وغیرتلری حسن مکافاته دوچار اوله کلدیکی وعامهٔ سکان واهالی کمال اطمینان خاطر اوزره کار وکسبنه مشغول اولهرق قوانین نظامیهٔ داخایه مزك ثبات ودوامنه وانلرك وقایه وایاسی ایچون صرف ایده کلدیکم کمال تقیید ودقت خصوصنه مستند ومطمئن اولوب اشبو امنیت ملکیه ترفه احوال ملتك اسبابی استبقاسنه بر وسیله قویه ایدیکی ظاهر و بدیداردر بالجمله حقوق ومنافع عامه وخاصه‌نك رعایت وحمایی وتدابیر ملکیه مزك اعتدال وحقانیتی مقدمه لری امور معتدلهٔ مذکوره یه نائلیتلری منبع اولوب اول امورك وسائل استمراریتی تأیید وتحقیق ضمننده مسلوکز اولیکللان اسولده کمال شدت وهمت و وسعت حوصله ومصابرت اوزره تماما ثابت قدم اوله جغمز درکار ایسه ده یوبایده اسباب تیقظ وانتباهك دوامی یوندن بو یله دخی مقتضی ایدیکی آشکاردر ارباب غرض ونفسانیتدن بعض ادراکسزلکنه زاعمال انواع تصنعات فاسده ایله بنیان نظام وراحت عامه‌نك تزلزنه تصدی ایتکدن خالی دکللر ایسه ده سزك مظاهرت استقامت غایتکزی وعملیا وحکمانه ثبات ومتانتنی وعمال وضابطانك شدت اقدام و بصیرتی ومستحفظ ملت عسکریله بالجمله عساکر نظامیه‌نك شجاعت وغیرتی وحریت نفسیه یه اظهار مرویت محجات ادعا سیله ایراث خلل وضرر ایتمکده اولان بعض کسنه لرك اشر واشاعت قیدنده اولدقلری اکاذیب واباطیلك درجهٔ حطر ووخامتنه تماما واقف وآکنا اولمش اولان فرانسه ملتنك عقل ودرایتی سائف البیان فتنه کارانك اعمال وحرکات فسادانکیزلرینه قرشوقویه رق غلبهٔ نظامات قانونیه وتزیدروابط استیناسیه‌نك توثیق وتأکیدیله بکام و بووجه اوزره فیمابعد آثار شورش واختلاك وقوعنی منع ودفع ایده رك فرانسه ملتنك ارزو ودلخواهی ایفا وتمامیله مقتضی المرام اوله جغمز بی اشتباهدر فرانسه ملتنك هرحالده ذات قرالیمه ابرازایلدیکی دستکیری ومعاونت واعتماد وتسلیمنك حالاتی وکشت وکذار ایده بلدیکم ایالا تمزك جلهٔ اهالیسی قلو بنده اجتنا کرده حسن قبولم اولان استعدادات خالصهٔ دلنوازانه‌نك ثمراتی موجب ممنونیت درونم اولوب ولایتمزك الیوم دسترس مظهریتی و بوندنبویله امیدوارلغمزی اولدیغی اضاف ونعم جلیله‌نك لوازم شکراتی پیشکاه جناب کبریایه عرض وادا ایتکدن خالی دکلم اهالی مملکتمزدن ارباب تجارت وهنر وصناعت اولنلره مجدداً نیچه نیچه فیض و برکت وکار ومنفعت یوللریی اچه رق ماتداری ورفاهیت ملیه‌نك استکمال اسباب تزایدی و بالجمله اهالی اصنافه امعان ومشاغل صنایعه ایله یرلر محاسن خوشحالی ووسعتك نشر وتعمیمی خصوصنده صرف ایده کلدیکم هم ومساعیده بکامعاون و یاور اوله جغکز ثابت ومقرر اولوب کرك رسومنه دائر مجددا وضع واحداث اولنان قوانینك احکامی دخی ارباب حرف وصنایعك تزایدفیض و استفاده لرینی مؤید اوله رق کندیلرینه واجب لرعایه اولان حمایت وصیانت خصوصی اصحاب کمالات اولان دولك مستعد قبول وتصدیق اولدقلری مسلمیت معقوله اصولنه تطبیقا اجرا اولنمق اوزره وسیله اوله حقی مأمولم ایدیکی وعامهٔ سکان واهالی بینده تعلیم وتعلم خصوصی حسن همت ومعاونتکزبرکاتیله وجه انفع اوزره ترقی وازدیاد بولمش اولدیغی ظاهر وغمایاندر کیفیت ایرادات میریه ورعایت معاهدات مرعیه ایجابیله وضعی مقتضی اولان قوانین بحالتهالوقت جنابکزه عرض وبیان اولنه جغی اموال ومیریه‌نك کیفیت حایسی بوما فیوما کسب صورت حسنه ایتمکله اولهرق غایهٔ زیاده تمزی ستلزم اولدیغی بولنده معتمد ومستندام اوله جغی سابق احواللردن مستفاد وعیاندر بوندن اقدم بعضا طرفکزه بیان اولنمش اولان انواع قوانین صورتلری بودفعه دخی مشورتنا تمکزه عرض اولنوب شرطسانهٔ ملکیده مضبوط ومقید اولان موعوداتك مجموعی دردست اولان مجلس شوراکز انشاسنده تماما ایفا وانجاز اولنه جغی احق امانی وامالمدر بالجمله دون اجتنابه ایله بر بیتمزده درکار اولان روابط تخابه ردون مرقومه طرفندن موبات صحیحه لریی مؤکد اوله رق متعاقب الورود اولان تعهدات خاصانه لازمه‌سنجه مصالحهٔ عاصمك دوام واستبقاسی حصولنی عدیم الاشتباه اولمزده ایدیکن طرفکزه اشعار وافاده به موفقیتم موجب کمال انشراح درونم اولمش اوله بور پورتکیز واسپانیا مملکتی انواع وقایع شدیده جلوه کاهی اولمش اولوب ایکیسی مارپافرانچیسنك حکمدارلری پورتکیز فرارکاهی اولان لیزبونانك مهرنده تکرارتاکیدات استقرار اولیغی نده پورتکیز دولتیله بزم بیتمزده درکار اولان معاملات رسمیهٔ دوستانه یی تجدید ایلمشدر اسپانیا مملکتنده یدنجی فردیناندنام قرالك وفاتی وقعه سی قرینك صندالی قرالیتمه معودیتی مستدعی اولوب صورت استعلاف مذکورك تیراندن طرفندن قبول رسمیسی وبزم دولتمله وکیمه قرابت اولان قرالیچه‌نك دولتی بینده قبول رسمیهٔ مذکور حسبیه لازمه‌جك روابط ودوستی ومناسبتك انعقادی کیفیتلری اسپانیا مملکتنك دوچار اولمقده اولدیکی شغب واختلال معایشنك منع ودفعه وسیله اولنی مأمنیله قرال هالکك فرزی اولان ایکنجی ازبلانت قرالیتی رسما قبوله طرفندن اظهار مسارعت اولنمشدر وقوعات یکی وعصیان نشئی اولمش اولان اسپانیا ایالاتنده بو دفعه آثار سکون واسایش ظهوریله درکیی کوریلوب ترتیب وتعیین یتدردیکم عسکر اردوسی هروقعه ظهوریده سرحد تمزك محافظه سنه حاضر اولدیغی ظاهردر انکلتره دولتیله درکار اولان تفاق واتحاد مزده دوام اوزره نایتمه ولدیچه بلیغ او و فیلقلو قرالری بینده شمدیه قدر برمعاهدهٔ قطعیه انعقادینك عوق وتأخیرینی موجب اولمش اولان موانع وعوائق فیمابعده بالجمله زائل اورو پانك راحت عامه سنی مخل اولیغه جغنه قوت قلبیز اولمق کرکدر اواسایش متفقه دن عبارت اسوبحری جمهوری بعض شقاوی وختلاف حالاتك ظهوری حسبیله بوارانقده موقتا مشوش الاحوال اولمش ایسه ده مدبرین امورینك ثبات ومتانت مدبرانه‌سی اوین حالات نامرضیه‌نك سرعت دفع وتسکینه باعث ومادی اولهرق جمهور مذکور برمتفق وفادار ومحب مستقیم الاطوار طرفندن چشمداشت امل وانتظاری اوله بیلدیکی خدماتك تأدیه وایفاسی خصوصنه طرفدن دخی صرف سعی بسیار اولنمش اولدیغی بدیداردر بالاده طرفکزه افاده و بیان اونمش وموعات حایه و بالتخصیص اسپانیا و پورتکیز ممالکنده مرئی ومشاهد اولان سلم وکیفیت نامرضیه حسبیله قوت عسکریه یی امنیت مملکتك ایجابایدیکی مقدار تهیئه اوزره ابقایه مجبور اولمشدر ای رؤسای دولت ووکلای ملت جنابلری دردست اولان امور واعمالکزی سرحد حسن ختامه ایصال ایده جك نظام ونسایش داخلی یی قوی ومرعی وقتما بعد هرکونه عارضهٔ حلل تطرقندن محفوظ وصیانتی طوتمق وفوائد ملیه‌نك تمامیی حفظ وصیانتیله ارباب فتنه وغرضك مؤخرا و قمع اولان امل واسیدلریی محو وازاله ایتمك حصولنه بذل جان ووجود ایلدیکمز تقدیرده فرانسه ملتی وضع اساس ایتمش اولدیغی دولتك سایهٔ حمایتوایه سندده مسعود و بختیار ومتنعم وحریت شعار اوله رق بالاخره بلا مانع ومزاحم ترقیه احوالی اسبابنك استحصالنه مداوم اوله جغی ظاهر وعیان واقدم مافی الضمیرم اولا امر مهم مذکورك تماما کاملا تحقیق وسائل حصولی خصوصنده اقتضا ایدن امداد وامانتکز مبذول و بیدریغ قلنه جغی تمایاندر دیو مرحی الیه فرانسه قرالی اتمام کلام ایلدیکی عزته اورافنده مخرر وسطوردر



امور داخلیه

یوندن اقدم نشر اولنان تقویم وقایع نسخه لرنده تبشیر و بیان اولندیغی اوزره الحمد لله تعالی اقتضای توفیق حق وبا وری طالع اوفق ایله اختران سپهر عصمت ودختران عالی نژاد سلطنتدن دوانلو عصمتلو صاحله سلطان علیة الشان حضرتلرینك بااراده کرامتعادهٔ شاهانه عقد نکاحلری امر مسنونك معیار ووقتی اولان اشو ذی الحجهٔ الشریفه‌نك یکرمی برنجی روز مسعدت فروز پنجشنبه حلول ایتمکله بوم مسعود مذکوره مجلس شریف فیوضات ردیف عقدده شرفیاب حضور اولمق اوزره دار السعادة الشریفه اغاسی حضرتلری طرفندن ایکی کون مقدم باتذکره دعوت اولنان ذکری جائی ذوات کرام حضراتی علی السحر سرای بهشت اسای همایونه واروب خرقهٔ شریفه علی صاحبها افضل الصلوات واکمل التسلیمات المتصلة الردیفه اوطه سی جوارنده کائن اندرون همایون ناظری ابو بکر افندی حضرتلرینك دائره سنده ارام ایلدکلریته مقارن دامادیٔ حضرت شهریاری ایله مسعد بیوریلان محمد خلیل رفعت پاشا حضرتلری طرفندن سلطان علیة الشان مشارالیها حضرتلرینه عرض وتقدیم اولنمق اوزره باب سرعسکری یه احضار واماده قیلنان آتی البیان مهر مجعل ومجوهرات کرانبها ونفایس اشیادن عبارت نشان طاقی اشبو وجهله یعنی اولا مکمل موزیقه بعده برطابور پیاده عساکر منصوره بعده عساکر منصوره چاوشلری بعده عساکر منصوره ملازملری بعده عساکر منصوره یوزباشیلری بعده راکابیکیاشی اغالر بعده عساکر منصوره الای امینلری بعده قاپقاملری بعده میرالایلری بعده عساکر خاصه میرالایلری بعده عساکر منصوره میرالوالری پاشالر بعده عساکر خاصهٔ شاهانه میرالوالری پاشالر بعده منصوره فریقلری پاشالر بعده اتباع سرعسکری باشلری اوزرلرنده شکرلمه طابله لری بعده صاقوبنه کاری کاسه لر درونده شکرلمه مملوتبسلر بعده پای انداز اوله جق اقمشهٔ متنوعه ولاهوری شاللر بعده سلطان عصمت نشان حضرتلرینك والدهٔ معظمه‌لری قاتنن حضرتلرینك هدیه لری بعده سیمدن مصنوع ایکی قطعه صندق درونده عطریات و بخورات بعده سیم تبسی درونده مهر مجعل بعده سیم تبسی واوزرنده سیم صحنلر بعده درت عدد سیم تبسی اوزرلرنده مرصع ومجوهر حلیات بعده ینه چاوشان عساکر منصوره بعده سرعسکر عساکر منصورهٔ محمدیه واستانبول محافظی محمد خسرو پاشا حضرتلری وعقبلرنده ینه برطابور عساکر منصوره معموزیقه الای اولوب ترتیب مذکور اوزره ساعت بربحچق قرارلرنده باب سرعسکریدن حرکت ریله دیوان یولیله ایاصوفیه جاده ستدن طوغری شاهراهده واقع خانه لر ودکاکینده وطریقك ایکی جانبنده فوجافوج تبریك کنان تماشایه اماده اولان اهالیٔ بلدهٔ طیبه‌نك ماشاءالله کویان تهنیت وادعیهٔ خلوص غایتلری پیوسته اجابتکاه اولدیغی حالده سرای شاهانه یه کلکلرنده اورته قیوده ارباب الای اسبلرندن اینوب باب حرم سرای همایونه طوغری علی مراتبهم صف بسته اوله رق ومقدمجه کلوب انتظار اوزره اولان مفتی الانام وسائر ارکان بنام باب مذکوره موجود بوانه رق ذکر اولنان نشان طاقی برموجب دفتر تشریفات دار السعادة الشریفه اغاسی حضرتلریته تسلیم وحرم همایون اغاری ایله حرم همایون طرفنه تقدیم اولندقده نصکره هرنقدر سلاطین عصمت آیین حضراتنك خصوص عقدمسعدته مخصوصی ازودیم حرم همایون قیوسی یشکاهنده امین اوطه سی تعبیر اولنان محلده اوله کلمش ایسه ده ینه شوکتماب کرامتصاب ادامه الله تعالی فی سریر السلطنة الی یوم الحساب افندیمز حضرتلرینك خصیصهٔ ذات همایون مجددانه لری اوله رق بو یله برام مسنون فیوضات مقرونك سالف البیان بردهٔ شریفه دائرهٔ انوارباهره سنده اولمسنه ارادهٔ اصابت افادهٔ خلافتپناهیلری متعلق یسور لمش اولدیغندن بوخلالده وقت مختار اولان اوچ ساعت یکرمی دقیقه دخی تقرب ایتمکله مدعو اولان ذوات کرام حضراتی اول مقام لازم الاحترامه کمال خضوع وابتهال ایله رومال اولوب فرش اولنان احرامارك صدرنده مأموریت عقد نکاح ایله مشرف اولان شیخ الاسلام مکی زاده مصطفی عاصم افندی حضرتلری وجانب یمینده سلطان علیة الشان حضرتلرینك وکالت سعادتیله مفتخر اولان دار السعادة الشریفه اغاسی عبدالله اغا حضرتلری وخدمت شهادتله مباهی مقدما حرم همایون اغالرندن وحالا عساکر خاصهٔ شاهانه میرلوالرندن رشید پاشا ایله یوندن اقدم سلطان مشارالیها حضرتلرینك لالاری وحالا خزینه وکیلی عبدالله اغا وطرف یسارعاقد نکاحده داماد پاشا حضرتلرینك وکیلاری سرعسکر مشارالیه حضرتلری وشاهد اولان قپودان دریا طاهر پاشا حضرتلریله مشیر عساکر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلری بعده مشارالیه ابو بکر افندی وکتخدای دولت علیه محمد سعید پرتو افندی حضراتی ودعوات خیریه لری استجلابه شایان علما وصلحادن رئیس المشایخ ایاصوفیهٔ کبیر جامع شریفی واعظی الحاج یوسف افندی ایله سلطان احمد خان جامع شریفی واعظی وابو ایوب انصاری رضی عنه ربه الباری جامع انوار لامعی امام اولی الحاج عبدالله افندی قعود ایدوب خدمهٔ خرقهٔ شریفه اغاری یدلریله کلاب و بخور و برلدکدن صکره ایکی قطعه بخوردان معنبر وضعیله عقد ده معتاد اولدیغی اوزره قپولر ستر اولنوب حلول وقت مختار مذکورده حضرت شیخ الاسلام خطبهٔ بلیغهٔ نکاحی سلاست وخلوص طویت ایله بعد القرائة والتقریر عاقد مشار الیه بسمله خوان استنطاق اوله رق طرفیندن باوکاله قرار بولان معلوم المقدار مهر معجل ومهر مؤجل اوزرلرینه ایجاب وقبول عقد شرعی عالی انعقاد پذیر اولدیغی عقیبنده قپولر کشاد اولنه رق اولا شیخ یوسف افندی بعده شیخ عبدالله افندی وجیهٔ دعوات استجابت آیاتی بعد التزیل والادا مقام خرقهٔ سعادتدن یه کمال خشوع واداب ایله چقیلوب انصالنده کائن دیکر مقام شریفده اراملری خلالنده شربت وکلاب و بخور رسملری اجرا وحاضر اولان ذوات کرام حضراتنه طرف اشرف سلطانیدن احسان یوریلان مرصعات خزینه وکیلی اغا یدیله بالتعظیم والتبجیل اعطا اولندقدنصکره هربری محلریته عودت وارسالی معتاد مرصع نشان یغلغی بوینجه سیدنی سلطان مشارالیها حضرتلرینك باش اغاری شهاب الدین اغا ایله باب سرعسکریده منتظر اولان مشار الیه دامادمکرم پاشا حضرتلری طرفنه ارسال بیورلمش ومشار الیه طرفندن دخی نشان یغلغی بوینجه سی مقابلنده جانب حضرت سلطانی یه ترتیب اولنان مکمل بوینجه دخی مومی الیه باش اغایه تسلیما تقدیم اولنمشدر باری تعالی

ونقدس حضرتلری اشبو عقد عالی بی مظهر فرض وسنت ومظهر فوز ونصرت
پادشاه عظیم الجاه افندیمزك حق عالیلرنده منبع انواع فیوض ومسرت
وبالجمله امت محمدیه حقلرنده دخی باعث سعادت وبرکت ایلدیغین
صدور عظامدن حالا صدر اناطولی ملك محمد پاشا زاده عبد القادر بك
افندی حضرتلرینك حیثیت فطریه وعلمیه لرندن بشقه دولت علیه نك ذاتا وزمانا
داعی صدق نشان وبنده زاده اخلاص عنوانندن اولمالریله حقلرنده
درکار اولان محاسن توجهات سنیهٔ حضرت شاهانه دن ناشی مدت
عرفیه لرینه اشبو ذی الحجة الشریفه نك غره سندن اعتبارا اوچ ماه مد
احسان همایون ملوکانه پیورلدیغندن ماعدا ماه مذکور نك سکزنجی مبارك
جمعه کونی افندیمز مشارالیه حضرتلری مابین همایونه جلب ودعوت برله
مشیر عساکر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلری
دلالتیله حضور فائض النور جناب خلافتپناهی یه رومال وعواطف علیهٔ
حضرت جهانبانیدن زیور سنهٔ افتخاری اولمق اوزره مبرمشار الیهه
برقطعه پرلطنه نشان افتخار عنایت واحسانیله دخی وایه مند شرف بیمال
اولمشلردر

شیخ الاسلام اسبق صدقی زاده افندی حضرتلرینك محدومی حالا خواص
رفیعه ملاسی میرمصطفی حامد افندینك سنهٔ متممهٔ آتیه جمادی الاولاسی غایتده
ختامه رسیده اولمق مدت معینه سنه اوچ ماه مد وحالا ارضروم قاضیسی
بکشهری السید خلیل صدق افندینك شایان عاطفت اولدیغندن بحثله
کذلك سنهٔ مرقومه ربیع الاخری غایتنده منقضیه اولمق مدت معینه سنه
درت ماه مد وضم اولنمایشی حالا ارضروم والیسی وزیر مکرم اسعد پاشا
حضرتلری التماس وعشار الیه حضرتلرینك التماسلرینه
مساعدهٔ علیه ارزان پیورلش اولمغله مومی الیهه دخی درت ماه مد عنایت
واحسان پیوریلوب وفضاء مزبور ایکیوز اللی سنه سی جمادی الاولاسی
غره سندن ضبط ایتمك اوزره عهده سنه موقفا توجیه اولنان دباغ زاده
السید محمد شریف افندینك سلفی مومی الیهه درت ماه مد اولدیغنه بناء
مقدما اصدار اولنان امر عالیشانی تبدیله قضاء مزبوری سنهٔ مذکوره
شهر رمضان المبارکی غره سندن ضبط الملك اوزره مومی الیهك
وسائر لرینك اشبو ذی الحجة الشریفه نك اون سکزنجی کونی تاریخیله
مورخ اوامر شریفه لری اصدار اولنمشدر

عالا ودین محافظی حسین پاشا حضرتلرینك مکتوبی بیجاق خدمتکارنده
بولنان مکتوبی دفتری خلفاسندن خیرالدین افندی یه خواجه لك رتبه سی
عنایت واحسان پیورلمسی جانب مشارالیهدن وبحر سفید بوغازی محافظی
محمد رائف پاشا حضرتلرینك کتخدالسی اولان مکتوبی دفتری خلفاسی
امکدارانندن محمد تحسین افندی یه دخی کذلك دیوان همایون خواجه لکی
توجیه وعنایت اولنمسی محافظ مومی الیه طرفندن التماس اولنمش اولدیغنه
ومومی الیهما نك هزولیاقتلری تحققنه مبنی عواطف علیهٔ عالیشمول
حضرت شاهانه دن بو دفعه مومی الیهما یه دیوان همایون خواجه لکی
رتبه سی عنایت واحسان همایون ملوکانه پیوریله رق اقتضا ایدن رؤس
همایونلری اصدار وتسیار اولنمشدر

ولی نعمت جهان وشهنشاه عظمت نشان شبیدالله تعالی بنیان شوکتنه
الی آخر الدوران افندیمز حضرتلرینك بتوفیقه سبحانه همیشه اراده خیریت
معتادهٔ شاهانه وهمت بلند مرتبت پادشاهانه لری اعمار ملك ومعالم وتشیید
مبانی نظامیهٔ ایله امور حسنا بهاسنه مبذول ومصروف پیورلمقده اولدیغندن
آثار ممدوحهٔ ملوکانه واوازم ملکیهٔ شاهانه لرندن اولمق اوزره بوندن اقدم
طولمه باغچه ده رجال دولت علیه لرندن الحاج علی بك افندی حضرتلری
معرفتیله انشاسنه اراده سنیهٔ جهانبانیلری متعلق پیورلمش اولان ابنیهٔ
جسیمه بودفعه سایهٔ شوکتوایهٔ خسلافتپناهیلرنده کافهٔ مشتملاتیله رسیدهٔ
حسن ختام اولمش وابنیهٔ مرقومه غایت متانتله کوزل انشا اولدیغندن
تفنکیانهٔ عامره تخصیص پیورلمش ونکاشتهٔ کتابهٔ باب سموانتسابی اولمق
اوزره کتخدای دولت علیه محمد سعید پرتوافندی حضرتلرینك طرازنده

سطر طرز بدیعانه وقبولیافتهٔ بلغای زمانه اولمق انشادینه موفقیتله مظهر
پسند ونحسین عالی پوریلان اشبو تاریخ متین اثر معتبر مجددانه بی تبین ایتکله
عینا طبعیله صحیفهٔ تقویم وقایع حقا که تزیین اولنمشدر

صاحبقران عالم شاهنشه یکانه
محمود خان اعظم اسکندر زمانه
لطفی سحابه غالب حکمی شهاب ثاقب
رأیی سهام صائب توفیق حق نشانه
طبعنده فیض مکنون تجدید رسم وقانون
ذاتنده وضع بیچون طور مجدد دانه
اطفیله کون ملو معموره زار هرسو
از جمله اولدی دلجو بوتو تفنکخانه
بولدی صنوف عسکر حسن نظام یکسر
اولدی فنون دیکر طوپ وتفنك ودانه
اقبالی سرمد اولسون عمری مؤید اولسون
دائم مؤید اولسون بولسون ظفر جهانه
پرتو بو طرح بالا رسم وبناسی والا
تاریخ نامی اعلا دلجو تفنکخانه

۱۲۴۹

سور پرسرور همایون اثناسنده اجراسی لازم اولان رسومات وبعض اداب دائر امورك
بیانی ضمنده طرف حضرت سرعسکریدن قلمه النوب اقدمجه طبع ونحلانه نشر
اولنان تنبیهات صورتیدر که بوجمله دخی درج اولنمشدر

ولی نعمت بیمنتم ولی نعمت جهان شوکتمآب افندیمز حضرتلرینه
مخصوص وموهوب الطاف علیهٔ الهیه اولمق اوزره بلطف الله تعالی بالترتیب
اجراسنه موفق اولنه جق سور پرسرور همایونده بدأ وشروعنده
امر واراده سنیهٔ جناب جهانداری تعلق بیوریله جق مبارك ومسعود
سبت کوندن اون اوچنجی پنجشنبه کونی عروس الای والاسنك اجراسنه قدر
کوندرلرده طوله باغچه میدانتنده جانباز وسائر انواع او یونلر اویناتمسی
وکیجه لریدخی باغچهٔ مذکور وسائر تنسیب واراده پیورلان محللرده وبشکطاش
ساحلسرای همایونك پیشکاهنده لنکرانداز اولان دونمای فوزانمای حضرت
شاهانه دن وصالله رن والله ردن ماعدا طوپ خانهٔ عامره وخبیره خانهٔ معموره طرفلرندن
تنظیم اولنان کونا کون فشنکلرك طوله باغچه میدانتنده مأمورلری معرفتلریله
انداختی وصنعت انشازی وآیین مسرت وتزیین انواعنك اجراسی ومشاعل
وقندیللرایقادی وبشکطاش ساحلسرای همایونندن منظور مکارمنشور حضرت
شاهانه پیوریله جق موقعلره دکین روم ایلی واناطولی ساحللرنده کائن بالی وخانه
وابنیهٔ سائره نك قندیللریله تزیین اولنمسی وسایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده
اشبو سور پرسرور همایونندن بالجمله عباداللهٔ حصه دار اولمق واجبهٔ ذمت
وفریضهٔ عهدهٔ عبودیت اولان ادعیهٔ خیریهٔ همایونه بتکرار مداومت
ایلك اوزره ذکر وانتدن کوچك ویوك او یون محللرینه کلوب عرض وادب ایریله
اولمق رق سیروتماشا ایلمکری وبشکطاش سرای همایونندن کرمهٔ مکرمهٔ جناب
ملوکانه دولتلو عصمتلو سلطان علیة الشان حضرتلرینك اورته کویك
ایلروسنده واقع نشاط اباد نام سرایلرینه نقل وایصال اولنه جق جهاز
والاطرازی وکرك بالذات تشریف عصمت ردیفلری ایچون ترتیب پیوریلان
جهاز وعروس الای والاری بمنه تعالی بشکطاش سرای همایونندن طوله
باغچه میدانندن قیریولیه ماچقه قشلای همایونی واخلاموركه اوست طرفنده
نشان طاشی پیشکاهندن مروریله اوق میدانی وکاغدخانه یوللری صول
طرفنده قاله رق طوغرجه باللوجی چفتلکی اوکندن وبلدز قصر همایونی
ارقه سنده اولان یوللردن کچیلوب اندن دخی اورته کوی اوزرنده اولان مشاطلق
اوکندن کذاریله اورته کویه انیلوب اورته کوی دره سی کوپرسندن وحمام
پیشکاهندن کچیله رك نشاط اباد سرای معلاسنه کیدلمسی خصوصلرینه

ارادهٔ سنیهٔ حضرت جهانداری متعلق پیورلمشدر

جمله یه معلوم اولدیغی اوزره بشکطاشدن اورته کوی ودها ایلروله طوغرجه
کیدیلور اصل جاده وار ایکن الای مذکور لرك ذکر اولنان وجهله
طولاشدرلمسی چونکه جد امجدلری جنتمکان سلطان احمد خان حضرتلرینك
زمان سلطنتلرندن اشبو آوان سعادتقرینه کانجه یوز سنه دنبرو اشبو سور فیض
موفور همایونك بو وجهله وقوعی اولیوب بو ماده مجرد ولی نعمت بیمنتمز
ولی نعمت عالم شوکتمآب افندیمز حضرتلرینه وسایهٔ ظلیتوایهٔ ملوکانه لرنده
مستظل اولان قوللرینه الله عظیم الشانك براحسانی اولدیغندن شبهه اولدیغندن
بواحسان جلیلك شکرینی ادا ضمنده هرکس ممنون ومسرور اولمق رق
سور پرسرور همایونك والای والای مذکور لرك زیارت وتماشاسنه رغبت
ایده جکلرندن اول کونلرده یعنی کرك جهاز نقلی وکرك سلطان مشارالیهما
حضرتلرینك تشریفلری کونی الای همایون مأمورلری وبراه یولنه جق دولتلو
عصمتلو سلاطین عظام حضراتی وسائر مدعوین عربه لری وکرك اهالیٔ استانهٔ
شوکت اشیانه دن زیارت وتماشایه کلدیجك کوچك ویوك ذکور وانات طائفی
زحمتده دوچار اولیوب هرکس صحرای واسعه اولان مرورکاهده کمال اسایش
ورفاهیله آرام واقامت ایدرك ادعیهٔ خیریهٔ حضرت پادشاهی یه بتکرار مداومت
ایلمکری ایچون درکار اولان مرحمت وشفقت حضرت شاهانه ارادهٔ خیریت
افاده سندن ناشی هرکس دخی حقلرنده بوصورتله ارزان پیوریلان
عنایت ومساعدهٔ سنیه یی یولوب بالاده ذکر وبیان اولدیغی وجهله بشکطاش
ساحلسرای همایونندن کورینان محللری تشکرا لهذه النعمه احقابی
قنادیل ایله تزیین ایتمکه مبادرت واول کونلرده یعنی سور همایونه بدأ اولدیغندن
نهایتی اولان عروس الایی اجراسی کونته کانجه اول ایام ولیالی مسرت
انجامده ایام سائره دن زیاده عرض وادبلریله کز وب یوریمکه
وبحفظ الله تعالی زنهار وزنهار پرصزلدی وشماتت وقوعبولماغه
مزید اهتمام ودقت ایلمکری وبونجه میدان وارایکن زیارتجیلر اورته کوی
اوزرنده اولان مشاطلقدن ایاروضیق محللرده وزقاق اراسنده قالدرم
اوزرنده طوره رق کرك الای همایونك وکرك ذات عصمت سمات حضرت
سلطانی وبونجه سلاطین عظام حضراتی عربه لرینك مرورلرینه زحمت
وچاررزلق ویرمکه جسارتدن ماعدا ایتمکلری شمدیدن جمله یه تنبیه اولنور
اشبو سور همایون کونلرنده هرکیم ادبسزلك ایدر ویاخود اشبو تنبیهدن
خارج حرکت ایله زقاقلر ومحلات اراسنده قالدرم اوزرنده طوره رق کلوب
کچه جك ارباب رسم والایه چاررزلق ویرمکه جسارت ایلرایسه هرکیم اولور
ایسه اولسون کرك ارکك وکرك نسا ضابطان طرفلرندن اخذ وقنغی محله
اهالیسندن اولدیغی تحقیق اولنوب کرك اول شخص وکرك محله سنك امام
ومختارانی تأدیب اولنه جقلری محقق اولمغین سزلر دخی بویله ایام سرورده
اشبو تنبیهاتمزدن خارج وطور اد یه مغایر حرکت ایدوبده نفسلرکزه تکدیر
وتأذیی لایق ورواکورمامکز واجبدن اولدیغی جهتله هرکس طوله باغچه
میداندن اورته کوی اوزرنده اولان مشاطلغه وارنجه قدر الای همایونك مرور
ایده جکی سالف الذکر یوللرك اطرافی اولان واسع محللر وصحرالرده عرض
وادبلریله طوروب زنهار وزنهار محلات اراسنده قالدرم اوزرنده وطار اولان
یرلرده طوروب اول کونلرده اوچنجی یوز باشی اغالرینك محله سی
اهالیلرینه اکلادوب کرکی کبی افاده وتفهیم ایلری ضمنده اشبو تنبیهنامه
طبع وتمثیل ونشر واعلان اولندی هرکیم مغایری حرکت ایدرایسه کناه ووبالی
بویلنه در

لازسنان اهالیسندن وطوزجی اوغلی طاقسندن قدری نام بمکبحرام جرأت
اصلیه سی اقتضاسنجه مقدماردہ سوء حرکت وخیلی اویغوسزلغه جسارت
ایتش ایسه ده مشمول افاقی اولان عفو واشفاق عامیدن ناشی بوبندن اقدم
کندوسی درسعادته جلب ایله مابسق احوالندن طولایی حقنده برکونه مجازات
اجراسی روا کورلیه رك باتلطیف بنده محتله اعاده اولنمشدی مرقوم اشبو
الطاف علیه نك قیمت وشکرینی بتلیه رك طینت ردیه وشقاوت قدیمه سی ایجابنجه
بلاسبب بنده عونهٔ خونه سنی باشنه جمع ایله اظهار شقاوت وفقرا وعایایه
ایصال خساره جسارت ایتمش اولدیغندن طرپزون والیسی عثمان پاشا
حضرتلری طرفندن اوزرینه مأمور لرتعیینیله لدی الحار یه سایهٔ شوکتوایهٔ

جناب شاهانه ده عونهٔ منحوسه سی منهزم وپریشان وکندوسی دخی
قرنداش ملعنت پادشیله ریزه ده قیامتی ایسه زده اورادہ دخی طوره میوب
رهنوردسمت فرار وخذلان اوله رق تحصنکاهلری اخذ وضبط اولنمش
وبو جهتله اهالی وفقرا ید تسلط وملعنتلرندن قورتارلمش اولدیغی بو دفعه
والیٔ مشارالیه طرفندن باتحریرات انها واشعار اولمق حسیله متعلق اولان
ارادهٔ جلادت عادهٔ جناب جهانداری وحجنجه هربنه طرفده بیلنور لر ایسه
درحال اخذ وکرفتاری بایندہ اقتضا ایدن محللره اوامر علیه نشر واطراره
یورلمش ومتعاقبا مرقوم سطوت باهره حضرت شاهانه تأثیریله برطرفده
طوره میه رق بایبورد طرفنده حبا اخذ وکرفت اولنمش اولدیغی مؤخرا
والیٔ مشارالیه جانبدن اشعار قلنمش ومرقومك جزای سوء عملی اولمق اوزره
بوطرفه جایبله کورکه وضع اولنمسی خصوصنه ارادهٔ سنیه تعلق ایدرك
انجابی اجرا اولنمشدر

قنولك ملتی پنقه پوسی اولان اغوب نام راهب مقدمجه هالك اولمش اولدیغندن
یرینه انتخاب ایلدکلری انقره مرخصه سی ارتین نام راهبك قنولك
بطریق نامیله نصب وتعیینی خصوصنه مساعدهٔ سنیه ارزان پیورلمسی
ملت مرسومه نیاز واسترحام ایتش اولمالریله ملت مرسومه رعایای دولت
علیه دن اولهرق خدمات سلطنت سنیده استخدام اولنمقده اولدقلرینه
مبنی نیاز واستدعاری وجهله راهب مسفورك ملت مرسومه یه بطریق
نصب وتعیینیله حقنده رخی بطریق مشارالهورومات عادیه نك اجرا سی
خصوصنه رخصت ومساعدهٔ سنیه ارزان پیوریله رق شهر سابق یعنی
ذی القعده اوائلنده راهب مرسوم باب عالی یه جلب ایله خلعت رسمیه سی اکسا
ورسومات عادیه سی اجرا قلنمشدر

اشبو ذی الحجة الشریفه نك یکرمی برنجی پنجشنبه کونی ساعت درت صولرنده
اسکدارده واقع طوغرادپه سنده صولاق سنان محله سنده حاجی محمد نام
کسنه نك خانه سندن از قضا آتش ظهور ایتمش واطرافنه سرایت ایتمیه رك

برخانه یانمش وسونمشدر

مواد عسکریه

از خصوص ردیف عساکر منصوره

سکسانتی دفعه رقیمله چیقان نقوسم وقایع نسخه لرنده طبع اولندیغی اوزره
برمقتضای شعائر اسلامیت کافهٔ اهل اسلامك حیث ذاتیدن اقتضا ایتمیه اصول
حربیه نك جمیع زمانده استحصالی لازمه دن اولوب بالجمله اهالی مملکته سهولت
اولمق وباعث اعمار بلاد اولمق امر زراعت وحراثته دخی خلل کلمامك
اوزره ردیف عساکر منصوره محمدیه نام سامبسیله طاشره مماکندن جنود منتظمه
ترتیبی مقتضای ارادهٔ سنیه دن اولمق حسیله مقدمهٔ خیریه اولهرق بعض
محلرده بواصول محاسن شمولك ترتینه نوجهله تشبث اولنمش اولدیغی تفصیلا
بیلدرلمشدی اشبو ردیف عساکر منصوره نك محسنات عدیدهٔ شرعیه وعقلیه سی
محتاج بیان اولمدیغندن بشقه لدی الحاجه برمحله عسکر ترتیب وتعیینی ایجاب
ایلدیکی حالده ملکا وملة انواع فوائدی مستلزم اولهرق جنتی مستغنی اشعار در
شویله که ازمان سابقده سفر لر وقوعنده عساکر موظفه دن بشقه بالایجاب
بعض قضالردن نفیر عام عسکری استدلکده اهالی مملکت انواع تکلفاته دوچار
اولهرق عسکر نامیله تدارك ایده یله جکلری بعض عملمانده وایشه براهن
نفرانه اسلحه واثواب وخرجلق ویریله رك مسافات کثیره وبلکه ضمنده
بچه یه ضمانخبر مضیعه وقوع بولهرق بوجهتله اهالی رفقرا دزاو در لو
مشاق وخساره کرفتار اولدقلرندن فضله کوندریله جك عساکر خیر مرتبه
دخی نظامسز ورابطه سز اولدیغندن بازی اثنای راهده وبرزی دخی محل
مأموریتلرندن فرار ایدرك وبعضلری دخی هیچ برایشه یرامیه رق بهوده
تلف اولهرق بوجهتله اولنان مصارفات نه بر یر طوتر ونه دولت علیه نك
برمصلحتنه برار ایدی شمدی اولوقتلرخاطره کلوب احوال مشروحهٔ بیهوده

وبامناسبه ملاحظه اولنسه طوغرییی بوکیفیتلرباعث حیف واسف اولمامق قابل دکلدر ربمز تعالی حضرتلری عمر وشوکت حضرت شاهانه لرینی مزاید وفراوان وظل ظلیل مرحمت ومعدلت سنیه لرینی مفارق عباددده سایبان بیورسون اشبوترتیب واجراسنه مساعدهٔ علیهٔ ملوکانه لری ارزان بیورلان ردیف عساکرمنصوره اصول مستحسنه سی انواع سهولت ومنفعت ملکیه یی جامع اولهرق شو یله که یو یابده کسبه یه مصرف وتعب ومشقت وقوعه کلیدرك هرکس ممکنده کار وکسبندن محروم اولمامق اوزره فقط بوش وقتلرنده تعلیم وتعلم ایله تفنك طوتمق ویوریمك اصولی استحصال ایلمك وبالاعجاب برمحله مأمور یتلرنده هر براونباشی وچاوش طاقمی طوپلوب بلوکنه وهربر یوزباشی دخی بلوکنی جمع ایدوب طابور ینه وهربیکباشی دخی طابورینی استحصاب ایلیوب الاینه وهربرمیرالای دخی الایی الوب اواسنه ومیرالوا دخی الایلرینی بالاستصحاب فریقنه کوتوروب اشبو هیئت مجموعه ایله کتمك وکافهٔ اسلحه والبسه وتعیینات وآیلقلری طرف دولت علیه دن اعطا یوریله رق مأمور اولهجقلری فریق محل مأمور یتلرنده ثبات وجود ایتمك صورتی اولوب بعد ختام المصلحه عون حقله هرکس کوسترد کلری یوز آقلغی وخدمتلرینه مکافاة طرف اشرف شاهانه دن رتبه وامتیازلره نائل اولهرق ینه ولایتلرینه عودت واستراحت ایده جکلرندن اشبو اصول استحسان مشمول هم دین ودولته خدمت وهم برکونه ایش وکار وکسبدن کبرو قالمیه رق تحصیل شان وشهرت ایتمکله وسیلهٔ مخصوصه اولمغله جمله اهالی کوکل برلکی وبورایمان وتوحید قوتی ایله اشبو تعلیم وتعلم اصول لازمه سنه مقید اولدقلری حالده دنیوی واخروی باعث فضل ونجات اولهجغی کبی ظاهر وآشکار در

بوندن اولکی تقویم وقایع نسخه ده ذکر وبیان اولنه دیغی وجهله عساکر منصوره میرالوالغی رتبهٔ رفیعه سی عنایت بیوریلان علی پاشا نحت لواسنه ویرلمش اولان الای ایله درسعادتدن تهیئه اولنان سفاینه ارکابنجه اصاسونه واندن برا سیواس ودیار بکر طریقیله صوب مأموریه سی اولان بغداده کتمسی امر وارادهٔ حضرت پادشاهی مقتضای عالیسندن اولوب مساعدهٔ هوا جهتیله اعزامی وقتی کلمش ویو منطو مأمور یا عزیمت ایده جك ضابطان عسکریه نك مبارك ومسعود خا کپای کیمیاسای جناب جهاندارانه یه یوز سورمسنه رخصت سنیه ارزان بیورلمسی کمال رحم وشفقت عسکر پروریهٔ ملوکانه اقتضاسندن بولنمش اولدیغندن بناء اشبو عنایت سنیه پادشای مومی الیه والای مذکور میرالایی حسن یك حقلرنده دخی ارزان بیورلمسی سرعسکر پاشا حضرتلری طرفندن واقع اولان استدعانه مبنی اولوجهله اجراسنه مساعدهٔ مکارم عادهٔ همایون شرفسنوح بیورلمش اولمغین مومی الیهما مشیر عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلری طرفنه بالارسال مشارالیه واسطه سیله عتبهٔ فلك مرتبهٔ جناب شهنشاهی یه یوزسورمك شرف جهانبهاسنه نائیلله رهین عواطف وافتخار و مظهر حسن خطاب شهنشاه کردون اقتدار اولدقلرندن عسکره کندولرینه بشقه بشقه عطیهٔ علیهٔ وافره احسانیله دخی همیان آماللری مالا مال التفات بی انحصار فلسنه رق اعاده اولنمش وبمنه تعالی مومی الیهما زیر قومانده اولان لای ایله اصول نظام اوزره باب سرعسکر یدن سوق یله تهیئه اولنان سفاین ارکاب اولنمش

ومساعدهٔ هوا ظهورینه مترقبا مصوب مقصوده عزیمت اوزره بولنمشلردر

سواری عساکر منصوره میرالوا رندن جوره پاشایك تحت لواسنده بولنان الایلرینه برنفر قائمقام واوچر باوکنی قومانده ایتمك اوزره ایکی نفر یکباشی نصبی ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهیه اقتضاسندن اولدیغندن اولوجهله اجرا قلنمش وتیمارلو سواری الایلرنده قائمقامدن بشقه خزینه دار وثواب اسنی تعمیر یله ایکی نفر ضابط وار یسده یونلرك دخی اسملرینك تبدیله یکباشی تسمیه اولنمسی لازم کلمش اولوب سکسانلغی دفعه رتبه طبع وتمثیل اولنمش اولان تقویم وقایعده مذکور اولدیغی وجهله میرالوانق رتبهٔ رفیعه سیله بکا اولان عصمت پاشایك ایکنجی الای اولهرق تحت لواسنده بولنه جق طقوزنجی سواری الایی قائمقامی الم یك پاشای مومی الیه رینه میرالای نصب اولنوب الای مذکور خزینه داری احمد یك واثواب امینی اسماعیل یك وقول اغاسی محمد اغا مستعد واولدیغه اداره یه مقتدر اولدقلرندن برموجب سلسله مومی الیه احمد یکك قائمقام واثواب امینی اسماعیل یك برنجی وقول اغاسی محمد اغا ایکنجی یکباشی نصب وتعیین اولنمرلیجون اقتضا ایدن عرض حضرت سرعسکری باب عالی یه واندن مبارك ومعلا خاکپای مکارم احتوای جناب جهانداری یه تقدیم اولنهرق مشارالیهك عرضی موجبجه اجراسنه مساعدهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه ارزان بیورلمش اولدیغندن اقتضا ایدن اوامر علیه اصدار قلنمش اولمغله اوامر مذکوره رتبهٔ مزبوره لرینه مخصوص نشان ذیشانلریله مومی الیهمه نزد حضرت سرعسکریده اعطا اولنمشدر

شهر سابق یعنی ذی القعدة الشریفده غره سندن غایتنه دکین طوپ قپوخسته خانه سنده درتیوز یکرمی نفر دخول اوچیوز سکسان التی نفر انکشاب محتمله خروج ایلیوب یالکز قرق بش نفری انتقال دار بقا ایتمش اسکداره واقع طوپ طاشی خسته خانه سنه اوچیوز اوتوز بش نفر دخول ودرتیوز اون بدی نفر تصحیح مزاج ایدرك خروج ایدوب انجق ایکی نفری تارك عالم فانی اولمش مالتپه خسته خانه سنه التیوز قرق ایکی نفر دخول واوچیوز اون درت نفر بالعافیه خروج ایلیوب ایکیوز قرق اوچ نفر واصل جنان اولمش طوپخانهٔ عامره خسته خانه سنه یوزاون التی نفر کیروب ویوز اون بش نفر کسب صحت چیقوب یالکز اوچ کیمسنه وفات ایتمش ترسانهٔ عامره خسته خانه سنه یدیوز درت نفر داخل وبشیوز سکسان درت نفر بالصحة والعافیه خروج برله فریق پرتفری رحمت حقه واصل اولمش مهمات حربیه خسته خانه سنه یوزیتمش یکی نفر کیرمش ویوز طقسان درت نفر شفایاب اولهرق چیقمش واون اوچ نفری جنت عدنه کتمش اولدقلری جوریال دفترلرندن مستبان اولمشدر دیو رئیس اطباء سلطنی عبدالحق افندی حضرتلرینك مهمور رتقریر یازیده مسطوردر

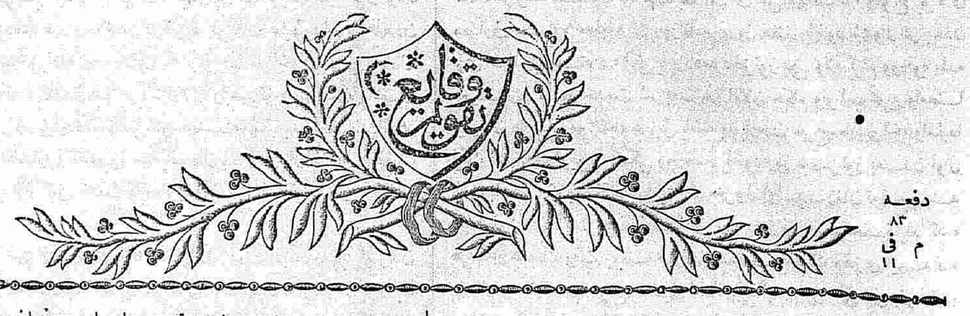
اسعار

شهر اسبق یعنی شعبان شریف غرسندن ذی القعدة لشریفه غایتنه دکین وارنه وبالچق وماچین وارائیل وصامسون وکوستنجه وسلانیك وغلوس وبرغوس وقبرس وانطالیه وچاندرلی واورفان وقوش اطه سی وه انیه وازمیر وبندرکلی وقره اغاج وازمکید وباندرمه وسلوری واچمه شهر وقره بیغا وکفورطه عی اسکله لرندن یوز یکرمی التی قطعه سفینه ایله کرك مبایعات میریه وکرك رایحی ایله اشترا اولنان دخایردن انبار عامره یه بشیوك طقوز یوز یکرمی التی کیل اتیوز اللی سکز کیل حنطه ایله بریوك اون ایکی یوك طقوز یوز یکرمی التی یحیق کیل شعیر ورودایتمش وحنطهٔ مذکوره نك یتمش درتیبك درتیوز اونوز سکز کیلی ایله شعیر مزبوره نك

ایکیبك سکز یوز سکسان کیلی دوریجه دن کلمشدر

مدت سابقهٔ مذکوره ده انبار عامره موجودندن اوقاف همایون ملوکانه عمارات عامره لرینه وسرای همایونده خاص وخرجی فرنلرینه وغلطه سرای همایون وسواری عساکر خاصهٔ شاهانه وسواری عساکر منصوره وپیاده عساکر خاصهٔ شاهانه وپیاده عساکر منصوره وطوپخانهٔ عامره وعساکر منصورهٔ بحریه ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره وتجهیز خانهٔ عامره وباب سرعسکریده مستخدم سکنانك تعیند تلرینه وحیوانلرینه وخبازان اصنافنه واونبی طائفه سنه وفرانجه جی فرنلرینه التی بوله قریق سکز بیك وتیوز قرق کیل حنطه ایله بریوك سکسان التی بیك سکز یوز سکسان یکیل شعیر وبرلمشدر

مدت مزبوره ده وارنه صاسون برغوس تکفور طاغی مدانیه مخالج باندرمه اسکله لرندن یتیق ایله اون درتبیك سکز یوز اون ایکی کیل شعیر وارد اولمشدر



امور داخلیه

جناب باری تعالی وتقدس اشبو سال جدید مسرت بدیدی پادشاه مجدد منقبت وشهنشاه باهرالرأفت افندیمز حضرتلرینه متمین ومسعود وسال بسال ذات کروبی صفات ملوکانه لرین رونق تخت عالیبخت زراندود ایلسون آمین تجدد سالده تبریك وتفأل کونه نظما ونثرا تاریخ حسابی دأب دیرین سخن شناسان اولغله اقدم شعرا عینی افندی * لفظ ومعنادن دیدم عینی سنه تاریخنی * یبك ایکیوز اللی بو یبل سال سور پسرور * و *منقوط ومهملدن دیدم عینی دوتاریخ سنه * هرساله محمود خان مسرور وخرم حمداوله * مصراعلرنی ومواليدن رئيس الكتاب واصف افندی زاده لبیب افندی * شه محموده سعداوله سرور یله بوسال تو * مصراعنی ومدرسیندن رفعت بك افندی * سعدا اوله محمود خانه هرسنه * مصراعنی وینه مدرسیندن بغدادی عبدالرحمن افندی * موسم سور سعادتدر بوسال * مصراعنی ودیوان همایون کتبه سندن اولوب حالا شمنیده بنا امینی کاتبی طالب افندی * خان محموده مبارك ایده سالنی یزدان * ایله * هجیرتك یبك ایکی یوز اللیسی کیردی سعدباد * خان محموده همایون ایده باری سالنی * تاریخلرینی بولمش وینه طالب افندینك بولدیغی * ایده نوسال عدلی خان محمودی سعید الله * تاریخنه مدرسیندن قاضی زاده جمال الدین افندیله مدرس زاده عارف افندی تخدومی خیرافندی دخی توارد ایتمش ووهبی زاده خیری افندی * سالینی اسعدایله سلطان محموده خدا * و بغدادی سید خضر افندی دخی * سال نو برخان عدلی باد محمود یاودود * مصراعلرنی بولمشدر

بهرسنه روزخضر ابتدالرنده اسبان خاصهٔ حضرت شاهانه نك چایره اخرایجی عادت سنیهٔ دولت علیه دن اولوب جناب حق وفیاض مطلق ولی نعمت بیمنتمز شهنشاه جهان افندیمز حضرتلرینه وسایهٔ معدلتوایهٔ حضرت جهانبانیلرنده بالجمله عباد صداقت معتادلری حقنده باعث انواع یمن وسعود یوردسون اشبو سال جدید شرف بدید محرم الحرامنیك غره سی اولان جمعه ایرتسی کونی متعلق بیورلان ارادهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه موجبنجه اسبان خاصهٔ جناب شاهانه نك چایره اخرا جی رسمی اجرا وبرمعتاد ذخیره ناظری اغا حضرتلری طرفندن ترتیب وتهیئه اولنان ضیافت لطفا وکرما رغبت سنیهٔ جناب خلافتپناهی شایان وسزا بیوریله رق یوم مذکورك بروجه محرر محرم الحرامك غره غراسند یعنی سنهٔ جدیدهٔ باهرهٔ المینه نك ابتدای شرف پیرا سنه نعم التصادفی حسبیله هم ضیافت مذکوره ده بولنلق وهم سال یمن اشتمال نو ینك تبریك وتسعیدی رسم ممدوحی اجرا اولنمق اوزره سعد آباد ده کائن قصر معلای همایونده رکاب کامیاب رسم عالیسنك اجراسی امر وفرمان همایون شاهانه بیورلمش اولدیغندن ذات حضرت صدراعظمی ایله دولتلو سما حتلو شیخ الاسلام افندی ودولتلو سرعسکر پاشا ودولتلو داماد پاشا وقپودان پاشا ومنلشا سمجاغی متصرفی خلوصی پاشا وکخدای دولت علیه محمد سعید پرتو افندی حضراتی قصر همایون مذکوره عزیمت ایله ضیافت عالیده بولنه رق ومبارك خاکپای معالی پیمای جناب ملوکانه یه دخی رخصودهٔ عبودیت اولهرق نائل التفات وحائز فخر ومباهات اولمشلردر

سور همایون میامنقرون حضرت شاهانه ده بولنلری شرفیجون دعوت اولنان وزرای عظامدن قره حصارصاحب سنجاغی متصرفی صدر اسبق دولتلو عزت محمد پاشا وودین محافظی حسین پاشا وروم ایلی والبسی حسین پاشا وترحاله سنجاغی متصرفی مصطفی نوری پاشا وقرمان والبسی الحاج علی پاشا وسلانیك محصلی عمر پاشا وسیروز محصلی ابراهیم پاشا وآیدین محصلی یعقوب پاشا وسلستره والبسی سعید پاشا ووارنه محافظی دلاور پاشا حضراتی ومشایخ کرام وعلمای ذوی الاحترامدن سلالهٔ طاهرهٔ حضرت مولانا قدس سره الاعلادن رشاد تلوکرد ملی الحاج خلیل افندی حضراتیله بولنده مقیم زاویهٔ طاعت اولان دیار بکرلی حاجی مصطفی افندی وعباس پاشا تکیه سی شیخی محمد افندی وسلانیکده اصحاب درسعادتدن مصطفی افندی وقونیه مفتیسی عبدالاحد افندی وقونیه نقیبی محمود افندی وقونیه علماسندن واریاب درسعادتدن حاجی مصطفی افندی وینه قونیه علماسندن واصحاب درسعادتدن محمد افندی وبورقضاسنده مقیم مرعشی زاده حاجی احمد افندی ومناستر مفتیسی شریفه افندی وسابقا مفتیسی سلیمان افندی ومشایخ کرامدن حسن افندی وسیروز مفتیسی شوقی افندی وسیروز علماسندن واریاب درسعادتدن حاجی حسن افندی وآیدین کوزلحصاری علماسندن سجودی افندی حضراتی بودفعه درسعادته واصل اولمشلردر وزرای عظام مشارالیهمدن سلانیك محصلی عمر پاشا حضرتلرینه عواطف علیهٔ شاهانه دن حضور فائض النور جناب ملوکانه ده نشان ذیشان افتخار احسانیله حائز لطف ومفخرت اولمش وذوات شریفهٔ مشار الیهمك دخی بو وجهله قدوم برکت لزوملری بفضله تعالی محض فیض ومنحت اولهرق رتبهٔ رفیعه سی تعالی حضرتلری توکنمز عمر واقبال احسان بیورسون امام المسلمین ومحیی قلوب علما وعارفین اولان ولی نعمتز پادشاهمز افندیمز حضرتلری تلطیفا وتطییبا طرف اشرف حضرت شاهانه دن اولهرق سؤال خاطر وخوش آمدی مراسمی بالاجرا اوازم اکرامیه لری ایفا یبورلمشدر

اسلامبول قاضیسی چرکشی محمد افندی حضرتلرینك کچن ذی الحجة الشریفه غایتنده ختامه رسیده اولهجق مدت معینه سنه اشبو سال مسرت اشتمال جدید شهر ربیع الاخری غایتنه دکین ضبط ایتمك اوزره درت ماه مد احسان همایون پادشاه قدرا کاه بیورلمشدر

اجلهٔ رجال دولت علیه دن حالا مقاطعات ناظری دولتلو عبدالرحمن نافذ افندی حضرتلرینك درایت ذاتیه لری اقتضاسنجه مقاطعات خزینه سی مصالح جلیله سنك حسن اداره وتسویه سی خصوصنده درکار اولان اقدامات کامله واستقامت شاملهلری مستلزم پسند وتحسین عالی بیوریله رق عواطف علیهٔ جناب شاهانه دن ذاتلرینه مخصوص اولمق اوزره افندیمز مومی الیه حضرتلرینه اشبو محرم الحرامك اوچنجی بازار ایرتسی کونی حضور همایون مکار منمون حضرت ملوکانه ده رتبه اولی نشان افتخاری عنایت واحسان بیورلمش وخزینهٔ مرقومه ده مقاطعات ذمتی اولان حسنی افندی یه دخی مشهود اولان غیرت واستقامتنه مقابل کذلك ذاتنه مخصوص اولمق اوزره رتبهٔ رابعه نشان افتخاری احسان واعطا وخزینهٔ مرقومه ده کیسه دار اوطه سنده مستخدم نوری افندی یه دخی لیاقت واستحقاق جهتیله دیوان همایون خواجه لغی رتبهٔ معتبره سی توجیه وعنایت بیوریله رق اقتضا ایدن پروات علیه ورؤس همایون اصدار واجرا قلنمشدر

برمدتدنبرو قپوجیلر کتخدالسی بولنان جمال بك ایله کوچك میراخور اولان محمد بکك بودفعه حسب الایجاب عز للریله عواطف علیهٔ جناب شاهانه دن قپوجیلر کتخدالغی دایه زاده حسین بکه وکوچك میراخورلق دخی ینه دایه زاده حسن بکه درکاه عالی قپوجی باشیلقلری رتبه سی توجیهیله احاله واحسان همایون بیوریله رق حضورفائض النورحضرت جهانبانیده نشان ذیشانلری تعلیق کریبان افتخارلری قلنه رق بعده باب عالی یه دخی ارسال ایله ماه مرقومك ایکنجی بازارکونی خلعت لازمه لری اکسا والباس اولنمشدر

شهر سابق یعنی ذی الحجه واوائلنده وفات ایدن مکهٔ مکرمه پایه لو لرندن ازمیری مفتی زاده السید اسمعیل فخرالدین افندیدن منحل اولان بوی اباد قضاسی ارپه لغی سنهٔ متیمهٔ جدیده شهر ربیع الاولی غره سندن ضبط ایتمك اوزره پتریح ارپه لغنه بدل اواله رق پایهٔ مکهٔ مکرمه سابقا بروسه قاضیسی عزت بك افندی زاده میراسید محمد عفت افندی یه و پتریح قضاسی ینه بروجه ارپه لق غره مرقومه دن ضبط ایتمك اوزره اینصاله بدلی پایهٔ مکهٔ مکرمه سابقا بروسه قاضیسی قسطمونیلی عمر افندی یه واینصاله دخی کذلك بروجه ارپه لق غره مرقومه دن ضبط ایتمك اوزره پایهٔ مکهٔ مکرمه سابقا بروسه قاضیسی عمروحیدافندی زاده سلیمان فریدالدین افندی یه توجیه اولنمش وحلب الشهباء خاندان علمدن اولوب حالا استانهٔ علیه ده متوطن بابتدا داخل ثالثهٔ دفتردار عبدالسلام افندی مدرسه سی مدرسی حلبی عمر افندی زاده السید عبدالله افندی یه مدرسهٔ مذکوره سی پرنده موصلهٔ صحن اعتباری ایله ماه مزبورك اوچنجی کونی توجیه ایله شادان قلنمشدر

وزرای عظام قپوکتخدالرندن حرمین محاسبه جبسی سابق فدوله کاتبی محمد افندی بودفعه حلول اجل موعودیله ارتحال داربقا ایتمش ومتوفای مومی الیهك عهده سنده بولنان سلانیك محصلی دولتلوعمر پاشا حضرتلریله قیصریه متصرفی عثمان نوری پاشا نك قپوکتخدالقلری متعلق اولان ارادهٔ عنایتعادهٔ جناب شهنشاهی موجبنجه کس بکی اسبق محمد بکه بالاحاله کچن ذی الحجهٔ الشریفه نك یکرمی سکزنجی پنجشنبه کونی اقتضا ایدن خلعتی اکسا قلنمشدر

مکتوبیٔ صدرعالی سرخلیفه سی افندینك مخدومی نوری افندینك استعداد وقابلیتندن بحثله خواجه لق رتبه سی احسانیله چراغ پیورلسنی مکتوبی افندی باتقریزایتمش وخواجه لق حقنده کچنلرده ویرلان نظام مخصوص اقتضاسنجه مومی الیهك قابلیت واستحقاق کیفیتی بووجهله ضابطی طرفندن باتقریر افاده وشهادت اولنمش اولدیغندن متعلق اولان مساعدهٔ سنیهٔ شاهانه موجبنجه افندیٔ مومی الیهه خواجه لق رتبه سی احسان پیوریله رق شهر سابق مذکورك یکرمی سکزنجی کونی اقتضاسی اجرا اولنمشدر

بوندن اول چیقان تقویم وقایع نسخه لرنده مندرج اولدیغی اوزره طوزجی اوغللرندن قدری نام نکچرام بابیورد ویوده سی اسماعیل بك طرفندن اخذ وکرفت ایله دولتلو ارضروم والیسی حضرتلری طرفنه کوندرلمش ومرقومك حکورکه وضع اولنمق اوزره درسعادته ایسالی مؤخرا ازداه اولنمش ایسده مرقومك جزای سوء عملی اولمق اوزره مقدم حقنده جلادت ریز صدور اولان فرمان قضا جریان حضرت شاهانه موجبنجه والیٔ مشارالیه طرفندن مجازات لایقه سی اجرا وسرمقطوعی اسرا اولنمش ومیرمومی الیهك کرك مقتول مرقومك اخذ وکرفتی خصوصنده وکرك قاضی قران مادهٔ سنده حسن خدمت وصداقتی مشهود اولدیغندن قپوجی باشیلق ایله مسروریتی خصوصنه مساعدهٔ سنیه ارزان پیورلسی والیٔ مشارالیه حضرتلری طرفندن التماس قلنمش واولبابده عنایت افزای صدور پیورلان امر وفرمان همایون حضرت خلافتپناهی موجبنجه عواطف علیهٔ جناب شاهانه دن میرمومی الیهه قپوجی باشیلق رتبه سی توجیه واحسان همایون پوریله رق شهر سابق مرقومك یکرمی التنجی کونی تاریخیله اقتضا ایدن رؤس همایونی اصدار وتسیار قلنمشدر

ممالك محروسهٔ المسالك صانها الله تعالی عن المهالك ده وقوع بولان مصارف معتادهٔ معلومه نك روز قاسم وروز خضر یاخود شهور عربیه دن بری اعتبار یله سنه ده ایکی یا بردفعه دفتر توزیعی ولاة کرام ووجوه بلده معرفتلریله مأمور خدمت شریعت غرا اولان حکام ونواب تحریر وامضا وفرمان عالیشان موجبنجه غروش یاشنه پر پاره دن خرج معتادیٔ اخذ واسئیفا ایتمك اصولدن اولوب لکن روز قاسم یاخود روز خضر توزیعندن اول نائب بلده نك تبدیلی اقتضا ایدرك معزول اولوب زمان توزیع یرینه تعیین اولنان نائبك وقتنه تصادف یله دفتری ختم وامضا ایلدکده هر نقدر سلفنك وقت نیابتنده اولان مصارف بلده نك دفتری ایسه ده بن ختم وامضا ایتدم خرج معتادینی تماما استیفا ایدرم دیو سلفی دخی ختم ومدتمده اولان مصارف بلده دفتری اولوب مدار مصارفدر خرج مذکوری تماما بن اخذ ایدرم دیو اشبوخرج دفتر خصوصی خلف وسلف بینده ماده نزاع اولدیغی اشکار وفی الحقیقه وقت معتاد توزیعه ایکی ویا برماه قاله رق یاخود دخی اقل ویاخود اکثرده نائب بلده بالاقتضا عزل ویاخود فوت اولدقده مصارفنه مدار اولهجق خرج دفتری یرینه تعیین اولنان نائب اخر یالتمام قبض ایلدکده سلفی یاخود دائن ووارثی متضرر اولهجغی بدیدار اولمغله ولی نعمت عالمیان وسبب ارامش عباد بلدان اولان شوکتمآب مرا جنصاب اوصل الله تعالی ایام عمره وسلطنته الی یوم الحساب افندمز حضرتلرینك عهد عدل شاهانه وعصر باهر النصر پادشاهانه لرنده کافهٔ امورك حد اعتدال ونصاب اسنیهانه ارجاعی وپو وجهله مستظل ظل رأفت جهاندار یلری اولان بالجمله بندکان ودعاکویان وعامهٔ برایا ورعایا نك غنودهٔ بستر استراحت وحضور اولدقلری حالده شمع اسایشلرینك محفوظ تندباد تعدی وعنا اولنه رق دوام التماسی مراد خیریت نهاد ملکدارانه لری اولهٔ رق بتوفیقه سبحانه جمیع مصالح ملکیه سلك حسن صورته مربوط وامور دولت علیهٔ سرمدیه دست تدابیر صائبه ایله مضبوط اولوب واولقده اولدیغندن بروجه مشروح نواب پینندنه نزاع وفسادی مستلزم اولان ایشو خرج دفتر خصوصنك دخی سلف وخلفك وارسئه ضرر اولهجق حیثیتله برقالب اعتدال افراغ وصورت حسنه یه ابلاغی وکلای دولت علیه مبانده لدی المطالعه تفصیل اتی اوزره خرج دفتر خصوصنده یوم القسط حسابی اعتبار اولنوب یعنی مثلا برنائب روز قاسمدن برونیابت اوزره ایکنجی روز خضر توزیعندن اول بالاقتضا بعدالعزل تحریر اولنه چق روزخضردفترینك خرجی قاچ غروشه بالغ اولور ایسه روز قاسم ایله روز خضر مابینده کذران ایدن شهوزه تقسیم یرله شهور مذکوره نك هرقاچی سلفك وقتنده کچمش ایسه خرجدن اول مقداری نائب سابقه وحساب مذکور اوزره خلفك مدتنه اصابت ایدن مبلغ دخی نائب لاحقه ویرلدیکی صورتده نزاع مندفع وبالاخره نواب واهالی بینلرنده تعدی وقیل وقال منقطع اولهجغی ظاهر اولهرق اولوجهله تسویهٔ خصوص مذکور رشیدهٔ حیز قرار وقرار مذکور طرف حضرت فتوانپاهیدن صدرین حضرتلریله بالمشوره تنسیب پوریله رق ارتباط یافتهٔ استقرار اولمغله فیمابعد قرق طقوز سنه سنده. واقع روز قاسم مبدا اعتبار یله الی ماشاالله تعالی خرج معتاد ودفتر توزیع خصوصنده ختم وامضایه اعتبار اولنمیوب یوم القسط حسابی معتبر اولهرق قبل التوزیع عزل اولنان نائب ایله خلفی بینلرنده مدتلرینه کوره اقتسام اولنمق اقتضا ایده جکی

(تذییل)

جناب حق وفیاض مطلق حضرتلری خلیفهٔ روی زمین وکهف الاسلام والمسلمین سایهٔ یزدان ومایهٔ امن وامان پادشاهمز افندمز حضرتلرینك عمر وشوکت همایونلرین روزافزون وعهد ابد مدتلرین انواع فیوض اجلاله مقرون ایلسون دائما اقتضای نص کتاب اوزره هرپر امورنی اریانه احاله پیورمق مطلوب خیریت محبوب ملوکانه لری اولدیغنه بناء ممالك محروسهٔ المهالکده اجرای احکام شرعیه یه مأمور اولان نوابك دخی اهلیتلی اولسی واهل اولهرق نیابته تعیین اولنوب محول عهده سی اولان امور شرعیه ده دقت وبین الاهالی اعتدال ونصفت ایدنلر سعادت دارینه مظهر

اوله جغلری بی اشتباه اولوب انجق شرع شریفه واوامر ونواهی واخر نشر وسجلاته قید اولنان عدالتی متضمن اوامر منیفه نك خلافی حرکت برله ودیعهٔ باری ومستظل سایهٔ رأفت وایهٔ شهریاری اولان سکنهٔ بلاد ورعایا وبرایا حقلرنده تعدی یه جسارت ایدنلر اولور ایسه لدی التحقیق مسؤل ومعاتب اوله جغلری مقتضای ارادهٔ مراحم افادهٔ شهنشاهانه اولدیغی برای اعلان طبع اولنمشدر

قرق طقوزنجی دفعه رقیمله چیقان تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره ممالك محروسهٔ شاهانه دن اولان سیسام جزیره سی رعایاسی حقنده شایان پیور یلان نظامات رعیت پروری یه مساعدهٔ علیهٔ جناب ملوکانه ارزان پیوریله رق استغنا کی بك جزیرهٔ مرقومه یه بك نصب وتعیین اولنمش ورعایای مسفوره هرحالده طرف دولت علیه یه انقیاد واطاعته متمایل بولنمش ایسه ده جزیرهٔ مذکوره لغوفتی وسائر بعض رؤسا دن بولنان اشخاص برقاچ سنه دنبرو اضرار عباد وفقرا وغصب اموال عجزهٔ رعایا ایله مألوف ومتمتع اولدقلری جهتله مجرد اشبو منافع ومغصوبات لرینه خلل کلمك ایچون بونابده اظهار رعونت وتعنت ایتمکده وعجزهٔ سکانی دخی اطاعتدن اعراض واخافه ایلمکده اولدقلرندن انکلتره وفرانسه وروسیه دولتلری سفارتلریله بالمخابره انلردخی تنسیب عالی یه موافقتله جزیرهٔ مذکوره نك دائرهٔ اطاعت وانقیاده ادخالی اسبابنك استحصالیچون دونمای همایون شاهانه دن معلوم القطعات سفاین قپودانهٔ همایون قپودانی حسین بك باشبوغلغیله مأمور وتعیین واخراج اولنمشدر

فلنك دولتی طرفندن بیوك ایلچیلك رتبه سیله استانهٔ شوکت نشانه ده اقامت ومقدمجه مأذونا مملکتی جانبنه عودت ایدن بارون ده دویلن جنابی بودفعه موقتا امور اجنبیه ناظرلغی وکالتنه مأمور اوله رق سفارتدن عزل اولنمش ومومی الیهك مدت انفکاکنده امورسفارتی رؤیت ایدن نسنا مصلحتکذار لقده ابقا قلنمش اولدیغنی متضمن فلنك دولتی قرالی جنابلریله باش وکیلنك مقام والای صدارت عظمایه وامور اجنبیه ناظری وکیلنك مسند ریاسته مرسول نامه ومکتوبلرینی مصلحتکذار مومی الیه کچن ذی الحجه نك یکرمی التنجی صالی کونی حسب العاده باب عالی یه کلوب رسما تقدیم ایتمش وحقنده مراسم معتادهٔ سلطنت سنیه اجرا قلنمشدر

فندقلی جامع شریفی جوارنده پرپر اسمعیل اغانك دکانندن اشبو محرم الحرامك ایکنجی بازار کیجه سی ساعت بش صولرنده ازقضا ظهور ایدن آتش اطرافنه سرایتله درت عدد دکان ایله فوقنده اولان مکتب وبینه ماه مرقومك التنجی پنجشنبه کونی ساعت اوچ صولرنده اورته کویده دفتردار علی بك افندی حضرتلرینك ساحلخانه سی وراسنده واقع باغ کوشکی بقضاءالله تعالی محترق ودرعقب منطقی اولمشدر

❁ مواد عسکریه ❁

ناظم مناظم ملك وملت ومنتظم نظام عساکر فوزما ثر نصرت منقبت اولان ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت جهان شوکتمآب افندمز حضرتلری میل ورغبت همایون حکمت مقرون شاهانه پیوردقلری اوزره بالشوکة والاجلال کچنلرده یوغاریجنده واقع بکقوز کاغد خانهٔ عامره سنی تشریف شوکتزدیف جهاندارانه لریله ریشك آسای خلد برین وغبطه فرمای ترهتکاه علیین پیوردقلرنده بوندن اولکی تقویم وقایع نسخه لرنده مذکور اولدیغی وجهله بغداده مأمور اولوب صامسون اسکله سنه چیقیق اوزره سفاینه ارکاب واعزام یله عدم هوا جهتیله کاغد خانهٔ مذکور پیشکاهنده لنکرانداز اولمش اولان عساکر منصورهٔ محمدیه نك سفاینلری منظور مراحم نشور همایونلری پیورلدقده میراواسی اولان علی پاشانك مبارك ومسعود حضور لامع النور پادشاهلرینه جلب وحاکای کیمیاسای ملوکانه لرینه یوز سورمسنه امر وارادهٔ علیه ومساعدهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهیلری متعلق وارزان پیورلمش اولدیغنه بناء پاشای مومی الیه دخی اولوجهله عتبهٔ کردون مرتبهٔ جناب ظل اللهلرینه یوزسورمك شرف وافتخار عالم بهاسنه نائل اولدقده مستظل سایهٔ شوکتوایهٔ همایونی اولان بالجمله عباد وبتخصیص عساکر نظامیه قوللری حقلرنده درکار اولان شفقت وتوجهات علیه وحسن نظر کیبا اثر سنیهٔ ملوکانه لرین برفاندخی تأکید وایراد بیوریله رق درون سفاینده اولان عساکرك ایچلرینده خسته لری اولوب اولمدیغی واولدیغی حالده درحال قره یه چیقارلیوب محل محفوظده دقت الهه باقدرلسی وعساکر مذکوره صفلمامق ایچون بعضا سفایندن چیقارلیوب کزدرلمکری ومأکولات ومشرو باتلری امرنده کمال دقت اولنه رق نهار وزیتهار مضایقه وضرورت چکدیرلماسی وسایهٔ احسانوایهٔ ملوکانه لرینده ایفای مأموریته جانسپارانه وصادقانه چالشوب غیرت وتحصیل رضای میامن اقتضای شاهانه لرینه مبادرت ایدنلرا ستحقاقلرینه کوره مظهر انواع مکافات وعواطف اوله جغلری محقق اولغله انلردخی اولبابده دقیقه فوت ایتیوب وان شاءالله تعالی صوب مأموره لرینه واردقده واثنای راهده فاتوتنامهٔ همایون مفاد مبنیخی حرف بحرف اجرایه وشان عسکریه وجهله اصول نظام محاسن انتظامه مغایر حرکت ایتمامکه مثابرت یرله بلطف الله تعالی هربرلری نائل الطاف علیهٔ شاهانه اوله جغلری واشبو خصوصلره نهایت درجه اهتمام اولنمسی مطلوب قطعیٔ ملوکانه لری ایدوکی مرکزنده توجیه خطاب مستطاب وامر وفرمان حکمت اکتساب پیوریلمش وپاشای مومی الیه اولوجهله مظهر التفات تعطف آیات عسکر پروریٔ حضرت شاهانه پیورلدقدنصکره شرفصدوح وصدور پیور یلان رخصت همایون موجبنجه سفینه سنه اعاده اولنمشدر

نوال بر واحسان بی پایان ملوکانه لریله کافهٔ عباد دلسیر وعواطف علیهٔ جناب جهاندارانه لریله اعین انام قریر اولان ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت جهان شوکتمآب افندمز حضرتلری اشبو محرم الحرامك ایکنجی بازارکونی دخی بالشوکة والاجلال ساعت التی صولرنده کاغد خانهٔ مذکوری تشریف مسعدتردیف شهنشاهانه لریله مشرف پیورمش اولمله یوغاریجی سواحلنك قراغولنه مأمور عساکر منصورهٔ محمدیه میراولرندن نجیب پاشا نك زیرلواسنده بولنان الایلرندن کاغد خانهٔ مذکور وحوالیسی قراغولنده اولان ضابطان ونفرات عسکریه تشریف شوکتزدیف شاهانه پیور یله جغندن آکاه اولدقلرنده درحال اصول نظام محاسن انتظام اوزره کذرکاه همایونده سلام طوره رق ومبارك ومعلا ذات فرشته سمات ملوکانه لرینه مخصوص اولان قصر همایون فپوسنده قراغولر وضعیله بکادیله رك مراسم عبودیت وتعظیمات فریضهٔ ذمت اولدیغی وجهله اجرا اولنمش واشبو عساکر منصوره قوللریله سواری عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه نه مبعوا لرندن شریف پاشا نك نواسیسنده اولوب اسبلری چاپرلدملق اوزره اولطرفده بولنان عساکر مظهر نکاه عاطفت اکتناه پادشاهانه لریله مشمول وملتفت پیورلدقدن ماعدا عساکر مذکوره نك طعاملرندن دخی تناول ایله بتکرار التفاتهٔ مظهر پیوره رق عنایت علیه سنه رغبت پیوره رق برمعشاد بازاو ایرنسی کیجه سی طبخ ایله اعطا اولنه جق پلاو ویحنیلرندن حضور فیض موفور همایونلرینه کتوردوب معاینه پیوردقدن صکره کمال تعطف وتلاطف عسکر پروری وسجیهٔ کریمهٔ بنده نوازی ومکارم کستریٔ شاهانه لری اوزره اخشام طعام همایونی اول اطعمه دن تناول پیوروب اشبو عساکر نظامیه حقلرنده مبذول پیور یلان حسن توجه کیمیانظیر پادشاهانه لری مقتضای هر برشیلرینك سایهٔ شوکتوایهٔ همایونلرنده بولنده اولسی ملتزم مخصوص عالیلری بولنمش اولغله اطعمه لری خصوصنده دخی دائما دقت اولنمسی امر وفرمان وآشجیلرینه عطیهٔ سنیهٔ فراوان احسان پیوره رق اندن عودتنه میل همایونلری متعلق وارزات پیورلمش ومحل مذکوره تشریف شوکتزدیف حضرت شاهانه ده کاغد خانهٔ مذکور آجغنده لنکرانداز اقامت اولان انکلتره فرقتیندن یکرمی پاره واخشام ساعت یارم صولرنده عودت همایونده فرقتین مذکوردن وطرابیه قویننده لنکرانداز اولان فرانسه لونك برقطعه قوتر سفینه سندن دخی کذلك یکرمی پرپاره توپ اتداخیله اصول جاریهٔ بحریه وجهله مراسم تعظیم سلام وخوش آمدیهٔ سنیه اجرا قلنمشدر

یاوریٔ توفیق ربانی ومبامن توجهات کرامت آیات جناب جهانبانی ایله تمهید اصول محاسن حصولنه تشبث اولنمش اولان ردیف عساکر منصورهٔ

محمديه بوندن اولكي تقويم وقايع نسخه‌لرنده بر وجه تفصيل بيان اولنديغي
وجهله ملكا واصولا كافهٔ ناس صداقت اسئيناس حقه‌لرنده خير محض
ومحض خير اولديغندن اول سلكه منسلك اولمق شرفني اولجه احرازه چوق
خاندانلرطالب ومتمنى اولدقلرى واز جمله درگاه عالى قپوجى باشيلرندن
نوره‌قوب اعياني اسبق متوفى اسماعيل بكك اوغلى اولوب حالا رازلق قضاسى
اعياني اولان محمد على بك بودفعه مخصوصا درسعادته كلوب رديف عساكر
منصوره يه الحاقه شايان بيورلمغله كمال آرزو وخواهشى اولديغنى حضور
حضرت سرعسكريده ابراز ايدرك مساعدهٔ سنيه ارزان بيورلمسى نياز ايتمش
وكيفيتى طرف مشار اليهدن مبارك ومسعود خاكپاى معلاى جناب جهاندارانه‌دن
استيذان اولندقده بو مثللولر حقلرنده باب مساعده مفتوح بيورىله جغندن
ميرمومى اليهك دخى عساكر منصورهٔ محمديه پياده‌سى يكرمنجى الايه برموجب
اصول نظام نفر قيد اولنه رق تعليم وتعلم ايتدرلمسى امر وفرمان همايون
وان شاء الله الرحمن تعليم وتعلمى محصيلده قانوننامهٔ همايون موجبجه
استحقاقنه كوره اول امرده اونباشى وچاوش وملازم ويوزباشيلق كبى
ضابطلق رتبه‌لرينى قطع ايلدكده امثالى مثللو رديف منصوره يكباشيلغى
رتبه سيله ممتاز اولمسى مركزى وعد عالئ كراماتمقرون ملوكانه مقتضاى
احسان اقتضاسندن بولنمش اولغله ميرمومى اليه اولوجهله الاى مذكوره
نفر قيد ايله تعلم وتعليمه تشبث ايتمشدر

* فنون *

زمان انتظام نشان همايونارى نوبهار اعصار اولان شهنشاه محمود الخصال
افنديمز حضرتلرينك سايهٔ مرحوايهٔ خلافتپناهيلرنده هر برمعرفت
لابقيله تتميم واكمال بيورلديغى مثللو نوع بنى انسانه الزم لوازمدن اولان
فنون طبيه‌نك نشر واشاعه سى واهل اسلام بينده اربابنك تكثريله
دائر ارادهٔ كرامت افادهٔ عليه تعلق بيورلديغندن مبنى استانهٔ عليه ده زبده
تفصيلا بيان اولنه جغى وجهله چند سنه مقدم شهزاده جامع شريفى قربنده
صنوف اربعه‌دن عبارت طبخانهٔ عامره اولمق اوزره برمحل انتخاذ اولنمشيدى
صنوف مزبوره دن صنف اول فن حكمت ودقايق فنون طبيه تعليم وتعلمنه
مخصوص اولديغندن صنف مزبورك كشادى وقت وزمانىنه تعليق ايله
صنوف ثلثه وشاكردان جراحين صنفى ايله اكتفا اولنوب فن طب وجراحيتك
قروعات عمليه‌لرى تعليم وتعلم اولنه رق مستعدان شاكردانك خسته‌يه باقمق
وطريق معالجات وعمليات ورزش وابتداده اهل اولنلرندن بالامتحان انتخاب ايله
عساكر خاصهٔ حضرت شاهانه وعساكر منصوره وترسانهٔ عامره وطوپخانهٔ
عامره ومهمات حربيه خسته خانه‌لرينه ومير لواوالاى وظابور حكيملرى معيتلرينه
معاون اولمق اوزره شمدى يه قدر التمش اوچ نفر شاكردان ويرلمش اولوب
ذكر اولنان شاكردانك اوتوز برنفرى معاون طبيب واوتوز ايكى نفرى مستقل
ومعاون اولمق اوزره جراحلردن عبارت اولمغله يونلردن يڭرمى التى خسته باقمغه
تحصيل ملكه واقتدار ايليانلرالايلر وطابورلره مستقلا طبيب وبريله رك
انلردخى التى نفركسنه‌لره بالغ اولمش ايسه‌ده بودفعه مجددا صنف اول كشاديله
معا مجرد تكثير شوق وغيرت وتوفير هوس واستعدادلرى ضمننده
با ارادهٔ سنيه شاكردان مزبورونك هرطقوز نفرينه ضابط اولمق اوزره
كندو بينلرنده پر اوتباشى نصب اولنمق وصنوف مزبوره نك هربرخواجه
ومعلمرى ومجموع اون باشيلرى وبالجمله شاكردانك رتبه واعتبارلرى تفاوتى ايله
نشان عالىشان عنايت واحسان پيورلمغله اولا حكمت طبيعيه وكيميقه
يعنى آلات كيميائيه واسطه سيله جواهر واجسامك تحليل وتركيندن دائر اولان
فن جليل وعلم نبات تعليم وتعلمنه مخصوص اولان صنف اول كشاديله
ابتدار ورعاياى دولت عليه‌دن جوانلى نام طبيب حكمت اشنا سكز يوز غروش
ماهيه ومستوفى نان ولحم تعيينات يوميه ايله صنف مذكوره معلم اولمق اوزره
نصب وتعيين وبوزر غروش ماهيه وتعيينات ايله قرق نفر شاكردانه تخصيص
قلنوب بو صنفك شاكردانى اوقات متعدده ده معلم مسفوردن يوميه حكمت
طبيعيه وعلم نبات وكيميقه وطب عملى تعلمنه اليوم مشغولدر * وصنف ثانى
شاكردانى دخى ماهيه اللبشر غروش وتعيينات وافيه ايله قرق نفردن عبارت
اولوب يديوز اللى غروش ماهيه وتعيينات كافيه ايله علوم عربيه وحكمت يدولسان
اجنبى ده صاحب مهارت مدينهٔ منوره قاضيسى ايكن وفات ايدن درويش افندى
نام فاضلك محدومى مدرسيندن محمد راشد افندى خواجهٔ اول وبشيوز غروش
ماهيه وتعيينات ايله نقابهٔ خاندان علم ومعرفت اولهوى مفتى زاده عبدالرحيم
افنديك محدومى مدرسينده عثمان افندى خواجهٔ ثانى نى نصب بيورىلوب
مأمور يتلرى اولان علم تشريح وفيسيولوجيا يعنى طبايع ابدان وعلم اسباب
وعلامات وعلم منافع ادويهٔ طبيه امثالى مقدمات فنون طبيه نشر وتعليمنه
مواظبدر * وتحصيل لسان اجنبى يه تخصيص اولنان اوتوز الى غروش
ماهيه وتعيينات ايله يڭرمى نفردن عبارت صنف ثالث شاكردانى دخى معلمى
اولان اوچيوز غروش ماهيه ايله اليغو نام ذمى وايكيوز غروش ماهيه ايله
معلم ثانى محمد عارف افندى وساطتلريله وظيفه‌لرى اولان لسان اجنبى نك
صرف ونحوى واملاء كتابى صنعتى شاكردانته تعليم وتدريسه مشتغلدردر *
وماهيه يڭرمشر غروش وتعيينات كافيه ايله قرق نفردن عبارت اولان
صنف رابع شاكردانى دخى مستوفى ماهيه وتعيينات ايله خواجه‌لرى مدرسيندن
مومى اليه راشد افندى وايكى نفر قلفه‌لرى ايله علم صرف وعلم نحو ومشق
خواجه‌لرى خطاط واصف افنديدن تمشق وتعلم ايتمكده اولوب صنوف
مزبوره نك مجموعى شاكردانى نافوقنده كى اولان صنفه دخوله قابليت
واستعداد كسب ايتدكجه بالامتحان مافوقنه الترق صنف اولدقدخى مستعد
واهل اولنلرندن بالامتحان خسته خانه‌لر وطابور حكيملرى معيتلرينه وبريله رك
اورادهٔ برقاچ سنه خدمت ايله عمليانى تكميل وباشلو باشنه بالاستقلال
خسته باقمغه لياقت واقتدار كسب ايتكلرنده خسته خانه‌لر والايلر وطابورلره
بالاستقلال طبيب نصب اولنوب سند امتحان اعطاسيله زمرهٔ شاكرداندن
افراز واخراج اولنه رق بعناية الله تعالى سايهٔ همايونده حضرت
شهنشاهيده بعدازين برقاچ سنه ظرفنده اجنبى طبيب استخدامندن
استغنا حاصل اوله جغى قبل فياضدن مسؤلدر * وتنظيم اولنان اون باشيلر
دخى برنظام ورابطهٔ قويه تحته ربط اولنوب شويله كه قرق نفردن عبارت
صنف رابع شاكردانى يينده بالامتحان انتخاب اولنان درت نفر اون باشيلره
وسطى نيض باقق طريقنى ايماواشارت ايدرصورت ايله قلب وفؤادشكافنده كشدن
مصنون نشانلر وصنف ثالث شاكردانك ايكى نفردن عبارت اون باشيلرينه دخى
بالامتحان التوندن وماعداسنه صنف رابع اون باشيلرى مثللو كشدن مصنوع
نشانلرتخصيص وصنف ثانينك درت نفراون باشيلرينه دخى ثالث
اون باشيلرى نشانلرندن فرقليجه اولق اوزره وماعداسنه ثالث اون باشيلرى
نشانلرينك عينى اولەرق التوندن مصنوع نشانلر وصنف اولك انتخاب اولنان
درت نفراون باشيلرينه تختنده اولان صنف ثانى اون باشيلرى نشانلرندن
كيرجه وفرقليجه وماعداسى ثانى اون باشى نشانلرينك عينى اولق اوزره
نشانلر وصنف اول معلمى جوانى وثانى خواجه‌سى راشد افندى والك ثانيسى
عثمان افندى وثالث معلمى والك ثانيسى عارف افندى يه دخى على مراتبهم
سائردن فرقلى وكبير چند عدد الماس تابداردن مصنوع نشانلرتهيئه وتنظيم
اولنوب يالكز خواجه‌لر ومعلمر وصنوف اربعه‌نك اون باشيلرندن عبارت
اون طقوز نفركسنه‌لر سنهٔ سابقه شوال المكرمنك يڭرمى بشنجى پنجشنبه كونى
حضور فائض النور همايونده اونتار يخده رئيس الاطبا بولنان مرحوم ومغفورله
بهجت افندى وبرادرلرى حالا رئيس اطباء سلطانى عبدالحق افندى حاضر
اولدقلرى حالده على مراتبهم نشانلرى تعليق واعطا وبالاى صدور اقتخارلرى
رشك انداز عقد ثريا يورىلوب بوندنبويله فلرنده تحصيل حذاقت وكمال ايله
عبادالله به خير ومنفعتلرى ظهور بولديقه نيچه نيچه مظهر الطاف وعنايت
اولهجلرينى حاوى تلطيفات سنيه‌يه شايان بيورلدقدنصكره چند روز مرورنده
دولتلو سرعسكر پاشا حضرتلرى رئيس اطباء متوفاى مشار اليه
وعبدالحق افندى معيتلريله طبخانهٔ عامره‌يى تشريف بيوروب باقى قلان
صنوف اربعه شاكردانى افنديلرك نشانلرينى دخى بر بر راعضا وتعليق ايله
اكتساب فنون ومعارفده تحريض وتشويق بيورمشلردر
صنف جراحيه دخى تعليق اولنمق اوزره نشان اماده اولغله بعدالاجرا كيفيتى
بوندن صكره طبع اولنه جق تقويم وقايعه بمنه تعالى درج اولنه جقدر

* * امور داخليه * *

سور همايونك كيفيت تفصيلى عنه تعالى سورنامه اولق اوزره مستقلا قلم التمق مصمم
ايسه ده ايجالبدركه زيور تقويم وقايع قلمنمشدر

بوندن اقدم مطبوع اولان تقويم وقايع سنيه سنحنده اشارتى سبقت ايدن
ايام سور همايون مسرت مقرونك مبدائى اشبو سنهٔ متينه محرمنك اون بشنجى
مبارك سبت كونى پالتين والسرور حلول ايدوب وبشكطاش ساحلسراى
همايونده چند ماهدنبرو دردست انشا اولان دائرهٔ فاخرهٔ بالا وسائر
تعميرات تأسيس پيرا رسيدهٔ حسن ختام وبالاى ابواب سنايشى حالا
كنخداى دولت عليه پرتو افندى حضرتلرينك نظمنه موفق اولدقلرى
بنده پرتو سويلدم پريت ايكى تاريخ نام * عاجزانه ايلدم انشا واتمامن بيان
پايدى بوساحلسراى پاك كوزل محمودخان * اولدى نورافزا بوجاى زهتنه شاه جهان
و * مصرع اول كهر سنج نقط ثانيسى تام سويلدم پرتو ايكى تاريخ ايچون
بيت كزين * عافيتله دائما محمود خان اولسون مكين * اولدى بوساحلسراى
دلكشا پك دلنشين * تاريخلريله قرين زينت تام اولمغله پادشاه اسلامپناه
دل اكاه ايده الله تعالى وابقاء افندمز حضرتلرى يوم مذكوردن بركون
مقدم يعنى جمعه كونى بالسعد والاقبال طوپقپوساحلسرايى تشريف
واورادن كوكيه ارای سلطنت اوله رق ايا صوفيهٔ كبير جامع كبيه نظيرنده
صلات جمعه بى بعدالادا تبركا وتيمنا سراى معلاى همايونده كائن خرقهٔ
سعادت دائره سنه تشريفسازى تعظيم وكمال داعى پرورى اقتضاسيجه اولكى
تقويم وقايعده اسملرى مذكور ممالك محروسه دن جلب ودعوت بيورىلان مشايخ
وعلما ايله صدر اعظم وسرعسكر پاشا وداماد پاشا وقپودان پاشا ومشير
عساكر خاصهٔ شاهانه حضراتى حضور لامع النور ملوكانه ده پارچاى
قيام ايكن ملاقات وهر برندن استجلاب دعوات خيرايات ضمننده بذل مواهب
التفات وخرقهٔ شريفه زيارتنه دخى رخصت برله جمله سنى شادان
ومظهر احسان اندراحسان پيوروب بالشوكة والدوله عودت وايرتسى كونى
پادشاه بحر وبر وشهنشاه توفيقات مظهر افندمز حضرتلرى اختيار اولنان
وقت سعد اقترانده چراغان ساحلسراى همايونتدن بالسلطنة والاجلال
زورق ارای حركت اولەرق بشكطاش ساحلسراينه نقل ايله پرزيب وزينت
وسور مسرت ظهور شرعنه اراده وعنايت پروردبلر ربم تعالى ونقدس
حضرتلرى متين ومسعود وظل ظليل شاهانه لرين الى قيام الساعه
مفارق انام اوزره ممدود ايليه امين الف امين

سور همايونك اولكى جمعه ايرتسى كونى * اشبو ضيافت عاليه‌نك تبرك قصد
خير يله اصحاب قلوبدن يدئى مرادعالى اولمغله يوم مذكوره شيخ خواجه شاكر
افندى ايله غلطه وبشكطاش واسكدار وقاسم پاشا ويكى قپو وپروسه
وكليولى مولويخانه لرى مشايخى جوار قصرده واقع دولتلو سرعسكر پاشا
حضرتلرينك اويه لرينه وطريقت نقشبنديه دن طقوز ذوات سرعسكر
مشار اليه حضرتلرينك رجال دولت عليه دن الحاج على بك افندى
حضرتلرى اداره لرنده اولان ديكر اويه لرينه وطقوزى دخى دولتلو
داماد پاشا حضرتلرينك اويه لرينه وينه طقوزى مشار اليه حضرتلرينك
طوپخانهٔ عامره ناظرى سابق رجال دولت عليهٔ ابد بنادن عارف بك افندى
حضرتلرى اداره ايلدكلرى ديكر اويه لرينه وبشى چاوشباشى نجيب افندى
حضرتلرينك خيمه لرينه وينه بش ذوات مصارفات ناظرى عثمان بك افندى
حضرتلرينك خيمه لرينه وطريقت جلوتيه دن يدى ذوات طوپخانهٔ عامره
ناظرى الحاج صائب افندى حضرتلرينك خيمه لرينه وطريقت خلوتيه دن
يدى ذوات قصاب باشى شاكر افنديك خيمه سنه وطريقت سنبليه دن
سكز ذوات كرمكچى اسبق محمد بك خيمه سنه وطقوز ذوات كنخداى باب صدر
عالى صارم بك خيمه سنه وينه طريقت خلوتيه دن سكز ذوات خلوصى پاشا
حضرتلرى قپوكنخداسى الحاج حسام افندى خيمه سنه وسكز ذوات تشريفاتى
ياغى اسماعيل عصمت افندى خيمه سنه خيام مذكوره تصر بحياله باب عاليدن
اقدمجه كوندر يلان تذكره ايله مدعو اساعت دردنده وارب قرين اطعام واكرام
وعن صميم البال مشغول دعاى ديموميت پادشاه انام اولمشلر در

سور پاهر التور همايونك ايكنجى يازار كونى * جاى سور همايون اولان
طوله باشجه ده بايلدم نام محلده واقع قصر همايون مذكور بارخصت شاهانه ايله
سورده ذكرى اتى ذوات ايله برابر متنعم ضيافت سنيه اولق اوزره دولتلو
صدر اعظم حضرتلرينه مخصص اولغله استانبول رتبه سنده بولنان
ذوات برموجب تذكرهٔ سامية دعوت تلسز عمامه وفراجهٔ رسميه لريله قصر
مذكوره ساعت يديده وارووب ايكى عدد مكمل سفره مشتمل چشن عالى ويته
خاوتيه ونور يه دن بولنان مشايخ ايله كاشنيه وبيرامية وسنانيه وعشاقيه
وشعبانيه وقادريه وسعديه دن طقسان طقوز ذوات ساعت درنده
ذكر اولنان اوبه لر وخيامه واروب متنعم نعم الوان اولەرق اداره اراى سيمهٔ
دعاى بقاى پادشاه باهر المعالى اولمشلردر

سور مستوجب الحبور همايونك اوچنجى اثنين كونى منصوب ومعزول روم ايلى
واناطولى صدور عظامى يعنى اونبش ذوات كرام حضراتى يڭه ساعت
يديده تلسز عمامه وفراجهٔ رسميه لريله قصر معلاى مذكوره واروب
ايكى عدد مكمل سفره ده جناب صدارتپناهى ايله متناول اطعمهٔ
گوناگون ومشايخ سعديه ورفاعيه وبدويه وخلوتيه دن اوتوز بش
ذوات مار البيان اوبه لره وسائر اصحاب درسعادتدن طقسان يدى مدرسين
واوچ ائمه سى خيام سائره يه واروب دلسير نعم وكرم افزون وزمزمه پيراى
دعاى پادشاه رابع مسكون اولمشلردر

سور انشراح صدور همايونك دردنجى صالى كونى مهمان عزيز الوجود شريف
عبد المطلب حضرتلرى وحالا مفتى الانام دولتلو مكى زاده افندى
حضرتلرى وسابقا شيخ الاسلام دولتلو قاضى زاده افندى حضرتلرى ودولتلو
حضرتلرى وصدقى زاده افندى حضرتلرى وشريف مشار اليه حضرتلرينك دادرى
شريف على حضرتلرى يڭه ساعت يديده قصر عالئ مذكوره عزيمت وتناول
نعم الوان وبكرمى عدد سلاطين جوامع شريفه سى مشايخى ايله حضور همايون
درسنه حاضر اولان وسائر اصحاب درسعادتدن طقسان يدى مدرسين
مسبوق الذكر اوبه وخيمه لره ساعت دردنده وارووب سيراب طعام واكرام
اولەرق تكرار دعاى اجابت پيراى پادشاه جهان ايتمشلردر

سور فرح موفور همايونك بشنجى چهارشنبه كونى * طشره دن دعوت
بيورىلان سالف الاوصاف مشايخ كرام وعلماى بنام ساعت يديده قصر
همايون مذكوره وسراى همايون خواجه‌لرى وينه درسعام مدرسين
وطريق تدريسده اولبوب نشر علم ايله مشغول اولان ذوات زهادت قرين ايله
سائر مدرسيندن جماعطقسان پرافندى اوبه وخيمه لره ساعت درنده واروب مكرم
وسور همايونك طقوزنجى كونى بقيهٔ مدرسين تاخارج رتبه سنه قدر مظهر دعوت
واكرام وبووجهله كافهٔ مدرسين حصه ياب عنايت پادشاه انام اولەرق
وجيبهٔ عهدهٔ صدارتلرى اولان ادعيهٔ خيريهٔ شهنشاهانه يى عن صميم البال
ايفاده بربرلريله همدم اولمش وبش التى كون مرورنده درعليده مسافر بولنان
سادات واهالئ حرمين محترمين دخى دعوت ايله اطعام واكرام ودعوات خيريهٔ
صميميه‌لرى استجلابيله ضيافت ضيا ماهيت عاليه مسكى الختام قلمنمشدر

سور همايون ميمنت مقرونك التنجى پنجشنبه كونى * رتبهٔ اولاده بولنان اجلهٔ رجال
حضراتى قصر مذكوره متناول نفايس طعام ومكمهٔ مكرمه‌دن تاخارج رتبه سنه
قدر موالئ فخام ذكر اولنان ضيافت اوبه لرنده وديوان همايون قلمى مهمه نويسانيله
مكتوبى صدر عالى وكنخدا قلمى خلفاسندن چند نفر افنديلر خيامده شيرينكام
اولمشلردر

سور سعادت مقصور همايونك يدنجى جمعه كونى مظهر التفات دعوت اولان
وزراى عظام يعنى قره حصارصاحب متصرفى صدر اسبق حضرتلرى وودين
والبسى حضرتلرى وروم ايلى والبسى حضرتلرى وقرمان والبسى حضرتلرى
وتر حاله متصرفى حضرتلرى وسيروز مديرى حضرتلرى وسلانيك متصرفى
حضرتلرى وايدين محصلى حضرتلرى ايله فريق منصوره‌دن سلستره والبسى

و بوغاز محافظی ومیراوای منصوره دن وارنه محافظی حضراتی ساعت یدیده
ینه قصر همایونه عزیمت واوچ عدد مکمل سفره ده تناول نعمت ورکاب همایون
اغاری ایله مشیر عسا کر خاصه حضرتلرینك سر یوایندن کتخدالری وروم ایلی
والیسی حضرتلرینك مخدوملری وبالکسری متسلمی ورکاب همایونه مخصوص
قپوجیباشی اغالرایله درسعادتده بولنوب رسومانه داخل اولمیان سائر سر بوایین
اغالر وباب دفتری افلاقی خلیفه لری افندیلر مذکور اویه لر وخیامه واروب
تغدی نعمت بی منت ایتمشلردر

سور همایون سرور مشحونك سکزنجی جمعه ایرتسی کونی * سر عسکر
پاشا حضرتلری وداماد حضرت شهریاری پاشا حضرتلری وقائمقام
سابق پاشا حضرتلری وقپودان پاشا حضرتلری ومشیر عسا کر خاصه پاشا
حضرتلری وخاصه ومنصوره فریقلری پاشالرحضراتی قصر مذکوره مکمل
سفره ده لذتیاب نعمت فراوان ورتبهٔ ثانیه اربابی ایله جاه جلیل کتخدایی
ودفتری ورياست وچاوشباشیلقدن منفصل ذوات ایله رتبهٔ ثانیه معزولیری
ورتبهٔ ثالثه اصحابی ایله معزولیندن سائر متحیران خواجکان ورتبهٔ رابعه مناصبی
اربابی وباب عالی اقلامی شاکردانیك فارسی خواجه سیله رئیس وبکلکجی
کیسه دارلری وامدی خلفاسی افندیلر ومکتوبی سر خلیفه سی ودیوان همایون
ورؤس همایون ومحویل وچاوشباشی کیسه دارلری افندیلر وحرمین ترجمانی
وفارسی مترجمی وچاوشلر کاتبی افندیلر ذکر اولنان اویه لر وخیمه لرده متناول
ضیافت خوان احسانیا ولمشلردر

سور همایون احسان نمونك طقوزنجی بازار کونی * درسعادتده بلا منصب
مقیم وزرا ومیرمیراندن سکزذوات حضراتی قصر همایون مذکورده وسواری
وپیاده عسا کر خاصه ومنصوره میرلوالری پاشالر وسواری وپیاده عسا کر
خاصه ومنصوره وپیاده وطوپچی وخبره جی ولغمجی میرالایلری وسواری
وپیاده عسا کر خاصه ومنصوره وطوپچی وخبره جی ولغمجی قائمقاملری بکلر
ایله عسا کر خاصه ومنصوره الای امینلری بکلر وعسا کر خاصه ومنصوره
پیکاشیلری اغالر مار الذکر اویه لر وخیامده اطعام ایله قرین احترام واکرام
اولمشلردر ومصر والیسی محمد علی پاشا حضرتلرینك سور میامن موفور همایون
ولی نعمت عالمیانی تبریك وتهنیه ده درعلیه به رومال قلدقلری
خواجکان دیوان همایوندن ومشار الیهمك دائره سی معتبرانندن حبیب افندی اثنای
سورده بحرا وارد اولدغنه اولدغی یوم مذکورده خیمهٔ ضیافته جلبله مکرم اولمشدر

سور برسرور همایونك اونجی بازار ایرتسی کونی * دار السعادة الشریفه اغاسی
حضرتلری وسرای همایون ناظری افندی حضرتلری وعفد عالیده
طرف سلطانیدن شرفیاب اشهاد اولان سواری عسا کر خاصه میرالوالرندن
رشید پاشا وخزینه وکیلی اغا قصر همایونده اطعام ایله مقارن احترام
ودونمای همایونك سنجاق بکلری وسواری قپودانلری وعسا کر خاصه
ومنصوره پیکاشیلریله پیاده عسا کر خاصه ولغمجی وسواری عسا کر منصوره
پیکاشیلری اغالر اویه لر وخیامده اطعام قلمشلردر

شرفیاب عنایت دعوت اولان وزرای عظام واجلهٔ رجال بنام رخصت
تلطیف غایت سنیه یه بناء دعوت اولندقلری کونلردن ماعدا لزنده دخی
شب وروز ضیافتکاه انبساط بروزده بولنه رق کسب مسرت وسائر دعا کویان
وبندکاندن قصر همایونده اطعام اولنان ذوات اکثری اویه وخیمه لرده
بولنانلرك بعضیاری کیجه قالوب فشنك تماشاسندن صکره محللرینه معاودت
وکافهٔ متنعمان یکزبان اتحاد تسبیح ارای دعای واجب الادای پادشاهی وزمزمه

پیرای ثنای لازم الایفای شهنشاهی اولهرق نادیهٔ حق ولی نعمت ایتمشلردر
سکسان برنجی دفعه رقیمه طبع اولنان نسخ تقویم وفا یعده افلاقی وبغدان
ویوده لقلری عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن کیفایك واستورزا بکه
احسان پیوریله رق قپوکتخدالرینه خلعت اکساسیله توجیه اوامر شریفه سی
آمدی خلفاسندن مشیر عسا کر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلرینك
قپوکتخداسی صارم افندی مباشرتیله ارسال اولنمش اولدیغی بیان اولنمشدی
موی الیهما بکلرك درسعادته دعوت وجلباری خصوصی دخی موی الیه
صارم افندیدی به سپارش پیورلمش اولدیغندن سور همایوندن برکون مقدم
دردولته واصل اولهرق سور همایونك سکزنجی جمعه ایرتسی کونی بشکطاش
ساحلسرایی مابین همایونده جلب اولنوب حضور حضرت شاهانه ده کردن
عبودیتاری مجوهر نشان امتیاز ایله تزیین وبیان استفاضاتلرینه اعلی سیفیار
تعلیق ویقه سی صرمه لی ومجوهر قوچبحه لی حروانلرا کتاسیله حقارنده
التفات مخصوص شایان ومبارك خاکپای مراحم سای حضرت خلافتپناهی به
یوز لرسوره رك محسود الاقران پیورلدیغندن ماعدا سور همایونك اونجی کونی
دخی ضیافت سور همایونه دعوت اولندقلرندن قپوکتخدالری وبعض یاران ایله
کلوب اطعام واکرام اولنمشلردر ویوم مذکورده روم وارمی وقنولك بطریقلری
وخاخام باشی دخی پرچمیه جلبله ملتلری یدینده کسب مفخرت ایتمشلردر

درسعادتمفرده بولنان دول محایه سفرا سنك ضیافت عالیه یه جلب ایله امر اکرامیلری
اقتضای ارادهٔ سنیه دن اولمغله ینه قصر مذکور قریندهٔ شان شوکت اوزره
خاصهٔ یرمزین بلند وبالا اوبه نصب وایستاده ولوازم اکرام ورعایت آماده
ومقدمجه مقام ریاستدن هر برلرینه تذکرهٔ دعوت تسییریله سور مکارم محصور
همایونك اون برنجی صالی کونی ساعت طقوز صوکرنده جلب اولنوب محضا
اکرام تام قصد یله جناب صدر عالی وقپودان دریا ومشیر خاصهٔ شاهانه حضراتی
ورئیس الکتاب افندی سفراء مومی الیهمك مألوف اولدقلری سفره جسیمه منتظمه ده
بولنه رق بعد التناول قصر مرقوم ضیافتدن فشنك صنایعی دخی تماشادن
صکره کیجه ساعت اوچ بچق قرارلرنده برابر مدعو اولان نسوانلریله معاودت
وبو وجهله حرمت ورعایتدن اظهار ممنونیت ایتمشلردر

* بیان الای والای جهاز *

دولتلو عصمتلو سلطان المخدرات وتاج المستورات حضرتلرینك جهازلری
بشکطاش ساحلسرای همایونده تهیئه وآماده قلنمغله سور همایون شرف
حرهوك اون برنجی صالی کونی صدر اعظم وشیخ الاسلام وسر عسکر پاشا
وموجود بولنان سائر ورزای عظام حضراتی ورتبهٔ اولی رجالی ایله ثانیه دن
اوقاف وضرابخانه ومفاطعات نظاری وتشریفاتی افندی بالاراده مابین همایونه
عزیمت وتبریك ودعا ایله جهاز مذکوری تماشا ورؤیت وجمله سی حضور
مکارم ظهور پادشاه رأفت مغفوره رومال ایله یکان یکان ملتفت اولهرق
عودت ایتمشلردر وایرتسی چهارشنبه کونی ذکری آتی الذکر اربابی ضیافتکاه
اولان قصر همایونده منتظر ومنتظر اولدقلرینه مقارن وقت مختاره جهاز کران
قیمت احراز سلطانیتك امتعه واثوابی قطار بقطار مزین استرلره ومنطو
وعرابه لره وسیدن قفسلره موضوع مجوهرات کونا کون خدمه واتباع باشلرینه
تحمیل وقبیل سور همایونده طبع اولنان تقویم وقایع نسخه ده بیان قلندیغی
طریقدن طوغری اولا سواری عسا کر خاصهٔ شاهانه بعده رتبهٔ رابعه مناصبی
اصحابی ساده ستریلریله بعده ایکی عدد ملازم سواریٔ خاصه بعده رتبهٔ ثالثه
اصحابی ساده ستریله بعده رتبهٔ ثانیه رجالی کذلك ستریله بعده
ینه ملازم سواریٔ خاصه بعده رکاب همایونه مأمور قپوجی باشی اغالر جمعه
البسه لریله بعده ملازم عسا کر خاصه بعده بالجمله الای امینلریله قائمقاملر
جمعه البسه لریله بعده ملازم عسا کر خاصه بعده بالجمله میرالایلری بکلر البسهٔ
مذکوره ایله بعده دونمای همایونك سنجاق بکلری بعده میرلوا پاشالر
البسهٔ مذکوره ایله بعده ینه ملازم عسا کر خاصه بعده حرمین مأمورلری بعده
سلطان کتخدالری بعده میراخور ثانی بعده میراخور اول وکتخدای بوابین جناب
جهانبانی بعده جهاز قطارلری خاص اخور خدمه لری یدلریله بعده اوانی
زر وسیم تحمیل اولنان عرابه لر بعده محوهرات طاقمی بعده حرم اغالری زاکیا
بعده سلطان علیهٔ الشان حضرتلرینك باش اغالری واوطه لالاسی اغا بعده
اندرون همایون ناظری بکر افندی حضرتلری بعده عسا کر منصوره پیکاشیلری
بعده مکمل موزیقه ایله سواری عسا کر خاصه یوریوب منتظر راه تماشا اولان
اهالیٔ دار السلطنه تك دعا وتبریکلری یوستهٔ اجابتکاه آله اولهرق سلطان
مشار الیها حضرتلرینك نشاط ابادایله مسمی ساحلسرای والالرینه کونور مشلردر
باری تعالی وتقدس متمین ومبارك ایلیه امین

سور همایون سلطانیتك اون اوچنجی مبارك ومسعود پنجشنبه کونی قصر
مذکورده علی السحر الایده بولنه جق ذوات کرام وبالجمله بندکان پادشاه
انام کلوب والای دخی اشبو وجهله ترتیب اولنوب یعنی ابتدا سواریٔ خاصهٔ
شاهانه بلوکلری بعده ایکی نفر سواریٔ خاصهٔ شاهانه ملازملری بعده رتبهٔ
رابعه ده بولنان خواجکان افندیلر وینه ایکی نفر ملازم بعده رتبهٔ ثالثه ده
بولنان افندیلر وینه ایکی ملازم بعده رتبهٔ ثانیه ده بولنان ذوات وانلری
معاقب رتبهٔ اولی رجالی وینه ایکی نفر ملازم بعده رکاب قرناب ملوکانه ده
بولنان قپوجی باشی اغالر وینه ایکی نفر ملازم بعده کتخدای بوابین ومیراخور
ثانی حضرت شهریاری بعده تکه سنجاغی متصرفی سابق عثمان خیری پاشا
ایله میراخور اول اغا وینه ایکی نفر ملازم بعده سواری وپیاده عسا کر منصوره
ولوطه لخانه وخبره خانهٔ طاهره الای امینلری وقائمقام ومیرالایلری بعده عسا کر
خاصهٔ شاهانه تك کذلك الای امینی وقائمقام ومیرالایلری بکلر ینه ایکی نفر
ملازم اندن صکره دونمای سنجاق بکلری صکره میرلوا پاشالر بعده وارنه محافظی
دلاور پاشا بعده فریق منصوره محمد واصف پاشا ایله عثمان پاشا بعده
سلسزه والیسی میرزا سعید پاشا ایله بحر سفید بوغازی محافظی رائف پاشا
بعده فریق خاصه احمد فخری پاشا وینه ایکی ملازم بعده امام ثانی افندی
بعده بایانا طولی نقیب الاشراف عارف بك افندی ایله اسلامبول قاضیسی چرکسی
محمد افندی بعده صدر روم ایلی امام اول حضرت شهریاری السید محمد
زین العابدین افندی ایله صدر اناطولی عبد القادر بك افندی حضراتی
بعده آیدین محصلی یعقوب پاشا ایله بانیه والیسی سابق امین پاشا حضراتی
بعده سبروز مدیری ابراهیم پاشا ایله سلانیك محصلی عمر پاشا حضراتی بعده
قرمان والیسی حاجی علی پاشا ایله ترحاله متصرفی مصطفی نوری پاشا حضراتی
بعده ودین والیسی حسین پاشا ایله روم ایلی والیسی حسین پاشا حضراتی
بعده قپودان دریا طاهر پاشا ایله مشیر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضراتی
بعده قره حصار صاحب متصرفی عزت پاشا ایله احمد خلوصی پاشا حضراتی
بعده سر عسکر پاشا حضرتلری بعده صدر اعظم حضرتلری ایله شیخ الاسلام
افندی حضرتلری بعده حرمین قپوجوقداری وبعائی وحرمین مدیری بعده
هبة الله سلطان کتخدای علی افندی ایله حرمین باش کاتبی افندی بعده سلطان
علیهٔ الشان حضرتلرینك کتخدالری حاجی ولی اغا ایله باش اغالری اغا بعده
خزینهٔ همایون باش کاتبی ایله ایکنجی کاتبی افندیلر یوریوب بعده دولتلو
قجاتلو شهزادکان افندیلر حضراتی محفوفا بالبریله بعده دار السعادة الشریفه
اغاسیله اندرون همایون ناظری افندی حضراتی بعده کردونهٔ لطافت نمونهٔ
حضرت سلطانی بعده همشیرهٔ محترمهٔ حضرت شهنشاهی دولتلو عصمتلو اسماء
سلطان حضرتلری ودولتلو عصمتلو وهبة الله سلطان حضرتلری وبنات عصمت
سمات جناب جهانداری حضراتی بعده بالجمله قادین افندیلر حضراتی بعده
خداوندکار اسبق حضرتلرینك طشره ده کاشانه نشین عافیت وعصمت
اولان قادین افندیلری ایله قپودان اسبق حسین پاشا حرمی هشیره لری بعده
ایام سور همایونده حرمسرای شاهانه ده مسافر بولنان حرم وزرا وحرم قرنا
وحرم رجالی بعده جواری عربه لری اطرافلرنده سواری اوله رق حرم اغالری
وپیاده نبردیاران پور یدکاری حالده عزیمت بعده منصوره وخاصه پیکاشیلری
بعده مکمل سواری موزیقه طاقمی بعده سواری عسا کر خاصه
یلوکلری محکم یدوب کردونهٔ عصمت سرا پردهٔ حضرت سلطانی
ساحلسرایلرینه وارد قده سرای قپوسندن داماد پاشا حضرتلری استقبال
وتمنا رسمی اجرا وحرم اغالری یدلریله ایکی عدد بخوردان کشیده قلنه رق
درون حرمسرای عصمت پناهیلرینه تشریف پیورمشلردر والای مذکورده
بولنان ذوات کرامدن صدر اعظم حضرتلری وشیخ الاسلام حضرتلری
وسر عسکر پاشا حضرتلری ودار السعادة الشریفه اغاسی حضرتلریله سائر
وزرای عظام وسوی الیهما میرزا سعید پاشا ومحمد رائف پاشا وصدرین محترمین
ونقیب الاشراف واندرون همایون ناظری افندی وکتخدا بك افندی
ودفتردار افندی ورئیس الکتاب افندی حضراتی وچاوشباشی اغا وضربخانه
ومفاطعات ناظری افندیلر ایله کتخدای سلطان مشار الیها حاجی ولی اغا
وتذکرهٔ اول وثانی ومکتوبی صدر عالی وتشریفاتی وخزینهٔ همایون وحرمین
باش کاتبلری وتشریفات کیسه داری وخلیفه سی واوچ نفر ملازملری ومؤذنان
حضرت شهریاری خارجهٔ ساحلسرای سلطانی جوارنده کائن حریر ناظری
عمر لطفی افندی ساحلخانه سنده تناول اطعمهٔ نفیسه دن صکره وقت عشادن
اولجه ساحلسرای سلطانی یه کلنوب بعد الاذان صلات مفروضه اقامت
وادا ونکمیلنده امام اول مشار الیه حضرتلرینك لسان صدق افشانیله
وجیههٔ ادعیهٔ بهیه ایفا اولنوب بعده داماد پاشا حضرتلری صدر اعظم
وشیخ الاسلام حضراتنك دامنلرین تقبیل و پدر بزرکوارلری مقامنده اولان
سر عسکر پاشا حضرتلرینك دخی دست فیض پیوستلرینی بوسه جای لب
تبجیل ایدرك ایشارتله دینهٔ حرمت وخطوات آدابله حرامسرایه عزیمت
وحضار مشار ومومی الیهمه شربتلرو یریلدكدن جمله سی سیراب سرور وصفا
ومشمول دعای واجب الادا اولدقلری حالده برلرینه عودت ایدوب ایرتسی
کونی اشبو ولیمه اطعمه سنده ودعاده بولنان ذواته اون یدی وسائر اندرون
همایون رجالنه اوتوز اوچ عدد مکمل جامه شوی بوچقه لری طرف سلطانیدن
ارسال وعنایت بیورلمشدر

* تشریف عنایت ردیف پادشاهی بساحلسرای سلطان علیهٔ الشان *
ولی نعمت بیمنتر شهنشاه احسان عنوان مدظل شوکته الی اخر الزمان افندیمز
حضرتلرینك ذات برکزیده صفات ملوکانه لریته من عند الله موهوب اولان
کمال لطف واحسان شاهانه لرندن ناشی ابتدای سور فرح موفور همایوندن
انتهای مسعدت اتماسنه قدر درخت سعد اختر لری سلطان عالی نژاد علیهٔ الشان
حضرتلری وداماد معالی نهاد مکارم شایان حضرتلری حقارنده متتابع الظهور
اولان انواع التفات وتلطیفات پادشاهانه لرندن فضله اولمق اوزره الای والای
مذکور لرك فردا سی جمعه کونی علی الصباح داماد پاشای مشار الیه حضرتلری تشکرا
مابین همایونه ورود ومبارك خاکپای همایون حضرت شاهانه یه یوز سورمکه
نائلیتله کسب سرور نامعدود ایلدکدن وکندوسنه نادر المثال
عنایت ذی قیمت واعلا برعدد المماس یوزك عنایت بیوردقدن صکره
لطفا ونزلا لاکوکبه وسلطنتله ساحلسرای سلطانی یی تشریف ایله مشار الیهما
حضراتی یو یوزدن دخی رهین شادمانی ومفخرت بیورملرینه اراده احسانعادهٔ
حضرت ظل اللهی تعلقیله صلات جمعه چراغان ساحلسرای همایونی
جوارنده واقع یحیی افندی جامع شریفنده بعد الادا الای والایله سا حلسرای
مشار الیهما یه عطف عنان شوکت بیوردیلر ساحلسرای معلای مذکور
قپوسندن داماد مشار الیه حضرتلری رسم استقبالی اجرا وسلطان مشار الیها
حضرتلرینك کتخدالری حاجی ولی اغا حضرتلری صاغده وقپوجیلر کتخدا سی
صولده یخوردان کشیده سیله سنك رکاب پای سعادت احتوای شاهانه ایله هرتك
الماس ناباب اولدقده داماد مشار الیه حضرتلری مبارك خاکپای همایون حضرت
خلافتپناهی به رومال اولدیغندن بشقه کمال سرور وابتهاجندن ناشی پای سمند
شوکت پیوند ملوکانه یه دخی جبین سا اولمش وهر برلری مقتضای شیمهٔ عنایت
مشیمهٔ شاهانه ومبتغای شئونهٔ عاطفت وسیمهٔ پادشاهانه اوزره نائل انواع التفات
وتعطفات پادشاهی قلمش وآماده اولان مسا اطعمه سنه دخی
امالهٔ انامل رغبت وطرف اشرف حضرت سلطانیدن وداماد پاشای
مشار الیه جانبندن خاکپای حضرت شاهانه یه تهیئه قلمش اولان مزین اسب
وتقدمهٔ سائرنك قبولنه تحریك کوشهٔ ابروی عاطفت وداماد پاشای مشار الیه
طرفندن بعض قرنا وخواص بندکانه ویریله جك هدایا دخی بو مذکورده
مبارك حضور معالیمو فور حضرت شاهانه ده یکان یکان محللرینه احسان
قلنوب بعده تناول الاطعمه اخشامیسی زورقهٔ اقبال ایله تبدیلا چراغان
ساحلسرای معلاسنه عودت بیورلمشدر

جناب خداوند بیچون شوکتلو کرامتلو مهابتلو قدرتلو افندیمز
حضرتلرینك عمر وشوکتلرین روز بروز افزون وتعاقب فوز واقبال ایله
دل انوار مشتملرین ممنون ایلسون سایهٔ مکارم وابهٔ داورانه لرنده مثلی مسبوق
اولمیدیغی وجهله جلوه نمای مجلای مسرت اولان اشبو سور همایون

امور داخلیه

چرمن سنجاغی متسلمکی چند سنه دنبرو خواجکان دیوان همایوندن ادهم افندینك عهده سنده ایسه ده وزرای عظامدن برذاتك عهده سنده بولنمسی لواء مزبورك حسن اداره سنی مستلزم مکورنمش اولدیغندن لواء مزبور درسعادتده بولنان وزرای عظامدن ترحاله سنجاغی متصرفی مصطفی توری پاشا حضرتلرینه عواطف علیهٔ شاهانه دن بروجه محصلاق توجیه وقره حصارصاحب سنجاغی متصرفی صدراسبق عزت محمد پاشا حضرتلرینه دخی قره حصاری متسلمله اداره ایتمك اوزره کذلك بروجه محصلاق انقره وکنغری سنجاقلری الحاق ومشارالیه مصطفی پاشا حضرتلرینك عهده سندن منحل اولان ترحاله سنجاغی دخی الویهٔ ثلثه متصرفی سابق امین پاشا حضرتلرینه عنایت واحسان بیورلمش اولغله اشبو صفر الخیرك دردنجی پنجشنبه کونی مشارالیهم حضراتی باب عالی یه جلب ایله وزرایه مخصوص حروفاتیلرا کسا اولنه رق اجرا واعلان اولنمشدر

قمرق التی ذی الحجه سنه دنبرو اناطولی صدارتی پایه سنی محرز نقیب الاشراف بولنان عصمت بك افندی زاده السید احمد عارف بك افندی حضرتلری اشبو صفر الخیرك الثنجی کونی معزول وجامه شرف پناه مذکوره ینه اناطولی صدارتی پایه لوزندن سابقا دارالخلافة العلیه قاضیسی سلیم ملا افندی زاده السید عبدالرحیم افندی حضرتلری موصول اولمشدر

بالاعتبار مخرج اسکدار پایه سیله سابقا صوفیه قاضیسی قبریسی السید حسن تحسین افندی یه اشبو صفر الخیرك اون طقوزنجی کونندن ضبط اینمك اوزره مکهٔ مکرمه پایه سی توجیه اولنوب واقتضا ایدن امر شریفی ویرلمشدر

صور فیض افزای همایونده بولنلری نبرکیله طشره دن جلب بیورلان علماء اعلامدن حالا مدینهٔ منارستر معتبسی ومدینهٔ مذکوره ده واقع حاجی محمود بك مدرسه سی مدرسی مفتی زاده احمد شریف افندی یه عواطف علیهٔ ملوکانه وعوارف بهیهٔ تاجدارانه دن شرف افزای صدور اولان امر وارادهٔ مکارم عادهٔ شهنشاهانه موجبنجه مدرسهٔ مزبوره یرنده قدس پایه سی توجیه واحسان وماه مرقومك یدنجی کونی تاریخیله مورخ منشور پایهٔ مذکور ایله شادان وصحن رتبه سیله عمادالدین درادرنه مدرسه سی مدرسی فلیدلی علی افندی زاده حسین افندی یه دخی الی برسنه سی صفر الخیری غره سندن ضبط اینمك اوزره بلاد دوریه دن مرعش قضاسی توجیهیله فرحان قلمنش وینه علماء مومی الیهمدن حالا قونیه مفتیسی السید عبدالاحد افندی یه درسیهٔ ثانیهٔ شیخ وفا مدرسه سی وقونیه نقیبی السید محمود افندی یه ثالثهٔ پرتو پاشا مدرسه سی عاطفت ارای صدور اولان امر وارادهٔ احسان افادهٔ جناب ظل اللهی موجبنجه با ابتدا خارج توجیه اولنوب ماه مذکورك اون برنجی کونی رؤس همایونلری احسان وبووجهله مومی الیهما دخی خندان اولمشدر

موصلهٔ صحن ایله درسیهٔ اسحق افندی مدرسی سیروزی الحاج حسن افندی یه باارادهٔ اهل پروری شاهانه یرنده صحن وحرکت داخل ایله درسیهٔ الحاج الیاس مدرسی اولوب سابقا ودین محافظی وحالا سیروز محصلی وزیر ابراهیم پاشا حضرتلرینك کتخدا سی جرجیس افندی یه کذلك یرنده موصولهٔ صحن اعتباری توجیه اولنوب ماه مرقومك اون بدیسیله مورخ رؤس همایونلری تسطیر پیور لمشدر

جمله یه معلوم اولدیغی اوزره هر بر دولت دوست ومعاهد اولدیغی دولتلره کاه علی العاده وکاه فوق العاده اقامهٔ وسافرهٔ سفیرلر ارسالیله اوائم ودوموالاتك استحصال وتأکیدینه مبادرت ایلرلری وبونك تحتنده جمله عالمك مطلوب ومرغوبی اولان حسن اسایش عمومینك وسائل مؤثره سنی ایفا واستحصاله دقت وهمتلری جمیع زمانده برامر واجب الاعتنا اولدیغی مسلدر الحالة هذه دولت علیه ایله دوست معاهد بولنان دول متحابه یك نزد سلطنت سنیه ده دائما ایلچی ومصلحتکذارلری بولنه رق دولتلرینه دائر مصالح ومعاملات انلرك سفارت ووساطتلریله رؤیت وتسویه اولنمقده وبنابرین طرف سلطنت سنیه دن همجوار بولنان دول متحابه یه تزد لرنده اقامت ایچون مقدملری بعضا سفیرلر تعیین اولنمش ایسه ده اصول جاریهٔ مشارالیه وزیر ابراهیم پاشا حضرتلرینك مخدوملری عثمان بکه درکاه معلا قپوجی باشیلغی ومشارالیهك دیوان کاتبی خدمتلرنده مستخدم محمد راشد افندی یه دیوان همایون خواجه لکی شرفریز صدور پیور یلان امر عنایتقرون شاهانه موجبنجه توجیه وماه مذکورك اون دردنجی کونی تاریخیله مورخ رؤس همایونلری اعطا یله اشیاء ونظائری مثلاو مومی الیهما دخی تسریر وترفیه قلمنش وباب حضرت سرعسکریده استانهٔ سعادت محلاتی دفاتری سر مقیدی حسن افندی دخی شایسنهٔ عنایت اولغله صحیفه آرای صدور پیور یلان خط احسان نقط همایون موجبنجه دیوان همایون خواجه لکیله ماه مرقومك اون بشی ایله مورخ رؤس همایونی اعطا پیورلمش ومأمور ینده اقدام وغیرتنه مبنی معاش قدیمنه ضم احسانیله تزاید ترفهی اکمال قلمنشدر

قلندقدن صکره ساحلخانهٔ صدارتپناهی یه ارسال الله اقتضا ایدن خلعت لازمه لری اکسا اولنمشدر

شرفریز صدور پیور یلان امر همایون ملوکانه موجبنجه عواطف علیهٔ شاهانه دن سلانیك محصلی عمر پاشا حضرتلرینك محدوملری مصطفی بك افندی یه ماه سابق مذکورك یکرمی دردنجی کونی ورود ایلی والبسی حسین پاشا حضرتلرینك برادرزاده لری محمود یك وطاهر بکه شهر سابق مزبورك یکرمی بشنجی کونی ویلاق اباد وبازار کوپی ویوده سی محمد اغایه ماه سابق مرقومك یکرمی طقوزنجی کونی وایدین محصلی یعقوب پاشا حضرتلرینك قاغقامی وبرادرزاده سی محمد صادق اغایه اشبو صفر الخیرك ایکنجی کونی درکاه عالی قپوجی باشیلغلری احسان ورؤس همایون اعطاسیله مومی الیهم شادان قلمنشلردر

حالا بغداد والبسی حضرتلرینك انقاسلریله بغدادی الوسی زاده السید محمود افندی یه رابعه یحیی افندی مدرسه سی محرمك اون طقوزنجی کونی ترحاله سنجاغی متصرفی مصطفی نوری پاشا حضرتلرینك کاهیه سی محمد امین افندی یه ثالثهٔ حرمیه مدرسه سی شهر سابق مزبورك یکرمی بشنجی کونی وسور همایون مسعد تمرونده بولنمق اوزره مخصوصا دعوت پیور یلان عما واصدقادن بناسترمتپسی شریف افندینك برادرکلان مخدومی السید سلیمان افندی یه ثالثهٔ فیضیه مدرسه سی ماه سابق مرقومك یکرمی طقوزنجی کونی وشیخ الاسلام اسبق مرحوم عاشر افندی حافدی مصطفی عاشر افندی یه ثالثهٔ سعدی افندی مدرسه سی بالابتدا خارج اشبو صفر الخیرك اوچنجی کونی احسان واولوجهله مومی الیهم مظهر عنایت بی پایان اولمشلردر

شرف افزای سنوح پیور یلان امر همایون عنایتقرون شاهانه موجبنجه منشا متسلمی طواسلی عثمان اغانك درعلیه ده مدیری ودیوان همایون قلمی مهمه نویسانندن جسین کتعان افندی شهر سابق یعنی محرم الحرامك اون برنجی کونی وبودفعه بشکطاش ونشاط اباد ساحلسرای معلالری ابنیهٔ حسنه سنك اکالی خصوصنده وقوعه کلان اقدام وغیرقی ولی نعمتز شهنشاه جهان افندیمز حضرتلرینك بادیهٔ محظوظیت ملوکانه لری اولان ابنیهٔ خاصه مدیری عبدالحلیم افندینك مخدومی باش محاسبه کتبه سندن راشد افندی ماه مرقومك اون یدنجی کونی وسیله سنك مؤذن حضرت شهریاری شاکر افندی ومکتوبی صدر عالی خلفاسندن مخدوم صدارتپناهی ابراهیم بك افندی ماه سابق مذکورك یکرمی ایکنجی کونی ودیوان همایون قلمی مهمه نویسانندن لیمان اوطه سنده کاتب اول محمد باقی افندی ودیوان همایون قلمی مهمه نویسانندن اولوب حالا ترحاله سنجاغی متصرفی مصطفی نوری پاشا حضرتلرینك دیوان کاتبی السید محمد امین ناصر افندی وتشریفات دیوان همایون اوطه سی ملازمی احمد هاشم افندی شهر سابق مرقومك یکرمی دردنجی کونی وروم ایلی والبسی حسین پاشا حضرتلرینك مکتوبجیسی احمد افندی وقائمقام احمد خلوصی پاشا حضرتلرینك برادرلری محمد امین سیدبك افندی وینه مشارالیه حضرتلرینك مهردارلری کاتب افندی خلفاسندن السید عثمان کامل افندی وحالا چاوشباشی نجیب افندی حضرتلرینك محدوملری محمود بك افندی وجریده اوطه سی باش کاتبی کامل افندی ومکتوبی دفتری خلفاسندن حالا میری دلاتباشیسی ابراهیم افندی شهر سابق مزبورك یکرمی بشنجی کونی تاریخیله مورخ رؤس همایون ایله طریق فیض رفیق خواجکانی یه داخل وهر بری شاکر عوارف واهل کمال ومعارف اولمریله احسان قدردانی شاهانه یه مظهر یتله ممتاز امائل وحالشو سور همایون عنایتشحون مسرتنه فائز اولمشلردر

حلبی حاشیه سی عدد ۱ غروش ۳۵ حاشیهٔ مذکوره طبعخانهٔ عامره ده طبع اولنمشدر شراسته طالب اولدرك معلومی اولق ایچون اشارت اولندی

حالنه به نظراً یوتکلفانه یکده حاجت اولیه رق فقط ایجابنه کوره مناسبت
دوشدیکه صغیر ومأمورارسالیه اکتفا قلنمشدر اولدیغی مثلو فرانسه دولتنك
الیوم نزد دولت علیه ده مخصوص صغیر مخبری مقیم اولهرق بین الدولتین
وقوعبولان مصالح کابدنی کورلمکده ومع مافیه دولت مشارالیها دولت علیه نك
دوست قدیم وخیرخواه مستدیمی اولهرق نجه سنه لردنبرو فرانسه به
صغیر دولت علیه کوندرلهمامش اولدیغندن بو اثناده پرصغیر صغیر ارسالیله
تأکید موالات ومودت فلمنی بیان حسنهٔ سلطنت سنیه یه بردلیل واضح
اولهرق یکی رتبهٔ یداهنده اولدیغندن حالا امدیهٔ دیوان همایون مصطفی
رشید بك افندی چندسنه دنبرو امدیجیلك مأموریت معتبره سنده بولنه رق
آیان قدر وحیثیت ایتمش وبوخصوصه مأمورینی نزد عالیده تصویب وارداده
پیوراش اولمغله معیته خواجگان دیوان همایوندن ومکتوبی صدر عالی خلفاسی
مفخر اقندن نوری افندی سرکاتبی وسابقا مهندسخانهٔ بحریه خواجه سی
روح الدین افندی باش ترجمان اولهرق تعیین ومسئوفی خرجراهلری اعطا
قلنمش اولدیغندن یخ طریقیله برا بوکونلرده عزیمت اوزره در ومبرمومی الیهك
عودتنه قدر امدیجیلك وکالتی دخی معتبران خلفادن رفعت یکه احاله
پیور لمشدر

دولت علیه ایله نجمه دولتی بینده درکار اولان سلم وصفوت اقتضاسنجه
بین الدولتین وقوعبولان مصالحك رؤیت وتسویه سنه اعنا اولنمقده اولدیغی
مثلو همجواراق مناسبتیله حدودلرده بولنان طرفین مأمور واهالیسنك
دخی حسن معاشرت وائتلافه رعایتلری مطلوب وملتزم اولهرق بوخصوصده
دخی همت لازمه درکار ایسه ده پروقتدنبرو بوسنه سرحدنده بولنان اهالی
ایله دولت مشارالیها حدودی اهالیسی بینلرنده بعض کونه منازعه ظهوریله
سورتمکده اولدیغنه وباعث نزاع برو طرف اهالیسی اولدقلری حالده فصل
وقطعی سلطنت سنیه نك مرضیسی بولندیغنه مبنی بومادهنك وکرك بومثلو
خصوصلرك رؤیت وتسویه سی ضمنده مخصوص مأمور ارسالنه ارادهٔ
سنیه تعلق ایتمش وبو مقوله نازك امور رؤیتنه وقوف واقتداری جهتله
حالا تذکرهٔ اول سید احمد عاکف افندی انتخاب وتعیین پیور لمش اولمغله
بوکونلرده عزیمت اوزره در

طرف حضرت خلافتپناهیدن سور همایونك ترتیب واجراسی کیفیتی
حسب الموقع دعوتلری اویه میان بعض وزرای عظام حضراتنه لطفاً اخبار
اولندیغی مثلو مصر والیسی حضرتلرینه دخی یازلمش اولمسندن طولایی
تشکرا کوندرمش اولدیغی دیوان کاتبی خواجگان دیوان همایوندن
حبیب افندی الحالهذه ایفای مأموریتله موسم عودتی حلول ایتمش اولدیغندن
مومی الیهی تلطیف ومجرد والیٔ مشارالیه حضرتلرینك حقنده اولان
محاسن توجهات میامن ایات حضرت شاهانه بی اعلان وتشریف ارادهٔ
سنیه سیله اشبو صفر الخیرك اون ایکنجی جمعه کونی صلوة جمعه یه تشریف
شاهانه دن مقدم مومی الیه حبیب افندی مشارالیه حضرتلرینك قپوکتخداسی
رجال دولت علیه دن مصطفی نظیف افندی ایله برا برمابین همایونه
جلب اولنه رق یوم جمعه رسم جلیلی مناسبتله دولتلو سرعسکر پاشا
وداماد شهریاری خلیل رفعت پاشا وقپودان پاشا ومشیر پاشا حضراتی
حاضر اولدقلری حالده حضور همایون ملوکانه یه دخول ومبارك خاکپای
همایون شاهانه یه رومال اولدقدن صکره مقام التفاتده خطاب مستطاب
شاهانه یه شایان کوریله رك والیٔ مشارالیهه لطفا واحسانا اظهار توجهات
ملوکانه ایله مخصوص سلام سلامت انجام شاهانه تودیعیله حقارتله تلطیف
همایون ارزان ومومی الیهه برقطعه مجوهر اعلا قوطی وراکب اولدیغی

صفیه نك قپودان وملاحلرینه الکی یك غروش عطیهٔ سنیه عنایت واحسان
پیور لمشدر ومومی الیه کمال سرور ومفخرته لوازم تشکری ورد زبان
ویوم مذکوره سفینهٔ مزبوره دوناديلوب اختامنه قدر رسم سرور واختخاری
اعلان ایلمشدر وسفن مصریه یاشیوغی مصطفی بك ایله میرالای سلیم بکه
میرمیرانلق احسان پیور لمسی والیٔ مشارالیه حضرتلری طرفندن التماس اولنمش
وبروجه التماس مساعدهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه ارزان پیور یلهرق میرمومی الیهایه
میرمیرانلق رتبه لری توجیه واحسان پیور لمش اولمغله اقتضا ایدن اوامر
شریفه تصدیر وتسیر اولنمشدر وقپوکتخداسی مومی الیه مصطفی
نظیف افندینك مشارالیه حضرتلری طرفنه بعض خصوص افاده سی
ضمنده اعزامی مقدمجه معلم اولدیغندن مومی الیه حبیب افندی ایله
برابر سفینهٔ مذکوره یه بنوب کتمسه مساعده پیور لمغله حرکت وعزیمت
ایلمشلردر

صرهٔ همایون وحجاج هدایتنهاج بالسلامه کعبهٔ مقصوده واصل اولهرق
لله الحمد یوسنهٔ مبارکه ده حجاج مسلمین امنا وسالما ایفای فریضهٔ حج ایلمش
ووقتیله عودت اولنه رق عاصی حرما دینیلان مرحله یه کلمش اولدیغنه دائر
میرالحاج وکیلی وشام شریف متسلمی طرفندن تحریرات ورود ایتمش اولمغله مصر
قپوکتخداسنه واشبو خبر مسرت اثر ایله کلنلره برمعتاد خلعتلر اکسا وعطایای
سنیه عنایت واحسان پیور لمشدر

یونان حکومتی قرارینه داخل اولوب فروختی مشروط اولان املاك واراضی
وچفتلکات وسائرهٔ اهالیٔ اسلام واوقافك فروختی ماده سنه موالیٔ فخامتلو
اسمعیل بك افندی مقدما مأمور پیور لمش ایسه ده برقاچ سنه دنبرو بعض
موانع حسبیله تسویهٔ مصلحت ممکن اولهمامش وبودفعه بالایجاب مأموریت
مذکوره میرومی الیهك عهده سندن صرف وتحویل ایله خواجگان دیوان
همایوندن وآمدی خلفاسی متحیر افندی شکیب افندی مصلحتك اول وآخرینه
وقوف ومعلوماتی ودرایت کامله سی جهتیله بالارادهٔ سنیه فروخت املاك
ماده سنه تعیین واشبو فروخت اولنه جق املاك ایچون حج شرعیه اعطاسی
مصلحتنه دخی مدرسین یتامدن میری کاتبی سابق سعید افندی مولی صورتنده
مأمور وترفیق اولنمش ومقدما قطع اولنان یونان حدودنده بعض کونه
اشتباه واقع اولدیغندن تکرار بالمعاینه تنظیم وتسویه سی مصلحتی ایچون دخی
مهندسخانهٔ عامرهٔ بریه باش خواجه سی اسحق افندی مأمور پیور لمش اولمغله
مومی الیهم بوکونلرده عزیمت اوزره درلر

حرر بروزده اقامت اوزره اولان دیار بکر والیسی سابق اسحق پاشا نك رتبهٔ
وزارتی رفع ایله عواطف علیهٔ شاهانه دن قپوجی باشیلق رتبه سی توجیه
پیور لمش وامامسیه ده اقامته مأموراولان موصل والیسی سابق یحیی پاشانك
دخی بودفعه محل اقامتی تکفور طاغنه صرف وتحویل قلنمش اولمغله کاوب
تکفور طاغنده اقامت ایتمك اوزره کندوسنه یازلمشدر

اشبو صفر الخیرك اونبنجی چهارشنبه کیجه سی ساعت برده محمود پاشا باشنده
بیوك یکی خانك طراقیه طرفنده اولان قپوسی داخلنده صراف یوردان ذمینك

اوطه سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اتصاله سرایله خان مذکورك اخور یله
یرباب شاطبی اوطه سی وبر بر دکانی وساعتجی دکانی وترزی دکانی
محترق اولوب مأمورین اطفائیه بالعون الالهی منطفی اولمشدر

مواد عسکریه

ریئس اطباء سلطانی عبدالحق افندی حضرتلرینك مهور تقریری مأنده
شهر سابق یعنی محرم الحرامك غره سندن غایته دکین عساکر خاصهٔ شاهانه
خسته خانه سنه ایکیوز قرق نفر کیرمش ایکیوز سکسان اوچ نفر اکتساب صحتله
چیقمش طقوز نفر جنت عدنه کتمش ومال نبه خسته خانه سنه
اوچیوز طقسان نفر داخل واوچیوز سکسان سکز نفر مفروناً بالصحه خروج یله
یوز سکسان التی نفر رحمت الهیه واصل اولمش وعساکر منصورهٔ بحریه
خسته خانه سنه درتیوز سکسان نفر دخول ودرتیوز سکسان نفر خروج ایدوب
اللی اوچ نفر غریق لجهٔ بحر رحمت اولمش وطوپ طاشی خسته خانه سنه
ایکیوز طقسان نفر داخل واوچیوز یرمش نفر شفایاب اولهرق خروج یله
الیحق اوچ نفر رحمت حقه واصل اولمش وطوپخانهٔ عامره وخیره
خانهٔ معموره خسته خانه لرینه ایکیوز بش نفر کیرمش ویوز الی اوچ نفر
چیقمش وبالکز درت نفر دار بقایه کتمش ومهمات حربیه خسته خانه سنه
یوز فرق ایکی نفر دخول وسکسان طقوز نفر بالصحة والعافیه خروج واون بر نفر
دار اخرته رحلت ایتمش اولدقلری جورنال دفتر اندن مستبان اولمشدر
دیو مسطوردر

امور خارجیه

نیسان آینك اواسطی تاریخیله مورخ اولهرق اوروپا جانبندن درسعادته
ورود ایدن عزتله اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ
ترجمه سیدر

مارت آینك یکرمی بشنده فرانسه دولتك ایکنجی فرارکاه قرالیسی اولان
لیؤن شهرنده وماه مزبورك اوتوزنده پارس شهرنده جانبداران جمهوریتدن
بعض ارباب غرض ومفسدت قوانین مرعیهٔ ملکیه ونظام واسایش عامه یی
تشویش واخلال ایتمك فکر فاسدیله ظاهر بذیان عوام ناسی اضلال واغوا
ودولت قانونیهٔ مستقره علیهنه باندره کشای عصیان وغوا ایتمك اوزره تحریك
واغرا ایدرك برفتنهٔ عظیمه ایقاظ وایقاعنه مجاسرت ایتمشلر ایسه ده عساکر
دولت ایله اشقیای ملت بینده کمال شدت وعناد اوزره وقوعبولان مقاتله
اثناسنده طرفیندن مجروح ومقتول اولهرق فتی وافر نفوس تلف وضایع
اولدقدن صکره تأثیر تدابیر وکلای دولت وصولهٔ عساکر صاحب غیرت ایله
فرقهٔ مخالفینه غلبهٔ کامله چالنه رق اول ناژهٔ فتنهٔ عظمانك لؤن
شهرنده التی کون ظرفنده وپارس شهرنده ایکی کون ایچنده بالتمام قرین
تسکین وانطفا اولمشیدی فرانسه نك درینی نام امور اجنبیه ناظری نیسان
آینك ایکیسنده منعقداولان کبرای دولت دیوانك مجلسنه کلوب سابق الذکر
وقایعی حاضر بالمجلس اولنلره علی وجه التفصیل نقل وبیان ایلدکده پاشکیه
نام دیوان ناظری بوجه اوزره تقریر کلام ایلمشدر کبرای دولت دیوانی
بودفعه کندینه واقع اولان افاداتدن اول درجه ده مضطرب ومتأذی واجناد
نظامیه نك صدق واستقامتی ومستحفظ ملت عسکرینك غیرت وحماستی
اقتضاسنه بناء وفرانسه نك اسباب اسایش ورفاهیتی محضا مظهر انتظام
استخصاصی اولدیغی دولتلك بقا واستقراریته وابسته وموربوط اولمق
اعتقادینك وسیلهٔ ثبوتی اوله رق بالجمله فرانسه اهالیسنك مرکوز خاطری
اولان افکار نافعه ونیات لایقه نك لازمه سنه ابتناء حصوله کلان نتایج
مأمولهٔ جسیمه دن شول مرتبه ده متکیف ومنسلی اولمشدر که فرانسه ده منفردا
ومجتمعا موجود اولان عامهٔ اهالینك هیچ بریسی بوقدر متأثر اولدیغنی مومی الیه
امورا جنبیه ناظرینه جواب اولمق اوزره اشعار وبیان ایلدیکم صورتده ارباب
دیوانك حقیقت مافی الضمیر لرینی عینی ایله وصف وتعریف ایتمش اولدیغی
عندمده مجزوم ومحققدر وارباب دیوان سالف الذکر تأثراتی قرال حضرتلرینه
بالذات عرض وبیان ایتمکه راغب وخواهشکار اولدقلری اغلب الاحتمالله
اولمغله مناسب کورپلور ایسه مجلس شورایه تعلیق اولنمق وارباب دیوان
قرال یانه توجه وعزیمت ایتمك ممکندر دیو مومی الیه دیوان ناظری ایراد مقاله
ایلدکده دیوانده حاضر بالمجلس اولان کبرای دولتك اکثری بی رأی مذکوری
تصدیق وقبول ایتلریله دیوان ناظری ارباب مجلسی معینه بالاستصحاب قرال
سرایته طوغری عزیمته شتاب وزمرهٔ دیوانیان طرفندن بالوکالة قرال
جنابلرینه بروجه آتی توجیه خطاب ایلمشدر

دیوان ناظرینك فرانسه قرالنه خطابا تقریر ایلدیکی مقالك صورتیدر
قرالیمز آبا کبرای اصالت نشان دولت دیوانی بوکونه بروضعهٔ وخیمهٔ العاقبهٔ
ظهوریده جناب قرالیت لصابلری حقنده عارضهٔ خلل وتغیردن وارسته
اولهرق دکراولان آثار دلبستکی وتسلیمینك تجدید وتأکیدی لازمه سنی
علی العموم درك واحساس ایلیوب اصحاب فتنه وغرضك کیفیت غوایت
وضلالتی دیوان ارباینی اولکونه لازمه نك اداسنه هزار دفعه مجبور ایتمکدن
خالی اولماشیدی فرقهٔ ضالهٔ مزبوره نك ترویج خیالات فاسده لری
خصوصنده درکاراولان عناد وغیرت جاهلیه لری شمدیه قدر سرحد انتهایه
ایرشمامش وافعال تهمت وشناعتلری اقدمجه بتکرار ظهوره کلمش ایسه ده
اعمق مؤخرا وقوعبولان حرکات متعدانه لرینك شدت واسائت تاثیره سی
کمال عجز وضعفلرینه دلیل قوی اولدیغی بی اشتباهدر بناء علی ذلك ذکر
اولنان فتنه انکیز زهرینه کونه حرکات وتصنعاته تصدی واجترا ایده بیلورلر ایسه
نه مستحفظ ملت عسکرینك شجاعت وحمیت ملکدارانه لرینی ونه اجناد
نظامیه نك غیرت وجسارت بی باکانه لرینی ونه جماعات معتبرهٔ مملکتك
وعلی الخصوص کمال غیرت ملك وملت نیت جازمه سیله ذات قرالیلرینه
مربوط ومختص اولان دیوان کبرای دولتك تسلیمیت قویهٔ جانسپارانه لرینی
اخلال واتعاب ایتمك ممکن اولدیغی بی ارتیاب دیو ختم کلام ایتمشدر

اوقات سابقه ده فرانسه قرالنك دیوان ناظرینه ویردیکی جوابك صورتیدر
هرنقدر بلا وکدره کرفتار اولمامز نوشتهٔ قلم قضا وقدر اولمش ایسه دیوان
کبرای دولت آفات مزبوره نك جمله سنده ذات قرالیتمه کمال ثبات ومتانت ایله
اثبات جانسپاری وتسلیمیت ایتمش اولدیغی ودیوانك بوکونه معاملهٔ صادقانه سی
اقدمجه رأی العین مشاهده ایلدیکمز وقایع موحشه نك تجدید واحداثی
خصوصنده متهمانه وجه اوزره بالدفعات مجاسراولمش اولنلره بریوك عبرت
اولمق اقتضا ایلدیکی درکار وبو ارالقده حقمزه ملحوظ الاصابهٔ اولان
مخاطرات دوچار یتدن رهباب خلاص اولمامز دخی مجرد غیرتکشان عساکر
نظامیه وملیه مزك اقدام وجرأت ومتانتلرندن نشأت ایتمش برکیفیت
اولدیغی جلی وآشکاردر فی الواقع سالف الذکر اجناس عساکر فرانسه نك
کندولردن امیدوار اولدیغی خدماتی وجه لایق اوزره ادا واجرا وبندخی
حقلرینه لازم کلان امداد واعانه اسباغی تکمیل وایفا ایتمش اولوب
دردست استقرار اولان نظامات ملکیه مزدیوانك مظاهرتی وملتك تقویتی ایله
هرکونه عارضهٔ خلادن مصون الاطراف اوله جغی مجزوم قرالیتمدر اصحاب
فتنه ومفسدت ازهر طرف وجهت جوش وخروش اوزره اوله رق الان
جکرخون آثار کدر انکیزی اولمقده اولدیغمز مصائب ونوائبك تجدیدی
خصوصنه تقویهٔ امل قباحت ایتمکده اولدقلری بروقت وزمانده فرانسه
دولتی زیاده قوتلو بولنمق لازم واهم ایدیکی درکار ایکن دیوان کبرای اصالت
عنوانك بوکونه اطوار وحرکات حکیمانه سی قوت موجودهٔ دولته برقات دخی
تقویت واستحکام ویره جکی ظاهر وعیان وارباب فسادك مأمولات خبائث
غایاتی بهمه حال ساقط ویپأل اولوب فرانسه نك آمال خیریه سی هدف حسن
حصوله اصابتدن تخلف ایتمك بروجهله قابل الامکان اولدیغی نمایاندر
دیوان کبرای دولتك ذات قرالیتمه هردم ابراز ایتمکدن خالی اولمدیغی آثار

صدق واستقامتدن كمال مرتبه ممنون ودلشدته اولوب وبالمقابله جانب قرالیتمدن دخی دیوان مذکور اربابی حقنده جابکبر ضمیرم اولان محاسن ثبات خالصانه نك محقق الی الابد عندلرنده مرعی ومعتبر اولق ارزو داشتهٔ قرالیتمدر دیو قرال مشار الیه ردجواب ایلمشدر

کذلك یوم مزبوره وکلای اهالیٔ ایالات دیوانتك ارباب عقد مجلس جمعیت ایدوب کیزو نام تعلیم وتربیهٔ عامه امورینك وکیلی قرارکاه قرالیت اولان پارس شهرنده اسباب نظام واسایشك کما فی السابق اسبغا واستقراری کیفیتنی حضار مجلسه افاده واخبار ایلدکده ایالت وکلاسنك چوغی کذلك ایدن وقوعات موحشه دن طولابی حاصل اولان تأثرات قلبیه لریی قرال محضریته لسانا عرض وبیان ایتمك ضمنده دیوانجه قرال بانه کتمك اوزره اظهار خواهش ورغبت ایلدکلرینه بناء دیوان مذکورك دوین نام ناظری حاضر بالمجلس بولنان جمیع ارباب دیوانك رفاقتیله دیوان یرندن حرکت وسرایده قرال صندالبسنك قوراش اولدیغی دیوانخانه یه طوغری عزیمت ایدوب قرال جنابلرینه خطابا بو وجه اوزره تقریر کلام ایلمشدر

قرالیتمأبا وکلای اهالیٔ ولایت دیوانی جناب فخامتمأبلرینك شروط قانونیه یه مربوط صدلیٔ قرالیتلری اطرافنه التجا ومسارعت واثبات لازمهٔ خصوصیت ایتمك اوزره دلسوختهٔ آتش غیرت وحسرت اولوب قرال ودولته وطامهٔ اهالیٔ مملکته مورث مزید الم وکدر اولان بوکونه حالات نامرضیه نك وقوعندە ذات قرالیتلرینه درکار اولان انجذاب ومنسوبیتری ونظامات مرعیهٔ ملکیه مزك وقایه ومحافظه سی ایچون واقع اولان ثبات ومتانتمزی و بوکونه تصدیات شر وشورك منعی وتکرار ظهور ینك دفعی ایچون لازم کلان کافهٔ اسباب ووسائل قانونیه نك استحصالی خصوصینه همدستیٔ معاونت صادقانه مزی حضور قرالیتلرنده تکرار تکرار تصدیق واثبات ایتمك اخص مآرب درونمزدر دیوناظر مومی الیه ختم کلام ایلمشدر

فرانسه قرالنك ویردیکی جوابك صورتیدر

سرکه وکلای اهالیٔ ولایتسز وکلای ولایت دیوانتك اشبو طور وحرکتی یادیٔ کمال محظوظیتم اولوب یاد وتذکاری کذلك مستلزم تحدیث دروغم اولان سائر حالات منشابهة الاکدار ده دیوانك بوکونه حرکات غیورانه سی عندمده ثابت ومسلم اولمشدر فرانسه مملکتنك وبتخصیص لیئون شهرینك کرفتار اولدیغی افات ومصائبك و پارس زقاقلرنده اقدیمجه مشهود چشم دقت انکیز مز اولمش اولان عاهات ونوائبك صورتی غایت مرتبه ده باعث تأثر وکدورات فؤادم اولوب کرك قوانین مرعیهٔ ملکیه مزی حقنه قصد اولنان دخل وتعرض حالاتندن محفوظ ومأمون طوتمق وکرك وقت راحت واسایش اثناسنده بومثللو آثار تهمت وقباحتك ناکهانی خدوثی احتمالیله بودرجه ده موقع خطرده بولنان امنیت وحریت عامه وخاصه یی تحقیق وتأیید ایتمك ایچون ضبط ورباط امور مملکته مأمور اولنلرك مجموعی بوکونه حرکت شنیعه اجتسارینك منع ودفعی خصوصنه وارقوتلرینی بازرویه کتورمك اهم مهماتدن ایدیکی سزك ناظر کز عندنده معلوم اولدیغی کبی تحدثی مجز ومدر مملکتده بولنان بالجمله ارباب مسند حکومت بیننده درکار استقرار اولان وفاق واتحادك بردلیل جدیدی اولمق اوزره حضده کوستریلان مظاهرت مستقبانه کز وذات قرالیتمه عائد اولهرق ابرازاولنه کلان تیات خالصانه کز موجب شکرانیتم اولوب اشبو معاملات جمیله کز مقابله سنده طرفدن دخی فرانسه مملکتنك استکمال اسباب امن وسلامتنه وهمدستیٔ امداد واعانه کز ایله نظامات مرعیهٔ ملکیدمزك استحکام وتقویتنه اوته دنبرو مسبوق الامثال اولهکلدیکی وجه اوزره بذل نقدینهٔ وجود وجان اولنه جغی وسزك اعانه وتقویتکز منضم اولدیغه آثار خیریهٔ مزبوره نك دوام واستبقاسنه ادنی یرعارضهٔ خلل کلمك ممکن اولمدیغی عتبدمده مجزوم ومعتقد دردیو قرال مشار الیه رد جواب ایلدیکی ورود ایدن جزئه اوراقنده محرر ومسطور در

امور داخلیه

اشبو شهر ربیع الاولك اوچنجی پنجشنبه کونی ولی نعمتمز ولی نعمت عالم شوکتمآب مکارم نصاب افندمز حضرتلری سایه اقتدار ایهت واجلال اولدقلری بشکطاش ساحلسرای همایونندن اختیار اولنان وقت مختار ومسعوددە استاوروز ساحلسرای همایونه نقل ایله زیب پذیر شوکت واقبال بیورولمش وفرداسی جمعه کونی رکاب همایونه رخصت شاهانه ارزان بیورلیه رق ذات حضرت صدر اعظمی وجناب فتواپناهی جمعه نمازندن صکره مابین همایونه عزیمت ایدوب جمعه رسم جلیلی مناسبتیله رکاب همایونه داخل وزرای عظام یعنی دولتلو سرعسکر پاشا وداماد حضرت شهریاری خلیل رفعت پاشا وقپودان پاشا ومشیر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضراتی دخی مابین همایونده بولندقلرندن جله سی مبارك حضور همایونه دخول وخاکپای ضیاحسای ظل اللهی یه رومال اولهرق انواع التفات واحسان شاهانه یه مظهر اولمشلردر

جناب باری تعالی وتقدس مه میلاد نبوی وسائر ایام متبرکه نك امثال امثال کثیره سیله ذات پرکزیده صفات شاهانه یی شرفیاب وعهد عدل سلطنتلرین بالفوز والسرور پیوستهٔ یوم حساب ایلسون آمین بالنبی الامین عادت قدیمهٔ دولت علیهٔ مستمره وجهیله عقد انجمن تبجیل ایله قرائت اولنه کلان منقبهٔ جلیلهٔ مولد شریفك موسم لطیفی معلوم اولدیغی اوزره اشبو شهر ربیع الاولك اون ایکنجیسی اولان مبارك سبت کونی دخول ایتمکله شوکتمآب قدرتنصاب افخمیمز حضرتلری اولمجلس ملائك انیسك سلطان احمد خان اول طاب ثراه حضرتلرینك جامع شریفنده اجرا بیورملریله یوم مسعود مذکوردە جمیع ارکان سلطنت وعلماء دولت وبوائشاده درسعادتمقرده بولنان بالجمله وزرا وفریق حضراتی جامع شریف مذکوره وارروب قدوم فیضلزوم شاهانه یه مترقب اولدقلرینه مقارن ذات فرشته سمات خلافتپناهی استاوروز ساحلسرای عالیشاندن زورق سلطنته انوار بخش رونق اولهرق طوپقپوسرایی تشریف واورادن بالکوکبهٔ والاجلال جمع واعیاددە رکاب همایونده بولنمق شرفیله مستسعد اولان وزرای مشار الیهم سرعسکر پاشا وداماد پاشا وقپودان پاشا ایله فریق پاشا حضراتی الای والادە یه بشر واولهرق طرفین شاهراهده صف زده تعظیم اولان عساکر منتظمه وسائر مستظل ظل همایون اولان سکنهٔ دارالسلطنه بندکانی مظهر پرتو جمال همایونلری بیوردقلری حالده بووجه وجیه ایله جامع مذکوردە محفل آرای وصول اولوب روزنه سندن کافهٔ منتظرینی نکاه سلام مسرت انجام ملوکانه لریله بعد التلطیف وعاظ دعاجیلرینك موعظه لرین ومولد خوانلرنك تصلیه وتسلیم ایله قرائتلرین استماع وخلعت وعطایا ایله هر برلرینك مشکاة بمتونلرین مهر التماع ومجلس فیوضات مجلس مذکور مسکی الختام اولدقده نصکره یه شوکت وسلطنتله معاودت بیورمشلردر

آقسرای وبکشهری سنجاقلری مقاطعات خزینه سندن مضبوط اولهرق متسلملرله اداره اولنمقده ایسه ده یودفعه حسب الایجاب لوائین مذکوره متسلملك صورتندن اخراج اولنهرق عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن حالا قرمان والیسی الحاج علی پاشا حضرتلرینه بروجه محصلق توجیه والحاق بیورلمش اولغله شهر ربیع الاولك اون ایکنجی کونی باب عالیده یقه سی صرمه اشملی حروانی اکاسیله اجرا واعلان اولنمشدر

اناطولی صدارتنك مدت مدیدی کچن صفر الخیرك سلخنده تمام اولمغله جاه جلیل مذکور اشبو شهر ربیع الاولك غره سندن ضبط ایتمك اوزره صدارت مذکوره پایه لورینك اقدمی وعلم وفضیلت وعفت ودرایتی جله نك مسلمی اولان امین بك افندی زاده عبد القادر بك افندی حضرتلرینه احسان وتوجیه بیورلمش ومکهٔ مکرمه مولویتی یبك ایکیوز اللی پرسنه سی محرمندن ضبط ایتمك وبوم توجیهی اولان شهر سابق یعنی صفرك یکرمی اوچنجی کونندن معتبر اولمق اوزره سابقا مصر ملاسی شیخ الاسلام اسبق مصطفی عاشر افندی زاده محمد بهاء الدین افندی یه ومدینهٔ منوره مواویتی دخی یته سنهٔ مذکوره نك ماه مرقومی غره سندن ضبط ایتمك وربیه سی یوم توجیه مذکوردن اعتبارا اولنمق اوزره سابقا ادرنه ملاسی یشمقجی زاده السید ابراهیم افندی یه وسلانیك ملالغی اشبوالی سنه سی شهر رمضان المبارکی غره سندن ضبط اولنمق اوزره دار الحدیث سلیمانیه مدرسی شهری محمد امین افندی یه ویکیشهر فنارملالغی سنهٔ مرقومه ذی الحجه الشریفه سی غره سندن ضبط اولنمق اوزره سلیمانیه مدرسلرندن درامه لی خلیل افندی یه و بلاد دوریه دن فلبه ملالغی کذلك سنهٔ مرقومه رجب الفردی غره سندن ضبط ایتمك اوزره سابقا بعداد ملاسی ارضروومی ابراهیم افندی یه شهر سابق مذکورك یکرمی اوچنجی کونی وبنه بلاد دوریه دن عینتاب ملالغی بروسه مدرسلرندن باصحن نصرت پاشا مدرسه سی مدرسی بوزاوقلی علی افندی زاده محمد افندی یه سنهٔ اتیه جمادی الاخره سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره اشبو شهر ربیع الاولك اون برنجی کونی موقتا توجیه اولنمش

وموالیٔ دوریه دن سابقا ارضروم ملاسی فیضی زاده السید احمد شریف افندی ماه سابق مرقومك یکرمی دردنجی کونی با اعتبار مخرج اسکدار پایه سیله ترفیه اولنمشدر

ذکر اولنان توجیهات علیه حسبیله وقوعبولان سلسله ده سلیمانیه رتبه سی مدرسلرندن هرفنده بهره مند اسمعیل بسیم افندی مخله اولان دار الحدیث مدرسه سی توجیهله محترم وخامسهٔ سلیمانیه مدرسلرندن السید عبد الله افندی حفیدی السید اسمعیل شفیق افندی ومفید اسمعیل افندی حفیدی محمد نور الدین افندی سلیمانیه مدرسه سی ایله مکرم وموصلهٔ سلیمانیه مدرسلرندن خطاط مصطفی ملازاده السید محمد رضا افندی خامسهٔ سلمانیه رتبه سنده اولان خانقاه قمریه مدرسه سی وموصلهٔ سلیمانیه مدرسلرندن بابا قلعه لی مصطفی افندی رتبهٔ مزبوره یه بامثلیه قاسم پاشا مدرسه سی وحرکت التمثلی مدرسلرندن والده سلطان ایکنجی قهوه جی پاشه سی زاده

السيد محمد عزيز افندى باموصلهٔ سليمانيه بيرام پاشا مدرسه سى وابتدا التمثلى مدرسلرندن السيد موسى افندى زاده السيد مصطفى حامد افندى باحركت التمثلى فاطمه سلطان مدرسه سى ونوشهرى عثمان افندى خاص اوطه باشى مدرسه سى وانقره وى على افندى برادر زاده سى حافظ محمد رشيد افندى مصطفى اغا مدرسه سى وصحن ثمان مدرسلرندن كرماسلى ابراهيم افندى بالابتدا التمثلى قاضيعسكر حسن افندى مدرسه سى وسلطان احمد امامى زاده سى السيد محمد سعدا افندى احمد پاشا درقرب سلطان سليم مدرسه سى ايله بكام وموصلهٔ صحن مدرسلرندن يحيى بك افندى حضرتلرى مخدومى ميرابراهيم عصمت افندى صحن ثمان رتبه سيله مظهر اكرام اولوب حركت داخل مدرسلرندن مرادافندى زاده رضا افندى زاده محمد امين افندى درسه درجامع سلطان محمد عن وقف اخى چلبى وملك پاشا حفيدى سليمان بك زاده ميرالسيد محمد خالد افندى درسهٔ روزنامجهٔ اول على افندى ايله موصلهٔ صحن رتبه سنه حركت ايدرك مسرور اولمشلر وابتدا داخل مدرسلرندن قوچحصارى على افندى زاده حافظ محمد امين رشدى افندى درسهٔ الحاج حسين افندى ومحمد بحرى افندى درسهٔ عريانى ايله نبل رآدهٔ حركت داخل ايله كسب جبور ايتمشلر وحركت خارج مدرسلرندن ملك پاشا زاده عبدالقادر بك افندى حضرتلرى مخدومى ميرمحمد راشد افندى محيى الدين قوچه وى مدرسه سى وقره حصار صاحبلى احمد افندى زاده محمد اسعد افندى درسهٔ محسن زاده احمد افندى ومنيب افندى زاده سى السيد محمد سعيد افندى خضر بك مدرسه سى وازميرى مفتى زاده اسمعيل افندى زاده السيد عبدالقادر افندى اخى چلبى مدرسه سى وعابد افندى حفيدى محمود عزيز افندى درسهٔ اسكندر اغا درجامع زيرك وفسطمونيلى خواجه عمر افندى زاده السيد محمد سعيد افندى طوطى عبداللطيف مدرسه سيله داخل رتبهٔ ابتدا داخل وابتدا خارج مدرسلرندن احمد بهاء الدين افندى حفيدى السيد مصطفى نظمى افندى ثانيهٔ سعدى بك مدرسه سى وحلمى افندى زاده السيد محمد توفيق افندى رابعهٔ عثمان افندى مدرسه سى وامام اول اسبق عبدالكريم افندى زاده مير السيد نعمان طيب افندى ثالثهٔ پرتو پاشا مدرسه سى وحسام افندى زاده السيد حسين اكاه افندى الحاج حمزه مدرسه سى وصائب افندى زاده خليل برى افندى درسهٔ عثمان افندى واوقاف همايون معلمى اسعد افندى زاده السيد محمد شريف افندى ثالثهٔ فيضيه مدرسه سيله حركت خارج رتبه سنه واصل وكچن صفرالخيرك يكرمى برنجى كانون تاريخيله مورخا صدور ايدن رؤس همايونه نائل اولمشلر وينه تاريخ مزبورايله مورخ رؤس همايون ايله باابتدا خارج رابعهٔ احسانيه مدرسه سيله قيوجقلى زاده زاده سى يعنى فصيلتمندان موالييدن عاطف افنديك بخلى السيد احمد راغب افندى وينه با ابتدا خارج ماه سابق مرقومك يكرمى اوچنجى كونى تاريخيله مورخ ثانيهٔ خيرالدين افندى مدرسه سى رؤسيله چركش شيخى زاده زاده سى يعنى خول علمادن عثمان افنديك بخلى محمد توفيق افندى وثالثهٔ افضل زاده مدرسه سيله بخل ديكرى السيد احمد رفيع افندى وينه بابتدا خارج شهر سابق مذكورك يكرمى سكرنجى كونيله مورخ يعقوب پاشا مدرسه سيله الحاج على پاشا حضرتلرينك برادرزاده سى ميرعثمان نورى افندى واشبو شهر ربيع الاولك اون اوچنجى كونيله مورخ ثانيهٔ خضر چلبى مدرسه سى رؤسيله سورهمايونده بولنمق اوزره مخصوصا دعوت يورىلان علمادن سلانيكى الحاج مصطفى افندى زاده محمد نعيم افندى طريق شرف رفيق تدريسه داخل اولوب هر برى مسرور ا ومتمونا دعوات روز افزونى شاهانه يى اقدم مشاغل ايتمشلر در

اولان امر واراده مكارم معادهٔ خلافتپناهى موجنجه ثانيهٔ خيرالدين پاشا مدرسه سيله خامسهٔ سليمانيه رتبه سنه ترفيع اولنه رق اشبو ربيع الاولك طقوزنجى كونيله مورخ رؤس همايونى اعطا اولنمشدر

قرمان واليسى الحاج على پاشا حضرتلرينك مخدومى محمد بكه درگاه معلا قپوجى باشيلغى ومشار اليهك ديوان كاتبى خدمتكارنده مستخدم صادق افندى زاده محمد اسرار افندى يه ديوان همايون خواجه لكى شرف بخش صدور اولان امر همايون عنايتقرون شاهانه موجنجه توجيه واحسان وكچن صفر الخيرك يكرمى سكرنجى كونيله مورخ رؤس همايونله مومى اليهما فرمان قلمشدر

ذات شوكتسمات حضرت شاهانه نك دائما هم مكارم توأم سنيه لرى اثار خيريه ومبرات جليله يه معطوف وشامل اولديغندن وجوار استانهٔ شوكت اشيانه ده كائن غلطه ده قله قپوسى وقاسم پاشا واسكدار مولويخانه لرى وقوجه مصطفى پاشا خانقاه شريفى وسنبل افندى قدس سره حضرتلرينك تربهٔ شريفه سى محتاج تعمير وترميم اوله رق اوقافلرينك دخى مساعده سى اولديغندن ذكر اولنان درت عدد خانقاه شريفلرك متفرعاتيله برابر تعمير وانشارى امروفرمان خيريت نشان جناب پادشاهى بيورىله رق قوجه مصطفى خانقاه شريفى ابنيه سى دولتلو سرعسكر پاشا حضرتلرينه وقاسم پاشا مولويخانه سى عطوفتلو قپودان پاشا واسكدار مولويخانه سى عطوفتلو مشير خاصه احمد فوزى پاشا حضراتنه وغلطه مولويخانه سى بنا اماتى زجريه محصلى لبيب افندى يه احاله بيورلمشدر وقونيه ده كائن حضرت مولانا قدس سره الاعلى حضرتلرينك تربهٔ شريف واستانهٔ منيفلرى دخى محتاج تعمير وترميم اولديغى بودفعه رشادتلو چلبى افندى حضرتلرى طرفندن افاده اولنوب بوخصوصه دخى مساعدهٔ سنيهٔ حضرت ظل اللهى ارزان بيورىله رق بمنه تعالى كيفيتى بيلندكدن صكره انشا اولنمق اوزره اول امر مرده كشق خصوصى قرمان واليسى الحاج على پاشا حضرتلرينه سپارش بيورلمشدر وبشكطاش مولويخانه سى چراغان ساحلسراى همايوننك پينده بولنوب ساحلسراى همايون مذكور لطافت موقعى جهتيله چندسنه دنبرو بالچن والاقبال شتائيهٔ شاهانه اتخاذ بيورلمش ايسه ده عتيق مابين وحرم همايون دائرهٔ جليله لرى محتاج تجديد اولديغندن بمنه تعالى رسم مطبوع اوزره انشاوتجديدينه مباشرت قلنمش اولغله ذكر اولنان بشكطاش مولويخانه سنك دخى صره سيله انشا وتجديدى تصميم عالى بيورلمشدر

عساكر منصورهٔ محمديه باش بوقله بجبسى الحاج ابراهيم افندى هر وجهله سزاوار عاطفت اولغله شرفريز صدور اولان امر همايون عنايتقرون شاهانه موجنجه رتبهٔ رابعه دن حرمين شريفين مقاطعه جيلكى پايه سيله ديوان همايون خواجه لكى توجيه واحسان وشهر ربيع الاولك اون ايكنجى كونيله مورخ رؤس همايونله شادان بيورلمشدر

يتمش طقوزنجى دفعه رقيمله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده بيان اولنديغى اوزره درسعادت وجوارنده محترق اولوب اوقافلرينك عدم مساعده سى جهتيله على حاله قالمش اولان جوامع ومساجد شريفه سايهٔ احسانواية حضرت شاهانه ده احيا اولنمق اوزره يرازى بعض وزراى عظام ووكلاى رجال دولت عليه طرفلرندن تبركا انشا اولنمش واولنمقده اولديغندن بودفعه درسعادته اولان وزراى عظامدن ايدين محصلى يعقوب پاشا حضرتلرى دخى اويله برجامع شريف انشاسنه خواهشكر اولمش وبرادرى صاروخان متسلمى درگاه عالى قپوجى باشيلرندن ايوب اغانك دخى بوبابده امل ونيازنى افاده ايلمش اولمغله شايان يورىلان رخصت سنيه يه مبنى درسعادته سلطان محمد سمتنده خفاخانه جوارنده كائن دلكرزاده جامع شريفى مشار اليه يعقوب پاشا حضرتلرى طرفندن وسراجخانه دروننده كائن حيدر جامع شريفى دخى متسلم مومى اليه ايوب اغا جانبندن انشا اولنمق اوزره بنالربنه مباشرت اولنمشدر

حجاج مسلمينك بالصحة والعافيه شام شريفه عودتلرى خبر مسرت اثريله بهرسنه مژده جى باشيلرك ورودارى معتاد اولديغندن وبوسنهٔ مباركده ايفاى فريضهٔ حج شريف ايتمش اولان حجاج مسلمين امنا وسالما شام شريفه داخل اولمش اولدقلرندن مژده بجئ اول وثانى اشبو شهر ربيع الاولك اوچنجى پنجشنبه كونى درسعادته ورود ايدوب سعادتلو شريف حضرتلرينك طرف اشرف حضرت شاهانه يه حامل اولدقلرى دعا نامه سنى كتوره‌ش اولمغله بر معتاد خلعتلرى اكسا اولنمشدر

تاج مستورات دولتلو هبة الله سلطان عليه الشان حضرتلرينك كتخداق خدمت جليله سى رجال دولت عليه دن چاوشباشى اسبق على افندى حضرتلرينك عهده سنه دن صرف وتحويل ايله حالا قصاب باشى وجزيه محصلى شاكر افندى يه مبارك قريحهٔ همايون شاهانه دن احاله واسكندريه واوخرى وايلبصان سنجاقلرى متصرفى حافظ پاشا حضرتلرينك قپو كتخداليغى دخى صارم بك عهده سنه دن تحويل ايله رجال دولت عليه دن بار وتخانهٔ عامره نزاظرى سعيد محب افندى حضرتلرينه تفويض بريله خلعتلرى اكسا اولنمش وكراسته نظارتى بروجه امانت مومى اليه صارم بك عهده سنده ايسه ده بودفعه متعلق اولان ارادهٔ سنيه موجنجه انك دخى تحويليله اندرون همايون مؤذن باشيلغندن مخرج خواجكان ديوان همايوندن شاكر افندى يه كذلك امانة احاله بيورىله رق اقتضاسى اجرا قلنمشدر

سكسان دردنجى دفعه رقيمله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده درسعادته ورود ونشان عالى وسيف اعطا وحروانيلرا كساسى مثللو انواع التفات شاهانه يه مظهر بيورلمش اولدقلرى بيان اولنان افلاق وبغدان بكلرى اديبانه ومستقيمانه طور وحركت ابراز ايلدكلرندن مؤخرا بشقه بشقه تكرار مبارك خاكپاى همايون شاهانه يه رومال اوله رق نائل اولدقلرى عنايات سائره يه علاوة كندولرينه برر قطعه پرلنطه ايله دونامش تصوير همايون محاسن نمون شاهانه احسانيله دخى تلطيف اولنمش ومملكتبنك معتبر وصاحب منصب يولارلرندن شايان التفات شاهانه اولنلرينه مبرمومى اليهمانك ويردكلرى دفترلر موجنجه وقدر وحيثيتلرينه كوره مجوهر افتخار نشانلرى ترتيب اولنه رق پورادە برابر بولنانلره مبرمومى اليهما ايله معا حضور همايونده احسان وتعليق ومملكتبنده اولنلرك نشانلرى دخى محللرنده وبرلمك اوزره مبرمومى اليهمايه تسليم وهربرى ايچون بشقه بشقه بروات جليله دخى تصدير واعطا قلنمشدر ومبرمومى اليهمانك بوطرفده توقفلرينى موجب مصلحت قالمامش اولديغندن مقتضاى مأموريتلرى اوزره واروب مملكتين اهالبسنك حسن اداره وحمايت وصيانتلرينه مبادرت ايتمك اوزره عودتلرينه رخصت سنيه ارزان وعساكر منصوره لوالرندن نجيب پاشالواسى برنجى الاينك الاى امينى طوسونبك افلاق وبودەسى بكه وعساكر خاصهٔ شاهانه لوالرندن ايكنجى لوانك ايكنجى الاى قائمقامى عمر بك دخى بغدان وبودەسى بكه مهماندار تعيين اولنمش اولغله بغدان وبودەسى بك براعودت ايلمش وافلاق وبودەسى بك مجرا وارنه يه واندن برابكرشه كتمك مراد ايلديكندن كمال لطف واحسان شاهانه دن اوله رق وارنه يه قدر كوتورمك اوزره ترسانهٔ عامره دن واپور سفينه سنه راكبا عزيمته مساعدهٔ سنيه پايان پيورلمشدر ونشان افتخار عنايت بيورىلانلرك اسامىسنى مبين پروجه بالا ويريلان دفاتردن اشبو محله طبع اولنمشدر

افلاق ويودەسى سابق غريغورى كيغه بك
افلاق مملكتى بويارلرندن يوك يانوغر يغورى پاليانو بويار
افلاق مملكتى بويارلرندن يوك ودنبق غريغورى فيليه سقوبر بويار
افلاق مملكتى بويارلرندن يوك لغوفت استفان بالاچانو بويار
افلاق مملكتى بويارلرندن يوك قلوجيار غريغورى قالينه سقو بويار
افلاق مملكتنده ضبط وربط بلده يه مأمور نفرات عسكريه ضابطانندن نيقولاكى غولسقو بويار
افلاق مملكتنده ضبط وربط بلده يه مأمور نفرات عسكريه ضابطانندن يانقو قيمينانور بويار
افلاق مملكتى بويارلرندن يركوكى قرنته سى مديرى يوك قلوچيار علقو قالينه سقو بويار
ديوان همايون ترجمانى اسبق استوراكينك كوچك اوغلى افلاق بويارلرندن يوك قوەبس ملتيارى اولشياركى بويار

بغدان مملكتى طاقمى

بغدان مملكتى بويارلرندن يوك لغوفت الكساندرى كيغه بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن يوك يانوغر يغورى كيغه بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن يوك ودنبق لو يولوس بالسه بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن اسپاتار پترا كى اساكى بويار
بغدان مملكتنده ضبط وربط بلده يه مأمور نفرات عسكريه ضابطانندن لاسقاروس بغدانو بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن يوك ويستايه بقولاكى فانطه قورينوريس بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن يوك بوستلينق يورغاكى استورزا بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن يوك اغدتودوراسقو بويار
بغدان مملكتنده ضبط وربط بلده يه مأمور نفرات عسكريه ضابطانندن يوك حطمان تودوراكى بالسه بويار
بغدان مملكتنده ضبط وربط بلده يه مأمور نفرات عسكريه ضابطانندن نيقولاكى ماور وفوردانو بويار
بغدان مملكتى بويارلرندن اسپاتارة رستى بويار

شهر سابق يعنى صفرالخيرك يكرمى پنجى جمعه ايرتسى كونى ساعت التى بچقده قاسم پاشاده چوركلك نام محلده بدرالدين محله سنده فايق پاپوچى

حسین اغانك خانه‌سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اتصالنه سرایله التی باب خانه واشبوشهر ربیع الاولك یدنجی بازارایرتسی کیجه‌سی ساعت التی بچق قرارنده ایوانسرایده خواجه علی محله سنده غرایه بی فندق نام قبطینك خانه‌سندن کذلك اتش ظهور ایدوب واطرافنه بالسرایه بکرمی باب خانه وینه شهرمزقومك طقوزنجی چهارشنبه کیجه‌سی ساعت اوچده بشکفاشده تارلا باشنده احتساب باش کاتبی سابق احمد بکك قوناغی درونندن اتش ظهور یله اخر محله نجاوز ایتمکسزین انجق مذکور قوناق محترق اولوب مأمورین غیرت واقداملریله بالعون الازلی منطقی اولشدر جناب کافی المهمات قریبا اصحاب منازلی قرین مکافات ایلیه

اسعار

سنهٔ سابقهٔ مبارکه ذی الحجهٔ الشریفه سی غره سندن اشبو سنهٔ فائضة البرکه صفرالخیری غایتنه دکین ازمیر واینوز واورفان وبارطین وباندرمه وبالجق ونکفور طاغی وسلوری وسلانیك وغلوس وقوش اطه سی وقره بیغا وقپس وبارطین ووارنه اسکله لرندن یوزیدی قطعه سفینه ایله کرك مبایعات میریه وکرك سعر رایجیله اشترا اولنمقده اولان ذخلرندن انبار عامره یه ایکی یوك طفسان ایکی بیك بشیوز سکسان طقوزبچق کیل حنطه ایله یدی بیك سکزیوز اللی بچق کیل شعیرکلش وذکر اولنان حنطه‌نك اوچبیك بشیوز اوتوزدرت کیلی دوریجه‌دن ورود ایتمشدر

ذکر اولنان مدته انبار عامره موجودندن سلطان بایزید ولی حضرتلرینك عمارتلری واوقاف همایون شاهانه عمارتی وسرای همایونده خاص وخرجی فرنلری ایله سواری عساکر خاصهٔ شاهانه ومنصورهٔ محمدیه وپیاده عساکر خاصه وعساکر منصوره وطوپخانهٔ عامره وخبزه خانهٔ معموره ومهمات حربیه وخیامیه جانبنده اولان وباب عالی قراوللرینه مأمور عساکر منصوره وعساکر منتظمهٔ بحریه وباب حضرت سرعسکریده مستخدم سکبانلر تعبیه تلرینه وفرانجه بی فرنلرینه وخبازان اصنافنه واونجی طائفه‌سنه اوچیوك طقسان طقوز بیك برکیل حنطه ایله بریوك یکرمی دوت بیك سکزیوز اون اوچ کیل شعیر صرف اولنمشدر

مدت مذکوره ده برغوس ونکفور طاغی ووارنه اسکله لرندن تجار ورئیس مالی اولق اوزره قبان دقیقه اللی یدی بیك یدیوز التمش یدی کیل دقیق ایله یدی بیك یدیوز اوتوز ایکی کیل شعیر کلشدر

وقایع تقویم

دفعه ٨٧ را فی ٢٩

١٢٥٠ سنه

*** صورت امر عالی ***

أمور داخلیه

سکسانبنجی دفعه رقیمله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره ردیف منصوره نامیله ممالك محروسهٔ حضرت شاهانه‌ده برنوع عساکر تحریری خصوصی مقتضای ارادهٔ سنیه دن اوله رق صورت وکیفیتنه دائر مقدمهٔ خیریه سی طبع ونشر اولنمشیدی سورهمایون شاهانه وسیلهٔ جلیله سیله مدعوا درسعادته ورود ایدن وزرای عظام ومتصرفین کرام حضراتنك هر برلری بولندقلری مناصب ومواقعك احوالنه وقوفلری وهر بری ذاتا وزمانا خیر خواه دین ودولت واصحاب رشد وفطانت اولملری جهتاریله اشبو ردیف منصوره نظامات خیریه سنك اصول وفروعنه دائر مطالعات بریره قوتیله رق اتفاق ارا ایله مذاکره وتنظیمی امر وفرمان شاهانه یورلمش ومجلس اولده بعض مرتبه مذاکره دنصکره بالاخره مشارالیهمك هر بری مطالعات واقعه لرینی مبین تحریراً لایحه لر قلمه المکری سپارش اولنه رق اولوجهله قلمه الدقلری لایحه لر عقد اولنان مجالس مذاکراتده کندولری دخی حاضر اولدقلری حالده درمیان وهر برماده اوزرینه مطالعات صائبه‌لریان اولنه رق نتیجهٔ خیریه سی دین ودولت علیه وجمله امت اسلامیه یه محض خیر اولق اوزره اصل اساس وبعض متفرعات نظامیه‌سنه قرار ویرلمش وبعده خاتمهٔ حسنه‌سی اوله رق باب حضرت فتواپناهیده عقد اولنان مجلس شورای عمومیده وزرای مشارالیهم وموالیٔ فخام ودرسعام افندیلر وارباب شورا اولان رجال دولت علیه وکذلك سورهمایون وسیلهٔ متینه سیله درسعادته دعوت اولنان مشایخ کرام وعلمای اعلام حاضر اولدقلری حالده تکرار درمیان ومذاکرات واقعه یه تطبیقا قلمه النان قانوننامه علنا قرائت براه صورتحال جمله یه بیان اولندقده بوخصوص خیریت نصوص اعلای دین مبین وحفظ ثغور اسلامیه ضمننده اجراسی واجب الاعتنا برامر مشروع اوله رق اهالی وفقرایه دخی برکونه کلفتی اولمدیغندن جمله عباد وبلاد حقنده هردرلو خیر ومنفعتی ظاهر اولق حسبیله ان شاءالله تعالی اتحاد کلام واتفاق قلوب اهل اسلام ایله کما ینبغی اجرا واکمالنه هرطرفده نصب نفس اقدام واهتمام اولنمق اوزره جمله امت محمده فرض عین مثابه‌سنده اولدیغی ایراد وجمله نك فریضهٔ ذمت دیاتی اولان دعوات خیریهٔ حضرت پادشاهی زیور ناطقهٔ اداواتمام قلنه رق ان شاءالله تعالی کافهٔ نظامات خیریهٔ حضرت شاهانه نك الی الابد تأیید واستقرار یچون مظنهٔ کرام ذوات ستوده صفاتك هر بری بودعا وقرارك اوزرینه بشقه بشقه فاتحهٔ شریفه قرائتیله مجلسه ختام ویرلمش واولوجهله کیفیت تکرار حضور فائض النور حضرت شهنشاهی یه عرض واستیذان اولندقده اتفاق آرا ایله صورت پذیر اولان قرار مذکور تزد معالیوفد جناب ملوکانه‌ده دخی تنسیب وتصویب اولنه رق بتوفیقه تعالی اولوجهله اجراسنه مباشرت اولنمسی بابنده امر وارادهٔ اصابت افادهٔ حضرت خلافتپناهی شرفصدور بیورلمش وموجبنجه ردیف منصوره تحریری مناسب اولان محلاره مخصوص اوامر علیه اصدار یله نشر واعلان اولنمق اوزره بولنمش اولدیغندن کیفیت خیریه جمله نك معلومی اولمق اوزره اوامر علیهٔ مذکوره نك برصورتی اشبو محله دخی طبع اولنمشدر

بعد الخطاب والالقاب

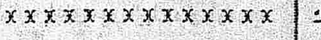
عون وعنایت حضرت باری وامداد روحانیت جناب رسالتپناهی ایله تعلیم فنون غزا وجهاد وتتمیم اسباب محافظهٔ بلاد وعباد ضمننده ترتیب وتنظیمنه موفق اولنان موظف عساکر منصورهٔ شاهانه وجنود منتظمهٔ پادشاهانه‌م الحالة هذه احسن ضوابط ونظام واکمل روابط وانتظام ایله استخدام اولنمقده ایسه ده لله الحمد ملت بیضای اسلامیه نك درکار اولان کثرت ووفرتنه وممالك محروسه وسرحدات خاقانیه نك وسعت ومسافتنه کوره تکثیر عساکر قضیه‌سی وقت ایجابی اعتباریله فرایض حالیه ومعظمات امور دینیه دن اولدیغی ظاهر وبدیدار وممالك محروسهٔ ملوکانه مده بولنان کنج وتوانا اهل اسلامك جمله‌سی عساکر منصوریه تحریر اولنمق لازم کلسه بادیٔ عمرانیٔ بلاد اولان امر زراعت وحراثتك تعطیلنی موجب اوله جغی وبویله قالدیغی صورتده دخی لدی الاقتضا یعنی وقتا بوقت سفر همایونم وقوعنده فن حربدن غافل ونظامسز برطاقم نفیرعام عسکرلری چیقارلوب بونلرامرغزا وجهاددده بالطبع ایشه یرامیه جقلری واقعات سابقه‌دن معلوم وآشکار اولدیغندن بشقه مملکتلرندن چقارلنجیه دکین وبریله جك خرجراه ولوازم سائره‌لری ضمننده صرف اولنان اچه‌لر بیهوده محو وهدر اوله‌کلدیکی بالتجربه بدیهی ونمودار اولدیغنه بناء هم اهالیٔ مملکتنه ثقلت ومشقت اولمقسزین هرکس ینه برزنده وبورد لرنده زراعت وحراثت وکار وکسب وتجارتلریله مشغول اوله رق سایهٔ حراجویهٔ پادشاهانه مده مستریح الحال ومرفه البال اولمق وهمده لدی الاقتضا ممالك محروسهٔ پادشاهانه مده شعایر اسلامیتدن اولان اصول حربیه وصنایع جهادیه ده اکتساب فنون ومهارت ایتمش مرتب ومنتظم جنود کثیره موجود بولنمق نیت خالصه‌سیله بتوفیقه تعالی ردیف عساکر منصوره اسمیله مسمی برطاقم عساکر منتظمه ترتیب واصول وفروعی جمله اهالی وفقرایه خیرلی وسهولتلی اولمق اوزره بالمطالعه قرارلشدیریله رك اکا کوره مستندا بتوفیق الله تعالی اناطولی وروم ایلینك مناسب اولان محللرنده اجراسنه شروع ومباشرت اولنمسی شرفریز سنوح وصدور اولان امر وارادهٔ اصابتعادهٔ ملوکانه‌م مقتضاسندن اولمقدن ناشی خصوص مذکور یو دفعه سور همایونم مناسبتیله درسعادتمه جلب اولنان وزرای عظام ومشایخ کرام وعلمای اعلام حاضر اولدقلری حالده وکلای فخام دولت علیهٔ ابد انتسام بینلرنده عقد اولنان مجالس شورادە لدی المذاکره بوخصوص خیریت منصوصك دینا وملکا انواع فوائد ومحسناتی آشکار اولمق حسبیله بمنه تعالی بهر سنجاقدن حاوی اولدیغی قضارلك معادن وخاص واوقاف ومعاف وغیرمعاف جمله سی سیان طوتیله رق علی السویه عمومندن مع ضابطان بیك درتیوز نفردن عبارت پر رطابور ردیف عساکر منصوره ترتیب وتنظیم ونفرات مذکوره یکرمی اوچ یاشندن اوتوز ایکی یاشنه قدر اولان اهالیدن حسن خواهلرینه تحریر وتقسیم اولنمق وبعض کوچك سنجاقلرك قلت نفوسی جهتیله برو جه مطلوب پر طابوره تحملی

اولدیغی حالده اومغوله کوچك سنجاقلرجوارنده بولنان دیکرلوا ایله بوماده ده برلشدیرپله رك انلردن اکمال قلنمق واشبو ردیف منصوریه بعض عساکر منصوره دن قاعدا اچمش نفراتدن مملکتلرنده بولنوبده مشی وحرکته مقتدر وخواهشکر اولنلرا ولدیغی حالده انلرك تحریرنده برکونه یأس اولیوب بلکه تفنکلری جهتیله فوائدی موجب اولوجهله جغتدن اولوجهله یونلردن دخی تحریر اولنمق وفقط ذکر ایله اکتفی اولان بعض سواحلده کائن قضالرا هالیسی ردیف نظامنه قارشدرلیه رق عساکر بحریه یه تخصیص اولنمق اوزره محلهای تعریفیله بشقه جه اقتضای نظامنه یاقلق واشبو ردیف منصوره یه یازیله جق عساکرك استخدامی انجق سفرهنکامنه مخصوص اولمق جهتیله ایام حضرده اصل موظف عساکر منصوره مثللو شورایه بورایه متاوبه تکلیفی وایجلرندن اصل منصوره نظامنه عساکر اخذی تجویز اولنمامق وعساکر مرقومه نك ایجاب ایدن ضابطاتی قضالرك خانه وکشی زاده لرندن کنج وتوانا وعسکر ضابطلکنه سزاکسنه لر وارایسه انلردن تحریر وتنظیم اولنوب انجق بومثللو ضابطان دائما امور عسکریه ایله اشتغال ایدرك سائر مملکت امورینه وبویده لق مثللو مصلحتنه قارشمامق وشوقدرکه بعض مملکت اعیانی وسوز صاحبی وجوهدن بریسی هم عسکر ضابطلکی اریابندن اولوب وهم ذاتا دولت علیه مه صداقت واستقامت مخصوصه سی مشهود ومتین اولوبده سائرلرندن مستثنا اولهرق انك ضابط نصب واستخدامی والیء مملکت تنسیب ایدرك اول امرده بوطرفه تحریر واسنیذان برله ارادهٔ سنیهٔ شاهانه نم متعلق اولدیغی حالده اقتضاسی اجرا اولنمق وعساکر مرقومه نك اجرای تعلیملرینچون اقتضا ایدن معلملرعساکر نظامیه بولنان محلرده انلردن تعیین برله تعلیم وتعلم ایتدیریلوب عساکر نظامیه بولنمیان محلرده دخی بوطرفده مناسبلرندن وعساکر نظامیه ده بولنان همشهریلرندن وبعضا دخی بوطرفدن مأذونا صله سنه کتمش مملکتلی نفراتدن مدت مأذونیتلری تکیلنه قدر تعلیم نفراته تعیین اولنمق وخاندان زاده لردن وسائردن طشره لرده نصب اولنه جق ضابطان فن تعلیم وتعلمی اول امرده کوندریله جك معلملرایله محلرنده تحصیل وبعده ذکر اولنان ضابطان براراق درسعادتمه کلوب باب سرعسکریده دخی بیوك تعلیملری کوره رك لایقیله اوکرنوب از وقتده عودت ایتلری خصوصی هم برمحل وموقعده نوجهله مناسب اولورایسه اویلجه اجرا ایتلری سنجاق متصرفلرینك رأیلرینه محول اولمق وبروجه محرر ضابطان مرقومه براراق درسعادتمه کلوب باب سرعسکریده بیوك تعلیملری کوره رك لایقیله تحصیل ایده جکلر ایسه ده ضابطان مرقومه انجون اراق اراق درسعادتمدن عساکر خاصه ومنصورهٔ شاهانه م ضابطلرندن میرالای وقائمقام والای امینی مثللو ضابطلر کوندریلوب اشبو کوندریله جك ضابطان ردیف منصوره ضابطا ننه محللرنده الای وطابور تعلیملرینی تعلیم ایتسه لر بوکیفیت اومقوله ضابطانك تیز وقته تحصیل وتکمیل فنون حربیه ایتلرینه سبب اولهجغدن بمنه تعالی صره سی کلدکده بوطرفدن ضابط کوندرلسی جائز اولوب کوندریله جك ضابطانك انتخاب وارسالی حالا بالاستقلال عساکر منصوره سرعسکری دستور مکرم وزیرم خسرو محمد پاشا اجلاله نك عهدهٔ رأینه محول اولمق وعساکر مرقومه نك تعلم وتعلیملرینك تسهیلی ضمنده هفته ده برقاچ کون وبلکه پوش قالدیقجه هرکون کندو قریه لرنده وبعضا جسیمجه ناحیه لر وقضا باشلرنده کوندریله جك معلملرایله دائما تعلیم وتعلمله مشغول اولمری مناسب اولهجغدن واصل مطلوب دخی اهالی بلادك مقتضای دیانت وانسانیتلری اوزره تحصیل لوازم جهادیه واکتساب فنون حربیه ایتلری نیت خیریه سنه مبنی ایدوکندن ارتق هر بر سنجاق وقضا وقرانك بعد ومسافه سنه کوره بروفق مطلوب اجرای تعلیملریچون مناوبه ترتیبی ومحل تعیینی وتعلیمکاه تخصیصی مثللو شیارك وجه مناسبی محللرنده نصورت ایله ایسه اویلجه ترتیب واجراسی کذلك سنجاق متصرفلرینك رأی رویتلرینه مفوض اولمق وبونلرك سنده ده ایکی دفعه حسب النظام بیوك تعلیملرینك اجراسیله صورت مهارتلرینك معاینه سی وقضالرده تعلیم ایده جك نفراتك اصول تعلیمده اولان

اختلافلرینك اوکره دیلوب اویدرلسی ضمنده اهالینك حرائت وزراعتدن خالی بولندیغی وقتده مثلا روز خضر وایلول مثللو موسملرده اومغوله قضا وقرادن عساکر مذکوره سنجاق باشی ومقرراتی اولان کرسیء ولایتیه جلب وجمع واتده اون بش یکرمی کون مقداری توقیف ایله تعلیم وتعلمرینه لایقیله دقت ونظارت اولنمق واشبو ردیف منصوره نظامنه قونیله جق عساکرك اجرای تعلیم وتعلمری وهر دورلو ایفای نظام وانتظاملری بالخاصه سنجاق متصرفلرینك عهدهٔ مأموریتلرینه محول وبالذات اقدام ونظار تلرینه متوقف اولق لازم کله جکندن دائما ایجابته کوره عساکر بولنان قضا وقصبه لری کزوب یونلره علی الدوام نظارت ایتلری ومثلا پرسنجاق داخلنده بولنوب حسب الاقتضا بوطرفدن بشقه جه ویوده ایله اداره اولنان قضاده اصل ویوده لق امورینه خلل کلمامك اوزره اشبو ردیف منصوره نظامنجه عسکری به متعلق مواد ده اول سنجاغك اصل والبسنك حکمی جاری اولمق واشبو ردیف منصوره نظامائه متعلق جانب سرعسکریدن اولنه جق اوامر ونواهی اشبو مأمور اولهجق وزیرنا لریتك یازیلوب وکذلك نفرات مرقومه یوقیله اصولرلریتك اجراسی وزورنا لریتك تنظیمی کیفیاتی دخی جانب سرعسکریدن وبریله جك تعلیمنامه یه درج اولنوب مقتضاسنجه حرکت اولنمق واشبو ردیف منصوره عسکریتك لدی الحاجه سفر همایونم وقوعیله مأموریتلری تفویضنده اقتضایدن البسه واسلحه ومابهیه وتعیینا تلری بعبنها عساکر منصوره مثللو سایهٔ احسانوایهٔ شاهانه مده طرف سلطنت سنیه دن اعطا ورؤیت اولنه جغدن بشقه حین تحریرلرنده دخی برقات البسهٔ نظامیه لری طرف دولت علیه دن وبریله جکندن تمیزجه طورمق ایچون نفرات بالکز اثنای تعلیمده اکتسا ایدرك ایام سائره ده کندو البسهٔ عادیه لریله کزوب فقط افراد اهالیدن لاجل الامتیاز علی الدوام جله سی باشلرینه فس اکتسا ایتمك وردیف منصوره ضابطانی سائر اهالی وافراد دن ممتاز اولملرینچون هر وقت البسهٔ نظامیه لری اوزرلرنده بولنمق ونفراتدن دخی ایام سائره ده البسهٔ نظامیه هیئتیله کزمکه خواهشکر اولنلر اولوبده کندولرینك دائما کیه جکلری البسه لرینی بعدازین اکا کوره یاپدرمق استدکاری حالده اویلجه رخصت ویرلمك وضابطان مرقومه نك صورت انتخابی یعنی هر بریازیله جق کسنه نك لیاقت واستعدادینه کوره کوچك وبیوك ضابط نصب واجراسی صورتی دخی سنجاق متصرفلرینك محللرنده معاینه وتدقیق ایله انتخاب ورأیلرینه محول اولمق وضابطان مرقومه یه اقتضایدن نشان عالیلر بوندن بویله هر برینك نصب واجرا لری سنجاق متصرفلری طرفلرندن بالاجرا حین تکیلنده با دفتر اشعار واسنیذان اولنه رق صدور ایده جك امر وفرمان همایونمه تطبیقا ضربخانهٔ عامره مدن اعمال وارسال اولنمق وبونلرك لازم کلان ضابطان قلیلری وبالجمله تفنك وپلاسقه وچانطه ومعطره وترتیبه مثللو کافهٔ اشیای مقتضیه لری طرف سلطنت سنیه دن اعطا واحسان قلنه جغدن نفراته متعلق تفنك واشیای سائره فقط تعلیم وقتلرنده ضابطلری معرفتلریله وبریلوب بعد التعلیم اخذ وحفظ اولنمسی لازمه دن وفقط وبریله جك البسه کندو یدضبط وحفظلرنده اولمسنده تمیزجه ومنتظم طورمسی دخی ملحوظ اولوب هرنه ایسه کرك تفنکلرك وکرك البسه واشیای سائرلرنك تلفدن بری وسالم اولهجق وجهله واصول نظامجه ضابطلرینك انضمام معرفتلریله مناسب محللرده محافظه لری والبسه نك نفرات یدنده ابقاسی وباخود انك دخی بعد التعلیم اخذ وحفظی ماده لرنده محل وموقعنه کوره انسب وازم اولان صورتلرنك اجراسی خصوصیدنی سنجاق متصرفلرینك عهدهٔ مأموریتلرینه مفوض ومحول اولمق واشبو تحریر اولنه جق نفراته سایهٔ احسانوایهٔ شاهانه مده بشرغروش وضابطانه دخی منا... مقداری ماهیه لر وبرلمك اوزره بمنه تعالی همان تحریر وتنظیملری اجرا واتی ماه ظرفنده هر نمقدار مصارفاری وقوعبولور ایسه دفترلری درسعادتمه اسرا اولنه رق اکا کوره طوبدن اقتضاسنه باقلق ونفرات مرقومه نك داخل سنجاقده لاجل التعلیم تعیین اولنه جق محللره اجتماعلرنده وکرك سنده ایکی دفعه بیوك تعلیملرینك

اجراسیچون کرسیء اولیه کلد کلرنده ویریله جك تعیینات ومصارف صاوه ری اول امرده والبلرك رأی ومعرفتلریله کوربلوب بروجه مشروح التی ایلغی یلندکده منوط ایده جك ارادهٔ سنیه مه تطبیقا تنظیم واستیفا اولنورابسه ده یوندن ماعدا ارالق اراالق سنجاق منصرفلری نظارت عسکریه ایچون قضالری طولاشدقلرنده وقوعبوله جق مصارفلرینی داخل دفتر ایتمیه رك سایهٔ معالیوایهٔ ملوکانه مده کندو تمتعلرندن رؤیت وبوطولاشمق سبیله قضالردن اسب وبارکیر وسائر دورلو هدیه اخذندن واهالی وفقرا یه بار اولهجق مصارف وقوعندن مجانبت ونظامانه دائر حالا واستقبالا سؤال واسنیذان ایده جکلری مصالحی جانب سرعسکری یه تحریر واستشعار ایدرك طرف اشرف شاهانه مدن بالاسنیذان کندولرینه یازیله جق وصایا اوزره حرکت وبونلرك تعلیم وتعلملرینه دائر ومتفرعات سائرسنه متدائر اقتضایدن تعلیمنامه جانب سرعسکریدن اعطا اولنه جغدن اکا کوره اجرای مقتضاسنه مبادرت وبالاده محرر خصوصات نظامیه دن طولایی کرك کندو جانبلرندن وکرك سائر مأمورین طرفلرندن کسنه یه برکونه رنجیده وتعدی وقوعبولماسی خصوصنه دخی بغایت اهتمام ودقت ایلملری لازمه دن اولمغله اکا کوره جله طرفدن ایفای فریضهٔ مأموریتلرینه لایقیله اقدام واهتمام اولنمق خصوصلری مجالس شورادە اتفاق ارا ایله قرارکیر اولهرق حضور فائض النور ملوکانه مه عرض واسنیذان اولندقده مواد مشروحه بتوفیق الله تعالی اتفاق ارا ایله قرارکیر واصول وفروعی دین مبین ودولت علیهٔ ایدرهینم حقنده محض خیر ایدوکی امر غیر متبر اولمقدن ناشی اولوجهله تأسیس نظام اولنه رق علی الدوام اویلجه دستور العمل طوتلمق اوزره تنظیم واجراسنه ارادهٔ سنیهٔ ملوکانه م تعلقیله اولبابده خط همایون شوکتمقرون پادشاهانه م صحیفه پیرای صدور اولهرق کیفیت ممالك اناطولی وروم ایلیده کائن اقتضا ایدن ایالات والویه یه بخصوص اوامر علیه م نشر وتسایرلرینه اعلان واشعار قلنمش اولمغله سنکه وزیر مشارالیه سن وصول امر شریفمده صورت ارادهٔ اصابتعادهٔ ملوکانه می قونیه سنجاغنده کائن بالجمله قضا وقصبات وقرا اهالیسنه اطرافیله افاده واعلان وبوندن مقصود اصلی کافهٔ اهل اسلامك فریضهٔ ذمتلری اولان فنون حربیه یی بروجه مسهول تحصیل ایدرك هر بر محلده مرتب ومنتظم جنود اسلامیه موجود اولمسی قضیه خیریه سندن عبارت اولدیغی درك واذعان وجله یه کرکی کبی تفهیم وتبیان برله سندنی قونیه سنجاغنده کائن حاوی اولدیغی قضالردن برطابور ردیف عساکر منصور تحریر وترقیم برله اصول مشروحه یه تطبیقا نصب اولنه جق ضابطان معرفتلریله تعلیم وتعلملرینه بالاقدام فنون حربیه ده هر برینك ممارسه ومهارتلرینی اکمال وتتمیمه غیرت وصرف رؤیت وزنهار اغماض ورخاوت وزهول وغفلتله خلاف رضا ومغایر نظام برکونه حال وحرکت وقوعه کلمامسی امرینه مزید اعتنا ودقت ایلمك فرمانم اولغین تنبها واعلانا مخصوصا اشبوامر جلیل القدرم اصدار و ایله تسیار اولنمشدر ایمدی کیفیت معلومك اولدقده بروجه مشروح عمل وحرکتله ایفای مقتضای کارکذاری ورویته صرف وسع وقدرت وخلافندن توقی ومباعدت ایلیه سن وسز کفضاة ونواب وسائر مومی الیهم سز مضمون امر وفرمان پادشاهانه م سزکدنی مجزومکز اوله رق موجب ومقتضاسنك اجراسنه بالاتفاق مزید سعی وغیرت وخلافندن حذر ومجانبت ایلمکزبابنده فی اواخر را

عساکر منصورهٔ محمدیه خزینه سندن مضبوط قوجه ایلی سنجاغنك بعض قضالری قوریء همایون مناسبتیله مشیر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلرینك زیر اداره سنده ودیکر قضالری متسلك وجهله اداره اولنمقده اوله رق امور سنجاقده تشتت درکار اولدیغندن بودفعه مبارك قریحهٔ صحیحهٔ شاهانه دن لواء مزبور بروجه محصلای ازتکمید کراسته نظارتیله مشیر مشارالیه حضرتلرینه توجیه واحسان یورلمش اولمغله اشبو شهر ربیع الاولك یکرمی یدنجی بازارکونی باب عالی یه جلب ویفه سی صرمه اشغالی حروفاتی اکسا اولنه رق اجرا واعلان اولنمشدر



بروجه بالا ردیف منصوره نظامات مستحسنه سی قرار بوله رق مدعوا درسعادتده بولنان وزرای عظام ومتصرفین کرام حضراتیله علمای اعلام ومشایخ زهادت اتسامك محللرینه عودتلرینه رخصت سنیه ارزان ولاجل الوداع مابین همایونه کیدنلرك هر بری مبارك خاکپای همایون شاهانه یه روماللی اولهرق حفلرنده التفات واحسان متنوعه شایان یورلمش ومومی الیهم مشایخ وعلمادن دخی هر بری اسعاف ملتمسات واقعه لریله ممنون یورلدقلرندن ماعدا یوکره دخی بشقه بشقه عطایای سنیه احسان وهر برینه باب عالیده فراجه لرا کسا اولنه رق تلطیف واستجلاب دعوات خیریه لرینه مبادرت اولنمشدر وعلی الخصوص رشادتلو چلبی افندی حضرتلرینه مجوهر نشان افتخار اعطاسی مثللو ارزان پیورلدی یازمق وتوجهات همایون دفترزده رتبهٔ اولی یه قیداولنمق اوزره رجال دولت علیه دن مقاطعات ناظری عبدالرحمن ناظف افندی حضرتلرینه مبارك قریحهٔ صحیحهٔ شاهانه دن عساکر منصورهٔ محمدیه دفترداری عنوانی توجیه واحسان یورلمش اولدیغندن مومی الیه حضرتلری اشبو شهر ربیع الاولك یکرمی بشنجی جمعه کونی باب عالی یه جلب وخلعت اکسا اولنه رق اجرا واعلان اولنمشدر

بوندن اولکی تقویم وفایعده بیان قلندیغی اوزره آمدیء دیوان همایون مصطفی رشید بك افندینك تأکید موالات ضمنده فرانسه دولتی جانبنه

سفیرتعیین واعزام اولندیغی مثللو دولت علیه نك دوست احبی اولان انکلتره دولتی طرفنه دخی برمأمور معتبر ارسالی مراد همایون شاهانه بیورلمش ومقدم دخی لوندره یه سفارتله کیدوب کلمش اولان عساکر خاصهٔ شاهانه میرلوارزدن ایکنجی میرلوا سعادتلو نامق پاشانك امر سفارته انتخاب وارسالی تنسیب وارادهٔ بیورلمش اولغله بوکونلرده پاشای مومی الیهك دخی اوندره یه عزیمتی مأمولدر

یلاد دوریه دن بغداد ملالغی سنهٔ آتیه شهر ربیع الاولی غرهسندن ضبط ایتمك اوزره بامصلهٔ صحن ثالثهٔ محیی الدین بك دربروسه مدرسه سی مدرسی نیکده وی محمد صادق افندی یه شرف افزای صدور اولان امر وارادهٔ ملوکانه موجنجه اشبو شهر ربیع الاولك اون التنجی کونی موقفا توجیه اولنمشدر

ترسانهٔ عامره مدیر لکنك ارباب جرایه دن یرداته احالهسی لازم کلمش وزجریه محصلی لبیب افندی نزد عالیده اهل ومناسب کورنمش اولدیغندن مبارك قریحهٔ همایون ملوکانه دن ذکر اولنان ترسانهٔ عامره مدیرلکی مومی الیهه وعهده سندن منحل اولان زجریه محصلغی دخی سیواس والبسی رشید پاشا حضرتلرینك قپوکتخدالغی موقوفاتی حاجی ادهم بکه توجیه واحسان بیورلمش اولغله شهر ربیع الاولك یکرمی بشنجی کونی مومی الیهما باب عالیه جلب وخلعتلری اکسا اولنه رق اجرا قلنمش ومومی الیه حاجی ادهم بکك عهده سنده یولنان موقوفاتیچیلق منصبی دخی ترسانهٔ عامره مدیری سابق احمد شوقی افندی یه احسان وتوجیه وهر پرینك منصبلرینه مخصوص نشانلری دخی اعطا وتعلیق قلنمشدر

اشبو شهر ربیع الاولك یکرمی برنجی بازارایرتسی کونی ساعت یدی صولرنده ا کری قپو قریندهٔ الحاج الیاس محله سنده قضا تدن الحاج طاهر افندینك خانه سندن ازقضا آتش ظهور ایدوب آخر محله تجاوز ایتمه رك بالکز مذکور خانه محترق اولوب سونمشدر

فنون

ایساغوجی شرحی درنابجی عدد ۱ غروش ۱۵
نسخهٔ مذکوره طبعخانهٔ عامره ده طبع اولنوب ثمن مذکور ایله بیع اولنه جغی طالبلرینه اخطار اولندی

دفعه ۸۸ ر ق ۱۸ — سنه ۱۲۵۰

امور داخلیه

بوندن اولکی تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره ردیف عساکر منصوره نظامات جلیلهسنك مرکز اجراسی باب حضرت سرعسکری اوله رق مستقل برمأموری پولنمق لازمه دن اولدیغی بالاستقلال عساکر منصورهٔ محمدیه سرعسکر ظفر رهبری دولتلو محمد خسرو پاشا حضرتلری طرفندن افاده اولنمش وفی الحقیقه کثرت مصالح جهتیله عساکر منصوره کاتبی مثللو ردیف منصوره کاتبی عنوانیله برمأمور مخصوصك نصبی ایجاب مصلحتدن بولنمش وچند سنه دبیر وباب حضرت سرعسکریده امور عسکریه ده استخدام ایله کسب تفنن ومهارت ایتمش اولان خواجکان دیوان همایوندن سوا ری باش یوقلمه جبسی رشدی افندی مأموریتمذکوره یه اهل وارباب کورنمش اولدیغندن توجیهات همایون دفترنده عساکر منصوره کاتبی زبرینه قید اولنمق اوزره عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن ردیف عساکر منصوره کاتبی مومی الیه رشدی افندی یه توجیه واحسان بیورلمش اولغله اشبوشهر ربیع الاخرك اوچنجی کونی باب عالیه جلب وخلعت اکسا اولنه رق اجرا واعلان اولنمشدر ومعینه تحریرات ایچون ویوقلمه جی وروزنامجه جی وزورنال محرری اولهرق مستوفی معاش وتعیینات ایله لزومی مقدار مأمور وکتبه ویماق ترتیب وتعیین قلنمشدر

قوجه ایلی سنجاغی وازنکمید کراسته نظارتی مشیر خاصهٔ شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلرینه توجیه واحسان بیورلمش اولدیغندن لواء مزبور متسلمکنه ونظارت مرقومه وکالتنه امکدارلردن خزینه دارلری عثمان بکی انتخاب وتعیین ایلمشلردر ومیرمومی الیهك استعداد ودرایتی نزد عالیده دخی معلوم اولدیغندن عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن درکاه معالی قپوجی باشیلغی رتبهسی احسان بیورلمش اولغله اشبوشهر ربیع الاخرك اوچنجی کونی باب عالیده خلعت اکسا اولنمشدر

مروج انواع علم ومعرفت ومبهج ارباب معارف ودرایت شوکتمآب مراحم نصاب ادامه الله تعالی فی سریر السلطنة ماقرء الکتاب افندیمز حضرتلری
* ولایعرف الفضل الاذووه *

داعیه سنجه رونق دین ودولت وشرف ملت وانسانیت اولان علوم ومعارفك ترویج وانتشارنده همبسته اقدام تام همایونلری آشکار وارباب احسان قراوانلری درکار اولغله بودفعه دخی رؤس امتحانیه ارادهٔ کرامت افادهٔ خلافتپناهیلری تعلقیله حالا شیخ الاسلام دولتلو سماحتلو مکی افندی زاده مصطفی عاصم افندی حضرتلرینك ترتیبلری اوزره بالقاعده ملازمتلری یدی سنه یه رسیده اولان منتهیان طلبهٔ علومدن طقسان بش ملازم شهر سابق یعنی ربیع الاولك اون یدنجی پنجشنبه کونی باب فنوا پناهیده ادخال دائرهٔ امتحان اولنمش ومطولك فن معانیده مسند الیه احوالنی مبین باب ثانینك مشتمل اولدیغی مباحثدن * وان نبی الفعل علی منکر الخ * مبحثی درس تعیینیله سرای همایون خواجه لرندن نمیر تعیین اولنان درس وکیلی افتخارلی الحاج عمر افندی وقنوی السید حسین افندی وامام زاده اوقاف همایون منشی اسعد افندی واخسقه وی احمد افندی ودکز ایلی یحیی افندی وچهارشنبه لی مصطفی افندی حضورلرنده مرکزکون ظرفنده جله سی بالامتحان ایچلرندن ایکیسی اعلی والتیسی قریب اعلی والتیسی وسط اقوی واوتوزبری وسط قوی وطقوزی وسط اوقویوب ذکر اولنان اهل علوم وزادکاندن دخی یکرمی اوچ مخدوم ظهور ایدن رخصت عنایت غایت شاهانه موجنجه شهر سابق مذکورك یکرمی بدنجی کونی تاریخیله مورخ خارج رؤسیله علما طریقنه داخل وهر پری اقصای امالنه واصل اولهرق شادان قلنمش وحق بوکیم اشبو احسان یکران استجلاب دعوات خیریه یه باعث وترویج علم شریفه اقوی البواعث اولمشدر رب تعالی وتقدس شهریار نجسته آثار افندیمز حضرتلرینی کافهٔ مرادات لرینه واصل ومحن قریب ازمان انواع فوز وفیوض حاصل ایلسون آمین اشبوامتحانه عینی افندی * الدی چوق کیمسه رؤسی سعد اوله بوامتحان * تاریخ تمامی بولمش * وقارصی زاده جمال الدین افندی دخی یانعمیه صبتی چیقسه چرخه بوتاریخمك لایق جمال امتحان ایله مدرس اولدی ارباب علوم تاریخنی حساب ایتمشدر

ذکر اولنان مدرسین

فتح الغازی مدرسهسی کتخدالغی السید عمر خلوصی افندی یه وفضلیه مدرسهسی فلیه لی السید خلیل افندی یه وخانقاه قدریه مدرسهسی کوملجینه لی السید احمد افندی یه ودرسهٔ خواجه کمال بالیکسر بلی السید علی شعوری افندی یه وثانیهٔ لطفی بك مدرسهسی فاشلی سلیمان خالد افندی یه ودار الحدیث حامد افندی طرزونی مصطفی افندی یه ودار الحدیث برهان افندی انقره وی السید صالح افندی یه ورابعهٔ انقره وی مدرسهسی ادرمیدی السید محمد رائف افندی یه واسحق حکیم مدرسهسی درامه لی علی افندی یه ودرسهٔ میرمیران محمد پاشا طرزونی اسمعیل حقی افندی یه ودرسهٔ السید الشیخ محمد افندی کوزلحصاری السید محمد عالم افندی یه وعلیجان مدرسهسی یرکوبلی علی افندی یه وترجمان یونس مدرسهسی انقره وی حسین واصف افندی یه وخصالی چلبی مدرسهسی اطه بازاری محمد افندی یه وخامسهٔ یحیی افندی مدرسهسی قزه حصار نعالی السید سلیمان افندی یه وثانیهٔ خلیل اغا مدرسهسی اخسقه وی محمد مدد افندی یه وانبار غازی مدرسهسی دکزلیلی محمد عارف افندی یه ونقاش پاشا مدرسهسی کانقریلی حافظ علی رضا افندی یه وثالثهٔ کوسج علی بك مدرسهسی توقادی السید حسین افندی یه وملاچلبی مدرسهسی برری السید عبد الرحمن افندی یه ودرسهٔ امین بنا سنان اغا اونیه وی مفتی زاده مصطفی افندی یه وعلی طوسی مدرسهسی استانبولی السید عبد اللطیف افندی یه وبورغانی مصطفی اغا مدرسهسی کاحلی خلیل افندی یه وثانیهٔ محرمیه مدرسهسی طویرانلی السید

اسمعیل حلمی افندی یه ودرسیهٔ مسیح پاشا قره حصار نعللی اسمعیل افندی یه وثانیهٔ شهرامینی مدرسه سی پرشتنه لی احمد خلوصی افندی یه وثانیهٔ اسلام بك مدرسه سی اخسقه وی درسعام محمد خلوصی افندی یه ودرسیهٔ الحاج طورسون طو برانلی محمد افندی یه ومغنسالی چابی مدرسه سی طربزونی مصطفی فوزی افندی یه وثانیهٔ خواص محمود پاشا مدرسه سی قواله لی یوسف افندی یه وثانیهٔ خسرو پاشا مدرسه سی مدللولی السید احمد شاکر افندی یه وثالثهٔ محمود افندی مدرسه سی کانقریلی السید احمد افندی یه وثالثهٔ السید حسن پاشا مدرسه سی زعفران بورلی ابراهیم افندی یه وبهمن اغا مدرسه سی طربزونی حسن حقی افندی یه وثانیهٔ شکرزاده مدرسه سی دکزلیلی احمد افندی یه ودرسیهٔ امینه خانم بروسه وی احمد کامل افندی یه ودرسیهٔ شریفه درایوب استانبولی السید محمد افندی یه ورابعهٔ علی طوسی مدرسه سی استانبولی محمد راشد افندی یه واولای احمد اغا مدرسه سی قسطمونیلی السید حافظ احمد افندی یه ودار الحدیث چاوشباشی احمد اغا میخالجلی السید حافظ حسین افندی یه ویوسف پاشا مدرسه سی طرنویلی حسین افندی یه واسکندر بك مدرسه سی خندقلی حسن افندی یه وخواجکی مدرسه سی مدللولی رمضان افندی یه وقبه قولاق مصطفی اغا مدرسه سی کوتاهیه وی زکریا افندی یه وبیاضیه مدرسه سی شمنیلی السید سلیمان افندی یه ودرسیهٔ امام زاده درجامع وفا طربزونی عبدالله افندی یه وبلبان اغا مدرسه سی بوردرلی السید عبد الحمید ادبی افندی یه وتاسعهٔ سرای ابراهیم پاشا مدرسه سی اسکیشهرلی حافظ مصطفی افندی یه ودرسیهٔ رابعه خانم اکینلی محمد طاهر افندی یه ودرسیهٔ رؤس احمد اغا طربزونی الحاج محمد افندی یه وکوسج علی مدرسه سی اوزنجه آباد خاصکویلی موسی افندی یه ودرسیهٔ سلیمان افندی درقتحیه کانقریلی الحاج ولی الدین افندی یه وعاشرهٔ سرای ابراهیم پاشا مدرسه سی بروسه وی السید یوسف افندی یه ودرسیهٔ یمشجی باشی احمد اغا انقره وی محمد افندی یه بابتدا خارج ✻ وموسی الیهمدن ماعدا کذلك رتبهٔ مذکوره ایله درسیهٔ شرف الدین ارباب استعداددن مسود السید سلیمان افندی یه ودرسیهٔ وصاف عبدالله افندی صدقی زاده افندی حضرتلری حفیدی محمد عابد افندی یه ودرسیهٔ خلیل انصدیق خلیل حمید پاشا زاده عارف بك افندی حضرتلری حفیدی میرمحمد عبد القادر افندی یه ودرسیهٔ ثانیهٔ عمر خلوصی افندی مصطفی پاشا زاده طاهر بك افندی حضرتلری حفیدی میرعبدالکریم افندی یه ودرسیهٔ فیروز بك عرب زاده سعدالله افندی حضرتلری حفیدی محمد بهجت افندی یه ودرسیهٔ قاضی عسکر مختار افندی علی رضا بك افندی حضرتلری حفیدی میرالسید مصطفی کامل افندی یه وروانی چلبی مدرسه سی کواکبی زاده راشد افندی زاده مصطفی عزت افندی یه ودرسیهٔ عبدالکریم بك صدق زاده حفیدی زاده سی السید یحیی سعدی افندی یه وثانیهٔ عارفیه مدرسه سی صالح زاده حفیدی زاده سی السید محمد شریف افندی یه وملاشرف مدرسه سی زادهٔ کلنبوی زاده محمود عزیز افندی یه وفرهاد افندی مدرسه سی پشمقجی زاده زاده سی السید احمد اشرف افندی یه وثالثهٔ توفیق افندی مدرسه سی کوپریلی زاده عاصم بك حفیدی میرمحمد عاصم افندی یه ودرسیهٔ غازی حسن پاشا لطیف افندی برادرزاده سی نوری بك زاده میرالسید محمد امین افندی یه وثانیهٔ رحیق مدرسه سی قیوجیلی زاده زاده سی السید عبدالرحمن افندی یه وبولی پاشا مدرسه سی چلبی مصطفی پاشا زاده بکربك زاده میرالسید محمد امین افندی یه وثانیهٔ اسحق حکیم مدرسه سی دری زاده عطاءالله افندی حفیدی السید محمد سعید افندی یه ودرسیهٔ ولی الدین اغا کاتبی زاده محمود افندی زاده سی محمد عزیز افندی یه وثانیهٔ زکریا افندی مدرسه سی علی ساطع افندی زاده السید محمد قدری افندی یه ودرسیهٔ خواجه سعد الدین افندی همشیرهٔ ابراهیم افندی زاده محمد روشن افندی یه ودرسیهٔ داماد محمد افندی اسمعیل بسیم افندی زاده السید ابراهیم ادهم افندی یه وثانیهٔ اسعد افندی مدرسه سی خطیب زاده زاده سی السید محمد عنبر افندی یه وقاضی زاده احمد افندی مدرسه سی مفید اسمعیل افندی حفیدی نورالدین افندی زاده محمد صائب افندی یه وثانیهٔ لطفی پاشا مدرسه سی یحیی افندی زاده ایوب افندی زاده محمد حمدالله رأفت افندی یه توجیه واحسان بیورلمشدر

موصلهٔ صحن رتبه سیله ثانیهٔ فاطمه سلطان مدرسه سی مدرسی عیسی زاده زاده سی السید محمد سعد الدین افندی یه یرنده ابتدا التمشلی اعتباری توجیه اولنوب شهر سابق مذکورك یکرمی سکزنجی کونیله مورخ رؤس همایونی ویرلمشدر

اعمار ممالك ووقایهٔ اسایش فقرا ورعیت قضیه سی اقدم افکار حکمداریدن اولدیغی مسلم وعلی الخصوص نزد والای حضرت شهنشاهیده براصل ملتزم اوله رق دائما بو اصوله ساعی وموفق اولان وزرای عظام ومتصرفین کرام ومأمورین سائره ملتفت اوله کلدیکندن مصر والیسی محمد علی پاشا حضرتلرینك اوته دنبرو بو ماده یه اعتناسی مؤخرا مصره الحاق اولنان محالرك توجیهی حقنده مساعفهٔ سنیه ظهورینه مدار اوله رق ممالك محروسهٔ شاهانه نك هر محلنده اسایش کامله حصولی تمنی اولنمقده اولوب انجق بو اثناده بریهٔ الشام وقدس شریف ونابلس طرفلرنده عموم اهالی ایله مصر مأمورلری بینلرنده اختلال ومقاتلات عظیمه تکونی شداید تکلیفاتدن نشأت ایلدیکی متواتر اوله رق اکرچه والئ مشار الیه طرفندن بر خبر رسمی یوغیسه ده حادثهٔ جسیمه نوعندن اولدیغنه ووالئ مشار الیهك بو دفعه اسکندریه دن یافه یه عزیمتی استماع قلندیغنه کوره ممالك محروسهٔ شاهانه ده بو وجهله بین الاسلام سفك دماء ومقاتله وقوعی نزد سلطنت سنیه ده تجویز اولنور حالاتدن اولمامغله دفعی خبریله تحریٔ نتیجه سنه اعتنا اولنمقده در

سیسام جزیره سی اهالیسی بر مدتدنبرو صورت مخالفتده بولنه رق مؤخرا یعنی یونان حکومتی قرار بولدقدنصکره طرف دولت علیه دن افلاق وبغدان قائمقامی سابق استفنا کی بك سیسام جزیره سنه بك نصب اولنوب صورت امتیاز رعیتلرینه دائر ویریلان نظام وقرار اقتضا سنجه حرکت ایتلری تنبیهاتی نشر واعلان اونه رق امور وخصوصات جزیره نك رؤیت وتسویه سی ضمننده میرموی الیهك وکیلی کوندرلمش ایسه ده ایچلرنده بولنان لغوفت ومتره بولید واسقاط وخنه نام متمردین اهل عرض ومائل اطاعت اولان اهالی ورعایایی کونا کون ترویرات واکاذیب ایله تغلیط واغفال ایدرك وکیل مرسومی قبولدن امتناع کوسترلمش وبونك اوزرینه اونلرك بو نجه نصایحك ثمره سی کورلمامش اولدیغندن بکتیلرده سفن دونغای همایوندن چند قطعه سفاین ایله جزیرهٔ مرقومه یی ابلوقه ایتك ومادهٔ مخالفتده اصرارلری تقدیرنده اقتضاسنه کوره حرکت اولنمق اوزره قپودانهٔ همایون قپودانی حسن بك مأمور بیورلمش ومیرموی الیهك وکیلی دخی معیتنه ترفیق اولنه رق اعزام وشقاقیا مقدار کفایه عساکر منتظمهٔ شاهانه دخی احتیاطا سوق وتسیار اولنمشیدی موی الیه حسن بك یدنده اولان تعلیمات سنیه اقتضاسی ودرایت وروینی مقتضاسی اوزره اسلوب حکیمانه ایله طاورانه رق وسیسام اهالیسی حقلرنده احسان شاهانه بیوریلان عنایات سنیه ونظامات حسنه نك لطفیات رعیتپروریسنی کوش هوشلرینه القا ایدرك مرسوم لغوفت وسائر مذکور الاسامی فسده صاوشوب اعمال اسباب جبریه یه حاجت قالمقسزین قصور اهالئ جزیره نك جلب وتأمین ودائرهٔ اطاعت ورعیته ادخاللری ماده سی سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده بالسهوله حاصل اوله رق بك وکیلی مرسوم بر مقتضای مأموریت ونظامنامهٔ دولت ابدمدت ادارهٔ امور مملکته مباشرت ایتمش اولدیغی موی الیه حسن بك وازمیر احتساب ناظری رجال دولت علیه دن طاهر بك افندی طرفلرندن بو دفعه توارد ایدن تحریراتدن مستبان اولمشدر

سور همایون مناسبتیله همجوار بولنان دول متحابه طرفلرینه طرف اشرف حضرت شاهانه دن مخصوص نامهٔ همایونلر تصدیریله درسعادتده مقیم سفارتلری وساطتلریله محللرینه ارسال اولنمش اولدیغندن بو دفعه حشمتلو اوستریا ایمپراطوری جانبلری طرفندن جوابنامه سی ورود ایلدیکی ایلچیسی جانبندن اخبار بریله رسمابابعالی یه جلب اولنه رق ذات حضرت وکالتپناهی ایله ملاقات وذکر اولنان جوابنامه یی اعطا وتسلیم ایلمشدر

بو دفعه یونان حکومتی طرفندن درسعادتده اقامت ایتمك اوزره ورود ایتمش اولان ایلچیسی مقام معلای صدارته ومسند ریاسته حامل اولدیغی اعتماد نامه لرینی تقدیم ایچون بابعالی یه کلمسی استیذان ایتمش ورخصت عالیه یه مبنی جلب اولنه رق ذکر اولنان اعتمادنامه لرینی تقدیم ایلمشدر وطرف اشرف حضرت شاهانه یه یونان حکمداری طرفندن مستصحبی اولان نامه سی دخی خاکپای همایون حضرت شاهانه یه رومال اوله رق تقدیم ایلسی مراسم معتاده دن بولنمش ایسه ده اشبو رسمك اجراسی کندوسیله مذاکره وتنظیم اولنه جق معاهدهٔ تجارتك عقد وختامندن صکره یه تأخیر اولنمشدر

موادّ عسکریّه

بتوفیق الله تعالی سواری عساکر منصورهٔ محمدیه برنجی میرلواسی سعید پاشایه سواری عساکر منصوره فریقلکی وپیاده عساکر منصورهٔ محمدیه میرلوالرندن سعدالله پاشایه دخی پیاده عساکر منصورهٔ محمدیه فریقلکی رتبهٔ رفیعه سی مبارك ومسعود قریحهٔ صبیحهٔ حضرت ملوکانه دن عنایت واحسان همایون شاهانه بیورلمش اولدیغندن بنه خاکپای مکارمپیرای جناب جهانبانیدن استیذان بیوریله رق اقتضا ایدن ایکی قطعه مأموریت امر شریفنك اصدار بیورلمسی طرف حضرت سرعسکریدن عرض ایله عرض مذکور معروض عتبهٔ علیای جناب شهنشاهی بیورلدقده اولوجهله اجراسنه مساعدهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه ارزان واحسان بیوریله رق موی الیه سعید پاشا درسعادتده اولدیغندن حضور همایون فیض مقرون شاهانه یه جلب ایله خاکپای همایون ملوکانه یه یوز سوره رك رتبهٔ مذکوره یه مخصوص نشان مفخر تعنوان اعطا اولنمش وموی الیه سعدالله پاشا بر وجه محصلق

حالا سیواس ایالتیله ایالات سائره یه سایه بخش اجلال اولان صدر سابق دولتلو رشید پاشا حضرتلریله برابر بولنمغله مشار الیه حضرتلری معرفتیله ویرلمك اوزره اقتضا ایدن فرمان عالیشان ونشان فروغ افشانی جانب سرعسکریدن طرف مشار الیهه ارسال قلنمشدر

اسعار

بکن شهر ربیع الاول غره سندن غایتنه دکین کرك مبایعات میریه وکرك رایجیله اینه بولی وانیوز وبارطین وبالچق وباندرمه وبرغوس وتکفور طاغی وسلانیك وصامسون ومدانیه وماچین اسکله لرندن اوتوز یدی قطعه سفینه ایله انبار عامره یه بریوك اون سکز بیك اوچیوز یتمش ایکی بچق کیل حنطه ایله اون التی بیك طقوز یوز اون سکز بچق کیل شعیر کلمش وحنطهٔ مذکوره نك درت بیك بشیوز اوتوز التی کیلی دوبریجه دن ورود ایتمشدر

مدت مذکوره ده انبار عامره موجودندن سرای همایونده خاص وخرجی فرنلرینه وغلطه سرای همایوننه واوقاف همایون عمارتلرینه وعساکر خاصهٔ شاهانه وعساکر منصوره وسواری عساکر خاصهٔ شاهانه وسواری عساکر منصوره وعساکر منتظمهٔ بحریه ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره وطوپخانهٔ عامره وخمیره خانهٔ معموره ده موجود بارکیرلر وباب حضرت سرعسکریده مستخدم سکبانان تعیناتلرینه وخبازان طائفه سنه واونجیلر اصنافنه ایکی یوك اونبر بیك بشیوز اوتوز بر بچق کیل حنطه واوتوز التی بیك ایکیوز اللی بش کیل شعیر ایله اون بشبیك کیل قوقوروز صرف اولنمشدر

ذکر اولنان مدتده برغوس وتکفور طاغی اسکله لرندن تجار ورئیس مالی اوله رق اون بر بیك درتیوز قرق کیل دقیق ایله اون سکز بیك یدیوز سکز کیل شعیر وارد اولمشدر

فنون

امتحان مذکورده ترتیب اولنوب اقشهرلی الحاج عمر افندینك سبك عریده قلمه الدیغی اسئله واجوبه تقویم وقایع ناظرینك قلم عجز رقمیله ترکی یه نقل وترجمه اولنمغله سایهٔ شاهانه ده ارباب استفاده سیچون طبعخانهٔ عامره ده دردست طبع اولدیغی اخطار اولندی

وقايع
دفعه ۸۹
جافی ۸
سنه ۱۲۵۰

امور داخليه

قبله‌گاه اسلام وملجاء انام اولان كعبهٔ معظمه شرفها الله تعالى الى يوم القيامه نك كسوهٔ مباركه سيله باب فيضمآبنده كى پردهٔ شريف ونطاق هدايت رديفى بهرسنه تجديد اولنه رق تبركات عتيقهٔ شريفه امير مكهٔ مكرمه پولنا نلرك زيور يت الشرف مفتخر لرى اوله كلوب فقط حج اكبر وقوعنده ذكر اولنان تبركات شريفه دن بعضيلرى طرف اشرف حضرت شهنشاهى يه اوسال اولنمق اصول حسنه دن اولديغنه وبكن سنه دخى حجاج مسلمينك حج اكبر شرفنه مظهر اولدقلرينه بناء تبركات شريفهٔ مذكوره دن پردهٔ شريف صرهٔ همايون امينى الحاج احمد اغايه تو ديعا امير مكهٔ مكرمه سيادتلو شريف محمد بن عون حضرتلرى طرفندن ارسال قلنمش اولمغله شهر سابق يعنى ربيع الاخرك يكرمى اوچنجى پنجشنبه كونى حجاج مسلمين ايله برابر امين مومى اليهك اسكداره ورودى مبسر اوله رق حامل اولديغى پردهٔ شريف مذكور ايچون دأب ديرين سلطنت سنيه دن اولديغى اوزره تعظيمات لازمه ورسم استقبال اجرا پرله ايريلق چشمه‌سى قارشوسنده كائن قصر همايون شاهانه‌دن عسكر يدن مرتب الاى والايله اسكدار اسكله‌سنه ايصال اولنوب اندن پيرايهٔ زورق تعظيم وباشچه قپوسندن دخى زيور كردونهٔ سبز پوش تكريم اوله رق امين مومى اليه برابر اولديغى حالده مرتب الاى والايله باب عالى يه كتوريلوب بالجمله خدمهٔ باب عالى يوك قپودن وكتخداى دولت عليه ورئيس الكتاب افنديلر حضراتى سنك ركابدن وذات صدارتپناهى ايله حضرت سرعسكرى بالاى نردباندن استقبال ودوش تبجيله الته رق عرض اوطه‌سنك صدرى بالاسنده اماده اولان رحلهٔ توقيرا وزرينه ايصال ايلدكلرنده بالجمله حضار باب تبجيل تقبيل وزيارت باهرهٔ البركتيله هريرى شرف جهانيها تحصيل ايدرك حاضر بالمجلس ابو ايوب انصارى رضى عنه ربه البارى جامع شريفى امامى الحاج عبد الله افندى دخى خادم الحرمين الشريفين اولان شوكتمآب كرامتنصاب افنديمز حضرتلرينك استزادهٔ ايام عمر وشوكت واقبال شاهانه‌لرى دعا وتمناسنى ثبت جريدهٔ اجابت ايلدكلرندن صكره ينه الاى ايله باب السعاده پيشكاهنه كوتوريلوب اوراد ن اندرون همايون ناظرى ابو بكر افندى حضرتلرى خرقهٔ شريفه وحزينهٔ همايون خدمه‌سيله بالاستقبال تسليم اولنمش وامين مومى اليهه وكتخداسنه وحرمين ترجمانى افندى يه وايوب امامى مومى اليه عبد الله افندى يه باب عاليده خلعتلر اكسا وسائر خدمه‌يه عطايای سنيه اعطا قلنمشدر

موش سنجاغى اوته دنبرو ميرميراندن مستخلصه مناسبتيله توجيه اولنه كلور ايسه ده برمدتدنبرو حسن اداره سلكندن چقاركى اولمش اولديغندن هم لواء مزبورك حسن اداره سى استحصال اولنمق وهمده اهالى وسكنه سى مركز رقاه واسايشده بولنمق اوزره حالا سيواس والبسى ومعادن همايون امينى صدر سابق دولتلو رشيد پاشا حضرتلرينه بودفعه عواطف علية حضرت شاهانه دن بروجه الحاق توجيه واحسان پيورلش اولمغله قپوكتخداسنه خلعت اكساسيله اجرا اولنمشدر

استانبول فاضيلغنك مدت مدى شهر سابق غايتنده تمام اولمغله قضاء مذكور اشبو جمادى الاولى غره سندن ضبط ايتمك اوزره استانبول پايه‌لوزندن حالا تقويم وقايع سنيه وطبخانهٔ عامره ناظرى وقايع نويس صحافلرشيخى زاده السيد محمد اسعد داعى يه ذكر اولنان مأمور يتلركا كان عهده سنده ابقا برله لطفا وكرما توجيه واحسان وفات اندرفات ممنون عنايات شهنشاه زمان پيورلشدر باری تعالى وتقدس كافهٔ مأمورين ايله رضاى فيض اقتضاى باری وارتضاى فحى مضاى شهر باری يه موفق ايليه آمين

مصارفات نظارتى رجال دولت عليه دن عثمان بك افندى حضرتلرينك عهده سندن صرف وتحويل ايله قريحهٔ صبيحهٔ حضرت شهنشاهيدن ترسانهٔ عامره دن معزول رجال دولت عليه‌دن الحاج على بك افندى حضرتلرينه احسان وتوجيه پيورلش اولمغله شهر سابق يعنى ربيع الاخرك اون دردنجى جمعه كونى باب عالى يه جلب اولنه رق خلعتى اكسا واجرا اولنمشدر ومصرف انبارى دينلان محلده ذخيره انبار امينى كبى بشقه جه برمأمور اولمسنده محسنات اوله‌جقى جهتله زعما دن تركمن ويوده سى سابق عارف اغا با ارادهٔ سنيهٔ شاهانه انبار امينى تعيين قلنمشدر

خواص رفيعه قضاسى يعنى ايوب ملالغى اشبو سنهٔ مباركه شهر رمضان المباركى غره سندن ضبط ايتمك اوزره سليمانيه مدرسلرندن اسكيجه وى خليل ابراهيم رفعت‌يك افندى يه توجيه وحالا ازميرقاضيسى انقره وى السيد على افندى شايان عاطفت اولديغنه بناء ايكيوز اللى برسنه سى محرم الحرامى غايتنده ختامه رسيده اوله‌حق مدت معينه سنه اوچ آى مدوضم وحالا اسكدار قاضيسى مسود مصطفى نظيف افندى دخى سزاوار مكرمت اولمغله اشبو سنهٔ باهرة الميمنه شوال مكرمنك يكرمنجى كونيده رسيدهٔ ختام اوله‌جق مدت معينه‌سنه كذلك اوچ ماه مدوضم اولنوب شهر سابق يعنى ربيع الاخرك يكرمى طقوزنجى كونى اقتضا ايدن اوامر عليه‌ى اعطاسيله مومى اليهم شادان قلنمشلردر

توجيه قضاء حواص رفيعه مناسبتيله وقوعبولان سلسله‌ده خامسهٔ سليمانيه رتبه‌سنده مراد پاشاى جديد مدرسه‌سى مدرسى فتوى السيد حسين افندى يه محله اولان سليمانيه مدرسه‌سى يرى موصلهٔ سليمانيه ايله محمد اغا مدرسه‌سى مدرسى ماتيادى محمد افندى زاده لطف الله افندى يه بارتبهٔ خامسه يرى حركت المثلى ايله منقارى زاده دراسكدار مدرسه‌سى مدرسى عرضحالى قدرى افندى زاده على بدرالدين افندى يه بارتبهٔ موصلهٔ سليمانيه يرى صحن ثمان مدرسلرندن شهرى السيد محمد سعيد افندى يه بالابتدا المثلى يرى موصلهٔ صحن ايله مفتى حسين افندى مدرسه‌سى مدرسى كشلى عبد الله افندى زاده محمد رشيد افندى يه بارتبهٔ صحن يرى حركت داخل ايله امين غنم مدرسه‌سى مدرسى قسطمونيلى خواجه عمر افندى زاده محمد صادق افندى يه باموصلهٔ صحن يرى ابتدا داخل ايله ثالثهٔ پيرى مدرسه رسى مدرسى پولوى السيد حسن افندى يه باحركت داخل يرى حركت خارج ايله عايشه خاتون مدرسه‌سى مدرسى اكينلى ابراهيم افندى زاده السيد محمد طاهر افندى يه بالابتداداخل يرى ابتداحارج ايله درسيهٔ خواجه عطاء الله افندى مدرسه‌سى خرپوتى عبد الرحمن افندى زاده السيد مصطفى توفيق افندى يه باحركت خارج توجيه اولنوب شهر سابق مذكورك يكرمى بشنجى كونى تاريخيله مورخ رؤس همايوناريه برلشدر

باموصلهٔ سليمانيه اولاى زكريا مدرسه سى مدرسى خاتم سلطان حفيدى ميراسيد يحيى افندى يه مدرسهٔ مذكوره باامر همايون عنايتمقرون شهر اسبق يعنى ربيع الاول اون بشنجى كونى تاريخنده خامسهٔ سليمانيه اعتبار اولنمشدر

حالا ودين والبسى ومحافظى حسين پاشا وجرمن سنجاغى متصرفى مصطفى نورى پاشا حضراتنك قپوكتخدا لقارى رجال دولت عليه‌دن ضربخانهٔ عامره ناظرى السيد على رضا افندى حضرتلرينك عهده سنده ايسه ده مومى اليه حضرتلرينك نظارت مذكوره مصالح جسيمه سيله مشغوليتى جهتيله مشار اليهما حضراتنك قپوكتخدا لقارى خدمتلرى عهده سندن صرف وتحويل اولنه رق قريحهٔ صبيحهٔ حضرت شاهانه دن چاوشباشى اسبق رجال دولت عليه‌دن ناشدبك افندى حضرتلرى عهده‌سنه احسان وتفويض پيورلش اولمغله شهر سابق مذكورك اون طقوزنجى بازار كونى باب عالى يه جلب وخلعت اكسا اولنمشدر

ويران شهر سنجاغى متسلمكى دركاه عالى قپوجى باشيلرندن حسن چاوش اوغلى حسين اغا عهده سنده اوله‌رق كندوسى مقدمجه بعض شكايتجيسى ظهوريله درسعادته جلب اولنمش وبرينه براقديغى اوغلى موسى حقنده دخى كذلك بوانناده شكايت وقوعبولمش اولديغندن لواء مزبور متسلمكى مومى اليه حسين اغا عهدسندن صرف وتحويل ايله قريحهٔ صبيحهٔ شاهانه‌دن قسطمونى سنجاغى متسلمى دركاه عالى قپوجى باشيلرندن دده مصطفى اغايه قسطمونى يه الحاقا احاله وتفويض اولنمش ومومى اليه موسى اغانك دخى درسعادته اقامت ايتمك ايچون كلمسى ضمنده مكتوب سامى كوندرلمشدر

درسعادت واناطولى وروم ايلى طرفلرنده كائن روم وارمنى كنيسالرى ويهود سناويلرى خراب ومحترق اولدقجه بالاستدعا مساغ شرع شريف اولديغى اوزره انشالرينه رخصتى حاوى اوامر عليه اصدار اولنه‌كلمكله برمدتدنبرو خراب ومحترق اولمش برطاقم كنيسالرك تعمير استدعالرى تراكم ايدرك رعايا فقراسى تظلم واستدعا ايتمكده اولدقلرندن بودفعه مساعدهٔ سنيه ارزان پيورديله رق محللرندن ورود ايدن اعلامات شرعيه ورعايا محضرلرى وكشف رسملرى جانب جناب فتواپناهى يه ارسال ايله ايچلرندن موافق شرع شريف اولنلرى تفريق اولنمش وبلا توسيع وترفيع هيئات قديمه واصليه‌لرى اوزره انشا وتعميرلرينه جواز شرعى بى مين وبريلان فتواى شريفه موجبنجه مباركخاكپاى همايون حضرت شاهانه‌دن بالاستيذان اومقوله اردن معلوم المقدار كنيسالرك انشا وتعميرلرينه رخصت سنيهٔ جناب خلافتپناهى ازران پيورلش اولمغله اقتضا ايدن اوامر عليه‌سى تصدير واعطا قلنمشدر

بروقتدنبرو روم ملتى بطريق اولان قسطنديوس منن واختيار پرآدم اوله‌رق وامتداد مدت مأموريتى جهتيله كندوسنه فتور دخى كنوره رك امور ملت ومصالح بطريقخانه حسن رؤيتدن قالمش ورمز تعالى حضرتلرى سايهٔ شوكتوايهٔ شاهانه‌سنى بالجمله رعايا وبرايا سى اوزرلرنده ابد مدت ايلسون شوكتلو كرامتلو ولى نعمتمز ولى نعمت عالم افنديمز حضرتلرى زير جناح سلطنت سنيه لرنده پولنان هر برملل وطائفه نك خوشحال ومرفه البال اولسى مراد خيريت معتاد شهنشاهيلرى اقتضا سندن اولمغله بطريق مرسومك درسعادت جوارنده اطه‌ده كائن خانه سنده اقامت ايتمك اوزره عزايله برينه ارباب لياقت واهليتدن آخرينك انتخابى اراده پيورلش وجماعت مزه پوليدان ورؤساى ملتك انتخابيله طرفنوى مزه پوليدى سابق ديكر قسطنديوس مناسب كورلش اولمغله شرفيافتهٔ صدور اولان امر وفرمان حضرت شاهانه موجبنجه ذكر اولنانلرك بطريقلك مرسومه توجيه پيوريله رق شهر سابق يعنى ربيع الاخرك يكرمى التنجى بازار كونى باب عالى يه جلب برله كندوسنه وخلعت الباسى معتاد اولان مزه پوليدان وخدمهٔ بطريقخانه وتوابعاتنه بشقه بشقه خلعتلر اكسا اولنه رق اجرا واعلان اولنمشدر

اشبو جمادى الاولينك بشنجى صالى كيجه سى ساعت التى بچق صولرنده روم ايلى قواق حصارنده واقع اتمكجى فرونى وبرعدد بقال دكانى واون عدد دكاكين سائره ايله جامع شريف واتصالنده اولان مكتب محترق اولمشدر

امور خارجيه

تموزاينك اواسطى تاريخيله مورخ اوله رق اوروپادن ورود ايدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار روحوادثك خلاصهٔ ترجمه سيدر

پرتقاج سنه دنبرو پورتكيز مملكتنده قرال اولان دونمبكل نام قرازاده ايله ملكا وقانونا وارثهٔ صحيحهٔ قرالیت اولان دونامار يا نام قزلك پدر ووكيلى وقرازادهٔ مومى اليهك بيوك قرنداشى دونپدرونام قرازاده بينده دولت مذكوره ده

اولویت استخلاف قرالیت دعواسندن طولایی ایکی اوچ سنه دنبرو مملکت مزبوره ایجنده محاربه ومصاربه نك اشتدادی وبرسنه اوّل فوت اولان فردیناندونام اسپانیا قرالنك قزی ونامزد عهدی اولان دونا ایزابلانك والدهسی ووکیلهٔ قرالیتی قرسنبانام قرالیچه ایله یبوك قرنداشی اولان قرال مومی الیهك وفاتندن اوجله اتالیا ابالا تنك برنده اقامت ایتمك اوزره اسپانیا مملکتندن طرد واخراج اولنمش وقرنداشی قریبا ملحوظ اولان وفاتنه انتظارا پورتکیز مملکتنده دونیکل اردوسنه صغنمش اولان دون فارولوس نام قرازاده نك اهالیٔ اسپانیادن قچی وافر طرفدارزی اراسنده یه دعوای استحقاق قرالیت سببنه مبنی پرسنه دنبرو اسپانیا مملکتنك اکثر ایالاتنده اختلال ومقاتله نك امتدادی تفصیلاتی مقدما طبع اولنان تقویم وقایع نسخنده مندرج امور خارجیه مطلبنده ارالق ارالق اشارت وبیان اولنمشدی انجق پورتکیز قرالیچه سنك وکیل قرالیتی اولان مومی الیه دونپدرو جنابلری اوچ سنه طرفنده واقع اولان محاربانك مقر قرالیت اولان لیزبونا شهرینك ودیکر بلاد وامصارك ضبط وتسخیریله قرنداشی دونیکلك عسکری اوزرینه بعض غلبه لر اغتنام واستحصال واسپانیا قرالیتنك وکیله سی قرسنبا نام قرالیچه اسپانیانك بعض ایالتلرنده فی الجمله تسکین اثار فتنه واختلال ایتمك خصوصنه ظفریاب اولمشلر ایسه ده اشبو غائلهٔ عظیمه یی یالکز کندو قوت مخصوصه لریله کلیا دفع ورفع ایتمکده خیلی عسرت وصعوبت درکار اولدیغنی فکر وملاحظه ایتملریله تسهیل مصلحت ضمننده بودفعه فرانسه وانکلتره دولتلریله بروجه آتی عقدروابط اتفاق واتحاد ایتمك اوزره قرار ویرمشلردر

تیسان اینك اواخری تاریخنده اسپانیا وپورتکیز وفرانسه وانکلتره دولتلری بینده منعقد اولان اتفاق معاهدهسنك صورتیدر

اسپانیا وپورتکیز دولتلرینك منافع مخصوصه سی واسباب امن واسایشی درد ست اولان حالات خصمانه نك تماما دفع واسئیصالیچون قوت کاملهٔ جانبینك وجه اشرع واشد اوزره صرف واعمالی خصوصنی ایجاب ایلدیکی واشبو حالات خصمانه فی الاصل پورتکیز دولتنك صندلهٔ قرالیتی تارومار ایتمك غرضنه مبنی اولمش ایدیکی درکار ایسه ده الحالة هذه اسپانیا دولتنك مغبر الخاطر اولان تبعه سنه مدار تقویت وصیانت اوله کلدیکی واسپانیا قرالیچه سی ایکنجی ایزابلا نام بنت صدریه سنك مدت صغرسنی خلاندهٔ وکیلهٔ قرالیتی اولان قرستینا قرالیچه نك وپورتکیز قرالیچه سی ایکنجی دونامار یا نام بنت صبیه سنك وکیل قرالیتی اولان دونپدرو نام قرال جنابلرینك نزدلرنده تجزوم وسلم واثار اسایش ورفاهیت داخلیه نك مجددا تأسیس وتأییدی وقیما بعد کیفیت احوال دولتینك مبانیٔ متقابلهٔ قویه اوزرینه وضع وتمهیدی ایچون لازم کلان اسباب ووسائلك تدارك واستحصالی دخی عندلزنده امر ملتزم اولدیغی اجلدن وکیل قرالیت اولان قرالین مومی الیهما جنابلری دون فارولوس ودونیکل نام اسپانیا وپورتکیز قرازاده لرینی پورتکیز اراضیسندن قراره مجبور ایتمك نیت جازمه سیله قوت عسکریه لرینی بریره جمع ایتمك اوزره بینلرنده قول وقرار واشبو معاهده یه بناء فرانسه وانکلتره قرالری جنابلرینه مراجعته ابتدار ایتش اولدقلرنده فرانسه وانکلتره قرالری اسپانیا دولتنك تأکید وسائل امن واماتی خصوصنی علی الدوام التزام ایتمکلکده درکار اولان لازمهٔ ذمتلرینك وکرك مملکتین مرقومتینده وکرك بالجمله اوروپا ممالکنده استقبالی اثار سلیمه یه مدار اولمقلقده واقع اولان کمال خواهش ورغبتلرینك مقتضیاتی مطالعه وبتخصیص انکلتره قرالی جنابلری پورتکیز دولتیله منعقد قدیمی اتفاقنده مترتب اولان مجبوریاتك لوازمنی دخی ملاحظه ایده کلدکلرندن اتفاقنامهٔ مذکوره متعاهدین اولق امنزده عما حرکت ایتمکه رضاداده اولمشلردن بناء علی ذلك اسپانیا قرالیچه سی جنابلری انکلتره دولتی نزدنده رخصت کامله ایله مأمور اقامت اولان میرافلورس نام ایلچیسنی وفرانسه قرانی جنابلری لوندره ده مقیم ظالیران نام یبوك ایلچیسنی وانکلتره قرالی جنابلری وپقونته پالمرستون نام امور اجنبیه ناظرینی وپورتکیز قرالی جنابلری لوندره یه مأمور مودائه سارمنتو نام فوق العاده سفیرتی مرخص تعیین ونصب ایلیوب اشبو درت اربع مرخصلری بالاتفاق ذکر اتی مواذنك عقدوتمهیدینه مبادرت ایلشلردر

برنجی ماده پورتکیز قرالیچه سی ایکنجی دونا ماریا قزی طرفندن بالوکاله مدیر قرالیت اولان پرانجه دوقه سی دون پدرو جنابلری قرالیچه نك اسمنه اولق اوزره عهد وشرط ایدرکه دون فارولوس نام اسپانیا قرازاده سنك پورتکیز مملکتندن طرد وتبعیدی ایچون دست اقتدارنده بولنان کافهٔ اسباب ووسائلی صرف واعمال ایلیه

ایکنجی ماده اسپانیا قرالیچه سی جنابلری قرازادهٔ مومی الیه پرانجه دوقه سنك کندینه واقع اولان دعوت والتماسندن بشقه دون میکل نام پورتکیز قرازاده سنك دون فارولوس نام اسپانیا قرازاده سنه قوة الظهر اعتضاد اولدیغی ایچون علیهنه عظیم ستم وسوزنشلر اینکه دخی استحقاقی درکار اولدیغنه مبنی مومی الیهما دون فارولوس ودون میکل اسپانیا و پورتکیز قرازاده لرینك پورتکیز اراضیسندن اخراجلری خصوصنه پورتکیز عساکریله بالاشتراك عمل واقدام ایتمك ایچون کافی ولازم اوله حق اسپانیا عسکرینك مقدارینی پورتکیز مملکتی درونته ادخال ایتمك اوزره متعهد اولدیغندن ماعدا پورتکیز عساکری مثللو هرطرفده مظهر حسن قبول والتفات اوله حق سالف الذکر اسپانیا عسکری ایچون پورتکیز طرفندن هیچ برکونه خرج ومصرف اولیه رق کافهٔ مصارف لازمه سنی کندو یدننندن اداره ایتمك وقرازادکان مومی الیهمانك مطرودینی تماما حصولپذیر اولدیغی انده واسپانیا عساکرینك حضور ووجودی مومی الیه پورتکیز قرالنك مطلوب اولدیغی زمانده قرالیچهٔ مومی الیها مار الذکر عساکرینی پورتکیز طوپراغندن کندو ملکنه چکمك خصوصنی دخی تعهد ایدر

اوچنجی ماده انکلتره قرالی جنابلری اشبو عهدنامه نك مفادی اوزره لازم کلان اعمال ووتصمیمات تسهیل وتیسیری ضمننده پرقوت بحریه نك اعمالیله معاونت ایتمك اوزره متعهد در

دردنجی ماده فرانسه دولتنك همدستیٔ امداد ومعاونتی بالاده مذکور دول متعاهدین طرفندن لازم ومقتضی کورلدیکی وقت وحالده فرانسه قرالی جنابلری کندو وزیاده فحاطلو متفقلرینك موافقت رأی واداره لریله قرارداده اوله حق حرکاتك جمله سنی اجرایه متعهد اولور

بشنجی ماده سالف البیان دول متعاهدین جنابلری تعهد ایدرلرکه مواد سابقه ده مندرج قضایانك اقتضاسنه بناء درحال اشبو عهدنامه نك اصول وغرضنی پورتکیز ملتنه اشعار وبیانه مسارعت واستعجال ایلیه لر ومومی الیه پرانجه دوقه سی وقوعات ماضیه نك یادینی لوحهٔ خاطردن محو ورفع وبتون ملتی قزینك صندلهٔ قرالیتی اطرافنه جلب وجمع ایتمك نیت جازمه سیله برمدت معینه طرفنده تحت اطاعته داخل اوله حق کافهٔ تبعه سنك جرایم سابقه سی عموما وکاملا نسیا منسیا حکمنده اولدیغنی نشر واشاعت ایتمك ودون میکل نام پورتکیز قرازاده سی پورتکیز واسپانیا مملکتندن چیقدیغی آنده مزلت واصالتنه مقابل برایراد ومعاش کندینه بغلق مرادنده اولدیغنی اعلان ایلیه

التنجی ماده اسپانیا قرالیچه سی جنابلری دون فارولوس نام اسپانیا قرازاده سنك اسپانیا وپورتکیز مملکتندن خروجی عقیبنده رتبه ومزلتنه وحسب ونسبنه موافق برایراد ومعاش تخصیص وتعیین ایتمك عزم ونیتنده اولدیغنی اعلان ایلر

یدنجی ماده اشبو عهدنامه تصدیق اولنوب تصدیقنامه لری برآی ظرفنده ویاخود ممکن ایسه دخی ایلروجه لوندره شهرنده مبادله اولنه دیو برقطعه اتفاقنامه دول اربع مرخصلری طرفندن لوندره شهرنده نیسان آیی اواخرنده عقد وامضا اولنمشدر

اشبو تقویم وقایع شروعنك دردنجی سنه سی ابتداسی تقویم وقایعیدر

دفعه ۹۰
جافی ۲۷
سنه ۱۲۵۰

أمور داخلیه

بوسنه رجب شریفده صدرهٔ همایونك درسعادتدن اخراجی معتاد اوله رق بوجهتله وقت اخراجی تقرب ایلدیکنده مبنی وقتنه قدر لوازم راهنی اکمال ایتمك اوزره صدرهٔ همایون امانتنه برمتاسبنك انتخاب وتعیینی لازم کلمش وبروسه متسلمی بولنان درکاه عالی قپوجی باشیلرندن حافظ محمد اغا امانت مذکوره یه اهل وارباب اولدیغندن عواطف علیهٔ شاهانه دن مومی الیهه عنایت وتفویض اولنمش وعهده سندن محمل اولان بروسه متسلملکی دخی صدرهٔ همایون امینی سابق درکاه عالی قپوجی باشیلرندن الحاج احمد اغایه خدمتنه مکافاة احسان واحاله قلنمشدر وخفتان اغالغی خدمتی باش لالالغدن مخرج عثمان اغایه قریحهٔ همایون حضرت شاهانه دن احسان بیورلهرق حجاج مسلمین مزده جی باشیلغلرینه دخی کمکاولر مختاری محمد اغا اول وخدمهٔ دولت علیه دن ابراهیم اغا ثانی اوله رق انتخاب وتعیین قلنمش وهربرینك اقتضا ایدن خدمتلری بالا کسا مأموریتلری اجرا اولنمشدر

شیخ الاسلام اسبق صدقی زاده احمد رشید افندی حضرتلری چند ایام روم ایلی حصارنده واقع ساحلخانه سنده خسته وانضمام ضعف پیری ایله علاجدن وارسته اولوب اشبو جمادی الاولانك اون التنجی سبت کونی ارتحال دار بقا وبرتسی کونی نمازینی جامع انوار لامع ابی الفتح والمغازیده بعد الظهر مفتی الانام وصدور عظام وسائر علماء کرام جم غفیرایله ادا ایدوب وصبیق اوزره اکری قپو جوارنده مشهد اصحاب اولان طوقلی دده قرینه دفن اولنمشدر متوفای مشار الیه فضیلت ذاتیه ایله سرامد اعلام خصوصا فن جلیل فقه شریفه صاحب اتقان تام ایدی رحمة الله تعالی رحمة واسعة علیه مولانای مشار الیهك عهده سنده اولان اربه لقلردن برکی قضای اشبو سنهٔ مبارکه رجب الفردی غره سندن ضبط اینك اوزره بابایهٔ استانبول رئیس الاطبا عبد الحق افندی حضرتلرینه ضمیمة بروجه اربه لق توجیه واحسان وینه شهر مذکورك اوائلنده علت دقدن وفات ایدن مکهٔ مکرمه پایه لولرندن یسنجی زاده مرحومك مکتوبجیسی دارنده وی زاده مصطفی عزت افندینك عهده سنده اولان مدرنی اربه لغی دخی اشبو سنهٔ مبارکه جمادی الاخره سی غره سندن ضبط اینك اوزره سابقا سلانیك ملاسی وحالا امام ثانی حضرت جهانداری مصطفی نوری افندی حضرتلرینه توجیه ایله شادان پیورلمشدر

ایام صیفیده بعضا شدت حرارتدن جانجاحمی وو باعلتلری ظهور ایلدیکی مثللو برقاچ آی ظرفنده درسعادتده براز خسته لك وقوعبولمش ایسه ده الحالة هذه لله الحمد سکونت اوزره در ذکر اولنان خسته لکدن فریق منصوره رتبهٔ رفیعه سنی احراز ایتمش اولان عثمان پاشا دخی حلول اجل موعودیله ارتحال دار بقا ایدوب فریق مشار الیه درایت ذاتیه سی اقتضاسنجه حقنده حسن توجه عالی بی استحصال ایتمش واستحقاقنه کوره اتفات وعنایات سنیه یه مظهر اولمش اولدیغی حالده عمری کندوسنه یارا ولمامشدر مرحوم مشار الیهك مشهود ومتعارف اولان درایت ودیانتی دلالتلرندن اولق اوزره اثنای خسته لکنده و بلکه حالت احتضارینه قریب وقتده عیاده سنه کیدن بعض ذوات کندوسنك بویله سعادتلی موقعده وسعادت حال اوزره ارتحال ایده جکنه متأسف اولدیغنی سویلمش وحقا که بو مرتبه حسن انتقالی شایان تعزیه کورنمشدر

حق تعالی حضرتلری رحمت الهیه سنه مظهر ایلیه آمین

× ×

دفعه ثالثه ده پایهٔ اسلامبول مکهٔ مکرمه قاضیسی اولان والده کتخداسی زاده الحاج محمد صادق بك افندی بعد الحج والانفصال براحتاج مصر ایله درعلیه یه عودت وموسم حجده شقاغنده برجیان چیقاروب اندن ناشی کندویه زیاده سیله هزال کلوب بوحال ایله اسنبطلی عنترنام مرحله یه کلدکده بادسمومدن دخی مصاب اوله رق صفرك عشر اولنده ارتحال ایدوب محل مذکوره دفن اولنمش اولدیغی خبری ورود ایتمکله عهده سنده بولنان قلعهٔ سلطانیه ارپه لغی اشبو سنهٔ مبارکه جمادی الاخره سی غره سندن ضبط اینك اوزره قرق کیسه ارپه لغی بدلی بابایهٔ مکهٔ مکرمه سابقا ادرنه قاضیسی عارف افندی زاده محمد راغب بك افندی یه وقرق کیسه قضای دخی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط اولنمق اوزره حالا مکهٔ مکرمه قاضیسی الحاج محمد کامل بك افندی یه وچرمن قضای دخی کذلك غرهٔ مرقومه دن مکهٔ مکرمه قضای موقتی شیخ الاسلام اسبق عاشر افندی مخدومی محمد بهاء الدین افندی یه صوبیجه ارپه لغی بدلی وصوبیجه دخی ینه غرهٔ مرقومه دن مدینهٔ منوره قضای موقتی یسنجیلی زاده السید ابراهیم افندی یه توجیه واحسان پیورلمش وامرزی اشبو جمادی الاولانك اون سکزنجی کونی تاریخنده تحریر اولنمشدر

× ×

ازمیرملاغی بیك ایکیوزالی پرسنه سی جمادی الاول غره سندن ضبط اولنمق اوزره سلمانیه مدرسلرندن وسرای همایون خواجه لرندن صاحب درسعام قنوی السید حسین افندی یه توجیه واحسان پیورلمش واهل علمه عنایت شاهانه درکار اولدیغی بیوتوجیهدن دخی عیان اولمشدر

حالا ادرنه قاضیسی یوسف اغا زاده میر محمد منیر افندی یه برقاچ ماه مدد احسان پیورلمسی چرمن سنجاغی متصرفی مصطفی نوری پاشا حضرتلری باتحریرات التماس ورجا ایتمش واونبایده امرواراده مراجعاتهٔ ملوکانه متعلق اولمش اولغله میرومی الیهك بیك ایکیوز الی پرسندسی شهر ربیع الاولی غایتنده ختامه رسیده اولهجق مدت عرفیه سنه اوچ ماه مدد وضم احسان

واشبو جمادی الاولانك یكرمی ... نجی كونی تاریخیله مورخ اقتضا ایدن امر عالی اعطاسیله فرحان قلنمشدر

برمدتدنبرو درسعادت تحمیص خانه سی مدیری اولان متوفی سلیم پاشا برادری خواجكاندن خلیل بك بودفعه جای محرقه‌دن وفات ایتمش اولدیغندن یرینه خواجكان دیوان همایوندن وارباب درایت ومعرفتدن زیورافندی باراده سنیه مدیرنصب وتعیین اولنمش وروغن زیت وصابون اداره‌سی مصلحتی ترسانۀ عامره مدیری ابیب افندی عهده‌سنده ایسه‌ده كندوسی دائما ترسانۀ عامره‌ده خدمت ومشغولیتده اوله جغنه بناء موما الیه نظارت ایتمك اوزره ادارۀ مصلحته برمناسبنك مأموریتی لازم كلدیكندن خواجكان دیوان همایوندن ودیوان همایون قلمی معارفندانی امكدارلرندن احمد حمدی افندی یه كذلك باراده سنیه احاله وتفویض قلنمشدر

كلیك كراسته نظارتی برمدتدنبرو دركاه عالی قپوجی باشیلرندن جلال الدین اغا عهده‌سنده ایسه‌ده كلیك ترسانه‌سنده دردست انشا اولان قالیون همایون خصوصنده بعض كونه بطائتی روغما اولدیغندن نظارت مذكوره عهده‌سندن صرف وتحویل اولنه‌رق اسبارته متسلمی اسبق الحاج حسن اغایه عواطف علیۀ حضرت شاهانه‌دن احاله وتفویض اولنمشدر

سكسان یدنجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره اتفاق آرا ایله قرار كیر اولان ردیف منصوره نظامات حسنه‌سنه دائر لازم كلان محللره اوامر علیه اصدار وتسیار اولنمش وهر بری محللرینه واصل اوله‌رق لدی القرائه بالجمله اهالی كمال مسار وممنونیتله سمعا وطاعه مراسمنی ادا وادعیۀ خیریۀ حضرت خلافتپناهی فریضه سنی ایفا ایدرك هرطرفده تحریر واجراسنه مزید خواهش وارزو ایله شروع ومباشرت قلنمش اولدیغی كیفیاتی مبین ردیف منصوره تحریری اراده بیوریلان محللردن پیدرپی اعلامات وتحریرات ومحضرلر ورود ایتمكده اولمغله بمنه تعالی قریبا حسن نتیجۀ نظامات مستحسنه‌نك سایۀ حضرت شاهانه‌ده تیسر وحصولی مأمول ومتمنی اولنمقده در

ممالك خوقند حاكمی شهامتلو محمد خان حضرتلری جانبندن طرف اشرف حضرت خلافتپناهی‌یه خلوص وبیعت اظهاری امنیه‌سیله بوطرفه ارسال ایله كیفیتلری اللنجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده مندرج اولان ایرنظر قاضی وعبدالرحمن بك نام سفیرلرك خوقنددن بوطرفه عزیمتلری تاریخی اولان ایكیوز قرق سكز سنه‌سی خان مشارالیهك قوشن بكبیسی یعنی وزیری مقامنده اولان سید بهادر بك زیارت بیت الله الحرام ارزوسیله رخصت تحصیل ایدرك براوغلی برینه وكیل براغوب دیكر اوغلی سید انكربك واوتوز طقوز نفر آدمی ایله خوقنددن مملكت افغانه واندن بومبای مملكتنه عزیمتله بومبای اسكله‌سندن سفینه‌یه سوار ایله جده‌یه چیقوب ابتدا مكۀ مكرمه‌یه روسای اوله‌رق نسك حج شریفی ادا واتمام وبعده مدینۀ منوره‌یه كلوب زیارت روضۀ مطهرۀ حضرت سید الانام ایله شرفیاب اولدقدن صكره اشبو ایكی بیوك مظهریت وسعادتك اوچنجیسی اولمق اوزره چونكه سریرآرای خلافت وشهنشاهی ودیهیم پیرای سلطنت وظل اللهی اولان شوكتلو كرامتلو عظمتلو پادشاه اسلامپناه افندیمز حضرتلری جمله ملل اسلامیه وطوائف امت محمدیه‌نك ملاذ ومقتداسی وجمله سننه متبوع شرعی مقامنده اولملری جهتله خان مشارالیهك مقدما بالمراسله اكتساب ایلدیكی فیض وابتهاجدن وزیری موما الیه دخی بالذات فائز وحصه دار اولمق ارزوسیله خطۀ حجازدن عنان عزیمتی آستانۀ شوكت اشیانه طرفنه سوق واماله ایدرك مقدمجه صرۀ همایون ایله برابر اسكداره واصل اولمش ودرحال اسكدارده ایازمه‌ده خواجكان دیوان همایوندن مصطفی افندینك خانه‌سنه مسافر ویرلمش وفارسی ترجمانی عرفی افندی حسب المأموریه كیدوب خوش امدی واستفسار خاطر رسمنی ایفا برله وزیر موما الیهك بروجه محرر سبب ورود ونیت صحیحه‌سی هر چند اثنای راهده ایكن صره امینی طرفندن بالانها معلوم عالی بیورلمش ایسه‌ده بالذات كندوسی دخی اظهار مافی الضمیره مبادرتله اولامتبوعی اولان خان مشارالیه حضرتلری وسفراسی حقلرنده ارزان بیوریلان الطاف بهیه والتفات متنوعۀ حضرت شاهانه‌دن طولایی اظهار تشكر وممنونیت ایلدكدنصكره مطلقا خلیفۀ اسلام اولان شوكتمآب مراحمنصاب افندیمز حضرتلرینك مبارك خاكپای همایون شاهانه‌لرینه یوز سورمك واولوجهله شعائر حج اسلامیتی تكمیل ایلمكدن اوزكه امل وارزوسی اولمدیغنی وهمان بش اون كون قدر درسعادتده اقامتله نیازمند اولدیغی مساعدۀ علیه‌یه مظهریتی میسر اولورایسه بعده قره‌دكزدن بحرا روسیه دیارینه واندن مملكتی اولان خوقند جانبنه عزیمت نیتنده ایدوكنی افاده ایلمش وناصیۀ حال وقالندن رونما اولان صدق واخلاصی بركاتی تأثیریله نیاز محرره‌سی رهین مساعدۀ عالی بیوریله‌رق اوغلی موما الیه ایله برابر مابین همایونه جلب برله دولتلو مشیر پاشا حضرتلری واسطه‌سیله مبارك خاكپای همایون خلافتپناهی‌یه یوز سورمك شرفنه نائل اولمش وعواطف علیۀ شاهانه‌دن كندوسنه واوغلی موما الیهه برقطعه مجوهر قوطیلر احسانیله تلطیف والتفات بیورلمش وبردفعه باب عالی‌یه دخی كله‌رك وكلای دولت علیه ایله كوریشوب هر برمجلسده دعوات خیریۀ حضرت شاهانه‌یی ایفا ایلمشدر

قرق طقوز سنه‌سی ظرفنده مؤسس بنیان خیر واحسان وولی نعمت عالم وعالمیان شوكتمآب افندیمز حضرتلرینك امر وفرمان عنایتعنوان شهنشاهانه‌لریله تأسیس وتعمیر اولنان ابنیه‌در كه ذكر اولنور

محروسۀ غلطه ابوابندن قره‌كی قپوسی خارجنده لب دریاده مجددا صوم دیوارلی برباب قراوخانه‌نك انشاسی دركاه معلا قپوجی باشیلرندن موسی اغا معرفتیله قرین انتها اولمشدر ۱۲۴۹ فی ۵ م

روم ایلی حصاری اتصالنده واقع خلوتیه تكیه‌سی وشیخ دائره‌سی وطورمش دده تربه‌سی مدیر ابنیۀ خاصه عبدالحلیم افندی معرفتیله تجدید اولنمشدر ۲۴۹ فی ص

ذكر اولنان طورمش دده حضرتلری آق كرمان اطرافنده كزر برمجذوب الهی ایكن كی رئیسلرندن بری درعلیه‌یه كتوروب حصار مذكورك مقدما وراسنده كائن تكیه‌یه براغوب اولدخی انده طورمش ایمش كیده‌رك ارباب سفاین حسن اعتقاد ایلیوب نذور وصدقات وهدایا وصلاتله چراغنی پرایتمشلر بووجهله یكرمی سنه معتقد جهان ومقصد مسافران اولوب شهرت عظیمه پیدا ایلمش وكندوده اصلا شعور اولمیه‌رق مجذوب مستغرق اولوب انجق درویشلرك تعلیمیله ... اغور اولسون دیرمش عهد احمد خان اول طاب ثراه حضرتلرنده انتقال ایلیوب اوزرینه تربه یاپیلوب زیارتكاه مسافر ومجاور اولدیغی ذیل شقایقده مسطوردر

قله لیده سواری عساكر خاصۀ شاهانه‌نك حیوانلرینه مخصوص اوله‌رق اوچیوز حیوانه كافی آخورك مدیر موما الیه معرفتیله انشاسی رسیدۀ ختام اولمشدر ۲۴۹ فی ص

باب عالی ابنیه‌سنك تجدید مرتبه‌سنده تعمیری مدیر موما الیه معرفتیله تكمیل اولمشدر ۲۴۹ فی غره را

بوغازایچنده خنكار اسكله‌سی نام موقعده مجددا انشا اولنان اسكله مدیر موما الیه معرفتیله یتمشدر ۲۴۹ فی ۵ را

اسكدارده واقع مسكینلر تكیه‌سنك تجدید مرتبه‌سنده مدیر موما الیه معرفتیله تعمیری تمام اولمشدر ۲۴۹ فی را

ساقز جزیره‌سی قلعه‌سنك اطرافنده كائن مضرتی اشكار اولوب بوندن اقدم قره عثمان اغازاده‌لردن یتیم اغا معرفتیله هدمنه شروع اولنان بشیوزدن زیاده كاركیر بنالر تكمیل وعرصه‌لری میدان خالی اوله‌رق تسویه اولنمشدر ۲۴۹ فی ۵ را

اوكوز لیماننده واقع ذخیره انبارلرینك لازم كلان تعمیراتی ذخیره ناظری حاجی ولی اغا حضرتلرینك معرفتیله تمام اولمشدر ۲۴۹ فی غره جا

اینه‌لی قواق ساحه‌سنده واپور چرخلری وضع اولنه‌رق مجددا اره‌ور تخته وحده خانه‌لر انشاسی رجال دولت علیه‌دن الحاج علی بك حضرتلری معرفتیله تكمیل اولمش ودامادلری خواجكان دیوان مشید الاركاندن واقف بك حده خانه‌یه * دیدم اتمامنه من غیر حد واقفا تاریخ * بوحده خانه‌یی بالامحله یاپدی شاه محمود * و* یكردم حدۀ اشعاردن واقف بوتاریخی * بوحده‌خانۀ دلجونك اسلوبی فرید اولدی * تاریخلری بولمشدر

عساكر منتظمۀ شاهانه‌یه مخصوص فس اعمالیچون ایوبده دفتردار اسكله‌سنده كائن مرحومه ومغفورلها بكخان سلطان طاب ثراهایه مضاف سرای خالینك تنظیمی عمر لطفی افندی معرفتیله تكمیل اولمشدر ۲۴۹ فی غره ج

بحر سیاه بوغازی قلاعنك محتاج تعمیر اولان محللری محافظ سابق امین اغا ولاحق حافظ احمد پاشا حضرتلری معرفتلریله تمام اولمشدر ۲۴۹ فی ۲۱ ب

سلیمانیه تابخانه‌سی عساكر منصوره‌یه خسته خانه اولمق اوزره مدیر موما الیه معرفتیله درونده مجددا قوغوشلر ودائره‌لر بنا اولنه‌رق تنظیم اولنمشدر ۲۴۹ فی غره ش

بحر سفید بوغازنده قلعۀ سلطانیه‌ده محافظی محمد رائف پاشا حضرتلری معرفتیله تحتانی نیم كاركیر اوله‌رق انشا اولنان عساكر منصوره قشلاسی تكمیل اولمشدر ۲۴۹ فی ۱۳ ش

استانۀ علیه‌ده واقع قراوخانه‌لرك تعمیری مدیر موما الیه معرفتیله تكمیل اولمشدر ۲۴۹ فی ۲۹ ش

محمیۀ اسلامبول صینت عن الافات بالعرض والطول اكثر زقاقلرینك قالدرملری احتساب ناظری افندی حضرتلری معرفتیله تواریخ مختلفه‌ده تجدید اولنمشدر

غلطه زقاقلرینك دخی طوپخانه قپوسندن عزب قپوسنه قدر قالدرملری احتساب ناظری حضرتلری معرفتیله تجدید اولنمشدر ۲۴۹ فی ۱۷ ل

سكسان ایكنجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده انشا وكتابه‌سی تاریخ منظومی اشارت وتحریر اولنان طولمه بغچه‌ده كائن ابنیه سنۀ سابقه جمادی الاولیسنك اون بشنده تكمیل اولمش وابنیۀ مذكوره مؤخرا بالاقتضا تفنكخانه اولمسنه ارادۀ سنیه تعلق ایتمكله درونه لازم كلان ابنیۀ مقتضیه‌سی مأموری الحاج علی بك حضرتلری معرفتیله سنۀ مزبوره ذی القعده‌سی غره‌سنده تمام اولمشدر

باب دفتری ابنیه‌سنك مدیر موما الیه معرفتیله تجدید مثللو تعمیری تكمیل اولمشدر ۲۴۹ فی ۱۷ ذا

روسیه دولتنك درسعادتده مقیم ایلچیسی بوتنف جنابی بوندن اقدم دولتی طرفندن مأذونا وموقتا پتره سبورغه عزیمت ایدرك بودفعه ینه مركز سفارتنه عودت واقامت ایدوب دولت علیه ایله روسیه دولتی بیننده دركار اولان موالات ومخادنت كامله‌دن بشقه حشمتلو روسیه ایمپراطوری جنابلرینك طرف اشرف حضرت شهنشاهی‌یه خلوص ومودت مخصوصه‌سی جهتیله ایمپراطور مشارالیهك استفسار حال وخاطری ضمننده رعایةً ایلچی موما الیه حضور همایون شاهانه‌یه جلب ایله التفات ملوكانه‌یه مظهر اولمش وایلچی موما الیهك بوطرفدن انفكاكی مدتنده مصلحتكذار اولان بارون روقان دخی دولتی طرفنه عودته مأذون اولدیغندن ایمپراطور مشارالیهه سلام شاهانه تودیعی ضمننده اولدخی حضور همایونه جلب وبرقطعه مجوهر قوطی دخی اعطاسیله تلطیف بیورلمشدر

موادّ عسكریّه

پیاده عساكر منصورۀ محمدیه میرلوالرندن ایكن بوندن اقدم مجه فریقلك رتبۀ رفیعه‌سی احسان همایون حضرت شاهانه بیورلمش اولان سعدالله پاشانك یرینه برمیرلوا نصبی لازم كله‌رك لواء مزبورك برنجی میرالایی كرد محمد بك میرلوا واونك یرینه دخی ذكر اولنان برنجی الایك قائمقامی محمود بك میرالای والای امینی صوفیه‌لی محمد بك دخی قائمقام نصب بیورلمسی موافق رأی وارادۀ علیه بیورلدیغی حالده اقتضا ایدن مأموریتلری اوامر شریفه‌سنك اصداری خصوصنه دائر تقدیم اولنان عرض حضرت سرعسكری معروض عتبۀ فلك مرتبۀ جناب جهانداراانه اولدقده اولوجهله احسانیله اجراسنه مساعدۀ سنیۀ حضرت پادشاهی ارزان بیورلمشدر واچقده قلان الای امینلكنه دخی بوندنبویله الای مذكور بیكباشیلرندن مناسبی انتخاب برله نصبی عرض اولنه جقدر

ازمیرده اولان اون سكزنجی عساكر منصوره پیاده الاینك ایكنجی طابوری بیكباشیسی محمد اغا علیل المزاج اولوب دائما وقتی خسته‌لكله مرور ایدرك ایشه یارامدیغندن وبوندن مقدم سبسام طرفنه مأموریتنده بتون خسته‌لنوب ازمیره اعاده قلنمش اولدیغندن وطابور مذكورك صاغقول اغاسی احمد اغا اوقور ویازار وادارۀ عسكری‌یه صاحب اقتدار اولدیغندن طابور مزبوره بیكباشی نصب اولنمسنی الای مذكورك میرالایی ادریس بك انها ایتمش وكیفیت طرف حضرت سرعسكریدن كذلك عرض اولنه‌رق بالتقدیم مبارك ومسعود خاكپای كیمیا اساء جناب جهاندارانه‌دن استیذان اولندقده موجبنجه اجراسنه مساعدۀ سنیۀ جناب ملوكانه ارزان بیوریله‌رق موما الیه احمد اغا طابور مذكوره بیكباشی نصب ایله اقتضا ایدن مأموریت امر شریفی اصدار ایله ارسال قلنمشدر

وقايع تقويمي

دفعه ۹۱
ج في ۲۴
سنه ۱۲۵۰

بالجمله عساكر منتظمهٔ حضرت شاهانه الايلرينك ارالق ارالق يوقلمارى اصول نظام سنيهٔ جناب ملوكانه اقتضاسندن بولندیغندن مقدمجه فريقلك رتبهٔ جليله سى احسان همايون شاهانه يورلمش اولان سوارى ميرلواسعيد پاشا نك ميرلوالكنده تحت لواسنده اولوب رضا بكك ميرالايى اولديغى تيارلو سوارى برنجى وحسين بكك ميرالايى اولديغى سوارى ايكنجى الايلر صوفيه ده وسوارى ميرلوا عشقر پاشانك تحت لواسنده اولوب محمد على بكك ميرالايى اولديغى سوارى ايكنجى الاى مأمورا قونيه ده موجود اوله رق اواطرفده يوقلنه جغندن برنجى الايى يولیده وسوارى ميرلواعصمت پاشا نك تحت لواسنده اولوب سالم بكك ميرالايى اولديغى برنجى ومصطفى بكك ميرالايى بولنديغى ايكنجى الايلرى مناسترده بولنمق ايچون درسعادتدن ميرالايلرى و بعض ضابطانى محل مذكوره ارسال برله يوقلمه اصولى اجرا اولنوب الاى مذكور لرك ايچلرنده عليل واختيارلرى بالتفريق تقاعدلك توجيه اولنمسى وماهيه لوسوارى الايلرنده ميرالاى وقائمقاملرندن بشقه اوچر بلوكى قوماندا ايتمك اوزره ايكبشر نفر يكباشى نصبى امر وارادهٔ سنيهٔ جناب جهاندارانه اقتضاسندن اولديغندن اولوجهله اجرا قلنمش ودرت بلوكدن عبارت اولان تيارلو سوارى الايلرنده كذلك ميرالاى وقائمقاملرندن بشقه بر نفر خزينه دار ايله بر نفر اثواب امينى واوايسه ده بونلرك دخى اسم واصوللرينك تبديليله اشبوالايله دخى ايكبشر بلوكلرينى قوماندا ايتمك اوزره بر نفر يكباشى نصب وتعيينى مقتضاى ارادهٔ عليه دن بولنمقدن ناشى اول خصوصلره دائر تقديم اولنان عرض حضرت سرعسكرى وجهله ارادهٔ سنيهٔ جناب ملوكانه شرفصدور بيورلمش اولديغندن اقتضاسى اولوجهله اجرا قلنمشدر

سالف البيان فريقلك رتبهٔ جليله سى احسان همايون حضرت شاهانه يورلمش اولان مشاراليه سوارى سعيد پاشانك مقدم تحت لواسنده اولان الايلردن برنجى الاينده قائمقام مصطفى بك وخزينه دارى حسين بك واثواب امينى شريف بك وايكنجى الاينده اثواب امينى سليمان بك وصاغقول اغاسى سليمان بك بموجب ارادهٔ سنيه تقاعد اولمش اولدقلرندن لواء مذكور لرك ايكنجى الاينده خزينه دار يوسف بك برنجى الايه قائمقام وبرنجى الاى صاغقول اغاسى خليل بك برنجى يكباشى وبدنجى الايده قول اغاسى احمد اغا ايكنجى يكباشى وبكباشى ذوالفقارلغا ايكنجى الايه برنجى ويوزباشى احمد اغا ايكنجى يكباشى نصب وتعيين وسالف الذكر ايكنجى الاى قائمقامى حليم بكه قائمقاملق مأموريتى فرمان عاليسى مقدما ويرلمامش اولديغندن بو دفعه خاكپاى همايون حضرت شاهانه دن بالاستيذان مارالبيان نصب اولنان ضابطلرايله قائمقام موميه اليهك مأموريت فرمان عاليشانلرى اصدار بيورلمسى

وسوارى ميرلواء موميه اليه عشقر پاشانك كذلك تحت لواسنده اولان الايلردن برنجى الايى قائمقامى مصطفى بكه وخزينه دارى حافظ بكه واثواب امينى صادق بكه وايكنجى الايى اثواب امينى حليم بكه تقاعدلك توجيه واحسان همايون بيورلمش اولديغندن بدنجى الاى خزينه دارى احمد اغا لواء مذكورك برنجى الاينه قائمقام ومذكور برنجى الايده قول اغاسى محمد اغا برنجى ويوزباشى صالح اغا ايكنجى يكباشى ولواء مذكورك ايكنجى الايى خزينه دارى بابا پاشا زاده محمد على بك الاى مذكوره برنجى يكباشى وصولغول اغاسى عثمان اغا ايكنجى يكباشى نصب والاى مذكورك قائمقامى بچرى بكه هنوز قائمقاملق فرمان عاليسى ويرلمامش اولديغندن جله سى مبارك عتبهٔ كردون مرتبهٔ شاهانه دن بالاستيذان اقتضا ايدن مأموريت فرمان عاليلرى اصدار بيورلمسى

الاى خزينه دارى على اغا پير واختيار اولديغندن تقاعدلك توجيه واحسان بيورلهرق الاى مذكورك اثواب امينى راشد بك برنجى وقول اغاسى توفيق بك ايكنجى يكباشى تعيين ولواء مذكورك ايكنجى الاينك قائمقامى سالم بك بوندن اقدم ميرالايلق رتبه سيله بكام بيورلمش اولوب هنوز الاى مذكوره قائمقام نصب اولنديغندن الاى مذكورك خزينه دارى احمد بك قائمقام واثواب امينى اسمعيل بك برنجى وقول اغاسى محمد اغا ايكنجى يكباشى تعيين اولنمسى خصوصلرى كذلك مشاراليه طرفندن عرض ابله اولوجهله معروض عتبهٔ عليه اى جناب تاجدارى اوله رق استيذان اولندقده اجرا زينه مساعدهٔ مراجعهٔ حضرت پادشاهى متعلق وارزان بيورلمغله ايجابى اجرا قلنمشدر

بونلرك مادونده بولنان ضابطانك برموجب نظام سنيه سلسله لرى يوريدیلهرك جله سى ميرالايلريله برابر مابين همايونه بالارسال منظور نظر عاطفت اثر حضرت ظل اللهى اولمشلردر

صماقوناظرى اولوب رديف عساكر منصوره قائمقامى اولان خسرو بك كچن قشدنبرو درسعادتده ارام واصول وفروع مأموريتنه دائر مواد تحصيلنه دقت تام ايتمش وكندوسنده دخى قابليت اكلاشلمش اولديغندن رديف عساكر منصوره حقنده ارزان بيورىلان اصول نظام مستحسنه مقتضاسنجه بتوفيقه تعالى روم ايلى جانبلرندن مرتب اولان رديف منصوره نفراتى ترتيباتلرينه دخى اشاعه سيله جله يه موجب تشويق اوله جغندن قائمقام مومى اليهه رديف عساكر منصوره ميرالايلغى احسان بيورلمسى بابنده طرف حضرت سرعسكريدن باب عاليه عرضى تقديم قلنمش وعرض مذكور معروض عتبهٔ فلكمرتبهٔ جناب جهانداری اولدقده مومى اليه خسرو بكه رديف عساكر منصوره ميرالايلغى رتبه سى احسان بيورىله رق اوليابده مساعدهٔ عواطف عادهٔ حضرت ملوكانه ارزان بيورلمش ولازم كلان امر عالیسى اصدار قلنمش اولمغله امر عالىٔ مذكور ايله ميرالايلق رتبه سنه مخصوص اولان نشان ذيشان نزد حضرت سرعسكريده ميرمومى اليهه اعطا اولنمش وجناب مشاراليهدن استيذان اولنديغنه مبنى عنايت وارزان بيورىلان رخصت سنيهٔ حضرت ملوكانه اوزره مشيرعساكر خاصهٔ منصورهٔ جناب شاهانه دولتلو احمد فوزى پاشا حضرتلرى طرفلرينه كوندريله رك واسطه سيله ميرمومى اليه مبارك ومعلا خاكپاى كيمياسای حضرت تاجداريه يوزسورمك شرف جهانبهاسنه دخى ناثل اولمش وخدمات مأموره سنده بولنمق اوزره ولايتى اولان صماقوه عودت وعزيمت ايلمشدر

امور داخليه

ذات شوكتسمات حضرت شاهانه مجدد قوانين دولت ومروج حسن انتظام ملك وملت اولمق اوزره لله الحمد من طرف الله موفق ومؤيد اوله رق عصر ياهر النصر ملوكانه لرنده نيچه نظامات حسنه وآثار جليلهٔ مستحسنه لرى جلوه كر مرآت ظهور اولديغندن ابناء سبيلك باعث امن واستراحتى وامر تجارتك مدار يسر وسهولتى اولان تسويهٔ طرق ممالك ايله منزل اصولنك پوسته يه تحويلى خصوصنك دخى استحصال واجراسى مراد خيريت معتاد حضرت شهنشاهى اولديغندن اول امر ده نمونه اوله رق براز محلك تسويه سيله كيفيتى اكلاشلق وبعده ممالك محروسهٔ شاهانه نك سائر اقتضا ايدن محللرنده دخى اجرا اولنمق اوزره اسكداردن ازنكميده قدر اون سكز ساعت طريق جاده نك مشير عساكر خاصهٔ حضرت شاهانه امجد فوزى پاشا حضرتلرى معرفتيله تسويه سى خصوصنه ارادهٔ سنيهٔ جناب جهانبانى متعلق بيورىله رق مخصوص مهندس وارباب وقوفدن مأمورلر تعيينيله عرضا اون التى ذراع وسعتلى اولمق اوزره تسويهٔ طريقه كذران ايدن شهر ربيع الاولده شروع ومباشرتله الحالهذه سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شهنشاهيده ازنكميده قدر رسيدهٔ حسن ختام اولمشدر وذكر اولنان مسافه نك تسويه سنده استخدام اولنان عمله وجوارده بولنان اهالى يه طرف سلطنت سنيه دن اجارات معتدله اعطاسندن بشقه نان وصوغان وزيتون مثللو تعيينات دخى ويريله رك كسبه يه بار وثقلت وقوعى تجويز بيورلمامشدر واسكداردن ازنكميده قدر بهر دردر بشر ساعتلك محللرده يحددا پوسته خانه لرانشا وبهر چاريكده برقاچخى چاريكده واقع اولمش ايسه رقيله چاريك اشارتى وضع اولنه رق منقش علامت ستونلرى ركز واثناى راهده بولنان كوپرىلرتجديد واعمار اولنمش واولنقده وبهر پوسته ده اونعربه اولمق اوزره لزومى مقدار پوسته عربه لرى يابلوب ويابلقده در وبش اون كون ظرفنده ازنكميده قدر منزل اصولى بتون بتون پوسته يه تحويل اولنه جغندن اول امرده ولى نعمتمزولى نعمت عالم شوكتلو كرامتلو قدرتلو افنديمز حضرتلرينك تيمناوتبركا معاينه وتشريفه رغبت همايون شاهانه لرى سزاوار بيورىله رق فقط ذات همايون حضرت شاهانه فيطون نام عربه يه رونقبخش سوار اولوب خدمتده اولان خواص مقربين جناب پادشاهى يك افنديلر وقپودان پاشا ومشير پاشا حضراتى وكتبهٔ مابين همايون افنديلر ايله سائر خدمه جلهٔ پوسته عربه لرينه بنه رك قرتاله قدر عزيمت اولنمشدر ويوم مذكوردە تلخيصات عاليه نك تمتا پوسته ايله ارسالنه ارادهٔ سنيه متعلق بيورلمش اولمغله مابين همايون قپوجوقداری ايكنجيسى ايله كوندريلوب مومى اليه اسكداردن قارتال قصبه سنه درت ساعت مسافه سى اولان طريق اللى بش دقيقه ده طى ايله اسكدار بيوك اسكله سنه وارمش واندن تلخيصات مذكوره يى باب عاليده جانب جناب صدارتپناهى يه ايصال ايلمشدر واخشام اوزرى عودت همايون دخى وقوع بولمشدر بويله ازمدته تسويهٔ طريقك حصولنه پوسته نك اجراسى محضاسايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه ده حاصل اولوزمواددن اولمغله كوروب ايشيدنلر پسند ايدرك دعاى دوام ايام عمر وشوكت جناب ملوكانه يه مداومت ايتمشلردر ومذكور بولرك اولوجهله تسويه سى محظوظيت سنيهٔ حضرت ملوكانه يى مستلزم اولمغله ذات حضرت صدارتپناهى وكتخدا بك ورئيس افندى حضراتى وسائر رجال دولت عليه دن استكلى اولارالمتاويه كيدوب معاينه ايلرينه رخصت سنيهٔ شاهانه ارزان بيورلمش اولديغندن طاقم طاقم رجال سلطنت سنيه كيدوب معاينه ايتمكده درلر ومن الغرائب كرامات باهرهٔ حضرت خلافتپناهيدن اوله رق ذات همايون ظل اللهى اواكون قرتال قصبه سنه تقرب بيوردقلرى اثناده قرتال رعايلسى مبارك خاكپاى همايون شاهانه يه برقطعه عرضحال صونوب مأنده كندو جنس وملتلرندن برمجنونه قرزى كان قصبهٔ مزبوره ده كائن اهل اسلام مسلمان اولدى ديه رك ضبط ايتمش اولدقلرندن بحثله دفع مداخله لرى استدعا اولنمش اولوب قصبهٔ مذكوره يه وارلدقده كيفيت لدى التحرى مكرا مرسومه جمهورا خانهٔ مذكوره يه كلوب قرزى جبرا اخذ واخفا ايله صكره سؤال وطلب اولندقده مرسومه مجنونه ايدى بطريقخانه يه ارسال ايلدك ديو جواب ويرمكده اولدقلرى هنكام شوكتمآب كرامت نصاب افنديمز حضرتلرينك تشريف همايونلرينه تصادف ايلديكندن كويا رعايلى مرسومه حقلى چقمق زعمیله اول طاورانوب وقوع حالك خلافنه برمنوال محرر عرضحال تقديمنه جسارت ايلمشلردر كيفيت عكسى ظهور ايلديكندن با اراده سنيه قرزكندولردن طلب اولندقده كتم ايده مبوب بوغازينه زنجير وكليد طاقه رق كتورملريله هرنقدر قزاستاد اولمشلر جنونى قبول ايتموب دعواى اسلاميته ثبات ايتمش ايسه ده مرسوملرى اسكات ضمننده قزرئيس اطباء حضرت شهريارى عبد الحق افندى حضرتلرى طرفنه لاجل المعاينه ارسال ايله فرداسى افندى مشاراليه حضرتلرينك تقديم ايلديكى بياننامه سنده قزده علامات جنوندن برشى اولموب مجرد مسلمان اولمسندن طولايى اسناد اولنمش اولديغنى ومدركه وعاقله اولوب اولوجهله اسلامنه حكم اولنور مقوله دن اولديغنى اشعار ايتمكله جوارسلطنت سنيده بومثللو فضاحته جسارتى جهتيله قرلك قرندائى لاجل التأديب وضع كورك اولنه رق قرنائل اولديغى اسلاميتك شرف جليله سندن ماعدا احسان حضرت شاهانه يه دخى مظهر اولمشدر اشبوقضيه غريبه كرامات باهرهٔ حضرت شاها نه دن وهر بر حركت وعزيمت ملوكانه لرنده نيچه حكم جليلهٔ الهيه متضمن اولديغنى اثبات وتأييد ايدر دلائل واضحه دن زيور صحيفهٔ روزكار اولمغه سزا بر كيفيت اولمغله طبع وتمثيل اولنمشدر همان جناب حق بويله پرپادشاه عدالت اكتناه

افندیمز حضرتلرینك خلیل ظلیل همایونلرینی الی آخر الزمان مفارق عباد وبلدان اوزرلرنده ابد رسان پیورمق دعواتی ادا قلمغله در

عساکر بریهٔ منتظمهٔ شاهانه نك جله سی هربار تعلیم وتعلم ایتدریله رك تفنن ومهارتلری ارالق اراالق منظور حضرت شاهانه پیوریله کلدیکی مثلو عساکر بحریه نك دخی هنر ومهارتلری فعلا کورلسی ارادهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه مقتضای منیفندن اولدیغندن قپودان پاشا حضرتلری بشکطاش پیشکاهنده لنگر انداز اولان سفن دونمای همایوندن اوچ انبارلی وقیاق وفرقاتین وقروت اوله رق اون قطعه سفینهٔ همایونی باارادهٔ سنیهٔ شاهانه اطله پیشکاهنه قالدیروب اشبو جمادی الاخرمك غره سی اولان جمعه کونی ولی نعمتمز ولی نعمت عالم شوکتمآب قدرتنصاب افندیمز حضرتلری دخی صلوة جمعه یی بکلربکی جامع شریفنده ادا پیوردقلرندن صکره حیدر پاشایه عزیمت واورادهٔ تهیئهٔ اولنان واپور سفینه سنه دولتلو نجا یتلو شهزاد کاین افندیلر حضراتیله رکوب وخواص مقربین اولان بك افندیلر حضراتی وکتبهٔ مابین همایون افندیلر وامام ثانیٔ سلطانی افندی ومصاحب حضرت شهریاری عبدی بك وسعید افندی دخی مقام خدمتده استصحاب پیورلمش واول اثناده دونمای همایون یلکن اوزرینه قالقوب اصول بحریه اوزره نام سامیٔ همایونه منسوب محمودیه ایله مسعودیه نام قالیون همایونلر پیشرو اولدقلری حالده ایکی فلوتر تیب اولنمش وشوکتمآب افندیمز حضرتلری دخی واپور سفینه سی ایله طوغری اوزرلرینه عزیمتله بالذات کندولری قوماندهٔ پیوره رق جنك بحری تعلیمی اجرا اولندیغنی متعاقب اطله ده کائن سرای همایونی تشریف وایرتسی کونی تکرار پرتعلیم دخی اجرا اولنمق اوزره صباحلین برمقتضای ارادهٔ سنیه مدعو اولان ذات حضرت صدارتپناهی وسر عسکر پاشا ودامادپاشا ومشیر پاشا حضراتیله فریق خاصه احمد قبطی پاشا وعساکر منصوره فریقلرندن محمد پاشا وسعید پاشا وسلیم پاشا وعساکر منصوره میرلوالرندن عشقر پاشا وکتخدابك ومنصوره خزینه سی دفترداری افندیلر دخی بشر چفته لرله اطله یه عزیمت ایدرك هر بری درجه سنه کوره استفاضهٔ انوار دیدار والتفات شاهانه ایله مسرور وملتفت ومشارالیه قپودان پاشا حضرتلرینك سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شهنشاهیده ترتیب ایلدیکی ضیافت ایله مکرم اولدقلرندن صکره شاهق اطله ده رکز ونصب اولنمش اولان شمسیه وخیمه لرقدوم میامن لزوم حضرت شاهانه ایله سر برابر طاق آسمان پیورلدیغنی متعاقب ذکر اولنان دونمای همایون سفینه لری احتشامکی ترتیب اوزره یعنی محمودیه ومسعودیه نام قالیون همایونلر کذلك پیشرو اوله رق ایکی فلو اصولی وجهله اطله پیشکاهنه نزد معالیوفد جناب جهانبانی یه ورودلرنده فن بحریه اصولنجه مناوره یه باشلیوب برساعت مقداری اجرای تفنن ومهارت بحریه یه وصحودیه قالیون همایونلردن سقوطله ایله مملو طوپ انداخته مبادرت اولندقده نصکره یا ارادهٔ سنیه اشارت اولنه رق سفاین دونمای همایونه رخصت ویریلوب ذات همایون حضرت شاهانه دخی ساحل اطهده کائن سرای همایونی بالتشریف ساعت اون برصولرنده برمنوال محرر تشریف شاهانه ده برابر اولان بندکان ایله واپور سفینه سنه رکوب وبالشوکة والاقبال استاوروز ساحلسرای همایونه عودت پیوریلوب مدعو بولنان مشارالیهم حضراتی دخی کذلك بشر چفته لرایله براو براو برینه کتشلردر تعلیم مذکوره اجرا اولنان مهارت وصنایع حق پوکدرتهٔ کامله اوله رق مشهودی اولنارسا باش وتحسین ایلدکلری مثلو بوصورتك حسن حصولی دخی مجرد آثار همت بلند مرتبت حضرت شاهانه دن اولغله جله طرفندن دعوات خیریهٔ جناب خلافتپناهی یاد وتکرار قلنمش وقلمغله در

صدق زاده افندی مرحومك پروجه اریه لق عهده سنده اولوب محلول اولان تیره قضاسی دخی اشبو سنهٔ مبارکه رجب الفردی غره سندن ضبط ایتك اوزره ساقز اریه لغی بدلی حالا نقیب الاشراف السید عبدالرحیم افندی حضرتلرینه وساقز دخی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتك اوزره ادرمید اریه لغی بدلی حالا لطفا وکرما دارالخلافة العلیه حکومتیله مستعد تقویم وقایع سنیه ناظری السید محمد اسعد داعی یه وادرمید دخی کذلك غرهٔ مزبوره دن ضبط ایتك اوزره قره یغا اریه لغی بدلی سابقا مدینهٔ منوره قاضیسی عریانی زاده محمد عزیز افندی یه وقره یغا کذلك غرهٔ مذکوره دن ضبط ایتك اوزره پراوشته اریه لغی بدلی سابقا ادرنه قاضیسی فیضی بك زاده میراحمد افندی یه وپراوشته دخی ینه غرهٔ مرقومه دن ضبط ایتك اوزره پتریچ اریه لغی بدلی مکهٔ مکرمه پایه لولرندن بروسه قاضیسی سابق قسطمونی عمر افندی یه وپتریچ اریه لغی کذلك غرهٔ مزبوره دن ضبط ایتك اوزره چرمن اریه لغی بدلی مکهٔ مکرمه مولویتی موقتی عاشر افندی زاده محمد بهاء الدین افندی یه وچرمن اریه لغی دخی ینه غرهٔ مذکوره دن ضبط ایتك اوزره سابقا بروسه قاضیسی کتخدا زاده محمد عارف افندی یه توجیه واحسان واقتضا ایدن امر عالیلری اعطاسیله جله سی شادان پیورلمشدر

حالا غلطه ملاسی چلبی مصطفی پاشا زاده میراسید ابو بکر افندینك اشبو سنهٔ مبارکه ذی الحجهٔ الشریفه سی غایتنده ختامه رسیده اوله حق مدت عرفیه سنه اوچ ماه مدوضم احسان واشبو جمادی الاخرمنك اوچنجی کونیله مورخ امر عالی اعطاسیله میرمومی الیه فرحان قلنمشدر

استانبول پایه لولرندن مصطفی پاشا زاده محمد اسعد بك افندی اشبو جمادی الاخرمنك یدنجی کونی وفات ایتمکله عهده سنده اولان تاتار بازاری اریه لغی شهراتی یعنی رجب شریف غره سندن ضبط ایتك اوزره ینه استانبول پایه لولرندن جبار زاده عبد الفتاح بك افندی یه بروجه اریه لق قالونیه بدلی وقالونیه اریه لغی مکهٔ مکرمه پایه لولرندن زاده دری زاده محمد شریف افندی یه کرادرمید بدلی وکرادرمید اریه لغی سابقا بروسه ملاسی نظیف افندی برادرزاده سی نوری بك افندی یه اینوز بدلی توجیه واحسان یله شادان قلنوب هر بری تکرار دعوات خیریهٔ شاهانه ده یکزبان اولمشلردر

اینوزاریه لغی دخی بروجه ضمیمه سابقا صدر روم ایلی محمد سعدالله افندی حضرتلرینه شهر آتی مرقوم غره سندن ضبط ایتك اوزره احسان ویروجهله مشارالیه دخی شادان پیورلمشدر

سواری عساکر منصوره فریقلرندن سلیمزه والبسی میرزا سعید پاشا حضرتلرینك قپوکتخدالغی درکاه عالی قپوجی باشیلرندن صارم بك عهده سنده ایسه ده یودفعه صرف وتحویل ایله رجال دولت علیه دن چاوشباشی اسبق ناشد بك افندی حضرتلرینه عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن احاله ونفویض پیورلمش اولغله باب عالیده خلعت اکساسیله اجرا اولنمشدر

فارس محافظی میرمیران کرام احمد پاشا حضرتلری کتخدای سی محمد ثابت اغانك صدق ودرایتدن ودیوان کاتبی ثابت فیض الله افندینك هنر ومعرفتدن بحثله مومی الیهمانك رتب دولت علیه ایله بکام ومسرور اولمرینه مساعدهٔ سنیه شایان پیورلمسی خصوصنی یودفعه وارد اولان تحریراتنده التماس ایتمش وفی الحقیقه مومی الیهمانك رتب دولت علیه یه اهلیت واستحقاقلری روایت وتحقیق قلنمش اولغله پاشای مومی الیهی تلطیفا التماس واقعه سی رهین مساعدهٔ سنیه پیوریله رق عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن کتخدای سی مومی الیهه درکاه عالی قپوجی باشیلغی ودیوان کاتبی مومی الیهه دخی دیوان همایون وخواجه لکی رتبه لری احسان توجیه ورلمش اولغله لازم کلان رؤس همایونلری بالتصدیر پاشای مومی الیه جانبنه تسییر اولنمشدر

طغسا نجی دفعه رقیله طبع اولنان نسخ تقویم وفا بعده بیان اولندیغی اوزره ازمیر ملاخی توجیهی جهتیله سلسله وقوعبولوب منحله اولان سلیمانیه مدرسه سی خامسه مدرسلرندن عشاقی زاده حفیدی السید محمد بهاء الدین افندی یه ورتبهٔ خامسه ایله دار الحدیث ابراهیم پاشامدرسه سی موصلهٔ سلیمانیه مدرسلرندن بولوی زاده السید محمد اسعد افندی یه وموصلهٔ سلیمانیه ایله کوهر خان سلطان مدرسه سی حرکت التمثلی رتبه سی مدرسلرندن مورهوی احمد کامل افندی یه وحرکت التمثلی ایله جدیدهٔ محمد افندی مدرسه سی ابتدا التمثلی رتبه سی مدرسلرندن منلکی عمر افندی یه وابتدا التمثلی ایله اتمکجی زاده احمد پاشا مدرسه سی صحن ثمان مدرسلرندن سبتوبی حسین افندی یه توجیه پیور یلوب موصلهٔ صحن مدرسلرندن امام اسبق شهریاری نوری افندی زاده السید علی شمس الدین افندی رتبهٔ صحن ثمان ایله مسرور وموصلهٔ صحن ایله بامدرسهٔ ملا کستل پشمجی زاده ابراهیم افندی زاده السید محمد امین افندی وحرکت داخل ایله بامدرسهٔ ابوالفضل محمود افندی ابتدا داخل مدرسلرندن اخسقه وی عثمان افندی وابتدا داخل ایله بامدرسهٔ ثالثهٔ ابراهیم پاشا حرکت خارج مدرسلرندن اندرون همایوندن مخرج السید سلیمان افندی وحرکت خارج ایله درسیهٔ حسین پاشا زاده محمد بك توجیه وا حسانیله ابتدا خارج مدرسلرندن نصوحی زاده حفیدی زاده السید ابراهیم فوأد افندی کسب حبور ایدرك کچن جمادی الاولانك اون طقوزنجی کونی تاریخیله مورخ رؤس همایونلری اعطا پیوریله رق جله سی خندان وشادان پیورلمشدر

صارو خان سنجاغی داخلنده پرهان عشیرتی اهالیسندن حاجی ابراهیم اوغلی اسماعیلك زوجه سی فاطمه نام خاتوندن بقدرة الله تعالی بطن واحددن فاطمه وعایشه وحوا نام اوچ نفر اولاد اناث ظهور وتولد ایتمش وزد ینه جلب ایله صدقهٔ سر حضرت شاهانه اوله رق کندو ولرینی هر جهتله تطییب ایتمش اولدیغنی غریبه دن اولق اوزره یودفعه صارو خان سنجاغی متسلمی درکاه عالی قپوجی باشیلرندن ایوب اغا دربار شوکتمدارده انها ایتمکله طبع اولنمشدر

موادّ عسکریه

پیاده عساکر منصورهٔ محمدیه میرالوالرندن سلیم پاشا درایتکار واوقور یازار ولسانه اشتا وعسکرجه دخی وقوف نامه سی اولدیغی رونما اولدیغندن ویومثالو بندکان صداقتکاران حقلرنده الطاف سنیهٔ حضرت شهریاری پیدریغ وسزا پیورلمقده ایدوکندن پاشای مومی الیهه دخی عساکر منصورهٔ محمدیه فریقلکی رتبهٔ جلیله سی احسان پیورلمسی خصوصی مبارك ومسعود خاکپای کیمیاسای جناب جهاندار یدن بالاستیذان اولبابده مساعدهٔ احسانعادهٔ حضرت ظل اللهی ارزان وشایان پیور یلور ایسه اقتضا ایدن مأموریت امر شریفنك اصداری ورتبهٔ جلیلهٔ مذکوره یه مخصوص نشان معالیعنوان وسیفنك اعطاسی خصوصنه دائر باب عالی یه تقدیم قلنان عرض حضرت سرعسکری معروض عتبهٔ فلك مرتبهٔ جناب تاجداری پیورلدقده اولوجهله اجراسنه مساعدهٔ علیهٔ شهنشاهانه عنایت وارزان پیوریله رق رتبهٔ مذکوره یه مخصوص یقه سی صرمه اشلمه حروانیسی مبارك ومعلا حضور لامع النور حضرت ملوکانه ده اکسا ومظهر الطاف پادشاه مکارم پیرا پیورلمش ونشان معالیعنوانیله مأموریتی امر شریفی دخی اعطا قلنمشدر

عساکر مذکوره الایلرندن ازمیرده اولان اون سکرنجی الایك میرالایی ادریس بك ادیب ودرایتکار وامور عسکریه ده مهارتی درکار وافدمجه دخی سپسالم جزیره سنده ابراز حسن خدمت وصداقت ایلدیکی آشکار اولدیغندن مومی الیهه میرلوالق رتبهٔ رفیعه سی احسان شاهانه پیورلمسی خاطرکذار ایدوکی ومعلوم عالی پیورلدیغی وجهله فریقلق رتبهٔ جلیله سیله مبجل اولمش اولان سعدالله پاشا ایله میرلوا کردمحمد پاشانك ومیرالای محمود بك وقائمقام صوفیه لی محمد بك پوندن مقدم مأموریت اولامر علیه لری ارسالیله منحل اولان الای امینلکنه مومی الیه کردمحمد پاشا لواسنك برنجی الایی یکباشیلرندن پربسنك انتخاب واشعار قلمنمسی تحریرقلنمش والای مذکورك برنجی یکباشیسی اسمعیل اغانك الای امینی نصب اولنمسی خصوصی صدر سابق دولتلو رشید پاشا حضرتلریله فریق مشارالیه سعدالله پاشا طرفندن التماس اولنمش اولدیغندن مومی الیه اسمعیل اغانك اهلیتی درکار ایدوکندن اغای مومی الیه الای امینی نصب پیورلدیغی حالده یرینه عساکر منصوره یکباشیلغندن منفصل زکریا اغانك یکباشی نصب وتعیین پیورلمسی وبغداده مأمور میرالوا علی پاشا لواسنده بولنان برنجی الایك میرالایی حسن بك بالاقتضا عزیله یرینه الای مذکورك قائمقامی عثمان بك میرالای والای امینی سلیمان بك قائمقام والای مذکورك برنجی طابوری یکباشیسی مصطفی اغانك الای امینی وطابور مزبورك صاغفول اغاسی قارتالی احمد اغانك یکباشی نصب اولنمارى كذلك عرض واسنیذان ایله اولبابده مساعدهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه ارزان پیور یلور ایسه مأموریتلرینی حاوی اقتضا ایدن اوامر علیه نك اصداری ومومی الیه ادریس بك ایچون میرلوالغه مخصوص نشان ذیشان وسیفنك اعطاسی خصوصلرینه دائر باب عالی یه تقدیم قلنمش اولان اوچ قطعه عرض حضرت سرعسکری معروض سده سنیهٔ جناب خلافتپناهی پیورلدقده اجرای خصوصنه مساعدهٔ علیهٔ ملوکانه عنایت واحسان پیورلمش اولغله اقتضا ایدن یقه سی صرمه لی

أمور داخليّه

حالا دارالسعادة الشريفه اغاسی بولنان دولتلو عبدالله اغا حضرتلری سایهٔ عنایتوایهٔ جناب خلافتپناهیده نائل اولدقلری نعم واحسان جلیله نك ادای تشکری واظهار عبودیت ضمنده حرمین محترمین نظارتنده واقع علم طاغی نام موقع فرحفزاده مبارك ومعلاذات شوکتسمات شاهانه ایچون ضیافت ترتیب ایتمش وبالاسنیذان مساعدهٔ سنیهٔ جناب جهاتپاتی ارزان پیورلمش اولدیغندن کچنلرده بالشوکة والاجلال دولتلو نجابتلو شهزاده افندیلر حضراتی برابر وخواص مقربین بك افندیلر وخزینهٔ همایون کتخداسی واندرون شاهانه ناظری اغا حضراتی وکتبهٔ مابین همایون افندیلر وسائر لازم کلنلر مقام خدمتلرنده اولدقلری حالده محل مذکوره تشریف میامن ردیف حضرت شاهانه وقوعبولمش وشایان تنزه برمحل اولمق حسبیله علم طاغی قریهسنده تهیهٔ اولنان خانه ده تنزلا یتوتت وآرام وسایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده ترتیب اولنان چشن وضیافت اغای مشارالیهه رغبت پیورلدقدنصکره فرداسی خانه صاحبنه وقریهٔ مذکوره کنبهاسی پاپاسنه بشقه بشقه احسانلر واهالی وفقرای قریه یه علی العموم برسنه قید تعیشدن وارسته اولهجق مستوفی عطایای سنیه لر اعطا واورادن اطراف وجوانب وشاهق جبال سیر وتماشا پیوریله رق طاش دلن صوینك منبعی اولان چای دلکشایه عزیمت وذکر اولنان محللر حسب الموسم کزیلهرك تنزه اولنهجق موقعلر اولدیغندن سایهٔ شوکتوایهٔ شاهانه ده حرم همایون عصمت مقرون ملوکانه نك دخی تنزهلری مراد احسان معتاد حضرت شهنشاهی پیورلدیغندن سلطان چفتلکی نام قریه ده مناسب خانه لر تخلیه وآماده وفرداسی حرم محترمهٔ همایون عفت مرهون شاهانه دخی ورود ایله قریهٔ مذکوره ده ایکی کیجه آرامساز اقبال وشوکت پیورلمش وبعده حرکت همایون پیوریلوب ره راسته اولان اولیاء کرامدن صاری غازی حضرتلرینك مدفون اولدقلری تربهٔ شریفه زیارت وطوپخانهٔ عامره ناظری رجال دولت علیه دن الحاج صائب افندی حضرتلرینك اولجوارده اولان چفتلکنه تشریف عنایتردیف ملوکانه ارزان وبراز آرام برله بقه جق قریه سنه تشریف شاهانه وقوعبولمش وبرکیجه دخی اورادهٔ بیتوتت پیورلدقدنصکره فرداسی استاور وزساحلسرای همایونه عودت حضرت شاهانه پیورلمشدر ذکر اولنان علم طاغی قریه سی اهالیسنك نائل اولدقلری احسان وعطایای سنیه مثللو سلطان چفتلکی وبقه جق قریه لری واثنای راهده بولنان قراء سائره اهالیسی وتصادف اولنان فقراء سائره بعینه اول احسان مالیه مظهر یتله همبانجهٔ حالاری مالامال تقدینهٔ مباهات ومسار اولمشدر بووجهله عزم وتوجه حضرت شاهانه بنجه اهالی وفقرانك تطییب قلوب واستجلاب دعوات خیریه لرینی مستلزم اولمغله آثار حسنه وشیمهٔ برکزیدهٔ رحم وشفقت مألوفهٔ جناب خلافتپناهیدن اولمق ملابسه سیله جمله طرفندن ادعیهٔ خیریهٔ شاهانه لری ایفا قلنمشدر

× ×

بروجه محصلق قوجه ایلی سنجاغی عهده سنده اولان مشیرعساکر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فوزی پاشا حضرتلری لواء مومی الیهه تحریری ارادهٔ سنیه مقتضاسنجه اولان ردیف منصوره یی چند روزظرفنده ترتیب وضابطانی نصب وتعیین ایلمك اوزره رخصت سنیهٔ شاهانه وجهله کچنلرده ازتکیده عزیمت ایتمش اولدیغنی متعاقب مبارك قریحهٔ همایون حضرت شهنشاهیدن قوجه ایلی سنجاغنه الحاقا بروجه محصلق پولی سنجاغی دخی عهده مشیرمشارالیهه احسان وتوجیه پیورلمش اولمغله طرف اشرف شاهانه دن بالاسنیذان کذلك پولی سنجاغی ردیف منصوره سنی دخی ترتیب وتنظیم ایلمك ایچون پولی یه عزیمتله دخی مساعدهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه ارزان پیورلدرق اورایه دخی کیدوب ایکی سنجاغك عساکر ردیفی سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده اون یدی کون ظرفنده ترتیب ومتفرعات نظامیه لرینك اجراسی دخی منسلم ومأمورلرینه توصیه وتنبیه برله درسعادته عودت ایلمشدر

× ×

تیکده سنجاغی متصوره خزینه سی طرفندن مضبوط اولهرق متسلمله اداره اولنمقده ایسه ده بودفعه عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن محصلاق وجهله حالا اقشهر و بکشهری واقسرای سنجاقلری متصرفی وقرمان والبسی الحاج علی پاشا حضرتلرینه الحاقا احسان ودوقه کین سنجاغی دخی عساکر خاصهٔ شاهانه سواری فریق وبروجه محصلاق اسکندریه واوخری وایلبصان سنجاقلری متصرفی حافظ پاشا حضرتلرینه کذلك الحاقا عنایت وتوجیه پیورلمش اولمغله قپوکتخدالرینه خلعتلری اکسا اولنهرق اجرا واعلان اولنمشدر

× ×

حالا صدر روم فضائل رسوم امام اول حضرت شهریاری السید محمد زین العابدین افندی حضرتلرینك ترافع شرع شریفده دقت واحقاق حقده بذل مقدرت ایلدکلری مشهود انام ومعلوم کرام لتلزوم پادشاه اسلام اولمغله اشبوسنهٔ مبارکه رمضان فیض فیضانی غایتنده ختامه رسیده اولهجق مدت معتاده سنه قریحهٔ عنایت صریحهٔ شهنشاهانه دن بش ماه مدوضمیله کاشانهٔ استحقاق یرقات دخی تأسیس وبیت القصید امنیهلی تخمیس بیور لمشدر

میرلوالق حروانیسی زد حضرت سرعسکریده مومی الیه ادریس بکه اکسا ونشان ذیشانیله مأموریتی امر عالیسی دخی اعطا قلنمش وماعداسی دخی اجرا اولنمشدر

× ×

یوندن مقدم ترتیب اولندیغی مثللو التمش یدنجی دفعه رقیله طبع اولنان تقویم وقایعدن سکسان سکزنجی تقویم وقایعنه دکین ظهوره کلان وقوعاتك مطالعه سی سهولتی ایچون برقطعه فهرس ترتیب برله طبع اولنمش ومصارف مستقله سی اقتضاسنجه بهرینه سکسار پاره فی وضع اولنوب شراسنه طالب اولنلرك طبعخانهٔ عامره دن اشترالری اخطار اولندی

مابین همایون فیض مشحون حضرت شاهانه ده بعض ذواتك مصاحبلك عنوانیله استخدامی مسبوق ومعتاد ایسه‌ده الحالة هذه عنوان عتیق مذکورك لغو واحماسنه ارادهٔ سنیهٔ مجددانهٔ جناب پادشاهی سنوح وصدور بیورلمش وقدمای مصاحبلرندن عبدی یك وسعیدافندی‌مرحومجه عاطفت سنیهٔ شاهانه‌یه شایان بولندقلرندن کما کان مابین همایونه ملازمت وخدمت مستوجب المفخرت حضرت ملوکانه‌ده قیام ومداومتلری باقی اولمق اوزره مبارك قریحهٔ صنیعهٔ حضرت شهنشاهیدن مومی الیهمایه متقاعد قپوجی باشیلق رتبه‌لری احسان وتوجیه قلنمش اولمغله کنوان ایدن جمادی الاخره‌نك یکرمی طقوزنجی کونی مومی الیهمایه باب عالیده خلعتلرا کسا ورؤس همایونلری دخی حضور حکام موفور حضرت شاهانه‌ده اعطا بیورلمق بو وجهله دخی مظهر احسان وتلطیف اولمشلردر

مابین همایون فیض مشحون حضرت شاهانه‌ده خدمت کایت موجب المفخرت جناب پادشاهی ایله مشرف وکامیاب اولان عطوفتلو سعیدبك ووصاف افندی حضراتنك شمدی یه قدر حائز رهینهٔ فخر ومسار اولدقلری نشان عالیشانلر اکرچه پرلاتی ایله مزین ومرصع ایسه‌ده مومی الیهما حضراتی خدمت مستلزم المفخرت حضرت شاهانه‌ده تحصیل رضای مبامن ارتضای جناب پادشاهی ایله ابراز خدمات برکزیده واظهار مأثر ممدوحه ایتمکده اولدقلرندن حقلرنده نیر توجهات معالی ایات شاهانه لمعه نثار اوله رق یو دفعه قریحهٔ الهام صریحهٔ جناب پادشاهیدن مومی الیهما حضراتنه مراتب دولت علیه‌دن رتبهٔ ثانیه‌لك رادهٔ اولاسی رتبه‌سی عنایت واحسان همایون پیورلمش وبوجهتله مقدمجه حائز اولدقلری نشانلر رتبهٔ جلیلهٔ مذکوره‌یه مخصوص اولان نشان فروغ افشانلردن دوتمجه بولنمش اولدیغندن نشان مذکورلرك دخی رتبهٔ مذکوره‌یه تطبیق اولنمسی خصوصنه ارادهٔ عنایت افادهٔ حضرت شاهانه تعلق ایتمش وکذلك خدمت جلیلهٔ مذکوره‌ده استخدام بیورلمق اوزره‌لر توفیق بك دخی مستعد واهلیتلو وعاطفت سنیهٔ ملوکانه یه لایقلو اوله رق میرمومی الیهه دخی رتبهٔ ثالثه ایله رتبهٔ ثالثه‌یه مخصوص نشان عالی اعطاسی اقتضای امروفرمان شاهانه‌دن بولنمش اولدیغندن مومی الیهمدن سعیدبك ووصاف افندی حضراتنه اشبو رجب شریفك یکرمی ایکنجی بازار کونی مبارك حضور عنایت موفور جناب شهنشاهیده رتبهٔ علیهٔ مذکوره یه مخصوص اوله رق اغر وپرلاتی اولمق اوزره برقطعه نشان فروغ افشان عنایت واحسان ومومی الیه توفیق بکه دخی رتبهٔ ثالثه نشانی اعطاسیله هر برلری بشقه بشقه مبارك خاکپای مکارم احتوای حضرت شاهانه‌یه یوزلرسوره‌رك التفات فراوانه سزاوار بیورلشلردر

باب حضرت سرعسکریده عساکر منصوره تحریرات باش کاتبی خدمتنده استخدام بیورلان احمد شاکر افندی وزورنال مأموری سماعی افندی وپیاده باش یوزباشی جبسی الحاج ابراهیم افندی وسواری یوزباشی جبسی عزتی افندی وروزنامجه‌جی ویسی افندی ومحلات باش معتمدی حسن افندی ورديف منصوره تحریرات باش کاتبی حسن مجید افندی ویوزباشی جبسی عبدالحلیم افندی وزورنال مأموری مصطفی افندی وروزنامجه‌جی فیضی افندی ومحلولات باش کاتبی یکا افندی بدایت نظام ثریا انتظام حسنه‌دنبرو باب سرعسکریده خدمات مذکوره‌ده استخدام بیورلمق‌له رق‌هروجهله ابراز حسن خدمت ایتمش وعنایت والتفات حضرت شاهانه‌یه شایسته بولنمش اولدقلرندن بحثله کندولرینه برقطعه نشان عالیشان احسان بیورلمسی دولتلو سرعسکر پاشا حضرتلری طرفندن انها والتماس بیورلمش وعساکر خاصهٔ شاهانه باش یوزباشیلرندن جبسی عارف افندینك دخی مشهود اولان غیرت وصداقتنه بناء شایان عاطفت سنیه اولدیغی معلوم عالی بولنمش اولغله ماه مزبورك یکرمی ایکنجی احد کونی داماد حضرت شهریاری دولتلو خلیل رفعت پاشا ومشیر خاصهٔ حضرت شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلری وخواص مقربین شهریاری دولتلو بکلروکتبهٔ مابین همایون عطوفتلو افندیلر حاضر اولدقلری حالده مومی الیهم حضور معالیموفور ملوکانه‌یه جلب وهر برلرینه رتبهٔ رابعه‌یه مخصوص اولهرق برقطعه نشان عالیشانلر احسان بیورلمش ومومی الیهمدن بکا افندی نامزاج بولندیغنه وعارف افندی دخی ردیف منصوره ایچون بولی‌یه مأمور ایدوکنه بناء بمنه تعالی چند روز صکره اعطا بیورلمق اوزره مومی الیهمانك نشانلری نزد حضرت شاهانه‌ده توقیف قلنمشدر

سبنوب اعیانی کاوی زاده حسین بك ذاتنده یرار وکارکذار وسفن همایون شاهانه انشاسنده غیرت وصداقت ایله خدمتی نمودار اولدیغندن بودفعه عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن درکاه عالی قپوجی باشیلغی رتبه سی احسان وتوجیه بیورلمش اولمغله لازم کلان رؤس همایونی تصدیر وطرفنه تسییر قلنمشدر

خاندان قدیم علیه ودعاکویان سلطنت سنیه‌دن سابقا صدر روم پیری زاده حفیدی یحیی بك افندی حضرتلرینك مخدوملری اولوب صحن ثمان رتبه‌سنده بولنان ابراهیم عصمت بكك رتبه سی قریحهٔ صنیعهٔ حضرت شاهانه دن اشبو رجب القردك اوچنجی کونی درسیهٔ خواجه عطاء الله توجیهله خامسه رتبه‌سنه ترفیع وبوتقریب ایله اول خاندان قدیمك فقرهٔ مسرتلری تسجیع بیورلمشدر میرمومی الیهك حرکتی وکذلك ایدن جمادی الاخره‌نك اواخرینده موصلهٔ سلیمانیه رتبه‌سنده بولنان علی یکنی حفیدی محمد اسعد افندینك علت اسهالدن وشهر سابق مرقومك اون اوچنجی پنجشنبه کونی صحن ثمان مدرسلرندن استانبول محکمه‌سنده باب ثانی بولنان قرمانی عبدالرحمن افندینك علت حناقدن وفاتلری تقریری وقوعبولان سلسله‌ده امین اغا زاده محمد اسعد افندی یا موصلهٔ سلیمانیه سیاوش پاشا سلطانی مدرسه‌سیله وکوتاهیه‌وی احمد افندی باحرکت التمثلی جدیدهٔ بشیر اغا درقلندرخانه مدرسه‌سیله وسفر بحصاری علی افندی بالابتدا التمثلی سیاوش پاشا مدرسه‌سیله وقارصی السید محمود افندی وخربوتی السید نعمان افندی ومناسترلی رجب افندی صحن رتبه‌سیله وهندی ملاحفیدی السید محمد اسعد افندی باموصلهٔ صحن ثالثهٔ انقره‌وی مدرسه سیله وجلال ملا زاده زاده‌سی محمد جلال الدین افندی درسیهٔ عبدالله پاشا ایله واخسقه‌وی محمد افندی زاده محمد شاکر افندی ابراهیم کتخدا مدرسه‌سیله ورتبهٔ مرقومه‌ده بامثلیه اقشهری مصطفی افندی سابعهٔ ثمه مدرسه‌سیله وجهارشنبه‌لی محمد افندی کذلك بامثلیه ثالثهٔ ثمه مدرسه‌سیله ودکزلیلی احمد افندی باحرکت داخل الحاج محمد افندی درسیه‌سیله وکره ده لی السید محمد راشد افندی جعفرچلبی مدرسه‌سیله وقره حصاری عثمان افندی رئیس الکتاب الحاج مصطفی افندی درسیه‌سیله زادهٔ طرنجی زاده السید محمد سعید افندی بالابتداداخل عبسی بك مدرسه سیله واحمد ده‌لی افندی حفیدی السید احمد نوری افندی جدیدهٔ عثمان افندی درسیه‌سیله وشکرزاده عبدالوهاب افندی زاده السید سلیمان رأفت افندی رحیمه خاتون درجامع عابدچلبی درسیه‌سیله وقنوی السید

الحاج محمد افندی زاده السید محمد توفیق افندی باحرکت خارج ثانیهٔ حرمیه مدرسه‌سیله وبغدادی الوسی زاده السید محمود افندی کشتی عثمان افندی مدرسه‌سیله ومصطفی نوری پاشا کایمخبسی اقشهری محمد امین افندی میر پیاده مصطفی اغا درسیه‌سیله بکام وینه‌شهر مزبورك اوچنجی کوتیله مورخ رؤس همایونایله جمله سی مظهر اکرام اولمشدر

طقسانبنجی دفعه رقیمله طلع اولنان نسخ تقویم وقایعده بوسنهٔ مبارکه ده حجاج مسلمینك مژده جیء اوللکی عهده سنه احاله اولندیغی اشارت اولنان کدکلور مختاری محمد اغانك بواثناده وفاتی جهتیله مژده‌جی اوللك ایکنجیسی ابراهیم اغایه وایکنجیلك تبدیل همایون حمله جیلغندن مخرج احمد اغایه وکدکلور مختارلغی دخی کدکلوردن حاجی ولی اغایه بالاحاله خلعتلرا کسا اولنمشدر واثنای راهده عطشان حجاج مسلمینی اروا واسقا مأمور ینیله یهرسته تعیین اولنان ایکی نفر سقا باشیلرحرمین شریفین بالطه جیلرندن نصب بیورلمه کلورایسه ده زلغلی بالطه جیلری دخی اندرون همایون فیض مقرون شاهانه ده خدمت شریفه غایت حضرت پادشاهیده مستخدم اولان بندکان شاکر الاحسانلرندن اولدقلرندن مأموریت مذکوره شرفنك انحصاری منع بیورلمه رق سایهٔ مکارم موایهٔ شاهانه‌ده زلفلیانك دخی اولشرف عالیهای جلیله‌دن حصه دار اولملری اراده سنیه بوسنهٔ مبارکه ده زلغلی بالطه جیلرندن ایکی نفری سقا باشیلغه انتخاب وتعیین قلنمشدر

طقسانبنجی دفعه رقیمله طبع اولنان نسخ تقویم وقایعده وفاتی بیان اولنان عساکر منصوره فریقلرندن عثمان پاشانك تحصیل هزومعرفت ضمنده چند سنه‌دنبرو پارسده اولان برادری نورالدین افندی متوفای مشارالیهك حیاتنده نائل اولدیغی التفات وعنایات عالیدن حصه‌دار اولمق اوزره بودفعه درسعادتهٔ کلوب هرنقدر قرنداشنی یوله مامش ایسه ده کندوسی اصحاب درایت وفطانتدن اولهرق فرانسه وانکلتره وبلجیقه لسانلرینی لایقیله اوکرنمش واصول اور وپا وبولتقه‌یه کسب اطلاع ووقوف ایلش اولدیغندن وبومقوله ارباب هنرومعرفت واصحاب درایت ولیاقت نزد سلطنت سنیده ضایع اولمیه رق دائما مرکز قبول وموقع اعتباردهٔ بولندیغندن مومی الیهك املی سؤال اولندقده باب عالیده ترجمه اوطه‌سنده استخدام بیورلمسنی استدعا ایتمش وعتبهٔ علیا دن بالاسئذان استدعاسی خصوصنه مساعدهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه ارزان بیورلمش اولغله ذکر اولنان ترجمه اوطه‌سنه مأمور بیورلهرق رؤس همایون اعطا قلنمش وخزینهٔ عامره‌دن شهریه مستوفی معاش دخی تعیین وتخصیص اولنمشدر

صراف طائفه‌سندن نظرت بعض خصوص ضمنده ضربخانهٔ عامره یه جلب اولنه رق ضربخانهٔ عامره ناظری افندی حضرتلری طرفندن جلبنی مستلزم اولان مواد افاده وایراد اولندقده کندوسندن اول مواد مرقومه ایچون جلب اولنان ایکی نفر صراف موافقتلریته مغایر تعهد اظهار ایلدیکندن ماعدا لسان اداب ورعیته منافی بعض سوز سویلمکه دخی جرأت ایلش اولدیغی مسموع عالی بیورلدیغندن لاجل التأدیب وارنه یه نفی واجلاسنه ارادهٔ سنیه متعلق بیورلمش ومع مافیه مرسومك حقندنه شفقت شاهانه ارزان بیورلهرق دستکاهنه یعنی کاکان اوطه‌سنك کشادیله جاری اولان اخذ واعطا سنه وخزائن عامره لرله اولان معاملاتنه خلل کلمك اوزره یالکز نفی معامله سیله اکتفا اولنمشدر

شهر سابق یعنی جمادی الاخره‌نك یکرمی بشنجی صالی کونی ساعت ایکی صولرنده عورت بازاری قربنده خویار محله سنده نانار عارف اغانك مستأجرا ساکن اولدیغی خانه‌دن بقضاءالله تعالی ظهور ایدن اتش اطرافنه سرایت ایتمه‌رك انجق منزل مذکور وبنیه شهر سابق مذکورك یکرمی بدنجی پنجشنبه کیجه‌سی ساعت طقوزبجمقده سلطان بایزیدولی طاب ثراه حضرتلرینك جامع شریفی حولیسنك چورکجی قپوسی خارجنده واقع لکه‌جی دکانیله دکان مذکورك وراسنده درون حولیده کائن اوسطوره چرخچی‌سی دکانلرندن ازقضا ظهورایدن اتش یمین ویسارینه سرایتله اونیدی باقرجی دکانی واوزبر اوسطوره وچرخچی دکانلری والتی طاوقچی دکانی والتی یازیجی دکانی وبش بردکانی وایکی قصاب دکانی وبرچورکجی وبرکلیدجی وبرچاقچی وبرتوفنکجی وبرفندقچی دکانلریله جامع شریف مذکورك امامیله موقتنه مخصوص ایکی باب اوطه محترق اولوب بعون‌الله تعالی منطفی اولمشدر

مواد عسکریه

بتوفیق‌الله تعالی عساکر منصوره سوار یسنه الحاق اولنان فارس وچلدر ووان ایالتلوسندن بودفعه کشاد اولنه جق الایك قائمقامی بوندنصکره بالانتخاب خاکپای همایون شاهانه‌دن استیذان اولنه رق نصب بیورلمق اوزره میرالایلك شمدیدن نصبیله اولطرفده بولنمسی لازمه دن ایدوکنه بناء الحالة هذه ارضروم‌ده اولان سواری اونیجی الایك قائمقامی شاکریك وایکنجی بیکباشیسی سلیم اغا ادیب ودرایتکار واولدقچه تعلیم وتعلمده مهارتی درکار ایدوکندن مومی الیهمادن شاکریك سالف الذکر کشاد اولنه جق الایه میرالای وسلیم اغا دخی مومی الیه شاکر بکلك پرینه مذکور اونیجی الایه قائمقام نصب وتعیین مبارك ومسعود خاکپای مکارم پیرای حضرت خلافتپناهیدن بالاسئذان اولبابده مساعدهٔ سنیهٔ جناب جهانبانی ارزان بیورلدیغی حالده مأمور یتلرینی حاوی ایکی قطعه امر عالینك اصدار ومومی الیه شاکریك ایچون اقتضا ایدن میرالایلق نشان ذیشانلك اعمال واعطاسی خصوصی طرف جناب سرعسکریدن باب عالی یه عرض بریله عرض مذکور معروض عتبهٔ فلکمرتبهٔ حضرت پادشاهی اولدقده برموجب عرض انها اولندیغی اوزره تنظیم واجراسنه ابتدار اولنمسی مألنده مبارك خط کرامت نقط حضرت ملوکانه لوحه زیب صدور بیورلمش اولدیغندن اولوجهله اجرا قلنمشدر

اسعار

شهر اسبق یعنی ربیع الاول غره سندن کذران ایدن جمادی الاخره‌نك یکرمی بشنجی کونه دکن کرك میانات وکرك رابجیله اشترا اولنقده اولان ذخائردن ازکمید باینوز رزفان والچقلر وباندرمه وبرغوس وتکفور طاغی وسلوری وسلانیك وقره یغا وماچین ومدانیه اسکله‌لرندن یوزالتمش پرقطعه سفینه ایله انبار عامره‌یه ایکی بوك اوتوزالتی بیك

سکز یوز اوتوز اوچ کیل حنطه واللی طقوز بیك طقوز یوز قرق یدی کیل شعیر
واون بر بیك بشیوز یکرمی بر کیل قوقورز ورود ایتمشدر

مدت مذکوره ده انبار عامره موجودندن سرای همایونده واقع خاص وخربجی
قرنلرینه وحرمین شریفین واوقاف همایون ملوکانه عمارات جلیله سنه وسواری
عساکر خاصهٔ شاهانه ومنصوره و پیاده عساکر خاصهٔ شاهانه ومنصوره
ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره وعساکر منصورهٔ بحریه
وباب عالی قراوللرینه مأمور عساکر منصوره وباب سرعسکریده موجود
سکبسان تعیناتلرینه وحیواناتلرینه وطوپخانهٔ عامره وخبزه خانهٔ معموره
تعیناتنه وموجود حیواناته وخبازان اصنافنه واونبی طائفه سنه درت یوك
یکرمی طقوز بیك التیوز قرق التی کیل حنطه والتمش طقوز بیك بر کیل ارپه
و یکرمی ایکی بیك طقوز یوز قرق بش کیل قوقوروز واوتوز التی بیك بشیوز کیل
ارزن ویرلمشدر

مدت مرقومه ده ذکر اولنان اسکله لردن تجار ورئیس مالی اولهرق قیان دقیقه
اللی ایکی بیك طقوز یوز یکرمی ایکی کیل شعیر واون بیك ایکیوز سکسان بش
کیل دقیق کلمشدر

اسکدار واوکوز لیمانیله ترسانهٔ عامره انبارلرنده شهر سابق یعنی جمادی الاخره نك
یکرمی دنجی کونی موجود بولنان و یوم مزبوردن اشبو رجب شریفك بشنجی
کونینه دکین مرتبات ومبایعاتدن ورود برله تسلیم انبار اولنان ومدت مذکوره ده
صرف وتوزیع اولنمش اولان ذخائردن ماعدا الیوم ذکر اولنان انبارلرده
و پیشکاهلرنده موجود اولان اسعارك مقدارید رکه ذکر اولنور

شهر سابق مزبورك یکرمی دنجی کونی پر یوك یکرمی سکر بیك اوتوز درت بچق
کیل حنطه و یمش اوچ بیك سکز یوز طقسان بش کیل شعیر و یکرمی بیك
درتیوز یمش اوچ کیل ارزن موجود در ومدت مرقومه ده طقسان درت بیك
ایکیوز یدی بچق کیل حنطه ایله قرق اوچ بیك سکسان یدی بچق کیل شعیر وارد
اولمش ومجموع موجود دن وانبارلر پیشکاهندن کذران ایدن شهر ربیع الاخره
محسوبا طوپخانهٔ عامره ده وخبزه خانهٔ معموره ده موجود عساکر منصوره
تعیناتلرینه وباب سرعسکریده مستخدم سکبانان تعیناتنه وطوپخانه طرفنده
بعض خانقاه وفقرا ودرویشانه وشهر سابق مذکوره محسوبا سواری عساکر
منصوره الایلرینك حیواناتلرینه واشبو رجب شریف غره سنده خبازانه توزیع
اولنه رق صرف اولنادن ماعدا الیوم موجود اولان ایکی پوك سکسان بش
بیك بشیوز یمش اوچ بچق کیل حنطه و بر پوك یکرمی طقوز بیك التیوز
سکسان ایکی بچق کیل شعیر و یکرمی بیك درتیوز یمش اوچ
کیل ارزندر

x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x x

مهندسخانهٔ بریه خواجه سی الحاج اسحق افندینك تألیف کرده سی اولوب
بوندن اقدم طبعنه مباشرت اولنمش اولان مجموعهٔ علوم ریاضیه نك
جلد رابعی دخی بو دفعه تکمیل اولمغله مقدار معلومی مهندسخانهٔ عامره یه
تسلیم و برازی طالبلرینه فروخت اولنمق اوزره طبعخانهٔ عامره ده
توقیف اولنمشدر

مناصب رتبهٔ اولی

کتخدالق خدمتی حالا متصرفی السید محمدسعید پرتوافندی حضرتلرینه ابقا

دفتردارلق خدمتی حالا متصرفی علی نجیب بك افندی حضرتلرینه ابقا

ریاست خدمتی حالا متصرفی الحاج محمد عاکف افندی حضرتلرینه ابقا

عساکر منصورهٔ محمدیه خزینه‌سی دفتردارلغی حالا متصرفی عبدالرحمن نافذافندی حضرتلرینه ابقا

مناصب رتبهٔ ثانیه

چاوشباشیلق حالا متصرفی الحاج نجیب افندی حضرتلرینه ابقا

طغراکشلك خدمتیله دفتر اماتی حالا متصرفی السید الحاج ابراهیم ادهم افندی حضرتلرینه ابقا

اوقاف همایون نظارتی وزرای عظام قپوکتخدالرندن حسیب افندی حضرتلرینه توجیه

ضربخانهٔ عامره نظارتی حالا متصرفی علی رضا افندی حضرتلرینه ابقا

عساکر منتظمهٔ شاهانه خزینه سنك مصارفات نظارتی حالا متصرفی الحاج علی بك افندی حضرتلرینه ابقا

طوپخانهٔ عامره وخبره‌خانهٔ معموره نظارتی حالا متصرفی الحاج ابراهیم صائب افندی حضرتلرینه ابقا

مهمات حربیه نظارتی حالا متصرفی محمد امین سید افندی حضرتلرینه ابقا

بارووتخانهٔ عامره لر نظارتی حالا متصرفی محمدسعید محب افندی حضرتلرینه ابقا

شعیر اماتی انضمامیله ذخیره نظارتی حالا متصرفی هادی افندی حضرتلرینه ابقا

احتساب نظارتی حالا متصرفی السید ابراهیم افندی حضرتلرینه ابقا

ولك روزنامجه جیلك دفتردار اسبق مصطفی افندی حضرتلرینه توجیه

باش محاسبه جیلك رئیس الکتاب اسبق عارف افندی حضرتلرینه توجیه

حرمین محاسبه جیلکی حالا متصرفی علی رائف افندی حضرتلرینه ابقا

جریده نظارتی مکتوبئ اسبق سلیمان فائق افندی حضرتلرینه توجیه

کرك اماتی انضمامیله مطبخ عامره اماتی حالا متصرفی صالح بك افندی حضرتلرینه ابقا

مناصب رتبهٔ ثالثه

وقعه‌نویسلك انضمامیله تقویم وقایع نظارتی حالا متصرفی استانبول قاضیسی سید محمد اسعد افندی حضرتلرینه ابقا

غنم مقاطعه جیلغیله یوك تذکره‌جیلك حالا متصرفی احمد عاکف افندی یه ابقا

غنم کابنیله کوچك تذکره‌جیلك حالا متصرفی احمد عاطف بك افندی یه ابقا

معدن مقاطعه جیلغیله مکتوبجیلق حالا متصرفی خلیل شریف بك افندی یه ابقا

تشریفاتجیلق دیوان همایون حالا متصرفی محمدسعید بك افندی یه ابقا

یکلکجیلك دیوان همایون حالا متصرفی نوری افندی یه ابقا

آمدجیلك دیوان همایون حالا متصرفی مصطفی رشیدبك افندی یه ابقا

کتخدابك کاتبی حالا متصرفی محمد ناصر افندی یه ابقا

دیوان همایون ترجمانلغی حالا متصرفی خلیل اسرار افندی یه ابقا

اناطولی محاسبه جیلکی حالا متصرفی عبدالعزیز کاه افندی یه ابقا

عساکر منصورهٔ شاهانه کاتبی حالا متصرفی سعدی افندی یه ابقا

ردیف عساکر منصوره کاتبی حالا متصرفی ارشدی افندی یه ابقا

حریر نظارتی حالا متصرفی عمر لطفی افندی یه ابقا

جزیهٔ محصللغی انضمامیله قصاب باشیلق حالا متصرفی شاکر افندی یه ابقا

ترسانهٔ عامره مدیرلکی حالا متصرفی لبیب افندی یه ابقا

اینیهٔ خاصه مدیرلکی حالا متصرفی عبد الحلیم افندی یه ابقا

مناصب رتبهٔ رابعه

اقلام ثالثه الحاقیله حرمین مقاطعه جیلغی حالا متصرفی احمد جمیل افندی یه ابقا

جزیه خدمتی انضمامیله باشباقیقولغی حالا متصرفی ولی پاشازاده اسماعیل بکه ابقا

دخان کرکی اماتی حالا متصرفی حاجی مصطفی اغایه ابقا

زجریه محصللغی حالا متصرفی حاجی ادهم بك افندی یه ابقا

اسهام مقاطعه جیلغی حالا متصرفی قبه‌لی زاده نعمان بك افندی یه ابقا

موقوفاتجیلق حالا متصرفی احمد شوقی افندی یه ابقا

مالیه تذکره‌جیلکی تذکره ثانئ سابق علی رائق بك افندی یه توجیه

اقلام سبعه خواجه لکی دیوان همایون قلمی کبسه داری علی کلامی افندی یه توجیه

اقلام اربعه الحاقیله کوچك اوقاف محاسبه جیلکی حالا متصرفی آمدی وکیلی رفعت بك افندی یه ابقا

پستوپوس مقاطعه جیلغی مکتوبئ دفتری کبسه داری قدری افندی زاده مصطفی راشد افندی یه توجیه

کاغد بیرون اماتی حالا متصرفی آمدی خلفاسندن علی شهاب افندی یه ابقا

الواقع فی ۸ ش ۱۲۵۰ صالی

امور داخلیه

لله الحمد والمنه اشبو سنهٔ مبارکه ده دخی طالع مسعدت مطالع همایون فیضیله فصل صیف وحریف کامل لطافت واسایشله کذران ایلمش وفصل شتادخی حلول ایتمش اولدیغندن ذات شوکتسمات جناب جهانبانیك شنایه مخصوص اولان بشکطاش ساحلسرای همایونته نقله رغبت وشهر سابق یعنی رجب المرجبك طقوزنجی بازار ایرتسی کونی اختیار اولنان وقت مسعود میمنت نموده استاوروز ساحلسرای همایونلرندن مانند مهر جهان افروز برج اقبالدن ساطعه انداز بروز واشعه کاه شوکت واجلاله طلعت اندوز اولهرق بشکطاش ساحلسرای همایونلری تشریف میمنت ردیف شاهانه لریله وایه دار زینت شوکت پیور لمش واشبو نقل جلیل میمنت تأصیل شاهانه موسمنه ایلهٔ مبارکهٔ رغائب دخی تصادف ایتمش اولدیغنه وفریضهٔ تبریك وتهنیتك اجراسی لازمه‌دن بولندیغنه بناء ایکیسی براشدیریله رك ذات والای صدراعظمی وجناب فخوپاشاهی ودولتلوسرعسکر پاشاوداماد پاشاوقپودان پاشا حضراتی جمعه کونی عیون ارای کافهٔ بندکان اولان خاکپای شوکت ارای حضرت شاهانه‌یه رخسودهٔ عبودیت اولهرق هر برولری التفات مخصوصهٔ ملوکانه یه مظهریتله رهین مفخرت ومباهات اولمشلردر

مجدد قوانین ملك وسلطنت اولان ولی نعمت عالم شهنشاه اعم افندیمز حضرتلرینك همیشه همت بلند مرتبت شاهانه لری نظامات قویهٔ ملکیه وترتیب مهمات جهادیه‌یه مصروف وشایان وجایجا مهمات جهادیه محللرینی معاینه یه رغبت سنیهٔ ملوکانه لری ارزان پیوریله کلدیکندن بوندن اقدم طوله باچیده انشا اولنمش اولان تفنکخانهٔ عامره‌ی تشریف معالی ردیف جهانبانی وقوعبولمش وسایهٔ شوکتوایهٔ شاهانه‌ده تفنکخانهٔ مذکورك ابنیه‌سی کمال رصانت وحسن صورتله رسیدهٔ مرتبهٔ ختام اولهرق ابنیهٔ مذکوره رهین پسند عالیهٔ شاهانه پیورلمش اولدیغندن بشقه یاپلان تفنکار ودستکاهلر حسن اسلوب ورسم وطرز مرغوب اوزره اعمال اولنمقده اولدیغندن واوراده استخدام اولنان خدمه‌دن صنعتلرنده کسب مهارت ایلدکلرندن دولابی مهمات حربیه ناظری عطوفتلو سید امین افندی حضرتلرینك امور مأموره سنده واقع اولان حسن دقت وغیرتی باعث مخظوظیت سنیهٔ پادشاهی اولهرق ناظر مومی الیه التفات معالیات حضرت شاهانه یه مظهریت ومبارك خاکپای همایون جناب جهانداری یه یوزسورمك شرف جهانبهاسنه دخی نائلیتله مفتخر ومباهی اولمش وتفنکخانهٔ مذکوره یولنیان بالجمله مأمورین وخدمه یه عطایای سنیه عنایت واحسان پیورلمشدر

ناصر دین مبین وخلیفهٔ روی زمین شوکتلو کرامتلو قدرتلو مهابتلو ولی نعمت عالم ادام الله تعالی ظلال رأفته علی مفارق الانام افندیمز حضرتلرینك قصد صادق همایون وحراد کرامت نهاد خیریت مقرونلری کافهٔ اهالئ بلدان وعامهٔ سکنهٔ ممالك موصوفهٔ العمرانك تعدیاتدن مصون ومحفوظ واسایش حال وصفای بال ایله ممنون ومحظوظ اولمالرندن عبارت اولوب وبو قضیه نك نتیجه پذیر حصول اولمسی ایسه برمقتضای شرع وعقل کافهٔ مصالح وامور اهل وار یانه تفویض واحاله یه موقوف اولدیغنه جزم تام ملوکانه لری درکار اولدیغندن بشقه ان شاء الله تعالی قیامته قدر مصون عن الاندراس وشرع متین ایله مستحکم الاساس اولان دولت علیهٔ ابدی الدوامارنده بالجمله روابط مهام دینیه وضوابط نظامات ملکیه یی توأم اوله رق تشیید واستحکامه عطف الدوام اهتمام مالا کلام ملکدارانه لری اشکار اولدیغنه بناء ممالك محروسهٔ شاهانه ده اولان نیابتلردخی ارباب واعتدال نصاب نوابه تفویض ونا اهل ونادان اوابده یرتقریب تحصیل نیابت وجور وتعدی ومغایر احکام الهی تحکمه تصدی یرله طور فضولانه یه جسارت ایدنلرك ید مبطله لری رقبهٔ یرایادن منقطع تعریض قلمق خصوصنك تأکیدی سکسان اوجنجی دفعه رقیمله طبع اولنان تقویم وقایعده اشارت وتصریح اولنمشیدی اشبو مادهٔ خیریه یعنی نیابت شرعیه‌نك دائما ارباب استحقاقده بولنمسی خصوصی اس اساس مصلحت اوله رق اول باول بوامنیه ومطلوبه نك تعمیما وتخصیصا هرطرفده اجرا واستحصالی مراد دائمی الامتداد حضرت خلافتپناهی اولمغله طرف اشرف شاهانه لرندن بوخصوصه مأمور ومؤکل اولان امنای شرع مبین حضراتی طرفلرندن کما ینبغی تحری اسباب مؤثره سنه دقت وقوه دن فعله احرابجی وسائلنه همت اولنمش واولنمقده اولدیغنه اشتباه یوقدر وسائل مذکوره دن بریسی چونکه اشبو نیابت خصوصلرنده جاری اولان تصنعات ومصنوعیتلردن ناشی اهل وارباب اولان اصحاب رشد وکمال بالضرور بوخدمت دینیه‌دن تحذر واستنکافه مجبور واوجهتله برطاقم نااهل ونادان اولانلردنیا واخرتی دوشمیه رك ایشه کریشوب وسیلهٔ شر وشور اولمقده اولدقلرندن بوبابده رأس مسئله ابتدا نواب شرعیه‌نك بلا استعفا ولااشکا مجرد ماهیه وخرجباب ارتزمق داعیه‌سیله صیغه صیغه تبدیل اولنمامرینه واستعفا واشکا ظهوزنده دخی اسباب حقیقیه‌سنه دقت ایتمکدن عبارت وبو صورتله نائب تبدیلی نواب واهالی حقلرنده بالاخره موجب اضرار پر کیفیت اولمغله فیمابعد بلااشکا ولا استعفا نائب عزل اولنمامق وار یه لق ومنصب ومعیشت متصرفلری الحالةهذه برقضانك ماهیه وخرجبابی هرنه مقدار ایسه بوزلیوب بولندیغی مقدارك اوزرینه براچه وبرجه ضم ایتمامك وبلکه الیوم معین اولان مقداری شاید حدنصابندن پك زیاده اولوبده اهل وارباب اولان مشرع نواب درعهده‌سندن استنکاف ایتمك درجه‌سنده ایسه بالتحقیق حد اعتداله تنزیل ایتمك وفرضا صاحبنك امری تعیشده مضایقه‌سی وار ایسه حقیقت حالنی جانب جناب فتوپاشاهی یه لدی الاداده اشبو تنزیل ایده‌جکی مقداره مقابل صورت اخر ایله قایرلمقلغه استحقاق واحتیاجی بالتحقیق حسن تسویه‌سنه بالفعل وبعدازین ایلق وخرجباب ضمیه لرینك کلیا ممنوعیتله بناء اریه لق ومنصب ومعیشت صاحبلری ضمه جسارت ایدرلر ایسه اقتضاسی اوزره تأدیب اولنمق وذکر اولنان قضالردن ماهیه وخرجبابلری قضاة قپوکتخدالری معرفتلریله اخذ وزر وبت

اوتمانلری دخی قپوکتخدالرینه ماهیهٔ معتاده هریه ایسه اولمقدار ویریلوب اندن زیاده خفی وجلی براچقه ویرلمامك واکر اشتکا واستعفاسز طبع خام وجهات باطله سارهٔ ایله نائب عزانه جسارت ایدراولورایسه اقتضاسی اوزره تأدیب اولنه جقلری واومقوله نائب متجاسر ومتقول دخی زیاده اچقه ویردیکیچون وقپوکتخدالری دخی کندی یه زیاده ماهیه الدیغیچون نفیله تأدیب اولنه جقلری ونواب دخی اشتکای مجرد ایله عزل اولنیوب شویله که بعض کره نائب اولان کیمسه متدین ومتشرع ومتقی و پولندیغی محلك والی ومتسلم وموثوده واعیانی مثللو بعض ضابطانی شاید بویله عکسی اولوبده حقنده کی شکایت یوسیدن دولایی اولمق حالاتی دخی مسبوق ومحتمل وحال بوکه بوصورت دخی رضای میامن اقتضای حضرت ظل اللهی یه بالوجوه منافی برامر ممنوع العمل اولدیغنه بناء اکر واقع اولان انها واشتکا نزد دولت علیه ده قبول وفعلی موثوق ومعتمدمأمورین جانبلرندن اولمیوبده یعنی شکایتده نصنع متفهم اولورایسه کرك نائبك حال وشانی واهلیتی ومادهٔ شکایت درعلیه ده واقتضا ایتدیکی تقدیرجه روم ایلی دیارنده ایسه صدر روم واناطولی قطرنده ایسه صدر اناطولی افندیلر حضرای طرفارندن ویاخود ایجاب وموقعنه کوره باب عالی وجانب جناب شیخ الاسلامیدن موثوق ومعتمدادم تعیین وارسال اولنوب انلردخی نائبك اولدیغی بلده یه واروب سرا وعلنا تفتیش وتفحص وحقیقت حالی بالاستخبار کلوب خبر ویردکده مقتضای اجرا ونواب دخی نیابتده دوام واستقرار رغرضیله بعض تصنعات اجراسنه تصدی ایدر ایسه اومقوله پرادخی مؤاخذه اولنه رق وکذلك استعفا وقوعنده دخی اکر مستعفینك برکونه عذر ذاتیسندن ناشی ایسه اویله جه اسعاف اولنوب واکر محلنده کی ضابطانك شر وتعدیسندن نشأت ایلدیکی احساس اولنورایسه بالتحقیق اومقوله شر وتعدی اربابنك دخی حقندن کلنه رك بوجهتله کافهٔ ظلم وتجاوزاتدن فقرا ورعیتك وارسته اولمقری ومر برطرفده احکام شرعیه ونظامات ملکیه یکدیکرله لازم غیر مفارق عد اولنه رق اکا کوره هر برمأمور وظیفهٔ مأمور یتلرینی اجرایه صدق واستقامت اوزره اهتمام وغیرت ودنبا واخرنده دوچار اولمقلری مسئولیتدن حذر ومجانبت ایلمکری تنبیهاتی جمله‌نك معلومی اولمق خصوص خیریت نصوصنه امر وارادهٔ کرامتعادهٔ جناب خلافتپناهی مهابتریز صدور ویورلدیغی تأکید واعلان ضمننده طبع اولنمشدر

xxxxxxxxxxxxxx

برمدتدنبرو ذخیره ناظری اولان حاجی ولی اغانك رضای عالیه مغایر قیان تجاری وبعض اصناف حقارنده مناسب اولمیان معامله یه مبادرتی وبالخصوص مبایعه ماده سی ضمننده طشره یه کوندردیکی مأمورلر طرفارندن فقرا واهالیه جور وتعدی وقوعه کلدیکی مسموع عالی وبوکیفیت اغای مومی الیهك تفیدسزلکندن نشأت ایده جکی بدیهی اولدیغندن عزلی ایجاب ایتمش وشرفصدور ویورلدیغی ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه منطوق منیفی اوزره ارپه اماتی انضمامیله ذخیره نظارتی متحیزان رجال دولت علیه دن عطوفتلو هادی افندی حضرتلرینه احاله وذخیره خزینه سنك دخی حسن تسویه سی تمهٔ مصلحتدن وطشره یه مأمور اولمق حق مبایعه جیلرك ظلم وتعدی یه جسارت ایده مامارلری امر نده تقیدات لازمه‌نك اجراسی مقتضای امر وفرمان ملوکانه دن اولمق رق اغای مومی الیهك رؤیت محاسبه سی خصوصی منصوره خزینه سی دفتر داری عطوفتلو افندی حضرتلریله خلیق مومی الیهه حواله اولنمش ومبایعه جیلرك دخی تحت ضبطلرینه قویمسیله سمت مذکوره مصلحتك اجرای حسن نظامی کیفیتی دردست پولنمش وکریمهٔ محتزمهٔ حضرت شاهانه دولتلو عصمتلو صالحه سلطان علیة الشان حضرتلرینك کتخدالق خدمت جلیله لری دخی اغای مومی الیه عهده سندن صرف وتحویل ایله رجال دولت علیه دن دفتر امینی عطوفتلو ادهم افندی حضرتلرینه احاله قلنمش وانبار امانتك اوته دنبرو اوله کلدیکی وجهله خدمهٔ دولت علیه دن پرینه احاله سی لازم کلدیکندن مقدم الغا اولنان قالیونلرکابتی خدمتنده مستخدم مصطفی افندی با ارادهٔ سنیه انبار امینی نصب وتعیین اولنمشدر

ردوس جزیره سی متصرفی پولنان حسن یك اهالیٔ مملکتك حسن ادارهٔ حالارینه موفق اولهمیه رق کندوسندن منشکر اولدقلری معلوم عالی اولمش ومقدما مدت مدیده جزیرهٔ مذکوره متصرفی اولوب اهالیسنك حسن حال واسایش بالکلری اصولنه رعایت ایتمش اولان درکاه عالی قپوجی باشیلرندن شکری بکك نصب وتعیینی خصوصنه ارادهٔ سنیه یورلمش اولدیغندن بشقه مهر ومومی الیه امکداران سلطنت سنیه دن اولدیغنه مکافاة عواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن کندوسنه مهر میرانلق رتبهٔ رفیعه سیله منحنای توجیه واحسان واواء مذکور مقدم عهده سنده پولنان دولتلو احمد خلوصی پاشا حضرتلری حقارنده درکار اولان توجهات سنیهٔ حضرت شهنشاهی اقتضاسنجه کندولرینه منصوره خزینه سی طرفندن مستوفی معاش تخصیص وعنایت یورلمشدر

قبصریه متصرفی عثمان نوری پاشانك حمایت فقرا امر اهمنه عدم اعتنا ایله اهالیٔ ولایته ظلم واعتسافی وقوعه کلمه رك مقدما اهالیٔ مر قومه نك شکایتلری ظهورنده کندوسنه اقتضاسی اوزره تنبیهنامه کوندرلمش ایسه ده بنه خلاف رضای عالی فقرایه جور وتعدی یه ابتدار ایتمکده اولدیغندن مومی الیهك عزلیله قبصریه سنجاغنك منصوره خزینه سی طرفندن مضبوط اولق اوزره متسلملکله اداره سی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ شاهانه متعلق یورلیه رق لواء مزبوره دخی درکاه عالی قپوجی باشیلرندن یاشاقی قولی اولان موسی اغا متسلم نصب وتعیین اولندرق اقتضاسی اجرا وکوچك میراخورلیق منصبی یلزوم تکلفات عتیقه دن معدود اولدیغنه بناء بارادهٔ سنیه رفع والغا ومیراخورثانی پولنان ولی پاشا زاده اسمعیل بکه دخی یاشاقی قوللغی توجیه واقتضایدن خلعتی اکسا اولنمشدر ومومی الیه عثمان پاشادخی توقاده اقامته مأمور اولمشدر

ذات شوکتسمات حضرت شاهانه یه ودیعهٔ جناب باری اولان سکان مملکت وفقرای رعیتك ظل ظلیل طوبی عدیل ملوکانه ده مستظل امن وراحت وازهر جهت وارستهٔ رنجش وازیت اولمقری اخص مطلوب عالی اولدیغنه وبو خصوص خیریت نصوصه دائما ومستمرا دقت واعتنا اولنمقده ایدوکنه بناء سلانیك محصلی عمر پاشانك یواصوله رعایت وزیردستان حقنده لوازم حمایتك اجراسنه دقت ایتیوب رضای عالیه یه مغایر تعدیاتی وقوعه کلمش اولدیغندن اومقوله حرکات غیر مرضیه دن مباعدت ومقتضای مأموریتی اوزره فقرانك استحصال اسباب اسایش واستراحتلرینه مبادرت ایتمسی ضمننده تأکیدات لازمه درجیله برقاچ دفعه طرفنه تنبیهنامه‌لر ارسال اولنمش ایسه ده متنبه اولمدیغندن عزل وتبدیلی ایجاب ایتمش اولدیغنه مبنی مشار الیهك رفع وزارتی واخذ نشانی ایله بروسه ده اقامتنه وسیروزه طرفندن برادرینی اقعاد ایتمك اوزره سلانیك محصللغنك سیروز محصلی عطوفتلو ابراهیم پاشا حضرتلرینك عهده سنه احاله سی خصوصنه امر وفرمان شاهانه متعلق یورلمش واقتضازی اجرا اولنمشدر

xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

سنهٔ آتیه محرم الحرامی غره سندن ضبط ایتمك اوزره مصر ملاانی سابقا

غلطه قاضیسی عبدالکریم افندی زاده محمود ندائی افندی یه وسنهٔ مر قومه شهر ربیع الاولی غره سندن ضبط ایتمك اوزره شام شریف ملاانی بالاعتبار مخرج اسکدار یایه سیله سابقا یوسنه قاضیسی پرلپه لی احمد افندی یه توجیه وشهر سابق مذکورك یکرمی سکزنجی کونیله مورخ امر عالیلری اعطا یورلمشدر

اسکدار ملاانی سنهٔ آتیه محرم الحرامنك یکرمیخی کوندن ضبط ایتمك اوزره خاصهٔ سلیمانیه ایله نور عثمانیه مدرسه سی مدرسی عثمان کتخدا زاده السید علی رضا افندی یه توجیه یورلوب اشبو شعبان شریفك اون برنجی کونیله مورخ فرمان عالیسی اعطا اولنمشدر

عاطفت افزای صدور وعنایت فرمای ظهور یورلان امر وارادهٔ احسانعادهٔ حضرت شهریاری وفرمان مکارمعنوان جناب جهانداری موجبنجه حالا امام اول پادشاه محمود الاوصاف وصدر روم فضیلت اتصاف السید محمد زین العابدین افندی حضرتلرینك مخدوم اول مکرمی السید محمد عماد الدین افندی ذاتنده ادب وتحصیل علوم وفنونه سعی وغیرت واستقامتی زد شاهانه ده تحقیقه رسیده یورلدیغندن سنهٔ آتیه رمضان المبارکی غره سندن ضبط ایتمك اوزره بلاد دوریه دن ارضروم مولوینی قریه‌سنه صیحهٔ کرامت صربحهٔ حضرت خلافتپناهیدن توجیه واحسان واشبو شعبان شریفك اون دردنجی کونیله مورخ منشور عالی ایله شادان یورلمشدر

حالا مرعش ملاسی عشاق ابراهیم افندی زاده مصطفی افندینك سنهٔ آتیه محرمی غاینده ختامه رسیده اوله‌جق مدت معینه سنه درت ماه مد وضم احسانیله فرمان یورلمشدر

شرفبخش صدور یورلدیغی امر وارادهٔ احسانعادهٔ خلافتپناهی موجبنجه بامومأیه صحن درسیهٔ علی افندی درجامع بایزید اغا مدرسی علی اغا امامی الحاج حافظ محمد امین افندی یه برینده صحن اعتباری توجیه اولنوب اشبو شعبان شریفك سکزنجی کونیله مورخ رؤس همایونی ویرلمشدر

ذکر اولنان اسکدار مولویتی توجیهیله وقوعبولان سلسله ده خامسهٔ سلیمانیه ایله منحله اولان نور عثمانی مدرسه سی موصلهٔ سلیمانیه ایله غازی طورخان یك درجسر ارکنه مدرسی چلبی مصطفی پاشازاده میرالسید علی افندی یه باخامسهٔ سلیمانیه یری حرکت التمثلی ایله معلول زاده مدرسی ذیحنه وی عبد الرحمن افندی یه باموصلهٔ سلیمانیه یری ابتدا التمثلی ایله جدیدهٔ عبد الرحیم افندی مدرسی کوزلحصاری موسی افندی یه باحرکت التمثلی یری صحن مدرسلرندن طرسوسی محمد افندی یه باابتدا التمثلی یری موصلهٔ صحن ایله درسیهٔ کاتب مصطفی افندی مدرسی منلیکی مصطفی افندی یه باصحن یری حرکت داخل ایله ثانیهٔ محمد پاشا مدرسی عشاق اسمعیل افندی زاده محمد اکمل الدین افندی یه باموصلهٔ صحن یری ابتدا داخل ایله رابعهٔ انبار غازی مدرسی اکینلی محمد افندی یه باحرکت داخل یری حرکت خارج ایله ثانیهٔ سعدی یك مدرسی احمد بهاء الدین افندی حفیدی السید مصطفی نظمی افندی یه باابتدا داخل یری ابتدا خارج ایله ثالثهٔ فیضیه مدرسی مناسترمفتیسی شریف افندیزاده السید سلیمان شاکر افندی یه باحرکت خارج توجیه یورلوب اشبو شعبان شریفك طقوزی تاریخیله مورخ رؤس همایونلری ویرلمشدر

سابقا استانبول قاضیسی چرکشی محمد رافع افندی حضرتلرینك دامادی محمد صادق افندی یه اشبو شعبان المعظمك بشنجی کونی رابعهٔ یحیی افندی مدرسه سی ایله خارج رؤسی احسان وبو وجهله ایکیسی یردن شادان یورلمشدر

ایران شاهی اولان قجعلی خان حضرتلری اشبو اللی سنه سی جمادی الاخره سنك اون طقوزی وتشرین ثانینك اونبنجی کونی حلول اجل موعودیله اصفهانده وفات ایتمش وشاه مشار الیهدن مقدم قرق طقوز سنه سی جمادی الاخره نك طقوزنجی کونی فوت اولان ولی عهد عباس میرزادن صکره ولی عهد اولان شهزاده مشار الیهك نجلی میرزا محمد خان حضرتلری کذران ایدن رجب شریفك بشنجی کونی اریکهٔ شاهی یه قعود وجلوس یرله امر یعنی اجرا ایلمك اوزره تبریزدن بعض عساکر استحضاریله شهر سابق مزبورك اون بشنجی کونی طهران جانبنه عزیمت ایلدکلری حوادثی بو دفعه ارضروم طرفندن ورود ایدن تحریراتده مندرجدر

موسی صفوتی افندی ارباب معارفدن اولوب هر وجهله سزاوار عنایت اولدیغنه مبنی شرفبخش صدور یورلدیغی امر همایون عنایتمقرون شاهانه موجبنجه عواطف علیهٔ ملوکانه دن مومی الیهه دیوان همایون خواجه لکی توجیه اولنوب اشبو شعبان شریفك سکزنجی کونیله مورخ رؤس همایونی ویرلمشدر

وزرای عظام قپوکتخدا لرندن حسیب افندی حضرتلرینك بودفعه وقوعبولان توجیهات همایون شاهانه ده اوقاف همایون نظارتیله بکلم یورلمسی جهتیله شرفصدور وصدور یورلدیغی ارادهٔ سنیهٔ شاهانه موجبنجه عهده سنده پولنان قپوکتخدا لقلرندن بغداد والیسیله عطوفتلو قپودان پاشا حضرتلرینك قپوکتخدا لقلری افندی مومی الیه عهده سنده ابقا ایله طرزون والیسی عثمان پاشا والویهٔ ثلثه متصرفی حمدی پاشا وایدین محصلی یعقوب پاشا حضراتنك قپوکتخدا لقلری افندیٔ مومی الیه معینده مستخدم سالف الذکر موسی صفوتی افندی یه احاله وهر سك متصرفی استویلجه لی علی پاشا حضرتلریله ردوس محافظی شکری پاشانك قپوکتخدا لقلری دخی چاوشباشیٔ اسبق ناشدیك افندی یه وبلغراد محافظی وجیهی پاشا حضرتلریله نکه متصرفی عثمان پاشا وابورانبدلی حسین پاشانك قپوکتخدا لقلری دخی وزرای عظام قپوکتخدا لرندن کرکچی اسبق محمد بك افندی یه تفویض اولنه رق خلع مقتضیدلری الباس واکسا اولنمشدر

اشبو شعبان شریفك اون اوچنجی بازار کونی ساعت سکز صولرنده ملاکورانی

قربنده سیدی بك محله سنده شریفه خاتونك خانه سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اطرافنه سرایت ایتمیه رك انجق مذکور خانه وینه شهر مذکورك اون سکز نجی جمعه کونی ساعت بریجق قارینده اسکداره سلطان دیه سی نام محلده قارغه ظریف بوقوشنده اوطه لرایچنده محبوبه خاتون خانه سندن اتش ظهور ایدوب درعقب جوارینه سرایتله یکرمی باب خانه محترق اولوب بعون الله تعالی منطفی اولمشدر

موادّ عسکریّه

ولی نعمت بیمنّت ولی نعمت جهان شهنشاه احسان نشان افندیمز حضرتلرینك مبارك ومعلا ذات شوکتسمات مجددانه لرینه من قبل الرحمن موهوب اولان شیمهٔ کریمهٔ بنده نوازی وعاطفت وسجیهٔ پرکزیدهٔ عساکر پروری ورأفت اقتضای عالیسی اوزره اغور میامن موفورهمایونلرنده رضا جویانه حرکتله ظهراز مأثر غیرت ومأمور اولدقلری خدمتلرده مساعیٔ مشکوره اظهارینه صرف یارای حیت ایدن بندکان حقارتنده لطف واحسان بی پایان شاهانه لری ارزان بیوریله کلدیکنه بناء سهسام جزیره سی ودونمای همایون جناب ظل اللهلری خدمتنده بولنوب بودفعه درسعادتده کلش اولان میرلوا خیرالدین پاشا لواسنك برنجی الایی اوچنجی طابوری ضابطان ونفراتیله میرالای فرهاد بك الایندن دونمای همایون مذکورده بولنان ضابطان ونفراته دخی عواطف علیهٔ شاهانه دن نشان ذیشانا فتخار وبرات مفخرت عنوان مکارم دثار اعطاسی مقتضای امر وارادهٔ احسانعادهٔ جناب ملوکانه دن اولمغدن ناشی سالف البیان ضابطان ونفرات باب سرعسکری یه کتوریلوب سرعسکر پاشا حضرتلری وفریق منصوره ومیرلوپاشالر ومیرالای بکلر باب مذکورده ذات شوکتسمات جناب جهانبانی یه مخصوص اولان قصر همایون زینده کائن بنك طاشنده آرام ایله قصر همایون پیشکاهنه ایکی عدد مکمل موزیقه طاقمی احضار وعساکرك دخی دیوان محاسن عنوان عسکریه اوزره ترتیبنه ابتدار یله ابتدادن نهایته قدر اصوله موافق هوا ایله موزیقه لر چالندیغی حالده هر بیوك وکوچك ضابطان ونفراتی بلوکلری نظامیجه برر برر قصر همایون مذکور پیشکاهندن وترد سرعسکریدن مرور ایتلك اوزره حذایه کلدکده ویریله جك نشان وبرات عالیشانی عساکر منصورهٔ محمدیه باش کاتبی افندی وساطتیله کمال آداب ایله تلیم واعطا اولنوب اشبو وجهله واقع اولان احسان والطاف جناب ظل اللهیدن بالجمله ارکان وضابطان ونفرات عسکریه درجه سز ممنون وشادمان اولهرق ولی نعمت بیمنّت ولی نعمت عالم افندیمز حضرتلرینك باب مذکور ساحه سنده مبارك ومسعود قدم میامن توأم ملوکانه لرینك ظل افکن شوکت اولمش اولدیغی طیراقاره بالافتخار جبین عبودیتلرینی مالیده قلهرق ودیوان مذکور زیارتنده اولوب اشبو خدمت جلیلهٔ شاهانه ده بولنمامش اولان میرلوا پاشالر ومیرالای بکلر وسائر ضابطان ونفرات عسکریه بتوفیق الله تعالی کندولرینك دخی ولی نعمت بیمنّت پادشاهمز افندیمز حضرتلرینك پسندیده ومقبول طبع الهام محصول همایونلری بیوریله جق خدمات مبرورهٔ جلیلهیه ابرازینه نائل اولملرینی کمال تضرع ونیاز ووفور شوق واهتزاز ایله بکزبان اولهرق ونهایتده طابور امامی افندی جمله مواجهه سنده جهراً ادیا ایدوب سالف البیان جمله بندکان دخی آواز بلندایله ادعیهٔ خیریهٔ جناب ملوکانه اداسنه آغاز ایلش واولسیاقده رسیدهٔ حسن ختام اولمشدر حق عسکریده بودفعه دخی بو وجهله ارزان بیوریلان عنایت والتفات شاهانه سرعسکر مشارالیه وبالجمله حاضر بولنان پاشالر ومیرالای بکلره باعث انواع مفخرت ومباهات بولنهرق روح جسم عالم وقرهٔ عیون امم اولان شوکتمآب قدرتنصاب افندیمز حضرتلرینی جناب حق نیچه نیچه یوزیله بادیٔ انعام واحسان اولهجق آثار جزیله ورسم مستحسنهٔ مجددیه اجراسنه موفق بیورمق دعوات بهیه سنی ادا ایتمش اولدقلری مرکزنده رسم مذکورك صورت اجرا وحسن اختتامی مبین دولتلو مشیر عسا کرخاصهٔ منصورهٔ جناب شاهانه طرفنه تحریر اولنان تذکرهٔ سرعسکری معروض عتبهٔ ثریا کوکبهٔ حضرت ظل اللهی بیورلدقده ذکر اولنان نشانلر ایله برات شریفه نك عساکر مرقومه یه نظامات مستحسنه یه تطبیقا اعطاسیله ادعیهٔ خیریهٔ حضرت جهانبانی تذکار اولندیغی وعساکر مذکوره نك دخی تشکره ابتدارلری بادیٔ محظوظیت علیای پادشاهی بیورلمش ایدوکی توارد ایدن جواب سنیه دن مستبان اولمشدر

❋ مواد ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه ❋

سکسان اوچنجی دفعه رقیمه طبع اولنمش اولان نسخ تقویم وقایعده مذکور تیور حصار اعیانی علی بك ایله رازلق ونوره قوب اعیانی محمد بك سکز اون ماهدنبرو درسعادتده آرام وتحصیل تعلیمه دقت تام ایتمش اولدقلرندن بودفعه ولایتلری جانبنه عزیمت ایده جك اولملریله موحی الیهمایه تزاید شوقلرینی موجب واشالرینك تشویقی مستوجب اولق ایچون ردیف منصوره یکباشیلغی نشان ذیشانلری عنایت واحسان همایون شاهانه بیوریلورایسه موحی الیهمایه سرمایهٔ سعادت ومفخرت وامثال واقرانه وسائر لره بادیٔ تازیانهٔ خواهش وغیرت اولهجقدن مبارك ومسعود خاکپای مکارم احتوای حضرت جهاندارینه استیذان بیوریله رق مساعدهٔ سنیهٔ جناب ملوکانه ارزان بیوریلور ایسه اقتضا ایدن نشان ذیشانلرینك اعطا ومأموریتلری اوامر علیه سنك اصدارینی بابنده باب عالی یه تقدیم قلنان عرض جناب سرعسکری معروض سدهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهی اولدقده اولوجهله تنظیم واجراسنه ارادهٔ احسان عادهٔ ملوکانه متعلق بیورلمش اولمقدن ناشی اصدار بیورلان اوامر علیه سیله نشانلری نزد سرعسکریده موحی الیهمایه اعطا وبونلرك دولتلو رومایلی والیسی حضرتلری معرفتیله تنظیم اولنان ایکی عدد ردیف منصوره طابورینه یکباشی نصب وتعیین اولنملری مقدمجه شرفصدور بیورلمش اولان امر وفرمان حضرت جهانداری مقتضای علیه سندن بولنمش اولدیغنه بناء اولبابده والیٔ مشارالیهه یازیلان تحریرات سرعسکری دخی ویریلهرك اعزام واسرا اولنمشدر

عون وعنایت جناب باری وانارین توجهات قدسیت ایات حضرت تاجداری ایله ممالك محروسهٔ المسالك حضرت شاهانه ده تحریر وتنظیمنه تشبث اولنمش واکثر محلرده حسن اتمامه تقرب ایتمش اولان ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه طابورلرندن دولتلو عزت پاشا حضرتلری معرفتلریله قره حصار صاحب وانقره وکنغری سنجاقلرندن مرتب اوچ طابور وحالا سلانیك سنجاغی متصرفی دولتلو ابراهیم پاشا حضرتلری معرفتلریله سیروزدن تحریر اولنمقده اولان برطابور وطواسلی عثمان اغا معرفتیله منشا سنجاغیله دکزلی خاصندن مرتب کذلك برطابور ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه ختامه رسیده اولهرق مشار وموی الیهم طرفلرندن باب سرعسکری یه ورود ایدن بش قطعه دفتر با عرض حضرت سرعسکری باب عالی یه ارسال برله خاکپای همایون حضرت پادشاهی یه عرض وتقدیم اولندقده عواطف شاملهٔ العوارف جناب ملکداریدن بالاری مبارك ومعلا خط شوکت نقط ملوکانه ایله تزین وقره حصار صاحب طابورینه برمدتدنبرو درسعادتده اولوب تعلیم وتعلله مشغول اولان ملازاده عثمان اغا وانقره طابورینه سابق انقره اعیانی صلاح الدین اغا وکنغری طابورینه دخی یوسف بك وسیروز طابورینه مشارالیه ابراهیم پاشا حضرتلرینك اوغلی علی بك ومنشا طابورینه دخی موحی الیه طواسلی عثمان اغانك یکنی علی بك یکباشی نصب وتعیین بیورلمشدر

جمیع اوقاته وعلی الخصوص ایام مبارکهٔ رمضان شریفده اجراسی واجبهٔ عهدهٔ عبودیت اولان
ذکری آتی آدابك بیانی ضمنده طرف حضرت سرعسکریدن قله الذان تنبیهنامه صورتیدر

ایام مبارکهٔ رمضان شریفده ایام سائره‌دن زیاده
هرکس عرض وادبیله کزمکه‌دقت ایلمکلری وولی نعمت
بیمنتمز ولی نعمت جهان شوکتمآب افندیمز
حضرتلرینه تصادف ایلدکلرنده توجهله حرکت
ایتمکلری کیفیتی تنبیهات سائرهٔ لازمه ایله برابر بکن سنه
رمضان شریفی قبلنده محلاته نشر اولنان
تنبیهنامه‌لرده تفصیلاً بیان اولنمش وهرکس ازجان
ودل مو جبنجه حرکت ایتمکریله مظهر محظوظیت
شهنشاهانه اولمشلریدی تنبیهنامهٔ مذکورده
یازیلان شیار جمله‌نك معلومی اولمغله تفصیله حاجت
یوقدر اشته بوسنهٔ مبارکه رمضان شریفی دخی
حمدالله تعالی صفای بال واسایش حال ایله تقرب
ایتمکله ایام مبارکهٔ مذکوره‌ده روح عالم شوکتمآب
افندیمز حضرتلرینك جوامع شریفه‌ده زیارتی ارادهٔ
خالصه‌سیله درسعادتی تشریف همایونلرنده مرور
یوردقلرنده زوافر وتوقف وآرام یوردقلری محللرده
زنهار وزنهار هیچ کیمسه کرك بالکز اولسون وکرك
اوچ بش کشی اولسون پیشکاه همایونه کلوبده
طوروب باقمق ومرور یوردیغی محللرده تعقیبه
جسارت ایتمك وجمعه کونلرنده مصلحت
عرضحالدن ماعدا بشقه کونلرده عرضحال ویرمك ایله
تعجیز ایتمك مثللو حرکت وبی ادبانه طوره جرئت
ایتمامك خصوصی تنبیه اولنور جناب حق مبارك
ومسعود وجود مرحمت آلود همایونلرینی کافهٔ
خطادن محفوظ بیورسون آمین شوکتلو افندیمز
حضرتلرینك بالجمله قوللری حقنده مبذول پیور یلان
مرحمت وعنایت شاهانه‌لری مقتضاسی بویله ایام
مبارکه‌ده دکل هیچ بروقتده کیمسه‌نك تکدیر اولمسنی
استیجوب سایهٔ شاهانه لرزنده جمله اهالی قوللرینك
امن وراحتلری مطلوب همایون پادشاهانه لری
اولدیغندن بز قوللری دخی رضای مرحمت
اقتضای همایون موجبنجه کیمسه‌نك تکدیرینی
استمیز اهالیٔ استانه دخی بوعنایت ومرحمت
حضرت پادشاهینك قدر وقیمتی بیلوب وشکرینی
ادا ایدوب سنهٔ سابقه‌ده اولدیغی کبی جوامع
واسواقده عرض وادبلریله کشت وکذاره کالیله
دقت ایدرك رضای همایونه مغایر اولان شیلردن
بغایت اجتناب ایتمکلریله ایمدی ایام مبارکه‌ده
علمای عظام وموالیٔ فخام ورجال سلطنت سنیهٔ
ابدی القیام حضراتی ووضیع وشریف هرکیم
اولور ایسه اولسون جامع شریفه وچارسویه
مصلحتنه کیدرکن شوکتمآب افندیمز حضرتلرینه
راست کلدکلرنده ویاخود ذات شوکت آیات
حضرت پادشاهی بی برمحلده توقف وآرام
یورمش کوردکلرنده اصلا قاچیوب همان اوکی
قاوشدروب اوکنه باقه رق هرنقدر یقین
اولورایسه ده یکوب کتمکده بأس یوقدر
وشوصورتده یالکز یقین کیمسکلك ایچون تکدیر
اولنمز لکن شویلهٔ طوروب وکوزلرینی دکدرك
طرف اشرف حضرت شاهانه‌یه باتمق وعزیمت
همایو نده تعقیب ایتمك مثللو اولادبسز لکده
اجتسار ایدرلرکورینلورایسه جناب معدلت
القاب جهاندارانه‌نك اخبار دن وقایه ومحافظه‌سی
نفسمزدن مقدم ویزقوللرینه فرض عین والزم
بولندیغندن اول کیمسه کاه وو بالی کندی بویینلرینه
بلاتأخیر احداث عقوبته تکدیراولنور وصولك پشمانلق
دخی فائده ویرمز هرکسه لازم وواجب اولان دخی
یودرکه حقلرنده بو قدر مساعده ومرحمت
اولنورایکن کندولریدخی بکن سنه طلع ونشر اولنان
واشبو سنهٔ مبارکه ده بوجهله تأکید واخطار
قلنان تنبیهاته مغایر حرکت ایله ایام مبارکه‌ده کندو
تأدیب وتکدیرینی واعتبارطیع الهام‌نبع حضرت
شاهانه ایله هرکسك راحتسز لکنی دعوت ایتیوب
تنبیهاتك مضمونی حرف بحرف اجرا ایتملیدرلر
وجامع شریفلرییت‌الله وعبادت محلی اولدیغندن
درونلرنده اویله حلقه اولوب اوتورمق مجردمالایعنی
کلام سویلشمك تجویز اولنمدیغندن درون جامع
شریفده دخی عرض وادبه رعایت اولنمسی وبوندن
مراد هرکس حلقه اولمسون واوتورروب
سویلشمسون دیمك اولیوب محضا جامع شریفه
یاقشمز لاابالی حرکت والنده تسبیح صالليه رق
کولمك کبی شیلرایتمسون دیمکدر عسکریه دخی
عسکری اصول ونظامنجه بشقه جه تنبیهنامه ویرلمش
ایسه ده اشبو بودفعه دخی یلدك بیلدك دیمامك
واعتذاره محل قالمامق ایچون کال رأفت ومرحمت
شاهانه مقتضاسی بکن سنه‌کی مفصل تنبیهاتی اشبو
تنبیهات ایله برابر هرکس اجرایه دقت ومغایری
حرکتدن مجانبت ایلمك اوزره مجرداهالی به اوله رق
بالاستقلال استانهٔ شوکت اشیانه محافظلغی مأموریت
ناچیزانه مزملابسه سبله طرف سرعسکرانه‌مزدن
برموجب امر وفرمان همایون اشبونتبیهنامه دخی
اعطا اولندی ۱۲۵۰ فی ۲۶ ش

دفعه ۹۴ ن فی ۱۵ سنه ۱۲۵۰

امور داخلیه

المنة‌لله تعالی وتقدس اشبو رمضان فیضی فیضانده دخی بارك‌الله لسلطاننا ولکافة اهل الایمان بسکطاش ساحلسرای همایونده یه اعتیاد دولت علیهٔ معالی نهاد اوزره حضور فیضموفور ملوکانه ده اقشهرلی الحاج عمرافندی وقتوی السید حسین افندی وامام زاده محمد اسعد افندی واخسقه‌وی احمد افندی واکیلی ابراهیم افندی ودکرلیلی یحیی افندی مزاجسز بولنمغله بودفعه برینه تعیین بیوریلان انطاکیه‌لی سعید افندی وبابا قلعه لی مصطفی افندی وجهار شنبه لی مصطفی افندی غرهٔ شهر شریف مذکوردن بدأ ایله بالترتیب رحله ارای تقریر تفسیر ومعینلرنده بولنان فضلای مدرسین دعاآیین افندیلردن فاطقه پیرای بحث کثیر اوله رق بعد ابقاء الدعاء الوفیر جمله‌سی نیل عطایای جزیله ومظهریت تلطیفات جمیله ایله مسرور اولمشلردر

سکسان یدنجی دفعه رقیمله چیقان تقویم وقایع نسخه‌سنده محرر اولدیغی اوزره دولت علیهٔ ابدی الدوام ایله انکلتره دولتی بینده درکار اولان سلم ومصافات اقتضاسنجه بین الدولتین تأکید رابطهٔ مودت ضمنده عساکر خاصهٔ شاهانه میرلوازندن برنجی میرلوا عزتلو نامق پاشا سفارت مخصوصه ایله عودت ایتمك اوزره لوندره یه مأمور وتعیین قلمشیدی پاشای مومی الیه محل مأموره وصلت واجرای لوازم سفارت ومأموریت ایتمش وکندوسی عساکر خاصهٔ شاهانه ضابطانندن اوله رق بوطرفده کی مأموریتنده بولنمسی ایجابنه کوره بودفعه عودته مأذون اولمش ایدوکنه بناء دولت مشار الیهایه اظهار رعایت وبین الدولتین تأیید ضابطهٔ مخادنت ضمنده بارادهٔ سنیه بکلکجیٔ دیوان همایون محمد نوری افندی حضرتلری بالانتخاب سفارت مخصوصه ایله لوندره یه مأمور بیورلمش وجواجکان دیوان همایون ودیوان همایون قلمی مهمه نویسانندن طلعت افندی سرکاتبی خدمتیله افندیٔ مومی الیه معینه تعیین وقلم مذکور مهمه نویسانندن توفیق افندی دخی ترفیق ایله ترجانلق خدمتنه دخی سیسام بکی استخدامکی بکلك یوك اوغلی یانقونام بکزاده مأموراوله رق جمله سی خاکپای معالی پیرای حضرت شاهانه یه بوزسورمك شرف جهانیابی اسنه نائلیله مومی الیه طلعت افندی ایله بکزادهٔ مومی الیهك کریبان افتخارلری نشان ذیشان ایله تزیین قلندقدن صکره شهر سابق یعنی شعبان المعظمك یکرمی سکزنجی بازار ایرتسی کونی درسعادتدن حرکت وعزیمت ایلمشلردر وبکلکجیٔ دیوان همایون وکالتی دخی خواجکان مشیدالارکاندن وامدی خلفاسندن صارم افندی یه بارادهٔ سنیهٔ شاهانه احاله ایله خلعت لازمه‌سی اکسا اولنمشدر

مشیر عساکر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلرینك محول عهدهٔ باهرالاسنیهالری اولان بولی سنجاغنه طرف مشیریارندن منسلم نصب وتعیین اولنان امین‌ك درایت ولیاقت اصحابندن وصدق واستقامتله متصف بندکان سلطنت سنیه‌دن اولدیغنه بناء عواطف علیهٔ حضرت شاهانه‌دن کندوسنه قپوجی باشیلق رتبهٔ رفیعه‌سی توجیه ایله شهر سابق مذکورك اون سکزنجی کونی تاریخیله مورخ اقتضاایدن رؤس همایونی اصدار وطرفنه تسیار اولنمش وکش حاجی کوپی معدن همایونی امینی الحاج محمد اسعد اغا دخی درایتکار اوله رق مقتضای مأموریتی اوزره معدن مذکوری حسن اداره ایتمکده اولدیغندن بویله دخی زیاده اعمال وادارمیه غیرت ایتمك اوزره تزاید قدر ونفوذیچون قپوجی باشیلق رتبه سی احسان بیورلمسنی ضریخانهٔ عامره ناظری عطوفتلو علی رضا افندی حضرتلری باتقریرانها والتماس ایتمش وعاطفت افزای ستوح وصدور یبورلیلان ارادهٔ سنیهٔ شاهانه موجبنجه انعای مومی الیه دخی قپوجی باشیلق رتبه‌سی توجیه ایله کذلك رؤس همایونی تصدیر وطرفنه تسییر قلنمشدر

همیشه همت قدسیت منقبت شاهانه کافهٔ مواد خیریه‌نك مبانیٔ سدیده سنی تأسیس واجرایه مصروف وبیدریغ بیورلمغله اولدیغندن مقدما سکسان التنجی دفعه رقیمله چیقان تقویم وقایع نسخه‌سنده صورتمای بالای طبع وتمثیل اولدیغی اوزره السید قدرة الله ددهٔ افندینك شیخی اولدیغی غلطه والسید شمس الدین ددهٔ افندینك شیخی اولدیغی قاسم پاشا والسید عبدالله ددهٔ افندینك شیخی اولدیغی اسکدارده واقع مولویخانه لرایله مجتهد طریقت ستبلیه وسنبل بستان انسیه الشیخ یوسف سنان قدس سره حضرتلرینك تربه لرینی مشتمل اولوب الآن السید محمد راضی افندینك شیخی اولدیغی قوجه مصطفی پاشا خاقانهنك تعمیر وتجدیدینه ارادهٔ کرامتعادهٔ حضرت ملوکانه عنایت افزای سنوح وصدور بیورلمش وهربرلرینك مأمور انتاسی اولان ذوات حسن دقت ونظارتلریله ابنیه سی سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شهنشاهیده طرز مبین ورسم دلنشین اوزره رسیدهٔ مرتبهٔ ختام اولمش وذکر اولنان مولویخانه لرده حلقه بندان اسم جلال وتنوره پوشان حب حقیق جال اولان مشایخ وددکان ودرویشانك بهر سنه تلاوت منقبهٔ معراج باهر الابتهاج حضرت نبویه علی صاحبها افضل الصلوات والتحیه عادت حسنه‌لرندن اولغله هم مجالس شریفه‌ده بولنمق وهم ابنیهٔ مذکوره‌ی معاینه بیورمق ارادهٔ خیریتعاده سیله کذران ایدن رجب الفردك یکرمی سکزنجی جمعه کونی غلطه مولویخانه‌سنی وایرتسی جمعه ایرتسی کونی اسکدار زاویهٔ مولویه سنی وباروتخانهٔ عامره‌ده اعمال اولنمقده اولان باروت وادوات سائره‌نك رؤیت ومعاینه‌سی ضمننده باروتخانهٔ عامره‌ی تشریف همایون شاهانه وقوعبولمغله عودت سنیهٔ ملوکانه ده شهر سابق یعنی شعبان شریفك یدنجی بازار ایرتسی قوجه مصطفی پاشا زاویه‌سنی تشریفه رغبت علیهٔ جهانیانی واقع اوله رق زاویهٔ مذکوره ده هرنقدر آیین ذکر وتوحیدك اجراسی جمعه کونلرینه مخصوص ایسه ده یوم مذکوره اصول شریفه اجرا اولنمش

وشهر سابق مذکورك اون یدنجی پنجشنبه کونی السید عثمان دده افندینك شیخی اولدیغی یکی قپوده اولو یخانه سیله شیخ احمد افندینك پوست نشینی اولدیغی سنبل افندینك اقدم خلفاسندن الشیخ مصطفی مصلح الدین مرکز افندی زاویه سنده و یکرمنجی بازارکونی دخی قاسم پاشا زاویهٔ مولویه سنه تشریف معالی ردیف همایون شاهانه وقوعبولمش و بو وسیلهٔ خیریه ایله طرق علیه احیا بنك تفریح قلوبلرینه همت جلیلهٔ ظل اللهی شایان ومشایخ ودرویشانه عطایای سنیه احسان اولنه رق برقاچ دخی دعوات خیریه لری استجلاب اولنمشدر

(✻)(✻)(✻)(✻)(✻)(✻)(✻)(✻)

غلطه مولویخانه سنده قرائت اولنان معراجیهٔ شریفه مجلسنده دعایی مرادملا شیخی ایفا ایتمش وحصیرجی زاده سلیمان افندی قیام ذکرینی ادا وقوجه مصطفی پاشا خانقاهنده شیخ افندی قبل الدوران وعظ ایتمش وذکر اولنان خانقاهلرده واقع مراقد مشایخ کرامی شیخ افندیلر دلالتیله شهریار جسته آثار افندیمز حضرتلری زیارت بیورروب استقبال وتشییع خدمت شرف غایتلرنده هر بر شیخ مجمعه کش تکریم اولهرق تعظیم خلیفهٔ روی زمین وجیبه سنی اجرا ایدوب مظهر خطاب التفات شاهانه اولمشلردر

ولی نعمت عالم پادشاه عالمیان افندیمز حضرتلرینك امتداد ایام عمر ودولت وشوکت شاهانه لری نیت خیریه سی وصدور عظامدن سابقاً رئیس الاطباء السلطانی مصطفی بهجت افندی مرحومك احیاء روح شریفلرینه مرحوم مشارالیهك برادرلری حالا رئیس الاطباء السلطانی عبدالحق افندی حضرتلری فندقلیده واقع طریق سنبلیدن قطب العارفین سید کشفی جعفر افندی مسجد وزاویه سنده منقبهٔ جلیلهٔ معراج حضرت رسالتپناهی قرأتی تصمیم ایتمش وزاویهٔ مذکوره یی یوم مرقومده تشریف همایون فیضمون شاهانه ارزان بیوریله جغدن مقدمجه دارهٔ مخصوصهٔ همایون تنظیم اولنمش وشهر سابق یعنی شعبان شریفك اون طقوزنجی جمعه ایرتسی کونی ولی نعمت بیمنتر شهنشاه جهان افندیمز حضرتلری خواص مقربین ملوکانه لری اولان بك افندیلر ومابین همایون پادشاهانه لری خدمت کاتبنده مستخدم ومجعل افندیلر حضرلرینه بالشوکة والاجلال زاویهٔ مذکوره یی تیمنا وتبرکا عزیمت بیورملریله زاویهٔ مذکوره شیخی یونس افندی ومشارالیه عبدالحق افندی حضرتلری خارج باب درکاهدن عنبر تبخیر یله استقبال رسمی مجره آرای ادا ایتمش وبو جهتله سرمباها تلری رسیدهٔ اوج سما اولمش وچونکه مظهر یت تعطفات حضرت پادشاهی ضمنده یوم مذکوره یا ارادهٔ سنیه ذات حضرت صدر اعظمی ودولتلو سرعسکر پاشا ودامادپاشا وقپودان پاشا ومشیر پاشا حضراتی وکتخدای دولت علیه ورئیس افندی وامام اول وثانی حضرت شهریاری افندی حضراتی وطریقت سنبلیه وخلوتیه مشایخلریله سائر لازم الحضور اولان مشایخ کرام زاویهٔ مذکوره یه جلب وجمع اولنمش اولدیغندن بعد اداء صلوة الظهر معراج حضرت نبوی منقبهٔ شریفه سی کمال تعظیم ایله قرائت اولنوب ختامنده مراد ملا تکیه سی شیخی سید محمد مراد افندی اخلاص ایله دعا یه اغاز ودست ونیازی ایصال اجابتگاه کریم بی انباز ایدرك حاضر بالمجلس اولان بندکان وداعیان بکزبان اوله رق زمزمهٔ آمین ایله قرارآرای مقام اذکار وبعده غوث الواصلین نورالدین الجراحی تکیه سی شیخی سید عبد العزیز افندی خلوتیه اصولی اوزره ذکر دوری آیینی اجرا ایلدکدن صکره قطب دوران وشهنشاه زمان افندیمز حضرتلرینك ادعیهٔ خیریهٔ شاهانه لرینی تکرار ایتمش وکمال لطف وعنایت ومحظوظیت ملوکانه دن ناشی بالجمله مشایخ ودرویشانه عطایای سنیه احسانیله جمله سنك قلوبلری جلب اولنه رق بوندن بویله بعض جمعه لرده سائر جوامع سلاطین مثللو مسجد مذکورده دخی جمعه نمازینی ادایه ارادهٔ شاهانه شرفصدور بیورلمشدر

مصر والیسی محمد علی پاشا حضرتلرینك عهده سنده بولنان ومؤخرا کندوسنه الحاقا توجیه بیورپلان ایالات والویه نك یرقاج سنه دنبرو بقایا قالمش اولان اموال میریه وواردات مرتبه سنك استیفاسی ضمنده بوندن اقدم قپوکخداسی نظیف افندی مأمورا مصره کوندرلمش اولوب والیٔ مشارالیه ذکر اولنان اموال متراکمهٔ باقیه نك تحصیل وایفاسنده عدم اقتدارندن بحثله عفوی خصوصنی دربار مرحمتقراردن معروض تیازده انها واستدعا وایالات والویهٔ مذکوره نك کافهٔ اموال مرتبه وواردات مقرره سنی قرق طقوز سنه سی مارتی والی سنه سی محرمندن اعتبارا تأدیه وایفاسیه متعهد اولدیغنی اشعار وانبا ایتمش وشمدی یه قدر والیٔ مشارالیه حقنده بیدر یغ وارزان بیورپلان مساعدات سنیهٔ حضرت شاهانه یه علاوة نیاز والتاسی وتهدی وجهله بقایای مذکوره نك عفوینه ارادهٔ احسانعادهٔ جناب سبحانی متعلق بتوریله رق عفوی بابنده اقتضا ایدن اوامر علیه اصدار وطرف مشارالیهه تسیار اولنمشدر

مبانیٔ دوستان حکمدارانه درکار اولان صفوت وموالانك معاملات لازمه سنه مراعات اولنمق قواعد کلیهٔ مسالتکاریدن وبو جهله لوازم مرغوبهٔ مصافاتك تزاید وتوافر ینی مستلزم اولهرق ارالقده اقتضای خلوص وصعوتدن ناشی هدایا ارسالی دخی اصول قدیمهٔ مخادنت شعاریدن اولدیغنه بناء دولت علیهٔ سرمدی القیام ایله روسیه دولتی بینده پایدار واستوار ورهین مرکز استقرار اولان مصافات حقیقیه اقتضاسنجه طرف اشرف حضرت شاهانه وجانب حشمت جالب ایمپراطوریدن روابط ودادیه نك تأکیدینی ایجاب ایدر مراعات لازمه یه همت ودقت اولنه کلدیکندن ذات شوکتسمات حضرت پادشاهی یه ایمپراطور مشارالیه جنابلرینك رعایت مخصوصه سنی اظهار ضمنده پترسبورغده واقع قاپو بقه لرده حسن نمایش وزیب وارایشله مصنوع اولهرق اعمال اولنمقده اولان تحف ونوادردن کلیلو هدایا ترتیب و بودفعه ارسال وتسریب اولنمش وهدایای مذکوره استاور وز ساحلسرای همایونه قونلمش اولدیغندن ذات خلافت آیات ملوکانه ذکر اولنان هدایانك رؤیت ومعاینه سی ضمنده ساحلسرای همایون مذکوری تشریف ایله واقعا هدایای مذکوره اسالیب نفیسه دن مرتب اولهرق رهین پسند ومقبولیت و باعث محظوظیت سنیه اولمش وشایستهٔ سیر وتماشا اشیای نادره دن بولنمش اولدیغندن تشریف همایون ملوکانه دن برکون صکره شرفسنوح اولان امر وفرمان شاهانه موجبنجه لاجل المعاینه خواص ندکان سلطنت سنیه دخی ساحلسرای مذکوره کیدرك هدایای مزبوره یی تماشا ورؤیت ودولت مشارالیها ایلچیسی یونف جنابی دخی اوراده بولنه رق اشیای مذکوره نك حسن طرز وفایشی میخندن ستایش اولنه رق ایمپراطور مشارالیه جنابنك بو وجهله ابراز لوازم خلوص ورعایتده واقع اولان همت ومبادرتلری نزد عالیده مستلزم ممنونیت اولدیغنه دائر کلمات مناسبه یاد وتذکار اولنمشدر

شرف افزای صدور اولان امر ارادهٔ احسانعادهٔ جناب خلافتپناهی موجبنجه خواجه عطاءالله افندی مدرسه سی بالابتدا خارج حالا قره اغاج مفتیسی مسن عمادین احمد رشدی افندی یه وثانیهٔ عبدالرحیم افندی مدرسه سی کذلك رتبهٔ مزبوره ایله مارديلی محمود افندی زاده السید محمد طاهر افندی یه توجیه واحسان وکذران ایدن شعبان شریفك یکرمی اوچنجی تاریخیله مورخ رؤس همایون ایله مومی الیهما شادان بیورلمشدر

طقسان برنجی دفعه رقیمله طبع اولنان تقویم وقایع نسخه سنده نمونه اولهرق اسکدار دن ازنکمیده قدر ترتیب وتنظیمنه مباشرت اولنان تسویهٔ طریق خصوصی رهین ختام اولدیغی بسط وبیان اولنمشدی بوتسویهٔ طرق مادهسی تسهیل تجارت وسیاحتی مستلزم امور خیریه دن غایت متعتلو وملکیه الزم برنظام اولدیغی مسلم وسایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده هر برمحلده اجراسی ممکن اولهجق امر غیرمبهم اولدیغندن بشقه نمونهٔ مذکوردن اصول انشائیه ومصارف ضروریه سی دخی تبین ایتمکله بمنه تعالی ممالك محروسهٔ حضرت شاهانه نك رفته رفته هر برمحلده اجرا اولنمق امنیه سیله اول امرده منبع تجارت اولان ازمیرطریقنك ازبردن درسعادته کلنجه تسویه سی وازنکمیده قدر پایلان بولدرك بولی سنجاغی نهایته قدر بیورلدسی وروم ایلی جاده سنك نهایتی بلغراده قدر یاپلق اوزره شمدیلك ادرنه یه وارنجه تنظیم اولنمسی خصوصلری ارادهٔ خیریعتادهٔ حضرت شاهانه مقتضای متیفندن اولدیغنه بناء بمنه تعالی اولبهارده سایهٔ شوکتوایهٔ جناب ملکداریده انشالله شروع اولنه جغی ورمز تعالی عمر وشوکت واقبال شاهانه سنی مزداد بیورسون ولی نعمتمز ولی نعمت عالم شوکتماب مکارمنصاب افندیمز حضرتلری دائما اعمار ممالك ونظامات خیریه یه وزیردستان خلافتپناهیلری بولنان ملل واهالی وبرایانك اسایش واستراحت وتربیه واصلاحلری خصوصلرینه صرف همت بلند ریتیت فلاطون پسندلری بیدریغ ومبذول بیورمغله اولدقلرندن اشبو تسویهٔ طرق مادهسندن ماعدا ملکیه لزومی وعباداللهه منفعتی محسوس اولان هر برنظاماتك اجراسی دخی نزد والای ملوکانه ده ملتزم بولندیغندن ممالك محروسهٔ شاهانه ده هر برکرسی لوا وایالت بولنان قضا وقصبه لرینه عساکر منتظمه تك اولدیغی مثللو یکسن ویجرنه وفقرا ایچون خسته خانه لر وکذلك اهالیٔ بلادك تحصیل امر دیانت ودرایت ایلملری قصدیله الان درسعادتده عساکر منتظمه ایچون انشا واجرا اولنمش اولان درمخانه مثللو متعدد مکتبلرانشاسی وبرمحلدن برمحله کیدوب کلان تجار وسیاح وسائرك حال وکیفیتلری معلوم اولمق اوزره مقرولات ومتصرفین ومتسلمین اولان محللرده اور وباده جاری ومرعی اولان پولس اصولی ممالك محروسه ده جاری اولان ژورنال دیمك اولدیغندن کل یوم ژورنال طوتلمق ایچون مأمورلر تعیین اولنمسی والحاصل جمیع ممالك وبلاد واهالی وعباد حقلرنده خیر ومنفعت ووقایهٔ رفاه وراحت وحفظ زندکانی وصحت مثللو مسائل خیریه یه دائر وبالجمله اور وباده آثار نافعه سی مثبت ومتواتر اولوب ممالك محروسه ده دخی اجراسی ملکما وملة خیرلو کورینان اومثللو نظاماتك صره سیله تنسیق واجراسنه نیت همایون شاهانه درکار اولهرق اول امر مرده بروجه بالا نظاماتك اجراسی مصمم ودردست بولنمشدر

حامیٔ ملك وملت اولان ظل الله اعظم وشهنشاه اعم افندیمز حضرتلرینك مقتضای مکارم اخلاق شاهانه ومبتغای مراحم واشفاق ملوکانه لری اوزره سایهٔ معدلتوایهٔ شاهانه لرنده مستظل امن وراحت اولان کافهٔ ملل وایم حقلرنده عنایات سنیهٔ تاجداریلری بیدریغ وشایان وزیردستانك هرحالده آسوده نشین حمایت اولملری خصوصنه دخی مساعدات علیهٔ شهریاریلری ارزان بیوریله کلدیکنه وعتبهٔ علیای سلطنت سنیه نك عبودیت ورعیتیله مفتخر ومباهی وپایرجای مرکز صداقت وخیرخواهی اولان روم وارمنی وقتولك بطریقلرینك عهدهٔ صداقتلرینه منزتب اولدیغی اوزره امورمأموره لرینی رضای میامن ارتضای شاهانه یه تطبیقا رؤیت واداره یه وملتلرینك دخی استحصال حسن ضابطهٔ احوالدرینه دقت ایتمکده اولدقلری معلوم عالی بیورلدیغنه بناء تزایداعتباراتی ارادهٔ عنایتعاده سیله اشبو رمضان شریفك ایکنجی کیجه سی اوچنجی دخی مابین همایون شاهانه یه جلب اولنه رق حضور مکارم موفور ملوکانه ده هر برینك کریبان افتخارینه بررقطعه پرلانتی نشان فروغ افشان تعلیق واحسان وروسایهٔ خاکپای همایون شاهانه ایله مبتهج وشادان قلنه رق حقلرنده ظهوره کلان اشبوعنایت جلیله کندولرینه وبالجمله ملتلرینه سرمایهٔ فخر وبایان اولمغله ذمت عبودیت وعهدهٔ صدق واستقامتلرینه تحتم ایلدیکی وجهله بوندن بویله دخی ولی نعمت عالم افندیمزك لطف واحسان فراوان همایونلرینه تشکرا هرحالده اجرای لازمهٔ صداقته بذل لیاقت ایلملری لازم کلدیکی بدیهی وآشکاردر

بوندن اقدم بعض نهمت واقعه سنه مبنی باارادهٔ سنیه واریه یه نفی وتغریب اولنان صراف طائفه سندن نظرت منقاسته وصولدن صکره علیل واختیار اولهرق اوراده میتلای مشقت وسفالت اولمش وشایستهٔ عفو ومرحمت بولنمش اولدیغندن مرسومك عفو واطلاقی خصوصنه ارادهٔ مراحمعادهٔ حضرت شاهانه عنایت افزای سنوح وصدور بیورلمش واقتضا ایدن اطلاق امری اصدار وتسیار اولنمشدر

اشبو رمضان شریفك دردنجی جمعه ایرتسی کونی ساعت طقوز صولرنده یدی قله قریه سنده حاجی پیری محله سنده قولتقجی عثمان اغا خانه سندن ازقضا آتش ظهور ایتمش واطرافنه سرایت ایتمکله درت خانه وبنه شهر شریف مزبورك اون ایکنجی بازار کیجه سی ساعت درت قرارنده پیوك لنغه قریه سنده اینه بك محله سنده مرحومه نك مختار اولی الحاج ابراهیم اغانك خانه سندن کذلك ظهوربدن آتش اطرافنه سرایت ایتمکله درت خانه محترق اولمش وبعونالله تعالی سونمشدر

فنون

دقایق لغات فارسیه یی حق بوکیم بیان وایفاده برمأخذ لطیف وبرکتاب شریف اولان اسمعیل حقینك پند عطار شرحی قدس سرهما سایهٔ مکارمایهٔ حضرت خلافتپناهیده دارالطباعهٔ عامره ده طبع وتکمیل اولنوب التشرغروش ثمن مقطوعیله صاتلقده اولدیغی وعینی افندینك لغتدن ترتیب ایلدیکی نظم الجواهر نام منظومهٔ مطولهٔ مرغوبه سی نسخهٔ مصححه سندن باصیلوب والتبشرغروش ثمن تعیین قیلندیغی اخطار اولندی

امور خارجیه

ایلول اینك اواخری تاریخیله مورخ آور وپا جانبندن ورود ایدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه سیدر

چند ماه مقدم طبع اولنان تقویم وقایع تسخنك امور خارجیه سی مادهٔ سنده اشارت وبیان اولندیغی اوزره حقوق استخلاف قرالیت دعواسندن طولایی برمدتدنبر واسپانیا وپورتکیز مملکتلرنده ظهور ایدن آثار فتنه نك کلیا دفع وازاله سی واسباب امن واسایشك تماما ابقا واعاده سی اساسنه مبنی اوله رق انکلتره وفرانسه واسپانیا وپورتکیز دولتلری بینلرنده عقد وامضا اولنمش اولان اتفاقنامه نك ایجابی اوزره اسپانیا قرالیچه سی پورتکیز دولتنده قرال وکیلی اولان دونپدرو طرفنه قرالیت مدعیسی اولان قرنداشی دونکیل علیهنه صرف واعمال ایچون رودیل نام جنرالك زیر اداره سنده اونبك امداد عسکری بعث وارسال ایلدیکی عقیبنده وکیل مومی الیه دونپدرو جنابلرینی امداد مذکورك انضمامیله زیاده جه قوتلنوب قرنداشی اوزرینه جم غفیرایله هجوم وافتحام وشجیعانه کندوایله محاربه یه قیام ایلدکده

مومی الیه دونیکل قرنداشی وهلهٔ اولاده هر نقدر حملات متعاقبهٔ اعداسنك
مدافعه‌سنه ایراز ثبات وغیرت ایتمش ایسه ده نهایة الامر دوچار کسر وانهزام
اولمش وبوندنبویله یوقدر کلیتاوجمعیت عسکریه یه تاب اورمقاومت اوله میه جغنی
درك واحساس ایتمش اولدیغندن بالضرور توسل ذیل استیمانه مجبوراولوب
فیمابعد پورتکیز دولتنك قرالینه هرکونه ادعای صلاحیتدن
فراغت ایتمك وبردخی طیراغنه باصمامق اوزره درعقب مملکت مزبوره‌یی
ترك ایله بقیهٔ ایام عمرینی دیار اخرده کچورمك عهود وشروطی رسما وعلنا قبول
وامضا ایتمش ومعینده بولنان طوائف عسکریه یه خطاباذکری اتی اعلانامه‌یی
بعدالنشر انکلیز لونك جنك سفینه لرندن برینه سوار اولوب جنوب طرفنه
طوغری کتمشدر

ذکر اولان اعلانامه‌نك صورتیدر

ای عساکر نفرلری دولتم اغورنده جنك ومحاربه یه دعوت اولنمش
اولدیغکز دفعه لرك جمله سنده مشهود اولان غیرتکز ومجبور اولمش
اولدیغکز مصارعهٔ مشکله اثناسنده حق ذاتمده ثابت اولان استقامتکز
حسبیله فی الواقع منتهای مدح وستایش عامه‌نك وقهمارای ممنونیت
مخصوصه‌مك نائلینه تحصیل استحقاق وصلاحیت ایتمش اولدیغکز مع مافیه
انکلتره وفرانسه واسپانیا نك دول ثلثهٔ فخیمه‌سی لیزبونا حکومتیله بالاتفاق
بی اشبو مملکتك ترکنه ودیار آخره عزیمته جبر وابرام ایتمك غرضیله بینلرنده
برقطعه عهدنامه عقد وتمهید ایده‌لیدنبرو امر محاربه‌نك استمراری عندمده
زیاده فیتلی اولان پورتکیز ملتنك دماغنی عجب پر سفسکدن
خبری برنسته یی اتباع ایده‌میه‌جکی درکار اوله‌رق محضا بومطالعه یه بناء
سزدن آرزو ایلمه مضطر اولمشدر واشبو نیت جازمه‌نك ایجابی اولق اوزره
قرارکیر انعقاد اولان عهود وشرایط قریبا طرفکزه اخبار واشعار اولندقده
تأکید وسائل امن واماکزه دائر توثیق اولنمش اولان موادك کیفیتی معلومکز
اولسه کرکدر اشبو عمل وحرکتنه انسیاق ومبادرتکز حاشا طرفکزه هیچ برکونه
عدم اعتماد وامنیت واهمه‌سندن ظهور ایتیوب بلکه پرتو مقابل اولان قوای
عسکریه‌نك متانت قطعیه‌سنه غلبه چالمقده درکار اولان امتناعك مجزومیتندن
ووطنك عساکر اجنبیه حضوریله کرفتار اولمه‌یله جکی مصائب ونوائبك
شدت وسودتی برطرف ایتمك ارزو ورغبتندن نشأت ایتمش برکیفیت اولدیغی
بی اشتباهدر قوانین ونظامات عسکریه یه واقع اولان رعایت ومحبوطیتکز
وذاتمه درکار اولان اطاعت وتبعیتکز وحقمده دائمی الظهور اولان علاقه
ومحبتکز اقتضاسنجه طوائف عساکرك بحران حاضره‌ده قرالرینك اطاعتلرینه
لایق پورتکیز اولکبی عمل وحرکت ایده‌جکلرینی مأمول ایتمك مناسب کورلدیکندن
بناء تکرار بتکرار جمله کزه نظام وانتظام وسکون وآرام کیفیتلرینی سپارش
وتوصیه و بواصولك ولازمهٔ مراعاتی هر رتبه ده اولان قوماندار وضابطلرك
عهده‌لرینه کفایتلرینه ازام واحاله ایتمکدن خالی دکلم بوارالقده طرفکزدن
برکونه قصور ونامردانکی فعلنك صدوری بر وجهله بتم مطلوبم اولیوب انجق
سابق الذکر عهدنامه لازمه‌سنجه بومملکته منهیٔ خلل وهجوم اولمقده
اولان اجناس عساکرك غلبهٔ عدیده سند تسلیمیت صورتی اختیار ایتمکزن
اقصای مستدعیاتم اولدیغنی خاطرکزده محفوظ قاله جغنی وآثار فلاکت مملکتك
تزایدینی مستوجب اولان آفات وبلیاتك وقوعنی منع ودفع ضمننده تنسیب کرده
ارباب عقل اولق اوزره بالاده بیان وانها اولنان تدابیر عند کزده دخی معتبر
طوتیله جغی ظاهر وهویدادر بناء علی ذلك ینه بر وجه بالا نظام وانتظام
وتسلیمیت صورتی طرفکزه سپارش وتوصیه اولندقدن صکره غیرت
وشجاعتکزك وثبات واستقامتکزك آثاری وقتا من الاوقات
وسببا من الاسباب صحیفهٔ خاطر مدن تراشیدهٔ کرلك فراموش ونسیان اولنمیه جغی
یقینا معلومکز اولدقده وضع مرغوبکز وطن عزیزمزك استحصال
اسباب امن ورفاهیتی خصوصنده بذل ماحصل سعی وهمت ایده‌جککزه مأمولدر
دیو مومی الیه دون میکل جنابلری ختم کلام ایلمشدر

اناطولی ایالتی وخداوندکارواسکیشهر وقسطمونی وجدووران شهر وقره سی وقیصریه وصاروخان وقره شهری وصغله سنجاقلری منصوره خزینه سندن وبوزاوق سنجاغی دخی معادن همایونه مربوطا ضربخانهٔ عامره دن مضبوطا ولمغله ماعداسنك توجیهات همایون دفتریدر فی ٥ ل صالی ١٢٥٠

ایالت جبش ولواء جده وشیخ الحرملك مکهٔ مکرمه متصرفی وزیر مکرم ابراهیم پاشا حضرتلرینه ابقا

عساکر طوپخانهٔ عامره مشیرلکی متصرفی داماد حضرت شهریاری وزیر مکرم خلیل رفعت پاشا حضرتلرینه علائیهٔ سنجاغی لحاقیله ابقا

عساکر خاصهٔ شاهانه مشیرلکی متصرفی وزیر مکرم احمد فوزی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت شام شریف ومیرحاجلق متصرفی مصر والبسی وزیر مکرم محمد علی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت شهرزور متصرفی وزیر مکرم محمد پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت مصر قاهره متصرفی وزیر مکرم محمد علی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت بوسنه متصرفی وزیر مکرم داود پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت طرابلس شام متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت سیواس بروجه محصلاق متصرفی صدر سابق رشید محمد پاشا حضرتلرینه معادن همایون اماتی انضمامیله ابقا

ایالت کرید ومحافظلق قلعهٔ قندیه متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت قرمان متصرفی وزیر مکرم الحاج علی پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت دیاربکر متصرفی سیواس والبسی مشارالیه رشید پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت مرعش بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن سلیمان پاشایه ابقا

ایالت قارص ومحافظلق قلعهٔ قارص متصرفی چلدر بکلر بکیسی مومی الیه احمد پاشایه ابقا

ایالت موصل متصرفی میرمیراندن سعید پاشایه ابقا

ایالت تونس اوچ سنه ده بر ایقاسی معتاد اعطا وله بوسنه ایقاسی سنه سی دکلدر

لواء قدس شریف ونابلس متصرفی مصر والبسی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

عساکر منصورهٔ محمدیه سرعسکرلکی متصرفی دستور معالیموفور محمد خسرو پاشا حضرتلرینه درسعادت محافظلغی انضمامیله ابقا

ایالت جزایر وقپودانلق دریا متصرفی وزیر مکرم طاهر پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت روم ایلی

ایالت بغداد متصرفی وزیر مکرم علی رضا پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت بصره متصرفی بغداد والبسی مشارالیه علی رضا پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت حلب متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

ایالت صغد وصیدا وبیروت متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت ارضروم متصرفی وزیر مکرم اسعد پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت سلستره متصرفی عساکر منصوره سواریسی فریق میرزا سعید پاشایه روسجق قلعه سی محافظلغی انضمامیله ابقا

ایالت طرابزون متصرفی وزیر مکرم عثمان پاشا حضرتلرینه ابقا

ایالت ادنه بروجه محصلاق متصرفی جده والبسی مشارالیه ابراهیم پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت رقه متصرفی مشارالیه رشید پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت چلدر متصرفی میرمیراندن اجاره لی احمد پاشایه ابقا

ایالت وان ومحافظلق قلعهٔ وان متصرفی ارضروم والبسی مشارالیه اسعد پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

ایالت جزایر غرب

ایالت طرابلس بودخی

لواء ودین ونیکبولی ومحافظلق قلعهٔ ودین متصرفی وزیر مکرم حسین پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء چرمن بروجه محصلاق متصرفی وزیر مکرم مصطفی نوری پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء بانیه متصرفی وزیر مکرم حمدی پاشا حضرتلرینه دربندات نظارتی انضمامیله ابقا

لواء اولونیه متصرفی مشارالیه حمدی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء ایلبصان بروجه محصلاق متصرفی مشارالیه حافظ پاشایه ابقا

لواء سمندره ومحافظلق قلعهٔ بلغراد متصرفی وزیر مکرم محمد وجیهی پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء انقره بروجه محصلاق متصرفی مشارالیه عزت پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء قوجه ایلی بروجه محصلاق متصرفی مشیر خاصهٔ شاهانه احمد پاشا حضرتلرینه الحاقا ابقا

لواء منلشا بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن ردوس محافظی شکری پاشایه ابقا

لواء نیکده بروجه محصلاق متصرفی قرمان والبسی مشارالیه علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء سلانیك وقوالهبروجه محصلاق متصرفی وزیر مکرم ابراهیم پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء تکه بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن الحاج عثمان پاشایه ابقا

لواء کوسلندیل متصرفی وزیر مکرم صالح پاشا حضرتلرینه نیش محافظلغی انضمامیله ابقا

لواء کلبس دربوسنه متصرفی بوسنه والبسی مشارالیه داود پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء هرسك متصرفی وزیر مکرم استولیجه لی علی پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء حانیه ومحافظلق قلعهٔ حانیه متصرفی مصر والبسی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء اقشهر متصرفی قرمان والبسی مشارالیه حاجی علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء اقسرای متصرفی مشارالیه حاجی علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء ایچ ایل بروجه محصلاق متصرفی میرمیراندن یوسف پاشایه ابقا

لواء ترحاله متصرفی وزیر مکرم امین پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء دلونه متصرفی مشارالیه حمدی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء اسکندریه بروجه محصلاق متصرفی عساکر خاصهٔ شاهانه فریق حافظ پاشایه ابقا

لواء اوخری بروجه محصلاق متصرفی مشار الیه حافظ پاشایه ابقا

لواء قره حصار صاحب بروجه محصلاق متصرفی صدراسبق محمد عزت پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء کتفری بروجه محصلاق متصرفی مشار الیه عزت پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء بولی بروجه محصلاق متصرفی مشیر مشارالیه حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء آیدین بروجه محصلاق متصرفی وزیر مکرم یعقوب پاشا حضرتلرینه ابقا

لواء بیغا متصرفی عساکر منصوره فریق محمد رائف پاشایه بحر سفید یوغازی محافظلغی انضمامیله ابقا

لواء چورم بروجه محصلاق متصرفی سیواس والبسی مشارالیه رشید پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء اسکوب متصرفی میرمیراندن محمد یشار پاشایه ابقا

لواء پرزرین متصرفی میرمیراندن محمود پاشایه ابقا

لواء ایزورنیق متصرفی مشارالیه داود پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء دوقه کین متصرفی مشارالیه حافظ پاشایه بروجه الحاق ابقا

لواء رسمو ومحافظلق قلعهٔ رسمو متصرفی مشارالیه محمد علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء بکشهری بروجه محصلاق متصرفی مشار الیه حاجی علی پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء علائیه متصرفی داماد حضرت شهریاری مشارالیه خلیل رفعت پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء کونیه متصرفی طرابزون والبسی مشارالیه عثمان پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

لواء موش متصرفی مشارالیه رشید پاشا حضرتلرینه بروجه الحاق ابقا

وقایع تقویم

دفعه ١٥ ل فی ٥

سنه ١٢٥٠

امور داخلیه

بروجه اعتیاد حسنات نهاد دولت علیهٔ سرمدیه دامت مع بقاء سلطانتنا بالتأییدات الابدیه کذران ایدن شهر یاهر الیهر رمضانك اون بشنجی جهارشنبه کونی حرقهٔ شریفه علی صاحبها افضل الصلوات واجل التسلیمات الردیفه زیارتیچون امام المسلمین وخلیفهٔ روی زمین افندیمز حضرتلری خواص مقربین قولرایله بتکطاش ساحلسرای همایونلرندن بالشوکة والاقبال اول تحفهٔ اکوان بهانك سرای همایونده واقع دائرهٔ زاهره سنه توجه وعزیمت بیورو ب جناب صدر عالی وجناب فتوانپاهی وسرعسکر پاشا وداماد حضرت شهریاری وقپودان پاشا ومشیر پاشا وصدور علما حضراتی واسلامبول رتبه سنده بولنان دعاکویان ورتبهٔ اولی رجالی ورتبهٔ ثانیه دن چاوشباشی واوقاف همایون وضربخانهٔ عامره وذخیره نظاری افندیلر ومطبخ عامره امینی ورتبهٔ ثالثه دن تذکره جی ومکتوبی صدر عالی وبابنیهٔ خاصه مدیری افندیلر ایله حرمین باش کاتبی بعدهم عساکر خاصهٔ شاهانه ومنصوره فریقلری پاشالر وسواری وپیاده عساکر خاصه ومنصورهٔ شاهانه میرالرای پاشالر وسائر حضوری معتاد بندکان صلات وسلامله علی الترتیب پردهٔ شریفه یی زیارت ورومالی تکریملهٔ کسب سرور وبرکت ایتشلردر * للفقیر اسعد الداعی * صاحب البرده نبی قرشی روضه سنه * تاکه چشمنی ایده رومال ایله زوار قربر * تخت شوکتده قرار ایلیه سلطان محمود * اوله بدخواهی لکد خوردهٔ پای تحقیر

جناب مزل انکتاب تقدست ذاته عن الاضداد بلارتیاب قرأن کریم تلاوت وتفسیر شریف قرائت واولدیغه پادشاه شوکتمآب وشهنشاه مرا حمنصاب حضرتلرینك عمر واجلال وشوکت واقبالرین افزون ایلسون آمین دائما علم وعلما وصلاح وصلحایه اعتبار همایونلری درکار وترویج معارف وهمزه یادی اولان کرم کرامت توأم ملوکانه لری آشکارا ولغله معتاد اولدیغی اوزره کذران ایدن رمضان فائض الفرائده دخی حضور ساطع النور شهنشاهارزنده بولندن اولکی تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره مرتب اولان تفسیر شریف مجلسلری عقدیله مأمور اولان مقررین ومدرسین دعاجاری ممنون عطیه واحسان وعن صمیم البال وجیبهٔ دعای دوام شاهانه یی تکرار بتکرار ایفا یله مظهر لطف وشکران اولدقلرندن فضله درسلرختامنده مقرر افندیلرك ذاتلرینه مخصوص اولهرق بعض رمضانده انعقادی سبقت ایدن مجلس مخصوصك دخی عقدینه ارادهٔ اصابت افاده شاهانه تعلقیله شهر شریف سابق مزبورك یکرمی اوچنجی پنجشنبه کونی معلوم اولان مقررین افندیلردن بشقه حضور همایون درسنه دخول ایله مشرف افندیلردن کوتاهیه وی احمد افندی واستانبول سید محمد امین افندی ومارديللی سید محمود افندی وانطاکیه لی سید محمد سعید افندی ویاقومللی ابراهیم افندی واخسقه وی اسمعیل افندی دخی بامر همایون منتظم اوله رق بنه ساحلسرای بشکطاشده حضور فائض النور شاهانه ده نوبت تقریر اوقاف همایون منشی امام زاده اسعد افندی یه تصادف ایتمکله اول خواجهٔ فاضل دهن کشای تقریر وایکی ساعتدن افزون مدتده فضلای موما الیهم ایله مباحثه آرای دقایق تفسیر اولدیغی وجهله اکراد وعشایر نظامات نه مأمور بولندقلرندن معیتلرنده پرقاج الای عساکر منتظمهٔ شاهانه اوله رق سایهٔ شوکتواریه حضرت ملوکانه ده عساکر مذکوره نك حسن اداره وکمایش حال واراحه لری اسبابنك ازهر جهت استکمالی ملتزم عالی ایدوکنه ومشار الیه حضرتلرینك برمنوال محرر اکراد وعشایر وعهده سنده بولنان محلرك مصالح نظامیه سیله مشغولیتی جهتیله عساکر مرقومه نك هر برلوازم مقتضیه لرینك تتمیم واکمالنه لایقیله باقه میه جغنه مبنی بوخصوصه رجال دولت علیه دن واصحاب جریده ودرایتدن برینك مأموریتی لازم کلمش وماوبخانهٔ عامره ناظری سابق دیهیم افروز سلطنت وجهانبانی وارپکه پیرای شوکت وکیتی ستانی ولی نعمت جهان شهنشاه زمان افندیمز حضرتلرینك شیمهٔ جلیلهٔ بنده پروری شاهانه وسجیهٔ سنیهٔ مراحمکستریٔ پادشاهانه لری اقتضاسندن ناشی حسبهٔ علیای تاجدار پارنده بستهٔ سلك مملوکیت اولان بندکان صداقت نشانلری حقلرنده الطاف سنیهٔ شهنشاهی واعطاف علیهٔ خلافتپناهیلری پیدر پی وسزاییور لمقده اولدیغنه ومشمول جهان وحیات آور جسم وجان بندکان اولان نعم جلیلهٔ ملوکانه لرندن مخصوصجه بهره ور نوال مفخرت اولملری ارادهٔ احسانعاده سنه مبنی کذران ایدن رمضان شریفك اون ایکنجی پازارکیجه سی ذات والای صدر اعظمی ودولتلو سرعسکر پاشا وداماد پاشا وقپودان پاشا ومشیر پاشا حضراتی بشکطاش ساحلسرای والاسنده واقع دائرهٔ همایون ملوکانه ده افطاراولنمق اوزره دعوت سنیه شرف نزول بالسنه مظهر وحائز وفر وداسای بازاریرتسی کیجه سی دخی رتبهٔ اولی مناصب عالیه سنده بولنان ذوات ستوده صفات وفریق پاشالر حضراتی شرف دعوت علیه یه نائل وفائز اولدقلرندن صکره ذات شوکتسمات حضرت شاهانه یه موهبهٔ ربانیه اولان کمال بنده پروری وتواضع رأفت کسترای مقتضاسی اوزره صالی کیجه سی دخی لطفا واحسانا بابسرعسکری بی تشریفه رغبت سنیهٔ ملوکانه شایان وتلطیف بندکان ارادهٔ عاطفت عاده سنه مبنی ذات سامیهٔ وکالتپناهی وجناب والای فتوانپاهی ایله وزرای عظام مشار ووکلای فخام مومی الیهمك دخی جلب ودعوتلرینه لطف واحسان شاهانه ارزان بیوریله رق جمله سی اورادہ افطاردن صکره هر برلری التفات مکارم غایات حضرت شهنشاهیدن حصه مند افتخار اوله رق بعده صلوة عشا وسنت شریفهٔ تراویحی سلطان بایزیدولی جامع انوار لامعنده ادا یله ایقاد اولنان مشاعل وشموع ثریا نشان اول بدر سپهر شوکت افندیمزك ركاب همایون ملوکانه لرنده انجم سیاره وار روان اوله رق شوکتسرای بشکطاشه عودت همایون بیورلمشدر

سیواس والبسی رشید پاشا حضرتلری مقدمکی تقویم وقایع نسخه لرنده بیان اولندیغی وجهله اکراد وعشایر نظاماتنه مأمور بولنه رق معیتلرنده پرقاج الای عساکر منتظمهٔ شاهانه اوله رق سایهٔ شوکتواریه حضرت ملوکانه ده

عارف بك افندينك مجبول اولديغى غيرت وروبت اقتضاسنجه عساكر مذكوره نك مصالح لازمه‌لرينى تسويه ورؤيت ايتمك اوزره فريضهٔ صيغهٔ الهام صريحهٔ حضرت شاهانه دن عساكر منتظمهٔ شاهانه نظارتى عهده‌سنه معيت مشار اليهه مأموريتنه ارادهٔ سنيهٔ شهنشاهى شرفصدور بيورلمش واقتضاى مأموريتى اجرا قلنمشدر

ماردين قضاسى ديار بكر ايالتى داخلنده اولهرق فى الاصل ديار بكر واليلرينه احاله اولنه كلور ايكن رمدتدر بغداد ايالتنه الحاقا اداره اولنمقده ايسه ده قضاء مزبورك بغداده بعدومسافه سى و بغداد والبسى حضرتلرينك مصالح عراقيه ايله مشغوليتى حسبيله قضاء مزبورك كافى القديم ديار بكر ايالتنه الحاقا اداره‌سى خصوصى مشاراليه رشيد پاشا حضرتلرينه بالاحاله اقتضا ايدن امر شريفى اصدار واسرا اولنمشدر

درپندات نظارتى رمدتدنبرو روم ايلى والبسى پولنا بره احاله اولنمقده ايسه ده ذكر اولنان درپندات يانيه واولونيه ودولونيه سنجاقلرينه غريبت ومناسبتى جهتيله الويهٔ ثلثه متصرفى محمود حمدى پاشا حضرتلرينه الحاقا احاله سى مواقع مقتضيه نك استكمال وسائل محافظه واداره سنده يسر وسهولتى مستلزم واهالى ورعايانك حسن حمايت واسايشلرى وسائلنى متضمن اوله جغى دركار اولديغندن سابقجه برأى صدور اولان ارادهٔ سنيهٔ حضرت ملوكانه مقتضاى منيفى اوزره ذكر اولنان درپندات نظارتى مشاراليه جمدى پاشايه الحاقا احاله ايله قپوكتخداسنه خلعتى الياس ولازم كلان امر شريفى تصدير وطرفنه تسيير قلنمشدر

كوتاهيه متسلمى خليل كاملى اغانك برادرى صالح افندى بوده‌فعه بعض خصوص ضمنده مومى اليه طرفندن درسعادته كوندرلش ومومى اليه فى الاصل ارباب اقلام واصحاب افهامدن اولهرق عواطف عليهٔ حضرت شاهانه دن كندوسنه خواجه لق رتبهٔ معتبره سى احسان بيورلمسى نياز والتماس اولنمش اولديغندن اولبابده مساعدهٔ عنايتعادهٔ حضرت شهريارى شايان وارزان بيورايله‌رق مومى اليه صالح افندى يه خواجه لق رتبه‌سى توجيه واحسان بيورلمشدر

روزنامچهٔ اول بولنان دفترداراسبق مصطفى افندى كذران ايدن رمضان شريفك اون اوچنجى بازار ايرتسى كونى حلول اجل موعوديله وفات ايتمش اولديغندن عهده‌سندن منحل اولان روزنامچهٔ اول منصبنك چاوشباشئ سابق سيد صالح افندى حضرتلرينه احاله وتوجهى خصوصنه ارادهٔ مكارمعادهٔ شاهانه متعلق بيورايله‌رق باب سرعسكرى بى تشريف همايون جهانبانى كيجه‌سى افندئ مومى اليه جلب ايله خاكپاى معالى پناهى ملوكانه يه ناصيه فرساى مراعات اولمغه حضور فائض النور شهنشاهيده افندئ مومى اليهك خلعت لازمه سى اكسا والباس واشبوشرف بيقياسه نائليته فرق مباهاتى فلك اثيره سماس بيورلمشدر

رجال دولت عليه‌دن ازميراحساب ناظرى طاهر بك افنديدنك يا رخصت سنيه درسعادته كلش اولديغى متعاقب مصارفات ناظرى اولان حاجى على بك افندى شهر شريف سابقك اون بشنجى چهارشنبه كيجه سى بين العشائين ارتحال دار بقا ايتمش اولديغندن عهده سندن منحل اولان مصارفات نظارتى شرفصدوح وصدور بيورلدى امر وارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه موجنجه استانبول كركى امينى صالح بك افندى يه وميرمومى اليهك عهده سنده بولنان كرك اماتى انضمامنه مطيع عامره اماتى مومى اليه طاهر بك افندى يه توجيه واجرا واقتضا ايدن خلعتلرى اكسا ومنصبلرينه مخصوص اولان

نشان ذيشانلردنى اعطا اولنمش اولمغله مومى اليه طاهر بك افنديدنك الحالهٔ هذه رتبهٔ ثانيه مناصبندن مطيع عامره اماتى عهده سنده ونشان عالينى دنى كندوسنده بولنمش ايسه ده ميرمومى اليهك درايت ذاتيه سيرِ اقتضاسنجه امور مأموره سنده غيرت واقعه‌سى مشهود ورضاى عالى يه موافق ازميرده حسن خدمتى رونمود اولديغنه ومساعئ جميله سنه‌مكافاة ذاتيه مخصوص اولمق اوزره پرات عالى اعطاسيله بشقه جه برقطعه نشان افتخار دنى تعليق كريبان شرف واعتبارى قلنمش وبوجهتله دنى حقنده الطاف سنيهٔ شاهانه متضاعف بيورلمشدر وازميراحتساب نظارتى دنى مواد متفرعه سيله بارادهٔ سنيه ميرمومى اليهك اليوم ازميرده وكيلى اولان محمودى حسين بكه دركاه عالى قپوجى باشيلغى رتبهٔ رفيعه‌سى احسانيله احاله وتفويض قلنمشدر

سيواس والبسى رشيد پاشا حضرتلرى خرپوت اعيانى سليمان اغانك خدمات سنيه ده استخدامندن ودرايت وايالتمندن بحثله مومى اليهه قپوجى باشيلغى رتبه‌سى ومعيلرنده اولان بايه‌لى محمد افنديدنك اهليت ذاتيه سى جهتيله بالاعتبار مخرج اسكدار پايه سيله بلاد دوريه دن برينه نصب توجيهى انها والتماس ايتمش وعنايت افزاى سنوح وصدور بيورلمغله ارادهٔ سنيهٔ شاهانه منطوق منيفى اوزره اغاى مومى اليهه قپوجى باشيلغى رتبه سى واللى ايكى سنه سى جمادى الاخره‌سى غره سندن ضبط ايتمك اوزره بالاعتبار مخرج اسكدار پايه سيله عيننه قضاسى دنى افنديئ مومى اليهه توجيه واجرا وبجناب ايدن امر شريف وزوس همايونى بالتصدير اسرا اولنمشدر

بوزاووق سنجاغى متسلمى بولنان قپوجى باشى سيداغانك عزلى ايچون ايتمش ويكى ايل ويوده‌سى اولان دركاه عالى قپوجى باشيلرندن سليمان اغا مصالح مأموره سنده دراتخاذانه حركت ايتمكده بولنمش اولديغندن لواء مزبور متسلملكيله اقطاع معدن همايونى اماتى بارادهٔ سنيهٔ شاهانه اغاى مومى اليهه عهده‌سنده اولان يكى ايل ويوده‌لغنه علاوةً احاله اولنمشدر

زيب افزاى صدور اولان امر وارادهٔ مكارمعادهٔ حضرت جهانبانى موجنجه ثانيهٔ سعدالدين افندى مدرسه‌سى بالابتدا خارج احتساب ناظرى سيد ابراهيم افندى زاده سيد مصطفى حفيد افندى يه كذران ايدن شعبان شريفك يكرمى بدنجى كونيله مورخ رؤس همايون ايله توجيه وتائيهٔ فيضيه مدرسه‌سى كذلك رتبهٔ مرقومه ايله قدماى اصحاب درسعادتدن بكبازارى ابراهيم افندى زاده احمد كامل افندى يه توجيه واحسان وكذران ايدن رمضان شريفك يكرمى برنجى كونى تاريخيله مورخ رؤس همايون ايله شادان بيورلمشدر

طبع ونشر اولنان توجيهات همايون دفترى منطوقنجه اشبو شوال مكرمك بشنجى صالى كونى بالجمله ايالات والويه ولاة ومتصرفى وزراى عظام ومير ميران كرام عهده‌لرنده ابقا بيورلمشدر جمله سى موفق بالخير اولسون آمين

شهر سابق يعنى رمضان شريفك يكرمنجى بازار ايرتسى كيجه‌سى ساعت درت بچق صولرنده سلورى قپوسى قريبنده ابراهيم پاشا محله سنده كرمنجى امين اغانك خانه سندن ظهور ايدن آتش اطرافنه سرايتله يدى باب خانه وشهر سابق مزبورك يكرمى دردنجى جمعه كيجه سى ساعت درت قرارنده طاطوله ده كائنا ارقه سنده عريه ميدانلرده دلال قوطى ذميك خانه سندن

آتش ظهور ايدوب ودرعقب جوارينه سرايت ايتمكله اوچ باب رعايا خانه‌سى واشبو شوال شريفك ايكنجى جمعه ايرتسى كونى ساعت طقوزده سلطان احمد جامعى قريبنده آق پيق محله سنده دكرمان زقاغنده بر پر مصطفى اغا خانه‌سندن ازقضا ظهور ايدن آتش اطرافنه تجاوز ايتمكله بش باب خانه محترق اولوب سونمشدر

مواد عسكريه

سيواس والبسى دولتلو رشيد پاشا حضرتلريله برابر اولان ميرلوا محمد پاشا لواسنك ايكنجى الايى قائمقامى جنكل كويلى احمد يك حلول اجل موعوديله ارتحال دار بقا ايتمش اولديغندن برينه برينك قائمقام نصب وتعيينى لازم كلش والاى مذكورك الاى اميني سليمان بك ودردنجى طابورى يكباشيسى احمد اغا وطابور مذكورك صاغقول اغاسى استانه‌لى احمد اغا اغور سلطنت سنيه ده حسن خدمت وابراز مأثر صداقت ايلمش اولدقلرندن مومى اليهمدن سليمان بك متوفاى مومى اليهك برينه الاى مذكوره قائمقام واحمد اغا الاى اميني واستانه‌لى ديكر احمد اغا دخى طابور مزبوره يكباشيسى نصب وتعيين بيورلمسى خصوصى مبارك ومعلا خاكپاى مكارم احتواى حضرت جهانبانيدن بالاستيذان اولبابده مساعدهٔ احسانعادهٔ جناب پادشاهى ارزان بيورلمسى ايسه اقتضا ايدن اوچ قطعه مأموريت امر شريفك اصدارى بابنده باب عالى يه تقديم اولنان عرض حضرت سرعسكرى معروض عتبهٔ فلكمرتبهٔ جناب جهانداريى بيورلدقده اولو جهله اجرا برينه مساعدهٔ سنيهٔ ملوكانه شايان بيورايله‌رق عرض مذكورك بالاسى مبارك ومسعود خط شريف شوكتريف حضرت شاهانه ايله توشيح بيورلمشدر

مقدما درسعادته ورود ايله عساكر منصوره برنجى الاينك دردنجى طابورينه وبريله‌رك برمدتدنبرو تعليم وتعلم ايله مشغول اولان اوچنجه اعيانى كنج محمد اغا دولتلو ودين محافظى حضرتلرى معرفتيله تحرير وتنظيم بيورلمغله اولان رديف عساكر منصوره طابورينه يكباشيى نصب وتعيين اولنمسى ارادهٔ سنيهٔ ملوكانه اقتضاسندن اولديغى باب عاليدن ورود ايدوب باب سرعسكريده مقيد اولان علم وخبرده تصريح بيورلمش ومومى اليه دخى تعليم وتعلمه اولدقجه كسب ملكه ايلمش اولديغندن طابور مذكوره يكباشيلق مأموريتى حاوى لازم الصدور اولان برقطعه امر عاليلرينك اصدار ونشان ذيشانلرينك اعطاسى لخصوصى مبارك ومسعود خاكپاى همايون حضرت جهانبانيدن بالاستيذان اولبابده مساعدهٔ عنايتعادهٔ جناب كبيرى ستانى ارزان بيورلمسايه اقتضاسنك اجراسى كذلك طرف مشار اليهدن عرض ايله عرض مذكور تقديم سدهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى بيورلدقده موجنجه اجراسى رخصتى متضمن مبارك خط همايون احساقرون جناب شاهانه زيور صحيفهٔ صدور بيورلمش والحاله اولو جهله اصدار اولنان امر عالى ايله نشان ذيشانى نزد سرعسكر مشار اليهده بعد الاعطا ارزان بيورلان رخصت عليه اوزره باتحرير ات محافظ مشار اليه جانبنه اعزام واسرا قلنمشدر

برمقتضاى ارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه چرمن سنجاغندن دولتلو مصطفى پاشا حضرتلرينك انضمام رأى دستوريلريله تحرير وتنظيم بيورلمغله اولان رديف عساكر منصوره طابوريله سلسزه ايالتنك حاوى اولديغى قضالردن عطوفتلو ميرزا سعيد پاشا معرفتيله وتيب وتحرير اولنان برطابور وتكه سنجاغى وتركش خاصى قضالرندن سعادتلو عثمان پاشا ونفس ازمير وصغله سنجاغندن ازميراحساب ناظرى اولوب حالا استانبول امنعه كركى اميني اولان طاهر بك وكوتاهيه سنجاغندن متسلمى خليل كاملى اغا معرفتلريله كذلك تنظيم وتحرير قلمغه‌ده اولان برطابور رديف عساكر منصوره رسيدهٔ حسن ختام اوله‌رق ورود ايدن دفاترى تبييض وتذهيب ايتدريله‌رك بالاى مباركهٔ خط كرامت نقط حضرت پادشاهيله تزيين بيورلمق اوزره تقديم قلنديغى وچرمن سنجاغى طابورينه دركاه عالى قپوجى باشيلرندن عبدالله اغا زاده الحاج شاكر بكك وسلسزه طابورينه زعمادن سابقا شمنى اعيانى اسمعيل اغانك اوغلى مصطفى اغانك وتكه وتركش خاصى طابورينه تكه سنجاغى خاندانندن بانق زاده محمد اغانك اوغلى اسمعيل اغانك وازمير وصغله سنجاغى طابورينه دركاه عالى قپوجى باشيلرندن كريدى سليمان اغا زاده الحاج سليمان راشد اغانك وكوتاهيه سنجاغى طابورينه لواء مذكور خاندانندن حاجى مصطفى بك زاده على بك يكباشى نصب وتعيينلرى مشار ومومى اليهم طرفلرندن التماس اولنمش اولديغندن ذكر اولنان دفترلرك مباركهٔ خاكپاى كيمياساى حضرت ملوكانه يه عرض وتقديميله مومى اليهمك يكباشى نصب وتعيين اولنمارى ونشان ذيشانلريله طابورمزبورلر ضابطانه مقتضى نشان عالينشانلرك اعطاسى خصوصى استيذان يوريله رق اولبابده مساعدهٔ سنيهٔ جناب شهنشاهى ارزان بيورلديغى حالده مومى اليهمك يكباشيلق مأموريتلرينى حاوى اقتضا ايدن اوامر عليه نك اصدار ونشان معاليعنوانلرك اعطاسى افاده سنى متضمن كذلك باب عالى يه تقديم اولنان عرض حضرت سرعسكرى دفاتر مذكوره ايله برابر عتبهٔ عليهٔ جناب ملوكانه يه عرض وتقديم اولندقده اولوجهله اجرا لرى مساعدهٔ عليهٔ تاجدارى يه قرين ودفاتر مذكوره بالاى مبارك ومسعود خط همايون شوكتقرون جهاندارانه ايله تزيين بيورلمشدر

وقایع تقویم

امور داخلیه

حرمسرای همایون معاليمقرون حضرت شاهانه ده زینت افزای سرایردهٔ عصمت اولاد بنات فرشته سمات جناب جهانیاندن دولتلو عصمتلو مهرماه سلطان علیة الشان حضرتلرینك مظهر تربیت فیض الهی و پرورده سایهٔ اسایشوایهٔ حضرت ظل اللهی اولدقلری حالده نهال وجود عصمت نمودلری کلشنسرای سلطنت وعقده دیده ومرتبهٔ نصاب سن تمیزه رسیده اولملریله بمنه تعالی اجرای عقد وازدواجلری مصلحت خیریه سندن مقدم مصالح واقعه لرینك رؤیت وتنظیمی ضمنده کتخدالق خدمت جلیله سنك رجال دولت علیه دن برذاته احاله سی لازمه دن وارادهٔ مکارم اعتیاد ملوکانه مقتضاستدن اولدیغنه بناء اجلهٔ رجال دولت علیه دن حالا طوپخانهٔ عامره ناظری عطوفتلو الحاج صائب افندی حضرتلری قریحهٔ همایون شاهانه دن تنسیب پوریله رق اشبو شوال میامن اشتمالك طقوزنجی جمعه ایرتسی کونی افندیٔ مومی الیه مابین همایون شاهانه یه جلب ایله حضور لامع النور جناب شهنشاهیده خواص مقربین شاهانه دن عطوفتلو یك افندیلر ومابین همایون کاپی خدمتیله مبجل ومفتخر افندیلر صف بستهٔ مقام عبودیت اولدقلری حالده افندیٔ مومی الیهه یقه سی صرمه اشلمه لی سیاه حرونی الباس واکسا پوریلمش اولدیغندن صکره دار السعادة الشریفه اغاسی حضرتلری وساطتلریله سلطان مشار الیها حضرتلرینك بالا نشین منزلتکاه عصمت اولدقلری سرایرده لری خارجنده کمال آداب وتعظیم ایله اجرای لوازم محمدت وتشکر ایدرك بعده امر وفرمان شاهانه ایله افندیٔ مومی الیه کاتب جلیلهٔ مذکوره مستخدم عطوفتلو سعید یك افندی رفاقتلریله ابتدا باب عالی و بعده باب سرعسکری یه کلوب حقنده ظهوره کلان اشبو عنایت سنیه دن اظهار مأثر شکر ومحمدت ایتمش وایرتسی کونی مقتضای عبودیت ورقیتدن اولدیغی اوزره برقات دخی فریضهٔ سپاسداری ومحمدتی اجرا ضمنده مابین همایون شاهانه یه عرض ممتده حقنده اولان کمال الطاف جلیلهٔ حضرت تاجداری اقتضاسندن ناشی سلطان مشار الیها حضرتلرینك طرف دولتلرندن کندوسنه برقطعه مجوهر قوطی عنایت واحسان وبو صورتله دخی فرق مباهاتی موازیٔ کنگرهٔ آسمان پور لمشدر

پرمدتدنبرو ضرب خانهٔ عامره ده اعمال اولنان اوچلك ربعیه نك عیارنی اون التی وجهی اوقاق اولدیغندن اعمالنده خرده سی چوق ظهور ایدرك کثرت اوزره اعمال اولنه مدیغندن معاملات ناس کسب صعوبت ایتمش اولمق ملابسه سیله مجرد معاملات ناسی تسهیل نیت خیریه سیله بهری ایکی قیراط وعیاری ممدوحیه اتونی مثللو یکرمی عیارنده اولمق اوزره بردانه سی بش غروش فی ایله ممدوحیه ربعیه سی قطع واعمال ایله قبما بعد اوچلك ربعیه نك قطع واعمالی ترك اولنمق اوزره ارادهٔ سنیهٔ شاهانه کرامت افزای صدور پورلمش ومو جبنجه ذکر اولنان اوچلك ربعیه نك بوندن مقدم قطع واعمال اولنمش اولنلری ینه الش ویرشده التوب ویرلمك اوزره فقط ضرب خانهٔ عامره ده قطع واعمالی کلیا ترك ایله بعد ازین بهردانه سی بش غروش فی ایله ممدوحیه ربعیه سی قطع واعمالنه شروع ومباشرت اولنمشدر

حامیٔ دین ودولت قطب دائرهٔ خلافت شوکتلو کرامتلو ولی نعمت عالم باعث اسایش ام افندیمزك هم کرامت توأم همایون مجددانه لری دائما وجوه خیر وحسنات مبروره یه معطوف وشیم مالا تهم جلیلهٔ شاهانه لری همواره اراحهٔ عباد واعمار ممالك و بلاده مصروف پیو رلدیغی مسلم ومشهود وخصوصیله عماد دین مبین وسراوحهٔ آیین یمین اسلامیه اولان صلوات خمس مفروضه نك اوقات معینه سی دخولنده جماعتله اداسیله محافظهٔ احکام شرع متین ارادهٔ خیریت افاده سیله استانهٔ شوکت اشیانه و بلاد ثلثه ومحال سائره ده لوجه الله تعالی یونیجه جوامع شریفه وچشمه هاو کتخانه لر ونیجه نیجه آثار جلیله وخیرات جزیلهٔ لطیفه نك اعمار واحیاسنه موفقیت شاهانه لری ظاهر ورو نمود اولدیغندن بشقه اجداد مکارم نهاد ملوکانه لرندن اسلاف سلاطین عظام حضراتیله وزرای کرام وسائر اصحاب خیراتك مقدما بنا وانشا ایتمش اولدقلری جوامع شریفه وخیرات سائره دن قضاء حریقزده وکرك وقفارنده نما اولدیغی جهتله مشرف خراب ومحتاج تعمیر اولدقلرك اکثر یسنك خزینهٔ اوقاف همایوندن تجدید وانشاز ینه همم اکسیر توأم جناب ملکدار یاری شایان پیورلمش و پیورلقده ایدوکندن بشقه دائما در و نلرنده اوقات خمسه ادا وخدمات لازمه لری لایق وجهله ایفا اولنمسی مطلوب عالی وخدمدسنك وظیفهٔ قدیمه لری وقت حاله نظرا دون اولدیغندن بالعموم مرکز لایقنده ابلاغیله احیا لری خصوصنه ارادهٔ خیریت معتادهٔ حضرت ظل اللهی شرفصدور پیورلمش واشبو ارادهٔ جلیلهٔ شاهانه لری بالکز اوقاف همایون نظارتی تحتنده بولنانلره منحصر اولمیه رق کرك خزینهٔ حرمین شریفین وکرك جناب فتوپاناهی نظارتلرنده اولان بالجمله اوقاف شریفه یه دخی شامل بولنمش اولدیغندن برموجب ارادهٔ سنیه اشبو ضم وظایف مادهٔ خیریه سنده جمله سنك کیفیت وصورت ترتیب واجرا لری خصوصی مطالعه ومذاکره یله نظارت ثلثهٔ مذکوره دن تولیتلری مضبوطه اولان والحاقا اداره قلنان اوقاف شریفه نك فضله غله لری اولنلرك ضمیمه لری مساغ شرعی وارادهٔ سنیه پوریله جنی وجهله فضله لرندن وفضله لری اولیوب بی غله اولان اوقاف خدمه سنك دخی آخر مناسب اموالدن وارادهٔ پوریلان محللدن تخصیص ایله تنظیم وتسویه اولنمسی ومحله سیله برابر حریقزده اولان جوامع شریفه خدمه سی وظیفه لرینك دخی بمنه تعالی سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت ظل اللهیده محله سی انشا وجوامع شریفه سی احیا اولندیغی حالده اوقت اقتضاز ینه یاقلمق اوزره اول باول ایجاب ایدن بالجمله جوامع شریفه ومساجد منیفه خدمه سنك ضم وظایفلری اقتضاسندکوره ترتیب واجرا قلنمسی وشوقدرکه قدیم خدمه لر جهتلرینه دون وظیفه ایله متصرف اولدقلرندن واکثری

پدرلری اتفاقاندن ایتام و بعضاناهل کیمسه‌لر عهده‌لرنده بولنه‌رق توکیل ایلدکاری کیمسه‌لر قلت وظایف جهتیله خدمت لازمه لرینه دوام ایتدکارندن اشبو ضمایم جدیده خصوصی قدیم وظایفك اوزرینه اگرچه اعتباریله ضم اولنمیه‌رق کرك اصیل وکرك وکیل اولسون بالذات خدمت لازمه‌ده بولنان هرکیم ایسه اکا تخصیص واعطا اولنمسی و بوجهتله بعدازین وکالت ماده‌سنه دخی دقت واهتمام لازم کلدیکندن کرك ایتام وکرك نااهل عهده لرنده بولنان جهتلرك خدمت لازمه لری لدی الامتحان اقتدارلری نمایان اولان مناسب وکیللرله رؤیت ایتدرلسی واشبو ترتیب اولنه حق ضمایم برات ایله اولوب نظارتلری طرفلرندن یعنی خزینه‌مزقومه‌لر جوابندن مصحح ومفتشلری افندیلر طرفلرندن ممهور افتضاسی و جهله بدلرینه سند ویرلمه‌رك قدیم وظایفه قارشدرلماسی وضم مزبور ماده‌سی مجرد خدمات لازمه‌لك بلاقصور محور لایقنده ایفاسی نیت خیریه‌سنه مبنی اولدیغندن قدیم جهت متصرفلرندن وارباب لیاقتدن اوله رق بالنفس ادای خدمت ایدنلرك کرك قدیم وظیفه لری وکرك ضمیمه‌لری کندولرینه وایتام ونااهل اولنلرك وظیفهٔ قدیمه لری کندولرینه وضمیمه لری وکیللرینه ویرلسی وسالف الذکرنا اهل بولنانلردن قصر ید مراد ایدن اولورایسه وکیلنه قدرمعروف مجمله ایله قصر یدینه رخصت ویریلوب اجابندن نااهل کیمسه یه قصر ید اولنماسی وحین وفاتنده اولاد ذکوری وارایسه ینه قدیم وظیفه ایله انتقالنه رخصت ویریلوب بلا ولد اولور ایسه اربابندن اولان وکیلنه توجیه اولنمسی وسلاطین عظام وسائر اصحاب خیراتك جوامع شریفه وتربهٔ لطیفه لرنده جز خوانلق جهتلری اوچر بشر اگچه‌دن عبارت وشونك بونك عهده‌لرنده بولندیغندن اومقوله لره متفرق جزئیات جهات متصرفلرندن ادای خدمت ایدنلر ابقا وخدمتدن امتناع ایدنلراولور ایسه رضاریله ترك ایله مستخدم خدمه‌سنه ویرلسی وارضاری ممکن اولمایدنلرك قید لرینه بالمراجعه محلولدن متصرف ایده رفعندن وقصر یددن متصرف ایسه قید حیات شرطیله نصف وظیفه‌سی کندویه ونصف دیکری خدمهٔ مستخدمه‌دن وکیلنه تخصیص ایله ادای خدمت ایتدریله رك جمله سنده شرط واقف برینه کتورلمسی و بعض کوچك وقفلرك اکثر خیراتی جز خوانلق مثلاو جهتلردن عبارت اولدیغندن اومقوله لره خیراتك اجرا سیچون مرحمة برمقدارشی ضمی جائزاولمسی واشبو توجیهات ینه سابق وجهله بابرات عالی وبارؤس همایون اجرا یورلمسی وضمایم مزبوره ادای خدمت مقابله سنده اهل وارباینه تخصوص اوله جغندن واباصوفیهٔ کبیر وسلطان سلیمان جوامع شریفه لری مثلاو کبیرسلاطین عظام جامعلرینك کثرت خدمه‌لری جهتله فقط مناوبه لرنده وادای خدمتده بولنلرینه افتضاسنه کوره ضم وترتیب قلنمسی و بوما ده خیریه‌ده ائمه وخطبا ومؤذنان وقیمان وتربه داران مثلاو اوقات خمسه خدمتی وشرفی اولنلرك لایقنه وديكرلرينك خدمتنه وبیجاینه کوره بوجه حقانیت ترتیب وامتحانی لازم کلانلرك امتحان واهلیتلری کا کان مفتشلری معرفتلریله تدقیق قلنمسی وبتوفیق الله تعالی خصوص خیریهٔ مذکوریه همان شمدیدن تینا وتبرکا نظارت حرمین محترمیندن حضرت خالد ونظارت اوقاف همایوندن حضرت فائم ونظارت جناب فتواپناهیدن حضرت بایزیدخان ولی جوامع شریفه وتربهٔ لطیفه‌لرنده خدمه‌لرندن بدأ ومباشرت واهل مرتزقه‌لك قیود لازمه‌سی قلمرندن بعدالاخراج صره سیله یراوجدن ترتیب وتنظیملرینه مسارعت اولنه‌رق ذی الحجة الشریفه غایتنه قدر ترتیبلری میسر اولمه‌جق وظایف جدیده‌الی برسندسی محرمی عرضتدن اعتبارایله وجه مشروح اوزره سندات لازمه‌سی یدلرینه اعطا وقصور قلانلرك دخی تاریخلری وقت تنظیملرندن اعتبار قلنمسی و بعدازین بالجمله خدمه واهل مرتزقه دخی مظهر اولدقلری اشبو عنایات مراجعاتیات سنیه‌لك ایفای حق تشکری ضمنده خدمت لازمه‌لرینی کاهی حقها رؤیت ایتك وبرکونه تکاسل ورخاوتلری احساس اولنورایسه قدیم جهتلری دخی بلامهمال رفعلرندن اخر اهل وارباینه ویرلمك شرطیله مجددا شرائط لازمهٔ مشروحه‌سی قلمرینه قید اولنه‌رق تسویه‌سی خصوصلرینه ارادهٔ سنیهٔ حضرت ظل اللهی متعلق پیورلمش اولمغله اولبابده تفصیل صورت نظامیه‌سی متضمن رجال دولت علیه‌دن اوقاف همایون ناظری حسب افندی حضرتلرینك تقدیم ایلدیکی تقریرمنطوقنجه یروجب امر وفرمان حضرت شهنشاهی اقتضاسنك اجرا سنه شروع ومباشرت اولنمشدر

جبارزاده عباس بك مقدما حسب القدر عهده‌سنده اولان قپوجی باشیلق رتبه‌سی رفع اولنمش اولدیغندن کندوسی متأثر ومترصد ظهور الطاف پادشاه جلیل المأثر اولدیغی حالده شهر سابق یعنی رمضان شریف اواخرنده سلطان بایزید جامع شریفنده میرمومی الیهك یدی سکز باشنده کریمه‌سی کزرکن ولی نعمتز ولی نعمت عالم شوکتمآب کرامت نصاب افندیمز حضرتلرینك منظور همایون شاهانه لری یویریله رق جانب وکیلك کریمه سی اولدیغی سؤال یورلدیغندن میرمومی الیهك کریمه سی اولدیغی افاده اولندیغی اثناده ذات شوکتسمات حضرت شاهانه‌نك بندکان حقلرنده پدرانه وشایان یورلمقده اولان اعطاف سنیهٔ ملوکانه لری میرمومی الیه حقنده دخی ازدیاد یویریله رق میرمومی الیهك قپوجی باشیلق رتبه‌سی ابقا واحسان وشهر شریف مذکورك یکرمی سکزنجی کونیله مورخ اقتضایدن رؤس همایونی تصدیرواعطا برله رکاب همایون ملوکانه یه مأمور قپوجی باشی اغاسنه مأموریتی امر وفرمان وبوجهتله دخی میرمومی الیه قات اندرقات مسرور وشادان بیورلمشدر

اشبو شوال شریفك بشنجی صالی کونی وزرای عظام توجیهاتنك ترتیب واجراسی اثناسنده روم ایلی والبسی بولنان حسین پاشا نك بامرالله تعالی انقاس معدودهٔ حیاتی تکمیل ایله ارتحال دار بقا ایتمش اولدیغی خبری ورود ایلمش وبوجهتله توجیهات همایون دفترنده روم ایلی ایالتنك صورت توجیهی آچق قالمشدی ایالت مرقومه‌نك دراینکار ورویتشار برذاته توجیهی لازمه‌دن والویهٔ ثالثه متصرفی محمود حمدی پاشا حضرتلری غیرت ایله مجبول وکندوسندن هروجهله حسن خدمت مأمول اولدیغنه بناء عواطف علیهٔ حضرت شاهانه‌دن عهده سنده اولان الویهٔ ثلثه ایله دربندات نظارتنه الحاقا ایالت مرقومه‌نك مشارالیه عهده سنه احاله سی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ ملوکانه شرفصدور ویورلمش وموجبنجه توجیه واجرا واقتضا ایدن خلعتی قپوکتخداسنه اکسا اولنمشدر

مکتوبئ دفتری خلفاسندن اولوب برمدتدنبرو باب والای سرعسکریده طمرق کاتبی خدمتده استخدام اولنمقده اولان الحاج حسین حسنی افندینك امور مأموره سنده حسن دقت وغیرتی درکار وهیز ومعرفتدن دخی بهره دار اولدیغی اشکارا ولمغله عواطف علیهٔ حضرت ملوکانه‌دن کندوسنه خواجه‌لق رتبهٔ رفیعه‌سی توجیه وعنایت برله خلعت لازمه‌سی اکسا وکذلك ایدن رمضان شریفك سلخی تاریخیله مورخ رؤس همایونی دخی تصدیر واعطا قلنمشدر

بوسنهٔ مبارکده عهده سنه خاص ترکش و یوده لغی احاله یورلمش اولنان الحاج مصطفی زهدی افندی ارباب معارف وهنرزدن اولوب ازهر جهت شایان عنایت وشایستهٔ عواطف اولدیغنه بناء عواطف علیهٔ شاهانه وعوارف بهیهٔ پادشاهانه دن مومی الیهه دیوان همایون خواجه لکی رتبهٔ معتبره‌سی توجیه واحسان بویریله رق حروفاتی اکسا واشبو شوال مکرمك اون طقوز نجی کونی تاریخیله مورخ رؤس همایونی اعطا اولنمشدر

مقدما مصالح عراقیه ایچا یتجه بغداد جانبنه مأمور وتعیین قلنمش اولان اناطولی محاسبه‌جیسی عبدالعزیز اکاه افندی بغداده بالوصول مقتضای رایی اوزره ایفای حسن مأموریت ایدرك بو دفعه درسعادته عودت وقفول ایتمش ومصارفات ناظری متوفی حاجی علی بك افندینك مأمور اولدیغی وابورخانه‌لرابنیه‌سی بنااماتی باارادهٔ سنیه عهده‌سنه احاله وتفویض یورلمش اولدیغندن ماعدا بغداد والبسی علی رضاپاشا حضرتلری افندیمزك امور مأموره‌سنده حرکات واقعه‌سندن خشنود یورلمش اولدیغنه ووالیٔ مشارالیهك قپوکتخداسی پولنان رجال دولت علیه دن اوقاف همایون ناظری حسب افندی حضرتلرینك اوقاف همایون مصالح جسیمه سنك تسویه وتمشیتیله مشغولیتلرینه مبنی شرفصدور ویورلمش اولدیغنه جناب شاهانه موجبنجه مومی الیه اکاه افندی بغداد قپوکتخداسی نصب وتعیین وجواریت مناسبتیله شهر زور والبسی محمد پاشا حضرتلریله موصل بکلربکیسی سعید پاشانك قپوکتخدالقلری دخی افندیمز مومی الیهه احاله ایله اقتضای اجرا اولنمشدر

شعراء دولت علیه‌دن قابل پروردن فضلی مخلص شاعر بلاغت مخصلك کل وبلبل نام منظومهٔ مطبوعه‌سی حالا دولت فخیمهٔ اوستریاده ترجمان بولنان ابن حامرایله شهیرومکنی برمعرفتدن زبان اشنا نمچه لسانته نظما نقل وترجمه یرله اصل وترجمه سنی درسعادته تقدیم ایلدیکی ایتمش طقوزنجی دفعه طبع ولنان تقویم وقایع نسخه‌نده الحاق حروف فنون تفریض ظروف اولمشیدی بودفعه دخی صاحب التألیفات الجلیله علامهٔ زمحشریتك فن لطیف محاضراندن میانه آرای شاهد معنی قلدیغی اطواق الذهب نام مؤلف بلیغ مهذبنی ترجمان تزیان مومی الیه ینه لسان مذکوره نقل واصل وترجمه سیله طبع ایتدردیکی نسخه بی سفارت واسطه سیله معروض نگاه قدرآگاه سلطنت فخامتله منظور نظر کیبا اثر شهنشاهی اولدیغنی مشعر مترجم مومی الیهه کوندرلمك اوزره جانب سلطنتدن احسان یورلان مرصع ومجوهر برعدد انفیه قوطبسی مقام ریاستدن سفارت طرفنه اعطا اولنمشدر

کچنده چقان تقویم وقایع نسخه‌سنده روم وارمنی وقتولك بطریقلرینه نشان فروغ افشانلر احسان همایون شاهانه یورلمش اولدیغی محرر ومسطور اولوب اشبو عنایت سنیه‌دن کرك کندولری وکرك ملتلری مسرور وشادان ونائل فخر وافتخار اولدقلری جهتله یهود ملتی دخی سلطنت سنیه‌نك قدیم رعایاسندن اولهرق ملت مرسومه دخی یومفخرت عظمادن دور اولامق والطاف جلیلهٔ حضرت شهنشاهیدن حصه‌مند سرور اولق امنیه‌سیله شمدیه قدر خاکپای پادشاهانه‌لرینی کندو وینلرنده انتخاب ایده کلمش وباب عالیده خلعت اکساسی عادت اولدمش ایسه‌ده یوندن بویله خاخام باشیلرینك عزل ونصبلری باب عالیده اجرا وخلعت اکسا اولنمق اوزره الحالة‌هذه خاخام باشی یولنان یاشلی اولدیغندن وکیلنك خاخام باشی نصبنی وکندوسنه وملتلرینه سرمایهٔ فخر ومباهات اولمق ایچون نشان ذیشان عنایت واحسان یورلمسنی ملت مرسومه بالتضرع والابتهال عرضحال تقدیمیله درگاه پادشاه مخلدالاقبالدن نیاز ورجا ایلمش اولدقلرندن ذات شوکتسمات حضرت شاهانه‌نك باب مرحمت وعنایت ملوکانه لری بالجمله عباده کشاده ومفتوح ولطف واحسان تاجدارلری بیدریغ ومبذول ایدوکی رهین حیز وضوح اولدیغندن ملت مرسومه حقنده دخی مساعدهٔ عاطفتعادهٔ حضرت ظل اللهی شایان بویریله رق وکیل مرسومك باب عالیه جلیله خاخام باشی نصب وتعیین وحلعت لازمه‌سی اکسا واجرا اولنمش و بعده مابین همایون جناب جهانبانی یه کتوردیلوب حضور معالیپنور حضرت خلافتپناهیده کندوسنه برقطعه نشان فروغ افشان احسان وعنایت وتعلیق کریبان مفخرتی قلنمشدر

اشبو شوال مکرمك اون برنجی بازار ایرتسی کونی ساعت طقوز بچق صولرنده اسکدارده قره‌جه‌احمد جوارنده دو یونجیلرده قاضیعسکر احمد افندی محله‌سنده اصنافدن عمر افندی خانه‌سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اطرافنه سرایت ایتدرك انجق مذکورخانه وینه‌ماه مزبورك یکرمی برنجی پنجشنبه کیمه‌سی ساعت بش بچق قرارنده صماطیه قپوسی داخلنده حلواجی حسین دکانندن قضاء اتش ظهور ایدوب جوارینه سرایتله اون باب خانه واوتوز عدد دکان محترق اولوب سوتمشدر

مواد عسکریه

معادن همایونك شمدیلك مناسب کوریلان معلوم الاسامی قطعا لرندن ترتیب وتحریری مقتضای امر وارادهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه‌دن اولان اوچ طابور ردیف عساکر منصوره‌نك اجرا سنه مباشرت اولنمش اولدیغندن پالوحکومتنه اولادیت شرطیله بروجه اوجقلق متصرف اولان اسمعیل بك ابا عن جد اصدقای بندکان سلطنت سنیه دن اولوب یوندن بویله دخی کندوسندن حسن خدمت مأمول ایدوکندن میرمومی الیهك ذکر اولنان اوچ طابور ردیف عساکر منصوره‌یه میرالای نصب اولنمسی وقسطمونی سنجاغندن متسلی معرفتیله تحریر وتنظیم اولنقده اولان ردیف عساکر منصوره طابوری نفراتی تکمیل وضابطانی دخی خاندان وکشی زاده لردن انتخاب اولنه رق برقطعه دفتری تسبیل اولنمش ایدوکندن دفتر مذکور تبییض وبالاسی تذهیب ایتدریله رك مبارك خط شریف شوکتریف ملوکانه ایله تزیین بیورلمق اوزره تقدیم قلندیغی وطابور مذکوره لواء مزبور خاندانندن الای بکی زاده امجد بك پیکباشی تعیین قلنمسی منسلم مومی الیه طرفندن التماس اولنمش اولمغله ذکر اولنان دفترك خاك عتبهٔ فلك مرتبهٔ حضرت خلافتپناهی یه تقدیمیله مومی الیه اسمعیل بكك بالاده مذکور اوچ طابوره میرالای ومومی الیه امجد بك مذکور قسطمونی طابورینه پیکباشی نصب وتعیینلری واقتضا ایدن نشان ذیشانلریله طابو رمذکور ضابطانه مقتضی نشانلرك دخی اعطاسی خصوصلاری عرض واستیذان پویریله رق اولبابده مساعدهٔ سنیهٔ جناب جهاندارانه ارزان بیورلور ایسه مومی الیهما اسمعیل بك واحمد بكك مأموریتلرینی حاوی ایکی قطعه امر عالینك اصدار بیورلمسی خصوصلرینه دائر باب عالی یه تقدیم اولنمش اولان عرض حضرت سرعسکری اولوجهله تقدیم واستیذان اولندقده اجرا لرینه مساعدهٔ احسان معتادهٔ جناب جهانبانی عنایت وارزان بیورلمش ودفتر مذکور بالاسی مبارك ومعلا خط شریف مکارم ردیف پادشاهی ایله تزیین قلنمشدر

امور داخليه

لوازم خيريهٔ دينيه ومآثر حسنهٔ ملكيه‌دن اولمق اوزره بعونه وتوفيقه تعالى سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه ده ممالك محروسه ده ترتيب يله اجراسى ارادهٔ سنيهٔ جناب كيتى ستانى مقتضاسندن اولمق رديف عساكر منصوره توفيقات جليلهٔ ازليه وتوجهات قدسيهٔ حضرت جهانبانى دلالتيله هرمحله رشته‌كش حسن نظام وپذيرفتهٔ انتظام واختتام اولمقده اولديغندن وبو خصوص خيريت نصوصك بو سنه ايائنده دخى حسن تنسيق وترتيبى مراد معالى اعتياد حضرت ملوكانه ايدوكنه مبنى ايالت مرقومه اهالىسى مجبول ومفطور اولدقلرى جهت دينيه وغيرت اسلاميه مقتضاسى اوزره رديف عساكر منصوره اصول تمامت شمولنه ايالت مرقومه‌ده دخى ترتيب واجراسنه ابرازخواهش واظهارشوق وورزش ايدرك تحرير ايده‌جكلرى طابورلرك محل وموقعنه كوره اطوار نظاميه‌سى ومعاش ومصارفلرى مقابلنده ترتيب وتعميم اوانسان واردات مناسبدك تسويه‌سى خصوصلرينه دائر شرفصدور بيوريله جق ارادهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى موجبنجه درحال تنظيم واجراسنه مباشرت ايده‌جكلرينى مبين وفيمابعد الى الابد جادهٔ استقامتدن سر موانحراف كوسترمامك اوزره تعهد وميثاقلرى كيفيتنى متضمن يوسنه والينى سعادتلو داود پاشا وهرسك متصرفى سعادتلو اوستولجه‌لى على پاشا حضراتى وبتخصيص مأموريتله يوسنه جانبنده يونان تذكرهٔ اولى عاكف افندى طرفلرندن تحريرات وبويابده ايالت مرقومه اهالىسنك تعهد نامه لريله اعلامات شرعيه افندىٔ مومى اليهه بالتوفيق اوچلرنيه كتمش اولان خيريه‌خانهٔ عامره الاى امينى محمد كامل بك وساطتيله استانهٔ شوكت اشيانه يه تقديم ونسيار اولنمش واهالئ مرقومه وبالجمله وجوه وارکان ايالت يونان ذوالت بو وجهله ايفاى لوازم ديانت واجراى مقتضاى صدق وعبوديتده وقوعه كلان غيرت وخواهشارى كندولرندن مأمول اولان حميت مأثرينى تأييد وسلطنت سنيه يندەلكنى اثبات وتأكيدايتش وبوكيفيت تمام رضاى مبينمن ارتضاى جناب پادشاهى يه موافق اولەرق تزد عاليده باعث محظوظيت اولمش ونظامات مذكوره‌نك مقتضاى تعهدلرى اوزره يتوفيقه تعالى تأسيس واجراسنه مباشرت واتخاذ اولنمسى ضمننده واهالئ مرقومه‌نك تعهدات موثوقه‌لرى مقابلنده حقلرنده ارزان وشايان يوريلان مساعدات جليلهٔ حضرت جهانداريى متضمن بشقه بسقه مشارالبهم وارکان ايالته خطابا بالارى مبارك خطوط همايون مكارم مقرون حضرت تاجداريى ايله معنون اوامر شريفه اصدار وتعليق يوريلان ارادهٔ سنيهٔ ملوكانه موجبنجه الاى امينى مرقومى اليهه تسليما ارسال وتسيار اولنمشدر

الحالة هذه استانهٔ سعادت اشيانه وبلاد ثلثه وبروسه ودرنه وسائر ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده كائن اوقاف جسيمه وغير جسيمه‌نك جمله‌سى نظارت ثلثه تحتنده يعنى بوطاقى حرمين محترمين واكثريسى اوقاف همايون وبرزى دخى جناب فتواپناهى نظار تلرنده اولەرق ذات شوكتسمات حضرت ولى نعمت عالم دام ظلال بره على مفارق الانام افديمز حضرتلرينك اول وآخر تشييد مبانئ دين ودولت وتجديد مناظم ملك وملت واعلاى شعاير جليلهٔ ديانت واسلاميت خصوصلرينه هم عليهٔ شاهانه ودقت كاملهٔ پادشاهانه‌لرى اقتضاسنجه اول باول اوقاف همايونلرى نظارتنه ملحق يونان اوقاف شريفه‌نك هردرلو اعمار واحيالرى مصلحتى شمدى يه قدر مأمور بيوريلان اوقاف همايون ناظرلرى افنديلر حضراتى مأموريت مستقله‌لرى اولديغى وجهله ليل ونهار اقدام وغيرت واهتمام ايدرك سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه‌ده بحمده تعالى كون بكون يولنه كيرمش وكيرمكده ونظارت فتواپناهيده يونانلرك قلت ومظبوطيتى جهتيله مشارالبه حضرتلرينك همتلريله انلرك حسن اداره واعمارى دخى مستحضر حكمنده اولوب انجق حرمين شريفينه منسوبيتله ممتاز اولان اوقاف شريفه‌نك اصول ادارەسى كه يونلردارالسعادة الشريفه اغاسى يونانسان ذوات كرام حضراتى نظارتلرينه تحويل وحرمين محترمينه جهت منسوبيتلرى فقط هر بروقف شريفه‌دن حرمين محترمينه دائر معين اولان صره ووظايفك بهرسنه يرلو يرندن جمع وتحصيليله صرهٔ همايونه ايله معا محل شريفلرينه ايصالى مصلحتندن عبارت اولەرق بوخدمت شريفه اوتەدنبرو ويلجه كورلكده ايسەده اوقاف شريفهٔ مذكوره مصالحى ياكز بوكا منحصر اولميەرق هربرينك لايقيله اعمار واحياوحسن اداره ومصالح مقتضيهٔ سائرلرينه دخى كما ينبغى اهتمام ودقت اولنمق امورمقتضاويه وملتزمه‌دن اولەرق ذوات مشارالهم حضراتى ايسه اصل مأموريتلرى اولان دارالسعادة الشريفه‌دەكائن خدمت جليلهسنه متفرع مصالح سنيهٔ روز مره‌ايله اشتغالرندن ناشى اشبو اوقاف شريفه مصلحتلرينى لايقيله رؤيته وقتلرى مساعد اولمديغندن وحرمين خزينه‌سى خدمتنده بولنانلر دخى اكثريا تسلط اراوتسبب احوال وبعضادخى طمع واحتيال سببلريله ماوجب عليهمى الان يراكش اولدقلرندن خزينهٔ مذكوره‌نك شيرازه نظمى مختل وبوجهتله كرك باطنسه خزينهٔ مذكوره‌دن اداره اولنسان وكرك نظارتلرنده بولنان اوقاف شريفه مركزلايقيله داره اولنميەرق جملەتأكل سوييتله كرمش اولمله سايهٔ مراحمولايهٔ حضرت ظل الله‌يده بولنرك بويله پراغلمسى بروجهله لايق وسزاولميەرق حرمين شريفين اوقاف وخزينه‌سنك دخى اوقاف همايون خزينهٔ جليله‌سى اصولنه تطبيقا برحسن انتظام وتحت رابطه‌يه ادخالى خصوصى بودفعه ساحه پيراى صدور اولان امر واردهٔ الهام افادهٔ جناب خلافتپناهى مقتضاى متفرعندن اولميەرق بناء اول امر رده وضع وتأسيس يوريله جق صورتنظاميه‌شووجهله درکه مشارالیه دارالسعدة الشريده اغاسى حضرتلرينك حرمين شريفين اوقافى ناظرلرينى عنون جليل كما كان باقى ومرعى اولوب فقط بويله جزئى وكلى مصالح اوقافه مداخله‌دن مستغنى اولمق اوزره نظارت مذكوره‌ده بولنان باالجمله اوقاف فيما بعد رويت واداره سيجون رتبهٔ ثانيه رجالندن برمناسب ذاتك خزينهٔ حرمين مديرلكى عنوانيله بالانتخاب تعيين پورلسى وبوجهتله بمنازين حرمين باش كاتبلكنك وحرمين محاسبه جيلكنك ازوى قالمبوب اليوم باش كاتب بولنان جوراجكان ديوان همايوندن نظيف افنديلك مشهود وبنجرب اولان حسن حركت واستقامت ومصالح اوقاف وخزينه‌يه وقوف ودرايتله بناء حرمين محاسبه جيلكنك فيمابعد توجهات همايون دفترندن طى واخراجيله

ذکر اولنان خزینهٔ حرمین شریفین مدیرلکی خدمتی عواطف عایهٔ
حضرت شاهانه دن مومی الیهه تجدداً توجیه وتوجیهات همایون دفترنده
حرمین شریفین محاسبه جیلکی یرینه قیداولنمق وبعدازین حرمین خزینه سی
وسائر خدمه ومأموریتی دائماً مدیرمومی الیهك معیننده اولمق اوزره ساحدسرای
همایوندہ ازقدیم حرمین خزینه سی مأموریتینه مخصوص اولان دائره یه نقل
وکل یوم اوراده اجتماع وحرمین شریفین مفتشی بولنان افندیلردن کذلك
بالمعیه محل مذکورده اقامت ایتمك وبویوندن بویله خزینهٔ مذکوره یه اوقاف
همایون خزینه سی مثلو ایجابنه کوره مناسب معاشلرایله کیسه دار ودفت
وسائر مأمورلر ولزومی مقدار کتبه تعیینی خصوصلری دخی بعده بالترتیب
وبالاسئذان اجرا اقلمق ومشارالیه دارالسعادة الشریفه اغاسی حضرتلرینك
نظارت عنوانلری کما کان باقی قاله جق ایسه ده فقط خدمتلری خزینه طرفنده
رؤیت اولنه جق مواد ومصالحدن مدیرمومی الیه معرفتیله اجراسی حسب الاصول
قرارکیر اولمق رسمی عرضلر ومکتوبلرینه اغای مشارالیه حضرتلرینك
ختم ومضاسیله جاری اولوب انجق تعطیل مصالح اولمامق ایچون اومثلو
تمهیر اولنه جق عرض ومکاتیب مدیرمومی الیه معرفتیله خزینه طرفنده تحریر
واوجلری مدیرمومی الیه طرفندن صحح اولنه رق جمیع مصالح مدیر مومی الیه معرفتیله
کورپله جك ایسه ده اغای مشارالیهك منقطع اولمه جق تمتعات قدیمه زینه
مقابله بویوندن بویله اموال خزینه دن تبنیله اراده سنیهٔ حضرت شاهانه
پیورپله جق مقداری ماهیه معاش ترتیب واحسان پیورلمسی وپووجهله فیمابعد
امور خزینه ومصالح اوقافه مشارالیه طرفندن قارشمیوب مدیرمومی الیهك
مأموریت مستقله سی اولمه جقدن بشقه نیك وبد کافهٔ احوال کندوسندن
مسئول وحرمین شریفین اوقافی مصاحلندن طولایی جرئی وکلی شکر وشکایت
کندوسنه راجع اولمه جقدن اولدیغی اکا کوره حرکتله دائماً وظیفهٔ نظیفهٔ صدق
واستقامتی اجرا وبالجمله اوقاف شریفهٔ حرمین داخلنده اولان جوامع ومساجد
وعمارات عامره وخیرات ساژه یه دائر کافهٔ مصالح مقتضیه یی محور لایقده
حسن اداره یه دقت واعتنا ایلمسی وخزینهٔ مذکوره دن مدیرمومی الیهه ماهیه
یدی یك بشیوزغروش مقداری معاش تعیین واحسان پیورلوب بویوندن ماعدا
هیچ برشیدن پرنسنه المیه رق قدیمدن اولان کافهٔ عوائدات ومعینات وحرمین
محاسبه جیلکی منصبی حاصلاتی هرنه ایسه خزینهٔ مذکوره یه عائد اولمسی
وخزینهٔ مذکوره دن اداره اولنان اوقاف وکدکارك فراغ وانتقالات
وخصوصات ساژه سندلری مدیرمومی الیه طرفندن تمهیراولنمق وملحقات
وقفارك فراغ وانتقالات مصلحتلری دخی خزینهٔ حرمینده مرسوط اولان
ایاصوفیه کبیر وسلطان احمد وعثمانیه اوقاف جلیله لری مصالحی دخی
دیوان اوطه لرنده مأمورلری مواجهه لرنده رؤیت وتمسکاتی متوالیاً طرفلرندن
بالتمهیر مدیرمومی الیه طرفندن صحلمق خصوصلری دخی بو یولده مرعی ومعتبر
طولمسی وخزینهٔ مذکوره نك اشبو اصول ونظام بدایت انتظامی اولمه جقدن
ثمنه تعالی بروفق مطلوب حسن ضابطه وتحت رابطه یه ادخالنه دکین
حالا اوقاف همایون ناظری افندی طرفندن معاونت لازمه ایفا اولنه رق
اقتضایدن خصوصلری بیانلرنده بالمذاکره اجرا یله سائر فروع نظامیه یه
دائر مواد مقتضیه اولدیغنه کیفیت مدیرمومی الیه طرفندن باتقریر استیذان
اولمق وشرف صدور بیورپله جق اراده سنیهٔ سلطانیه موجبنجه اقتضا ایدن
یاقلمیی خصوصلرینی متضمن ساتحه پیرای صدور اولان ارادهٔ سنیهٔ ملوکانه
اوزره مابین همایون شاهانه ده قلم النان لایحهٔ سنیه بودفعه بیاض اوزرینه
زیور افزای سنوح پیورپلان خط همایون معالیمقرون ملوکانه ایله جانب
سنی المناقب جناب صدارتپناهی یه شرفبخشای ورود اولمه رق منطوق
منیف خط همایونده دخی بروجب لایحه حرمین محاسبه جیلکی نشان ذیشانی
رائف افندیدن اخذ ایله خزینهٔ حرمین شریفین مدیرلکی خدمتی مومی الیه
نظیف افندی عهده سنه توجیه ایله خلعتی اکسا ورتبه سنك نشانی اعطا
وصورت مأموریتی افاده وانبا ونظامات محررهٔ مذکوره نك بطبقها
اجرا اولنمسی خصوصلری امر وفرمان کرامت عنوان شاهانه پیورلمش
ومنطوق منیفی اوزره افندیٔ مومی الیه باب عالی یه جلب ایله خلعت لازمه سی
اکسا ومقتضای امر وفرمان ابهت عنوان حضرت شاهانه تمامجه اجرا
اولنمش اولمغله ربعز تعالی حضرتلری ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت جهان
شهنشاه مکارم عنوان افندیمز حضرتلرینه توکمکن عمر واقبال احسان پیورسون
همیشه همت بلند مرتبت شاهانه لری کافهٔ امور دولت علیه ومصالح سلطنت
سنیه لرینك احسن صورتله تنسیق وتنظیمینه مبذول ومصروف پیورلمقده
وبحمده تعالی توفیقات صمدانیه دلالتیله عصر محاسن حصر شاهانه لرنده
هر پرتوی حسن صورت بولمقده اولدیغی مثلو اشبو مواد خیریه ده دخی
اصابت افرای صدور پیورپلان ارادهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه محض کرامت
وطرف اشرف جناب خلافتپناهیمجون پك چوق دعوات خیریه استحصالینه
بادیٔ مستقل اولمه جق یرمادهٔ جزیله ایله وکی رهین بداهت اولمه رق جناب حق
وفیاض مطلق ذات شوکتسمات شاهانه یی بویوندن بویله دخی تیمچه تیمچه مصالح
خیریه یه موفق ایلیه آمین

جمله یه پیاندن مستفنی اولدیغی وجهله مجرد همت بلند رتبت حضرت پادشاهی
ایله داخل دائرهٔ نظام وانتظام اولان صنوف عساکر منتظمهٔ شاهانه نك
سایهٔ شوکتوایهٔ جناب پادشاهیده کون بکون استحصال حسن تعلیم
واداره لرینه مأمورین وضابطانی طرفلرندن دقت واهتمام اولنمدیغی درکار
ایسه ده چونکه انسانه لازم ولابد اولان ابتدا صحت وجود وبدن اولهرق
انك عارضهٔ خلل وانحرافدن وقایه وعناصر اقتضاسنجه وجود انسانه برکونه
علت طاری اولمدیغی تقدیرده اول علتك مدت قلیله ظرفنده تداوی وازاله سی
مطلقا مواقع عسکریه ده موجود بولنان متعدد خسته خانه لرك اصول لایقه
ونظامات حسنه یه ربط وبندی واستادوحاذق هکیملرك مأموریتی امر اهمینه
محتاج اولدیغنه واومقوله خسته خانه لردن اسکدارده طوپ طاشنده کائن اولوب
عساکر خاصهٔ منصورهٔ شاهانه یه مخصوص اولان خسته خانه نك اصول
ونظامات مطلوبه یه توفیق وتطبیق مشیر عساکر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد
فوزی پاشا حضرتلرینه مخصوصا امر وفرمان کرامت عنوان ملوکانه
پیورلدیغنه بناء مشیر مشارالیه حضرتلری دخی طوغریسی سایهٔ شوکتوایهٔ
حضرت پادشاهیده خسته خانهٔ مذکوری کما هوحقه تحت نظامه ادخال
پیورمق حسبیله صور نظامیه سی بالذات منظور عین مرحمت موفور
پادشاهانه لری پیورلمق مراد کرامت اعتیادیله ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت عالم
شوکتمآب قدرتنصاب افندیمز حضرتلری کچن شوال شریفك اون التنجی
جمعه ایرتسی کونی باذن والاقبال مقربین حضرت شهریاری پك افندیلر
ومابین همایون کاتبلیله مفتخر افندیلر حضرتلریله خسته خانهٔ مذکوری
بالتشریف اول امرده موجود اولان خستهکانك هر برلرینه یکان یکان
افاضهٔ انظار حیات آثار وبعده خستهکانك مذکور ایچون پایلوب بهرخسته یه
دردرقات ویرلمك اوزره خسته خانه خزینه سنده موجود ومدخر اولان البسه
وکیجه لکلر ومأکولات ومشروبات ایچون معمول اولوب کذلك خزینهٔ
مذکوره ده اولان صحن وتنجره وطاس ومشربه مثلواوانی نحاس ایله اجراخانه ده
اولان اجزا جملهٔ لحاظهٔ معالی افاضهٔ حضرت شاهانه دن امرار پیورپله رق
نظامات واشیای مذکوره تمام رضای حکمت اقتضای جناب پادشاهی یه
موافق وجهله تنظیم وخسته خانه اصولی اجرا وتنیم اولنمش اولدیغندن کمال
محظوظیت وپسند عالیٔ شاهانه یه سزاوار وخستهکان مذکوره وخدمهٔ
موجوده مأمورینه بشقه بشقه عطایای سنیه احسانیله هر برینی رهین
شادمانی وصحتدار پیورلمشدر واورادن سلیمیه قشلاق همایونلرینی دخی تشریف
شوکتردیف ایله اثنای حرکتده پیاده پرنفرك اوزرینه سیف ایله برخصم کلدیکی
حالده نفرمذکور النده اولان تفنك ایله سیف مذکوری توجهله مدافعه ایتمك
لازم کلور وکذلك پر پیاده نفر تفنك ایله برسواری پیاده سنه هجوم ایتدیکی
تقدیرده سیف ایله تفنكك مقابله سی نصل اولور وایکی نفر سونکیلی
تفنك ایله ایکی نفر دخی قلیچ ایله اولهرق برر ایله مدافعه وپیاده نفرك سواریسن
کندو ویی محافظه سی ضمننده نصورتله حرکات اولنمق مقتضی کورینوا شته
یولنار ثمة تعلیمات وتدقیقات عسکریه دن اولنمق وتعلیمات مذکوره عساکر خاصهٔ
شاهانه سواری وپیاده الایلری ضابطان ونفراتدن بعضلرینك معلومی
بولنمق جهتیله ابتدا اومقوله ضابطان ونفراته معلومات مذکوره تعلیم وبعده
یولی وازنکمید سنجاقلرندن مرتب پرطابور ردیف عساکر خاصهٔ منصورهنك
اسکدارده تعلم اوزره یولنان ضابطانی قوماندا ایتمك وانلرك موزیقه لری
چالنمق اوزره فرمان پیورلمغین قشلاق مذکور دروننده حضور لامع النور
حضرت شهنشاهیده چقاریلان پرطابور عساکر خاصهٔ شاهانه لواتین
مذکورین بیکباشیلری وبوزباشی وسلاحلرینه مشیر مشارالیه عاصرلرواولدینی
حالده قوماندا ایتدیرله رك ضابطان مرقومه مناوره اجراسنه مباشرت
وطابور مذکورك صاغ وصول باشلرنده درت طوپ وبرتام موزیقه ایله مراسم
سلامی بالاجرا عسکر نجی بلوك اوسننه کیرویه تبدیل حذا بعده صوله بلوك
اوله جق وایلرو طابورا وله جق ویورکیرویه طابورا وله جق وجفته قول اوله جق
وقول طابور اوله جق وایکیفی فرقه اوسننه صاغ باش ایلرو فرقه ایله قول یناش
وصول یان ایله صاغه تبدیل استقامت ودردنجی فرقه اوسننه قول طابورا وله جق
حرکتلرینی وسلام سلامت انجام حضرت پادشاهی لوازمنی اجرایه مبادرت برله
ضابطان مذکوره نك پووجهله سایهٔ طوپی وایهٔ حضرت تاجدارانده
تیز وقتده تحصیل ایدلکاری فنون حربیه مشاهده واوراده بولنان بندکانه
افاده وتفهیم پیورلمش وبروجه بالا لواتین مذکورین ردیفلرینه بعدازین
ردیف عساکر خاصهٔ منصوره تعبیر اولنمسی وکافهٔ خصوص واوازمانلری
مشیرمشارالیه حضرتلری طرفندن رؤیت وتنمیم اولنمش اوادیغندن کمال
شاهانه تعلق ایتمشدر ورجال دولت علیه دن اولوب عساکر منتظمهٔ
شاهانه نظارتی عنوانیله سیواس جانبنه مأمور پیورلمش اولان طوپخانهٔ عامره
ناظری سابق عارف بك افندی حضرتلری یوم مذکوردہ مابین همایونه کلمش
اولدیغندن متعلق اولان ارادهٔ سنیهٔ شاهانه مو جبنجه میرمومی الیه دخی
قشلاق همایون مذکوره کوتور یلوب مبارك خاکپای توتیای سای حضرت
شاهانه یه رخسوده ایله انواع التفات محاسن غایات ملوکانه یه مظهر
پیورلدقدن وتعلیمات مذکوره کندویه رؤیت ایتدرلدکدن صکره زیر نظارت
واداره سنه تودیع پیورپلان عساکر منتظمهٔ شاهانه نك دخی اسباب رفاه
واستراحتلرینی اولوجهله استحصال ایتمك اوزره خسته خانهٔ مذکوره
کوندرلمشدر ومشیرمشارالیه حضرتلری لواتین مذکوریندن معرفت مشیرپله
تحریر اولنمش اولان ردیف مذکور ضابطانك مرکز تحسینده بولنملرینه
تسکرا نفراتك تعلیم وتعلملرینه دخی باتفاق ایچون بارخصت سنیه ازنکمیده
کبدوب چند روز اقامتله نفرات مرقومه نك دخی تعلیم وتعلملرینه نظارت
ایدرك عودت ایله نفرات مرقومه نك مجرد نظر کرامت اثر پادشاهی ایله ازوقتده
چوق شی اوکرنمش اولدقلرینی خاکپای همایون جناب ملوکانه یه افاده ایتمش
وزند عنایت وفد حضرت شاهانه ده مشیر مشارالیهك بو وجهله امور
مأموره سنده درکار اولان اقدام وغیرتی رهین محظوظیت ومقبولیت
شاهانه یورلمشدر

خرمنجك قضاسی اشبوبیك ایکیوز الی سنه سی ذی الحجة الشریفه سی
غرهسندن ضبط ایتمك اوزره سابقا شام شریف ملاسی قیوجقلی زاده السید
محمد عاطف افندی یه بروجه ارپه لق وقارغی قضاسی سنهٔ آتیه محرم الحرامی
غرهسندن ضبط ایتمك اوزره سابقا غلطه قاضیسی اسمعیل پاشا زاده میرالسید
محمد نجیب افندی یه کذلك بروجه ارپه لق وبیکار حصاری قضاسی یینه
سنهٔ آتیه مزبوره نك ماه مرقومی غرهسندن ضبط ایتمك اوزره بالاعتبار مخرج
اسکدار پایه سیله سابقا بوسنه ملاسی قره حصار صاحبلی احمد افندی یه
کذلك بروجه ارپه لق توجیه واحسان وکذلك ایدن شوال مکرمك یکرمی برنجی
کونیله مورخ بشقه بشقه امر عالی اعضاسیله مومی الیهم فرحان پیورلمشدر

حالا قدس شریف ملاسی مصطفی پاشا حقیدی میرعلی راتب افندینك
بیك ایکیوز الی برسنه سی صفر الخیری غایتده خناهه رسیده اولهرق مدت
معینه سنه اوچ ماه مد وضمنله سنهٔ آتیه جمادی الاولاسی غایتنه دکین متصرف
اولمق وحالا حلب قاضیسی خطاط محمد عزیز افندینك کذلك سنهٔ آتیه
صفری غایتنده رسیدهٔ ختام اولهرق مدت معینه سنه اوچ آی مد وضمنله
سنهٔ آتیه جمادی الاولاسی غایتنه دکین متصرف اولمق وقدس شریف
مولویتی موصلهٔ سلیمانیه رتبه سیله مراد پاشای عتیق مدرسه سی مدرسی
حریری زاده محمد نسیب افندی یه وحلب قضاسی دخی باموصلهٔ سلیمانیه
نشانجی پاشای جدید مدرسه سی مدرسی عرابانی زاده سی محمد سعید افندی یه
سنهٔ آتیه جمادی الاخرسی غره سندن ضبط ایتلری وغلظه ملانفی باخامسهٔ
سلیمانیه شاه خوبان مدرسه سی مدرسی مشرب افندی حقیدی محمد عارف
افندی یه سنهٔ آتیه شهر ربیع الاخری غره سندن ضبط ایتمك اوزره توجیه
واحسان وشهر سابق مذکورك یکرمی دردنجی کونی تاریخیله مورخ اقتضا ایدن

اوامر علیه اعظاسیله مومی الیهم دخی شادان پیورلمشدر

عاطفت افرای صدور اولان امر وارادهٔ احسانعادهٔ حضرت خلافتپناهی
موجبنجه بالابتدا خارج ثالثهٔ سعدی افندی مدرسه سی والده کتخدالی زاده
صادق بك زاده سی میراسمعیل حقی افندی یه توجیه وشهر سابق مزبورك
یکرمی التنجی کونیله مورخ رؤس همایون اعظاسیله رقمه پیورلمشدر

اشبو توجیهات علیه وسائر محلول سیبیله واقع سلسله ده مراد پاشای
عتیق مدرسه سی موصلهٔ سلیمانیه ایله جعفر پاشا مدرسی چهارشنبه لی
مصطفی افندی یه باحرکت مطلقه یری حرکت التمثلی ایله قاضی عبدالحلیم مدرسی
قائمقام اسبق مصطفی پاشاحفیدی میرمحمد سعدالله افندی یه باموصلهٔ سلیمانیه یری
ابتدا التمثلی ایله معمارقاسم مدرسی الحاج سعید افندی زاده احمد رشید افندی یه
باحرکت التمثلی یری صحن مدرسلرندن کوچك سلیمان افندی زاده
السید احمد رشید افندی یه باابتدا التمثلی یری موصلهٔ صحن ایله باشچی ابراهیم
افندی مدرسی خرپوتی السید عباس افندی یه باصحن یری حرکت داخل ایله
درسیهٔ کاغدا مینی الحاج محمد افندی مدرسی عاشر افندی حقیدی نذیل بکزاده
میرمحمد نائلی افندی یه باموصلهٔ صحن یری ابتدا داخل ایله بهرام کتخدا مدرسی
ایچ ایللی مصطفی افندی یه باحرکت داخل یری حرکت خارج ایله رابعهٔ
عثمان افندی مدرسی حلمی افندی زاده السید محمد توفیق افندی یه باابتدا داخل
یری ابتدا خارج ایله ثالثهٔ سعدی افندی مدرسی عاشر افندی حقیدی
مصطفی عاشر افندی یه باحرکت خارج * ومنحله اولان نشانجی پاشای
جدید مدرسه سی حرکت التمثلی ایله ابراهیم پاشای جدید مدرسی عثمان پاشا یکنی
میرالسید محمد صالح افندی یه باموصلهٔ سلیمانیه یری ابتدا التمثلی ایله ثانیهٔ نشانجی
پاشای جدید مدرسی بوی ابادی ابوبکر افندی یه باحرکت التمثلی یری
صحن اعتباریله اسکندر پاشا درقاکلیجق مدرسی تاتار بازاری السید مصطفی
افندی یه باابتدا التمثلی یری حرکت داخل ایله معابله جی ابراهیم افندی مدرسی
بهجت افندی حقیدی السید محمد عطاءالله افندی یه باموصلهٔ صحن یری
ابتدا داخل ایله درسیهٔ جدیدهٔ حامد افندی مدرسی قره باغی عبدالله افندی یه
باحرکت داخل یری حرکت خارج ایله ثالثهٔ پرتو پاشا مدرسی امام اول اسبق
عبدالکریم افندی زاده سی میراسمعیل نعمان طیب افندی یه باابتدا داخل یری
ابتدا خارج ایله درسیهٔ ثانیهٔ حضرت شیخ وفا مدرسی قونیه مفتیسی
السید عبدالاحد افندی یه باحرکت خارج * ومنحله اولان سلطان اورخان
درازتیق مدرسه سی حرکت التمثلی ایله حسن زاده مدرسی امین بك زاده میرمحمد
کریم افندی یه باموصلهٔ سلیمانیه یری ابتدا التمثلی ایله عبدالرحمن پاشامدرسی
مکتوبی عطاءالله افندی زاده السید عثمان راشد افندی یه باحرکت التمثلی
یری حرکت داخل ایله چاوشباشی حسین اغامدرسی پشمقچی زاده ناقد افندی
زاده السید مصطفی سلیم افندی یه باموصلهٔ صحن یری ابتدا داخل ایله درسیهٔ
کنعان پاشا زوجه سی عاتکه سلطان مدرسی قره حصار صاحبلی علی
کسکین افندی یه باحرکت داخل یری حرکت خارج ایله اخاج حمزه مدرسی
حسام افندی زاده السید حسین اکاه افندی یه باابتدا داخل یری ابتدا خارج ایله
ثالثهٔ پرتو پاشا مدرسی قونیه نقیبی السید محمود افندی یه باحرکت خارج
* ومنحله اولان شاه خوبان مدرسه سی ابتدا التمثلی ایله حیدر پاشا مدرسی

وقايع تقويم

دفعه ۹۸ ذا في ۱۲۹۰ سنه ۱۲۵۰

امور داخليه

يوندن اقدم دخى معلوم اولديغى اوزره طفيليوز نام شئ ترحاله طرفلرنده ابراز شقاوت وملعنته اجلسار ايلديكندن سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه ده شئ مرقومك دفع شرور ومفسدتى لدى الاستحصال خائن مرقوم فرار ايدوب مؤخرا روم ايلى والسى والويهٔ ثلثه متصرفى سعادتلو محمود حمدى پاشا حضرتلرى طرفندن مرجعهٔ كندوسنه راى وبرلمش ايسه ده يته شكر بنى بتليه رك جبلت رديه سى اقتضاسنجه يوندن اقدمجه برات طرفنده ظهور بره اجراى ملعنته ابتدار ايتمش وباشنه برطاقم بيخبر اشخاص طوپلمش اولديغندن زمان معدلت عنوان حضرت شهنشاهيده يومشلو ايقاع فساده جسارت ايدنلرك هيچ بريسنه ميدان وبرليمه رك قوهٔ قدسيهٔ جناب جهانبانى ايله دفع غائله زى استحصال واسباب ارامش اهالى وفقرا قضيه سى استكمال اولديغنه بناء يونارك بتون بتون حفظ اندن كلنه رك اندفاع مضرتلرى ضمننده اوزرلرينه عساكر مقتضيه تعيينى لازم كلوب ايسه ده ارالغده برطاقم بجزه وفقرا پايمال خسار اولملرى محل رحم وشفاق حضرت پادشاهيدن ناشى اولصورت تجويز بيورلميه رق وبوجهتله بالضرورهٔ شئ مرقومك زبردست تغلب وتبعيندن بوانسان كسان حقلرنده دخى برشى دينليه رك فقط مزبور طفيليوز شقيسنك اجراى جزاى تنكيلى خصوصنه ارادهٔ جلادتعادهٔ جناب پادشاهى مهابت افزاى صدور بيورلمش اولوبه دنبرو اربوداغك معتبر خاندان ودولت عليه نك اصدقاسندن اولملر بوخصوصده سائر اصدقاى سلطنت سنيه ايله بالاتفاق غيرت ايدرك شئ مرقومك حقندن كلنمسى مطلوب عالى اولديغندن اولبابده تنبيهات مقتضيه لازم كلنلره تحرير ووصايانك ايجابيه دخى والئ مشاراليه حضرتلرينه اشعار وتسطير اولنمش وشئ مزبورك دفع مفسدتى لازمهٔ ملكداريدن بولنمش اولديغنه مبنى مشاراليه حضرتلرى مقتضاى مأموريت وغيرت ودرايتى اوزره اجراى ارادهٔ سنيه يه مبادرت وفساد مزبورك سرعت اندفاعنه بذل مقدرت وبو بابده اصدقاى دولت عليه دن اولان پك وبكزادكان دخى فريضهٔ صدق واستقامتى اجرايه مسارعت ايدرك سايهٔ شوكتوايهٔ شاهانه ده بالضرور مرقومك باشنه طوپلمش اولان اشخاصك جميعتلرى رهين نشئت اولهرق شئ مرقوم دخى خيبت وخسران ايله رهسپواى وادئ فرار وفساد مذكور بوصورتله مندفع اولهرق بحمده تعالى بالجمله ارتوداغك اسايش واستراحتلرى حاصل اولمش اولديغى مشاراليه حضرتلرى طرفندن خامه كذار اشعار اولمشدر

طفسان اوچنجى دفعه رقيمه طبع ولسان نسخ تقويم وقايعده بيان اولنديغى وجهله ذخيره نظارتى رجال دولت عليه دن سيد محمد هادى افندى حضرتلرينه عواطف عليهٔ حضرت شهنشاهيدن احسان وتوجيه بيورلهرق ذخيره خزينه سنك استحصال نظام وانتظامى عهدهٔ مأمور يتلرينه حواله اولنمش وكيفولرى سايهٔ احسانوايهٔ حضرت شاهانه ده اصحاب حيثيتدن اولمارى جهتيله ذخيره نظارتنه مخصوص اولان روزه طاشلى نشان عالى رتبهٔ ثانيه نك راديهٔ مفتوحه سى نشان ذيشانه تبديل قلنمش وتوجيهات همايون دفترنده دخى بارو تخانه لر نظارتى صدرنده اولهرق اعياد شريفده رتبهٔ اولى وثانيه اصحابندن ركاب همايون شاهانه يه مأمور بيورلان ذوات كرام ايله برابر اولنمق شرفته دخى مظهر يتله اسلافدن زياده نائل مزيت بورلمش اولمغله اولدخى برمقتضاى ارادهٔ سنيه اجراى مأموريت خصوصنده دقت كامله وغيرت لازمه يى ايفا ايله خزينه مذكوره نك صورت نظام وانتظامى بروجه آتى معلومه واشعارايتمش اولوب شويله كه مقدماً رده رضاى عالى يه مغاير قبان تجارى وبعض اصناف حقلرنده مناسب اولمايان معامله وقوعى وبالخصوص مبايعه ماده سى ضمننده طشره يه كونار يولان مأمورلرى طرفلرندن فقرا واهالى يه جور وتعدى ظهوره كلمسى جهتلرينه ابتداى امر ده بو ماده نك حسن صورتى لدى التأمل چونكه مبايعه جيلق اقطنى ايش سنه مقدم رفع يله مبايعات مجريه يه امين ومعتمد اولملرتعيين قلنمق اوزره قرار ويريلدرك بونارة قبض ذخاير مأمورلرى ديمنمش واولوقلق صورتيله فتى فاحش الدقلرى ذخيره دن طولايى وقوعه گلمكده اولان جور وتعديلرينك اوكى كسدرلمق اوزره كندولرة معياش تخصيصيله مصارف وقعه لرى دخى حين محاسبه ده كورياوب ايجندن فاحش اولانلرى اقتضاسنه كوره بالتنزيل قصورى قبول واعطا اولنقده اولهرق سايهٔ مراحمواية جناب جهانبانيده هر برى ارتكابه احتياجدن وارسته اولمش وفقط تعيين اولنان معاش ايله بعض تلفات ودكز قضاسى مقابلنده ذخاير مرتبهٔ مبريه نك اولنه لغى اصل ترتيباته ضم اولنمش اولوب بوندن بويله هيچ برمرتبه شودريه جك محل قالميه رق جمله سى صدق واستقامت ايله حركت وهمركونه اويغونسزلقدن مجانبت ايلرى لازمه دن ايكن بنه بوخصوصلره لايقيله تقيد اولنه مامش اولديغندن بعد البوديابعاله مأمور اولهرق كيسه لرك معتدو پرهيزكار وامنيت واستقامت ايله شهرتى دركار اولملردن انتخابنه دقت اولنوب دفترى باب عالى يه تقديم ونيك وبد هر برينك احوالى تذكر وبيان اولنهرق بلاتعصوب وبلاامتياز تعيين قلنمق وبعض خدماته استخدام ايله عفت وصداقتى مجرب اولملرى مجهول الاحوله برجهله مساعده بيورلمامق وبو وجهله قبض ذخاير ديمكله كيدلرندن تخصص اولان معاشلرينه قناعت ايله معاير رضاى عالى يه كونه ارتكاب طريقه سپارمامق وبورادن ويريله جك تمغانوكيله زايله محلده كيله جلر مقوتب ملاكت طرفندن مأمور اولهرق ادملرايله برو جه حقانيت هركسك حصهٔ مبايعه سنى تعاجبه اولجه يرك مع اولوقلق مرتب اولان ذخاير يه كيله سى بقايا براغيلميه رق تماما قبض وقضيله ناميله كندويه پرشى اليقوميوب الديغى كيى سفينه لره تحميل وانبار عامره يه تسليم وتوصيله دقت واواطرفده برايجه وبرجه تجارت وانتفاع داعيه سنه دوشميه رك مقتضاى صدق وحقانيتى اجرايه صرف رويت ايتمك وعلى الخصوص ذخيره خزينه سندن قورى صراغلر كفالتيله اعطا قلنمسلرى فيئات مبريه نك برايجه سنى كيم ايتديرك محل ارتهاى اهالى وفقرايه تماما ويرمك وهديه نامى ونام اخرايله برشى استيوب طبيعتيله وبرانسه يله عدم قبول ايله رد ايتمك وتكميل مبايعه ايله محاسبه سنى رؤيت ايتيريه جكى حالده فيئات مبريه يى دفترايه بالتمام وبريدكى ذخيره ناظرى بولنانلرعندنده تدين وتحقق ايتمك محاسبه سى كورديرنامك وبالكز شو تقييدات ايله دخى اكتفا اولنميوب ذخيره ناظرى اولانلر بولمرك حال وحركتلرينى يعنى فقرادن ذخيره يى نصل الوب بورايه توجهله

مبايعه اولنمسى خصوصلرينى بالاطراف افاده ايتمش اولملريله اولوجهله جله سى واقعه مطابق ومحسناتى مستتبع اولديغندن خاكپاى همايون حضرت شاهانه دن استيذان اولنه رق اولوجهله اقتضالرينك اجراسنه وخان مذكورك اجارهٔ قديمه سى اوزرينه برضعفك ضم وعلاوه سيله جانب وقف شريفه ويرلمك اوزره استبدالا تسويه سنه ارادهٔ سنيهٔ حضرت ملوكانه شرفصدور وصدور بيورلمش اولمغله اجراى مقتضالرينه مبادرت اولنمشدر

اوقاف همايون مفتشى بولنان امام زاده اسعد افندى يمدتدنبرو مفتشلك خدمتنده استخدام اولنمش اولديغندن بودفعه موميالهك عزايله ميرى كاتبى اولان مدرسين كرامدن شكرى افندينك بولنديغى مأموريتنده حسن سلوك وحركتى مشهود واهليت وعفت اصحابندن اولديغى رونمود اولديغندن شرف افزاى سنوح وصدور بيورلان ارادهٔ سنيهٔ ملوكانه منطوق سنيى اوزره موميه اليه شكرى افندى اوقاف همايون مفتشى نصبى ايله خدمت لازمه سى اكسا وموميه اليهك عهده سنه تفويض محل اولان ميرى كاتبى دخى قبان نيابتدن منفصل مدرسين كرامدن عثمان افنديك لياقت واهليتى جهتيله عهده سنه احاله يره اقتضاسنى اجرا اولنمشدر

ترسانهٔ عامره كتخداسى بولنان حاجى اوغلى محمد بك حلول اجل موعوديله وفات ايتمش اولديغندن شرفصدور وصدور بيورلمش اولان امر وفرمان شاهانه موجبنجه ريالهٔ همايون نعمان بك ترسانهٔ عامره كتخداسى وارنودزاده احمد قپودان دخى ريالهٔ همايون نصب وتعيين اولنمش وحالا قپودان دريا دولتلوطاهر پاشا حضرتلرينك باب عالى يه تقديم ايلديكى تقريرلرى وجهله موميه اليهما نك اقتضا ايدن مأموريت اوامر شريفه سى تصدير واعضا قلنمشدر

سفارت مخصوصه ايله پارس جانبنده اولان آمدى ديوان همايون رشيد بك افنديك ترجمانلق ايله معيتلرنده بولنان ترجمان اولهسى مترجملردن روح الدين افندى ارباب معارف ودرايتدن اولديغنه وكندوسنك حسن حركتى جهتيله حقنده التفات سنيهنك شايان قلنمسى سفيريموميه اليه طرفندن دخى اشعار اولنمش ايدوكنده مبنى عواطف عليهٔ حضرت شاهانه دن افنديهٔ موميه اليهه خواجه لك رتبهٔ رفيعه سى احسان بيورلمش واقتضا ايدن رؤس همايونى بالتصدير طرفنه ارسال وتسيير اولنمشدر

مواد عسكريه

ارضروميده اولان اون التنجى عساكر منصوره الايننك ميرالاى صالح بك اختيارجه اولديغندن موميه اليهك انفصاليله يرينه مناسب يرينك ميرالاى نصبى لازم كلمش وميرلوا داود پاشا لواسى رتبتى لايننك قائمقامى سپاهى احمد بك اوغور يازار ودرايتكار اولديغندن موميه اليه صالح بكك يرينه ذكر اولنان اون التنجى الايه ميرالاى ومقدما طقوزنجى الاينك قائمقامى حسين بك دخى موميه اليه داود پاشا لواسى برنجى الاينه قائمقام نصب بيورلمسى مناسب كورنمش ايدوكندن خصوص مزبور مبارك ومعلا خاكپاى مكارم احتواى حضرت جهانبانيدن بالاستيذان اولبابده مساعدهٔ احسانعادهٔ جناب كيتى ستانى ارزان بيورلوايسه موميه اليهما نك مأموريتلرينى حاوى ايكى قطعه امر عاليلرك اصداري باينده باب عالى يه تقديم اولنان عرض سرعسكرى معروض عتبهٔ عليهاى حضرت شاهانه بيورلدقده شرفريز صحيفهٔ صدور اولان مبارك ومسعود خط همايون شوكتمقرون جناب پادشاهى موجبنجه اجراسنه امر وارادهٔ عنايتعادهٔ شاهانه ارزان بيورلمش اولمغله اولوجهله اصدار بيورلان امر عاليلرى نزد حضرت سرعسكريده ميرموميه اليهمايه نشان ذيشانلريله برابر اعطا اولنمشدر

کوندردکلرینی وفیئت میریه‌سنی کاملا ویروب ویرمدکلرینی وکیمسه‌یی اینجدوب اینجتمدکلرینی دائما تحری وتجسسدن خالی اولمیه‌رق ایچلرندن اویغونسزلغی ظاهر اولنلر اولورایسه خاطر وکوکله باقیلوب همان باب عالی‌یه تقریر وافاده‌ایله امثالنه عبرت اوله جق وجهله اقتضای تأدیبلرینی اجرا ایتدرمك وبعض قضالر سواحله زیاده‌جه بعید بولنه‌رق قبض ذخایرداًمورلرینه بدل اعطاسنه مجبور ایتلرینی سویلیوب انلر دخی بوماده‌یه کندولرینه تمام تجارت اتخاذیله فاحش بدل اخذ برله حصهٔ مبایعه‌یی نقصان کتوره‌رك قبض ایلدیکی سائر قضالر تسلیماتی فضله سندن اویدره‌ق مثللو فسادلری درکار واهالی وفقرایی اصل اضرار بوندن نشأت ایدوب تعدی ماده‌سی ایسه رضای معدلت اقتضای عالی‌یه من کل الوجوه مغایر ایدوکی اشکار اولمغین اومقوله‌لره اسکله‌لره بعد مسافه ده اولوب بدل ایله ضروری تنظیمی لازم کلان قضالر حقلرنده ینه بدل ایله اویدرلمغه مساغ اوله‌رق درسعادته برر معتمد ادملری کلوب ذخیره ناظرلرینك رخصتیله بوطرفده اشترا وتسلیم انبار ایلدکدن صکره قاچ غروش فی ایله مبایعه اولنور ایسه ذخیره ناظری بولنان طرفندن بالتقریر افاده ونول قلمنه قید برله صورت دفتریله محلنه بیلدرلمك ودارالسلطنة العلیه‌ده متوطن عباداللهك اقوات یومیه‌سیچون وعمارات عامره وعساکر خاصهٔ شاهانه ومنصوره وطوپخانه وترسانهٔ معموره‌یه وسائر مرتب اولان محللره اعطا قلنمقده اولان حنطه وشعیر کلیتلو اولدیغنه ومبایعات میریه‌دن سنوی حصوله کلان حنطه وشعیرك یکونی مرتبات مذکوره‌یه غیر وافی ایدوکنه مبنی قصور اقتضا ایدن ذخایرك بهرحال سعر رایج وجهله تدارکی اهم وبونده دخی مأمورلرینك فقرا وضعفایی بر وجهله اینجتمیه‌رك ذات خلافقسمات حضرت جهانبانی‌یه خیردعا ایتدرملری خصوصنده بر وجه بالا تقیداته دقت الزم اولوب ترتیبی مقتضی اولان ذخایرك سعر رایجی اوزره مبایعه سنه تعیین قلنه‌جقلرك دخی مجرب ورابطه‌لو اولسی لازمه‌دن اولمغله بمنه تعالی محصول جدیددن ایجابنه کوره ترتیب وطلب قلنه‌جق سعر رایج ذخایری مأمورلرینه مناسبی مقدار معاش تخصیص اولنوب فقرایه وجهاً من الوجوه رنجیده ایتدرلمامك وذخایر انبارلری باشلیجه بر مصلحت واماتی دخی مستقلجه بر مأموریت اوله‌رق وامانت مذکوره اوته‌دنبرو خدمهٔ دولت علیه‌دن مستقیم وصادق واعتماده لایق اولنلره احاله وتفویض برله حسن اداره ایتدیریلوب ذخیره ناظری بولنانلر انبارلره دائر اقتضا ایدن خصوصاتی امین اولنلردن سؤال ایتمك وذخایر مقتضیه‌نك ترتیب وجلبی چاره سنه ومبایعات مأمورلرینك محللرنده نوجهله حرکت ایلدکلرینی وفقرا واهالی حقلرنده برکونه جور وتعدی ایدوب ایتمدکلرینی دائما تحری وتحقیق ایله اقتضاسنك اجراسنه وامور خزینه‌نك کماهی حقهارؤیتیله حسن اداره‌سنه ومبایعاتدن انبار عامره‌یه کلوب تسلیم قلنان وتصحیح تذکره واشارتیله صرف اولنان ذخیره‌نك فاحش زیاده ونقصان ایله الوب ویرلمامسنی هربار تنبیه وتأکید ایدرك طرف اشرف حضرت شهنشاهی‌یه جهله‌دن استجلاب ادعیهٔ خیریه‌یه صرف رویت وسائر متفرعات مأمورینه اهتمام ودقت ایلمك نظارتك مأموریت مستقله سندن وذخایر وارده‌نك بر وجه تعدیل النوب ویرلمسی دخی انبار عامره امانتنك مصلحت مخصوصه سندن اولوب ولیکن نظاردن بعضیلری انبار عامره امانتنی کندولره متعلق آدملره احاله ایتدره‌رك دیلدکلری وجهله قوللانمش وبوجهتله انبار اماتی بیاغی لفظی مراد حکمنه کیروب نظارتك دخی مصالح مأموره سیله اشتغالی حسبیله لایق اوزره باقلیه‌رق حسن اصولدن چیقمش اولوب حتی خبازانه دخی ویریلان ذخایرك تمام اعطاسنه اهتمام اولنمدیغندن بوماده‌نك برحسن صورته افراغیله ناظر اولنلر فقط الدیروب ویردرمکه اقدام ودقت ایدرك ولی نعمت بیمنتمز ولی نعمت عالم شهنشاه داراحشم افندیمز حضرتلرینه خیردعا الدرمق وهمده خزینه اموالی وقایه قلنمق رتبهٔ وجودده اولدیغنه والحالة هذه امانت مذکوره اصول قدیمه‌سی اوزره خدمهٔ سلطنت سنیه‌دن مصطفی رشید افندی‌یه ارادهٔ کرامتعادهٔ حضرت شاهانه اوزره بالانتخاب احاله بیورلدیغنه بناءً بوندن بویله دخی لدی الایجاب کذلك ینه خدمهٔ دولت علیه‌دن امین ومعتمد وامور مأموره‌سیله مشغول ومقید اوله‌جق مأمور نصب وتعیینیله حق اوزره اداره ایتدرلمك وذات مکارمسمات جناب بادشاهی‌یه موهبهٔ ربانیه اولان شیمهٔ کریمهٔ بنده پروری وسجیهٔ فخیمهٔ مکارم‌کستری ومرحمت اقتضاسنجه هر بر مأمورلره ضرورت ومضایقه‌دن وارسته اوله‌جق وامور مأموره سنده تکاسل ویاخود برکونه ارتکابه محل قالمیه‌جق وجهله توسیع دائرهٔ معاشلرینه مساعده وشفقت بیورلمش وبیورلمقده اولدیغنه مبنی ذخیره خزینه‌سی مأمورلرینك معاشلرندن بعضیسی حد لایقندن دون واولوجهله امر تعیشده اضطراب حاللری روغنون اولدیغندن واز جمله ذمت خلیفه‌سی افندینك معاشی درجهٔ کفایه‌ده اولمیوب قید ضرورتدن بری اوله‌جغی صورتك استحصالی لازمه‌دن وسائرلرینك معاشلرینه دخی مناسبی مقدار ضم ایله برکونه مضایقه چکمامه‌لری الضاف مالا نهایهٔ شاهانه مقتضاسندن بولنمش اولمغله خزینه مصلحتنده مستخدم کتبه ومأمورینك معاش قدیملری وقت وحاله تطبیقاً حد لایقنه ابلاغ اولنمق ومدرسین کرامدن قبان نائبی بولنان عثمان افندی ذاتنده ارباب درایت واستقامتدن ایسه ده قبانده مرافعه وسائر امور شرعیه دائر برشی اولمیوب وایجاب ایدن مصالح ینه محاکمده رؤیت اولنوب قبان نائبی بولنانلرك مصلحتی فقط بعض امور عادیه ومواد خزینه‌دن عبارت وهرنه ایسه نیابت مذکوره ایسه اسکیدن قالمش قوری برعادت وتعیش جهتیله مأمور اولنلره دخی بیهوده زحمت اولدیغنه بناءً بحمده تعالی یمن همم قدسیهٔ جناب جهانبانی ایله بومقوله عبث امور احسن صورته تحویل بیورلمقده اولدیغی مثللو بعد ازین نیابت مذکوره‌نك دخی ترکیله خدمت لازمه‌سی هرنه ایسه نول قلمی کتبه سندن مستقیم بری انتخاب وتعیین برله اکا رؤیت واداره ایتدرلمك خصوصلرینی وسائر فروعات نظامیه‌یی شامل ناظر مومی الیهك تقدیم ایلدیکی تقریری مبارك خاکپای همایون حضرت شاهانه‌دن لدی الاستیذان اولوجهله اقتضالرینك اجرالری امر وفرمان وذخیره ناظری بولنانلر مصالح لازمه‌یی خانه‌لرنده رؤیت ایتمکده ایسه‌لرده بعدازین مصلحتده داغینقلق اولمامق وبالجمله خزینه مأمورلری خزائن سائره مثللو بر یرده طوپلنجه بولنمق ایچون ساحهٔ سرای همایون شاهانه‌ده خزینهٔ عامره فروعاتندن اوله‌رق تنظیم اولنمش بولنان محلك فیما بعد ذخیره خزینه‌سی اولمق اوزره تخصیصنه مساعدهٔ سنیهٔ جناب ظل اللهی شایان بیورلمش ومقتضای امر وارادهٔ شاهانه اوزره جمله‌سنك اقتضالری اجرا قلنمشدر

✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕

بعض مصلحت مخصوصه‌سی ضمننده مأذوناً درسعادته کلمش اولان میرمیران کرام تکه متصرفی حاجی عثمان پاشا درایت واستقامتله متصف اصدقای سلطنت سنیه‌دن والطاف واحسان حضرت شاهانه‌یه سزاوار اولدیغندن پاشای موی الیهك تلطیفی ارادهٔ عنایتعاده سیله اشبو ذی القعدة الشریفه‌نك سکزنجی بازار کونی مابین همایون ملوکانه‌یه جلبیله حضور معالی موفور حضرت شهنشاهی‌یه یوز سورمك شرف جهانبهاسنه نائل وکال بنده پروری جناب خلافتپناهیدن ناشی کندوسنه برقطعه میرمیران نشان فروغ افشانی احسان وبوجهتله هلال امال ومفخرتی هم رونق بدر تابان اوله‌رق منصبی جانبنه دخی عودتنه رخصت سنیه ارزان بیورلمشدر

✕✕ ——— ✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕ ——— ✕✕

حالا قپودان دریا دولتلو طاهر پاشا حضرتلرینك دیوان کاتبی خدمتنده اولان خواجکان دیوان همایوندن محمد افندی بوندن اقدم طرابلس جانبنه مأموراً کتمش وبودفعه عودت ایتمش اولوب موی الیهك مجبول اولدیغی درایت ورویت وهنر ومعرفت اقتضاسنجه امور مأموره سنده حرکت لایقه وغیرتی معلوم عالی اولدیغنه وشایستهٔ تلطیف بندکاندن بولندیغنه بناءً موی الیه خاکپای مکارم پیمای حضرت شاهانه‌یه رخسودکیٔ ضراعت اولمق مفخرتنه مظهر وبرقطعه خواجه‌لق نشان امتیازی احسانیله دخی کریبان مباهاتی زیب آور اولمشدر

✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱

سلاطین عظام جوامع شریفه‌لری واعظلرندن آستانهٔ سعادت آشیانه‌ده باغچه قپوسی ترنده واقع هدایت جامع شریف همایونی شیخی اینه کوللی الشیخ الحاج حافظ مصطفی افندینك وفاتیله منحل اولان وعظیهٔ مذکوره وعظیهٔ جمعه درجامع جدید همایون عدلی درسرای شمسی پاشا دراسکدار شیخی قارصی الشیخ محمد افندی‌یه وموی الیهك یری وعظیهٔ جمعه درجامع شریف جدید همایون نصرت درمیدان طوپخانه شیخی انقره‌وی الشیخ محمد افندی‌یه وموی الیهك یری وعظیهٔ جمعه درجامع جدید همایون توفیقیه درآقندی بورنی شیخی راغب پاشا حافظ کتبی مدرسی الشیخ محمد راشد افندی‌یه وموی الیهك یری یعنی ذیل لدی الامتحان استحقاقی نمایان اولان طرابزونی علی افندی‌یه باشارت حضرت شیخ الاسلام توجیه اولنوب کذران ایدن شوال مکرمك یکرمی یدنجی کونیله مورخ رؤس همایونلری اعطا اولنمشدر

✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕

شرف بز صدور اولان امر وارادهٔ احسانعادهٔ حضرت خلافتپناهی موجبنجه ثالثهٔ عارفیه مدرسه‌سی عرضحالی جناب فتوایناهی ارباب هنر ومعروفندن السید حسن رأفت افندی‌یه توجیه واحسان واشبو ذی القعدة الشریفه غره سنده اقتضا ایدن رؤس همایونی اعطاسیله موی الیه شادان بیورلمشدر

✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕✕

اشبو بیك ایکیوز اللی سنه‌سنده واقع مارته محسوبا شهدی‌یه قدر عساکر منصوره خزینه‌سندن باوامر شریفه کندولرندن اهالی اظهار ممنونیت ایدرك ابقا وبالایجاب عزل ایله مجدداً الزام واحاله اولنان متسلملك وویوده‌لقلرك صورت دفتریدرکه عینیله بو محله طبع اولنمشدر

اوخری سنجاغنده دبرهٔ بالا ودبرهٔ زیر قضاسی وویوده‌لغی میرمیران کرام دبره‌لی حقی پاشایه مجدداً احاله

ترکش قضاسی وویوده‌لغی خواجکان دیوان همایوندن الحاج مصطفی زهدی افندی‌یه مجدداً احاله

بکبازاری قضاسی وویوده‌لغی خواجکان دیوان همایوندن سلیم بکه احاله

دومانیج قضاسی وویوده‌لغی ملتزمیندن ابراهیم رفعت بکه احاله

لغی وویوده‌لغی بوزقیر معدن همایونی امینی اسحق حسین اغایه احاله

ازمیر ویوده‌لغی قپوجی باشی حسین بکه احاله

یرون اباد قضاسی وویوده‌لغی بودخی

بروسه متسلملکی حالا متسلمی قپوجی باشی سید الحاج احمد عارف اغایه ابقا

حمید سنجاغی متسلملکی قپوجی باشی حاجی عمر اغایه ابقا

اسکیشهر نام دیکر سلطان اوکی سنجاغی متسلملکی حاجی محمود بکه ابقا

میخالیج قضاسی وویوده‌لغی خواجکان دیوان همایوندن احمد بکه مجدداً احاله

نوره قوب قضاسی وویوده‌لغی ردیف عساکر منصوره بیکباشیلرندن محمد بکه مجدداً احاله

کوناز قضاسی وویوده‌لغی ملتزمیندن اسکدارلی محمد سعید اغایه احاله

کیوه وطراقلو قضالری وویوده‌لغی بندرلی علی پاشا برادری قپوجی باشی خلیل بکه احاله

اینه‌کول وکلیك ومانیاس قضالری وویوده‌لغی کلیك کراسته ناظری حاجی حسن اغایه احاله

اورله قضاسی وویوده‌لغی موی الیه حسین بکه ابقا

قوری بازار نعللو قضاسی وویوده‌لغی بکبازاری ویوده‌سی سابق محمد علی اغانك دامادی احمد اغایه احاله

قره‌سی سنجاغی متسلملکیله برغمه وایورندی وکره‌سون وبیغادیچ قضالری وویوده‌لغی قپوجی باشی شریف اغایه ابقا

قیرشهری سنجاغی متسلملکی کمشخانه معدن همایونی امینی عبدالرحمن بکه ابقا

صاروخان سنجاغی متسلملکی قره عثمانزاده قپوجی باشی ایوب اغایه ابقا

کوتاهیه متسلملکی قپوجی باشی خلیل کاملی اغایه ابقا

صغله سنجاغی متسلملکی قپوجی باشی الیاس زاده محمد بکه ابقا

طرنوی وویوده‌لغی شهسوار زاده قپوجی باشی الحاج درویش محمد بکه ابقا

درامه نظارتی قپوجی باشی اسمعیل اغایه ابقا

زیخنه قضاسنك مدیرلکی قپوجی باشی عثمان اغایه ابقا

برقوفچه قضاسی مدیرلکی قپوجی باشی حاجی شریف اغایه ابقا

کوپریلی قضاسی وویوده‌لغی اسمعیل افندی‌یه ابقا

یکیجه‌قره‌صو قضاسی وویوده‌لغی طپوزلی زاده قپوجی باشی امین بکه ابقا

یکیشهر بروسه قضاسی وویوده‌لغی قپوجی باشی نورالله بکه ابقا

ایواجق وفرنجه طوزله قضاسی وویوده‌لغی لطف الله افندی‌یه ابقا

ایدنجك قضاسی وویوده‌لغی عبدالعزیز اغایه ابقا

ایاش قضاسی وویوده‌لغی قپوجی باشی حاجی مسعود اغایه ابقا

سکوت قضاسی وویوده‌لغی درکاه عالی کدکلولرندن عمر اغایه ابقا

کبسود قضاسی وویوده‌لغی سلیمان اغایه ابقا

کرماستی قضاسی وویوده‌لغی قپوجی باشی اسمعیل حقی بکه ابقا

کلمبه قضاسی وویوده‌لغی خواجکان دیوان همایوندن سعید افندی‌یه ابقا

صندرغی قضاسی وویوده‌لغی قره‌سی متسلمی شریف اغازاده اسعد بکه ابقا

لفکه قضاسی وویوده‌لغی صادق اغایه ابقا

قره‌حصار نعللو قضاسی وویوده‌لغی حاجی مصطفی اغایه ابقا

کوکجه‌طاغ قضاسی وویوده‌لغی احمد اغایه ابقا

قسطمونی وویران شهر سنجاقلری متسلملکی قپوجی باشی دده مصطفی اغایه ابقا

بیرامیچ قضاسی وویوده‌لغی حالا بیغا سنجاغی متصرفی وبحر سفید بوغازی محافظی عساکر منصوره فریقلرندن سعادتلو رائف پاشا حضرتلرینه ابقا

فلبه نظارتی قپوجی باشی مصطفی اغایه ابقا

اشتب قضاسی وویوده‌لغی اسکوب ناظری میرمیران کرامدن علی حفظی پاشایه ابقا

تیمور حصار قضاسنك مدیرلکی ردیف عساکر منصوره بیکباشیلرندن قپوجی باشی علی بکه ابقا

بتریج قضاسی وویوده‌لغی دستان بکزاده عبدالله بکه ابقا

دوبنیچه ورادومیره قضالری وویوده‌لغی ردیف عساکر منصوره بیکباشیلرندن صالح بکه ابقا

ساقز محصللغی قپوجی باشی الحاج عبدالقادر اغایه ابقا

کونیك قضاسی وویوده‌لغی سلمان اغایه ابقا

آق‌حصار کیوه قضاسی وویوده‌لغی بهرام اغایه ابقا

بیله‌جك قضاسی وویوده‌لغی قپوجی باشی همت اغایه ابقا

صومه وقرق‌اغاج قضاسی وویوده‌لغی حاجی بلال اغایه ابقا

کولبازاری قضاسی وویوده‌لغی محمد اغایه ابقا

حرمنجق قضاسی وویوده‌لغی علی اغایه ابقا

مدانیه قضاسی وویوده‌لغی قره‌کوز ابراهیم اغایه ابقا

درنده قضاسی وویوده‌لغی قپوجی باشی حسن بکزاده محمد بکه ابقا

قره‌جه‌شهر قضاسی وویوده‌لغی کسکین حسین اغایه ابقا

اطرانوس قضاسی وویوده‌لغی علی اغایه ابقا

یار حصار قضاسی وویوده‌لغی امین اغایه ابقا

سفری‌حصار مع کونیوزی وشجر کبیر قضالری وویوده‌لغی توقادلی عثمان اغایه ابقا

تقویم وقایع

دفعه ۹۹

فی غره ذ

سنه ۱۲۵۰

امور داخلیه

جمله یه معلوم اولدیغی اوزره جمعه کونلری فضیلتلو صدرین محترمین افندیلر
حضراتی وچهارشنبه کونلری دخی استانبول و بلاد ثلثه قاضیلری افندیلر
حاضر اولدقلری حالده حضور جناب صدر عالیده عرض اوطه سنده مرافعهٔ
شرعیه رؤیت اولنمسی معتاد ایسه ده جمعه کونلری بعضا کثرت مرافعه
جهتیله ادای صلاة جمعیه وقت بوالنه مامقده و جامعه کیدلدکده دخی
مرافعه یه کلنلرک ایچلرنده مسن واختیار وعجزهٔ نسوان مقوله سی بولندقده اومثللو
بیچاره لرک وافر بکلملرینی موجب اولمقده اولدیغنه وبحمده تعالی زمان
معدلتعنوان حضرت خلافتپناهیده هر برشی حسن صورت بولمقده وسایهٔ
شوکتوایهٔ جناب شاهانه ده عبادک هیچ بر وجهله زحمت چکمامک اوزره تسهیل
مصالح واقعه لرینی مستلزم اولان حالات مرغوبه نک استکمالی ملتزم بولنمقده
ایدوکنه مبنی بوندن بویله جمعه کونه مخصوص اولان مرافعه نک پنجشنبه
کونه تحویل وتعاقبی جهتیله بر بری اردنجه اولماق ایچون چهارشنبه کونی
مرافعه سنک دخی بازار ایرتسی کونلرینه تخصیص قلنمسی تنسیب اولنمش
وبووجهله اجراسنه ارادهٔ اصابتعادهٔ حضرت ملوکانه شرف افزای سنوح
وصدور بیورلمشدر

✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻

ترسانهٔ عامره ده قپودان دریا بولنان ذوات کرام حضراتنک اقامتلرینه مخصوص
اولان دیوانخانه نک بوندن اقدم انشاسنه ارادهٔ معالی عادهٔ جناب شهنشاهی
متعلق بیورلمش اولدیغندن سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده دیوانخانهٔ
مذکورابنیه سی حالا قپودان دریا دولتلو طاهر پاشا حضرتلرینک انضمام
معرفت وحسن اقدام وهمتیله طرز نوین ورسم دلنشین اوزره رسیدهٔ ساحهٔ
ختام اولمغله دیوانخانهٔ مذکور درونده احیا کردهٔ جناب جهانبانی اولان
جامع شریفده شهر سابق یمنی ذی القعدة الشریفه نک اونبی جمعه کونی سلاملق
رسم عالیسی اجرا وصلاة جمعه ادا اولنمق اوزره تشریف همایون شاهانه واقع
وبوکیفیت قپودان مشارالیه حضرتلرینک تزاید شرف وافتخارینی مستتبع
اوله رق مقتضای عبودیتی اوزره ترتیب ایلدیکی ضیافت کمال بنده پروریٔ
حضرت ملوکانه دن ناشی رغبت سنیهٔ شاهانه ارزان وخواص بندکان
صداقتنشانک دخی لاجل التلطیف جلبنه لطف واحسان شهنشاهی شایان
بیوریله رق هر برلری دلسیر نوال التفات واشبو عنایت سنیه قپودان مشارالیه
حضرتلرینه برقات دخی باعث مزید مفخرت ومباهات اولمشدر واختتام
طعامدنصکره ذات شوکتسمات حضرت شاهانه بالشوکة والاجلال
ساحلسرای بشکطاشه عودت بیورمشلردر

✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻

حالا کتخدای دولت علیهٔ ابد بقا ومقتدای صنف عرفا وادبا پرتو افندی
حضرتلرینک ذکر اولنان دیوانخانهٔ رصین الارکانه بولدقلری تاریخ متین دلنشین
درکار الحق عنوان دیوان انتخاب وبیت تواریخ منتخبولمغله سطر افاده سیله مصراعین
باب اولمشدر

پرتو ختامن کوزلدی	تاریخ تامن سویلدی
سلطان بحرین ایلدی	احیا بو دیوانخانه بی

۱۲۵۰

ذوات مأمورین عظام معالی انسام سلطنت سنیه نک لوازم مأموریتلرندن
اولدیغی اوزره شهر سابق مذکورک اون التنجی بازار ایرتسی کونی خواص
بندکان شاهانه نک مهمات معموله معاینه سیچون ابتدا طوبخانهٔ عامره یه
عزیمتلرنده شهر اسبقده اعمال اولنمش اولان مهمات وطوپلر معاینه اولنه رق
جمله سی کوزل ومکمل اعمال اولنمش واورادن دخی تفنکخانهٔ عامره یه
کیدیلرک مشیر عساکر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلرینک
معرفت بهیه لریله مبایعه اولنان واپور چرخلری وبرماه ظرفنده اعمال قلنان
تفنکلر کوریلوب هپسی پسند وستایشه شایان وبعده سایهٔ شوکتوایهٔ
حضرت شاهانه ده انشا وتنظیم اولنمش اولان عساکر خاصهٔ شاهانه
حربیه مکتبنه دخی عزیمت ایله مشیر مشارالیه حضرتلرینک اثر اقدام وهمتلریله
یاپلمش اولان محللر وخصوصیله نادیده اوله رق جمع وتدارک اولنان بعض ادوات
لازمه ونو ایجاد ورسم لطافت جزمی غبطه بخش آثار بهزاد اولمق اوزره انشا
اولنان درسخانه ومطبخ وسائر ابنیه نک جمله سی یکان یکان بالمعاینه رهین استحسان
اولمغله تأثیر توجهات اکسیر آیات حضرت شاهانه برکاتیله بعض ضابطان
ونفراتک قوهٔ استعدادیه لری اقتضاسنجه از وقتده تحصیل ایتمش اولدقلری
تعلیم وتعلم ویازو وزی وفن حسابده کسب ایلدکلری مهارتلری مشاهده ایله
طوغریسی سزاوار تحسین وآفرین وسایهٔ ابهتوایهٔ جناب جهانبانیده مدت
یسیره ظرفنده هر درلو فنون مقتضیه ده تحصیل ملکه ولیاقت ایده جکلری
ناصیهٔ استعدادلرندن قرین بجزم ویقین اوله رق کندولرینک باعث
افزایش شوق وغیرتلری ضمننده ترغیبات مقتضیه وتشویقات ایجابیه
اجرا اولندقدنصکره ظل ظلیل حضرت شهنشاهیده جمله سنک تزاید فیض
واستعدادلری دعاسی یاد وبتخصیص ولی نعمت بیمنتز ولی نعمت عالم افندیمز
حضرتلرینک دیمومت ایام عمر واقبال شاهانه لرینه ونیچه نیچه مأثر محمودهٔ
ملکدارییه موفقیت سنیهٔ ملوکانه لری ادعیهٔ مخصوصه سی تکرار بتکرار
ایفا وابراز قلنمشدر

ذکر اولنان مکتب حربیه انشاسنه تقویم وقایع ناظری اسعد داعیلرینک
بولدیغی تاریخی مشتمل قطعهٔ عاجزانه سیدر

اقتضای علم وعرفا نیله خاقان زمان	عسکرینه قیلدی تبیین مطلب حربیه یی
یک قلمدن چیقدی اسعد اشبو تاریخ متین	یاپدی شه محمود عدلی مکتب حربیه یی

۱۲۵۰

✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻

قره حصار صاحب وانقره وکنغری سنجاقلری متصرفی دولتلو عزت پاشا
حضرتلرینک دیوان کاتبی خدمتنده مستخدم دیوان همایون قلمی کتبه سندن
سید محمد نعیما افندینک هنر ومعارفدن بهره دار والطاف سنیه یه سزاوار
اولدیغندن بحمدلله سایهٔ احسانوایهٔ حضرت شاهانه ده خواجه لق رتبهٔ

ادرمید وایازمند وچاندارلی قضالری ویوده لغی قپوجی باشی اسمعیل بکه ابقا	میخالیججق قضاسی ویوده لغی حاجی مراد اغایه ابقا

کذلک ضربخانهٔ عامره طرفندن اداره اولنمقده اولان معادن همایون اماناتلریله
متسلملک وویوده لقلرک بنه سنهٔ مزبوره ده واقع مارته محسوبا ابقا ومجددا
توجیه واحاله اولنانلرک صورت دفتریدر

کبان وارغنی معادن همایونی سیواس والیسی رشید پاشا حضرتلرینه ابقا	کمشخانه معادن همایونی طربزون والیسی عثمان پاشا حضرتلرینه ابقا
برکتلو مع بولغار طاغی معادن همایونی ملتزمیندن یوسف اغایه توجیه	کمش حاجیکوی معدن همایونی قپوجی باشی حاجی اسعد اغایه ابقا
بوزقیر معدن همایونی کامل افندی زاده عمر افندی یه توجیه	آقطاغ معادن همایونی بوزاوق متسلملکیله معا یکی ایل ویوده سی قپوجی باشی سلیمان اغایه توجیه
بالیه واوبه معادن همایونی ممش افندی یه توجیه	کشکان معادن همایونی عبد الرحمن بکه ابقا
اماسیه متسلملکی سیواس والیسی رشید پاشا حضرتلرینه ابقا	زیله خاصی ویوده لغی بودخی مشارالیه حضرتلرینه ابقا
بوزی انجه لی ویوده لغی قرمان والیسی حاجی علی پاشا حضرتلرینه ابقا	یکی ایل ویوده لغی بوزاوق متسلمی سلیمان اغایه ابقا
کلنکراس ویوده لغی ملتزمیندن صالح اغایه توجیه	دکرلی خاصی ویوده لغی قپوجی باشی طواسلی عثمن اغایه ابقا
پرایه خاصی ویوده لغی ملتزمیندن اسعد اغایه احاله	چلتوک انهار دیرامه خاصی مقاطعه سی دیرامه ناظری اسمعیل اغایه ابقا
ممن خاصی مقاطعه سی صاروخان متسلمی حاجی ایوب اغایه ابقا	طورغودلی خاصی مقاطعه سی بودخی

اشبو ذی القعدهٔ الشریفه نک ایکنجی بازار ایرتسی کیجه سی ساعت سکز صولرنده
اسکدارده سلطان دپه سی جوارنده اب دریاده واقع انبار عامره قربنده سایس
اوطه لرندن ازقضا آتش ظهور ایدوب اطرافنه سرایتله یکرمی رأس بارکیر حفظ
اولنور برباب آخور ایله ذکر اولنان سایس اوطه لری وماه مزبورک التنجی جمعه
کیجه سی ساعت طقوز بچق قرارنده وانی کوبی نام محلده مرحوم کنعان افندی
ساحلخانه سی درونده باغچه ده واقع کوشکدن ظهور ایدن آتش اطرافنه سرایت
ایتمیوب انجق ذکر اولنان کوشک وینه شهر مذکورک اون برنجی چهارشنبه کیجه سی
ساعت یدی بچقده یوک لانغه داخلنده بقله جی زقاغی نام محلده پنایوط ذمی
منزلندن قضاء ظهور ایدن آتش جوار ینه تجاوز ایتمکله تخمینا اوتوز باب مسلم واللی
عدد رعایا خانه لری وبر بقال دکانی وتکیه والاجد مسجد دیمکله مشهور جامع
شریف وینه ماه مذکورک اون ایکنجی پنجشنبه کیجه سی ساعت یدی
بچقده قاسم پاشاده جمعه بازاری نام محلده دخانی اندون ذمینک دکانندن
ازقضا ظهور ایدن آتش زبانه کش سرایت اوله رق اطرافندن اون بش عدد
دکان محترق اولوب آب لطف ازلی ایله انطفا پذیر اولمشدر

مواد عسکریه

پیاده عساکر خاصهٔ حضرت شاهانه ایکنجی لواسنک ایکنجی الاینک برنجی
طابوری بیکباشیسی عثمان اغا کچن شوال مکرمده منافیٔ نظام ثریا انتظام
شاهانه بعض حالات ناسزایه ابتدار ایلدیکندن اوزرنده اولان بیکباشیلغک
رفعیله سلک عسکریدن اخراج اولنمش ویرینه بر بیکباشی نصبی لازم کلمش
اولدیغنده وسواری ایکنجی لوا ایکنجی الایی یوزباشیلرندن عزت اغانک تعلیم
وتعلمده درکار اولان مهارت ولیاقتنه مبنی مومی الیهک بیکباشی والای مزبورک
ایکنجی طابوری مکتب حربیه ده واوچنجی احتیاط طابوری دخی مأمورا
اناطولی جانبنده بولنمش وبو جهتله ذکر اولنان ایکنجی واوچنجی طابورلر
الای داخلندن چیقمش بولنمق حسبیله یرلرینه مجددا کشاد اولنان طابورلردن
ایکنجی طابوره خدمهٔ خاصه قول اغاسی حسین اغانک واوچنجی طابوره دخی الای
مزبورک برنجی صاغ قول اغاسی مصطفی اغانک ودردنجی طابور بیکباشیسی اولان
محمد اغا بعض علته مبتلا اولدیغندن تقاعدا اخراج قلندیغنه مبنی انک یرینه
دخی مکتب حربیه طابوری یوزباشیلرندن حافظ صالح اغانک بیکباشی
نصب وتعیین اولنملری خصوصی مشیر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا
حضرتلری طرفلرندن مبارک خاکپای معالی احتوای حضرت شاهانه یه
افاده واستیذان اولنه رق واقعا مومی الیهمک اهلیت ولیاقتلری نزد الهام وفد
جناب ملوکانه ده معلوم وبدیهی اولدیغندن استیذان اولندیغی وجهله
مومی الیهمک نصب وتعیینلریله لازم کلان اوامر شریفه ونشان ذیشان
سنیه لرینک اعطاسی خصوصنده امر وفرمان اصابتعنوان شاهانه شرفنوح
بیورلمش واواوجهله نصب وتعیین قلنه رق مشیر مشارالیه حضرتلری
طرفلرندن تقدیم قلنان تقریر موجبنجه اوامر شریفه سی بالاصدار نشان
ذیشانلریله برابر اعطا واحسان اولنمشدر

✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻

مقتضای ارادهٔ سنیه اوزره قرمان والیسی دولتلو الحاج علی پاشا حضرتلرینک
انضمام رأی دستوریلریله قرمان ایالتی واقسرای ایله بکشهری واقشهر ایله
قیرشهری سنجاقلرندن تحریر وتنظیم اولنمقده اولان اوچ طابور وردیف عساکر
منصوره میرالایی اولوب صماقو ناظری بولنان خسرو بکک عهدهٔ اداره سنده
اولان قضالر ایله دونبیجه ورادومیر قضالرندن عساکر منصوره ترتیبی اوزره
تحریر ایلدیکی بش بلوک وقره سی واسکیشهر سنجاقلرندن قره سی سنجاغی
متسلمی معرفتیله ترتیب وترقیم اولنان بر طابور ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه
رسیدهٔ حسن ختام اولمش اولدیغندن تواردایدن بش قطعه دفترلری تبییض
وبالالری تذهیب ایتدیریله رک مبارک خط شریف شوکترديف حضرت شاهانه ایله
تزیین بیورلمق ایچون تقدیم قلندیغی وقونیه طابورینه محمد بک واقسرای ایله
بکشهری طابورینه رمضان اغا واقشهر ایله قیرشهری طابورینه شمس الدین اغانک
بیکباشی نصب وتعیین اولنملرینی قرمان والیسی مشارالیه حضرتلری تنسیب
واشعار بیورمش ومومی الیه خسرو بکک معرفتیله تحریر وتنظیم اولنان مذکور
بلوکلر کدخی بر بیکباشی قومانداسنه ویرلمسی لازم کلمش ومقدما ردیف
منصوره بیکباشیلغی رتبهٔ رفیعه سیله نشان ذیشانی احسان همایون شاهانه
بیورلمش اولان بلال اغا زاده ادریس بکک مزبور بلوکلره بیکباشی تعیینی
تصویب اولنمش وقره سی واسکیشهر سنجاقلرندن مرتب اولان طابوره
قرنداشی یعقوب اغانک بیکباشی نصب اولنمسی قره سی سنجاغی متسلمی
مومی الیه انها والتماس ایلمش اولمغله دفاتر مذکوره نک مبارک ومعلا خاکپای
عیون آرای حضرت جهانبانی یه عرض وتقدیمیله سالف الذکر طابورلره
برسیاق محرر محمد بک ورمضان اغا وشمس الدین اغا ویعقوب اغانک بیکباشیلغیله
نشان ذیشانلرینک وادریس بکک دخی مومی الیه خسرو بکک بعده بر طابوره
ابلاغ اولنمق اوزره تحریر ایلدیکی مار البیان بلوکلره مأموریتی وذکر اولنان
طابورلر وبلوکلر ضابطانه مقتضی نشان معالی عنوانلرک اعطا ومأموریت
اوامر علیه لرینک اصدار بیورلمسی خصوصلری دخی استیذان بیورلمق بابنده
باب عالی یه تقدیم قلنمش اولان عرض حضرت سر عسکری دفاتر مذکوره ایله
مبارک ومسعود عتبهٔ کردون مرتبهٔ جناب تاجدارانه یه عرض واستیذان
بیورلدقده اولوجهله اجرالرینه مساعدهٔ احسان عادهٔ پادشاهی عنایت
وارزان بیورلمش ودفاتر مذکوره بالالری مبارک خط همایون شوکتمقرون
ملوکانه ایله تزیین قلنمشدر

معنیه سیله بکام پیورلمسی مشار الیه حضرتلری طرفندن التماس اولنمش واولبابده مساعدهٔ علیهٔ جناب جهانبانی پیدریغ وشایان وموی الیهه عواطف علیهٔ شاهانه دن دیوان همایون خواجه لغی احسان پیورلمش وشهر سابق مرقومك یکرمی ایکنجی کونیله مورخ اقتضایدن رؤس همایونی بالتصدیر طرف مشار الیهه ارسال ونسیر قلمنمشدر

ارمنی ملتی ایچلرنده بطریقلری طرفندن بعض تأدیبی لازم کلانلرك تربیه لری مراد اولندیغنه قتولك ملتنه اتباع ایله تربیه لری متعسر اولدیغی و بوکیفیت تحریر تفوس ماده سنه دخی خلل ویره جکی اجلدن فیما بعد ایکی ملت بینده بومعوله اولیغو نسزلق وقوعه کلمامك ایچون پرتحت رابطهٔ قویه یه ادخالی خصوصی ارمنی بطریق طرفندن تقریر نقدیمیله استدعا واسترحام اولنمش وقتولك بطریق جانبندن دخی تقدیم اولنان عرضحال مألنده اومعوله ارمنی ملتندن بعضلری قتولك ملتنه وقتولك طائفه دن دخی ارمنی ملتنه تبعیت ایدنلرا ولدیغی افاده قلنمش اولوب انجق بو یکی ملت جملهٔ رعایای دولت علیه دن اولهرق مقدما یشقه جه بطریق نصبیله تفریقلری یپنده اولان مغایرت مذهب اقتضاسندن نشأت ایتمش ومع مافیه ارمنی ملتی ایچنده بوتقلو او یغونسز اولانلرقتولك ملتنه تبعیت ایتملری خصوصنده مساغ کوستریلدیکی صورنده ملتجه اصول ورابطه زینه خلل کلمه جکندن بشقه دولت علیه نك نظامات ملکیه سندن اولان تحریر مادهٔ خیریه سنك اخلالنی موجب اولهرق جنی ونفوس دفترنده ارمنی اشارت اولنانلر مؤخرا قتولك دفترینه ثبت اولنمسی وکذلك قتولك طرفندن دخی ارمنی ملتنه رجوع ایده جك اولنلردخی نفوس دفترنده قتولك نامیله مقید اولدیغنه بناء تحقیقی لازم کلمه رك قاریشقلق اوله جغی درکار وبو ماده یه برنظام وبرلدیکجه تحذوری ودائما ایکی ملت بینده امتداد منازعه یی مستلزم اوله جغی آشکار اولدیغنه وملت مرسومه نك ایکیسیده دولت علیه نك رعایاسی اولمق جهتیله ایکی ملتك دخی حمایه وپیلرنده امتداد منازعه یی موجب کیفیتك ازاله سی سلطنت سنیه نك جلیهٔ رعیتپروری ومرحمتی اقتضاسندن ایدوکنه بناء ارمنی بولنانلرقتولك ملتی طرفندن قبول اولنمامق وکذلك قتولکلردخی ارمنی طرفنه قارشمامق اوزره برتحت رابطه یه قونلمسی اصول ونظام دولت علیه یی وقایه دیمك اوله جغندن فیما بعد مجرد نظام ملك اقتضاسنجه ایکی ملتك شمدیکی بولنمقلری هیئت مجموعه لری اوزره ایکی طرفدن اومعوله یکدیکره اتباع ایده جك اولنلرزنهار قبول اولنمیوب منع اولنلری ضمننده ملتین بطریقلرینه مؤکد ومشدد تنبیه اولنمسی خصوصنه ارادهٔ قاطعهٔ حضرت پادشاهی متعلق پیورلمش ومقتضای منیع اوزره فیما بعد ارمنیلردن قتولك طرفنه وقتولکلردن ارمنی ملتنه تبعیت ایده جك اولدیغی .. الده زنهار قبول اولنمامسی خصوصی تأکیدات لازمه درجیله ملتین بطریقلرینه خطا یازیلرق اصدار یله تنبیه اولنمشدر

(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)

بوندن اقدم رهسپای فسحتسرای بقا اولان ایران شاهی فتحعلی خانك ولی عهدی بولنان فخامتلو محمد میرزا جنابلرینك سریر شاهی یه جلوس امنیه سیله تیریزدن حرکت وپای تخت مملکت ایران اولان طهرانه کچن شعبان شریفك یکرمی برنجی کونی مواصلت یرله اورادهٔ بولنان شهزادکان وبالجمله ارکان دولت ایرانیه لوازم استقباله رعایت واریکهٔ شاهی یه جلوس وقعود ایله اجرای رسم بیعت وایفای شرائط تبریك وتهنیت ایلدکلری شاه مشار الیهك برادری تبریزحاکمی فریدون میرزا جنابلری جانبندن درسعادتده مقیم ایران دولتی مدیری اغا محمد طرفنه کلوب ب عالی یه تقدیم اولنان بیاننامه ترجمه سندن مستفاد اولمشدر

اوستریا یعنی نمچه دولتنك قرق اوچ سنه دنبر وایمپراطوری اولان فرانجسقوی اول جنابی کچن شباطك اون ایکنجی کونی ذات الجنب علت هائله سنه مبتلا اوله رق وجدانق اطبانك اجرا ایلدکاری تداوی وتدابیر پذیرفهٔ تأثیر اولیه رق التی کون مرورنده ترك حیات مستعار واوغلی حشمتلو فردیناند اول جنابی مسندهٔ امپراطوری یه قعود واستقرار ایتمش اولدیغی دولت مشار الیهانك درسعادتده مقیم ایلچیسی جنابی طرفندن باب عالی یه رسما افاده واخبار اولنمشدر متوفای مشار الیهك مدت حکومت امپراطورلغنده اتخاذ ایتدیکی اصول ومسلکی اقتضاسنجه دولت علیه ایله اوسترویا دولتی بینده کاملا مسالمت وکمال خلوص وصمغوتدن بشقه برشی مشاهده اولنمامش اولدیغندن ومتوفای مشار الیهه ذاتا مودت حضرت شاهانه درکار بولندیغندن وفاتی خصوصی اکرچه تأثر وتأسف جناب شاهانه یی موجب اولمش ایسه ده تجلی مشار الیهك دخی مسلك مذکوره یوله نجق مجزوم اولمق حسبیله بو بابده حاصل اولان محظوظیت عالیهٔ حضرت شاهانه تأثر مذکوره مقابل اولمشدر

✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻✻

مواد عسکریه

ترحاله سنجاغندن مرتب پرطابور ردیف عساکر منصوره مؤخرا شایان پیورلان مساعدهٔ سنیهٔ شاهانه موجبنجه اوچ بلوك اوله رق ترتیب وتحریر وبرقطعه دفتری بوندن اقدم لواء مذکور متصرفی عطوفتلو امین پاشا حضرتلری طرفندن تسییر اولنمش اولمغله تبییض ایتدیرله رك مبارك ومسعود خط همایون موهبتمقرون حضرت ظل اللهیله تزیین وتوشیح پیورلمق ایچون تقدیم بزم عالیلری قلنمش وطابورمذکوره یکبشهر خاندانندن عزت بك زاده شفیق بك یکباشی نصب وتعیین پیورلمسی مشار الیه حضرتلری التماس ایتمش اولغله دفترمذکورك خاکپای آسمانسای حضرت پادشاهی یه تقدیمیله مومی الیهك اولوجهله ذکر اولنان طابوره یکباشی نصب وتعیینی وبالجواب ایدن یکباشلیق نشانیله مارالذکر اوچ بلوكك ضابطانه مقتضی نشان ذیشانلرك دخی احطاسی خصوصلری عرض واستیذان پیوریله رق اولبابده مساعدهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهی ارزان پیوریلوریسه مومی الیه شفیق بك مأموریتی حاوی لازم کلان برقطعه امر عالینك اصداری وسالف الذکر نشان معالی عنوانلرك دخی احطاسی خصوصنه دائر باب عالی یه تقدیم اولنان عرض حضرت سرعسکری مبارك ومسعود خاکپای کیپاسای جناب جهاندارین اسبقیدان پیورلدقده اولوجهله اجراسنه مساعدهٔ احسانعادهٔ حضرت جهاندارانه ارزان پیورلمش ودفتر مذکور مبارك ومعلا خط همایون شوکتمقرون ملوکانه ایله تزیین اولنمشدر

اسعار

شهر اسبق یعنی شعبان شریفك بشنجی کونندن کذران ایدن شوال مکرمك یکرمی اوچنجی کونته دکین کرك مبایعات وکرك سعر رایج ترتیباتندن ازمیر وازنکمید والجقطر وانطاکیه واورفان واینوز وبابدرمه وتکفورطاغی وجاندارلی وسلانیك وسلوری وغلوس وقبریس وقوش اطه سی وماچین ومدائنه اسکله لرندن یوز قرق قطعه سفینه ایله انبار عامره یه اوچیوك اوتوز سکز یك التمش التی کیل حنطه ایله التمش ایکی یك بشیوز طقسان سکز کیل شعیر کلمشدر

مدت مرقومه ده انبار عامره موجودندن سرای همایونده واقع خاص وخربجی قرلرینه وحرمین شریفین وسلطان بایزید خان ولی حضرتلری اوقاف همایون ملوکانه عمارات جلیله لرینه وسواری وپیاده عساکر خاصهٔ شاهانه ومنصوره ومهمات حربیه جانبنده اولان عساکر منصوره وعساکر منصورهٔ بحریه ویاب عالی قراولرینه مأمور عساکر منصوره ویاب سر عسکریده موجود سکبانان تعبیه تلرینه وحیوانلرینه وطوپخانهٔ عامره ایله خبره خانهٔ معموره تعبیاتنه وموجود حیوانانه وخبازان اصنافنه واونجی طائفه سنه بشیوك سکسان بریك اوچیوز اوتوز طقوز کیل حنطه وطقسان سکز بیك اوچیوز اون بش کیل شعیر ویرلمشدر

مدت مذکوره ده ارکلی وبرغوس وتکفورطاغی وسلوری وکوروفز ووارنه اسکله لرندن تجار ورئیس مالی اوله رق قبان دقیقه اللی بریك یدیوز التمش درت کیل دقیق ویکرمی سکز بیك التیوز یکرمی کیل شعیر واوچیك کیل ارزن ورود ایتمشدر

امور خارجیه

کانون اول اواسطی تاریخیله مورخ اوله رق درسعادته ورود ایدن اوروپا غزته لرندن مستخرج اخبار وحوادث خلاصهٔ ترجمه سیدر

کچن نیسان آینده انکلتره وفرانسه واسپانیا وپورتکیز دولتلری بینده عقد اولنمش اولان اتفاقنام لازمه سنجه اسپانیا دولتی طرفندن پورتکیز قرالغنك وکیلی دونپدرو نام یرمزییا ایمپراطوریسنه اونبیك امداد عسکری ارسالیله کلی تقویت ویرلمش اولمغله ماه مایسك اواسطنده مومی الیهك اردوسیله مدعی حکمداری پورتکیز اولان دونمیکل نام قرنداشنك اردوسی اراسنده عظیم محاربه وقوعبولدقده مومی الیه دونمیکل کلیا منهزم وپریشان اوله رق بالضرور توسل اذیال استئمان وبلا امهال پورتکیز اولکه ستدن خروج ایله دیار اخره کتمك ودعوای قرالیتدن فراغت واستعفا ایله قیمابعد پورتکیز طیراغنه یاصمامق اوزره دونپدروك مرخصلری حضورنده رسما عهد وپیمان ایدوب اول سواحلده یسان یز سفایتدن برقطعه جنك سفینه سنه رکوب ایله اتالیا طرفلریته طوغرو حرکت ایتمش وبر بچق سنه اول هالك اولان اسپانیا قرالنك قرنداشی اولوب قرال مومی الیهك اولاد ذکوریندن عدم وجودی سیله اسپانیا قرالیتنك استخلافی ادعاسنه مبنی ایکی سنه دنبرو اسپانیا مملکتندن طرد وتبعید ایله پورتکیز مملکتنده دونمیکل اردوسنده بولنمقده اولان دون قارلوس نام قرالزاده دخی مومی الیه دونمیکلك تاریخ مزبوره انتهزام وفراری وقوعنه بناء هیچ برکونه معاهدهٔ رسمیه عقد ایتمکسزین همان باقیده بولنان اولادوعیالنی واثون یسقیوستی وبش نفر جنرال وبرقاچ نفر پاپاس معینه یالاستصحاب صورتا بقیهٔ عمریتی تکلتره دیارلرینك برنده احرار ایتمك اوزره برانکلیز فرقیتنه سوار اولوب انکلتره جانبنه طوغری بادبانکشای عزیمت اولمش ایدی الحق موی الیه اسپانیا قرالزاده سی انکلتره یه وصول بولنجه برقاچ کون مرورنده نصکره کندوسی اولاد وعیالنی اولطرفده براغوب بالکز ایشه براز برقاچ جنرال ولوفجیال ایله برابر تبدیل جامه وقیافت ایدرك بعض جانبدارلرینك معاونتیله حزیران اینك اواسطنده برکی یه بتوب خفیا قرشو فرانسه یه قه سنه کچمش واولطرفدن پارس شهرینه طوغری عزیمت وبرایکی کون بنه مجهول الحال اولرق اوزره انجنده بعد الاقامه اورادن دخی حرکت ایدوب فرانسه مالکی ایچندن قطع مراحل یرله ماه مزبورك اواخرنده اسپانیا حدودی ایچنه داخل اولدیغی انده عسکری طائفه سنه وعموما اسپانیا اهالیسنه خطابا بشقه بشقه ذکری تی بیانناملرك نشریله جلب قلوب عسکر وملت وکندوحقنده جمله یه القای محبت وغیرت اسپانیه متشبث اولمش اولدی

اسپانیا قرالزاده سی دون قادولوفك عسکری طائفه سنه خطابا نشر ایلدیکی بیانناملرنك صورتیدر

سزکه عسکر نفری سزاوینه دنبرو مرکوز فؤادم اولان ارزو ومرادم زعاقبة الامر تماما پذیرای حصول اولوب بن سزك ایله برابر یره کلمش اولدم بودقیقهٔ غنیمتك انتهاری مدت وفیره دنبرو توقعداشت جانم اولهرق تحصیل واختتامی خصوصنده مصروف اولان سعی وهمتم جمله کزه معلوم واشکار وذکری اخلاف واعقابمزه انتقال ایده جك شانلو اعمال وحرکاتکزك سیر وتماشاسیله ضمیر ابوت سمیریم کامل مرتبه منشرح اولمقده ایدوکی ظاهر وپدیدار در ای سزکه نظام وکوکللو ونفراتی سز ملکا وقانونا مستحق حکمداری اولان قرالکز وذات قرالیت سمتم ایچون مشاهده اولنمه کلان زحمت ومشقتکزك وثبات ومتانتکزك وعلاقه ومحبتکزك اثاری کافهٔ ملل وامملك حیرت وتعجبنی مستجلب اولهرق پیاهی جمله سی بوکونه تسلیمیت دلیرانه وعبرتمانك ادای حق وصف وستایشنده عاجز اولدقلری بی اشتباهدر بوصورنده جمله مزطوبلنه رق ایلرویورویه لم ویرن سزك باشکزده اولهرق تحصیل غلبه یولنه کیدهلم انجق غلبه خصوصی اسپانیانلونك سبب سفك دماسی اولمق جهتیله بادیٔ اکدار واحزان دروننم اولوب من کل الوجوه اول دمانك محافظه سی اقدم مطلوب باقدر بناء علیه بوندن اقدم یتقریب ایله اغفال واضلال اولنمش اولوب بودفعه واقع عمومی جلب ودعوتمك آوازه سنه حوالهٔ کوش سرعت اجابت ومطاوعت ایله سلاحلرینی اشاغی براقمغه مسارعت ایده جك کسنه لرك مجموعنی زیر جناح قرالیتمه صمیمی اوزره تشویق وترغیب ایدرم فالدیکی خلاف مأمولم اولهرق مقام غفلت وغوایتده تعنید ایدنلری یولنوز ایسه حقلرنده عصات معامله سی اجرا اولنه جغی وافعال نامرضیهٔ سابقه لرندن نادم وپشیمان اولهرق حقلرحقنده هرقدر مجازات اولنمیه جغی درکار ایسه ده مرکز عنوومعصیته پاپرجای اصرار اولنلره براوقدر عنف وشدتله مقابله اولنه جغی اشکاردر وسزکه باشکزك وبابا کزك اطرافنده طوپلنمش شجیع حربیلرسز مایتکزده ضبط وربط ونظام وانتظام اصولنه زیاده رعایت وقومانداتز یکزلك امر ونهینه کمال دقت ایله مطاوعت ایدك والحاصل سزکه جنرالکز واوفیجیالکز نظام وکوکللو عسکری نفراتی سز جمله کزك خدمات مقبولهٔ نامعدودکزی عینا معلومم اولوب حسن مکافاتنده طرف قرالیتمدن سره وتجویز قصور اولنمیه جغی مجزوم ومکن اوله

قرالزاده موی الیهك اسپانیا ملتنه خطابا نشر ایلدیکی دیکر برقطعه بیانناملرنك صورتیدر

سزکه اسپانیا اهالی سزجناب یزدانه وملوك جهانه هردم وآن اعلان خصومت وعدواندن خالی اولمیان بعض کسانك حیل وفساداتی ثمره سیله شربت مرالمذاق ترك وطنی تا به کلو نوش ایلدکدنصکره ذات قرالیتم حقنده درکار اولان محتکزینی بالمشاهده سزك اراکزده اثبات وجود ایلدیکم نه درجه لرده بادیء کشایش درونم اولدیغی قید تعریف وتعبیر دن بیروندر هروجهله عندمده مقبول ومرغوب اولان تبعه وزیردستانمك اسباب حضور وراحتی توثیق وتأکید ایتمك نارهٔ ارزو وغیرتله دلسوخته اولدرق ایفای لوازم شکران نعمت داعیه سنده اولدیغمه بناء اهم فکر ویتم واقدم سعی وهتم ومحضاجنکجلرمك ابراز اثار غیورانه سی ایله احوال حق مصابانه مه دقت وترحمردن ناشی موجب افزونی تأثرات قلبیه م اولان برحال وکیفیته قرشوطورمق ایچون مددرسان اولان ملوك فخامك نقویت قاهره لریله وسائل فراغ ورفاهیتك وبرحکومت قویه ومشفقانه نك فوائدینی بالجمله تبعه م حقلرینه تدارك واستحصال ایتمك خصوصنه منحصراوله جغی ظاهر درای اهالی اسپانیابالارث ذاتقه عائد اولان ملکی سلاح قوتیله ضبط وتسخیر ایتمك اوزره قرارو یردیکمدن اول باول شفقت ملکی درپیش ایتمك استرم وارباب استحقاقی وصداقت اولنلری مظهر مکافات ایتمکه راغب وخواهشکر اولمکله حکم مثلو ذات قرالیتمه تبعیت کامله لریمی مبین پرندامت خالصه ابراز یله کیفیت اطوار وحرکات مستقبله لریمی اثبات ایده جك کیمسه لرك دخی جرایم گذشته لریمی نسیا منسیا فراموش ایده حکم بی وکاندر نیات مزاج وطبیعتم رسما وعلنا واقع اولان وعد وتعهدمك تمامیء انجاز وایفاسنه دلیل قویدر ای اسپانیالو اصول معقولهٔ انصاف وحقانیتك تلقی بالقبوله اظهار صورت موافقت ایدرك اسبا نیالو بی اسیر کیوب ناحق یره قان دوکیلمکه وغایه نشانه سی اولان خون آلود یردفنه دالمی باشه طاقمقدن ایسه مصالحه یه دال اولان زیتون دالمی الده طوتارق نیضان عرق دقت وشفقتمی مستوجب افات ومصائبك نهایتنه ایرمك ومحضاد وام استقامتکزدن مأمول الحصول اولان فراغ بال وراحتك محسناتی وجوده کتورمك اوزره بذل ماحصل سعی واقدام ایده لم دیو

قرالزادهٔ مومی الیه اتمام کلام ایلمشدر

مومی الیه اسپانیا قرالزاده سنك بروجه بالا اسپانیا اوزرینه وقوعبولان هجوم واسئیلاستدنصکره فرانسه وانکلتره واسپانیا وپورتکیز دولتلری بینده بیسان آینده انعقاد پذیراولان اتفاقنامه نك ذیلی اولمق اوزره یکچی اغستوس آینك التبسنده بعض مواد دخی عقد وتعهید اولنوب مواد مذکوره کانون اولك اوائلی تاریخیله پارس شهرنده طبع ونشر اولنان مونیطورنام رسمی غزتده وجه آتی الذکر اوزره درج وبیان اولنمشدر

دول اربعه بینده بیسان آینده منعقد اتفاقنامه نك مواد مذیله سیدر

بیك سکز یوزاوتوزدرت سنهٔ میلادیه سی نیسانك اونجی کونی منعقد اتفاقنامه نك متعاهدینی اولان فرانسه قرالی وایکنجی دونا ایزابلا نام اسپانیا قرالیچه سنك والدهسی وقزینك صغر سنی اثناسنده بالوکاله اسپانیا مدیره سی قریستینا نام قرالیچه وانکلتره قرالی وایکنجی دونامار یا نام پورتکیز قرالیچه سنك بابا سی ووکیل ادارهٔ قرالیتی براغانچه دوقه سی ایمپراطور جنابلری مؤخرا اسپانیا مملکتنده سرزدهٔ معرض ظهوراولمش اولان حادثاتی امعان نظر دقتله تأمل ومطالعه ایدوب اشبونوظهوریء کیفیت احوالده اتفاقنامهٔ مذکورك غرض ومقصدینه تماما دسترس وصول اولمق ایچون یکیدن بعض وسائل وتدابیرك اعمالی لازم کلدیکی جزما معلوملری اولمق ملابسه سیله طالبران وبیلافلور وپالمرستون ومورائس سارمنونام وکلالرینی رخصت کامله ایله مرخص نصب وتعیین ایلدکلرنده ذکر اولنان مرخصلر بیك سکز یوزاوتوز درت سنه سی نیسانك اونده معقود عهدنامه نك ذیلی اولمق اوزره یالاتفاق ذکری آتی شروط ومواد یء عقد وتوثیق ایلمشلردر

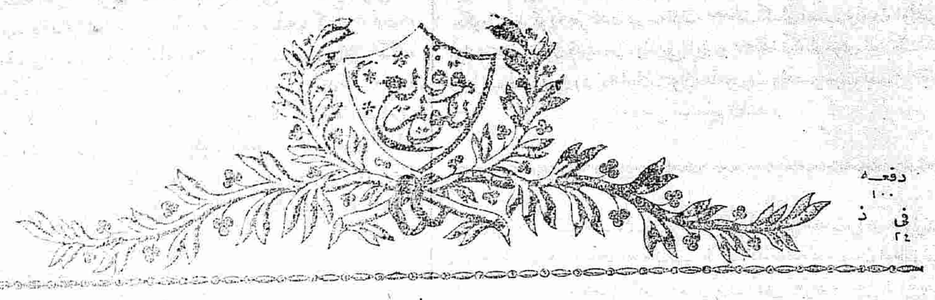
یرنجی ماده فرانسه قرالی جنابلری تعهد ایدرکه نفرات عسکریه واسطه ومهمات حربیه یه دائرهیچ برکونه امداد واعانه فرانسه اراضیسندن اسپانیاده کی عصات طائفه سنه امرار وتسیار اولنمامق اوزره اسپانیا طپراغنه مجاور اولان ممالکی طرفلرنده لازم کلان اصول احتیاطیه یی وجه الیق اوزره التزام واختیار ایلیه

ایکنجی ماده انکلتره قرالی جنابلری متعهد اولورکه اسپانیا قرالیچه سنك انکلتره دولتندن استعانه طریقیله مطالبه واستدعا ایده یله جکی آلات ومهمات حربیه یی بالتمام کندینه ویره جکسندن ماعدا ایمجاب ایدرایسه قوت بحریه ایله دخی قرالیچهٔ مومی الیهایه امداد ومعاونت ایلیه

اوچنجی ماده پورتکیز دولتنك بالوکاله مدیری اولان براغانچه دوقه سی ایمپراطور جنابلری متفقلریله بالتمام متوافق الادا اولهرق بیك سکز یوز اوتوز درت سنه سی نیسانك اونده منعقد عهدنامه نك ایکنجی ماده سنده اسپانیا قرالیچه سی طرفندن عقد وتعهید اولنمش اولان عهود ومواثیقه مقابلهٔ کامله ایله قبول وایفاسی ارز وسنده اولدیغی اجلدن بو وجه اوزره تعهد ایدرکه ید تصرفنده بولنان کافهٔ اسباب ووسائل قویه ایله بین الدولتین المذکورتین بوندن بویله قرارداده اولهجق صورت ومنوال اوزره قرالیچهٔ مومی الیهایه امداد واعانه ایلیه

دردنجی ماده بالاده محررقید وبیان اولنان مواد بیك سکز یوز اوتوز درت سنه سی نیسانك اونده منعقد عهدنامه نك لفظ بلفظ درج اولنمش کی قوی ودستورالعمل طوتیلوب عهدنامهٔ مذکورك جزئی اولمق اوزره اعتبار اولنه وعقیب حالده دول معاهدین طرفندن تصدیق اولنوب تصدیقنامه لری قرق کون وعده سنده ویاخود ممکن ایسه اقل مدتده مبادله اولنه

بالاده مسطورالاسامی مرخصلر تأکیدا للحال سابق الذکر مواد مذیله یی اغستوس آینك التبسنده کندو امضالریله امضاومهرلریله تمهیراتمش اولدقلری وتشرین اولك بشنده مواد مزبوره نك تصدیقنامه لری مبادله اولنمش اولدیغی غزته اوراقنده محرر ومسطوردر



دفعه ۱۰۰ فی ذ ۲٤

سنه ۱۲۵۰

امور داخلیه

کریمهٔ محترمهٔ حضرت خلافتپناهی دولتلو عصمتلو صاحبه سلطان علیهٔ الشان حضرتلریله داماد معالی اقتران جناب جهانبانی دولتلو خلیل رفعت پاشا حضرتلری سایهٔ اعتوایهٔ حضرت شاهانه ده کندو لرینه مخصوص اولان ساحلسرای بهجت افزاده انواع نعم اسایش ایله ارام نشین استراحت واقبال اولدقاری حالده ضبجهٔ بانجهٔ ارجمندی وکلبن کاشن سرای نجابتمندی اولان بر بخل دلپسندزی کذران ایدن ذی القعدة الشریفه نك یکرمی ایکنجی بازار کونی احشام اوزری قد منهادهٔ عالم وجود اولوب ذات شوکتسمات حضرت شهنشاهی لطفا واحسانا ارتسی اثنین کونی ساحلسرای مذکوری تشریف معالی ردیف ملوکانه لریله ضبطه فرمای بیت الشرف شمس رخشان واشبوالتفات جهانبانه الیه مشارالیهما حضراتی مشرف وخندان بویمش اولدقلرندصکره فرزند دلبند نجابت کسترلرینك اسعد اسامیء جلیله دن اولان عبد الحمید بك نام محاسن اتسامی ایله تسمیه سنه رغبت سنیه وعاطفت علیهٔ شاهانه شایان بیورلمش وابرتسی کون جناب والای صدارتپناهی ودولتلو سرعسکر پاشا وقپودان پاشا وصدر پاشا حضراتی بشقه بشقه لاجل التبریك ساحلسرای سلطانی یه عزیمت ایدوب بعده اعاظم رجال سلطنت سنیه دن اولان ذوات کرام دخی بدیدار کیده رك اجرای لوازم تهنیت ایلش اولمغله همان رمز تعالی حضرتلری ولی نعمتز ولی نعمت عالم افندیمز حضرتلرینه توکفل عمیم واقبال احسان وسایهٔ احسانوایهٔ شاهانه یی الی یوم القیام مفارق انام وبخصیص بندکان صدق ارتسام اوزرنده سایبان بیورمسی دعوات خیریه سی بخلوص التمام تکرار قلنمشدر

نیش محافظی بولنان صالح پاشانك نیش رعایاسی حقنده بعض مرتبه تعدیسی واقع اولدیغی مسموع عالی اولمش وسایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده فقرای رعیتك ازادهٔ جور واعتساف اولهرق آسوده نشین امن وراحت اولمری خصوصی مطلوب ومرضی اولان حالاتدن بولنمش ومحل مذکور محافظه سنه ارباب درایتدن برذاتك مأمور وتعیین قلمسی لازم کلش اولدیغندن درسعادتده اقامت اوزره اولان میرمیران کرام قیصریه متصرفی اسبق عثمان خیری پاشا اوصاف مذکوره ایله متصف بندکان سلطنت سنیه دن اولدیغنه بناء شرف افزای سنوح وصدور یورلان ارادهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه موجبنجه شهرمذکورك سلطنی اولان بازارایرتسی کونی پاشای مومی الیهك باب عالی یه جلب ایله نیش محافظه سنه مأموریتی اجرا وکوسلندیل سنجاغی دخی عهده سنه توجیه ایله خلعت لازمه سی اکا اولنمش وسابق مومی الیهك دخی ولایتی اولان ایبلصانده اقامتی اراده یورلمشدر

مشاهیر اصحاب درسعام ومقررین تحقیق تبیین فضایل دن خامسهٔ سلیمانیه اعتبار یله قلندرخانه مدرسه سی امام زاده محمد اسعد افندینك حق الیقینده عمان یکران قدردانی حضرت خلافتپناهی جوشان وبحر بیقعر الطاف واسعهٔ لاطرفی جناب شهنشاهی دراغشان اولوب بلاد ار بعه دن امنه ملاذانی رتبه سی احسان وکانیان ایدن ذی القعدة الشریفه نك یکرمی سکزنجی کونیله مورخ منشور مولویتی کندویه مابین همایون طرفندن لطف ارسان ایله مومی الیه طبقهٔ علی طبقهٔ چراغ وشادان پیوزلمغله مواظبی اولدیغی دعوات استزادهٔ عمر وشوکت ملوکانه ده کافهٔ اهل علم وتلامذه سی ایله همزبان تکرار وفی یضهٔ دعوت اولان درس تکر وتحمد ولی نعمت عالمیانده مجلس بنده ایکن اولهرق ترتیل آیات بینات باخیره حصر لیسل ونهار ایتمش ودعاحکمویان قلمیدن بادوصله سلیمانیه شاه سلطان مدرسه نی مدرسی حضرتلری مصطفی افندی یه عاطفت انوری صادر اولان امر وارادهٔ مکارمعتاد حلافتپناهی موجبنجه یزنه خامسهٔ سلیمانیه اعتباری توجیه اولنوب اشبو ذی الحجهٔ الشریفه نك اون اوچنجی کونیله مورخ رؤس همایونی اعطا ایله ولسنی وایه دار مسرت اولمش وقدمای ارباب درسعادتدن اولوب بوندن اقدم دار السلطنهٔ السنیه مدرسلرندن ایکن مولی بلاد دوریه مسلکنه سلوك ایدن وحالا بوسنه دونوبنجی سنه مفصل ودعوات اجابت آیات جهانداری یه مستغل پیرانه اخلاص ضمیر سیدی شهری علی افندینك اوغلی احمد راقم افندی یه بالابتدا خارج ثالثهٔ شیخ وفا مدرسه سنك ماه مزبورك یشنجی کونیله مورخ رؤسی باراده همایون احسانه کنه سی وعلی الخصوص پدری تسریر ایله حق یوکیم ادعیهٔ صمیمیه زی استجلاب پیوزلمشدر

میراخور حضرت شهریاری پایه سیله میجل درکاه عالی قپوجی باشیلرندن دکزلی خاسی محصلی اولان طوامیلی زاده عثمان اغا مقتضای صدق وعبودیتی اوزره عتبهٔ علیای حضرت جهانداری یه رومان اولمق امنیهٔ شرف اشتمالیله بودفعه درسعادته کلش اولمغله اغای مومی الیه دولت علیه نك اصدقای قدمای بندکاندن واناطولینك قدیم اشرف خاندانندن بولنمش وخدمات سابقه سی جهتیله دخی نزد سلطنت سنیه ده تحصیل قدر وحیثیت ایتمش اولدیغنه وبو مثللو ذوات حقارنده عنایات مکارم غایات حضرت شاهانه پیدریغ وشایان پیوریلمکدیکنه بناء اغای مومی الیه اشبوذی الحجهٔ الشریفه نك ابتداسی اولان صالی کونی مابین همایون شاهانه یه جلب ایله رغبت شکن خاصیت توتیا وکبریا اولان خاکپای معالی پیمای حضرت تاجداری یه تاصیه سای عبودیت وانقیاد عالی یه مظهریتله کندوسنه سرمایهٔ کمال شرف ومسرت اولمق اره عواطف مالانتهایهٔ حضرت کیتی ستانیدن میراخورلق رتبه سنه خصوص بر طغره نشان احسانیله دخی سنهٔ افتخار ومباهاتی تزیین پیورلمشدر

ذات مکارمسمات حضرت شاهانه کافهٔ بندکان مصادقتنشان حقارنده

احسان والتفات شهنشاهیارینی سزاوار بیوره‌مقده و جمله بندگان وصنوف خدمهٔ دولت علیه‌لرندن هر بری حالو حالنجه یولندیغی خدمت ومأموریتده صادقانه غیرت واقدام ایله انتفات سنیهٔ حضرت ملوکانه یه کسب استحقاقه ومظهر لطف واحسان ملوکانه اولمغله از جان ودل سعی وورزش ایتمکده اولدیغی مثللو ضریخانهٔ عامره‌ده مأمورین وخدمه‌سنك امور مأموره‌لرنده مشهود عالی اولان غیرت وصداقت واستقامتلرینه مکافاة ومرحمة تلطیفلری مرادعنایت اعتیاد حضرت شاهانه بیورلوب مأمورین وخدمهٔ مومی الیهمك اولوجهله غیرتلرنده ضریخانهٔ عامره ناظری رجال دولت علیه‌دن علی رضا افندی حضرتلرینك دخی حسن اداره‌سی انضمامی درکار ونمودار اولدیغندن اشبوذی الحجة الشریفه‌نك یدنجی بازار ایرتسی کونی ناظر مشارالیه حضرتلری نائل التفات اولهجق مأمورین ایله مابین همایونه جلب اولنوب جمله‌سی حضور مکارم‌وفور شاهانه یه دخول ایله ناظر مشارالیه حضرتلرینه عواطف علیهٔ ملوکانه دن غایت نفیس وکرانبها برعدد دانه پرلنطه یوزك احسان شاهانه بیورلمش. وخواجکان دیوان همایوندن ضریخانهٔ عامره باش کاتبی ابراهیم افندی وجیب همایون کاتبی شوقی افندی ایله ضریخانهٔ عامره ذمت خایفه سعی شمسی افندی یه رتبهٔ ثانیه وخواجکان دیوان همایوندن کخیهٔ همایون کاتبی احمد افندی وسکهٔ همایون رسامی هاشم افندی ایله سکه‌زن باشی مصطفی افندی ومومی الیه باش کاتب معینده مستخدم حسیب افندی ومومی الیه شوقی افندی معینده مستخدم برادری عارف افندی یه رتبهٔ رابعه نشان ذیشانلری احسانیله هر بریتك سنهٔ بنکی وعبودیتلری التفات عالی ایله‌ترین اولمش وضریخانهٔ عامره مبایعه‌جیسی هوجه اغوبك قرنداشی هوجه قربت وضریخانهٔ عامره قیوجی باشیسی هوجه ایرم‌دخی مأمورینلرنده غیرت ایدر مقوله‌دن بولندقلرندن الموه‌دخی بررقطعه نشان عالی عنایت قلمش اولمغله بوصورت مومی الیهمه باعث مسرت وسائرلرینه وسیلهٔ شوق وغیرت برکیفیت اولدیغندن جمله طرفندن دعوات خیریهٔ حضرت شاهانه ایفاقلمشدر

× ×

درکاه عالی قپوجی باشیلرندن فلبه ناظری مصطفی اغانك اقرباسندن ودیوان همایون قلمی کتبه‌سندن ابراهیم شفیق بکك ارباب همز ومعرفتدن وشایستهٔ الطاف وعاطفت اولان بندکاندن اولدیغی پیانیله سایهٔ احسانویهٔ حضرت شاهانه‌ده کندوسنه خواجه‌لق رتبهٔ معتبره سی عنایت بیورلسی ناظر مومی الیه طرفندن نیاز والتماس اولمش اولمغله عواطف علیهٔ جناب ملوکانه دن مرحومی الیهه خواجه‌لق رتبهٔ رفیعه سی احسان بیورلمش واقتضا ایدن رؤس همایونی بالتصدیر طرفنه ارسال وتسییر قلمشدر

* ×××× * ×××× * ×××× * ×××× * ×××× * ×××× * ×××× * ××××

بغداد والیسی سعادتلو علی رضا پاشا حضرتلرینك مصرقلق خدمتنده اولان سلیم اغا وبغداده‌ده شمیرانیی سابق احمد اغا اصحاب صدق ودرایتدن اولدقلرندن ظل ظلیل مکارم عدیل حضرت شاهانه‌ده قپوجی باشیلق رتبه‌سی احسانیله بکام ومشار الیهمك یانلرینه یولنان ریزه لی ابراهیم حلمی افندی عیال وفضل ایله متصف اولهرق مومی الیهمك دخی استانبول تدریسیله نائل مرام بیورلسی والیٔ مشار الیه طرفندن انها والتماس اولنمش اولدیغندن بناء عنایت افزای سنوح وصدور بیورلدی ارادهٔ احسانعادهٔ جنـ ... موجبنجه مومی الیهمایه قپوجی باشیلق رتبهٔ رفیعه‌سی وافندیٔ مومی الیهه دخی بالبتدا خارج رابعهٔ یوسف پاشا مدرسه سی ماه مالك اون بریجی کونی ترجید واحسان وانجاب ایدن رؤس همایونلری اصدار ووالیٔ مشار الیه طرفنه تسیار قلمشدر

× × ═══ × × × × × × × × × × ═══ × ×

الامانیه خاندانلرندن طرسقانه دوقه‌لغی حکومتنه متعلق مصالح واقعه اوسترایا دولتی سفارتی طرفندن رؤیت اولنه‌کلمش ایسه‌ده بوندن اقدم دولت علیه ابدی الدوام ایله حکومت مذکوره بینده عقدمعاهدهٔ تجارت قلمش وبوجهتله حکومت مذکوره طرفندن درسعادتده مصلحتکذار نصب وتعیین اولنمش اولدیغندن اصول قدیمه‌دن اولدیغی اوزره مصلحتکذار مومی الیه کندهٔ رسما باب عالی یه ورود ایله اعلان اوازم مأموریت ومخصوصیت ایدرك اعتماد نامه سنی تسلیم ایلمشدر

اشبوذی الحجة الشریفه‌نك اون برنجی جمعه کیجه‌سی ساعت یدی صولرنده سلوری قپوسی قریبنده قوجه مصطفی پاشا محله سنده بوستان اوطه‌لرنده عایشه خاتون خانه‌سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اطرافنه سرایت ایتیوب انجق برباب خانه محترق اولوب سوئمشدر

امور خارجیه

کانون ثانینك اواسطی تاریخیله اوروپادن درسعادته وارد اولان غرته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه‌سیدر

تشرین ثانی آینده انکلتره دولتنده اوج درت سنه‌دنبرو باش وکیل اولان اورغری وپونك زیر نظارتنده پولیسان بالجمله مناصب وکلاسی بالایجاب عزل اولنوب انکلتره قرالی طرفندن دومار شهرنده مأمور اقامت اولان روبرپیل نام درایتکار لوندره یه جلب اولنوب عهده سنه باش وکیلك احاله اولنه‌رق بروجه معتاد مومی الیهك انضمام رأی واستصوابیله نظارت امور اجنبیه تحریراتنك کیسه‌سی ولنقون نام دوقه‌یه وسائر بالجمله خدمات دولت تحریراتنك کیسه‌لری ارباب استحقاقك یدلرینه تسلیم واعطا وتوجیه مناصب عامهٔ وکلا مراسمی اجراسندن صکره دولت مشارالیهك پیوك وکوچك وکلاوخدمه‌سی دائره‌سندن عبارت اولان پارلامنتو تعبیر دیوان عمومینك جمیع اصول دیرینهٔ مملکك اوزره بالذات قرال مشارالیه طرفندن فسخ اولنش ومجددا دیکر پارلامنتونك عقدوترتیبنه مباشرت ایتمك اوزره پارلامنتوار بابنك انتخاب وتخصیصی مادهسی اجراسنه اهلیتله مأمور ومعتمد اولنلره اقتضا ایدن تنبیهات وبرلمش وتبدیلات مذکوره اجراسی عقیبنده مومی الیه دوبریل طرفندن طامووددت شهرنده پارلامنتوار بابنك انتخابنه مأمور اولان ذواته خطابا یانامهٔ آتی الذکر تحریر وارسال اولنمشدر

صورت یانامهٔ مذکور

بنم مروتکارلرم جنابلری کچن تشرین ثانی آینك اون دردنده روما شهرنده اقامت اوزره ایکن ناکاه فخامتلو انکلتره قرالی طرفندن برقطعه امرنامه‌راحذ وب ورود اولوب خلاصهٔ مألنده برآن اقدم انکلتره جانبنه عود ورجعت وتجددا برطاقم وکلای دولتك انتخاب ونصبی خصوصنده قرال مشار الیهه معاونت ایتمك اوزره طرفه تحریر واشارت اولنمش اولمغله درحال امر نامهٔ مذکورك مضمونته سرعت امتثال اظهاریله پوطرفه وصولم عقیبنده واقع اولان امور عامه‌نك حقیقت حال وکیفیتنی تحری وتدقیق ایلدکده نصکره عهده سندن کلمکه ملحوظ اللیاقة اولهجکم کافهٔ خدمات التزامی ایچون منبو عمك امر واراده‌سنه بلا تردد اعالهٔ کردن متابعت ایتمك اوزره عزم ونیت ایلمشدر بو دفعه دولتمك باش وکالتی منصبنی قبولم خصوصی بتمزده واقع اولان روابط ملکیه‌نك شمدیکی وقت وحاله نظرا انقطاعنی موجب برکیفیت ایسه‌ده عمومی مملکت دیواننده پروکیل انتخابنك ابقای لوازمنه مأمور اولدیغکز حالده روابط مذکوره‌نك تجددی فکر وملاحظه‌سنه‌مبنی وکلای دولتدن معدودیتم کیفیتی تحریر اولنه‌رق کیفیت مذکوره کمال دقت وامعان ایله مطالعه وتدقیق اولنمش اولدیغندن بوبابده کیفیتی تحریر ایلدیکی قدرمکمل ومفصل وجه‌اوزره اصول ومطالعات پولیتیقیه‌می طرفکزه کشف وتقریر ایتمك لازمهٔ ذمتمدن معدود در طرمکزدن مجددا مطلوبم اولان حسن اعتماد وامنیتك صورتنه واز قدیم بینناده کذران ایتمش اولان معاملات دوستانه نك دوام ومتانتنه نظرا مخالصت قویه نك اثباتی زیاده مقبول وذی قیمت اولدیغی اوقات مشکله‌ده حصه‌ده ظهوره کلمش اولان امتحانات قلبیه کزك درجه‌سنه کوره طرفکدن اشبو تفصیلات حالیه‌نك افاده واتهاسنه استحقاقکز درکار اولدیغی اشکار در کذلك معدود اجزاسی ومقبول ومعتبر وکلاسی اولدیغکز مسلم ودعاوی التزام حالا یلزمدن صرف نظر برله اسباب نظام واسایشك وقایه سنه وبرمعقول ومعتدل حکومتك تقویهٔ امورینه مقید ومشغول اولهکلدیکی امر غیر مبهم اولان جمعیت ملیه‌نك کثرت عدد وکیت وعقل ودرایت ایله موصوف اولان صنفنه طوغرودن طوغرو سوزك واسطه کزایله مراجعت والتجا وامر استطلاعی صنف مذکورك کمال تهالك اوزره انتظار داشتی اولغده‌ایدوکی نمایان واستبعادی خصوصی بردولت وکیلنك کرك خیال وخاطرینه کلمك وکرك مصلحت مخصوصه‌سنه یراشمق عدیم الامکان اولان اصول عمومیه ومطالعات منویه‌یی آشکاره‌جه کندینه عرض وانهاایتمك اوزره اشبووقت فرصتی نعم الوسیله اتخاذ ایلشمدر بنم اخلاص کارلرم رضادادهٔ تمشیت واداره سی اولمش اولدیغم خدمات شاقه‌نك عهدهٔ التزامه تحمیل واحاله‌سی خصوصی‌نه برکیفیت ارادهٔ اختیاریه‌م ایجابندن نشأت ایتمشدرونه آخر برکونه حرص جاه واقبال سوداسیله بن اینك تحصیلنه حسرتکش اولنمدر مأموریت مذکوره جهتیله حصه‌ده حاصل اولان نفوذ وامتیازسرمایه سی لازم انتعاقب اولان ضرر وجفای طاقتفرسانك آثارینه برعوض کافی اولمق اوزره عنده‌مده معدود دکل ایسه‌ده بومثللوحالاتك ظهوری محضا مصلحت ذاتیه‌یه مخصوص اسباب ووسائله مبنی اولمق ملابسه سیله اولبابده سزلك ذهنکزی اشغالدن اجتناب ایدرك انجق قرال جنابلری بربحران صعوبت اقترانده بنم استخدامی مطلوب ایتمش اولدیغی اشعاریله اکتفا ایدرم یوارالقده شومشکلك حلنه مجبور اولمش ایدمکه عجب قرال جنابلرینك ذکر اولنان امر وتنبیهنه اطاعت ایتکمی لازم کلور ویاخود مؤخرا وضع اولنان نظام مجدد قانونی کرك بنم کرك بکله متفق اولان سائرجمیع ذواتك شمدیدن والی الابد قرال خدمتنه دخولرینی مانع اولورظاهر حالده برکونه عدم لیاقت شرطنی حقده ایجاب ایتمش کبیدر دیو وسیلهٔ اعتذارا ولمق اوزره درمیان ایدرك هر برکونه مسؤلیتی دفع ورد ایتمکمی اقتضا ایدر ومأمور اولان برادمه کوره بومثللو برمسلك واصول اوزره عمل وحرکت ایتمك لایق ورواعیدر ونظام مجددقانونك مادهٔ اصلیه‌سی وعلت غائیه‌سی اهالی مملکتك رأی صواب وطوغری یوله مناسب وجه اوزره ایصالی امیدینی تماما قطع وازاله ایتمك وقرال جنابلری بالذات تبعه‌سی بیننده مستقل الانتخاب اولمیه رق فلان ویافلان مأمورین صنفندن وکلاسنی انتخاب ایتمکه مجبور اولهجق درجه‌ده ذات قرالیتك خاصهٔ لازمه‌سندن اولان وسعت استقلالیه‌یی طارانتی اساسنه مبنی اولمش ایدوکی قبول ایتمك جائز وجسبانیمدر دیو کندو کندیمه سؤال ایتمکدن خالی دکلیدم بومحاکمات عقلیه اثناسنده دیکر برمسلکك اختیاری عندمده مستحسن کورلمش اولوب انجق کرك بن وکرك بکله ازهرجهت بالتمام متفق الرأی والنیه اولهرق معتقده استخداملری مقتضی اولان مأمورین اشبو مملکتك امور ومصالحنی مردانه ومفیدانه وجه اوزره تمشیت واداره ایچون لازم کلان اعتماد عامه یه استناد ایده بیله جکمزمرتبه ده بنم اصوللهٔ انکلتره دولتنده پارلامنتوار بابنك مستحق انتخابی اولان زمرهٔ اصولی بیننده برصورت توافق احتمالاتنی تحقیق نظر دقیق ایله کرکی کبی اوزره تحقیق تدقیق ایتدیکمه ذکر اولنان مسلکك اختیار بنده طرفمدن قرار ویلمامش ایدی وسربسبت وآشکار وجه اوزره براعلان اصول صورتی ذکر اولنان اعتماد عامه‌نك صلاحیت استجلا بنه بروسیلهٔ مستقله اولدیغی وبیمنی ومطلق بعض اصول عوام پسند تعهدینك یانی مأمور انتخاب اولان ذواتك بعضسنی برمدتجك بالاغفال موقتا ترویج مصلحته کارکر تأثیر اولمق ممکنات حالیه‌دن ایسه ده نهایة الامر اصول مذکوره تعهد اولنه‌کلدیکی وجه‌اوزره جاری ومرعی طوتلدیغی حالده وباخود تعهد ایدنلرك لازمهٔ شان ومرتبه سنه مطابق چشمدیغی صورتده بهمه حال بستون ساقط ومعطل قلنه‌جقی دخی یقیناً معلوم ومحرر ومدرر بناء علی ذلك ایو وقته قدر کافهٔ ترکات ومکتاتمده اختیارایتمش اولدیغم اصول دلکیه‌نك مذهبی حقنده اعلان صورت عصیان شرطیله اداره امور دوتنك عنانی قبض وتسلم ایتمك بروجهله قابل الامکان اولمدیغنی الی آخر الازمان معلوم عامهٔ عالمیان اولمق اوزره بودفعه جمله یه اشعار وبیان ایلدیکم اثناده نظام مجدد قانونك وضعندن کرك اول وکرك صکره اسباب رفاه عامه مخالف کلان نظامات دیرینه‌نك حامیسی ویاخود اصلاح احوال عبادی منتج اولان نظامات معقوله ایجادینك عدوسی اولمش اولدیغمی وجهلهمن الوجوه قبول وتسلیم ایتمك دخی احتمالم بوقدرو بو بایده حقمده واقع اولهبیلان هربرکونه اتهام وافترا احتمالنی دفع ایتمك ایچون سکه اصولنه وجزاقا نونلرینك اصلاح واستحکامی وبینهٔ جرم وتهمت اسنشهادیله واقع اولان فصل نزاع مجرمین اصولنك بالتمام امرار نظر دقت ایله تصحیح وانتظامی خصوصلرینه دائر کذران ایتمش اولان اراء عظیمه‌نك تسویه سنده فعلا صرف اولنمش اولان غیرتم ومنصفانه قطع نزاع حقوق ناس مصلحتنه متفرع اولان سائر موادك تنظیمنده اعمال وحرکاتمك اساسی اولمق اوزره جمله مواجهه‌سنده بسط وبیان اولنمش اولان رأی ومطالعه‌لرم کیفیاتنه اعادهٔ نظر دقت ایتمك اوزره جمله کزی حواله ایدوب کیفیات مذکوره تحقیقنه حواله‌مك سبی دخی فالنی مثبت اولان حالات وحرکاتك وقوعی تقدیرنده کرك عادات قدیمه یه رعایة وکرك دفع ضرر ایچون لازم کلان زحمت ومسؤلیتدن احترازا ومجانبة اول حالاتك تجویزینه وقتا من الاوقات ارائهٔ صورت تمایلات میل ورغبتنده اولمامش اولدیغمك اثباتی عرضنده مبنی ایدیکی جملی وبه بهیدر انجق بعض کیمسه‌لر طرفندن بوکونه پرسؤال عرض وایراد اولنورکه مؤخرا وضع واجرا اولنان نظام قانونی نظامات ملکیه‌یه دائر برتاریخ جدید مبدائی حکمنده معدود اولوب دولت وکیلی اولان کیمسه اولا قانون مذکوری حد ذاتنده تماما حفظ ورعایت وثانیا قانون مذکورك معنای حقیقیسی لازمه سنجه‌عمل وحرکت خصوصلرنده درکار اولان نیتی تصریحا بیان واشعار ایتمك لازمهٔ ذمتمدن معدود سؤال مذکوره یو وجه اوزره جواب اولنور یعنی یوندن اقدم تنظیم اولنان قانونك اصولی اوزره مرتب اولان مملکت دیوانتك ارباب عدالتدن معدود اولمق اوزره وکلای ملت دائرهٔ مجلسنه داخل اولمش اولدیغم وقتده قانون مذکور نظامات حکومت قانونیه یه عائد بردعوای جسیم مشکلنك علی الوجه القطعی تماما وکاملا حلنی حصوله کتورمش کبی حنده‌ده معدود اولدیغنی وبومملکتك خیرخواهان رفاه اسایش احوالی اولنلرك هیچ بریسی اول حل مشکلك اساسنی کرك وسائل جبریه وکرك آخر برکونه حیله خفیه صورتیله تبدیل وتغییر ایتمك جسارتی قیدینه دوشمیه جکنی بیان ایله مجلس مذکورده نظام مجدد قانونه دائر درمیان اولمش اولان افاداتمی بودفعه دخی عینیله تکرار وتصدیق ایدوب وجوه واعیان قضاجاعتلری حقنده واقع اولان تفتیش مادهٔ سیچون دخی قرال جنابلرینی دوام مصلحت مذکوره یه تشویق وابرام وتفتیش مزبورك مقدمات اسباب ایجابیه سی نتیجه لایقه یه مقابل کلك اوزره سعی واقدام ایتمك وبملکتده غالب آیین ومذهبدن عدول سبیله دیسیدتنه تسمیه اولنان اهل اعتزال طائفه‌سنك خصوصنه دائر طائفهٔ مزبوریه‌یی دولت درسخانه‌لرینه دوامدن مانع اولان سبب اصلینك عدم سلب واضمحلاسیله فقط شدتنك تخفیفنه مدار اولهبیله جك بعض مساعدات امتیازیه‌یی حقلرنده مبذول وشایان قبلق ونظام جماعت رهابین مادهٔ جسیمه‌سنه دائر کنبسا ومناستراموالارینك بعض اسباب نامناسبه ضمنده محل آخره نقل ملکینی خصوصنی بروجهله تحریر ایتمك احتمالم اولیوب انجق انکلتره دولتنه ملحق اولانده مملکتده کنبسا ایرادارینك انقسامی وجه الیق اوزره حصولپذیر اولمق قابل اولدیغی تقدیرده هر وجهله مقبولم اولدیغی کذلك انکلتره مملکتنده دخی واقع کیسا ترکاتینی حقنده دخی اعتقاد عامه انصاف اوزره استدعا ایده بیله جکی کافهٔ تخفیفات وتعدیلاتی ازدل وجان تسویغ وارزان ایتمك خصوصلرنده

طرفندن سرعتو تجویز اولنمیه جغی درکار وقرال دائره سنك ادارهٔ مصارفی ضمنده مملکتدن ادا اولنمق اوزره معتاد اولان معاشك خصوصیجون دخی قرارکیر اولمش اولان نظام سابق عندمده هر وجهله مرعی ومعتبر وفسخ وتغییر نا متصور اولق اوزره عد اولنمقدن خالی دکل ایسه ده خصوص مزبورك نظام لاحق تصحیح واصلاح کیفیاتنه موقوف ایدیکی آشکار در بنم مرونکارلرم امور ملکیه یه دائر اولان اصول سابقه مدن کف ید ایتمك ممکن اولمیوب انجق اصول مذکوره مرکزنده پا برجای استقامت اولمقده ایسمده ذکر اولنان اصولی ایجابات حالیه یه وعقول ناسنه کامل بولمش ویاخود لازم الوجود اولمش اولان ادرارات فضلیه یه تطبیق ایتمکدن بر وجهله اعراض واغماض ایتدیکم پدیدار درخاطرجده امور سلمیه نك وقایه وابقاسی وعهود مستقره نك تنفیذ واجراسی وداخله و برکو وتکلیفلرك تخفیف وتنزیلیله اسباب فوائد عامه نك استحصالی ومفادات سنیه سنك تعالقه نك مجددا اصلاحی کیفیاتی قرال وکلاسنك اقدم نیات وافکارلری اوله جغی درکار اولوب قرالك خاصهٔ لازمهٔ استقلالیه سی وکلای دولتك انتخابی خصوصنده سر بسبت اوزره اجرا اولنمق وصورت سیله وکلاسنك ادارهٔ امور ملکیه دن طولایی وقوعه کله جك مسؤلیتلری اخیق ظهور ایدن اعمال وافعالرینه کوره انصاف اوزره قطع ورؤیت قلنمق اقتضاسنك قبولی دخی بالمقابله انکلتره ملتنك تسلیمکرده عقل ودراتی اوله جغی بی اشتباهدر دیو موحی الیه باش وسکیل جنابلری ختم مقال ایلدیکی غرتله اورا قندره محرر

ومسطوردر

غریبه

کوتاهیه سنجاغی داخلنده کائن سماوجه قصه سی قراسندن صاوجیار قریه سی اهالیسندن قنطار اوغلی حسن نام کیسه نك کندیان ایدن شوال مکرمك یکرمی طقوزنجی کونی قوج قویرونی مثللو قویرونلی اوله رق براوغلی تولد ایتش اولدیغنك علم وخبری جریده اوطه سندن تقویم وقایعخانه یه کلشدر همان یشاپوب قوج یکیت اولسون

امور داخلیه

المظفر * کلهٔ فال جعله سنك عددیله یکسان اولدیغی امام اول مجعل حضرت شهریار بلند اقتدار وصدر روم خجسته آثار السید محمد زین العابدین افندی حضرتلرینك قلم الهام رقملریله حساب اولنوب بو وجه وجیه یراعة الاستهلال مجلهٔ سعادتی مانند پرتو افتاب درخشان اولان اشبو سنهٔ عمیمة المیمنه که * همچرتك بیك ایکی یوزاللی بریدر حالا * پادشاه روز افزون وشهنشاه ربع مسکون دام ماتوارد الشهور والاعوام ومانعاقب اللیالی والایام افندیمز حضرتلرینه اول سال میمنت اشتمالی خدمت مفخرت ماهیت تبریکده دأب دیرین اوزره زبان اهل طبیعت تبلیل وهزار رخامهٔ دعاکویان تفأل یراه صدر مشارالیه اسبغ الفیض علیه حضرتلری کلهٔ لطیفهٔ مذکوره یی شرح مقامنده * المظفر بیك ایکیوزاللی برتاریخ یل * مصراعنی نظمله تاریخ یل فقره سنده اولان حروف دخی سنهٔ مرقومه یه موافق اولمغله بوصورته یرمصراعه لفظا برومعنی ایکی تاریخ درجیله اظهار مهارت بیورمش ومولای فخامتلو واصف افندی زاده لبیب افندی ایله مدرسین کرامدن طرقجی زاده مصطفی بیك مخدومی زبوریك وخدمهٔ خزینهٔ همایوندن کیجه جی زاده عزت ملا مرحومك ایکنجی مخدومی علی رشاد افندی وحالا اوقاف همایون معتشی شکری افندی زاده مدرسین کرامدن توفیق افندی جست وجوی طبع جوان توانلریله باتوارد التصحیح خزانهٔ حافظه لرنده * خدانوسلی مسعود ایلیه سلطان محمود ه * تاریخ رعناسی بولنمش وخواجکان دیوان همایوندن جریده اوطه سی باش کاتبی کمال افندی * سعد ایله کادی همچرتك بیك ایکی یوزاللی بری * نوسالی مسعود ایلیه سلطان محمود ه خدا * بیتنده که مصراع اولی لفظا ومعنی ایکی تاریخی شامل اولمغله اوچ تاریخ حسابیله حفا که تأثیر اسما سرنجه اسمی مسماسنه مطابق اولدیغنی بیان ایتمش وحالا سمنی بنا امینی معیننده کاتب دیوان همایون کتبه سندن طالب افندی دخی تقویم وقایعخانه طرفنه کوندروب تبریك شاهانه یی حاوی اولان قصیده لرینك برنده * همچرتك بیك ایکیوزاللی بریدر حالا * حان محمود سعید ایلیه یزدان سندن * تاریخنرینه موفق اولمش ووهبی افندی زاده خیری افندی * سانی اسعد ایلسون سلطان محمود خدا * وورق شمار صحایف دعا ودخل دائره زمرهٔ ادبا کورانی صحاف سید خضر افندی * خان محمود بوالطف سال نوسعود اوله * و * بر وجود شاه عالم پاشرف * سال خیر الفال نو بادا سعید * وادبای موالیدن متوفی علی بهار افندینك ثمرهٔ شجرهٔ وجودی یعنی نجل استعداد نمودی دیوان همایون کتبه سندن احمد صائب افندی * اقبالله اوله سعید سال نو محمود خان * وادبای مدرسین کرامدن بغدادی خواجه عبد الرحمن افندی * برخان محمود دوم بادا همایون حال سال * و * ان هذا لعام نفع للانام * وحالا اسکدار قاضیسی لطیف افندی * خان محموده اوله سال مبارك ایمن * وموالی دوریه دن حلمی افندی زاده فتحی افندینك دامادی دیوان همایون کتبه سندن ارباب دانش وحیثیتدن سیرت افندی سنهٔ مرقومه حسابنه موافق * تاریخم * لفظی عنوان ایدوب * سعید ایده همان محمود خانه سانی مولی * وشیخ زاده اسعد فقیرك برادر زاده سی تقویم وقایعخانه ده مستخدم مترجم عربی مدرسندن السید احمد نظیف افندی * بشری لسلطان الزمان قد اقبل العام الجدید * وغلطه محکمه سی نائب کامل افندی دخی فیض رب جلیل ایله * جایل ایده یکی سالی مبارك خان محموده * کلدسته تواریخ نامهٔ لطائف شامللرینی کوبان ومدرسندن مدللو مفتیسی زاده شاکر افندی * بالب اخلاص شاکر سویلدم تاریخنی * خان محمود ه یوسالی ایلسون مولی سعید * وسابقا بوسنه ملاسی صماقوری زاده نظیف افندی دخی * نظیفا دل و یرر ماه وفلك انوار تاریخنه * حدا سلطان محمود ه مبارك ایده یو سالی * وایاصوفیه جامع شریفنده درس ودعا ایله مشغول فرمانی نظیف افندی * فال خیر یله دیدی تاریخنی افقر نظیف * خان محموده یونوسال اولدی یمن ایله سعید * تاریخلرینی انشاد ایله سجعه شعار دعای شهنشاه زمان اولمشار در سنهٔ جدیده یه وصف موقعنده یالاده یازیلان تاریخ حالا خواص رفیعه قاضیسی رفعت بکك اونوب تاریخ مذکوری بر وجه محرر طالب افندی دخی بولمشدر * * عصر عمرك خواجوی کرمانیسی ونقش دلفریب حضنك مانیسی مولانا عزیزی افندی لفظا ومعنی * باده مژده بیك ایکیوز الی بروقت الربیع * تاریخ فریدیله اظهار صنعت بدیع ایتمشدر

سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت جهانبانیده ممالك محروسه ده اجرا اولندیغی مثللو بتوفیقه تعالی بوسنه ایالتیله هرسك سنجاغنده دخی ردیف عساکر منصوره ترتیب وتحریری خصوصی مقدمجه ارکان ایالت وبالجمله اهالی مملکتك کمال خواهش واستکلریله سعادتلو بوسنه والیسی داود پاشا وهرسك سنجاغی متصرفی سعادتلو علی پاشا وند کره اول عاکف افندی معرفتلریله ویریلان قرار وصورت وجهله همان ترتیب ونظامنامه لری اوزره تعلیم وتعلمه مبادرت اولنمق اوزره نظامات حسنه وتنبیهات ووصایای مقتضیه یی حاوی بالالری مبارك خطوط همایون حضرت شاهانه ایله موشح ومزین اصدار اولنمش اوامر علیه وتعلیمات همایون الای امین کامل بك ایله ارسال وتسیار اولنمش اولدیغی کچنده چیقان تقویم وقایع نمخده سنده انتشار ویان قلنمشدی الای امینی میرمومی الیه حرز یمین افتخاری اولان خطوط شریفهٔ شاهانه ایله ماه سابق یعنی ذی القعدة الشریفنك یکرمی ایکنجی بازارکونی سرای بوسنه یه برنجی ساعت محله وصولندن اولجه محل مذکوره خصوص چادر قورولوب بوسنه قاضیسی افندی وند کره اول افندی مومی الیه وموالی مشار الیهك مخدومی وکخداسی ومفتی ونقیب الاشراف قائمقامی افندیلر ووجوه بلده دن اولان ذوات وبالجمله اهالی وموالی مشار الیهك دائره لری خلق لاجل الاستقبال محل مرقومه عزیمت واقتضاسی اوزره مکمل الای ترتیبنه مسارعت ایدرك میرمومی الیه قارشودن کورندیکی کبی جمله سی حضوات تعظیم وتکریمه قیام واورا ده براز تنفس وارامدن صکره مرتب اولان الای بهیجت احتوا ایله سرای بوسنه یه کیریلوب پاشا قپوسنه تقریبا رزه میرمومی الیهك پیشکاهنده بخور دانلر کشیده وموالی مشار الیه بیك طاشندن اشاعی خطوط همایون ملوکانه یی کمال تعظیم وابجال ایله استقبال اوارمغی اجرا واب اداب ایله تقبیل وتقبیل مراسمنی دخی ایفادن صکره دست براورده افتخار یله دیوانخانه ده ترتیب دیوان اولنه رق جمله سی حاضر اولدقلری حالده فتحه وقرائت ومضمون ابهت مشحونی حضار مومی الیهمه تأثیر ایله دو چشم ابتهال رندن اهالهٔ سرشك مسرت ومفخرت وحقارزده ارزان بیورولان مساعدات وعنایات

حضرت شاهانه یه تشکرا جمله سی یکزبان اوله رق دعای واجب الادای جناب جهانبانی یی ایصال بارگاه اجابت وطوبا براندا ختیله اظهار شادمانی وفرحت ایلدکلرندن صکره خطوط شریفهٔ مذکوره نك مضامین منیفه سی علی العموم اهالیٔ مملکتك معلوملری اولمق اوزره محکمه ده دخی قرائت عقیبنده مجلس شرعیده قرأت عظیم الشأندن عشر شریف سلا ویله تکرار دعوات خیریهٔ حضرت ظل اللهی نأدیه سنه مبادرت اولنمش وارکان ووجوه ایالتدن اولان ذوات بالجمله اهالیٔ مملکت مقتضای دیانت ومبتغای حمیت وعبودیتلری اوزره اوامر علیه یه از جان ودل کمال امتثال ومطاوعتلرندن ورضای میامن اقتضای عالی یی جان وباش ایله تحصیله مسارعتلرندن ناشی همان اوانده تبرکا وتیمنا تعلیمه بدأ ایله مجلس مذکوره حاضر بولنان متعیان مملکتدن باوکباشی حسن اغا کندوسی وخواهشیله یوزباشی نصب وتعیین اولنه رق والیٔ مشارالیه طرفندن کندوسنه حروفات ایکسا قلمش ومتعاقبا محلات وسائره دن ترتیب ایتمش اولدقلری بر بلوك ردیف منصوره دن استکثاریله وافر عسکر یازلمش ونوینو توفیروتکثیرینه مباشرت اولنمش اولدیغی کیفیاتی مشار ومومی الیهم طرفندن بروجه تفصیل اشعار وترقیم واعلام ومحضر تقدیم قلمش اولمغله حقا که یوسنه ایالتك بالجمله ارکان ووجوه واعیانسی مقتضای صدق ودیانتلری اوزره بو وجهله حقلرنده شایان یوردمش اولان لطف واحسان شاهانه نك شکر وقدر بی یه لرك اظهاردن ودولت علیهٔ حضرت شاهانه ده واقع اولان عهد ومیثاقلری مقتضاسنی اجرایه سرعت ومبادرتلری تزدعاییده رهین محظوظیت اولمش وبوجهتله ان شاءالله تعالی بوندن بویله دخی نظام مذکورك دخواه عالی وجهله تأسیس واجراسی صورتنك استکمالنه سعی وغیرت ایلدکری جمله سنه فریضهٔ ذمت ودیانت یولنمش اولمغله بو بابده اقتضاسی اوزره والی ومتصرف مشارالیهمایه تحبیبات لازمه ووصایای مقتضیه درجیله جوابنامه لر تحریر ونسیار اولنمشدر

درسعادت وبلاد ثلثه وبالجمله ممالك محروسه ده واقع اوقاف شریفه حلیفا تندن اولان جوامع ومساجد وخیرات سائره نك شرائط مرعیه سنه رعایتله دائما ومستمرا اعمارلری وسائل حسنه سنك استحصالی لازمه دن وخدمات مقتضیه لرینك بلاقصور ونقصان واکمالی ایجاب ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه دن اولمه رق بوخصوص خبریت نصوصك دخواه عالی وجهله تنظیم واجراسی تولیت وسائر جهاتك اهلنه تفویض ووارداتلرینك بالتحقیق ظاهره اخراجیله مأکل صورتنه دن قورتارلمسی وحسن اداره مرکزینه قونلمسی امر اهمنه صرف دقت وغیرت اولنمغله متوقف اولمغدن ناشی اومقوله محل اولان تولیتلرك شروطنه توفیقا کیفیتی جانب نظارتلرندن یا تحقیق تنظیم وجهات علیه دخی بالامتحان اهل وارباینه بالاعلام توجیه اولنمشده ایسه ده طشره زده واقع بعض اوقاف رایتلری حلنده جانب نظارتلرندن استعلام اولنمسزین روم ایلی واناطولی عسکری قلملرندن ساده عرضحال ایله توجهاتی اجرا وشروط بوینجه انهاسیله محدث اوله رق برطاقم جهات دخی اختراع اولدیغندن بشقه بعضا دخی تبدیل مالیه قلمی براتبه تصرف اولنه کلان جهات قیدلری یتقریب جانبه رق محدث ویبلزوم برطاقم جهاته ذکر اولنان عسکری روزنامچه لری طرفندن مغایر شروط ویرات اعطاسی مثللو حالات وقوعیله اوقاف شریفه قیودینك وشروط ونظامنك اختلالنی موجب اولمغده ایدوکی روشما اولدیغندن سابقهٔ مکارم وایهٔ حضرت ظل اللهیه بالجمله اوقاف شریفه قیودینك اومقوله اختلالدن وقایه سیله حسن اداره سی رابطه سنك استکمالی وهمیه حال اختلال مزبورك اوکی کبدرلمسی ایجاب حالدن ایدوکنه مبنی بوخصوصك اقتضای حسن تسویه سی لدی المطالعه سالف الذکر روم ایلی واناطولی عسکری روزنامچه لرنده دردست تداول اولان بالجمله قیوداتی مستخدم بولنان کاتبلریله برابر باب دفتریده اکثر اوقافك مقید بولندیغی اقلام معتبره یه نقل وکتبهٔ مزبوره دخی مرجعهٔ ایجابنه کوره اقلام مذکوره یه تقسیم اولنه رق فیما بعد اشبو اوقاف متقوله نك واقع اولدقجق توجیهاتی سائر اوقاف شریفه مثللو نظارتلری جانبندن وبلا نظارتلرك نظارت اوقاف همایون طرفندن استعلام اولنه رق بارؤس همایون اجرا اولنمق وبعد ازین رسم قسمت عسکریه یه دائر طشره یازلمسی لازم کلان اوامر دخی صدر بن محترمین حضراتی طرفلرندن باتقریر دیوان همایون قلمنه دن اصدار قلنمق اوزره ضابطهٔ نظامه توثیقیله کیفیات مشروحه حرمین شریفین محاسبه سی قلمنه قید وجانب والای فتواپناهی وصدر بن محترمین حضراتی طرفلرینه ودیوان همایون وحرمین شریفین قلملرینه واوقاف همایون خزینه سی طرفنه بشقه بشقه عم وخبرلری اعطاسیله اجراسی خصوصی حالا اوقاف همایون ناظری سعادتلو حسیب افندی طرفندن باتقریر افاده واسلیذان اولنمش ووقتا بوخصوص امور دینیه دن واعتنا اولنه حق مواد خبریه دن اولوب شویله که ذکر اولنان عسکری روزنامچه لری قبلی عتیق برشی اولهرق مرورزمان جهتیله حسن نظامدن چیقمش واصول وفروعنه وقوعی اولمیانرك انسده قالمش اولدیغندن اوبه دنبر و باب عالی وباب دفتری افلامنده بلاهتمام مرعی الاجرا اولان توجیهات دیوانیه یه اشبو عسکری قلملرنده قطعا وقوف ورعایت بولنمیه رق جهات علیه یه دائر وسائر ناحق ونا بجا توجیهاتلر واقع اولمقده وقیود وشروط ونظامانه مخالف براتلر ویرلمکده واکرچه ارائق ارائق تنبیهات لازمه اجرا اولنمسی مناسب وبلکه بوکیفیت تأسیس امکن مبانیٔ حسن انتظام اولمقده اولان مأثر جلیلهٔ حضرت کبتی ستانیدن اولهرق دعوات خیریه یی مستجلب ومحسنات عدیده یی مستوجب کورنمش اولدیغندن اوالوجهله اجرا وتسویه سی خصوصنه ارادهٔ مجاسنعادهٔ حضرت ملوکانه شرفصدور وصدور بیورلمش اولمغله بتوفیقه تعالی بو وجهله اجرای مقتضاسنه مبادرت اولنه رق بوخصوص خیریت نصوص سایهٔ عدالتوایهٔ حضرت ظل اللهیده سرلوحهٔ محسنات کونیه عد اولنقلغه سزا برکیفیت اولمشدر واشبو نظام مستحسن اقتضاسنه نظرا شمدی یه قدر اومقوله عسکری روزنامچه سی براتیله جهات وسائره یه مصرف اولانلرید اینده اولان عتیق براتلرینی تجدید ایده جك اولدقلرندن بوندن بویله ظهور ایدیکجه اصول ونظامنه تطبیقا عتیق براتلر بطاله براغیله رق مالیه طرفندن یدلرینه تجدداجروات شریفه اعطا اولنمسی اقتضای نظامدن بولنمشدر

عواطف علیهٔ حضرت ملوکانه دن ادرنه ملاقی رتبه سی احسان پیورلمش اولدیغی بوندن اولکی تقویم وقایع نسخنده ذکر وبیان اولنان موصی الیه امام زاده اسعد افندینك عهده سندن محفله اولان قلندرخانه مدرسه سی موصلهٔ سلیمانیه رتبه سنده جدید مدرسی السید حسن پاشا مدرسه سی مدرسی السید سلیم سری افندی یه باخامسهٔ سلیمانیه وموی الیهك مدرسه سی یه موصلهٔ سلیمانیه رتبه سنده غازی طورخان بك در چسر ارکنه مدرسه سی مدرسی زیخنه وی عبد الرحمن افندی یه باثمانیه وموی الیهك مدرسه سی حرکت التفاتی رتبه سنده قاضیعسکر مصطفی افندی مدرسه سی مدرسی محیی زاده حمیدی السید علی شرف افندی یه باموصلهٔ سلیمانیه وموی الیهك مدرسه سی ابتدا التفاتی رتبه سنده درسعادت پازید مدرسی قنوی حافظ عبد القادر افندی یه وموی الیهك درسیه سی باتنزیل حرکت داخلی رتبه سنده کتعان پاشا مدرسه سی مدرسی اسعد افندی زاده السید مصطفی شکیب افندی یه باموصلهٔ صحن وموی الیهك مدرسه سی ابتدا داخلی رتبه سنده درسیهٔ فضلیه مدرسی عربانی زاده سی احمد اسعد افندی یه حرکت داخلی وموی الیهك درسیه سی حرکت خارج رتبه سنده درسیهٔ راقم افندی درمسجد کاتب سنان مدرسی یکیشهرلی بنی زاده میرالسید علی طیفور افندی یه بابتدا داخل وموی الیهك درسیه سی ابتدا خارج رتبه سنده چرکش شیخی حافدی السید احمد رفیع افندی یه باحرکت خارج وینه ابتدا خارج رتبه سنده الحاج علی پاشا برادرزاده سی میرعثمان نوری افندی یه درسیهٔ السید حسین پاشا درفنایی وسابقا سلسزه مفتیسی سلیمان افندی یه درسیهٔ صحاف قره جه احمددرجامع سلطان بایزید وسلانیکی الحاج مصطفی افندی زاده محمد نعیم افندی یه درسیهٔ فاطمه سلطان درجامع سلیمانیه وکتبخانه لی السید عمر خلوصی افندی یه درسیه درجامع سلطان بایزید عن وقف عمر افندی کاتب ضریحخانه وقلبه لی السید خلیل افندی یه درسیهٔ قنوی السید حسن افندی درجامع سلطان محمد باحرکت خارج توجیه وکذران ایدن ذی الحجهٔ الشریفه نك اون یدنجی کونیله مورخ اقتضا ایدن رؤس همایونلری اعطا اولنمشدر

سنهٔ سابقه ذی الحجهٔ الشریفه سنك یکرمی التنجی کونی شرف افزای صدور اولان امر وارادهٔ مکارمعتادهٔ حضرت پادشاهی موجبنجه یاموصلهٔ صحن کعتابجی باشی مدرسی مدرسی شیخ الاسلام اسبق عرب زاده محمد عارف افندی مرحومك حفیدی محمد اریب افندی یه برنده صحن اعتباری وینه شهر مرقومك یکرمی یدنجی کونی باحرکت خارج کشفی عثمان افندی مدره سه سی مدرسی بعدادی الوسی زاده السید محمود افندی یه یزده حرکت داخل اعتباری توجیه واحسان وانجاب ایدن رؤس همایونلری اعطاسیله موی الیهما شادان یورلمشدر

درسعادتده واقع جوامع شریفه وتربه وچشمه وآثار جلیله وخیرات سائره سقفلری قیمیدن یکرمی بش واوتوز ودخی زیاده قیمیر قورشون الواحیله پوشیده وصو یولرینه مفروش بور بلری دخی کذلك اولمقدار قیمه لی الواحدن مجعول ایکن شمدیلرده اعمال اولنا بلرخرده وایتجه وبلکه هرکسك کیفنه کوره مطلوب ایلدیکی وجهله دوکیلهرك اون برقیه یه قدرقورشون الواحی وضع اولنمقده وحالبوکه یومقوله الواح روزکاره طیانه میه رق وضیقیله دخی ارتباط قبول ایتیمه رك از وقتده فرسوده اولمقده وصو یولرینی دخی ایکیده بر یوزیلدوب مخلج تعمیر یولنمقده اولدیغندن بشقه فرسوده اولان موقعلردن تنظیمنه قدر کارکیر کرزه یرف وباران سریان ایدرك خلل طاری اولمقده وعسکره زی وقفلرینه کلی مصرف آچلمقده اولدیغی مسلم ومشهود وبوفسادك اوکی کسدرلمسی کرك اوقاف شریفه وکرك بالجمله عبد حقلرنده محض خیر اوله جغی ظاهر ورونمود اولدیغنه بناء بوبابده کرك عتیقدن وکرك جدیدن دوکیلان قورشون الواحی فقط ایکی نوع اولهرق یکرمی ایکی واون سکز وقیه دن دوکلمك وقنبی محلرده اعمال اولنه دیغی لدی الحاجه یلمسی ایچون بهردوکم محلی اسمیله الواح مزبورهرنك براوجنه تمغا اوریله رق قرار ویریلان قیه دن نقصان بولنوب وقرنجه لو ورابضه سز اولوب ایسه تمغاسندن بیله چکندن دوکن قورشونجی نظارت اوقاف همایون طرفنه جلب ایله کندوسی تأدیب وقورشونی جانب نظارتدن ضبط اولنمق و بوندن اماغی قیه لی قورشون الواحی سقوفه قوشوب و بوری دخی قطع اولنمامق اوزره کرك تعمیر وکرك بوری قطعه سنه مأموریتی معرفتیله اول امرده الواحی وزن قنطار اولهرق قیمتی نام بولندیغی وقرنجه سز وسقطسز خاص اعمال اولنمش اولدیغی حالده بیانیه قلمنمق وبونك مغایری اولدیغی صورتده کیفیتی کذلك جانب نظارته اخبار اولنه رق محاسبات اولنمقارات أدبیات ایجابیه سنه یاقلمق اوزره تنظیمی تحسنات نظامیه دن واوقاف شریفه یی بنوع بیهوده مصارف زائده دن حمایت ووقایت دیمك اوله جغی واضحاتدن اولدیغنه بناء برمنوال مشروح نظامه ربط وتنسیقی خصوصی اوقاف همایون ناظری افندیٔ موی الیه حضرتلری یانقریر انها ایلمش وواقعا بوخصوصك دخی بویله جه اجراسی هردرلو خیری مستلزم اوله جغی جهتله فیما بعد نظام مذکور دستور العمل طوتلمق وخلافنه حرکت اولنامامق اوزره تنبیهات مقتضیه اجرا وایجاب ایدن محلره علم وخبرلری اعطا اولنمشدر

مواد عسکریه

مقتضای ارادهٔ سنیه الحالةهذه مأمورا قونیه ده بولنان پیاده عساکر منصوریهٔ محمدیه میرالوارلدن برنجی میرالوا حیدر پاشا الواسنده اولان برنجی آلایك میرالایی ریحان بك حلول اجل موعودیله ارتحال دار بقا ایتمش اولدیغندن یرینه برمیرالای تعیینی لازم کلمش ولواء مذکورك ایکنجی الایی قائمقامی ابراهیم بك ادیب ودرایتکار وادارهٔ امور عسکریه وتعلیم وتعلمده مهارتی درکار ایدوکندن متوفای مومی الیهك یرینه ذکر اولنان برنجی الایه میرآلای ومذکور ایکنجی الایك دردنجی طابوری یکباشیسی علی اغا مؤدب ومستقیم الاطوار وایکنجی طابوری صاغ غول اغاسی فلبه لی ابراهیم اغا ادیب وتعلیم وتعلمده مهارتی بدیدار اولدیغندن مومی الیه علی اغا مارالذکر ایکنجی الایه قائمقام وابراهیم اغا دخی مذکور دردنجی طابوره یکباشی نصب وتعیین اولنلرینی وازمیرده اولانلرون سکزنجی عساکر منصوره الایتك میرالایی ادریس بك بوندن معدم میرالوالق رتبهٔ رفیعه سیله مجعل اولدیغندن یرینه برمیرالای نصبی لازم کلمش والای مذکورقائمقامی الحاج شاکر بك والای امینی احمد بك وبرنجی طابور یکباشیسی ممش اغا اهل وارباب بولنمش اولدقلرندن مومی الیه الحاج شاکر بك الای مذکوره میرالای واحد بك قائمقام وممش اغا دخی الای امینی نصب ومحل اولان برنجی طابور یکباشیلغنه دخی بعده مناسب بری انتخاب اولنمسی وبغداده اولان عساکر منصوره الایتك قائمقامی محمد بك حلول اجل موعودیله وفات ایتمش اولدیغندن یرینه برنجی طابور یکباشیسی حلبلی اسمعیل اغا قائمقام وطابور مذکورك صافقول اغاسی عارف اغا طابور مزبوره یکباشی وصوقول اغاسی اخسخه وی اسمعیل اغا دخی کشادینه شروع اولنمش اولان اوچنجی طابوره یکباشی نصب اولنلری خصوصی بغداد والیسی حضرتلری انها والتماس بیورمش اولدیغی خصوصلرینه دائر باب عالی یه تقدیم قلنان اوچ قطعه عرض جناب سرعسکری مبارك ومعلا خاکپای کیمیاسای حضرت جهانداری یه تقدیم ایله استیذان اولندقده اواوجهله اجرازینه مساعدت احسان عادهٔ حضرت پادشاهی متعلق وارزان واقتضا ایدن مأموریت اوامر علیه لری اصدار ولازم کلان یکباشیلق نشان ذیشانی دخی اعضا بیورلمش اولغله ایجابلری اجرا قلنمشدر

امور خارجیه

مارت آینك اوائل تاریخیله مورخ آورو پادن ورود ایدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه سیدر

انکلتره دولتنده دائرهٔ علیا وسفلادن مرکب اولان پارلامنتو تعمیر اولنور دیوانخك رسم بدیدر

اوندره شهرنده انکلتره دیوانخك مرکب اولدیغی ایکی عدد دائرهٔ علیا وسفلانك ارباب مجلسی شباط اینك اتنجسنده بعد از وال دیوانخانه ساعت ایکی صولرنده توارده باشلیوب عوام ناسه مخصوص اولان دیوانخانه ساعت ایکی صولرنده آچلدقده بردقیقه ایچینده طولمش وبارمنتو دیوانخك کشادنده مأمور حضور اولان معتبران دولتدن اللی نفر حاضر بولنوب ساعت ایکیده قرال صندلیه سیله باش وکیل صندلیه سی اراسنه قعود ایتمش ووکلای اهالیٔ شهر وولایت مجلسنك یوزقدرارباب حاضر بولنه رق دائرهٔ سفلی باش دبیرینك دلالتیله دیوان برمقطعی ایچرو سنه ادخال اولنمش اولدیغی عقیبنده سرکتبای دولت مشارالیها ارباب دیوانه خطابا بوجه اوزره بسط مقال ایلمشدر

سزکه متعیان دولت ومحبران وکلای بلده وایالت مجلسلرینك ارباب جنابلری سز فخامتلو قرالمز جنابلری دولت دیوانك نظارتی مراسمنك ایفاسی ضمنده بوکونکی کون بومحلده بالذات حاضر بالجلس اولملرینی مناسب کورمه مذکلرندن دولت مهر کیریی ایله مختوم برقطعه رخصتنامه ایله بنی ودیکر بعض ذواتی اشبو پارلامنتو دیوانده اقتضا ایدن مراسمك اجراسنه وکیل نصب وتعیین ایلمشلردر دیوان باش دبیری دخی پارلامنتو دیوانك کشادی ایچون مارالذکر وکالت نامه یی اوقیوب مومی الیه باش وکیل تکرار کلامه اغاز ایدوب وکلای شهر وایالت مجلسنك ارباب لازم کلان عهد وپیمان شرایطی وانتخاب

ناظر مراسمی تماما ادا وایفا ایلدکاری کبی انکلتره قرالی جنابلری پارلامنتو دیوانینك اسباب انعقادینی بیان ضمننده بالذات بومحاده اثبات وجود ایده جکلرینی طرفکزه بیلدرمك اوزره بزلری مأمور ایلشدر وسزکه وکلای شهر وایالت مجلسنك اربابی سزه محل جغیکزه چکیلوب درعقب ناظرکزك انتخابنه اقدام ایتمکز بایلنده قرال مشارالیهك رأی وادارهسی تعلق ایلدیکنه بناء یارنکی کون ساعت اوچده انتخاب ایده جکلکز ناظری لاجل التصدیق قرال حضورینه ایصال ایده بیلورسز دیو افاده واشعار ایلدکده مومی الیهم وکلای شهر وایالت مجلسنك اربابی دیوانخانه لرینه چکیلوب فردا سی ساعت پرده زمرهٔ مذکوره نك درتبوز قدر ادمی دیوانخانه ده حاضر اولمش اولمغله ساعت ایکیده سیاه دکنکلو دیوان چاوشی بروجه معتاد وکلای شهر وایالت مجلسنك اربابنی وکلای دولت داره سنك پرمقلغی اوکنه کلك اوزره دعوت واون دقیقه دنصکره دعوته بالاجابه پرملق یرنده اثبات وجود ایتمش اولان دائرهٔ سفلی مجلسنك اربابی دیوانخانه یه دخوله مبادرت وانیده ناظرك انتخابی خصوصنه مباشرت ایلدکلرنده دیوان مجلسنك امرای کلامندن معدود لوردزرتون جنانلری مارنس سوطون نام ذات معتبری و بعده امرای کلامدن معدود دنیرون جنابلری آبرقرومبی نام دیکر ذات عوام پسندی احوال حاضره نك ایجابنه مکوره نظارت مجلس خدماتنك تأدیه سنه الیق اولمق اوزره عرض وتکلیف ایلشلر ایسه ده ذاتین مرقومیندن برینك قرار انتخابی آرای حضار مجلسنك غلبه سنه حواله اولنمرق ناظر انتخابنه رأی ویرمك اوزره مأذون ومرخص اولان التیوزیکر می ایکی نفر ارباب مجلس بینندن اوچیوز اون الی ذالك غلبهٔ رأیلریله مارالذکر آبرقرومبی جنابلری وکلای شهر وایالت مجلسنك ناظری اولمق اوزره اختیار واعلان اولنمشدر

شباط اینك اون التیسنده انکلتره قرالی جنابلری ساعت ایکیدن اوچه متمرزان خدمه سرایی معینه بالاستصحاب وکلای دولت محترمکاهی اولان دائرهٔ علیانك ایچروسنه کیرمش وتمام ساعت ایکیده صندلیهٔ قرالینه صعود ایله حضار دیوانه خطابا بروجه آتی بسط مقال ایلمشدر

سزکه متمرزان اصالت عنوان دولت ومتحیزان وکلای شهر وایالت مجلسلرینك اربابی جنابلری سزتبعه مك رأی ومرامی بعد الاستمزاج سزکله دایو انندہ هم مجلس یولمق اوزره علی الوجه الاسرع انتهاز فرصت ایلشمدر وسزمستر شهرنده کائن اولوب مدت مدیده دنبرو ایکی دائرهٔ دیوانك محل اجتماعی اولمق اوزره تخصیص اولنمش اولان قدیمی سرایك قضاء آتش ظهوریله وقوعبولان احتراق وخرابیتده دلسوختهٔ تأسف وکدر اولدیکمکم مثللو سزدخی اولبابده بالاشتراك متأثر ومکدر اولدیغکزعندمده مقرر در مصیبت مذکوردنك وقوعی هنکامنده جمعیت حاضره کزك عقدی ایچون انجابات حالیه یه نظرا ممکن ایجواز اولان کافهٔ اسباب وتدابیرك اختیارینه تشبث اولمق اوزره طرفدن اقتضا ایدن تنبیهات ویرلوب یکی پر دیوان سرایینك بناسی ایچون سزك انضمام رأی واتفاقکزایله احسن واوفق عداولنه حق ترتیبات مجموعی تزد قرالیتمده قرین قبول و پسند اولمق وحریق مزبور وقوعنك سبب اصلیه سنه دائر مدیرین امور خاصه مجلسی طرفندن جناب قرالیتمه عرض وتقدیم اولنان تقریرك صورتی واساس تقریر اتخاذ اولنان تفتیش وتحقیقك حال وکیفیتی طرفکزه افاده واشعار اولمق اوزره امر وتنبیه اولندیغی درکار در متفقم اولان دولتلر وعلی الاطلاق بالجمله اجنبی حکومتلر طرفندن بذله تأیید ضوابط ودوموالات وتأکید روابط حب ومصافات خصوصنده درکار اولان کمال میل ورغبت خالصانه لری مبین اولمق وقرالیتمه متعاقب الودود اولان تأمیناتك اخباری تحسنات صلحیه نك دوام وبقاسنه پرسنده قوی اولمق اوزره اتخاذ اولنوب اسبابیاد ولتلك ایالات شمالیه سنده بولنه قدر ممتد ومستمر اولان محاربه طلبه نك کیفیتی یالکز اوروپانك امن واسایش عامه سی حقنده پرقیاسلنابی حکمنده عد اولنه یلور بیك سکز یوز اوتوز سنهٔ میلادیه سی نیسانده منعقد اولان عهدنامه نك ذیلی اولمق جهتیله استکمال مأللی واساس معاهده اولان غرض ومقصدك سهولت استحصالی منتج اولمق رق فرانسه قرالی واسپانیا و پورتکیز قرالیچه لری متقلرم جنابلریله مؤخرا عقد وتمهید ایتمش اولدیغی عهود وشروطك مفهومی قریبا معلوم کز اولمق جغی بعد الاخبار قلبك وبلجیقا ایراسنده دخی روابط لازمه نك شمدی یه قدر عدم تنظیم وتسویه سی موجب عقدهٔ دروغ ایدوکی تکرار طرفکزه افاده واشعار ایتمك لازمهٔ حالدندر

سزکه وکلای شهر وایالت مجمعنك اربابی جنابلریسز مصارف سنهٔ آتیه نك تخمینی تهیئه واستکمال و بلاعوق وامهال محضرکزه عرض وایصال اولنمق اوزره امر وتنبیه اولنوب مصارف مزبوره نك قطع وتقدیری خصوصی اداره جهتندن کمال دقت واهتمام اوزره ترتیب وتنظیم اولنمش اولمغله مملکتك خدمات لازمه سیچون واقع اولهجق مطلوبانك جمیکوزی سنین سابقه یه نظرا قلیل المقدار اولهجغی ممنونا طرفکزه اخبار اولنور مملکتك حرف وصنایعی وامور تجارتی وواردات مبریه سی شویله پرحسن حال وهیئتده درکه مؤخرا اولان دیوان مجلسنك ویرکو تکالیف رسوماتی هرنقدر قصر وتقلیل اولنمش ایسه واشبو تکالیف تنزیلاتی فعله کتورلدیکی حالده واردات دولت فضله سنك تنزیلی منتج اولهجغی درکار ایسه ده نقل واسکان اهالی طریقیله اقلیم آخرده واقع انکلتره ابالتنده مأسوریت نفوسك ابطال والغاسیچون ارباب دیوانك تجویز ایتمش اولدقلری تضمینا تدن طولایی صمیمه اولهرق حاصل اولان مصارف ستویه یه مقابل کلك اوزره بنه بربدل کافی باقی قاله جغی اقرب مأمولات صحت غایاتدندر انچق امور فلاحت بوقته قدر کمال ضجرت وضرورت حائنده یولنه کلدیکندن فی الحقیقه بو بابده درد درونم حد تعریفدن بیروندر اخذ واعطا خصوصنده عرض واعتبار ملتی تماما محافظه وروقایه ایدرك مصارف خدمات مملکتك تدارکی کوردیککز زمانده اصحاب املاك وعقارات وملتزمین اراضی وچفتلکات دفترینه وجد طاقتفرسا اوزره تحمیل اولنان تکالیف ارضیه نك تخفیف بارکرانی ومعتدل برصورت اوزره آخر کونه املاکك اصحابنه طرح وتقسیمنك امکانی چاره سنی بولنغه بذل وسع ومقدرت ایتمك خصوصی جانب قرالیتمدن عهدهٔ رأی ومطالعه کزه تفویض واحاله اولنور

قرال مشارالیهك تتمهٔ خطابی کنبر اولغله تقویم وقایع آتی یه درج اولنه جقدر

تقویم وقایع

سبق فرمای کتاب مستطاب عدالت ونظم ارای سلك اللآلی منظومهٔ سلطنت حضرت خلیفهٔ روی زمین ومجدد دین مبین پادشاه عالم انصاف وشهنشاه کشور الالطاف دام فی سریر الشوکة والشان ما ابتدأ الصبیان بالقرأن افندیمزحضرتلری ❊ خمدا ثم حمدا ثم حمدا نیجه نیجه مواهب علیهٔ ازلیه یه مظهر وافعال توفیقات اشتمال سنیه یه مصدر اولدقلری مثللو موهبهٔ ربانیهٔ اولاد کرام ایله دخی طالع مسعودت مطالع همایونلری مانند مهر ومه رخشان و پوعطیهٔ بهیه نك تشکرنده لازمهٔ شان اعتنای نو بنو اجرا سنه لطف واحسان همایون شاهانه لری شایان اولمغله بودفعه دخی سال نجسته فال جدید وسنهٔ مسعدهٔ انبساط بدید محرم الحرامنك ایکنجی پنجشنبه کونی قدوم میمنت لزوم ملوکانه لریله رشك اندازبیت الشرف شهر منیر پوردقلری خلوتسرای سعد اباد ده شهر مذکورك طفوز نجی یوم الخمیس برکت انیسده شاهزادهٔ عالی نسب دولتلو نجابتلو عبدالعزیز افندی حضرتلرینك فرقان کریمه بسمله حوان ابتدا اولملرینه ارادهٔ کرامت افادهٔ شاهانه لری متعلق پوریله رق روز فیروز مذکوردن مقدمجه ذکری آتی ارکان سلطنت ودعاکویان دولت عالیهٔ بقا مدتك اولمجلس باهر التقدیس عایدین اقتباس انوار شرف ایتملرن بابنده طرف اشرف صدر اعظمیدن تذاکر سامیه ارسالیله دعوت واستانهٔ علیه و بلاد ثلثده واقع کافهٔ مکتبلرده زمزمه آرای تعلم وقرائت اولان صبیانك معلملریله برارمحاکمدن ارسال پیام ایله جلبلرینه مبادرت پیوریلوب یوم مذکوردہ وزرای عظام حضراتی سادهٔ فس ونشان وسیف واپولتلی ستر یاری وعلمای عظام حضراتی تلقی عمامه وتسلم فراجدلریله ورجال دولتلری وحدمهٔ سلطنت سنیه صرمه لی ستر یاری ونشان وسیفلریله زورق سوار سرور ومفخرت اولهرق ❊ جناب والای صدر اعظمینك اوبه لرینه دونتلو سماحتلو شیخ الاسلام افندی وسیادتلو شریف عبدالمطلب افندی وبرادرلری شریف علی النسب وقائمقام سابق خلوصی احمد پاشا وکربکی عثمان پاشا وسیروری یوسف پاشا وسابقا عکا والیسی عبدالله پاشا واشقودرلی مصطفی پاشا حضراتی ❊ ودولتلو سرعسکر پاشا حضرتلرینك اوبه لرینه دخی داماد شهریاری خلیل رفعت پاشا وقپودان پاشا ومشیر عساکر خاصهٔ شاهانه فوزی احمد پاشا حضراتیله فریق عساکر خاصهٔ شاهانه احمد فتحی پاشا وفریق عساکر منصوره محمد پاشا ومیرلواپاشالر وسلحدار شهریاری اسبق امین اغا ❊ وکنخدای دولت علیه پرتوافندی حضرتلرینك خیمه لرینه دخی خلیل حمید پاشازاده سابقا صدر روم عارف بك افندی وسابقا صدر روم یحیی بك افندی وسابقا صدر روم احمد رشد افندی وروم ایلی پایه سیله مشیر مصطفی پاشازاده طاهر بك افندی وسابقا صدر روم عریزاده سعدالله افندی وحالا صدر روم امام اول حضرت شهریاری السید محمد زین العابدین افندی حضراتی ❊ ودفتردار علی نجیب بك افندی حضرتلرینك خیمه لرینه سابقا صدر اناطولی السید علی رضا بك افندی وسابقا صدر اناطولی ملك پاشازاده عبدالقادر بك افندی وسابقا صدر اناطولی عریزاده حمدالله افندی وسابقا صدر اناطولی مشرب زاده عبدالرحمن افندی وحالا صدر اناطولی امین بك افندی زاده عبدالقادر بك افندی ورتبهٔ صدارت مذکوره ایله مشیر فی یوسف پاشازاده نظیف بك افندی وعصمت بك افندی زاده السید عارف حکمت بك افندی ونقیب الاشراف عبدالرحیم افندی حضراتی ❊ ورئیس الکتاب عاکف افندی حضرتلرینك خیمه لرینه دخی پاپهٔ استانبول سابقا مکهٔ مکرمه قاضیسی جبارزاده عبدالفتاح افندی ورتبهٔ مذکوره ایله مشرف یاری زاده مصطفی عزت افندی وسابقا استانبول قاضیسی ملاجق زاده محمد سروت افندی وسابقا استانبول قاضیسی چرکشی محمد رفع افندی ورتبهٔ مرقومه ایله مسند درئیس اطبای سلطانی عبدالحق افندی وحالا قضاء دار الخلافة العلیه ایله مسند ونقویم وقایع نظارتیله مظهر لطف سرمد راقم الحروف وقایع نویس فقیر السید محمد اسعد وامام ثانی جناب جهانبانی مصطفی نوری افندی حضراتی ❊ ومنصوره دفترداری نافذ افندی حضرتلرینك خیمه لرینه دفتر امینی الحاج ادهم افندی وحریره ناظری امین افندی وباروط مخزنه لری ناظری سعید افندی وذخیره ناظری هادی افندی واحتساب ناظری ابراهیم افندی وروز نامچهٔ اول صالح افندی ومحاسبهٔ اول عارف افندی وحرمین مدیری نظیف افندی وجریده ناظری فائق افندی ومطبخ عامره امینی طاهر بك افندی واوقاف همایون ناظری سابق سعید افندی ودفتردار اسبق عارف افندی وسابقا محاسبهٔ اول محمد افندی ومحاسبهٔ اول اسبق طاهر بك افندی ودفتر توزیعات ناظری علی رائف افندی وتذکرهٔ اول وعاکف افندی وتذکرهٔ ثانی عاطف بك افندی ومکتوبی صدر عالی شریف افندی و بکلکجی وکیلی صارم افندی وامدی دیوان همایون رشید بك افندی وکتخدا کاتبی ناصر افندی وناظولی محاسبه جیسی اکاه افندی ومنصوره کاتبی سعدی افندی ورفیق منصوره کاتبی رشدی افندی وحریر ناظری عمر اصفی افندی وقصاب باشی شاکر افندی وزرسانهٔ عامره مدیری لبیب افندی وبایقه خاصه مدیری حلیم افندی وحرمین مقاطعه جیسی جمیل افندی وباشاقیقولی ولی پاشازاده اسمعیل بك ودخان کرکیسی مصطفی اغا وزجریه محصلی حاجی ادهم بك وموقوفاتی شوقی افندی ومالیه تذکره جیسی علی رائفی بك واقلام سبعه خواجه سی کلامی افندی وکوچك اوقاف محاسبه جیسی رفعت بك افندی و پسقپوس مقاطعه جیسی راشد افندی وکاتب برون امینی شهاب افندی ❊ وچاوشباشی نجیب افندی حضرتلرینك خیمه لرینه الشیخ خواجه سی کراف افندی ایله مواویه ونقشبندیه وقادریه وسنیلیه وخلوتیه وشعبانیه وجلوتیه ورفاعیه وبدویه وسعدیه وشاذلیه طرق علیه لرندن اوتوز بش عدد مشایخ بنام ❊ واوقاف همایون ناظری حسیب افندی حضرتلرینك خیمه سنه دخی مقررین کرامدن اقشهرلی الحاج عمر افندی وقنوی حسین افندی واحتسخانه لی احمد افندی واکیلی ابراهیم افندی ودکزلیلی یحیی افندی وبایقلنه لی مصطفی افندی وچمرشنبه لی مصطفی افندی وحضور همایون درسنه حاضر مدرسین ذوی الاحترامدن کردعبدالرحمن افندی وقوزانلی محمد افندی وقاضی خواجه محمد افندی زاده جمال الدین افندی ومزلف احمد افندی وخربوتی سبدنعمان افندی ومناسترلی رجب افندی وخربوتی سید عباس افندی ومنهری حافظ محمد امین افندی ومارديتلی محمود افندی وانطاکیه لی سعید افندی وياقووه لی ابراهیم افندی وباب عالی

اقلامی شاکردانی خواجه‌سی عینی افندی وبخاری عبدالستار افندی وباب دفتری اقلامی شاکردانی خواجه‌سی الحاج پرتوی افندی * وضریحنده عامره ناظری رضا افندی حضرتلرینك خیمه لرینه ایاصوفیه کبیر جامعی واعظی الشیخ الحاج یوسف افندی وسلطان احمد جامعی واعظی الحاج عبدالله افندی ایله ساڑاون سکز عدد جوامع سلاطین وعاظی افندیلر * وطوپخانده عامره ناظری صائب افندی حضرتلرینك خیمه لرینه یکرمی عدد جوامع سلاطینك خطباسیله ائمه لری وسعد اباد وقریه سنده واقع معبد لطیفلرك خطیب واماملری * ومصارف ناظری صالح بك افندی حضرتلرینك خیمه سنده عساکر خاصه ومنصوره امراسی بکلرایله امرای بحریه وطوپخانهٔ عامره وخبره خانهٔ معموره امراسی بکلر * ومیراخور شهریاری حسین بك ایله قپوجیلر کتخداسی حسن بك حضرتلرینك خیمه لرینه رکاب ملوکانه یه مأمور قپوجی باشی اغالر کلوب هر بری سماط نعم انبساط ولی نعمت عالمیاندن دلسیر احسان وعنایت وذکر اولنان صبیان دنی میراخور چشمه سی جوارنده واقع قصر جدید شرف پدیدك قرینه قبور یلان حیاط جمله مناجاتی پرداشتهٔ بارگاه استجابت قرین ومدصدای آمین ایدرك فوجا فوج کلوب اطعمهٔ سکرین تناولیله اذتیاب نعمت اولدقلرندن صکره سالف الذکر سرای معلا پیشگاهنه نصب اولنان اوطاق پرجوز اطاق عالی درونده وقت مختاردن اوجه تشریفاتی سعیدك افندی دلالتیله ذکر اولنان خطبا وائمه کتوریلوب ودائرا مادار اقعاد اولنوب امام اول وثانی حضرتلری ابتدایله هر بری برر عشر شریف تالی وتلو اولمجمع مطیع والا انوار قرآنیه ایله قلب اولیاکبی متلالی اولدقدن صکره وقفه کبیر انتظار اولان مدعوین اوبه لردن قالقوب جناب فتوپناهی وعلماء عظام ورجال بنام وخدمهٔ سلطنت سنیهٔ ابد قوام وقپوجی باشی اغالر قعود شهنشاهلریه نظرا ارکانهٔ همایونك جانب یمین ویسارینده رهبر وجناب صدارتپناهی وشرفاء لازم الاحترام ووزرای عظام وخاصه ومنصوره فریق کرامارمی ومیرالایلر وساڑامرای عساکر نظام ارتسام ترتیب مذکور اوزره پارچای مقام قیام وصف ثانی اولهرق صاغ جانبده مشایخ طرق ووعاظ جوامع وصول جانبده خواجه لر ومدرسین وخطبا واڭه صف ردهٔ ادب وقیام اولدقلری مسامع خدام ثریا انتظامه لدی الاخبار حضرت شهنشاه جهان لازالت شوکته لی اخرالدوران افندیز حضرتلری توسن سوار شوکت وشان وپیش واطرف اسب صبا رفتارزنده حواص مقربین بك افندیلر ومابین همایون کاتبیله کاتبین افندیلر وصورغو جلی خدمهٔ خاصهٔ شاهانه لری پویان اولهرق سمای همایون ظهور وبارگاه فیض پناه همایونلرینی قدم شرف توأم جهتدارلریله پرنور پیوروب جناب صدر اعظمی وذات سرعسکری خطوات استجلال ایله بالاستقبال خدمت مستلزم المفتخرت بقلکیری کیتی ستانلرنده بولنه رق وصف ارای قیام اولان حضرتلرینی مظهر نگاه پادشاهانه لری اولدقلرنده قسخهیده تمنا اولهرق سر یر شوکت مصیر شاهانه لرینه سایه بخش اجلال پیرو دقلرنده امام اول وثانی حضرتلری قمودا عشر شریف تلاوتنه اغالر وبنور عنبرین اولمجلس اقدسی تعطیر ساز ایلدیکی اثناده شهزادهٔ والا نژاد دوتلو عبدالمجید افندی حضرتلریله مشارالیه عبدالعزیز افندی حضرتلری اپه لقلی سنری وصی صنع سیمارلریله تلالی اغالر وساڑ مأمورلر مندر وحله لرین همسر تعظیم وابجال ایدوب پیشر ولری اولهرق راکبا سرای همایوندن خروجلرنده رتبهٔ اولاده بولنان رجال وخاصه ومنصوره فریقلری پاشالر وارادهٔ سنیه استقبال ونظر کاه پادشاهی یه یاقلاشدقلرنده اسیلرندن نزول وخزینهٔ همایون وکیلی اغاوساڑ مأمورلر بغلکیر اولهرق اوطاق همایونه دخولارنده مبارك قدم میامن توأم ملوکانه یه یوز سوروب صدراعظم حضرتلرینك ایلروسنده قیاما آرام ودارالسعادة الشریفه اغاسی عبدالله اغا حضرتلری واندرون همایون ناظری ابوبکر افندی حضرتلری وخزینهٔ همایون وکیلی وخرقهٔ سعادت وخزینهٔ همایون سرخدمه لری اغالر وخرقهٔ سعادت وخزینهٔ همایون خدمه لری پیشکاه اریکهٔ پادشاهیده تسویهٔ صف قیام ایندکلرندن صکره بوخلالده اختیار اولنان التی ساعت اون درت دقیقه وقت مسعودی حلول ایتمکله سمت راست پیش تختکاه همایونه تشریفاتی یدیله وضع اولنان بیاض احرامه شیخ لاسلام افندی وخزینهٔ همایون باش کاتبی یدیله وضع اولنان مرصع رحله پیشکاهنه موضوع مندوره دخی مشارالیه عبدالعزیز افندی حضرتلری اقعاد بیورلوب قرائت امری بعد اختتام شیخ الاسلام مشارالیه قاعدا دعای دوام پادشاهیده ترتیل مناجات حسن انسجام وشهزادهٔ مشارالیه حضرتلری وشیخ الاسلام افندی یرلرندن بعد القیام مشایخ نقشبندیه دن سلطان بایزید جامعی واعظی شیخ مراد افندی بالاراده پیشکاه تخت همایونه کلوب صوت بلندیله دعایه اغاز وبالجمله حضار وصبیان مد آمین ایله نیاز قبول چارسوی ایلکلرندن صکره شهزادکان مشارالیهما حضرتلری تکرار بای مسعدت احتوای شاهانه یه یوز لی سوروب بارخصت سنیه خدمهٔ مخصوصه لریله عودت وحضار مجلس اقدسدن اولا صدراعظم حضرتلری وبعده شیخ الاسلام افندی حضرتلری وشرفا ووزرا وصدور وعلما ورتبهٔ اولاد پولنان وکلا وخاصه ومنصوره فریقلری پاشالر واکرام سازمافرین اولان اصحاب خیام یعنی چاوشباشی واوقاف همایون وضریحنده عامره ومصارفات وطوپخانهٔ عامره نظاری یکان یکان خاکپای حاجتروای جلافتپناهی یه رومالیله اکتساب عز وشان ایلدیلر بعده ذات ملائك صفات حضرت جهاندار آورافتخار حضرتلری قیام و یارانه داعیان وبندکانی برقاندخی التفات نظر شهنشاهیلریله مظهر مسرت واکرام وسمت انکلرینه رکوب ایله خلوتسرای عالیلرینه حرام پیوردیلر وحضاردخی بنه خیام مخصوصه لرینه رجعت ومشایخ ومدرسین وخطبا وائمه نیل عطایای جزیله ایله اکتساب مسرت ایلدکلرندن صکره ممنونا ومسرورا هر بری برزینه عودت ایتمشلرد ر فردا سندهٔ خزینهٔ اندرون همایوندن تعیین اولنان مأمورین ومحاکمدن ترفیق قلنان امنای شرع مبین یدودلالتلریله مکتبلرك خواجه لری وخلیفه لری وصبیانلرینه عطیهٔ سنیه تقسیم واعطا وهر بری پویوزدن دخی نائل مسرت بی انتها قلمشدر اشبو مجلس فیوضات آنود انفس وبویزم منویات جزم اقدسه عینی افندینك * بدأ ایتدی علیه میل ایدوب شهزاده مز عبدالعزیز * ووصف فندی زاده لبیب افندینك * ایتدی بدأ نص حق شهزاده مز عبدالعزیز * مصراعلری تاریخ اولمش وصحاف السید خضر افندی دخی یانمیه * تاریخلرد ه بوسخن بالا دیکلی دکله سن * بدأ تعجبی ایلین شهزاده در عبدالعزیز * تاریخنی یوزنسدر پادشاه داعی پرور وشهنشاه عنایت کستر افندیمز حضرتلری اشبو مجلس شریف مسعدت ردیفده شیخ الاسلام اسبق قاضی زاده طاهر افندی حضرتلرینك بولغنی مراد پیورمش وول داعیٔ قدیم دخی بو التفاتدن فوق مایتصور دلشاد اولمش ایسه ده

یومذکوره معالجهٔ مقتضیه ایله اشتغالدن ناشی کلمه مامشدر

سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده اوقاف شریفه نظامات حسنه سنك استحصالنه ابتدار اولنه دیغی یکنده چیفان قوروم وقایع نسخه سنده بیان واشعار اولنمشدی جوامع شریفه وخیرات سائرهٔ اهل مرتزقه وحدمه سنك وظایف قدیمه زینه اقتضاسنه کوره ضبطله مرکز لایقه ابلاغی ارادهٔ خیریتعادهٔ جناب جهانبانی مقتضاسندن اولمقدن ناشی اوقاف همایون خزینهٔ جلیله سندن مظبوط جنتمکان ابو الفتح سلطان محمدخان وقف شریفی خدمه سندن بدأ وعباشرت ایله خداوندکار جلده آشیان سلطان سلیم خان وسلطان سلیمان خان حضرتلری اوقاف شریفه سی خدمه سی طاقم طاقم اوقاف همایون خزینه سنه جلب ایله ضبط ووکیللرینك کیفیت اهلیتلری اوقاف همایون ناظری سعادتلو حسیب افندی ومفتشی افندی معرفتلریله تحقیق ویدلرنده بولنان وظایف قدیمه نزی شدانی قلندن اخراج ایتدیرلان قیودنه توفیق اولندقدن ایجاب حاله وقتضاسنه کوره وظایفلری ضمامیی ترتیب اولنمش اولنوب شویله که اوقاف ثلاثهٔ مذکوره دن جوامع شریفه وتربه وخیرات سائره سی حدمه سنه قدیمدن سنوی ماهیه معین اولان اون یدی بیك شوقدر غروش وظایفلری اوزرینه ضمایم لایقه ترتیبیله یمش بشبیك شوقدر غروشه ابلاغ اولنه رق ضمایم ووظیف مرقومه اوقاف همایون خزینهٔ جلیله سندن اشو اللی برسنه سی محرم الحرامنك غرهسندن اعتبارا ماه بماه اعطا اولنمق اوزره تعیین وبرموجب نظام سندات انلرینك جانب نظارتدن اعطا وتنظیمی صورت حسنه سی خاکپای مراحم پیمای حضرت شاهانه دن لدی الاستیذان رکز تعالی وتقدس حضرتلری باعث احیای جسم جهان وسبب نظام احوال عالمیان اولان ذات شوکتسمات جناب شهنشاهی یه توکیمز عمر واقبال احسان پیورسون اوقاف ثلاثهٔ مذکوره وملحقاتدن اولان جوامع شریفه خدمه سنك ضم وظایفی مادهٔ خیریه سنه لطف واحسان حضرت شاهانه شایان واولوجهله اجراسنه ارادهٔ خیریتعادهٔ ملوکانه ارزان پیورلمش اولوب مجرد تأییدات جناب کردکاری وتوجهات قدسیت آیات شهریاری دلالتیله اجراسنه موفقیت معانی منقبت کیتی ستانی رونمای مرأت ظهور اولان بونجه مأثر جلیلهٔ شاهانه نقشطراز صحایف روزکار اولدیغی مشللواجداد معالی اتساب پادشاهینك خیرات ومبرات حسنه لرینك بوجهله احیاسنه وسایهٔ شوکتوایهٔ جهانداریده خدمهٔ مذکوره یه حیات تازه افاضه واجراسنه مظهریت سنیهٔ ملوکانه مرادات علیهٔ خلافتپناهی یه یار ویاور اولمقده اولان فیوضات ربانیه آثار جلیله سندن ایدوکی وجهله سنه واقف ثانی اولدقلری آشکار اولمغله فریضهٔ ذمت بندکان اولان دعای واجب الادای شاهانه یکزبان وبخلوص ایجنان ایصال اجابتکاه رب مستعان قلنمش واجرای ارادهٔ محسنانهٔ ملوکانه یه کمال تشکر ومباهات ایله ابتدار اولنمش واشبو محامد جلیلهٔ عالیپسند تاجداری سلرلوحهٔ شوکتامهٔ ستایش

ذات شوکتسمات حضرت ملوکانه نك مقتضای مکارم اخلاق ومبتغای مراحم واسعهٔ فیاضانه لری اوزره عتبهٔ علیای شهنشاهیلرنده بستهٔ سلك عبودیت اولان بندکان صدقتشان حقلرنده همیشه شیمهٔ فخیمهٔ بنده نوازی وعاطفت شاهانه لری اجرا والطاف سنیهٔ شهریارلری پیدریغ وسزا پیورلمقده ولدیقده ودولت علیه زنده مأمورامورجلیلهٔ ریاست عضوفتلوعاکف افندی حضرتلرینك اشبو اللی برسال یمن اشتمال لینك صفر الخیری غایتنده ختامه رسیده اولهرق جق مدت معینه زیاده واوچ ماه مدایله برفاصله دخی قدر صادقانه سی اعلا وحالا دارالخلافه قاضیلغیله مظهر احسان پادشاهی وتکرندن ازهر جهت عاجز اولدیغی حالده مستغرق دریای نوال شهنشاهی اولوب دعای دوام عمر وشوکت ولی نعمت عالمیانه حصر اوقات واول ورد مودودی دهان قابله اقوات ایدن ناظر تقویم وقایع ووقایع نویس صحافلرشیخی زاده السید محمد اسعد فقیر باهر التقصیرك سنهٔ مرقومه ربیع الاخری غایتنده ختامه رسیده اولهرق جق مدت معینه سنه درت ماه مد احسانیله دخی از سر نو احیا پیورلمشدر * اولوب ممدود ظل پادشاهی ربیع مسکونه * بوله اقبال وعمر وانبساط ونصرت بی حد *

سالف الذکر امام ثانی حضرت خاقان زمان سلاتیکدن معزول مصطفی نوری افندی حق الیقلرنده دخی آفتاب عالمتاب بنده پروری شاهانه انوار انداز عاطفت اولوب الی ایکی سنه سی شهر ربیع الاولی غره سندن ضبط ایتمك اوزره پروسه قضاسی توجیه وشهرسابق یعنی محرم الحرامك ضبطونجی کوندن بالاعتبار مکه مکرمه رتبه سیله دخی ترفیع وترفیه پیور یلوب اقتضا ایدن منشوریاری شهزادهٔ مشارالیه دولتلو نجابتلو عبدالعزیز افندی حضرتلرینك بدائی روز فیروزنده احسان ورحمت رومالیهٔ خاکپای همایون ایله نجم مفخرتی باهر التمعان پیورلمشدر واشبوسنهٔ مبارکه رجب المرجبی غره سندن ضبط ایتمك اوزره اذرنه ملالتی شیخ الاسلام اسبق مرحوم عاشر افندی زاده سابقا غلطه قاضیسی محمد تاج الدین افندی یه احسان بوله قرین کرم وحالا سلانیك ملاسی شهری محمد امین افندینك اشبوسنهٔ مبارکه شعبان شریفی غایتنده ختام بوله جق مدت معینه سنه اوج ماه مد ودنم وینه غره رجب مرقومدن ضبط ایتمك اوزره قلیه ملالتی سابقا بغداد ملاسی سرمنه لی ابراهیم افندی یه وبلاد دوریه دن عینتاب ملالتی یلك ایکیوز اللی اوچ سنه سی جمادی الاخره سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره بالابتدا التمثلی نصرت پاشا دار پروسه مدرسه سی مدرسی الصحاب درسعامدن قرمانی السید مصطفی حمدی افندی یه توجیه ایله محترم وسنهٔ آتیه جمادی الاخره سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره مرعش ملالتی باحرکت التمثلی ثالثهٔ حسام الدین درادرنه مدرسه سی مدرسی یوسفچق زاده السید احمد شکری افندی یه توجیه ایله مکرم پیورلمشدر ومعاطفت ارای سنوح اولان ارادهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهی موجبنجه بنده شهر سابق یعنی محرم الحرامك اون برنجی کونی باموصلهٔ سلیمانیه سنان پاشا مدرسه سی مدرسی شیخ الاسلام اسبق عربزاده عارف افندی مرحومك حفیدی محمد زکی افندی یه وحرکت التمثلی رتبه سنده منقاری زاده دراسکدار مدرسه سی مدرسی قسطمونی السید ولی الدین افندی یه وماه سابق مذکورك اون یدنجی کونی باموصلهٔ سلیمانیه ثانیهٔ زکریا مدرسه سی مدرسی سرخهجه مین حسین حسنی افندی یه وماه مرقومك یکرمی ایکنجی کونی باموصلهٔ صحن ثانیهٔ اچی چلبی مدرسه سی مدرسی اوقاف همایون مفتشی احمد شکری افندی یه پرلرنده خامسهٔ سلیمانیه اعتباری توجیه وعنایت وموصلهٔ صحن رتبه سنده رابعهٔ سرای ابراهیم پاشا مدرسه سی مدرسی امام اول جناب داور دوران مشارالیه زین العابدین افندی حضرتلری مخدومی السید محمد جمال الدین افندی بالاعتبار صحن ثمانیه وحرکت داخل رتبه سنده بلبان اغا مدرسه سی مدرسی سراعلیای سلطانی عبد الحق افندینك مخدومی خیرالله افندی بالاعتبار موصلهٔ صحنه ودارالسلطنهٔ السلیمیه مدرسلرندن حرکت خارج رتبه سنده کشکی عثمان افندی معدرسه سی مدرسی وحالا دارالسلام بغداد ده حنفی مفتیسی آلوسی زاده السید محمود افندینك مورد امتحانده جانب ایراندن ورودی شهریتیاب اولوب تفسیر وحدیث وفقه وکلام وتصوف وهیئت وهندسه دن یکرمی طقوز اسئلهٔ مشکلهیه ویردیکی اجوبهٔ مقبوله بی مثیل نام نامیٔ حضرت امام المسلمین افندیمزی زیب سراوحدة بیاجه سی قیلدیغی رساله نفیسه سنی بغداد والیسی علی رضا پاشا حضرتلری عرض وتقدیم ایتکله رساله مذکوره منظور همایون وعلماء دولت علیه‌لك دخی تقریضنه مقرون اولنمله موی الیهك مدرسهٔ مذکوره سی بالارادهٔ عنایتعاده بالاعتبار شهر سابق مذکورك اون طقوزنجی کونی حرکت داخله ترفیع بوله هر بری وایه دارمسرت پیورلمشدر

جلد ربکلر بکیسی وقارص محافظی بیلرلرندن میرمیران کرام احمد پاشالك برادری حسین بك ارباب لیاقت ودرایتدن والطاف سنیهٔ حضرت شاهانه یه

دفعه ۱۰۳
ق ص ۱۵
سنه ۱۲۵۱

امور داخليه

كچن هفته چيفان تقويم وقايع نسخه سنده بيان واشعار اولنديغي وجهله جميعت همايون خيريت نمون حضرت شاهانه مناسبت جليله سيله بيورلمق اقدم ذات شوكتسمات ملوكانه لك سعد اباد ده كائن خلوتسراى شاهانه يه نقل همايون ميمنت مقرون شهنشاهيلرى وقوعبولمش اولوب الحالة هذه موسم بهارنجسته آثاركذران ايتمكده وايام صيف دخى حلول ايلكده اولديغندن بهر سنه موسم صيفده آرامكاه شوكتپناه شاهانه لرى اولان بكلربكى ساحلسراى بهجت افزاى ملوكانه لرينه نقل همايونلرى خصوصنده رغبت سنيهٔ جهانبانيلرى شايان وارادهٔ ميامن عادهٔ كبيّ سنانيلرى ارزان بيورمله رق كچن محرم الحرامك سلخنى اولان يوم خميس مسعدت ايزده اختيار اولنان وقت مسعوددده كمال شوكت واقبال ومزيد ابهت واجلال ايله مهر انور اشعه بخش برج ديكر اولديغى مثلو خلوتسراى مذكوردن كوكبه افروز حركت وزورق سوارشوكت اولەرق بكلربكى ساحلسراى لطافت احتواسنه نقل بهين مسعدت رهين شاهانه بيورلمش واثناى تشريف شوكتريف جناب شاهانه ده سعداباد جوارنده بودفعه انشا واحيا بيورلان قصر جديد نزهت بديد ملوكانه نزدنده ناصب خيام موهبت انتسام اولان سوارى وپياده وطوپچى عساكر خاصهٔ شاهانه صف بستهٔ سلام اولەرق پادشاهم بيك يشا دعاى خيريت اقتاسنى يكزبان ادا وموقع مذكوردە اولان عساكر خاصهٔ طوپچيلريله قصر جديد مذكورك قارشوسنده واقع زيردە كائن طابيەده كى طوپخانهٔ عامره طوپچيلرى يكرمى بر پارە طوپ اند ختيله رسم سلامى ايفا ايلدكلرى مثلو جبهه خانهٔ عامره قشلاى معموره سى پيشكاهنده اولان عساكر يله مرسای ترسانهٔ عامره ده وبشكضاش پيشكاهنده لنكر انداز ارام بولنان دوننای فوزاحتواى ملوكانه ارمەلرنده وطوپخانهٔ عامره وطولمه بغجه ميدانلرنده واورته كوى اوكنده ونقاش طابيه سنده اولان عساكر خاصه ومنصوره وبحريه دخى جملهٔ دعاى واجب الادداى مذكورى ايفا وجبهه خانه وطوپخانه وسفن دونمای همايون شاهانه دن وطايفهٔ مذكوردن طوپلرانمله مراسم اعلان وتعظيم كاينبغى اجرا قلنمشدر جناب فرجبخشاى قلوب عالميان كل نازكترين وجود بهبود همايون شاهانه يى همپشه كلشن سراى شوكت واقباله وزايش نسيم خوش شميم عافيت ابديه ايله مبتهج وخندان ونقل وحركت باهرهٔ لبركهٔ ملوكانه يى مقارن يمن وسعد بى پايان ايليه امين خلوتسراى مذكوردە مدت آرام شوكت التيام حضرت شاهانه ده قرارول وسائر خدمات لازمه يه مأمور اولان عساكر خاصه وجنود سائرهٔ منتظمه ضابطان ونفراتنك خدمت مأموره لرينه قيام وغيرت واقدامارى باعث محظوظيت عالى اولەرق هر بر لرى عطيهٔ سنيهٔ شاهانه يه مظهر يتله شادان وجوارده واقع كوپلراهالسنه وبچزه وفقرايه دخى عطايای وافره عنايت واحسان بيورلمشدر

جناب حق سبب اسايش جهان اولان ولى نعمتمز ولى نعمت عالم شوكتمآب كرامتنصاب افنديمز حضرتلرينه توكتز عمر وشوكت احسان بيورلوب سايهٔ مراحمواهبهٔ شاهانه لرينده انواع مسرات جليله ايله باخاصه ذات همايون ملوكانه لرينى وعلى العموم بندكان صدقتشان وكافهٔ عبادى دائما مسرور وخندان ايلهيه آمين شهزادهٔ جوانبخت دولتلو نجابتلو عبدالعزيز افندى حضرتلرينك بوندن اولكى تقويم وقايعده تفصيل وبيان اولنديغى اوزره بدأ بسملهٔ قرآن شريف سورهمايونى متعاقب محمده سبحانه وتعالى كلستان بهجت اقترانى صلب پاك شاهانه دن مقدمهٔ ولادت پرميمنت املق اوزره برخجستهٔ نشكفتهٔ جانفزا كابين حريم افريننده اعتزاز نماى امارهٔ نشوونما اولديغى بشارت جليله سى ظهوريابمش وفرداسى مبارك جمعه يولنمش اولديغندن صلاة جمعه ادا وعادت حسنهٔ سالطنت سنيه دن اولديغى اوزره اشبو بشارت ولادت همايون دعاسى ايفا بيورلمق اوزره شهر سابق مذكورك يكرمى ردنجى جمعه كونى سراى معلاى سعد اباد دن ابو ايوب انصارى رضى عنهالبارى جامع شريفنه تشريف همايون شاهانه بيورىله رق نوبنده بولنان امام اول حضرت شهريارى وبانفعل روم ايلى قاضيعسكرى سماحتلو زين العابدين افندى حضرتلرى اثناى خطبهٔ شريفه ده كمال خلوص اوزره دعاى واجب الادداى شاهانه ى درود بشارتنمود ولادت همايون علاوه سيله ايفا ايتمش وحاضر اولان جماعات مسلمين دخى سرشك ريز سرور اولەرق آمين كويان اولمشدر اشبو بشارت جليله جمله يه مسرت مضاعفه اولديغندن كافهٔ عبادمسلمين حصه دار املق اوزره تزيين صحيفهٔ نسخهٔ تقويم وقايع قيلنمشدر

بيك ايكيوز قرق سكرسنه سى جمادى الاخره سنك اون بشنجى كونى احتيار اولنان وقت سعيده ترسانهٔ عامره ده واقع ايكنجى قواق ساحه سنده باشى طرف يرده وقرداسى طرفى جانب بحرده اولەرق صورت انشاسى جلوه كر مرأت ابتدا وطولا ايكيوز يكرمى وعرضا اللى بچق قدم وعمق دخى يكرمى درت قدم التى پوس مقدارنده سكسان التى اومبارى مشتمل صنعت يمنانده پى همتا اولان سفينهٔ نصرت دفينهٔ همايون تمام اقتضاى رضاى فيض مضاى سايهٔ يزدان اوزره مقدم وزرا يعنى قپودان دريا طاهر پاشا حضرتلرينك اقدام نامداريله برحسابده اوتوز ماه مرورنده وبرحسابده اون ايكى ماه مرورنده يعنى مرتب اولان كراسنه سى اخر دستكاهلرده اعمال اولنمش اولان سفاين همايونه صرف اولنمه ايدى برسنهٔ كامله ده رهين حسن ختام اولەرق جفندن بنه برسنهٔ كامله اعتبار اولنه رق اشبو اللى برسنهٔ مباركه سى بخرم اخر امسنك اولندە ارمەلرندن ماعدا باقر وسائر محترى همت كوه انداز كبتى سنانى ايله دستكاهنده ايكن تكميل ومستعد تنزيل وشهر مذكورك يكرمنجى بارانيرتسى كونى بش ساعت اوتوزايكى دقيقه وقت فخارانوديني لدى العرض حضرت پادشاه بلند اقبال وشهنشاه مكارم دستكاه دريا نوال خلدمع بقاء وجوده ملكه واجرى فى بحارالنصرة فلكه افنديمز حضرتلرى وقت مذكوردن اوجاق ساحلسراى سعد آباد دن شهزاده والانژاد دولتلو نجابتلو عبدالمجيد افندى حضرتلرى ودولتلو نجابتلو عبدالعزيز افندى حضرتلرينى بالاستصحاب رونق اراى زورق شوكت اولەرق وحواص مقربين بك افنديلر ومابين همايون كلابيله مجلل افندم حضرتلرى وشيخ الاسلام افندى حضرتلرى وسرعسكر پاشا حضرتلرى وداماد حضرت شهريارى خليل رفعت پاشا حضرتلرى وقپودان پاشا حضرتلرى ومشير پاشا حضرتلرى ايله بودفعه كمال دلجمعى پرورى خلافتپناهيدن كلوب تماشا ودعاده بولنمغين ارادهٔ مراحم

اشبو صفر الخيرك غرهسى اولان جمعه كيجهسى ساعت درت صولرنده سلطان بايزيد جامع شريفى قارشوسنده قصاب حاجى حسن نام كيسه لك دكانندن ازقضا ظهوريابدن آتش اطرافنه سرايت ايتمه رك منطفى اولمشدر

فنون

دار الطباعهٔ عامره ده بودفعه طبع ايله بيع اولنقده اولان كتبدر

عواملِ جديد شرحِ تحفة الاخوان مع معرب	در بكا
غروش	غروش
۱۵	٦
تحفهٔ وهبى	مفصل علم حال
غروش	غروش
۵	۲

چركش شيخى مصطفى افندى زاده عثمان افنديك ترجمه لريله معا صرف ونحو ومنطق مشتمل رسائل خمسهٔ مفيده ونفيسه سى
غروش
۵

شايسته بندكاندن اولديغندن سايهٔ بكارهوايهٔ جناب جهانبانيده ميرمومى اليهك عهدهسنه قپوجى باشيلق رتبهٔ رفيعه سى احسانيله بكام بيورلسى پاشاى مومى اليه طرفندن نياز والتماس اولنمش اولوبابده عنايت افزاى سنوح وصدور بيورلان ارادهٔ عاطفتعادهٔ ملوكانه موجبنجه ميرمومى اليهه قپوجى باشيلق رتبه سى احسان واعطا واقتضا ايدن رؤس همايونى بالتصدير طرفنه ارسال واسرافقلمشدر

صماتوجق دوكمخانه سى مديرى جميل زاده احمد اغانك مخدومى قرق كليسا قضاسى مديرى فرهاد اغا ارباب لياقتدن وخدمات سنيه ده استخدامه شايان بندكاندن اولديغندن مومى اليهه قپوجى باشيلق رتبهٔ رفيعه سى وطوپخانهٔ عامره ده يوقله باش كاتبى السيد محمد سعيد ثروت افنديك دخى همز ومعرفت وقدم حدمتى جهتيله كندوسنه خواجه لق رتبهٔ معتبره سى عنايت واحسان بيورلسى دولتلو داماد پاشا حضرتلرى طرفلرندن التماس اولنمش وشرفصدور وصدور بيورلان ارادهٔ حضرت شاهانه موجبنجه اغاى مومى اليهه قپوجى باشيلق واقفدى مومى اليهه دخى خواجه لق رتبه لرى عنايت واعطا واقتضاسى اجرا بيورلمشدر

باراده مراحم افادهٔ شهريار بلند اقتدار بودفعه ايتداخارج رؤسيله داخل طريق عليه اولان علما زاده دعاجيا ! پوصله سى صورتيدر

ثالثهٔ حرميه

سعدالله افندى حضرتلرى حايدى محمد عارف افندى

ثانيهٔ افضل زاده

امام اول حضرت شهريارى السيد محمد زين العابدين افندى حضرتلرى

مخدومى السيد محمد حلوصى افندى

ثانيهٔ خيرالدين افندى

امام اول حضرت خلافتپناهى السيد محمد زين العابدين افندى حضرتلرى

مخدومى السيد محمد سنوحى افندى

تاريخ رؤسلرى فى ۱۱ م ۱۲۵۱

رابعهٔ توفيق افندى

صدق زاده افندى حقيدى محمد صديق افندى

ثالثهٔ مفتى حسين افندى

عبدالله افندى زاده رشيدافندى حضرتلرى حفيدى السيد محمد كامل افندى

ثانيهٔ اسلام بك

مصطفى پاشازاده طاهر بك افندى حضرتلرى حفيدى ميراحمد فريد افندى

درسيهٔ ثانيهٔ فرهاد بك درملا عشقى

على رضابك افندى حضرتلرى حفيدى ميرالسيد حسن حسنى افندى

دارالـ ث حرم چلبى

مشرب زاده افندى حضرتلرى حفيدى محمد اسعد افندى

ثانيهٔ بالى پاشا

كواكبى زاده راشدافندى زاده محمد امين افندى

درسيهٔ سعدى زاده در جامع فيروز بك

صحافلرشيخى زاده اسعد افندى زاده السيد احمد ضياءالدين افندى

ثالثهٔ حضر بك

بكائى زاده اسعد افندى زاده السيد محمد محيى الدين افندى

ثالثهٔ خواجه خيرالدين افندى

كلنبوى زاده زاده سى مصطفى خيرالله افندى

ثانيهٔ قاضى زاده احمد افندى

جودت افندى زاده زاده سى السيد محمد جمدالله افندى

ثانيهٔ محرميه

پرليلى احمد افندى زاده محمد عبدالرؤف افندى

فضليه

خطوانى زاده حقيدى توفيق افندى زاده السيد محمد تقى الدين افندى

تاريخ رؤسلرى فى ۱۵ م ۱۲۵۱

افادهٔ ملکداری تعلق ایدن صدور عظامدن خلیل حمید پاشا زاده عارف بك افندی وعرب زاده سعدالله افندی وحالا صدر روم امام اول حضرت جهانستانی زین العابدین افندی وسابقا صدر اناطولی ملك پاشا زاده عبدالقادر بك افندی وحالا صدر اناطولی امین بك افندی زاده عبدالقادر بك افندی و پایهٔ اناطولی ایله مشرف حالا نقیب الاشراف عبدالرحیم افندی وسابقا استانبول قاضیسی چرکشی محمد افندی ورئیس اطبای سلطانی عبدالحق افندی حضراتیله حالا استانبول قاضیسی وقایع نویس سید محمد اسعد فقیر و امام ثانی جناب جهانبانی مصطفی نوری افندی ورتبهٔ اولاده بولنان وکلای دولت ورتبهٔ ثانیه رجالدن چاوشباشی اغاواوقاف همایون وضبطیهٔ عامره وطوپخانهٔ معموره ومصارفات نظاری حضراتیله تذکرهٔ اول وثانی ومکتوبی صدر عالی و بکلکجی وکیلی وامدی ووکیلی افندیلر علی الترتیب مقام اخذ سلام شرف انجامده صف ارای قیام اولملریله حضرت پادشاه عالم کرم صدر اعظم وشیخ الاسلام خدمت یغلکجیریده اولدقلری حالده دعا کویان و بندکانی نگاه التفات ایله تلطیف بیوروب سفینهٔ مذکوره قریبنه قور یلان اسمان سار همایونلرنده سریر نشین ارام اولدقلرندن صکره جمله حضار خیام مخصوصه زینه واروب وقت مختاره ترفیده ایکن حلول وقت مسعود تقریب ایتمکله آشریفاتی بك افندی دلالتیله سایبان همایونك حذاسنده صاغ جانبنه طوغری ذکر اولنان حضار حضراتی کلوب سراپا صف بسته قیام واوخلالده نور عثمانی جامعی واعظی شیخ محمد افندی دعای واجب الادای ترتیل وقربا تلرذبح اولندیغنه متعاقب سفینهٔ مذکوره تك دستکاهنده اولان الات ارتباطیه نری قطع اولندقده سوی یمه مانند اسب صبارفتار حق یوکیم توجه شاهانه برکابیله باسیر سریع حرکت براه فی الحال تزیین دریای تنزیل ایلدکده صدر اعظم وشیخ الاسلام ووزرای عظام خاکپای همایونه رخصود و وجیهٔ لشکری ایله حضور انتفات پادشاه یاور الجود اوب معیار سفینهٔ مذکوره امر یقلی فورتسل روزنامهٔ همزمند دخی قیودان دریا دلالتیله خاك قدم ملوکانه یه یوز سوروب بر قطعه جوهر نشان احسانته شایان بیورلمغله اقرانه محسود اولدقدصکره ذات شوکتسمات شهنشاهی دعا کویان و بندکانی نظر اکسیر اثر همایونلریله مظهر مسرت پیوره رق مایبان مذکور جوارنده منصوب بارکاه اجلال پناهی تشریف همت الیفلریله تنویر وحضارك عودتلرینه رخصت وافتضا ایدنلره تقدیمهٔ وفیره احسانیله وایه دار سرور وبهجت واوردان اوق میدانی قصر همایونده برای تدرب تیر وقوس سوق سمند شوکت ایله مغبوط بیت الشرف مهر منیر پیوره مشلردر

قالیون نصرت مشحون همایون مذکورك نزولی اثناسنده اباغنه اغاج دوشمکله مجروح اولان حسن نام قلفاتچی یه فی الحال قیودان پاشا حضرتلری طرفدن سایهٔ مراحمواریه حضرت شاهانه ده جراحلر تعیین وصدقهٔ سر شوکت افسر جناب خلافتپناهی اوله رق عطیهٔ وافره ایله مسرت قرین قلندیغی مسموع عالی اولدقده مرکوز ذات فرشته صفات شهنشاهی اولان شفقت ومرحمت ومزید لطف وعنایت اقتضاسنجه خدمات دین ودولت حلیه لری بولنده بویله جانسپارانه سعی وغیرت ایدنلر حقلرنده بحر زخار احسان شاهانه لری ریکان ومراحم مراحم ملوکانه لری جبیره پذیر دل مجروحان اولدیغندن مجروح مرقومه دخی ترسانهٔ عامره خزینه سندن بروجه تأیید الهی غروش ماهیه اعطاسی قرین فرمان اولمق شایسته عاطفتك دربنه احسان بی اندازه لری برء الساعه ودرمان اولمشدر قیودان دریا طاهر پاشا حضرتلری تزول سفینهٔ نك ایرانسی کونی برای ابقای حق تشکر مبارك ومسعود خاك قدم کیمیا توأم حضرتو ولی نعمت عالم افندیمزه جبههٔ سایهٔ رفعت ایله دیدار مهر انوار همایوندن عین عبودیتی اکتساب تنویر ایلدکده نزد فیض مزد عالیده سعی موفور وخدمتی مشکور اولدیغی تأیید اومشارالیهك سبیکهٔ استعدادی ازسر نو مصقله زیب استحسان اولدیغی تأکیدا بر عدد آغر پرلاتی یوزك عنایت واحسان و بوو جهله کوکب سن ومفخری درخشان یعنی * قرکیم مقتبس در شعله سن خورشید انوردن * او بدر اولدیقه ارتر آفتابك شوکت وشانی * وصفنده شایان بیورلمش و بو نسیم عنبر شمیم

توجهات شاهانه یادبان شوق خدمتنه تاب آور وفلك غیرت وصداقتنه برقاندخی بدرقه ورهبر اولمشدر

رمی چقتاکی قشلهٔ همایونك موقعی مرتفع وحین انشاسنده دخی اوطه لرینك پیشکاهی اولان دهلیز محلی آچیق اولوب ایام شتاده فارسر پندیسی ور وزکار شدتندن تحفظ ممکن اوله میوب اقامه اولنان عساکر منصوره زحمتکش اولدقلری و وللی نعمت بیمنتمز ولی نعمت جهان شوکتمآب مراحمنصاب افندیمز حضرتلرینك خصیصهٔ ذات قدسیت آیات شاهانه لری اولان کمال شفقت ونهایت مرحمت مقتضاسی ارزوره مستظل سایهٔ طوبی وایهٔ همایونلری بولنان بالجمله عباد وعلی الخصوص صنوف عساکر منتظمه وجنود ظفر موعود حضرت جهانبانیلری قوللرینك آسایش وراحتلری ملتزم طبع مکارم تبع ملوکانه لری بیورلدیغندن قشلهٔ همایون مذکورك درت کوشه سنده کائن قلعه لرك وذات فرشته سمات پادشاهانه لرینه مخصوص قصر همایون ملوکانه ودائرهٔ عدلیهٔ تاجدارانه لرینك وجامع شریفك طرفینده وقیوللر فوقلرنده اولان ایکیشر قات اوطه لر ضابطان عسکریه ایچون تخصیص ایله بولنرك بیدلرنده واقع سائر اوطه لر برقات وقوخوش شکفته قونه رق وسائف الذکر دهلیز محلی پیشکاهی زمیندن تاقشلهٔ همایون مزبورك سقفنه قدر کارکیر دیوارتأسیس قلنه رق محذورات محرره نك دفعیله عساکر قوللرینك یومیه جهله دخی راحت واسایشلری اسباب ووسائلی استحصال اولنمسی وقشلای همایون مذکور درونده واقع جامع شریفك اوزری دوز سقف اولمغله جنود منتظمه لری قوللری حفلرنده محاسن توجهات کاملهٔ عساکر پروریٔ شاهانه لری مبذول بیورلمان جناب شوکت اقتراب همایون حضرت تاجدارانه اشبو جامع شریفك برقبهٔ نفیسه انشاسیله لطافت روحانیسی دوبالا اولمسی وموجود اولان مطبخ دخی قورووم دوکلك ونار مضر تندن مصون بولنمق ودائما تمیز وپاك طورمق وطعام پشورن اشجیدن دخی بتاجق آتش حرارتدن اصلا زحمت چکمیه جك صورتله برطرسم جدید صنعت بدیده قرنمسی واصول مرعیهٔ نظامیه دن اولدیغی وجهله رسم مصنع دلپذیر اوزره یکی طرق مکتب وبرتبه سی معلم وضابطان ایچون درت عدد اوطهٔ اولق وبرطابور نفرات اوقومغه قابل بولنمق اوزره برقطعه ده الای مکتب حربیه سی تأسیس وانشا اولنمسی خصوصلری منوط اهتمام همایونلری بیورلمق ملابسه سیله کیجینهٔ انواع کمالات وهمزاولان مبارك ومسعود ذات ظلیت ایات تاجدارانه لری ایتیهٔ مذکوره نك طرح دلپذیر وطرسم مطبوع بی نظیرینی قریحهٔ صحیحهٔ ملوکانه لرندن طرح اندازساحهٔ ظهور بیورق اولوجهله انشاسی خصوصی مقدما امر وفرمان همایون بیورلمشدی ایتیهٔ مذکوره بتوفیقه تعالی رسیدهٔ حسن ختام وزینبخش تأسیس وانتظام اولمش اولدیغنه بناء معاینه مسته رغبت معالی منقبت پادشاهانه لری متعلق وارزان بیورلمق حسبیله شهر سابق یعنی محی بك بکرمی بشنجی جمعه ایرتسی کونی شوکت انداز ارام بیور دقلری سعدابادندن سوار سمند میامن پیوند اجلال وشوکت وخواص قرناء همایونلری عطوفتلو بکلر ومابین همایون کاتبی خدمت جلیله سنده استخدامله محترم اولان افندیلر حضراتی بنده زیله تحریك مهمیز مسعدت ایکیز اقبالی وعزیمت پیورمش اولملریله بارادهٔ شوکت افادهٔ همایون حضرت شاهانه قشلای مذکوره موجود یه لنوب تشریف عالیٔ جناب ملوکانه یه منتظر اولان دولتلو وصدر اعظم وسرعسکر پاشا وداماد جناب جهاندار محمد خلیل رفعت پاشا وقیودان پاشا ومشیر خاصهٔ حضرت شاهانه احمد فوزی پاشا حضراتی تقرب همایون وقوعیله مبارك ومعلا ذات ملکی السمات جناب ملکداری نور افزای ظهور وانجلا بخشای چشم حضور بیوردقده ذات حضرت صدر اعظمی مشارالیهم حضراتنه پیشرو اولدقلری حالده رسم پهین زمین بوسی ایله استقبال مراسمی اجرا ایلدکلرندن صکره پیشکاه همایونده روان اوله رق ومقدمجه طرف سرعسکریدن کذرکاه همایونك ایکی طرفنه یتاشق قول نظامی اوزره سلزم طوردوروملش اولان اوچ طابور عساکر منصورهٔ محمدیه قوللرینه امر ارتظر اصولیجه عطف نکاه شوکت اکتناه پیور رق وقدوم همایونده

یکرمی پرپاره طوپ انداخت اولنه رق قشلهٔ مذکورده اولان قصر معلای همایونه نزلنی بانشریف بسط سایهٔ آرام ومشار الیهم حضراتی تعطفات جهانبانی نهایی ملوکانه لرینه مظهر یتله بتکرار ارشاد کام پیور دقدنصکره مشی وحرکت قوت بدنیه وتندرسلکی مستلزم اولمغین عساکر مذکوره قوللرینك آتشسز ساده تعلیم اجرا ایتلری حصوصنه اراده همایون اوزان پیورلمش اولمغله درحال برنجی طابور صوله چرخ ایندیریلوب بعده دیکر طابورلر برنجی طابور اوسننه کری یه تبدیل حذا حرکتلرینی اجرا ایلدکلرندنصکره برنجی طابورك برنجی فرقه سی اوزرینه قول طابور ایندیریلوب تعلیمه بدأ وشروع یله اولنان تعلیم منظور همایون بیورلدیغی عقیبنده قصر مشید ملوکانه نزدیك حرکت ومشارالیهم حضراتیله برابر سلف البیان اینیهٔ جدیده نك معاینه وتماشاسنه رغبت بیورق جمله سی تعریف الهام ردیف ملوکانه لرینه توافق ایتمش وبروجه متانت ورصانت تنظیم اولنمش اولدیغندن شایان تحسین و پسند بیوریلوب فقط سالف الذکر مکتب حربیه نك برمحلی او یغونسز یاپلدیغندن یعنی یومه قوله مکتب حربیده نفرات اوقومه یه جق محلك دوشمه سی خواجه لر اوتوردیغی محلدن جمع شاکردنی کورمك وبرخطایله جمله سی مخاطب اولق ایچون منحنی اولق ودیکر برمحلی غیر منحنی یولمق لازمه دن ایکن ایکیسی دخی منحنی اولدیغی کاه دقت شاهانه لرندن درحال منظور عالیٔ پادشاهانه لری بیورلدقده خلاف اصول اولدیغی یانیله بردوشمه سنك طوغری دوشمسی مأمورینه تنبیه وفرمان بیورلدیغی وجامع شریف مذکوره برقطعه موزون وتوریسم مناره انشاسی دخی امر وفرمان همایون بیورلمش وقشلای مذکورك تعفنات محلوطه دن مصون یولنمسی ایچون آبدستخانه نزینك خارج دیوار تصادفنده مواقع مناسبده دجددا بول واکمل حفریه کارکیر واهیهٔ ملو اوله رق انشا قلنمسی امر وتنبیه دنصکره برقطعه چرخ وادواتی وامضه سیله یکرمی درت ساعتده اون یك قات ابسه یه ثوب تطهیر اولمق وسکز آدم اداره واعمال ایتمك اوزره بودفعه ایجاد اولنمش اولان نو ظهور جامه شوی خانه نك نحوه سی اوله رق قشلای مذکور قارشوسنده واقع قره اتاج نام محله یکبوز للی قات ابسه تطهیرینه کافی درت ساعتده اون یدی قات ابسه تطهیرینه کافی کیر چرخلو برقطعه جامه شوی خانه نك قشلای مذکور درونده انشادی خصوصنده دخی اراده وفرمان سنیهٔ شاهانه لری متعاق بیوریله رق اوردان بالشوکة والاجلال عطف لجام سمند عودت ومشارالیهم حضرات دخی تعطف افزای سنوح بیوریلان اذن وفرمان همایون موجبنجه را کابیرو اوله رق وذکر اولنان طابورلر اینه موقع سلاده طوررق ترسانهٔ عامره نك یدکلتری وحلاطتری اعمال اولنق اوزره تنظیم قلنمش اولان چرخلرو برقطعه مصنع بویه چرخی ومشتملات سائره سی معاینه وتماشا بیورمق اوزره زیده تفصیلا بیان اولندیغی وجهله ذکر اولنان چرخلر فابریقه سی محلنه

بالشوکة والاقبال عزیمت پیور لمشدر

عاطفهٔ اهل دانش وعقوله آشکار درکه عبودیت وطاعت وعرفان ومعرفت حواس خمس ظاهره وباطنه نك سلامتنه یعنی اعتدال مزاج وصحت بدن وبقای وجوده یولنرایسه بقای وجودی مستلزم اولان اکل وشرب ولباس ومسکن تدارکنه وبولنردیکی هیئت اجتماعیهٔ دولتك عبادات ومعاملات ومدافعات ومحافظات تدابیرکلیه سنك اعتدال وحسن انتظامنه واعظم تدابیردخی قوت عسکریه یه وقوت وشوکت عسکریه دخی کیفیت حربیه وادواتنه دائر اولان جلبه محتاج اولملریله بوسورتده عم جلیل مذکور سبب القوم خادمهم وفقتجه لزم علوم اولهرق شرعا وعقلا اعز مطالب وعلای مأرب اولمقدن ناشی اشبو دقیقه زده کاله عارف وموافق ملك وملته هر وجهله واقف پادشاه مقاصد پناه وشهنشاه عرفان دستکاهمز عنوان

رسالهٔ سلالهٔ ال عثمان وفخر کافهٔ ملوك عدالت سلوك اهل ایمان شوکتمآب قدرتنصاب دام عهده الی یوم الحساب افندیمز حضرتلری اقتضای منیفهٔ مجددیت ومبتغای شئونهٔ رأفت اوزره شب وروز اعلای کلمهٔ علیا واحیای ملت بیضا ایچون ورزش تام واسایش احوال ملك وملت تدابیرنده اهتمام مالا کلام بیورمقده اولوب سایهٔ ایهتوایهٔ جهاندار یلرنده بالجمله امور مهام واجبهٔ الاهتمام سلطنت سنیه لری وعلی الخصوص صحائف تقویم وقایعده زیور بیان ومشهود دیدهٔ عالمیان اولدیغی اوزره مواد عساکر مخاصمه ومنصوره وطوپخانهٔ عامره وذخیره خانهٔ معموره (الخیل اعرف بفرسانها) وفقتجه طبق فرمودهٔ عالی اوزره شیخ لوزرا واقدم اصدقا سرعسکر پاشا وداماد پاشا ومشیر پاشا حضراتی اقدام تأملریله محور لایقنده تنظیم واجرا وطرف طرف تسهیل تسویهٔ مهامده تدابیر حسنه احیا بیورلدیغی منلو محول عهدهٔ قیودان دریا اولان ترسانهٔ عامره لرنده موجود سفن دوننمای نصرت اقتمای شاهانه لرینك دخی لزم لوازمات دن اولان عوماته وسلوپچه نری و یلکن یزنی جوار حضرت ابی ایوب انصاری رضی عنه الباریده واقع رشتهٔ خانهٔ عامره لرنده خام اولان کندر یالدقدقات طراق وطوقاقدن کچورلوب بعده اقتضاسنه کوره بوکدیریلوب رشته اوله رق هزار اهتمام ودقتله بوکیلوب وطوقفده وسفن همایونه لازم کلان مستوفی انواع یویه لرله دخی تورسم ونو ایجاد اولان چرخ واسطه سیله ازلکده اولدیغندن اشبو اعمالك محضا اعمار کارکاه سلطنت نیت خیریه سیله منظور معالیوفور حضرت خلافتپناهی بیورلمغله استحکام واهتمامنه باعث وخدمات مذکوره ده استخدام اولنقده اولان یکدن مجاوز عساکر نجریهٔ شاهانه وردیف مقناطیس القلوب پیروپرنا اولان خلیفهٔ روی زمین افندیمزك مظهر نظر احیا ترشاهانه لری اولملریله کمال خواهش وصداقت وتوقلرینك تزایدینه اقوی البواعث اولق ضمننده ذات کرو بی سمات شهنشاهانه لرینه موهبهٔ سبحانیه اولان رحم واشفاق علیه عسکر پروریاری اقتضاسنجه شهر سابق مرقوم مسعدت مرسوملك یکرمی بشنجی کونی رمی چقتاکنده اولان قشلهٔ همایونه برجه محرر تشریف وعودت سعادتلرینه اوراده موجود بولنان ذات صدر اعظمی وجناب سرعسکری وداماد پاشا وقیودان پاشا ومشیر پاشا حضراتیله خواص مقربین شاهانه یك افندیلر ومابین همایون کاتبیله سرفراز افندیلر حضراتی نزد معالیوفور جناب جهاندار یلرنده بولندقلری حالده بالشوکة والاقبال رشته خانهٔ مذکوری قدوم میمنت لزوملریله انوار الیف وطراق وطوقاق ودستکاه کرباسی وخلاط یوکلی طخلرینی وبویه چرخلرینی بالمعاینه عساکر منصورهٔ پادشاهانه لرینی سزاوار نکاه مرحمت اکتناه جهاندار یلری بیوره رق هر برینی عطیهٔ بهیهٔ وفیرهٔ ملوکانه نزی اردافیله دخی قات قات تلطیف بیوردقلرندن صکره مشارالیهم جناب صدارتپناهی وسرعسکری و وزرای عظام حضراتنك مبارك ومعلاخاك تابینك پای همت اخوای همایونلرینه رومال عبودیت اولملرینه رخصت مخمخت غایت داورانه زی ارزان واراولوجهله مفارق مباهات مشارالیهم

همسر طبقات اسمان بیور لمشدر

یازید سنجاغی متصرفی میرمیران بهلول پاشانك بعض اویغونسز حرکتی ارضروم والیسی سعادتلو اسعد پاشا حضرتلری طرفیندن تحقیق ولواء مزبورك عهده سندن صرف وتحویلی لازم کلش اولدیغی اشعار وتنبیق اولنمش اولدیغندن سایهٔ معدلتوایهٔ حضرت شهنشاهیده هر برنحسان ومواقعك حسن اداره سی وقفزای رعیتك استحصال اسایشی مراد عالی اولان حالاتدن ایدوکنه بناء پاشای مومی الیهك اوردان عزایله عیال واولادیله ارضروم ده اقامت ایلمك اوزره لواء مزبور یو دفعه عواطف علیهٔ جهانبانیدن والیٔ مشارالیهه الحاقا توجیه واجرا قلنمشدر

طاغستان امراسندن شمخال خان زاده عبدالله بك والده سیله برابر کچن سنه ادای فریضهٔ حج ایتمك نیت خالصه سیله درسعادته وصلت و بوردن سمت حجاز مغفرت طرازه عزیمت ایتمشدی میرمومی الیه مرافقت توفیق ایله حج شریف فریضه سنی ایفا ایلدکدن صکره یودفعه ینه درسعادته کلوب خلقت اصلیه سنده مرکوز اولان مایهٔ استعداد وفطانت اقتضاسنجه ذات

تقويم وقايع

دفعه ١٠٤ — فی ٢٥ ص — سنه ١٢٥٤

امور داخليه

بوندن اقدم اوستريا دولتی ايمپراطورينك وفاتی و بخلنك صندلی ايمپراطوری يه قعودی جهتيله دوست صميمی اولان حكمداران طرفلرندن مراسم تعزيت وتهنيتك اجراسی ضمننده مأمورلر ارسالی مقتضای مصافاتدن اولديغنه ودولت عليهٔ ابدی الدوام ايله دولت مشاراليها بيننده رهين مركز استقرار اولان موالات خالصه اقتضاسنجه مراسم مرعيهٔ مذكوره نك ايفاسی لوازم مراعاتدن ايدوكنه بناءً شرفسنوح وصدور بيوريلان ارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه مقتضاسی اوزره بو خصوص رعايت منصوصه طرف اشرف جناب جهانبانيدن فريق عساكر خاصهٔ شاهانه عطوفتلو احمد فتحی پاشا حضرتلری سفارت مخصوصه ايله مأمور بيورلمش وسركاتبی خدمتيله خواجكان ديوان همايوندن وآمدی خلفاسی محررلرندن سعدالله انوری افندی معيت مشاراليهه ترفيق وترجمانلق خدمتنده بولنمق اوزره علقو دخی تعيين اولنمش وهمان تهيئهٔ لوازم مقتضيه ايله سفير مشاراليه محل مأموريتی اولان بچ جانبنه عزيمته متهيأ بولنمشدر

مقدماتأكيد مهر ومودت ضمننده آمدیٔ ديوان همايون رشيد بك افندی حضرتلری سفارت مخصوصه ايله پارس جانبنه اعزام اولنمش وحين عزيمتنده ايجابنه كوره استديكی وقت عودته مأذون بولنمش ومؤخرا دخی خاكپای عاليدن بالاستيذان ارزان بيوريلان رخصت سنيه مقتضاسی اوزره اوجانبده ترجمانلق خدمتيله مأمور اولان خواجكان ديوان همايوندن روح الدين افندی يی مصلحتكذار اقده توقيف ايله كندوسی درسعادته كلمشيدی دولت عليهٔ سرمدی القرار ايله فرانسه دولتی بيننده دركار اولان مسالمت ومخادنت اقتضاسنجه مأموريت سابقه‌سی وجهله مجرد بين الدولتين تأكيد مودت وموالات نيت خالصه سنه مبنی ميرمومی اليهك ينه مركز مأموريتی اولان دولت مشاراليها نزدينه بيوك ايلچيلك رتبهٔ رفيعه‌سيله عزيمتنه ارادهٔ معاليعادهٔ جناب ملوكانه شرفسنوح وصدور بيورلمش وموجبنجه بعنه تعالی عهد قريبده صوب مأموره عزيمتی ايجاب مأموريتندن بولنمشدر

مقدما برات طرفنده بعض اشخاصی اغفال ايله ايقاع مفسدته جسارت ايدن طفيليوز نام شقينك دفع وتنكيلی ضمننده عطوفتلو روم ايلی واليسی حضرتلری طرفندن درحال مأمورلر تعيينيله اوزرينه وارلدقده سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه‌ده فرصتياب ملعنت اولهمدرق نصورتله فرار ايتمش ومؤخرا سائر بعض اشخاصك دخی خلاف رضا سوء حركتلری وقوعبولمش ايسه‌ده انلرك دخی تفريق جمعيتلری نوجهله حاصل اولمش اولديغی كيفيتی طقسان سكزنجی دفعه رقيله چيقان تقويم وقايع نسخه سنده بيان قلنمشيدی بحمده تعالی زمان معدلتعنوان شاهانه‌ده كافهٔ عباد وسكان بلادك اسايش حال وارامش باللری اسباب ووسائلنك استكمالنده هميشه همت بلند مرتبت حضرت شهنشاهی مصروف وشايان بيورلقده اولديغندن بو نعمتك قدر وشكرينی بيلوب باعث انسلاب استراحت سكنهٔ مملكت ومستلزم ظهور شرور ومفسدت اولان شقاوت مسلكنه كتمامك ورضای عالی يی كوزتمك جالهيه فريضهٔ ذمت اولان مواددن وهر حالده اصول رضاجويی يه رعايت ايدنلر سايهٔ احسانوايهٔ جناب كيتی ستانيده نائل كمال اسايش وراحت اولدقلری مثللو بالعكس سوء حركت ايليانلر دخی مظهر مجازات اولملری لازمهٔ ملكداريدن اولمغله بوكره روم ايلی واليسی مشاراليه واوبهٔ اربعه محصلی حافظ پاشا حضرتلری طرفلرندن ورود ايدن تحريرات مألنده نظرا شقودره‌ده كندو يی بيلز بعض سرگمزان بلا موجب حركات باغيانه‌يه جسارتله صورت مخالفت وتغاوت كوسترمش اولدقلرندن محصل مشاراليه دخی سايهٔ ابهتوايهٔ شاهانه‌ده معيتنده اولان جنود منتظمهٔ شاهانه ايله تأديب وتنبيهلری صورتنه مقتدر اولديغی حالده اشبو حركتلرنده كندولرينه عائد اوله‌جق نتايج وخيمه‌يی بيان ايله اول امرده نصيحت ايتمش ايسه‌ده بنه مفسدتی الدن براقدقلرندن و بوجهتله تربيه‌لری لازم كلمش اولديغندن عساكر نظاميه‌دن بشقه اسمدقای بندكان سلطنت سنيه‌دن اوخواليده بولنان ارنود اق خاندانك عساكر وافيه ايله كلملری محصل مشاراليه طرفندن اشعار وروم ايلی واليسی مشاراليه حضرتلری جانبندن دخی اقتضای مصلحته كوره حركات لازمه‌نك اجراسنه تشبث وابتدار قلنمش ودفع اختلال ماده‌سی مرضی ومطلوب بوقلمش اولديغندن بوخصوصده كمال جهالتدن ناشی اومقوله سوء حركته تصدی ايدنلرك اول امرده تنبيهات مؤثره اجراسيله دفع وتنكيلری اسبابنه باقلمق اوزره درسعادتدن والی ومحصل مشاراليهما يه واصدقای دولت عليه‌دن اولان ميرميران كرام ومأمورين سائره‌يه تنبيهنامه‌لر كوندرلمش و بويله اختلالك ظهوری موجب اغبرار حضرت ملكداری اولهرق شايد اشبو فساد وجه سهولتله دفع اولنمز ايسه مادهٔ فسادده مدخلی اولانلرك كما ينبغی تأديب وكوشمالری ضمننده بعونه تعالی درسعادتدن بربيوك مأمور مخصوص ايله سرعسكر بالكيتاو باردو اخراج وجيوش معلمهٔ منتظمه ايله اعزام قلنه‌جغی ارادهٔ سنيه‌سی دخی جهله‌يه بيلدرلمشدر

* بعض توجيهات علميه *

خواص رفيعه يعنی ايوب ملالغی اشبو سنهٔ حميده شهر رمضان المباركی غره سندن ضبط اولنمق اوزره باخاصهٔ سليمانيه اولای زكريا مدرسه‌سی مدرسی خانم سلطان حفيدی ميرالسيد يحيی افندی‌يه وصلا ثنيا ملالغی سنهٔ مذكوره ذی الحجة الشريفه‌سی غره سندن ضبط ايتمك اوزره بيك ايكيوز اون التی محرمنده علما طريقنه بالامتحان داخل وحسب الطريق رتبه‌سی دارالحديث سليمانيه‌يه واصل هرفنده ماهر وعقايد ونقليده جامع نوادر اولان شهری اسمعيل بسيم افندی‌يه و يكيشهر فنار ملالغی ينه سنهٔ مرقومه ذی الحجه‌سی غره سندن ضبط اولنمق اوزره سليمانيه مدرسلرندن السيد عبدالله بك افندی زاده السيد اسمعيل شفيق بك افندی‌يه وازمير ملالغی سنهٔ آتيه يعنی الللی ايكی سنه‌سی جمادی الاولای غره سندن ضبط اولنمق اوزره ينه سليمانيه مدرسلرندن خطيب زاده السيد محمد سعدالله افندی‌يه اشبو صفر الخيرك التنجی كونی موقتا احسان وتوجيه وهربری برات شادكاميدن عبارت اولان مولويت منشور مسرت نشورلريله ترفيه بيورلمغله دعای دعومت پادشاه اسلامی تكرار ووجيبهٔ تشكری اوراد ليل ونهار ايتمشلردر

شوكتسمات حضرت شاهانه نك مرآت ذاتانده رونما اولان صور جليلهٔ مأثر مستحسنهٔ كيتی ستانی وعساكر نظاميه حقنده سزاوار و بيدريغ بيورلقده اولان رغبت والتفات عليهٔ جهانبانيلرينی مشاهده ايله سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شهنشاهيده كندوسنك دخی پيرايه كير حسن انتظام اولان عساكر منتظمه سلكنه داخل وتحصيل فنون ايله حربيه مكتبنه مأموريتنه نائل اولمق ارز وسيله خدمت سنيه‌ده بولنمقلغی سرمايهٔ مفخرت بيلدرك مكتب مذكوره مأموريتنی كمال شوق وخواهشله رجا ونياز ايتمش وهرچندكه مشير عساكر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلری طرفندن ميرمومی اليهه رعايت قصديله دار وديار تحسر واشتياق كيفيتی تذكار اولنمش ايسه‌ده ميرمومی اليه بواغورده ترك وطن و بلكه فدای جان و بدن ايتمك برشی ديمك اولمديغنی معرض تضرع وابتهالده نياز واملی تكرار ايلمش اولديغندن رجا والتماسی رهين اسعاف بريله شرفسنوح وصدور بيوريلان ارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه موجبنجه مكتب مزبوره مأموريتی خصوصی اجرا اولنمش وميرمومی اليهك والده سنه دخی معاش تخصيص وعنايت بيورلمشدر

ربمز تعالی حضرتلری سايهٔ شوكتوايهٔ جهانبانيده آن بان معمور وآبادان بيورسون منصوره خزينهٔ جليله‌سنك مصالح جسيمه‌سی كوندن كونه تكثر ايتمكده و بوجهتله قيودات وتحريراتی ارتمقده اولديغندن مصالح واقعه‌سنك تأخير وسكته‌دن وقايه‌سيچون امور تحريراته باقمق اوزره مكتوبجيلق صورتيله بر باشليجه مأمورك معيتنه تعيين بيورلمسنی منصوره دفترداری عطوفتلو نافذ افندی حضرتلری مخصوصجه افاده والتماس ايدوب واقعا خزينهٔ مذكوره نك جسامت مصلحتی مسلم و بودفعه بارادهٔ سنيهٔ حضرت شاهانه قصاب باشيلق مصلحتنك خزينهٔ مرقومه‌يه نقل اولنمسی و بومقوله مصالح جديده‌نك پيدرپی وقوعبولمسی جهتيله اويله برمأمورك تعيينی لازم اولديغندن تذكرهٔ ثانی عاطف بك افندی سير مرضيه وحسن سليقه ودرايت فطريه اصحابندن اولهرق مكتوبجيلق عنوانيله دفتردار مشاراليهك معيتنه مأمور اولمق ورتبه‌سی رتبهٔ ثالثه اعتبار اولنمق اوزره خزينهٔ مرقومه‌دن كندوسنه مستوفی معاش تخصيصيله ميرمومی اليهك اولوجهله مأموريتنه و برمدتدنبرو مكتوبیٔ حضرت صدارتپناهی سرخليفه‌سی بولنان مهردار زاده اسمعيل افندينك اهليت وسبق ايتمش اولان امك وخدمتی جهتيله انك دخی كوچك تذكره‌جيلكه نصب وتعيين قلنمسنه ومكتوبی خلفاسی محررانندن اسمعيل زهدی بكك اصحاب لياقت ومعرفتدن اولمسی حسبيله سرخليفه‌لك دخی عهده‌سنه توجيه واحاله اولنمسنه ارادهٔ عنايتعادهٔ جناب جهانبانی عاطفت افزای سنوح وصدور بيورلمش وموجبنجه اقتضالری اجرا قلنمشدر

* فنون *

سايهٔ شوكتوايهٔ حضرت شاهانه‌ده مشير عساكر خاصهٔ شاهانه دولتلو احمد فوزی پاشا حضرتلرينك انضمام حسن مساعیٔ بهيه‌لريله انشا وتنظيم اولنمش اولان حربيه مكتبنده انواع فنون ونتيجهٔ هنر وصنعت بدايع نمون تحصيلنه ورزش تام وسعی و اقدام اولنمقده اولديغی مثللو مكتب مذكور شاكردانی ايچلرنده بولنان چند نفر مستعدان مدت قليله ظرفنده صنعت مقبولهٔ طبع وتمثيلی تحصيله موفق اولوب مشير مشاراليه حضرتلرينك خصيصهٔ ذاتيه‌لری اقتضاسندن اولديغی اوزره فوائد ملكيه ومحسنات نظاميه‌يی مستلزم اولان مواد مرغوبه‌نك بو وجهله نوبنو پذيرفته دستكاه وجود اولمسنده غيرت وهمت مشيرانه‌لری مصروف اولمقده وذكر اولنان مستعدان ايچون مكتب مذكوره مخصوص ادوات ودستكاه تنظيم اولنه‌رق اليوم مواد عسكريه‌يه دائر اوراق طبع ايتدرلمكده اولديغندن نمونهٔ هنر وصنعتلری اولمق اوزره برقطعه تذكرهٔ مطبوعه مشير مشاراليه حضرتلری طرفندن باب عالی‌يه تقديم واسرا اولنمش اولمغله واقعا تذكرهٔ مذكوره نك صورت طبع وتمثيلی پسند وستايشه شايان ومكتب مذكورده ازوقتده بومثللو هنر وصنايعك تحصيلی مجرد توجهات قدسيت آيات حضرت شاهانه آثار جليله‌سندن ايدوكی نمايان اولهرق بومقوله ساعیٔ هنر ومعرفت اولنلر سايهٔ عنايتوايهٔ حضرت ملوكانه‌ده مظهر التفات واحسان اولمقده وفريضهٔ ذمت بندكان اولان دعای بقای عمر وشوكت شاهانه تكرار قلنمقده‌در

محروسهٔ بروسه‌ده دفين لحد غفران حضرت امير سلطان قدس سره المنان حضرتلرينك جامع شريفی خطيبی اولان فرائضی زاده سيد محمد سعيد افندينك مالك اولديغی ملكهٔ استعداد وسرمايهٔ علم وعرفان خداداد ثمره‌سی اولمق اوزره هبوط حضرت ابو البشر علی نبينا وعليه صلوات الملك الاكبردن والد ماجد كثير المحامد جناب خلافتپناهی مرحوم ومغفور له سلطان عبد الحميد خان طاب ثراه حضرتلرينك زمان سلطنتلرينه قدر مدايح بركزيدهٔ پيغمبران عظام و بالخصوص سير جليلهٔ حضرت فخر انام عليه وعليهم الصلاة والسلام ومناقب جليلهٔ خلفای راشدين ذوی الاحترام ومحامد اولياى كرام واحوال سنيهٔ ملوك معالی اتسام ووقايع بديعهٔ اسلاف بناهی شامل اون سنه ظرفنده حصر اوقات ووقف زندكانی وحيات ايدرك جمع وترتيب وتدوين وتأليف ايلمش اولديغی كلشن معارف اسميله مسمی ايكی جلد اولهرق برقطعه تاريخ بهيج حقايق رهينی حضور معالی موفور حضرت شاهانه‌يه عرض وتقديم املیله كندوسی بودفعه درسعادته كلمش وواقعا تاريخ مذكور عبارات سليسه وتعبيرات نفيسه ايله براوردهٔ صحايف جمع وتأليف اولنمش براثر جليل و بحمده تعالی عصر محاسن حصر شاهانه‌ده بومثللو مؤلفات مقبوله‌نك ترتيب وانشادينه مقتدر ذوات كرامك وجودی مجرد حضرت پادشاه قدردان وشهنشاه مكارم عنوان افنديمز حضرتلرينك سايهٔ عنايتوايهٔ ملوكانه‌لرنده باجمله ارباب لياقت وحيثيتك نائل الطاف بی پايان اولدقلری ثمره‌سی ايدوكی دخی وارستهٔ قيد دليل اولهرق افندیٔ مومی اليه فی حد ذاته فضل وكمال اصحابندن وارباب حال وتصفيه‌دن اولهرق تاريخ مذكورك سايهٔ هماوايهٔ حضرت شاهانه‌ده طبع وتمثيل ايله انتشارندن غيری بركونه نياز واملی يوغيسه ده بومثللو لياقت وحيثيت اربابنك ازهر جهت تلطيفی شان مكارم نشان جناب جهانبانی اقتضاسندن اولديغنه بناءً تاريخ مذكور حضور فائض النور حضرت خلافتپناهی‌يه عرض وتقديم اولندقده موجب محظوظيت جليلهٔ جناب جهانبانی بيوريله‌رق مفارق انامه مبسوط بيورلمقده اولان ظل ظليل طوبی عديل حضرت ملوكانه‌ده رفاه معيشتيچون بروسه جزيه‌سی مالندن ماهيه بشيوز غروش تخلنده ماه بماه مأموری طرفندن اخذيله دعای بقای عمر واقبال جناب شهرياری‌يی عنوانطراز مجموعهٔ حال وقال ايتمك اوزره تخصيصنه مساعدهٔ عليهٔ شاهانه ارزان وافندیٔ مومی اليهك نيازی وجهله تاريخ مذكورك طبعخانهٔ عامره‌ده طبع وتمثيلی خصوصنه دخی ارادهٔ اصابتعادهٔ ملوكانه ارزان بيورلمش اولمغله اقتضاری اجرا اولنمشدر

نصرتيه ايله بنام اولان فلك فلك پيمای مذكورك حين نزولنده ترسانهٔ عامره مديری لبيب افندی بالبداهه * نصرتيه نه كوزل ايلدی دريايه نزول * تاريخنی بولمش وبحريه روزنامه‌جيسی صفوت افندی * نصرتيه كوزل ايندی صوكبی دريايه وصحاف سيد خضر افندی * ايندی بحره نصرتيه قليونی * وعلی بهار افندی زاده ديوان همايون كتبه‌سندن صائب افندی * مژده فلك نصرتيه سعد ايله ايندی يمه * تاريخلرينه موفق اولمش وفتوی امينی قره حصاری ابراهيم افندی زاده مدرسيندن زهدی غالب افندی * بولدی بوتاريخی غالب بردن ايلركن نزول * ات كبی كسمز قوشوب ايندی كمی سوی يمه * واسعد باهر التقصير * بولدی برتاريخ اسعد بندكرده داورا * نصرتيه ادلو قليون صوكبی ايندی يمه * وسخنفهمان زماندن هاتف افندی * بالب الهام هاتف سويلدم تاريخنی * نصرتيه نام نوفلك بلند ايندی يمه * وعينی افندی * بولدی ابن سو بسو عينی ... تاريخنی * سعدبادا نصرتيه نام فلك ايندی يمه * تاريخ معمی اشتدالرينی بولمشلردر و بوفقيرك بولديغی تاريخده قليون لفظی مورخ دانای مشهور سروری بلاغت مفطور مرحومك انتخابنجه بلا الف يازلديغندن تعميه تكلفی التزام اولنمشدر اكرچه حالا اختيار پذير اقلام اهل انشا اولديغی املا اوزره الفله قاليون يازيلورسه تاريخ تام اولور

یوسنه ملاقی بیك ایکیوز اللی ایکی سنه‌سی شهر ربیع الاخری غره سندن ضبط ایتك اوزره حالا ریاس انکتاب عرفان نصاب حضرتلرینك دادرلری ارباب استحقاقدن پوزاوقلی عبدالله افندی یه توجیه واحسان واشبو صفر الخیرك اون طقوزنجی کونیله مورخ مرصع ابنی اعطا صاحبه مومی الیه شادان پیورلشدر

اشبو ماه خبرك اون برنجی کونی یاحد حرکت انتشلی بیری پاشا درسلوری مدرسه‌سی مدرسی عثمان پاشا زاده میر محمد نوری افندی یه برنده موصله سلیمانیه وابتدا داخل ایله درسیه مصطفی اغا مدرسی نازللی السید محمد شکری افندی یه برنده حرکت داخل اعتبارلری بامر همایون توجیه واحسان وایجاب ایدن رؤس همایونلری اعطا صاحبه مومی الیهما خندان پیورلشدر

توجیهات علیه تقریبی وقوع بولان سلسلهٔ مدرسین پوصله سی صورتیدر

* دارالحدیث *

مفید اسمعیل افندی حفیدی محمد نورالدین افندی

* سلیمانیه *

نعمان بك زاده میرالسید ابراهیم ادهم افندی — خطاط مصطفی ملازاده السید محمد رضا افندی

شهری محمد سعید افندی

* خامسه *

اولای زکریا جذبی‌زاده حسن نجم الدین افندی — خانقاه قعریه بکچ‌زاری ابراهیم افندی

ثانیهٔ ایاصوفیهٔ کبیر

اخسقه‌وی درسعام احمد افندی

* موصلهٔ سلیمانیه *

اسمیخان سلطان دریوب باشلیه عبدالرحیم افندی‌زاده عبیدالله افندی — فیضیه حامی‌زاده حفیدی علی رضا افندی

کاتکش قره مصطفی پاشا — عایشه سلطان

سریرخضرت شهریاری اعامی سابق حسن افندی — ابراهیم بك امامی حافظ اسمعیل افندی

* حرکت انتشلی *

نشانجی پاشای عتیق — یحیی افندی

اسکی جمعه‌لی السید علی افندی — پوسه‌وی حافظ اسمعیل افندی

ثانیهٔ قاسم پاشا — شاه خوبان

همشهری ابراهیم زهدی افندی — کرماملی ابراهیم افندی

* ابتدا انتملی *

قاضیعسکر حسن افندی — کرماستی

کتشلی عبدالله افندی‌زاده محمد رشید افندی — امام اسبق نوری افندی‌زاده السید علی شمس الدین افندی

توقیعی جعفر افندی

فارسی اسید محمود افندی

* صحن *

بولوی قره داود اسمعیل افندی — تیورجیلی السید مصطفی افندی

اخسقه‌وی السید مصطفی افندی

* موصلهٔ صحن *

صوفی محمد پاشا درنه‌للی مسجد

ایه زاده درویش مصطفی افندی زاده السید محمد امین افندی

معمارسنان — درسیهٔ امة‌الله خاتون درجامع وفا

مصری السید احمد افندی — یساری‌زاده زاده‌سی محمد رفعت افندی

* حرکت داخل *

درسیهٔ دارالحدیث جعفر افندی

محافظ شیخی زاده زاده‌سی مسود السید احمد نظیف افندی

درسیه در جامع سلیمانیه

احمد شکری افندی زاده السید محمد توفیق افندی

درسیهٔ قلیچ علی پاشا درطوپخانه

عبدالرحیم افندی زاده السید محمد ابوالخیر افندی

ثالثهٔ اجی چلبی — ثانیهٔ خیرالدین پاشا

عزت بك زاده میر محمد توفیق افندی — حلبی حسن افندی زاده محمد ثابت افندی

* ابتدا داخل *

ثانیهٔ قاضی محمود افندی

خربوتی عبدالرحمن افندی زاده السید مصطفی توفیق افندی

ثانیهٔ محمد اغا

نصوحی زاده حفیدی زاده السید ابراهیم فوأد افندی

درسیهٔ ثانیهٔ مصطفی افندی

قنوی السید الحاج محمد افندی زاده السید محمد توفیق افندی

اونجی باشی محمد اغا درایاصوفیهٔ کبیر

مصطفی نوری پاشا کاتبچیسی اقشهری محمد امین افندی

محمد پاشا درباب ادرنه

مناستر مفتیسی شریف افندی زاده السید سلیمان شاکر افندی

* حرکت خارج *

عایشه خاتون — درسیه حسین پاشا زاده محمد بك

کومطجنه‌وی السید احمد افندی — بالیکسریلی السید علی شعوری افندی

ثانیهٔ حرمیه — درسیه میرپاده مصطفی اغا

فاشلی سلیمان خالد افندی — طربزونی مصطفی افندی

ثانیهٔ سعدی

انقره‌وی السید صالح افندی

تاریخ رؤسلری ق ٥ ص ٢٥١

استانبول محکمه‌سنده مرورتذکره‌سی تحریریه یه استانبول مخلاتی نفوسی تحریرینه مأمور در درنفر کاتبله ایوب وغلطه واسکدار محکمه‌لرنده مرورتذکره‌سی ومحلات تحریرینه مأمور پر نفر کاتبلرك وظیفهٔ ذاتلری اولدیغی اوزره امور مأموره لرنده سعی واقداملری درکار وتسوید وتبییض مصلحتلری مقصر لیل ونهار اولوب ایچق معاش قدیملری حد لایقدن دون ومدار معاش اخرلری اولمیه رق ازهر جهت غایتهٔ مرحمت وسزاوار عنایت اولدقلری روشمون ایدوکی منعکس خاکپای مراحم احتوای حضرت خلافتپناهی اولمغله کلی وجزئی امور دولت علیهٔ ابد بقده مستخدم کافهٔ بندکان وبالخصوص تحریرات سنیه ده مانند قلم استقامت علم اولان احوجان حقلرنده مشمول وامواج بحار اسا مبذول اولان لطف واحسان شاهانه‌دن مرقومملرك معاش قدیملری بارادهٔ احسانعادهٔ شاهانه ضمیمهٔ کثیره ایله مرتبهٔ لایقه سنه ابلاغ وتسهیل مصلحت مذکوره ایچون معاش لایقله برکاتب الحاقنه دخی رخصت سنیه ارزان پیوریلوب بوجهله هربری بجددا چراغ پیورلشدر

سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شهنشاهیده هربرمواد سلطنت سنیه‌نك حسن تنسیق وتشبثی وسائل لازمه سنك استکمالنه اعتنا اولدیغی مثلوخزینه‌سنك دخی استحصال اسباب نظامیه سنه تصورتله دقت وهمت اولنمش اولدیغی طقسان سکزنجی دفعه رقیمله چیقان تقویم وقایع نسخه‌سنده بیان اولنمشیدی خزینهٔ مرقومه مصالحنك کایتنی تسویه واداره سی مقتضای ارادهٔ سنیهٔ شاهانه‌دن اولدیغنه مبنی تقاریر واعلامات ومبایعات مأمورلرینه وبیدرپی سائراقتضا ایدن محلره یازلمقده اولان تحریرات خیلیجه برمصلحت وبوجهتله مستقل برمأموره محتاج اولدیغی رهین بداهت اولدیغندن خزائن معمورهٔ سائره منلو خزینهٔ مرقومه یه دخی برکیسه‌دار نصب وتعیینی لازم کلش وشرفصدور وصدور پیوریلان ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه موجبنجه خواجکان دیوان همایوندن ومکتوبیٔ دفتری خلفاسندن ولی الدین بك ذخیره خزینه سنه کیسه دار نصب وتعیین ولاجل التبییض معینله دخی شمدیلك مستعد برنفر کاتب مأمور پیورلشدر

اندرون همایون فیض مشحون ملوکانه‌دن مخرج سلیمان خورشیداغا اصحاب درایت ولیاقتدن واطف عاطفت شاهانه یه لایق وشایسته بندکاندن اولدیغندن شرفصدور پیورلان ارادهٔ سنیهٔ حضرت شهنشاهی اقتضاسنجه مومی الیهه قپوجی باشیلق رتبهٔ رفیعه سی عنایت واحسان پیورلیه رق اقتضاسی اجرا اولنمشدر

ترحاله سنجاغی متصرفی امین پاشا حضرتلرینك دیوان کاتبی محمد خیری افندینك ارباب معارفدن اولمغله خواجه‌لك رتبهٔ معتبره‌سی احسان پیورلق خصوصنی مشار الیه یا تحریرات اتقاس ایلدکلری مبارك رکاب قرناب جناب جهانبانی یه لدی العرض شرفریز صدور اولان امر همایون عنایتمقرون حضرت شاهانه موجبنجه عواطف عایهٔ ملوکانه دن مومی الیهه دیوان همایون خواجه لکی توجیه واشبو صفر الخیرك سکزنجی کونیله مورخ رؤس همایونی صدار وظرف مشار الیهه تسیار اولنمشدر

بغداد والیسی عطوفتلو علی رضا پاشا حضرتلرینك معیتلرنده مستخدم اولان متوفی قیبودان اسبق سیدی علی پاشا زاده حمدی بكك کندوسنه درکار اولان مناسبت وقراتی واستخدام ایلدیکی خصوصاتده حسن رویت وحرکتی جهتیله میرومی الیهك سایهٔ عنایتوایهٔ حضرت ملوکانه ده خواجه‌لك رتبهٔ معتبره سیله بکام پیورلمسی خصوصنی ولیٔ مشار الیه حضرتلری بودفعه انها والتماس ایتمش وحقنده بو وجهله حسن شهادت ابلش اولدیغندن عنایت افزای صدور وسنوح پیورلان ارادهٔ سنیهٔ جناب جهانبانی مقتضای منیق اوزره عواطف عایهٔ شاهانه دن میرومی الیهه خواجه‌لك رتبه سی احسان واعطا وقتضا ایدن رؤس همایونی بالتصدیر ولیٔ مشار الیه طرفنه امرا اولنمشدر

آیدینی محصلی سعادتلو یعقوب پاشا حضرتلرینك دیوان کاتبی خدمتنده اولان مکتوبیٔ دفتری خلفاسندن فهمی افندینك سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه‌ده سائرممالك محروسهٔ ملوکانه مثلولواء مذکوره ترتیب وتنظیم اولنان ردیف عساکر منصوره نك تحریری خدمتنده امك وخدمتی سبق ایلش ومومی الیه ارباب هنر ومعرفتدن وحسن سابقه اتحایندن اولمغله رق ردیف منصوره نظام جلیلیچون برقطعه تاریخ لطیف دخی انشاد ایتمش اولدیغی بینیله عهده‌سنه خواجه‌لك رتبهٔ معتبره‌سی عنایت واحسان پیورلمسی محصل مشار الیه طرفندن التماس اولنمش وبوبابدلواهل معارف حقنده الطاف سنیهٔ حضرت شهنشاهی یدربع وسایان پیورلمکلش اولدیغنه بناء عواطف مالانهایهٔ شاهانه دن مومی الیهه خواجه‌لك رتبه سی توجیه واعطا ورؤس همایونی اصدار واسرا قلنمشدر

بودفعه قنولك بطریقنك فوتی جهتیله قنولك مفتی ایچنده بطریقلك خدمتی حسن اداره یه مقتدر بریتك خدمت مزبوره یه نصب وتعیینی لازم کلش اولدیغندن ملت مرسومه دن انتخاب اولنان کرکور نام راهب یکن محرم الحرامنه یکرمی طقوزنجی کونی باب عالی یه جلب ایله مأموریتی اجرا واقتضا ایدن خلعت لازمه‌سی اکسا وکندوسنه مخصوص نشانی دخی اعطا اولنمشدر

برمدتدنبرو صرافلر کهیاسی بولنان ازناور اوغلی علیل واختیار اوله رق لایقله مصالح واقعه یی اداره ایده مدیکندن مرسومك عزلیله معتبران صرافاندن هوجه جانیك مستقیم الاطوار اولدیغندن انك صرافلر کهیاسی نصبی ولدی الاقتضا بیانلرنده لوئحه تعبیراولنورمذاکره‌لری وقوعنده معتبرلردن فقط معلوم الاسامی اون نفر صرافك لوئحه محلنده یولنلری خصوصی تسبب اولدیغی ضربخانهٔ عامره ناظری عطوفتلو علی رضا افندی حضرتلری طرفندن باتقریرانها اولنمش واولوجهله اجراسنه ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه شرفصدور وصدور پیورلمشدر

اشبو صفر الخیرك اون بشنجی جمعه کیجه‌سی ساعت اوچ بچق صولرنده صوق چشمه قریه‌ده مؤذن باشیلقدن مخرج درکاه عالی قپوجی باشیلرندن فضلی اغانك خانه‌سندن ازقضا ظهور ایدن آتش اطرافنه تجاوز ایتکله درت باب خانه محترق اولوب بالفضل الازلی منطفی اولمشدر

مواد عسکریه

عساکر منصوره محمدیه پیاده سی میرلوالرندن اشقودره ده اولان داود پاشا اواسنك برنجی الاینك ایکنجی ضابورلری بیکباشیسی حاجی احمد اغا مقدما ارضروم‌ده اولان اون التنجی منصوره الایه الای امینی نصب قلنمش اولدیغندن یرینه بریکباشی تعیینی لازم کلمش وطابور مذکورك ساعقول آغاسی ابراهیم اغا یولیله یکباشیلغه استحقاق کسب ایلش ایدوکندن موافق امر وارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه پیورلوب ایسه طابور مزبوره یکباشی تعیین اولنمق اوزره مأموریتی فرمان عالیشانك اصداری بایندیه باب عالی یه تقدیم اولنان عرض حضرت سرعسکری مبارك ومسعود خاکپای کیمیاسای جناب جهاندارانه دن امیدان اولندقده اولوجهله اجراسنه مساعدهٔ علیهٔ ملوکانه ارزان پیورلیه رق عرض مذکور پاشمی مبارك خط شریف شوکتردیف شاهانه ایله توشیح پیورلمش اولغله اقتضا ایدن مأموریت امر عالیشی اصدار وایجابی اجرا اولنمشدر

اسکندر پاشا اواسنك درسعادتده بوغاز اچی قراولی خدمتنده اولان ایکنجی الاینك یکبشهر فنارجانبنه مأمور واعزام وادرنه ده یولنان برنجی الاینك درسعادته جلب ایله قراول مذکور خدمتنده تعیین واستخدام اولنمشی ورومیحمیده اولان سواری جوره علی پاشا اواسنك ایکنجی الای دخی درسعادته جلب قلنمشی شرفنوح وصدور پیورلان امر وفرمان همایون حضرت شاهانه مقتضای منیفندن اولمغله ذکر اولنان اسکندر پاشا اواسنك برنجی الای اولوجهله ادرنه دن حرکت وچکن محرم الحرامك یکرمی بدنجی کونی استانهٔ شوکت اشیانه یه مواصلت یله بوغاز اچی قراولخانه لرینه مأمور واقامه اولنمش ومذکور ایکنجی الای دخی بهمان هلوس اسکله سنه واندن برا صوب مأموریلری اولان یکبشهر فناره کتمك اوزره انضمام رأی حضرت سرعسکری ایله بوغاز اچیسنده تهیئه واحضار اولنمش اولان سفاینه ارکاب وموافقت هوا حسبیله فرداسی کون یتوفیقه تعالی فك لنکر اقامت وصوب مأمورلرینه شرعکشای عزیمت ایلشلردر ومارالبیان جوره علی پاشا اواسنك ایکنجی الای دخی درسعادته کلك اوزره سلوری مرحله سنه وصول بولمشدر

پیاده خمپره‌جی میرالایی خلیل بك ایله طوپجی برنجی الاینك برنجی طابوری بیکباشیسی امین اغا مسبوق الخدمه واسکدار ورکوب ونزوله عدیم الاقتدار اولدقلرندن مومی الیهما حقلرنده عنایت افزای سنوح وصدور پیورلان ارادهٔ مراحم افادهٔ جناب شهنشاهی اقتضای عالیسی اوزره عساکر منصوره نقاعدلری مثللو مستوفی معاش احسانیله تقاعدا چراغ پیورلمش ومومی الیهمانك یرلرینه آخرلرینك نصب وتعیینله برموجب نظام ثریا انتظام ضابطان سلسله‌لرینك اجرای لازم کلش اولدیغنه ومیرومی الیهك قائمقامی محمد نیازی بك درایتکار ومستقیم الاطوار اولدیغندن بشقه علم وکمال ایله پیراسته وهر وجهله لطف وعاطفت جلیلهٔ شاهانه یه شایسته بولندیغنه

بناء میرمومی الیه میرالای والای امینی محمد بك دخی ارباب استقامت ودرایتدن
اولدرق میرمومی الیهك پرینه قائمقام والای امینی مومی الیهك پرینه دخی
الای مز بورك ایکنجی طابوری یکباشیسی بکر اغانك اهلیت واستحقاقی جهتله
الای امینی و یکباشیٔ مومی الیهك پرینه طابور مز بورك قول اغاسی ابراهیم
اغا یکباشی نصب وتعیینی ومعارالبیان طوپچی برنجی طابورینك یکباشیسی
سابق امین اغانك پرینه اداره امورعسکری یه واقف واشنا وفن تعلیم وتعلمه
کاهوحقه عارف ودانا اولوب مقدما برنجی الای عساکرمنصوره یوز باشیلرندن
ایکن طوپچی عساکرمنصوره‌سنه تفنك معلمی اولمق اوزره جلب برله مدت
مدیده‌دنبرو طوپخانهٔ عامره‌ده استخدام اولنمقده اولدن طرزنوی حسن
اغانك یکباشی نصب واقامه‌سی موافق امر وارادهٔ علیهٔ حضرت شاهانه
پیورلدیغی حالده سالف البیان خدمتجی میرالایی وضابطان سائره ایله معا
مأمور یتلرینی متضمن لازم الصدور اولان اوامر علیه‌نك اصداری

(۱)

ولتعیین برنجی الاینك الای امینی کامل بك بارادهٔ سنیه اقدمجه یوسنه ایالتدن
ردیف عساکر منصوره ترتیب وتحریری ضمنده تذکرهٔ اول عاکف افندی ایله
یالمعیه‌مأمور پیورلش وسابقهٔ طوپی وایه جانب ملکتداریده امورمأموره‌سنده
ابراز مأثر جمیله‌یه سعی وکوششله واقع اولان حسن خدمتنه مکافاة میرالایلق
رتبهٔ رفیعه‌سیله قابرلمسی ارادهٔ احسانعادهٔ حضرت جهانداری اقتضای
عالیسندن بولندیغنه والای مز بورك میرالایی ابو بکر بك وقائمقامی امین بك
بولندن اقدم بارادهٔ سنیهٔ شاهانه انکلتره‌یه مأمور پیورلوب فن وایمره دائر
فنون عدیده تحصیلی ضمنده مدت مدیده محل مز بوره اکاله یکدیگرینه بناء
مومی الیه بکر بك سعدیك ماهیه وتعیینلرنه خلل کاملك ومحل مأمورینندن
لدی الورود سابقهٔ مکارم‌وایهٔ حضرت جهانبانیده تحصیل ایلش اولدیغی
علوم وفنوك اجراسیچون بمنه تعالی بوطرزده کشاد اولنه‌جق مکتبلرده
وسائر مأموریت حسنده استخدام اولنمق اوزره میرمومی الیهك پرینه
مومی الیه کامل بك میرالای ومیرمومی الیهك پرینه برنجی یکباشی محمد اغا
الای امینی و یکباشیٔ مومی الیهك پرینه طابور مز بورك اوچنجی بلوکك
برنجی یوز باشیسی علی اغا یکباشی نصب وتعیینله بکام پیورلمسی موافق
ارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه پیورلور ایسه مأموریتلرینی متضمن اقتضا
ایدن اوامر جلیله سنك اصداری خصوصلری داماد جناب جهانداری
محمد خلیل رفعت پاشا حضرتلری طرفلرندن باب عالی یه عرض وتقدیم
اولنه رق مبارك ومعلا عتبهٔ کردون مرتبهٔ حضرت ملوکانه دن اسلیدان
پیورلدقده عرض مذکورلری بالاسئله زینت افزای صدور پیورلدقدن حضرات
همایون عنایتقرون شهنشاهی منطوقی اوزره اولوجهله اجرالرینه مساعدهٔ
سنیهٔ جناب شاهانه ارزان پیورلمشدر

(۲)

بتوفیقه تعالی سابقهٔ شوکتنوایهٔ حضرت شاهانه‌ده حسن تنظیمینه
موفق اولنان ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه طابورلرینه نصب وتعیین
پیورلدقدن صکره ضابطان ابتدا بوطرفدن کوندریلدکده معلم‌لرفبلریله محللرنده
تحصیل تعلیم ایتدکلرندن بشقه طابور ولای تعلیمی دخی تحصیل ایلك اوزره
برارالتی درسعه‌ده باب سرعسکری یه ارسال اولنماری عساکر مذکوره حقلرنده
وضع وتأسیس پیورلدقلرنده نظامنامهٔ عالی اقتضاسندن اولدیغندن امر ادارهسی
عهده‌ٔ مکارمعدهٔ حضرت سرعسکریده بولنمغله واختی چلهیی
وسلطان بری قضالریله زغره‌ٔ عتیق وجدید وبحر پان واجه‌قزانلق قضالرندن
انضمام معرفت مشارالیه ایله ترتیب وتنظیم پیورلمش اولان ردیف عساکر
منصوره طابوری یکباشیسی صادق اغا وصاغقول اغاسی حسین اغا وایکی نفر
یوزباشی واوچ نفر ملازم و برنفر چاوش درسعادتده باب سرعسکریه جلب

اولنه رق میرلوا حیدر پاشا لواسنك برنجی الاینك داود پاشا قشلهٔ همایونندہ
دردنجی طابورینه و یریله رك اوچ درت ماهدنبرو آرام وتحصیل لازمهٔ تعلیم
وتعلمه کوشش واهتمام ایله اولدیغجه ملکه ومعلومات تحصیل ایلش اولدقلرندن
طابور رمذکور جانبنه اعاده‌لری ضمنده مبارك ومعلا خاکپای مکارم احتوای
حضرت ظل الاهیدن اسلیدان سرعسکریده کمال عاطفت واحسان حضرت
شاهانهٔ عسکرپرورانه‌دن عنایت وارزان پیورلان رخصت همایون موجبنجه
یکباشیٔ مومی الیه ماه سابق یمنی محرم الحرامك یکرمی دردنجی جمعه کونی
سعد ابادده کائن قصر معلای جناب جهاندارانه ده بخارعتبهٔ فلکرتبهٔ
حضرت ملوکانه یه یوز سورمك شرف وافتخار عالمیهاسنه نائل اولله رق
اولبابده شرفسنوح وصدور پیورلان ارادهٔ الطاف افادهٔ پادشاهی اوزره
طابورلری جانبنه اعاده قیلنمشلردر

فنون

بحمده تعالی ربیع بدیع عهد عدلی * زمان معرفت کلدی رواجن بولدینی دملر *
زرفشان ایلسون بلبلر اوراق کلستانی * نغمه‌ایله سامعهٔ مستعدانی تشنیف ارا
وزمان انتظام نشان سعد اقترانی * مانوال الغمام وقت ربیع * کنوال المایك
یوم سخاء * رشحاتیله کافهٔ دلشکانی اروا ایدن شهریار عالم وعرفان اتصاف
افندیمز حضرتلرینك فیاضهٔ همت کرامت ماهیت خلا تنپناهیلریله
کلستان معارف نما پذیر طراوت وتربیهٔ اقتاب عالمتاب ملوکانه لریله بوستان
هنر غبتلرو م سرزدهٔ زمین براعت اولوب اصحاب بضاعه وحقیقندن اولنلر
خزانة الکتب همایونه عرض وتألیفات واخذصلهٔ وانتفات ایتمکده اولملریله
اناطولیده واقع قره اغاج مقتبسی دارالسلطنه مدرسلرندن احمد رشدی افندی
مولفاتندن متون صرفدن بنا نامیله بنام اولان متن لطیفك اوزرینه
اساس البنا ایله مسمی شرح کاملانه‌سی بارادهٔ اصابتعادهٔ همایون دارالطباعهٔ
عامره ده طبع اولنمش واون بش غروش ثمن وضع قیلنمشدر * وقواعد
فارسیه‌یی مبین اولوب لسان مذکوری تحصیل ارزوسنده اولنلره تعطیلی لازم
اولوب سبك عربیده تألیف اولنمش مفاتح الدریه نامنده اولان رسالهٔ مشهوره‌یی
استانهٔ علیه‌ده واقع مراد ملا تکیه‌سنك حالا شیخی صلحادن وعلمادن السید
الشیخ محمد مراد افندینك لسان ترکی وزبان فارسیه کوزلجه نقل وترجمه‌سنه
همت وتنقیح وتهذیبنه دقت وامثلهٔ مختلفه ومطردهٔ فارسیه‌یی دخی الحاق ایله
برکتاب لطیف ترتیب ایتمکله اولدخی طبع اولنوب بهر نسخه سنه بشر پیچق
غروش فی تعیین اولنمشدر * وحالا سلیمانیه جامع شریفنده تعلیم قرآن کریم ایله
مشغول صلاحدن حمزه افندی قره باش تجویدی دیو مشهور اولان رسالهٔ
ترکیه‌نك حواشنه خیلی فوائد تحریرندن بشقه فن تجویددن لازم اولان قواعدی
قلم الوب رسالهٔ مذکوریه الحاق وتخارج حروف حسا معلوم اولمق ایچون
حلقوم ولسان واضراس انسانی دخی ترسیم واونو جهله ترتیب ایلدیکی
رسالهٔ نفیسهٔ لازمه سی دخی یاصدیریلوب بشر غروش ثمن وضع
قیلنمشدر

امور داخلیه

شوکتمآب کرامتنصاب افندیمزك مشهود چشم انام اولدیغی اوزره خزائن
مثوبات قرائن مجددانه لری من کل الوجوه سموت اخلاص نعوت خیرات
ومبراته مصروف وعنان عنایت علیهٔ ملوکانه لری دائما صوب صوابنمای
اعمار عالمکه معطوف اولدیغندن اوقاف همایون خیریهٔ
جلیله‌سی طرفندن مقدم ومؤخر شرفریز سنوح وصدور پیورلان ارادهٔ
اصابتعادهٔ خلافتپناهیلری موجبنجه جانب نظارت اوقاف همایوندن دردست
اعمار وتشیید انشاری قرین اعتنا ودقت بیشمار اولان بونجه جوامع ومساجد
شریفه ونیجه سبیل ومکتب وچشمه سار وخیرات سائرهٔ منیفه وخصوصا
استانبول حصنی ابوابندن باب انصاری واکری قپو داخل وخارجنده
مدفون ذکری آتی الانجاب کزین علی ارواحهم رضوان الملك المعین حضراتی
تربهٔ شریفهٔ انوار ردیفه لرندن ماعدا دینهٔ حضرت ابی ایوب الانصاری
رضی عنه البار یده زال محمود پاشا مرحومك جامع شریفی جوارنده دولتلو
عصمتلو اسما سلطان علیهٔ الشان حضرتلرینك دائرهٔ سنیه لری خواجه سی
افندینك خانه‌سی تحته‌ده ضیق برمحله‌ده ماندکجه مخزون مدفون اولدقلرینی
اظهار پیوردقلری اصحاب کرام واجب الاحترامدن ابو الدردا رضی عنه
الرب الاعلی حضرتلرینه مجددا لایق وجهله تربهٔ شریفدنك اعمار وانشاسنه
امر وارادهٔ کرامت افاضهٔ جناب جهانبانی متعلق پیورلوب موجبنجه
درحال تنظیم وتأسیسنه مباشرت اولندیغی اشاده وبمن تعالی ونفسس
عمر وشوکت شاهانه‌یی روز افزون پیورسون بالجمله خیراتك اعمار واحیالرینه
همت وبالخصوص اصحاب عظام صاحب سعادت وذوات کرام مظنهٔ
کرامت حضراتی حقلرنده لازمهٔ رعایت ملوکانه‌لری بکمال اولدیغندن خصوصا
ابو الدردا حضرتلری بقعهٔ شریفه‌لرینی زیارت واستفاضهٔ میمنت نیت
خیریه سیله بالفیض والاقبال اشبو سنهٔ مبارکه محرم الحرامنك یکرمی بدنجی
مبارك اثنین کونی وزرای عظام ومقربان ذوی الاحترام حضراتیله اوچنجای
اجابت آرایه عزیمت پیورلیه رق ایفای ثواب زیارت و بقعهٔ شریفهٔ مذکوره
فوقنده مصادف خانهٔ مزبورك براوطه سیله اتصالنده واقع کرنجانه‌دن ازومی
مقدار عرصه مبایعه وعلاوه‌سیله توسیع وکارگیر سد وشبکه انشاسیله تربهٔ
شریفهٔ مذکوره لایق وجهله تنظیم وتبرکات سائرلری تحبی بارادهٔ همایون
شرفیاب رومال اولان اوقاف همایون ناظری حسیب افندی بنده لرینه
شفاها امر وفرمان صدوریله حقا که شان احجب رعایت پیورلمش وخواجهٔ
مومی الیهك خانه‌سندن الناں براوطه سنه مقابل اتصالنده اولان خانه
خواجهٔ مومی الیهه واول خانه صاحبه سنه دخی دیکر براعلی خانه اعطاسیله
جمله‌سی مظهر احسان ونائل الطف فراوان اولمش وپادشاه اسلامپناه
افندیمز اورادن دخی عبدالمجید سیواسی قدس سره العالی تربهٔ شریفه‌سی
جوارنده کائن نشانجیلر قریه‌نده جدیر دده محله سنده جوهر نایاب وجودلری مستور
کان تراب اولمش مظنهٔ اسلاف محاسن اتصافدن ایکی ذات محترمك قبر شریفلرینی
تبرکا زیارت وتعمیر وتنظیملرینه امر وارادهٔ شرف آرای ساحهٔ همت
بیورلمش والدی المحترم ذاتین مومی الیهمادن بری مدیر دائرهٔ ارشاد مرکز
افندی حضرتلری معاصر لرندن وکبار اولیاء کرامدن سوخته شمع جمع
عاشقان وبعض الوجه کروه کرامت شکوه روشندلان پروانه آق محمد
افندی ایله مناقب وبنام ذات فیض ارتسام ودیکری بیك التمش اوچ سنه‌سنده
ارتحال دار بقا ایدن سراوجهٔ رسالة العلوم ودانندهٔ منطوق ومفهوم
مصطفی افندی ایله مسمی بروجود تدقیق پیرا اولدیغی تحقیق اولنمشدر
حق بوکه اشبو ذاتلرك قبر شریفلرینی اظهار وانشا واعمار لرینه ارادهٔ
شاهانه خیریت آثار پیورلمسی محضا ذات شوکتسمات حضرت شهنشاهی یه
موهبهٔ سبحانیه اولان قوهٔ قدسیه وکشف کرامت سنیهٔ انسیه آثارندن
اولدیغی مانند شعاع مهر منیر ظاهر وآشکاردر

اعمار وانشاری ارادهٔ شاهانه ایله تأسیس پذیر ظهور اولان سالف البیان
تربهٔ شریفه لرندن ایکنجی دفعه‌ده‌یه طبع اولنان نسخهٔ تقویم وقایعده اشارت
اولندیغی اوزره دائره سنده اولان زندان تبره دارات میدانی نزدنده کائن
زاویه‌لیه نقل ایله تظهیر وحضیره‌سی تنویر قیلنان جناب جعفر صادق وعلی دده
حضرتلرك تربهٔ شریفه‌لری وتربه‌دران اولنسی وتبرکات سائره سی سنه‌سابقه
ذی الحجه‌سنك یکرمی کونی تکمیل ویوم مذکور ده اوقاف همایون ناظری
افندی حضرتلری ومفتشی افندی واروب تبرکا ختم قرآن ودعای دوام
پادشاه دوران ترتیل وایفا وظرف پادشاهانه‌دن صله وعطایا اعطا ایله قرین
تبجیل اولمش * وباب انصاری جوارنده چارلی چشمه قریه‌نده واقع حضرت
ابوذر الغفاری رضی عنه البار ی تربه شریفه‌سی * وجنتمکان فردوس اشیان
مغفرتمکان والده سلطان صبت علیها رحمة الغفران حضرتلریکه مادر خیرات مأثر
خاقان زمان طال بقاه مدرمشار الیها حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌لرینك مذکوره انصالنده
تجددا احیا کردکلری اولان جامع شریف ومکتب لطیفلری * واکری قپو
جوارنده واقع فردوس اشیان ابو الفتح سلطان محمد خان طاب ثراه حضرتلرینك
آو بچی باشیسی محمد بك نام صاحب خیرك اکری اولان اکری قپو مسجدی
دیکله معروف معبد مکه بلنده واقع عرب حکیم زاده علی نام ذاتك خیری اولان
مکتبنده دفین حضرت شعله کان رضوان عایه موهبه تربهٔ شریفه سی لایق
وجهله تعمیر وتجدید اولنه رق تکمیلا تنظیم اولنمش * وینه باب انصاری
داخلنده طوقلی ابراهیم دده مسجد شریفی جوارنده * ابو شبهٔ الخدری
وجد الله الانصاری علیهما رضوان من الملك الباری حضرتلرینك تربهٔ
شریفه لرینك مجددا تعمیر وجوارینه برتربه دار اوطه سی انشاسیله تسویه
وتنویری * وباب مذکور خارجنده محمد الانصاری رضی عنه الهادی
حضرتلری تربهٔ شریفه‌سنك وقعی غایت ضیق اولدیغندن انصالنده واقع
جنتمکان سلطان احمد خان ثالث حضرتلرینك همشیرهٔ مکرمه لری خدیجه
سلطان طاب ثراها حضرتلرینك انشا ایلدکلری مکتبك خواجه اوطه سی بری
اول جهت خیره علاوه یعنی تربه شریفهٔ مذکوره یه ضمیمه بالتوسیع کارگیر
ورصین وله رق مجددا انشاسی بتمش * وذکر اولنان مکتب دخی کلیا تجدید
وخواجه اوطه سی مکتب مذکورك انصالنده ینه سلطان مشار الیهمانك
صدقهٔ جاریه لری اولان سبیل وچشمه سار فوقنده انشا وبونلر دخی باتعمیر

وانتذهیب قرین احیا اولمش وتکمیلی باقلاشمش ❊ وصالله طمرق قربنده قعریه جامع شریفی خطیره سنده مدفون حضرت ابوسعید الخدری ❊ واکری قپوداخلنده حضرت خالد افندیمزك همشیره زاده لری جناب حافظ رضی عنهما الرب الغافر تربهٔ شریفه لرینك تعمیر وتنظیملری دخی قوهٔ قریبه یه کاملشدر

وینه صالله طمرق جوارنده واقع خواجه قاسم کونانی نام دیکر حسن حسین مسجد شریفی محرابی پشکاهنده مدفون اصحاب فیض انتساب کرامدن اولدیغی مروی اولان جعفر رضی عنه الاکبر حضرتلری مرقد انوار مرصد لرینك تجدیدی مسجد شریف مذکورك اعمارینه متوقف اولدیغندن مسجد لطیف مزبور ایله معا واکری قپوخارجنده واقع خاص فرن جوارنده کعب رضی عنه ارب وباب مذکورك خارج وقارشوسنده واقع عبدالله الصادق ابن عامر رضی عنه ارب القادر حضراتی تربهٔ شریفه لری وحضرت خالد رضی عنه ارب اواحد افندیمزك خانه لری اولوب برینك نام شریفی حسن ودیکرینك حسین اولدیغی مروی اولان ایکی ذات لازم الاحترامك ذکر اولنان قاسم کونانی مسجدی قارشوسنده واقع بوقسك نهایتنده کائن مقاملرینك برموجب ارادهٔ سنیه شوکولرده تجدید وتنظیملرینه شروع ومباشرت اولنوب وبنده سجعاله اشبو تربه شریفلرنك مکیلنده شمعدان انوار افشان وقنادیل قرفیل وقاپجه وسجاده رنکارنك وسائر تبرکات نهاده واویخته وفرشله تزیین واقتضاسنه کوره شمع عسل وروغن زیت وتربه دارلرینه ماهیه ووظائف لایقه تعیین اولنمق بارادهٔ همایون کتابهٔ یازیلوب نقش اولنمشدر

مالف الذکر جعفر صادق حضرتلرینك تربه لری انشاسنه اسعد حقیقك نظم ایتدیکی تاریخدرکه بارادهٔ همایون کتابهٔ یازیلوب نقش اولنمشدر

شاه کرار شیم حضرت سلطان محمود — حسن خلق ایله اودر فخر ملوك اسلام
دور فاتح کچه لی اشبو مقام روشن — اولمشکن هم توسعه یه مظهر نام
قیلدی تجدیدینه فرمان اوچدد عنوان — جعفرك روحنی شاد ایلدی پروفق مرام
اولیله جعفر که حسام نقمه قهرش ایدی — تابعین عهدی شهیدا یومغام اچیر نیام
کل ده اخلاص ایله اول جای اجابتدر بو — سجعه کردان دعا شاه جهانه دوام
عالم اولدیچه نظر کاه ولی نعمتکاه — دائم ایلسون شه دورانی خدای علام
بنده صادقی اسعد دیدی زیبا تاریخ — مرقد جعفری یاپدی نه کوزل شاه انام

وینه محرر رقعه‌ك ابوشهبهٔ اخذری حضرتلرینه

* اولدی دادا ده ملائك اسعدا تاریخنه *
* مرقد پوشیبه بی شاه جهان یاپدی لطیف *

وحمدالله الانصاری حضرتلرینه

* یازدی تاریخنه مجوهر حرفله رقعه نویس *
* اولدی حمدالله غازی مرقدی الحق جدید *

وحمد الانصاری حضرتلرینه

* جلب قلب ناس ایدر اسعد بو تاریخ مفید *
* یاپدی اعلی مرقد الانصاری بی شاه جهان *

قطعه لریله نظم ابتدیکی تاریخلردخی رخصت عنایتماهیت شاهانه ایله کتابهٔ تربهٔ شریفه لرینه نقش اولنمش

وابواندردا حضرتلرینه

* یدی شه محمود ابوالدردا ایچون رعنا مقام *

وحافر حضرتلرینه

* حافرك روحنی سلطان جهان قیلدی شاد *

وحسن حسین حضراتنه

* اسعد یراعهٔ فیض دال اولدی چیقدی تاریخ *

* اولدی حسن حسینك مشهدلری مشید *

وذکر اولنان ذاتین محترمینك احیاء مرقدلرینه

* چیقدی قلب صافدن تاریخ پاکی اسعدا *

* شاه عالم قیلدی آبادان بو مرقدلری *

تاریخلرینی دخی یولمشدر

ولی نعمت عالم شهنشاه دریا کرم افندیمز حضرتلری شهر سابق یعنی صفر الخیرك اون سکزنجی پازار ایرتسی کونی ترسانهٔ عامره لرینه تشریف وتشریف شاهانه دن مفدنجه کلوب منتظر قدوم همایون ملوکانه لری اولان دولتلو صدر اعظم وسرعسکر پاشا وداماد حضرت شهریاری وقپودان دریا ومشیر خاصه حضراتیله ایله دفتردار افندی ومنصوره دفتداری افندی ومصارف وحربیه وطوپخانه ناظرلری دخی موجود اولهرق تشریف همایون واقع اولمش ووزرای عظام اسکله دن استقبال وذکر اولنان وکلا صف بسته قیام اولهرق جامع الی تعبیر اولنان قپودانهٔ همایونه مخصوص اوطه‌لك پیشکاهنده آرام پذیر اولهرق قپودان پاشا حضرتلرینك اقدام وخبرلریله ترسانهٔ عامره ده سنکاهلرنده انشا واعمال ایتدیرلمش اولان تیمور دن مصنوع نو ایجاد مصنع صو مانجنه لری معاینهٔ همایون پیوریله رق خار جدن مبایعه اولنان آهن مانجنه لره صنعت حسبیله تفوق ومصارف جهتیله اهونیتی شایان پسندیده عالی پیور لمشدر ویوندن بشقه همسم فلزم نوأم ملوکانه ایله رشنه خانهٔ عامره ده وجوده کلان انواع رسن وخلاط ونسیج اولنان یلکنلك کرباس انواعی دخی منظور ملوکانه لری پیوریله رق یوندن بویله ان شاء المولی دولت علیه‌لرنده ترسانهٔ عامره یه وافی کرك خلاط وکرك کرباس حصولی ایله خارجدن مبایعه تکلفی برطرف اولهرق جنی ربحه بدانهنده وسیلهٔ شاهانه ده مکون بکون تکثیر اتمکده اولان سفن همایون ملوکانه نك هر رلازمه سی محور لایسده اولسی پسندیدهٔ حضرت پادشاهی اولوب یودفعه قرین حسن ختام اولان سفن همایونه وضع ایجون تهیئه اولنان طو پلردخی منظور وتفتیکرده عالی پیوریله رق بو وجهله مهمات مذکوره نی بعد المعاینه قپودانهٔ همایونه مخصوص اولهرق حاله تشریف همایون ملوکانه پیوریلوب وزرای عظام وموجود اولان بندکان سایه دخی خاکپای همایونه یوزسورمك شرفنه نائل اولمشلردر

صدر روم امام اول حضرت شهریاری اسعد محمد زین العابدین افندی حضرتلرینك مدت مدیدی دخی عفت ودقت وفضل وحسنه حمایت اوزره کذران ایدن صفر الخیرك غایتنده رسیدهٔ ختام اولمغله مروج احکام شریعت واماجد مناهج رأفت پادشاه دین پناه قدر آکاه وشهنشاه مکارم دستکاه عظیم الجاه افندیمز حضرتلرینك سایهٔ عنایتوایهٔ خلافتپناهیلرنده سابقا صدر اناطولی علی پاشا حقیدی میراسعد علی رضا افندی حضرتلرینه ماه سابق مزبورك یکرمی برنجی کونندن اعتبارا وسابقا صدر اناطولی ملك پاشازاده میرعبد القادر افندی حضرتلرینه کذلك شهر سابق مذکورك یکرمی بشنجی کونندن اعتبارا روم ایلی صدارتی پایه لری وسابقا صدر اناطولی عرب زاده محمد حمدالله افندی حضرتلرینه اشبو شهر ربیع الاول غره سندن ضبط ایتمك اوزره بالفعل صدارت روم ایلی توجیه واحسان بیورلمشدر

مشار الیه حمدالله افندی حضرتلرینك جاه جلیلرینه اعمنه ایهام ایله
* بحمدالله صدر روم نصب اولندی برعالم * تاریخ نامنی اسعد فقیر نظم ایتمشدر

شرفریز صدور اولان امر وارادهٔ اعلیه خلافتپناهی موجبنجه سابقا شام بیلاسی کیمه‌جی زاده حقیدی عبدالحلیم افندی یه اشبو شهر ربیع الاول غره سندن اعتبارا مکه مکرمه پایه‌سی وحالا بوسنه بیلاسی سلانیکی نقیب زاده السید عبدالرحمن افندی یه کذران ایدن صفر الخیرك یکرمی اوچنجی کونندن اعتبارا اسکدار پایه‌سی توجیه واحسان وافتضا ایدن امر عالیلری اعطاسیله موی الیهما فرمان قیلمشدر

شرفبخش صدور پیور یلان امر وارادهٔ عنایتعادهٔ حضرت جهانداری موجبنجه باموصلهٔ سلیمانیه محمد پاشا مدرسه سی عهده‌سنده ولان قاضی خواجه محمد افندی زاده محمدجان الدین افندی یه برنده خاصهٔ سلیمانیه اعتبارا واشبو شهر ربیع الاولك ایکنجی کونیله مورخ رئوس همایونی اعطاسیله اول دعاکار دیرین مظهر لطف وصار پورلمشدر

بحمده تعالی بوسنهٔ مبارکده دخی حجاج هدایت منهاجك سایهٔ شوکتوایهٔ حضرت شاهانه ده اسایش واحتمله ادای فریضهٔ حج شریف ایدرك عودت وقفول وبکن محرم الحرامك یکرمی بشنجی جمعه ایراسی کونی اسنا وصالحا عاصی خرما نام محله ناخدا جازهٔ وصول ایتمش اولدقدری خبر بهجت اثری شامل صرهٔ همایون شاهانه امینی انبا وامیر حاج وکیلی وشام قافلسی طرفلرندن باش وایکنجی چوقدار لر وساطتیله تحریرات مخصوصه ایله وارد اولمش ودأب بهین سلطنت سنیه دن اولدیغی اوزره شهر سابق یعنی صفر الخیرك یکرمی اوچنجی کونی مصر قپوکتخدا سی افندی باب عالی یه جلب ایله حلعت لازمه سی الباس اولندقدن صکره حرمین ثرجه لی فقسی یه وقپوچوقدارینه وذکر اولنان چوقدار لر ایله معیتلرنده بولنان کلاری ماژه حلع مقتضیه اکا وعواطف علیهٔ حضرت شاهانه دن عطایای سنیه دن عطا یورلمشدر

اقلام فیض اتسام حضرت شهنشاهیده آمدی دیوان همایون اوطه‌سی سایهٔ شوکتوایهٔ جناب جهانبانیده مرکز سرادق مصالح سلطنت سنیه وموقع نویسندکان تحریصات عالیه اولدیغندن اریه مأمور پیور یلان خلفانك اریاب استعداد واهلیتدن اولمالری لازم کله جکندن بشقه طرف سلطنت سنیه دن بعض دول فخیمه طرفلرینه سفرا مأمور واعزام اولنمش اولمسی جهتیله اوطهٔ مذکورك مصالح مهمه سی تکثر ایتمش وخلفادن بعضلری دخی مأموریتلرده بولنمش اولدیغندن بعض مستعدانك اوطهٔ مذکوره مأمور یتی لازم کله‌رك متعلق اولان ارادهٔ معالیعاده حضرت شاهانه موجبنجه خواجکان دیوان همایوندن ودیوان همایون قلمی مهمه نویسلندن علی شفیق بك وقلم مذکور مهمه نویسلندن سلیمان شوکت بك اصحاب هنر ومعرفتدن وخوش نویس کتیه دن اولمالری جهتیله اوطهٔ مذکوره شهر سابق مذکورك یکرمی برنجی پنجشنبه کونی مأمور وحقدار نده ظهوره کلان اشبو عنایت سنیه دن مبتهج ومسرور اولمشلردر

یوندن مقدم طبع اولنان تقویم وقایع نسخه سنده بیان وتسطیر اولنمش اوزره یوك ایلچیلك رتبهٔ رفیعه سیله بچه مأمور وتعیین بیورلمش اولان فریق عاکر خاصهٔ شاهانه عطوفتلو احمد فتحی پاشا حضرتلرینك سرکاتبی خدمتیله معیته توفیق واعزام اولنان خواجکان دیوان همایوندن وآمدی خلفاسندن سعدالله انوری افندینك تجرد ترفیع قدر واعتباری ارادهٔ عنایتعاده سیله ماه سابق مذکورك یکرمی ایکنجی جمعه کونی ذات شوکتسمات حضرت شاهانه نك سلاملق عقیبنده کوچك صوبزهکاهنی تشریف همایون ملوکانه لری واقع اولهرق افندیمز موی الیه اورایه جلب ایله حضورمعالیهورلرنده جناب خلافتپناهی یه رخصودهٔ ضراعت شرفنه نائل وفائز ورتبهٔ رابعه یه مخصوص برقطعه نشان ذیشان عنایت واحسان ایله درجهٔ اقصی الغایهٔ مباهاته متاهی پیورلمش وترجمانلق خدمتیله کیدن علفوتك دخی برقطعه نشان فروغ افشان کریبان صداقته تعلیق اولنمشدر

طقسان اوچنجی دفعه رقیمه چیقان تقویم وقایع نسخه سنده اشعار اولندیغی وجهله ایران شاهی فتحعلی خان جانبلرینك عزم دار بقا وولی عهدلری شهزاده تلو محمد شاه حضرتلری ارض اقدسی یه جلوس واررتقا ایتمش اولدیغندن دولت علیهٔ عثمانیه ایله دولت بهیهٔ ایرانیه بینده محقق الثبوت اولان جهت اخوهٔ اسلامیه وخلوص وموالات حقیقیه اقتضاسندن وبین الدولتین مرعی ومعتبر اولان رابطهٔ محادنت صمیمیه نك تأکید واظهاری ووقوعبولان جلوس همایون شاهینك اعلان واشعاری نیت خالصه سی مقتضاسندن اولمق اوزره بو دفعه شاه مشار الیه حضرتلری طرفندن جانب معالی مناقب حضرت شهنشاهی یه نامهٔ مخصوص ایله مأمور وتعیین قلمان معتبران دولت ایرانیه دن خدادخان جنابی سفارتله درسعادته ورود ایتمش ومقتضای شان سلطنت سنیه دن اولدیغی اوزره سفیر مومی الیه حقنده مراسم رعایت وحرمتك اجراسی ایجابنه بناء درکاه عالی قپوجی باشیلرندن مهماندار تعیین اولنان هاشم اغانك قوناغنه مصادف ورلمش ودیدهٔ مستحسنهٔ قدیمه وجهله سفیر مومی الیه شهر مذکور سابقك یکرمی سکزنجی پنجشنبه کونی باب عالیه جلب ودعوت واجرای رسم ملاقات وتخادنب اولنمش وکذلك دیکر اعتمادنامه سنی تقدیم ایتمشدر

مقدما اوستریا دولتی ایمپراطوریتك وفاتی وایمپراطور جدید جنابلرینك صندلیٔ ایمپراطوری یه قعودی جهتیله دولت علیهٔ ابدی القرارایله دولت مشار الیها دولت بینده ثبوتیافتهٔ استقرار اولان صفوت خالصه اقتضاسنجه ایمپراطور مشار الیهك صندلیٔ ایمپراطوری یه قعو اعلا نیله تحریرات مخلصی شامل طرف اشرف حضرت ملوکانه یه ارسال ایلدیکی نامهٔ دوستی علامه سنی یوندن اقدم ذات شوکتسمات جناب شهنشاهیده شرف افزای ارام واقبال اولدقلری سعد اباد قصر همایونده دولت مشار الیها طلبیسی بارونده استرضای جنابی حضور معالیفورحضرت شاهانه یه مثول ایله بیم ایتمش ویوندن اول چیقان تقویم وقایع نسخه سنده بیان اولندیغی اوزره دولتین فخیمتین اراسنده بو وجهله مشید واستوار اولان مبانی مودت ومصافاتك تأکیدی ارادهٔ سنیه سی ایله مراسم تعزیت وتهنیتك اجراسی ضمنده فریق عساکر خاصهٔ شاهانه عطوفتلو احمد فتحی پاشا حضرتلری یوك ایلچیلك رتبهٔ رفیعه سیله بچه مأمور پیورلمش وبو کیفیت دولت مشار الیها عندنده رهین کمال محظوظیت اولمش اولدیغی سفیر مومی الیه جانبندن افاده واخبار قلمشدر

درسعادته مقیم پروسیا دولتی ایلچیسی بارون مارتنس جنابنك دولتی طرفنه عودنه

وقايع تقويم

دفعه ۱۰۲
في ۱۹
سنه ۱۲۵۱

امور داخليه

اشبو سال شرفال شهر ربيع الاولينك اون ايكنجي مبارك ومسعود چهارشنبه كونى فرمان روای كشور شرع مطهر عليه وعلى الال والاصحاب انواع الصلوات والتسليمات ماطلعت الشمس وانفجر افندیمز حضرتلرينك منظومهٔ دری النظام ولادت ومنقبهٔ طلوع ساطع النور سعادتلری قرائتی ايچون يڭه سلطان احمدخان مغفرت نشان جامع شريف فيض لمعانده كائن اركان سلطنت شرف حضور مجلس شريف ايله مسلمسعد اولدقلری حالده انجمن همايون ترتيبنه اراده مقرونهٔ كيتی ستانی تعلق ايتمكله روز فيروز مدكورده * داور داد آور دوران شه سامیمكان * شهر يار ربع مسكون حضرت محمود خان * ابد لتأييد الدين وايد لتأييد المسلمين حضرتلری بكر بكی ساحلسرای عالیجای همايوندن انوار بخش اجلال اولدقلری زورق سلطنته طوب قپوساحلسرايته تشريف وتنوير واورادن باكوكبه واقبال وزرای عظام پنجگانی الای واداده كا كان پيشرو ركاب مستطاب ومستفيد شرف يحصاب اولهرق جانبين شاهراهده مانند درر صفوف آرای سلك تجليل اولان عساكر منتظمهٔ شاهانه ايله مستظل ظل ظليل خلافتپناهيلری اولان سائر بندكانك نيك عيون ابتهاجلرينی انوار ديدار آفتاب آثار همايونلريله قرير ديده ورق ذات شاهانه زينه مخصوص محفل سعادت موئل معبد مذكوری مقدم همايونلريله رشك آسمان وموعظهٔ لطيف ومنظومهٔ مولد شريفی نصله وتسليم ايله استماع وتعظيم ومشايخ ومولد خوانان وسائر خدمهٔ جامع شريفه اكسای خلع وبدل عطايا ايله ممنون وشادان پيورولوب بعده يڭه محفل فيض مشتمل همايون قپوسی پيرو تنده راكبا على مراتبهم صف زدهٔ مقام سلام اولان صدر اعظم حضرتلری وشيخ الاسلام حضرتلری وصدرين ورتبهٔ اولاده پولنان وكلای دولت عليه ورجال باب عالی حضرتلری نكاه سلام احسان ارتسام شاهانه ايله بكام پيوروبه رق بالسوية والاجلال معاودت پيوردیلر

اشبو مجلس مولد شريفده ذات عالی وكائنات هی ايله جناب سامی فتواپناهی ووزرای عظام وعلمای فخام ورجال بنام وخدمهٔ دولت عليهٔ ابد قيام تشريف همايوندن اولدقلرنده كلوب پيشكاه محفل همايونده يعنی صفهٔ صفوت موصوفهٔ محرابده على مراتبهم صف كشيدهٔ قعود وذات ثوكتسمات حضرت شاهانه محفل همايونك روزنه سی حذاسنه تشريفلری اثناسنده جمله سی قيام ومحفله طوغری رسم تمنايی اجرا ايتمك وحضاری تبخير ايتمك وكاسه ز ايله شربت ورمك دخی سرای همايونده ديكر خدمت مخصوصه لری اولان زلفليانك خدمتلری وتنای مفرانشده محراب پيشكاهنه بخوردان وضع اولنمق خدمتلری دخی تشريفات خدمه سنه مخصوص ورئيس الكتاب افندی ايله ياوشاقلی اغا وسط مجلسده موضوع سجاده لرنده وضع مرسومدن ايكن بو دفعه پادشاه بنده نواز افندیمز حضرتلرينك ارادهٔ سنيه لريله اعيادده اولدينی مثللو جناب وكالتپناهی الای والای همايونده بولنمان سرعسكر پاشا ودامادپاشا وقپودان پاشا ومشير پاشا حضرتلريله برابر محفل همايون قپوسی خارجنده وسط ميدانده خطوات تعظيم وثمنای تكريم ايله استقبال وبيشرو شهنشاهی اولهرق محفل همايونه عزيمت بعده بالخصه سائر وزرا ايله جامع شريفه دخولارنده حضار مجلس شريف قيام وجمله سی يڭه محفله طوغری قدمهيدهٔ ادب ثمنا اولهرق برابرينه صعود ايتمكله وسرای همايون ناظری ابو بكر افندی حضرتلری معرفتلريله خزينهٔ همايون خدمه سی قپاقولی اعلی الماس نمون تاولور برداغلره موضوع معتبر شريتلری وتبخيری حسن انتظام ايله حضار مجلسه ويروب ومجلس اطيفدن خصه منه شرف اولمغلر واكسای خلعت خدمتلرينی دخی خزينهٔ همايون خدمه لری اجرا ايتمكلر در

مكه مكرمه ملاسی سنه آتيه محرم الحرمی غره سندن ضبط ايتمك اوزره سابقا مدينهٔ منوره ملاسی فندق زاده حقيدی السيد ابراهيم افندیيه * ومدينهٔ منوره ملاسی كذلك غره شهر مدكوردن ضبط ايتمك وزيره سی يوم توجيهندن معتبر اولمق وزره سابقا اديره ملاسی قرمانی شريف افندی زاده السيد احمد نجيب افندیيه توجيد واشبو شهر ربيع الاولك بدنجی كونيله موزخ اينجاب ايدن امر عاليلری اعطا ايبورولمشدر

ذات خلافتسمات حضرت شهنشاهيمك سجيهٔ سنيهٔ بنده پروری وعنايت عليه سی مقتضاسنجه اولمق اوزره تطييبات عابده حضرت شرف منقلبده مستخدم تطييصی اول محمد نكری اغا وتطييصجی ثانی محمد حليم اغا ومابين همايون شاهانه قپوجوقداری اول علی افندی وايكنجی قپوجوقداری مصطفی اغا اشبو شهر ربيع الاولك اونجمی بازارايرتسی كونی حضور فائض النور حضرت شهنشاهی يه تاصبه سی مراحات اولمق شرف عالميان سنه مظهر اولدقلری حالده موی اليهمك انور نامعتاد لاثار الطاف سنيهٔ ملوكانه دن اقتباس اشعهٔ افتخار ايتلری ارادهٔ عنايتعاده سيله زينت كرسيان مباهاتلری اولمق اوزره هربرلرينه برر نسان فروغ افشان عنايت واحسان واولوجهله موی اليهمك فرق مفخرتلری رسيدهٔ كيوان سمان بيورلمشدر

بارودخانهٔ عامره لرك اصول ونظام وصورت اداره لری برمدت نيرو وجيغرلدن جيقمش وبنجه تعالی سايهٔ شوكتنوايهٔ حضرتلرنكيني سنايده هر پيشی رابطه بند حسن نظم اولمغله بولنمش اولديغی مثللو بارودخانه لرك دخی برحسن صورته ربطی لازم كلمش وبارودت مادهٔ سی مهمات حربيه لرك جزء اعظمی ومهمات حربيه ناظری بولنمالمرك بارودخانهٔ عامره ايله مناسبتی

اوله رق واقع اولان اعشار اراضی ومحصولاتك ثمنی ادا ايله استخلاصی خصوصنی قولايلندرمق وداخل ملكمزده علوم حقوق ودعاوی اصحابی وكتبسا وقپوس اموری تحقنده فصل وحسم اربابی برنظامنامه قومق وكتبسا نظاماتك بالتمام مرعی ودستور العمل طوتلمسی ايچون اقتضا ايدن اسباب ووسائلك تداركنی كورمك ومملكتمزده غالب ومختار اولان مذهبك اصول ونظاماتنه مغايرت ايله مشتهر ديسيدنته تعبير اولنور فرقه بی مذهب مذكور اصولنجه مراسم عقد نكاحك اجراسی مجبور بتدين قورتارمق اساسنه مبنی اوله رق بعض تدابير عن قريب طرفكزه تكليف وايراد اولنمق اوزره تنبيه اولنمشدر وجوه واعيان بلاد وشهور جماعتلرينك كيفيت احوالرينی تجسس وتحری ضمننده تعيين اولنمش اولان مأمورلرك اقتضا ايدن تقريرلری سمعی يه قدر وصول بولمامش ايسه ده عهد قريبده تقريرمز پور ترتيب وتنظيم برله طرفدن سزله عرض وافاده قلنه جغی اقرب ملحوظمزدر انكلتره مملكتنده مذاهب سائره يه نظرا اغلب الاستقرار اولان مذهب معتبر خدامنك استكثار ومنافعنی مستوجب اولهيله جك بعض اسباب ووسائلی وجوده كتورمك وخدمهٔ مذهب زمرهسنك معاشلرنده اقامتلری جهتيله اصحاب صدق ديانتك حوايج ضروريه سنه احسن وجوه اوزره چاره ساز اولمق نيتنه بناء انكلتره مملكتنده واكا ملحق غالبه ايالتنده كائن اجناس متره پوليدنك كتبنارينك ومناستر ورهبانخانه لری حال كيفيتنی تصحيح واستخبار وينه اول مخلرده واقع نيجه پيقپوسلق قضايا ندن حاصل اولان ايرادات يكونند دائر وپيقپوسلق اصحابنه واجب الادا اولان عوائد وجوارك اسوء لوجوه اوزره انفاقی حصوصنه متدائر اولان كيفيات حاليه يی تحقيق واستئصار ايتمك اوزره جانب قرالتمدن برقاچ مأمور نصب وتعيين اولنمش اولوب بومأمورلرك نصبندن اصل مراد ومقصد م مذهب مستقر ومختارمزك اصول تعليميه سی سياقنجه آيدمزه تقويت ويرمك واك حقنه تبعه ملك ميل ومحبتنی وتعظيم وحرمتنی تأييد وتشييد ايتمك غرضنه مبنی ايدی اسقوچيا مملكتنده واقع امور مذهبيه دنك كيفيت حاليه سنه ونكلتره قرالغنك اول جانبنده فقرا طوغنمق خدمت قربات اداسنده حاضر بولنمق اوزره يادی تسويق وتسهيل اولهيله جك وسائلك استحصالی خصوصنه چشم دقت متبصرانه كزی اماله وتوجيد ايتدرمك اقدام واجبات امورمدن عد اولنوب بوالقصده داخلی پوليتيقه مزه مربوط سائر نيجه مواد مهمه يه دخی نظر دقتكزی تعميق ايتدرمك عندمده لازم كلمشدر تبعه مك بحق شكايتلرينی مستلزم كافهٔ حالاتك دفع وتبعيدينه وحسن وفاق ورفاهيتلری آثارينك تسهيلنه اصلح وانسب اولان تدابير حسنه نك تدارك واستكمالنجه على العموم بذل غيرت وهمت وتفرعات جسيمه ومختلفه يی شامل بعض فوائد مخصوصه يه مورث حلل افزون واذهان زير دستا نمده دوام الفت وامتزاج سبيله ريشه كير استقرار اولمش بعض عادات قديمه يه مربوط ومرهون اولان قواعد ونظاماتك تبديلی ماده سنه معقولانه ومدبرانه صرف وسع ومقدرت ايده جككز عندمده محقق وهر بر دردك وكدره مرهم ساز درمان اولمق وتبعه مك ميراث مخصوصی وحق بكرتی مقامنده قائم اولهرق دوشن امور ومصالح مملكتنك عامهٔ مباحاتی اثناسنده اسبابك مسببه موافقتی رجاسيله مذاكره تبعه مه مخصوص حقوق ومعافيات ذاتيه ومذهبيه نك سند اقوای مثابه سنده اولان نظامات مستقرهٔ آيين ودولتلك مبانی تأكيد وتشييد ايتمك اوزره جمله مز طرفندن على السويه سعی واقدام اولنه جغی نزد قرالتمزده امر مصدقدر دير مشار اليه انكلتره قرالی ختم مقال ايلديكی خزنه اوراقنده محرر ومسطوردر

بولنمق حسبیله نظارت مذکوره‌نك مهمات حربیه نظارتنه الحاق اداره ایتدرلمسی
نزد کرامتلرینه وفد حضرت جهانبانیده تنسیب عالی شاهانه یورلیه رق بارونخانهٔ
عامره لر ناظری بولنان سعید محب افندی حضرتلرینك عزلی ونظارت
مذکوره اسمنك لغوی ایله رجال دولت علیه‌دن حلا مهمات حربیه ناظری
اولان عضوفتلو امین افندی حضرتلری ارباب غیرت واستقامت واصحاب
رویت ولیاقتدن اولمسی جهتیله نظارت مذکوره‌نك مهمات حربیه نظارتنه
الحاقاً افندیمومی الیهه توجیهی واشبو بارونخانه‌لر ناظرلغی جسیم جه ومهتابها
برمأمور یت اولدیغندن کما ینبغی حسن اداره سیجون الیوم بارونخانه‌لر
روزنامچه جیسی بولنان صالح افندی ناظر مومی الیه طرفندن بارونخانه‌لر
مدیری نصب اولنمسی ونظارت مذکوره‌نك توجیهات همایون دفترندن
طی واحراجیله مهمات حربیه نظارتی ضمننده اولنق اوزره لکتجا قلمنمسی
وبارونخانه لرك خلف وسلف بیننده اقتضایدن محاسباتك روئیتیله ناظر
مومی الیه ایله مدیره وایکی نفر بارونجی باشیلره مناسبی مقدار معاشلر تخصیصی
خصوصلرینه اراده صاحبقرانهٔ حضرت شوکتپناهی متعلق یورلیه رق
اشبو شهر ربیع الاولك اونجی پازار ایرتسی کونی قندیمومی الیه باب عالیه
جلب ایله اقتضایدن خلعتی اکسا وتأمیدرجی اجرا اولنمش وشرفصدور
بیورلمش امر وفرمان اصابتعنوان حضرت شاهانه منطوق منبعی اوزره
رؤیت محاسبهٔ مادیه‌سی وباونخانه‌لرك استحصال حسن نظام واداره‌سی ضمننده
تأمینی واجرایی لازه کلان مواده متضمنه‌نك ناظرمومی الیه وسائر ارباب وقوف
وانجباب ایدنلرایله بالمذاکره صورت تسویه وکیفیت نظامیه‌سی اقتضاسنه
باقیله جغی مرتبهٔ بداهنده بولنمشدر

عاطفت افزای صدور اولان امر وارادهٔ احسانعادهٔ حضرت جهانداری
موجبنجه حالا یکشهر فنار ملالغی درامه لی خلیل افندینك اشبو سنهٔ مبارکهٔ
ذی القعدهٔ الشریفه سی غایتنده رسیدهٔ ختام اولهرق مدت معتاده سنه
ایکی ماه مد وضم ایله سنهٔ آتیه محرم الحرامی غایتنه دکین متصرف اولمق
وبو وجهله سالف الذکر یکشهر فنار ملالغی اشبو سنهٔ باهرة المبنیه
ذی الحجه‌سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره موقتا عهده سنه توجیه بیورلمش
اولان السید عبدالله بك افندی زاده السید اسمعیل شفیق بك افندی یه
توجیهی بابنده اصدار بیورلان امر عالیشانك تبدیلیله سنهٔ آتیه صفر الخیری
غره سندن ضبط ایتمك اوزره اشبو شهر ربیع الاولك ایکنجی کونیله مورخ
مجددا فرمان عالیشانی اصدار بیورلمشدر

متوفی برقوچه‌لی یوسف پاشازاده محمد سعیدبك ارباب درایت ولیاقتدن اولدیغی
بنابله کندوسنه قیوجی باشیلق رتبهٔ رفیعه سی توجیهنه مساعدهٔ سنیه شایان
بیورلمسی میرمیران صوفیه متسلمی سعید پاشا طرفندن مقتضای فراغی اوزره
التماس واستدعا اولنمش وواقعا میرمومی الیه بنده و بنده‌زادهٔ سلطنت سنیه‌دن
بولنمش اولمسی جهتیله پاشای مومی الیهك التماس واستدعاسی نزد عالیده
رهین اسعاف ومساعدهٔ سنیه اولهرق عواطف علیهٔ حضرت شاهانه‌دن
میرمومی الیهه قیوجی باشیلق رتبه‌سی توجیه واعطا واقتضایدن رئوس همایونی
اصدار واسرا اولنمشدر

شام متسلمی بولنان شریف بکك حجاج مسلمینك ایاب وذهابلری امرنده
رفیقلری کلان اقدام وغیرلرندن بحثله میرمومی الیهك میرمیرانلق رتبهٔ رفیعه سیله
بکام بیورلمسی عطوفتلو مصر والیسی حضرتلرینك اتمام کرده سی اولدیغی
بیورلمسی قبوکتخداسی نظیف افندی طرفندن باقتریرافاده وانها اولنمش
وولی مشارالیه حضرتلرینك اشبو اتمامی نزد عالیده رهین اسعاف ومساعده براه
عواطف علیهٔ حضرت شاهانه‌دن میرمیرانلق رتبهٔ رفیعه‌سی عنایت واعطا
واقتضا ایدن توجیه امر شریفی مشارالیه حضرتلری
طرفنه سیر قلنمشدر

ذیورافزای اریکهٔ خلافت کبری وارایش بخشای اورنك سلطنت عظمی اولان
ولی نعمت جهان شهنشاه کثیرالاحسان ولی نعمت بیمنتمز افندیمز
حضرتلرینه بخشایش مخصوصهٔ جناب واهب العطایا اولان خصال ابهت
اشتمال بنده پروری وعنایت وکمال مکارمکستری وعاطفت اقتضای مراحم
احتواسی اوزره استان کردون نشان سلطنت سنیه لرنده ایسنادهٔ مرکز
عبودیت اولان بندکان صدق عنوانك آن بان حقلرنده الطاف سنیهٔ
شهنشاهی واعطاف علیهٔ خلافتپناهی بید ریغ وشایان وبتخصیص
باب عالیده مستخدم مأمورین حقلرنده تو جهات مکارم غایات والتفات
فائض البرکات شاهانه سزاوار وارزان یورلیه کلامیکنه وبودفعه
کنجینهٔ مشحون الجواهر اطف واحسان ملوکانه دن باب عالیده بعض
بندکانك کوهر پارهٔ لطف وعنایت ایله تنویر سنهٔ افتخار ومباهاتلری ارادهٔ
احسانعاده سنه مبنی اشبو شهر ربیع الاولك اون ایکنجی چهارشنبه کونی
مولد شریف حضرت رسالتپناهی منظومهٔ جلیله سی قرائتی رسم عالیسنك
اجراسندن صکره ذات همایون مکارم مقرون شاهانه طوپ قیوسرای
ولاسنی تشریف همایون ملوکانه زدن اولجه وقوعبولان امر وفرمان
عاطفت نشان شهنشاهی مقتضای منبعی اوزره اوزاده حاضر وظهور
التفات سنیه وتعطفات علیهٔ پادشاهی یه منتظر بولنوب طوپ قیومابین
همایونی جوارنده حدیقهٔ بهجت فزاده واقع قصرعالیده حضور لامع النور
شاهانه یه روسای ضراعت اولنق شرف جهانجاهسته نائل اولان بندکاندن
بیوك ایلچیلك عنوانیله پارسه مأمورآمدی دیوان همایون سعادتلو مصطفی
رشید بك افندی حضرتلرینه رتبهٔ ثانیه لك صنف اول ممتاز یلنه مخصوص
پرلطفه نشان ذیشانی احسان وآمدجیلك منصبلك دخی بولندن بویله توجیهات
همایون دفترنده صنف مذکور صره سنه ترفیع وتحریری امر وفرمان
بیورلوب وآمدی خلعاسی متجیز اندن اولوب بکلکجی دیوان همایون وکیلی
بولنان ابراهیم صارم افندی وآمدی دیوان همایون وکیلی اولان محمد
رفعت صادق بك افندی یه رتبهٔ ثانیه احسانیله انلره مخصوص نشان ذیشانلر
وخلعهٔ مومی الیهمدن کهیه داری یاسانپناهی محمد رجائی افندی وبکلکجی
کهیه داری محمد نافع افندی یه خلعتلرندن علی شهاب افندی وثمان ماهربك
ومحمد رؤف بك وعلی شفیق بك ومجددا خواجه‌لق رتبهٔ معتبره‌سی احسانیله
سلیمان شوکت بکه رتبهٔ رابعه عنایتیله انلره مخصوص نشان فروغ افشا نلر
ودیوان همایون قلمی کهیه داری علی کلامی افندی یه رتبهٔ رابعه وقا بور
مهمه‌نویسانی متحیز اندن محمد امین سنوجی افندی ورئیس عاطف سامی
زاده سلیمان عاطف بکه خواجه‌لك نشانلری ومکتوبی حضرت صدارتپناهی
سرخلیفه‌سی اسماعیل زهدی بکه رتبهٔ رابعه وخلعه‌سندن عمرجان افندی یه
خواجه‌لق ورجحان اوطه سنده مترجم اول تجلی افندی یه دخی کذلك
خواجه‌لق نشانلری عنایت وکریبان مباهاتلری پرزیب وزینت بیورلمش
وبولنردن ماعدا منصوره خزینهٔ جلیله‌سی مکتوبجیسی عاطف بك افندی
ایله مکتوبیٔ دفتری محمد امین افندی یه رتبهٔ ثانیه احسانیله انلره مخصوص
نشان فروغ افشانلر احسان قلنمش وهر برلری خلعهٔ قسم معتادلرتوأم شاهانه یه
یوزسورمك شرف عالیسنه نائل اولمش واشبو عنایات جلیلهٔ شاهانه
جله سنه حرز مستلزم الغرسرور وتبخترت وامور مأمورهٔ عاجزانه زنده
برقات دخی باعث تزاید غیرت وصداقت اولهرق جله‌سی دعای بقای عمر
وشوکت واقبال حضرت شاهانه‌یی تأدیه وتکرار ایتمشلردر ومومی الیه رشید
بك افندی حضرتلرینك مقدم ترجمانلق ایله معینده اولوب الحالهٔ هذه
پارسده دولت علیه مصلحکذاری اولان روح الدین افندی ترجمان اولمسی

مترجملرینك معتبر لزندن اولمق حسبیله اکا دخی خواجه‌لق نشانی احسان
بیورلمق لاجل الایصال سفیرمومی الیه حضرتلرینه اعطا بیورلمشدر

شرف افزای صدوراولان امر وارادهٔ عنایتعادهٔ جناب خلافتپناهی موجبنجه
بابموصله سلیمانیه اولای انقره وی مدرسه سی مدرسی حرمین شریفین
اوقافی مفتشی ادنه وی سید علی رمزی افندی یه پرده خامهٔ سلیمانیه
اعتباری توجیه واشبوشهر ربیع الاولك اون برنجی کونیله مورخ رؤس همایونی
اعطا اولنمشدر

یوز برنجی دفعه رقیمه چیفان تقویم وقایع نسخه‌سنده بیان اولندیغی وجهله
قوروشون انواعی حفنده وبریلان نظام منظو ابنهٔ میریه وسائره لوازماتدن
اولان کرمید وطوغله‌لك دخی ایجابی وجهله نظامنامه ربط وتوثیق مقتضای
ارادهٔ سنیهٔ شاهانه دن اولهرق خصوص مزبور اینیه مدیری افندیایه
اعطای الحواله چندنفر ارباب وقوف ایله طوغله اعمال اولنان خرطله واریلوب
کیفیتی بالمعاینه الحانهٔ هذه طوپ پاچ وبکلك وخربی چارسو طوغله‌سی جانب
میری وعبادالله‌ه فیات مختلفه ایله فروخت اولنمقده ایسه ده جهه‌سنك
مصارف سیان اولدیغندن اوفق طوغله‌دن ضرر ایتمکله اولدقاری بیانیله
فیاتنه لایق اوزره ضم اولندیغی حائده کثرت اوزره اعمال ایده جکلرینی
طوغله‌جی اصنافی بیان واعاده ایتمش اولدقلریدن اصناف مذکوره‌یی ضرر
وزیاندن وعبادی ضرر وزدن وقایه ضمننده طوپ پاچ وبکلك طوغله زینك
جهه‌یی جانب میری یه اللی وسائره اللی بش وخربی چارسو طوغله‌سنك
بش واللی پاره یه وخرسانلق طوغله سنك بهر کوفه سی اونبشر پاره یه صاتلق
وکرمید اعمال اولنان حوره ومرفقه وشارکوبی ومأرهملوم الاسامی قضالرده
دریکار بر بنك کرمید ناظری نصب وتعیینیله کرمیده اورلمق اوزره ذکر اولنان
قضالرك اسمارنی مبین برتمغا حك اولنوب فیه بعد تمغاسز وبرابصه‌سز کرمید
اعمال وفروخت اولنمق اوزره قرار ویرلمش اولدیغی مدیریه‌مومی الیه طرفندن
انها اولنمش اولوب ظل ظلیل معدلت حضرت شهنشاهیده مستظل
اسایش وراحت اولان بالجمله عبادك زحمت ومضرورتدن وقایه سی شیمهٔ
جبلیهٔ مرحمتکاری اقتضاسندن ومیری فیاتی بشقه جه اولدیغه مخبر
معوله‌لری یولی وسیله ایدرلکن ویرلیه جك فیات نظامی یله فسادندن قورتیله میه جغی
بدیهیاندن اولدیغنه بناء مار الذکر طوغله‌لرك جانب میری یه وهرکسه
سیان اولهرق بهر یکی الی ایکیشر غروشه وچارسو طوغله سنك بهری
بشر پاره یه فروخت اولنمق اوزره تحت نظامنامه قونلمسی وذکر اولنان ممالكك
ضربخانهٔ عامره دن جك وارسالی ومحال مزبوره اهالیسنك انخنایله
مستقیم الاطوار بر بنك کرمید ناظری نصب وتعیینی واریابده تأکیدات
لازمه درجیله اقتضا ایدن اوامر علیه‌نك اصدار وعلم وخبرلرینك اعطاسی
خصوصلرینه ارادهٔ مرحمتعادهٔ حضرت شاهانه متعلق بیورلمش وموجبنجه
اقتضای حسن نظامی اجرا قلنمشدر

مواد عسکریه

پیاده عساکر منصوره محمدیه میرلوا لرندن خیرالدین پاشا نوسنك بر فیقه
تعالی یودفعه کشاد وتنظیم بیورلمش اولان ایکنجی الایه هنوز لوا نجه‌سنه ادخال
اولنمامش اولان التنجی الایك میرالایی فرهاد بك میرالای ولای مزبورك
برنجی طابور ینه لواء مذکورك برنجی الایینك دردنجی طابوری صاغقول اغاسی
اسکداری محمود اغا یکباشی وسالف الذکر التنجی الایه دخی الای مزبورك
قائمقامی شاکر بك میرالای والای امینی راغب بك قائمقام وانك برینه
برنجی طابور یکباشهسی مصطفی اغا الای امینی نصب وتعیین بیورلمسی موافق
امر وارادهٔ علیهٔ حضرت شاهانه بیورلدیغی حالده مأمور یتلری حاوی
لازم کلان اوامر علیه‌نك اصدار خصوصنه دار باب عالی یه تقدیم اولنمسی
عرض حضرت سرعسکری سعود ومعلا خاکپای فلك پنای جناب
ملوکانه یه تقدیم واستیذان ولندقده اولوجهله اجرا ینه مساعدهٔ احسانعادهٔ
حضرت پادشاهی ارزان بیورلیه رق مبارك خط شریف شوکتردیف
پادشاهانه رونقطراز صحیفهٔ صدور بیورلمش اولغله اجرای اقتضاسینه
مبادرت قلنمشدر

امور خارجیّه

نیسان اینك اواخرنده علت هیئهٔ ذات الریه یله بالاتیلا بش الی کون
ظرفنده فوت اولان نجمه امپراطوری برنجی فرانجیسقوبك وفاتی عقیبنده
بیوك اوغلی برنجی فردیناند وجنابلری قوانین مرعیهٔ عائد دول اقتضاسنجه
صندلیهٔ امپراطوری یه قعودی بدیننده اجرا ورعایتی مقتضی اولان قواعد
رسمیه‌نك وتدبیرات جدیده‌نك کرکتی وکلای دولتك ترك خواب وراحتلرینی
موجب اولمکله یکدیکرندن نجمه دولتلو معیت وکلای امورده استخدام اولنان
عائلهٔ کبیرهٔ اقلام مدی المبالی والایام کلك دردست سعی واقدام اولهرق ایفای
خدمت تحریراته دوام ونجمه امپراطوری دخی وکلای دولتی سعی وغیرت
خصوصنده مسابقت ایتمك اولان امور ومصالحك سرعت اجراسنه
بالذات مدار معاونت اولمق قیدنده اولدیغی ملحوظ اولوب بو بابده فیمابین
پدرینك پیشنهاد اختیاری اولان اصول کارکذاری مراعات قلنه رك بذل جد تام

ایده کلدکاری نمودار درفوت اولان ایمپراطورك ایسه ورثه زبانی بو ایدیکه هرکس و بندیجی ادنای مأمورین دولت مثللو واجبهٔ ذمتری اجرا وجمله من علی السویه استحصال اسباب خوشحالئ عامیه یه صرف تعدینهٔ مکنت بیهتا ایتمکه مجبور اولوب انجق شو فرق ایله که بن ایمپراطور یولندیغم اجلدن بو بایده سائر لرعیت ویرمك اقدم لوازم ملکدرندندر مشار الیه ایمپراطور متوفی اشبو کلامینك لازمه سنه بناء اکثریا کیجه یار یسندن بش ساعت مرورنده دوشکدن قالقوب درعقب ایشه مباشرت ایتمك وحکم وادارهٔ ایمپراطوریه منوط اوله رق کندینه عرض اولنه کلان جمیع اوراق وتحریراتی امعان نظر دقت ایله اوقیوب اقتضاسنی سرعت اوزره یتورمك و بعده مصلحة حضوریته دخولرینی لازم کلانلره رخصت ملاقات ویرمك و یاخود کندو وکلاسیله مذاکره ایتمك خصوصلرینه مداومتدن خالی دکل ایدی مع‌مافیه ایمپراطوری دخی بو بایده پدرینك مسلکنه سلوك واقتفا ایتمك مرادنده اولدیغی ملحوظ اولوب اوسترياً عالمکنك اهالیسی یکی متبوعلرندن نه مثللو آثار مرغوبه‌یی صدورینه امیدوار اولدقلری ومابعدئ کیفیت احوالرینی نکونه حسن امنیت واعتماد اوزره تفکر ومطالعه ایتمك مناسب وجیهان اولدیغی ایمپراطور مشار الیهك مقدمات حکمداریلرندن مستدل وعیاندر سابق یمجه ایمپراطوری فرانجسقو جنابلرینك علت مهلکهٔ معلومه یه دوچار اولدیغی خلاندهٔ کلیت ایله مختل و پریشان و بیش سنه مقدم فرانسه ده وقوعبولان فتنه واختلال خبرینك ظهوریندن زیاده الیم متوحش اولمش اولدقلری زمره تجار یومیا فیوما کسب قوت قلب واطمینان ایتکده اولوب اجناس اموال وامتعه‌لرینك وقوعبولمقده اولان ازدیاد قدر وقیمتی وقرینهٔ هیئت اصلیه سنه اعاده‌سی مأمولی دخی مستولی قلوب ناس اولان آثار رعب هراسك بیهوده وخفیف الاساس اولدیغنه دلیل قویدر فمحاکمتلو ایمپراطور جدید جنابلرینك منتهای اندیشه وافکار خالصانه لری انجق تبعه و زیردستلرینك استبقای اسباب رفاه احوالرینه وابسته وموقوف ایدوکی معلوم اولمق درجه‌سنه کادیکی اندهٔ دردست اولان کیفیت نظام امور مملکتیه هیچ برکونه تبدیل وتغییر عارضه‌سی متطرق اولمق حیز امکاننده اولمدیغی وایمپراطور مشار الیه جهد حال سلفینك مسلکی اوزره عمل وحرکت ایده جکلری جمله عالم وعالمیان وعندنده وارسیتهٔ شائبهٔ ریب وکمان اولمه رق بجزوم ومسلم اولمق مکرك ایدی وایمپراطور جدیدك خط دستیله محرر اولمه رق عامهٔ زیر دستلرینك انجق قلوبنه تحضیر رتبه سنده کارکر تأثیرا ولمش واعتماد واطمینان سابق اوزره منساق اولمه جغی صراحة مندرج اولمامش اولسه بیله بنه تدبیر اموردوندهٔ غائب اولان اصوللك صورتنه صرف نظر ایدیلمکسزین هروجهله مستریح وخاطرجمع البال اولمه رق برکونه تبدیل اصول احتمالنك وسوسهٔ هول انکیز پیماسنه ذاهب اولمق یرده‌لو لایق دکل ایدی دیو بمجه دولتك او بسراطور نامه رسمی غزته سنده مسطور در

وشهرت ایله مشهود وغمایان اولان افکار عمیقه ونیات انیقه‌کزه ربط قلب استناد ایده‌رك حقکزده کمال امنیت خالصانه مزك دلیل قویسی اولان سابق الذکر استدعامزك قبولنه اظهار صورت مخالفت ایتمیه جکز مأمول ایمپراطورانه مزدر

بنه ایمپراطور مشار الیه جنابلرینك باش وکیل خاندان ایمپراطوریت وناظر وکلای دولت اولان مترنیق بك جنابلرینه تحریر ایلدیکی برقطعه نتیجه‌نامه‌نك صورتیدر

بنم اعز واحیم مترنیق بك جنابلری اولا کوشهٔ عقل وخاطره مزدن الی الابد خروجی عدیم الامکان اولان متوفی پدرمز حقنده برطرفدن شدت علاقهٔ ابوتی وکمال تعظیم وحرمتی اثبات واظهار ایتمك وطرف اخردن اصدقای تبعه‌مزك منویات ضمیریه‌لرینی اول باول فعله کتورمك ملاحظه‌لرینه تحمیله سنه بناء پدرمزك اصولی تأیید ایده جك براز انشاسی قرارداده ایمپراطورانه‌مز اولمش اولدیغندن فنون مرغوبه درمخاله سنك خاطری یولندیغکزه نظرا اقل مدت ظرفنده بو بایده برقطعه عالیجه وخیر صورتی تنظیم وطرفکزه سریعا عرض وتقدیم ایتمك وتایاخندمزده زیاده معزز اولان متوفی پدرمزك منتهای امر واراده‌سنی هر بایده ایفا واستکمال نیتنه مبنی وصیت نامهٔ ایمپراطورانه‌سنك زیده مسطور بند وعبارسنی مما تکمزك بالجمله اهالیسنه بشقه بشقه یلندرمك اوزره سرزای مأمور ایلشمدر و بندمذکور مأمورك نده کرك کافهٔ تبعه‌و وزیر دستانلرینه عائد اولمق اوزره مندرج اولان عبارات دقت انکیز میل ومحبت وکرك طوایف عسکریه یه ولایتی وجهاوزره ادای لازمهٔ مأموریت ایتمش اولان دولت خدمه‌لرینه راجع اولمق اوزره قید واشارت اولمسان کلمات خاطر نواز همنویت حضایله اولدیغی کیمسه‌زك قلوبنده برباد کارکی باقی و پایدار وایمپراطور مشار الیهك قبا توصیه وعمیقه ترسیم اولمش اولدن اصوللك مرکزنده پارچای ثبات وقرار اولمق اوزره جمله‌مزه یکدیکدن برسبب ومدار اولمه جق بدیدار در

متوفی تمجه ایمپراطوری فرانجسقو جنابلرینك وصیت نامه‌سندن استخراج اولنان اوندردنجی بندك عبارهٔ لفظیه سیدر

اون دردنجی بند تبعه وزیردستم حقنده درکار اولان علاقه وحمیتی کندیلرینه میراث اولمق اوزره تخصیص ایدوب حضرت رب متعال بیشکاهنده انلرایچون عرض دعا ورجا بایده جك حکمی مأمول ایدرم وذکر اولنان زیردستلرم ایام اقبال ونکبته حقمده ابراز ایده کلدکاری احوار صداقت وتسلیمی قابو نی خلاف واعتقایم حقلرنده دخی عینیله اداواثبات ایتلری اخص ملتمسم اولمق اجناس عسکر صادقانه‌ملك بقای صندلئ ایمپراطورانه‌می منبع اوله رق فعله کتورملرینی اولان خدمات جانسپارانه لریچون مراسم شکران خالصانه‌می کندولرینه عرض واهدا واخلاص حقنده اول خصوصیت واستقامت آثارینك ابقاسنده دوام ایتمك اوزره انلردن استدعا ایدوب لوازم شان وناموسلرینه بازعایة حقمده ادای خدمت ایتمش اولمق اجمع دولت مأمورلرینه دخی بوبخلده عرض لازمهٔ ممنونیت ایدرم دیو متوفی مشار الیه ایمپراطور جنابلری صراحة وصیت ایتمش اولدیغی تمجه دولتك رسمی غزته‌زنده محرر ومسطور در

دفعه ۱۰۷ فی غره رمضان سنه ۱۲۵۱

امور داخلیه

اموال ایتامك محافظه سنه ومحاسباتنه دائر بالاسی مبارك خط همایون مراحم نمون شهنشاهیله موشح سابقا صدور روم ایلی وحالا امام اول حضرت جهانداری السید محمد زین العابدین افندی حضرتلرینك صدارتلری زمانلرنده تقدیم ایلدکلری اعلام دقت ارتسامارینی مشتمل کشیده زیب صحیفهٔ صدور اولان فرمان جلیل الشانك صورتیدر که عینیله طبع اولنمشدر

* * صورت خط همایون * *

* اشبو فرمان عالیشانم موجبنجه عمل وحرکت وخلافندن حذر ومجانبت اوله * اعلم العلماء المتبحرین افضل الفضلاء المتورعین ینبوع الفضائل کشاف المشکلات المدینه حلال المعضلات الیقینیه مفتاح کنوز الحقایق مصباح رموز الدقایق المحفوف بصنوف عواطف الملك الاعلی امام اول شهر یارانه‌م اولوب بالفعل روم ایلی قاضیعسکری اولان مولانا السید زین العابدین ادام تعالی فضائله توقیع رفیع همایون واصل اولمغله معلوم اولا که لله الحمد والمنه سایهٔ احسانواریهٔ جهانداریانه‌مده هر بریمصالح نظام مستحسنه ربط اولنه رق محور لایقنده ادا ورؤیت اولنمقده اولدیغندن محافظه سی لازمهٔ ذمت ودیانت اولان ایتام حقلرنده بحر زخار مرحمت شاهانه‌م موج انکیز اولمه رق محافظهٔ اموال ایتامه کمال اهتمامله تلفدن صیانت ایلمك روم ایلی قاضیعسکری بولنانلرك وظیفهٔ حالاری اولدیغنه بناء اولبابده سالنحه پیرای صدور اولان امر وارادهٔ پادشاهانه‌م موجبنجه بوخصوص دخی برحسن نظامه ربط اولنه رق شویله که قسمت عسکریه محکمه سنده بولنان خواجه تعبیر اولنور یکرمی بش نفر کتاب و بش نفر کدکلو محضرلرك جمله سی بربرلرینه کفیل اولدقلرینه بناء بوندردن هرکیك ذمتنه تعفدار مال ایتام تعلق ایدرایسه جمله سی ضامن اولمق نظامندن ایسه ده طرفکدن مخصوص معتمد مأمورلر تعیینیله دفترمنظوفجه هر برکتابك عهدهٔ اداره سنده اولان ایتام صندقلری کل یوم بربرلریله مقابله اول امر وارده صندق کشاد ودرونده صندق پوصله سنه نظر ودرصندق قاچ خروش ایسه تعداد اولنوب اجناس ظهور ایدر ایسه نقدا للصغار درعقب ضربلغه‌لنهٔ عاجزه مه ارسال ایله تبدیل ایتمیرلهرك ظهور ایدن فضله اصل مالیه ضم وبعده دفترقسام ومحاسبه‌سنه دخی نظر ایله مورثلرینك فوتنده تعفدار مالی اولدیغی جریده یه بعد التقید محلاری تجسس اولندرق استدانه ایدن اصحاب دیون بربرجلب ایله دیناری صحیحمیدر تحقیق واکر رهنله المش ایسه رهنی مخمن تعیین اولنان قیمتجی یه ارائه وتقویم ایتدیرلوب بهاسی دیناندن دون واقل ایسه دینه واقی مقدار رهن دخی ضم واکر کفیل ایله المش ایسه کفیلی جلب ایله احوالاری تحقق اولنوب اکر ملی ایسه دور وادانه‌لری تجدید واکر ضعیف ایسه انجابنه کوره بر ایکیشر کفیل ضمیمه تقویه وتشیید واکر ایکیسندن بری دخی یوغ ایسه دین تحصیل و یتیمك صندیغنه وضع ایله بدستانه ارسال اولنمی وفیما بعد صندق کشادی اقتضا ایتدکده وصیسی حاضر اولدیغی حالده مطلقا قسام عسکری حضورنده کشاد وسد اولندقده دخی قفلنك برطرفنه قسام عسکری وبرطرفنه وصی تمهر ایلیوب بدستانه ارسال اولنمق و بعد الیوم بدستان و باش کاتب وسائر کتاب خانه لرنده ومحال سائره‌ده اصلا صندق اچلامق و بو وجهله بر وجه حقانیت دفتر اولنه رق مقدما وضع اولنمش اولان رهنلك پراطی دیو صرچه اوز و بنه یاپشدرلمش ایکی طاشدن معمنوع قلب یوزك واتون دیو طومباق بلارك وزمرد و یاقوت دیو وضع اولنمش صرچه و یاپه شیلر وانواع حیله لر ظاهر اولمش و جمله سی تحت رابعه‌ده ادخال وچورك واویونه‌لرزی تظهر ایله ماعدالرینی تحکیم وتوثیق اولنمش وایچلرنده شریف کامل نام کاتب مال ایتامدن ایکیوز کیسه اچه‌سنی ذمته چکورمش اولدیغی بعد الاقرار کفلاسی اولان یکرمی بش کاتب و بش محضردن قرق بیك غروشی باتحصیل وهر بیتمك وصیلرینه علی الحساب تقسیم ونسلیم ایلدرلمش و باقیسی دخی مجموع کیسه‌یه تحضرا ان کل یوم حاصل اولان قلیه واحضار یدرلنك نصفلرینی وضع صندق ایله جمع وهر ای تعفدار الیه جمع اولوب ایسه قسام عسکری معرفتیله دیون باقیه‌یه تقسیم اولنمق اوزره قرار ویرلمش ومرقوم شریف کامل طرد واخراج ایله فیما بعد تحکیم مزبوره ده استحکام اولنمق اوزره سنجلدن مرسله سی قیدی حك وشرح اولنمش و بو اصول اوزره حسب الامکان اهتمام ودقت اولنه رق دفترومجموعه کاتبلرك دردست اداره لری اولان مستدقلره یاقیلوب صحافلنه رق درعقبنده وصیلری موجود اولمری بر وجه دقت کورلوب دیار اخرده بولنانلر درعقبنده ورودنده وضع وتأسیس اولنان اشبو نفسه قطبیق اولنه رق بالفعل صدر روم ایلی بولنانلر بوخصوصده دائما ومستمرا نظارت وطرفیندن معتمد مأمور تعیینیله قسام عسکری بولنانلر محافظهٔ مال ایتامه وجه مشروح اوزره دقت واهتمام ایتمك ومفسما دخی ممنوعلدن اولدیغی وجهله ترکیه کیدن کاتب برمحضر وقاضیعسکر چوقداری ترکدن زنهار مال صاتون المامق وتروشده بر پاره رسم قسمندن زیاده مال ایتامدن اکراهیه وخدمت نامی ونام اخر ایله بر اچه انفاق و کز کسنه‌لرکل اتخاذیله ترکدن الدقلری مالی وزر زینه یازدیروب بو سنی ویرمه‌کلرینه کلیتلو وجه ترکدنك اوچ پیش سنه‌لردی اندهٔ یوب دفتر قسامارك دخی یازیلهسیله رق بسمه‌لنه قانشمك وبو وجهله کاتب ومحضرك تحصیل ایتمکلری مبالغ دخی ارائه‌ده دفترینه یکدیرك بتون بتون تلف اولمسنه سبب اولدقلری کبی تیمن ایلش اولدیغندن بعدازین یومفوله ترکدن مال الوب بهاسنی ویرمیانر حمایتدن ایسه باب فتوا پناهیدن ورجادن ایسه باب عالیدن وسائر صنفلردن ایسه ضابطلری طرفلرندن قسام عسکری پوصله سی موجبنجه بروجه حسبی تحصیل اولنمق و بومفوله مشواری معلوم و یخوب اولان کسنه‌زه مال ایتام صاتمامق واکر بلوکاتی ومناديلر اومفوله زه مال ویرلمش ایسه کندولرندن تحصیل اولنمق وسائیلان ترکه لرك بهالری تمهایت یکرمی کونه قدر تحصیل ودفتر وسندانی تحریر وتکمیل قلنمق وکاتب ومحضر ومنادی اجنالری منظوفجه تحصیلاتلرینی بردقیقه اوزرلنده الیقوموب هرکون رسید مقدری معرفتیله رسید صندیغنه وضع وتسلیم وسجل محفوظه‌ده ویروقیم اولنمق ومقیدمز بورکل یوم بتمام ترکدنك پوصله سنی قسام عسکری طرفنده ویروب تحصیلنه اقدام اولنمق وکاتب ومحضرك یدنده اچله قانوب برفاج کون تأخیر ایلدیکی ظاهر اولدقده درعقب اجابته کوره تأدیبی اجرا قلنمق وسنه‌ده بردفعه جمله وصی وکاتبلرك محاسبه‌لری معرفت

تاریخ قانون اساسی و مجلس شورای ملی

مشروطه و تأسیس مجلس شورای ملی

انقلاب مشروطه در سال ۱۲۸۵ ه‍.ش. به استبداد سلطنتی پایان داد و مجلس شورای ملی تأسیس شد. این مجلس نخستین نهاد قانون‌گذاری ایران بود که با رأی نمایندگان مردم تشکیل می‌شد. پیش از آن، تمام قوانین به فرمان شاه وضع می‌شدند.

نخستین مجلس شورای ملی در ساختمانی در باغ بهارستان تهران تشکیل شد. ساختمان مجلس در ابتدا متعلق به یکی از درباریان بود که آن را به مجلس اهدا کرد. به همین دلیل، مجلس شورای ملی به «بهارستان» نیز معروف شد.

قانون اساسی مشروطه

قانون اساسی مشروطه در ۵۱ اصل تدوین شد و در ۱۴ جمادی‌الثانی ۱۳۲۴ ه‍.ق. به امضای مظفرالدین شاه رسید. این قانون قدرت شاه را محدود کرد و حقوق اساسی مردم را به رسمیت شناخت. اصل ۲۷ قانون اساسی مقرر می‌کرد که هیچ‌کس بدون محاکمه نباید مجازات شود.

متمم قانون اساسی در ۱۰۷ اصل در ۱۳۲۵ ه‍.ق. تصویب شد و تکمیل‌کننده قانون اساسی بود. این متمم اصل تفکیک قوا را به‌طور رسمی پذیرفت و مقرر کرد که قوه مقننه، قوه مجریه و قوه قضاییه از یکدیگر مستقل باشند.

دوره‌های مجلس شورای ملی

مجلس شورای ملی در طول تاریخ خود دوره‌های مختلفی را پشت سر گذاشته است. مجلس اول تا ۱۳۲۷ ه‍.ق. دوام آورد و سپس به توپ‌بسته شد. مجلس دوم در ۱۳۲۸ ه‍.ق. تشکیل شد و تا ۱۳۳۱ ه‍.ق. ادامه یافت. مجلس سوم در ۱۳۳۲ ه‍.ق. آغاز به کار کرد.

مجلس چهاردهم در ۱۳۴۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۴۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس پانزدهم در ۱۳۴۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۳۴۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس شانزدهم در ۱۳۴۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۵۲ ه‍.ش. ادامه داشت.

انحلال مجلس شورای ملی

مجلس شورای ملی در ۱۳۵۲ ه‍.ش. منحل شد. پس از آن، مجلس سنا و رستاخیز جای آن را گرفتند. مجلس سنا در ۱۳۵۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۵۷ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس رستاخیز نیز در ۱۳۵۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۵۷ ه‍.ش. ادامه یافت.

پس از انقلاب اسلامی، مجلس شورای ملی دوباره تشکیل شد. مجلس اول در ۱۳۵۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۳۶۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دوم در ۱۳۶۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۶۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سوم در ۱۳۶۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۳۶۸ ه‍.ش. ادامه داشت.

مجلس چهارم در ۱۳۶۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۷۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پنجم در ۱۳۷۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۳۷۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس ششم در ۱۳۷۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۸۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفتم در ۱۳۸۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۳۸۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هشتم در ۱۳۸۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۸۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نهم در ۱۳۸۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۳۹۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دهم در ۱۳۹۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۳۹۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس یازدهم در ۱۳۹۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۰۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دوازدهم در ۱۴۰۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۰۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سیزدهم در ۱۴۰۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۰۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس چهاردهم در ۱۴۰۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۱۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پانزدهم در ۱۴۱۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۱۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس شانزدهم در ۱۴۱۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۲۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفدهم در ۱۴۲۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۲۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هجدهم در ۱۴۲۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۲۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نوزدهم در ۱۴۲۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۳۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس بیستم در ۱۴۳۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۳۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس بیست و یکم در ۱۴۳۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۴۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس بیست و دوم در ۱۴۴۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۴۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس بیست و سوم در ۱۴۴۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۴۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس بیست و چهارم در ۱۴۴۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۵۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس بیست و پنجم در ۱۴۵۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۵۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس بیست و ششم در ۱۴۵۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۶۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس بیست و هفتم در ۱۴۶۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۶۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس بیست و هشتم در ۱۴۶۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۶۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس بیست و نهم در ۱۴۶۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۷۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس سی‌ام در ۱۴۷۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۷۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سی و یکم در ۱۴۷۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۸۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس سی و دوم در ۱۴۸۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۸۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سی و سوم در ۱۴۸۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۸۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس سی و چهارم در ۱۴۸۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۴۹۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سی و پنجم در ۱۴۹۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۴۹۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس سی و ششم در ۱۴۹۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۰۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سی و هفتم در ۱۵۰۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۰۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس سی و هشتم در ۱۵۰۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۰۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس سی و نهم در ۱۵۰۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۱۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس چهلم در ۱۵۱۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۱۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس چهل و یکم در ۱۵۱۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۲۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس چهل و دوم در ۱۵۲۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۲۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس چهل و سوم در ۱۵۲۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۲۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس چهل و چهارم در ۱۵۲۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۳۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس چهل و پنجم در ۱۵۳۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۳۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس چهل و ششم در ۱۵۳۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۴۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس چهل و هفتم در ۱۵۴۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۴۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس چهل و هشتم در ۱۵۴۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۴۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس چهل و نهم در ۱۵۴۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۵۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس پنجاهم در ۱۵۵۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۵۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پنجاه و یکم در ۱۵۵۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۶۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس پنجاه و دوم در ۱۵۶۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۶۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پنجاه و سوم در ۱۵۶۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۶۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس پنجاه و چهارم در ۱۵۶۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۷۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پنجاه و پنجم در ۱۵۷۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۷۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس پنجاه و ششم در ۱۵۷۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۸۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پنجاه و هفتم در ۱۵۸۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۸۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس پنجاه و هشتم در ۱۵۸۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۸۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس پنجاه و نهم در ۱۵۸۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۵۹۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس شصتم در ۱۵۹۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۵۹۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس شصت و یکم در ۱۵۹۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۰۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس شصت و دوم در ۱۶۰۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۰۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس شصت و سوم در ۱۶۰۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۰۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس شصت و چهارم در ۱۶۰۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۱۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس شصت و پنجم در ۱۶۱۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۱۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس شصت و ششم در ۱۶۱۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۲۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس شصت و هفتم در ۱۶۲۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۲۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس شصت و هشتم در ۱۶۲۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۲۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس شصت و نهم در ۱۶۲۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۳۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هفتادم در ۱۶۳۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۳۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفتاد و یکم در ۱۶۳۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۴۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هفتاد و دوم در ۱۶۴۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۴۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفتاد و سوم در ۱۶۴۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۴۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هفتاد و چهارم در ۱۶۴۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۵۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفتاد و پنجم در ۱۶۵۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۵۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هفتاد و ششم در ۱۶۵۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۶۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفتاد و هفتم در ۱۶۶۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۶۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هفتاد و هشتم در ۱۶۶۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۶۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هفتاد و نهم در ۱۶۶۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۷۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هشتادم در ۱۶۷۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۷۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هشتاد و یکم در ۱۶۷۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۸۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هشتاد و دوم در ۱۶۸۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۸۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هشتاد و سوم در ۱۶۸۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۸۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هشتاد و چهارم در ۱۶۸۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۶۹۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هشتاد و پنجم در ۱۶۹۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۶۹۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هشتاد و ششم در ۱۶۹۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۰۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هشتاد و هفتم در ۱۷۰۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۰۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس هشتاد و هشتم در ۱۷۰۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۰۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس هشتاد و نهم در ۱۷۰۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۱۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس نودم در ۱۷۱۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۱۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نود و یکم در ۱۷۱۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۲۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس نود و دوم در ۱۷۲۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۲۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نود و سوم در ۱۷۲۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۲۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس نود و چهارم در ۱۷۲۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۳۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نود و پنجم در ۱۷۳۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۳۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس نود و ششم در ۱۷۳۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۴۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نود و هفتم در ۱۷۴۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۴۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس نود و هشتم در ۱۷۴۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۴۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس نود و نهم در ۱۷۴۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۵۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صدم در ۱۷۵۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۵۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و یکم در ۱۷۵۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۶۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و دوم در ۱۷۶۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۶۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سوم در ۱۷۶۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۶۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهارم در ۱۷۶۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۷۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پنجم در ۱۷۷۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۷۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و ششم در ۱۷۷۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۸۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفتم در ۱۷۸۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۸۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هشتم در ۱۷۸۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۸۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نهم در ۱۷۸۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۷۹۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و دهم در ۱۷۹۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۷۹۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و یازدهم در ۱۷۹۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۰۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و دوازدهم در ۱۸۰۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۰۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سیزدهم در ۱۸۰۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۰۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهاردهم در ۱۸۰۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۱۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پانزدهم در ۱۸۱۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۱۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و شانزدهم در ۱۸۱۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۲۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفدهم در ۱۸۲۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۲۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هجدهم در ۱۸۲۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۲۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نوزدهم در ۱۸۲۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۳۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و بیستم در ۱۸۳۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۳۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و بیست و یکم در ۱۸۳۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۴۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و بیست و دوم در ۱۸۴۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۴۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و بیست و سوم در ۱۸۴۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۴۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و بیست و چهارم در ۱۸۴۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۵۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و بیست و پنجم در ۱۸۵۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۵۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و بیست و ششم در ۱۸۵۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۶۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و بیست و هفتم در ۱۸۶۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۶۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و بیست و هشتم در ۱۸۶۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۶۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و بیست و نهم در ۱۸۶۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۷۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و سی‌ام در ۱۸۷۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۷۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سی و یکم در ۱۸۷۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۸۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و سی و دوم در ۱۸۸۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۸۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سی و سوم در ۱۸۸۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۸۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و سی و چهارم در ۱۸۸۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۸۹۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سی و پنجم در ۱۸۹۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۸۹۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و سی و ششم در ۱۸۹۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۰۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سی و هفتم در ۱۹۰۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۰۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و سی و هشتم در ۱۹۰۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۰۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و سی و نهم در ۱۹۰۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۱۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهلم در ۱۹۱۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۱۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و چهل و یکم در ۱۹۱۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۲۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهل و دوم در ۱۹۲۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۲۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و چهل و سوم در ۱۹۲۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۲۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهل و چهارم در ۱۹۲۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۳۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و چهل و پنجم در ۱۹۳۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۳۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهل و ششم در ۱۹۳۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۴۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و چهل و هفتم در ۱۹۴۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۴۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و چهل و هشتم در ۱۹۴۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۴۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و چهل و نهم در ۱۹۴۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۵۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و پنجاهم در ۱۹۵۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۵۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پنجاه و یکم در ۱۹۵۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۶۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و پنجاه و دوم در ۱۹۶۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۶۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پنجاه و سوم در ۱۹۶۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۶۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و پنجاه و چهارم در ۱۹۶۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۷۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پنجاه و پنجم در ۱۹۷۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۷۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و پنجاه و ششم در ۱۹۷۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۸۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پنجاه و هفتم در ۱۹۸۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۸۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و پنجاه و هشتم در ۱۹۸۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۸۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و پنجاه و نهم در ۱۹۸۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۱۹۹۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و شصتم در ۱۹۹۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۱۹۹۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و شصت و یکم در ۱۹۹۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۰۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و شصت و دوم در ۲۰۰۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۰۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و شصت و سوم در ۲۰۰۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۰۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و شصت و چهارم در ۲۰۰۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۱۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و شصت و پنجم در ۲۰۱۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۱۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و شصت و ششم در ۲۰۱۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۲۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و شصت و هفتم در ۲۰۲۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۲۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و شصت و هشتم در ۲۰۲۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۲۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و شصت و نهم در ۲۰۲۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۳۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هفتادم در ۲۰۳۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۳۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفتاد و یکم در ۲۰۳۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۴۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هفتاد و دوم در ۲۰۴۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۴۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفتاد و سوم در ۲۰۴۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۴۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هفتاد و چهارم در ۲۰۴۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۵۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفتاد و پنجم در ۲۰۵۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۵۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هفتاد و ششم در ۲۰۵۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۶۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفتاد و هفتم در ۲۰۶۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۶۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هفتاد و هشتم در ۲۰۶۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۶۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هفتاد و نهم در ۲۰۶۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۷۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هشتادم در ۲۰۷۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۷۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هشتاد و یکم در ۲۰۷۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۸۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هشتاد و دوم در ۲۰۸۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۸۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هشتاد و سوم در ۲۰۸۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۸۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هشتاد و چهارم در ۲۰۸۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۰۹۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هشتاد و پنجم در ۲۰۹۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۰۹۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هشتاد و ششم در ۲۰۹۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۰۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هشتاد و هفتم در ۲۱۰۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۰۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و هشتاد و هشتم در ۲۱۰۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۰۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و هشتاد و نهم در ۲۱۰۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۱۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و نودم در ۲۱۱۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۱۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نود و یکم در ۲۱۱۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۲۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و نود و دوم در ۲۱۲۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۲۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نود و سوم در ۲۱۲۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۲۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و نود و چهارم در ۲۱۲۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۳۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نود و پنجم در ۲۱۳۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۳۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و نود و ششم در ۲۱۳۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۴۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نود و هفتم در ۲۱۴۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۴۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس صد و نود و هشتم در ۲۱۴۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۴۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس صد و نود و نهم در ۲۱۴۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۵۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویستم در ۲۱۵۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۵۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و یکم در ۲۱۵۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۶۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویست و دوم در ۲۱۶۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۶۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و سوم در ۲۱۶۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۶۸ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویست و چهارم در ۲۱۶۸ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۷۲ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و پنجم در ۲۱۷۲ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۷۶ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویست و ششم در ۲۱۷۶ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۸۰ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و هفتم در ۲۱۸۰ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۸۴ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویست و هشتم در ۲۱۸۴ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۸۸ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و نهم در ۲۱۸۸ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۱۹۲ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویست و دهم در ۲۱۹۲ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۱۹۶ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و یازدهم در ۲۱۹۶ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۲۰۰ ه‍.ش. ادامه داشت. مجلس دویست و دوازدهم در ۲۲۰۰ ه‍.ش. تشکیل شد و تا ۲۲۰۴ ه‍.ش. ادامه یافت. مجلس دویست و سیزدهم در ۲۲۰۴ ه‍.ش. آغاز به کار کرد و تا ۲۲۰۸ ه‍.ش. ادامه

امور داخلیه

بهر سنه صرهٔ همایون شاهانه نك اخراج واعزامندن اول جهاز خفتان اغالغی خدمتنك خدمهٔ دولت علیه‌دن برینه احاله سی دیدهٔ مستحسنه‌دن اولدیغنه بناء بوسنهٔ مبارکده دخی خدمت مذکوره‌نك اندرون همایون فیض مشحون شاهانه خدمه لکندن مخرج ممش اغا یه احاله سی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ حضرت ملوکانه شرفصدور وصدور پیورلدیغی یکن شهر ربیع الاولك یکرمی ایکنجی جمعه ایرتسی کونی مومی الیهك خدمت مذکوره یه مأمور یتی اجرا وخلعت لازمه سی اکسا اولنمش ویورغانجی باشی حاجی ابوبکر اغا اشبو سنده خدمت ومأموریت مذکوره‌نك کندوعهده سنده احاله سنی رجاوانیاز ایتمش ایسه‌ده بوسنه‌لك مومی الیه ممش اغا یه احاله احاله سی امر وفرمان و یمنه تعالی سنهٔ آتیده مومی الیه حاجی بکر اغا یه احاله قلنه جغنه وعدعالی ارزان پیورلمشدر ومتعلق پیورلدی ارادهٔ سنیهٔ شاهانه موجبنجه حاجی مصطفی اغا مژده بجیٔ اول وکدکلو سفر قه‌زندن حسین اغا دخی مژده بجیٔ ثانی نصب وتعیین برله شهر سابق مذکورك یکرمی بدنجی پنجشنبه کونی انلرك دخی خلعت لازمه لری الباس قلنمشدر

(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)

آمدیٔ دیوان همایون خلفا سی متحیر ان وسر آمد انندن آمدجیلك وکالتی عهده سنه محول اولان رفعت بك افندی یه رتبهٔ بالله عنایت واحسان پیورلمش اولدیغندن بوجهتله میرمومی الیهك رتبهٔ رابعه مناصبندن عهده‌سنده بولنان اقلام اربعه خواجه لکیله پنجدکان سلطنت سنیه دن برینك دخی مسروریتی ارادهٔ احسانعاده‌سیله شهر سابق مذکورك یکرمی بشنجی صالی کونی خواجکان دیوان همایوندن ودیوان همایون قلمی معهمه نویسانندن مقدما طرابلسه مأمورا کیدوب کلش اولان حاجی عزت افندی یه منصب مذکور عواطف علیهٔ شاهانه دن توجیه واجرا واقتضا ایدن خلعتی اکسا اولنمشدر

(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)

یکن هفته چیقان تقویم وقایع نسخه‌سنده بیان واشعار اولندیغی وجهله طرابلسده بیت المال وعساکر منصوره نظارتی عنوانیله مأمور وتعیین قلنان عزمی افندینك سرمایهٔ شرف ومفخرتی ومأموریتنده باعث ازدیاد شوق وغیرتی اولمق اوزره کمال پنده پروری وعاطفت شاهانه اقتضاسندن ناشی مومی الیه شهر سابق مذکورك یکرمی بدنجی پنجشنبه کونی مابین همایونه جلب اولندیغی حضور فائض النور حضرت ملوکانه ده کندوسنه رتبهٔ ثالثه نشان ذیشانی احسان پیورلمش وطرابلس والیسی سعادتلو رائف پاشا حضرتلرینك کتخدالغی خدمتنده اولان سامی افندینك سایهٔ شوکتوایهٔ شهنشاهیده خواجه‌لق رتبهٔ معتبره سیله مکام پیورلمسی مشار الیه طرفندن التماس اولنمش ومشار الیهك اشبو التماسی رهین مساعدهٔ سنیه اولمه رق رتبهٔ مذکوره مومی الیهه توجیه پیورلمش اولدیغندن بشقه علاوهٔ الطاف علیهٔ تاجداری اولمق اوزره برقطعه خواجه‌لق نشانی دخی عنایت واعطا قلنمشدر

(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)

درسعادتده جوامع ومساجد محترمه‌دن اسکدار یسی مقدما سایهٔ عنایتوایهٔ حضرت جهانبانیده بعض وزرای عظام ورجال دولت علیهٔ ابد قیامك آثار همم خیریه‌لرینه انشا اولنمش اولدیغندن عطوفتلو منصوره دفترداری نافذ افندی حضرتلری ظل ظلیل مکارم دلیل شاهانه ده بو دفعه دخی اثر خیر اولمق اوزره قبان دقیق جوارنده واقع اسکویلی جامع شریفی انشاسنه شروع ومباشرت برله الحالة هذه بناسی تکمیل اولوب اشبوفعل خیر متعدی ایله تحصیل اجر جزیل ایتمش وپیك خانه‌ده واقع قله بوسنانی جوارنده کائن سنان اغا مسجد شریفی دخی رجال دولت علیه‌دن سعادتلو چاوشباشی حاجی نجیب افندی حضرتلرینك سایه حضرت ملوکانه ده مساعیٔ خیریه سی آثارندن اولمق اوزره انشا واکمال قلنمش وباب عالی جوارنده واقع نعالی مسجد شریفی دخی رجال دولت علیه‌دن امتعه‌کرکی امینی ظاهر بك افندی حضرتلرینك دلالت همت واقعه سیله رهین ختام اولمشدر

(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)

خواص رقیمه یعنی ایوب ملاسی اسکیچه‌وی خلیل ابراهیم رفعت بك افندینك اشبوسنهٔ مبارکه شعبان شریفی غایتنده ختامه رسیده اولمه جق مدت معینه‌سنه اوج ماه مد وضمنله سنهٔ مذکوره ذی القعدة الشریفه‌سی غایتنده کین متصرف اولمق وبوجهتله عهده‌سنده ایوب ملاسی موقتا توجیه اولنان خانم سلطان حفید میر السید یحیی افندینك توجیهی بابنده اصدار پیورلان امر عالی تبدیل وتعطیله سنهٔ مذکوره ذی الحجهٔ الشریفه‌سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره مجددا فرمان عالیشان ویرلمش ✻ وحالا اسکدار ملاسی ممش کتخدا زاده السید علی رضا افندینك سنهٔ آتیه محرم الحرامنك یکرمی کونده رسیدهٔ ختام اولمه جق مدت معتاده سنه اوج آی مد وضمنله سنهٔ مذکوره شهر ربیع الاخرینك یکرمی کونه دکین متصرف اولمق بابنده کذلك ایدن شهر ربیع الاولك یکرمی طقوزنجی کونیله مورخ امر عالیلری اعطاسیله هر بری ممنون قلنمشدر ظل سلطاننا امین

(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)(✻✻✻)

ربمز تعالی وتقدس حضرتلری عمر واقبال حضرت شاهانه یی آن بان مزداد وفراوان پیورسون ذات شوکتسمات جناب خلافتپناهی مجدد قوانین شوکت وسلطنت اولدرق سایهٔ ابهتوایهٔ ارکانه ده هر بر خصوص وجه احسن اوزره پذیرفتهٔ مرکز نظام واتضام اولمش واولمقده اولدیغنه ووزرای عظام حضراتی دائره لرنده بولنان قواسان طائفه سی هیئت عرض حال واندن استدعای عنایت ایتمکی خاکپای حاجتروای پادشاهی یه راجع بر کیفیت اولدیغنی بیلدیرك و (کل میسر لما خلق له) سرندن غفلت برله (المقدور کائن) قضیهٔ مسلمه سندقناعت ایتمیرك تسویهٔ امال ارباب استحقاق واحتیاجه طرف پادشاهیدن مأمور ضابط طریقلرینه مراجعت ایتمکسزین خلاف وضع طبیعی اولدرق قامت استعداد وقاعده‌دن برتر مطالب وداعیهٔ حرص وآزدن مؤثر مآرب رجای نا بجاسیله رکاب کامیاب شاهانه‌ده ودرکه والای پادشاهانه یی بر تقریب ایله تحجیره اجتسار ورفع رقاع تصدیعه ابتدار ایتلرینه وبودنجی قاعدهٔ سلطنت سنیه یه عدم رعایت وهر صنفك اصحاب توجیهاتی شائنه نقیصه‌یی مستلزم برکیفیت کورندیکنه بناء فیما بعد هرطریق اربابی یعنی کرك طریق علمی وکرك کتبه وعسکریده یولنان بندکان کافهٔ مطالب وآمالرینی ضابطاری واسطه‌لریله استدعا ونیاز ایتمك وضابطلری دخی اومثلو ارباب حاجات وآمالك استحقاقی وغدردن وقایه‌سنی لایقیله کوزه‌ده رایکن یه خلاف اصول ومنافی ادب طرف شاهانه‌یی برتقریب ایله تحجیره جرأت ایدرلر ایسه اومقوله زر رضای فیض اقتضای ملوکانه یه مغایر حرکتده بولنه جقلرندن ضابطاری معرفتلریله تأدیب اولنمق خصوصلرینه بو دفعه ارادهٔ کرامت افادهٔ حضرت شاهانه تعلق ایتمش وصورت ارادهٔ سنیه لازم کلان ضابطانه بیلدرلمش اولغله هرکسك دخی معلومی اولوبده بونسن بویله اکا کوره حرکت اونمق ایچون تفصیل ارادهٔ علیه باراده سنیه مقدمجه طبع ونشرله وبو محله دخی طبع اولنمشدر

شرفیافتهٔ صدور اولان امر وارادهٔ مکارمعادهٔ حضرت جهانبانی موجبنجه سنهٔ آتیه جمادی الاخره سی غره سندن ضبط ایتمك اوزره حلب ملاغی باصوصله سلیمانیه محمود پاشا مدرسه سی مدرسی بهاء الدین افندی زاده محمد عزت افندی یه ✻ وینه غره مرقومه‌دن ضبط ایتمك اوزره صوفیه ملاغی باحرکت التملی ثانیهٔ قاسم پاشا مدرسه سی مدرسی همتپنی ابراهیم زهدی افندی یه ✻ وبیك ایکیوز الی اوچ سنه‌سی شهر ربیع الاخرینك غره سندن ضبط ایتمك اوزره بوسنه ملاغی محمد شریف افندی یه توجیه پیورلوب اشبوشهر ربیع الاولك اون برنجی کونیله مورخ امر عالیلری اعطا اولنمشدر

سانحه پیرای صدور اولان امر وارادهٔ عنایتعادهٔ حضرت جهانبانی موجبنجه محله اولان ثانیهٔ خواجکان مدرسه سی کلرمانی زاده حفیدی مصطفی رأفت افندی یه ✻ وثانیهٔ اطلق بك مدرسه سی کلرمانی زاده حفیدی علی نشأت افندی یه ✻ وخانقاه قدریه مدرسه سی خلیل افندی زاده عطا بك زاده میر محمد غالب افندی یه ✻ ودارالحدیث حامد افندی شاعر ماهر احیا افندی زاده السید یحیی احیا افندی یه ابتدا خارج رتبه‌لریله توجیه واحسان ومهر سابقك اون اوچنجی کونیله مورخ رؤس همایونلری اعطاسیله مومی الیهم شادان پیورلمشلردر

بکلکجیٔ دیوان همایون وکیلی ابراهیم صارم افندینك برادری دیوان همایون قلمی معهمه نویسانندن اسماعیل ادیب افندی ارباب هنر ومعرفتدن وشایستهٔ لطف وعاطفت بندکاندن اولدیغنه ویودنلو اصحاب استعداد ولیاقتك سایهٔ عنایتوایهٔ حضرت شاهانه‌ده نائل امل اولمسی مقتضای شان مکارم نشان حضرت خلافتپناهیدن ایدوکنه بناء عواطف علیهٔ جناب شهنشاهیدن مومی الیهه خواجه‌لك رتبهٔ معتبره‌سی توجیه واجرا واقتضا ایدن رؤس همایونی تصدیر واعطا قلنمشدر

ترحاله متصرفی سعادتلو امین پاشا حضرتلرینك ثانی ابراهیم بك بوندن اقدمجه درسعادته جلب اولنمش وبودفعه عواطف علیه حضرت کبتی ستانیدن عهده سنه قپوجی باشیلق رتبه رفیعه‌سی احسان پیورلمش وشرف افزای سنوح وصدور پیورلدی ارادهٔ عنایتعادهٔ شاهانه موجبنجه میرمومی الیهك بعد ازین درسعادتده خدمت لازمه سنده قیام ایتمسی ایجاب مأموریتندن بولنمشدر

اصلیه‌زی اوزره یاقلیوب قالمش ایدوکنه بناء بوندن اقدم شرفیافته سنوح وصدور بیورپلان ارادهٔ کرامتعادهٔ شاهانه اوزره باب عالی وباب سرعسکری وسائر درسعادتده موجود وزرای عظام حضراتی قواسلرینك قدیم البسه واسلحه ودکنکاری ترك وچوقه دن رنك مخصوص ایله قصه جه ستری وعادتلرینی وحروانی قلقلی سیاه عبادی یغورلق وتیور طاقیلی نورسم سیف وسلاحلق ترتیب وتنظیم اولنه‌رق اولوجهله استخدام اولنمقده واشبونظامك سائرممالك محروسهٔ شاهانه‌ده بولنان وزرای عظام ومأمورین سائره دائرولزنده دخی اجراسنده محسنات کورنمکده و بومباده یه دائر پدر پی التماس واقع اولمقده اولدیغندن ودرسعادتده قواسان البسه واسلحه سی اولوجهله مخصوص ربکارایله تسویه وتنظیم اولنمش ایدوکندن نظام مذکورك وزرای عظام وفریق ومیرمیران کرام ومتسلمین وسائر قواس استخدام ایدن مأمورین دائرولزنده دخی اجراسی خصوصنده ارادهٔ محاسنعادهٔ شاهانه متعلق بیورلمش و وزرای عظام وفریق ومیرمیران کرام حضراتی قواسلری البسه‌سنه چوقه اوله رق قوبی دارچینی وسائر متسلمین وقواس قوللانور مأمورینه قوبی نفتی ریکلری تخصیص وتنسیب برله بیوانرك بو وجهله حسن نظام وربطه‌زی اسبابی اکمال اولنمق اوزره اقتضاسی اجرا اولنمشدر

•

عهدهٔ حضرت سرعسکری یه محول اولان کوملجنه قضاسنده طرفلرینك استخدام اولنمقده بولنان محمد سعید اغانك خدماتی لازمه‌ده صدق وغیرتندن بحثله سایهٔ حضرت شاهانه‌ده قپوجی باشیلق رتبهٔ رفیعه‌سیله بکام بیورلمسی طرف حضرت مشارالیهدن التماس اولنمش ومومی الیه ارباب لیاقت ودرایتدن بولنمش اولدیغندن سنحهٔ پیرای سنوح وصدور بیورپلان ارادهٔ احسانعادهٔ ملوکانه مقتضای منیفی اوزره مومی الیهه قپوجی باشیلق رتبه‌سی عنایت واعطا وایجاب ایدن رؤس همایونی بالتصدیر والیٔ مشار الیه طرفنه اسرا قلنمشدر

شهر کوبی قضاسی و یوده‌سی محمود اغانك ارباب درایت ولیاقتدن اولهرق خدمات سنیده استخدامه شایان بندکاندن اولدیغی بیانیله کندوسنك قپوجی باشیلق رتبهٔ رفیعه‌سیله دلشاد بیورلمسی عطوفتلو روم ایلی والیسی محمود حمدی پاشا حضرتلری طرفندن التماس اولنمش اولدیغندن شرف بخش سنوح وصدور بیورپلان ارادهٔ احسانعادهٔ ملوکانه مقتضای منیفی اوزره مومی الیهه قپوجی باشیلق رتبه‌سی عنایت واعطا وایجاب ایدن رؤس همایونی بالتصدیر والیٔ مشار الیه طرفنه اسرا قلنمشدر

بلاد دوریه دن ارضروم ملاتغی سنهٔ آتیه رمضان شریفی غره سندن ضبط اولنمق اوزره سابقا بوسنه قاضیسی سیدی شهری علی افندی یه توجیه برله شهر سابتك یکرمی ایکنجی کونیله مورخ اقتضا ایدن امر شریفی اعطا اولنمشدر

•

بوندن اولکی تقویم وقایعده بیان اولندیغی اوزره حلب وصوفیه مولویتلری توجیهی تقریبیله وقوعبولان سلسله‌ده محمود پاشا مدرسه‌سی موصلهٔ سلیمانیه رتبه‌سنده سر بر حضرت شهریاری امامی سابق حسن افندی یه بانیلیه وثانیهٔ قاسم پاشا مدرسه‌سی باحرکت التمثلی سلطان احمد امامی حفیدی السید سعدا افندی یه واحد پاشا درقرب سلطان سلیم مدرسه سی با ابتدا التمثلی خرپوتی السید نعمان افندی یه وصحن چرکشی السید احمد افندی یه وموصلهٔ صحن ایله کانکش قره مصطفی پاشا مدرسه‌سی درویش بك زاده میر السید عبدالواحد افندی یه ومحمودیا درسودلیجه درسیه‌سی انطاکیه‌لی السید محمد سعید افندی یه وحرکت داخل ایله درسیهٔ الحاج محمد افندی دیوان کاتبی عثمان بك زاده شعیب حامی افندی یه وثانیهٔ درسیهٔ امة خاتون مناسترلی محمد افندی یه وابتدا داخل ایله شیخ الاسلام صادق افندی مدرسه‌سی عاشر افندی حفیدی مصطفی عاشر افندی یه وابراهیم افندی مدرسه‌سی قوینه مفتیسی السید عبدالاحد افندی یه وحرکت خارج ایله رابعهٔ عثمان افندی مدرسه‌سی ادرینه‌لی السید محمد رائف افندی یه وثالثهٔ پرتو پاشا مدرسه سی دراملی علی افندی یه توجیه بیورپلوب کذرا ان ایدن شهر ربیع الاولك اون یدنجی کونیله مورخ

رؤس همایونلری ویرلمشدر

* غرائب *

بقدرته تعالی مقدمجه ایدن طرفندن ایکی اغزلی و برکوك اوزرنده ایکی دیشلی برقیون ظهور ایتمش وکوزلرخصارایدینده صاریقیبی باچقه‌سی دیکله معروف قبرستانده دردی صاغنده واوچی صولنده اوله رق یدی اياقلی ومحل تولیدی درت بردیشی کلب بوریسی طوغوب ایکی اوچ ساعت کچدکده اولمش اولدیغنی ایدن طرفندن تقدیم قلنان زورنالی اوراقنده وبحکمته تعالی کچن صفر اخیرك التنجی پنجشنبه کونی ساعت اون بچق صوزنده پرلیه قضاسی درونده جاری اولان نهر کثرت باراندن طاشوب اوزرنده اولان اوچ عدد کارکیر ویدی عدد احشاب کوپرلری وجانب یمین و یسارنده کائن یمش سکساندن متجاوز مسلم ورعایا خانه‌لرینی واون باب دباغخانه‌نی یی هدم وخراب ایدرك درونلرنده بولنان اموال واشیا ومزروعات ومحصولاتی کوتورمش وخرستو نام ذمینك تخمینا بش التی آیلق چوچوغن دخی بشکیله برابر کوتوردکدن صکره ایراسی کون قصبهٔ مذکوره‌یه یارم ساعت مسافه محلده بشك بولنوب آثار قدرت قدیمدن اولمق اوزره چوچوق صاغ وسالم اولهرق برتوکنه خللی کلمامش ایدوکی برایه دن وارد اولان اعلامه محرراولدیغی جریده قلمندن تقویم وقایعخانه یه کوندر یلان

علم وخبره مسطور اولمغله طبع اولنمشدر

امور خارجیّه

مایس اینك اواسطی تاریخیله مورخ اوله رق اوره پادن ورود ایدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه سیدر

بوندن بش التی ای مقدم بعض کیفیات ملکیه انکلتره دولتنده سرکارده بولنان وکلای دولت طاقنك منصلرندن انفصالارینی ایجاب ایتمك حسیله روبرپیل نام ناظر معروفك زیروکالتنده اوله رق پارلیامنتو یکیدن نصب وتعیین اولنمش اولان وکلا طاقمی نصبلرندن ایکی اوچ ای مرورنده دیکر ایجابات حالیه ظهوریله بولندقلری مناصبدن بالانفكاك انکلتره قرالی محضرینه رسما استعفا ارینی ویروب ولنقتون نام امور اجنبیه ناظری بوحال وکیفیتی پارلامنتو دیوانلرنك متمیزان رؤسای دولتدن عبارت اولان دائرهٔ علیاسی مجلسنه زیاده مختصر طریقیله افاده ایتمش ایسه‌ده ناظرالوکلا اولان مومی الیه روبرپیل جنابلری انفكاك مزبورك اسباب ایجابیه‌سنی دخی دیوانك متمیزان وکلای شهروایالت‌دن مرکب دائرهٔ سفلاسی مجلسنه بروجه اتی تفصیل و بیان ایلشدر

مومی الیه روبرپیل جنابلرینك اسباب انفصال وکلا یی مبین اوله رق متمیزان وکلای شهروایالت مجلسنه واقع اولان خطابنك صورتیدر

سز که متمیزان وکلای شهر وایالت مجلسنك ارباب سز قانون عصیانك دفعهٔ ثالثه‌ده لازمهٔ قرائی خصوصنی تکلیف ایتمك مرادیله بودفعه مجلسه کلش اسمعه وکلای دولتك بعض مهام ملکیه تدبیرینه دائر درکار اولان اصوللری حقنده

دونکی کون ارباب مجلس طرفندن و بریلان رأی وقرارك و بنابرین بولنه‌یغمز حال وکیفیتك صورتنه نظرا رؤیت امور دولتده همپای رفاقتم اولان جمیع وکلاتك و بوبحکزك بوندن اقدم عهدهٔ اداره‌مزه احاله اولنمش اولان مناصبدن استعفا ایلدیکمزی فحاماتلو قرالمزجنابلرینك حضوریته عرض و بیان ایتمك جله‌مزعندنده علی الاتفاق لازم واهم اولمش اولدیغی حضار مجلسه ییلدرمك اوزره دخی بومحلده حضورمی نم الوسیله اتخاذ ایلمشدر برطرفدن قرال جنابلرینك حقمده اعتماد وامنیتلری وهرحالده کمال تقویت ومعاونتلری لطفیاتنه نائل اولهرق وطرف اخردن مصالح عامه‌نك صورت حاضره سنی وتدبیر مملکده مختلف المسلك اولان فرقه‌لرك حال وکیفیتلرینی وکرك اشبو دائره مجلسنده وکرك اخر محلده بکا تقویت و یرمك عزم حالصنده اولهکلا نارك کثرت عدد واعتبارینه قیاسا مار الذکر فرقه‌لرك مقابل کلان قوت وکیتلرینی تأمل ومطالعه ایدرك امور مخصوصهٔ خدمت مملکتی موقع خضره بلا الفا ممکن الاجرا اولق اوزره ملحوظ اولدیغی دقیقه‌یه قدر ادارهٔ امور عامه‌یه چالشمقده ثبات ومتانت کوسترمك لازمهٔ ذمه‌مزدن اولدیغنی ملاحظه ایده کلدیکمدن ذکر اولنان استعفا شقنی کمال نفرت وکراهت ایله ومحضا کیفیات حالیه‌نك ایجابنه صورت مضاوعت کوسترمك غرضنه مبنی اختیار ایتمش اولدیغمی بیان ایتمکده هیچ برکونه تردده یوقدر انجق متبوعمك اعتماد وامنیتلرینه بناء مدعوادارمی اولمش اولدیغم مقام خدمتنك ترکنه دائر درکار اولان نفرت وکراهتمی اقرار ایلدکدن صکره اشبو نفرت مجرد برا صول ملکیه‌نك رعایتنده ثابت قدم اولمقلغه دائر واقع اولان عزیمت قطعیه‌مدن نشأت ایلدیکنی بیان وافاده ایلدیکم وقتده بودائرهنك اکثر ارباب مجلسی آثار وفاداری واخلاصمه دائر برجوهله تردد واشتباه ایتمید جکلری احرز مأمولا تمندر اشبو مجلس دیوانك بدایت انعقادنبرو کذران ایدن حالاتك جله‌سنی اعمال افکارایله مطالعه ایلدیکمده بنم رأی وظمعه کوره مقام حکمرانیدن لازمهٔ انفکاکزك وقت وساعتی حلول ایتمش اولدیغنی اعلان وعلی الخصوص ارباب مجلسك جمعزده برکونه نقصان امنیتلرینی جامع اولمق حکمنده معدود اولان دونکی رأی وقرارزدن صکره شق مزبورك اختیاری زیاده مطلوب اولدیغنی بیان ایتمکدن خالی دکلم زیرا بنم اعتقادمه نظرا امور عامه‌یه راجع اخر برکونه فکر ومطالعه فی الواقع اول رأی وقرارك تدبیرینی ایجاب ایتدیکی بی ارتیابدر وبزم ملاحظه‌مزه کوره ارباب مجلسك دونکی رأی وقرارلری نقصان امنیتدن بشقه ایرلانده زهبانلرینك ایرادات وعوائدینه دائر کلی برتبدیل اصول لزومنی دخی مشتمل او اوب اشبو تبدیل اصول لازمه‌سی دولتك ایرلانده مملکتده اجرای امور حکومتزانی خصوصنده شویله بیطاقم عسرت وصعوبتلره دوچار ایتمی ایجاب ایتمك اوزره ملحوظمز اولمشدیکه اول مشکلاتك حل ودفعی خصوصی بزله عائد اولمامق اوزره عدوتسمار اولنمشدر بالاخره اهمیت جهتیله خیلی دقته شایان دیکر برمطالعه خاطره تبادر ایلمشدیکه مجلسك اکثر ارباب یالاده مذکور رأی وقراراری تقریبیله بزم اوزه‌دنبرو علی وجه العلا نیه مختار وملتزم اولیکلان اصول پولیتیقه‌یه طبان طپانه منافی براصول احداث وتصدیق ایتمش اولدیغر بوتقدیرده درمیان مجلس اولان مباحثه صورتی فعلا تنفیذ واجراسنی درعهده ایده‌یله جکمز براصول مطلق اختیارینه دائر اولدیغی ظاهر ایدی زیرا بعضا ارباب دیوان مملکت وزمرهٔ وکلای دولت کمال مرتبه جسیم وفهم برمسلك مطلق اختیارنده متخالف الاراء بولنمق واول حالده وکلای دولت ارباب دیوانك رأینه مغایرا وله رق ادارهٔ امور مملکه مداومت ایتمك واقع اوله یبلور انجق دونکی کون مجلسکزده و بریلان رأی وقرارك صورتنه کوره پولیتیقه اصولی جهتیله یزم موقع حال وکیفیتمز بشقه کونه اولق لازم کلدی فی الواقع اعشار ماده سنی شمدیکی حالی اوزره براقق یه اقتدار کزدن خارج برکیفیت اولدیغنی و بووجه اوزره دوام بقا کزعدیم الامکان اولدیغی برموقعده بولنمکزلازم کلدیکی اشکار اولوب کیفیت احوالك صورت حاضره‌سنه نظرا تحصیل اعشار خصوصنی توثیق وتأییدایده‌یله جك اسباب ووسائلك وجودی نامتصور وبو بابده برنیت قطعیه اختیارینه مسارعت اولنمدیغی صورتده املاك موجوده درعقب موقع خطرده بولنه جغی امر مقرردر بوتقدیرده واقع اولان اصولمزده ثابت قدم طورمق ووجهها من الوجوه ایکنجی اصولی قبول ایتمامك اوزره قطعیا عزم وجزم ایلدیکمز حسبیله استعفانامزی عرض ایتمکدن غیری برشانلوشقك اختیاری المزده قالمدیغنه بناء کرك رفیقلرم اولان وکلا وکرك بن الآن مستخدم اولدیغمز منصبلری انجق اخلافزك قبال طرفندن اتخاذی وقتنه قدر ضبط واداره یه مشغول ومقید اوله جغمزی جله یه اعلان ایدرم احتمالکه مأمور اداره سی بولنه‌یغمز مناصبدن انفصالمزی یوم اخره تعلیق ایله قصه جق برامهال عرض وتکلیف ایتمك اولی بالضرر یق اوله انجق اول امهالی دخی اوکزده‌کی بازار ایرتسندن ایلرو اولمق اوزره تکلیف ایتمك قابل الامکان دکلدر ودرست اولان امور ومصالح تکمیل واتمام اولنمق کرکدر دیو طرفکزدن برکونه اعتراضك ظهوری ملحوظم اولمامش اولدیغی همان شمدیدن امهال مزبور تکلیفی درمیان ایتمك نیتنده ایدم فلکن بودائره‌نك ارباب مجلسی شمدیکی وقتنده وامور ملکیه‌نك کیفیت احوال حاضره سنده هر برمناظره ومباحثه‌نك فیمابعد زائد وبیهوده اولدیغنی درك واحساس ایده جکلری غالب الاحتمال اولمغله امهال مذکورك تکلیفی یپمانی زهینهٔ حیز قبول عامه قلنه جغی اقرب الامالمدر انتخاب بالقرعه مأمورزینك قرداییه موقوف ومعین اولان مجلسنده مجبور الوجود اولنلرندن طولانی متأذی اولمق لازم کلدیکی صورتده ارباب مجلس بازارایرتسنه امهال تکلیفنك قبولنه رضا داده اوله رق مارالذکر انتخاب بالقرعه مجلسیچون ینه بریره جمع اولمق ممکندر امور عامه‌نك خیر ونفعی غرضنه مبنی عصبانه دائر وضع اولنان قانونك اوچنجی قرائتی استدعا ایدوب کرك اشبو قرائت قانون داده سی وکرك امهال تکلیفنك قضیدسی علی العموم قرین قبول اوله جغی مأمولدرای حضار مجلس حوالهٔ سامعه دقت ایدك شومادده‌ی علی قدر الامکان زیاده مختصر بیجه وهیچ برکونه تهور وانفعال تحدثنه باعث وبادی اولیه جغی مرتبه‌ده تفسیر وعیان ایتمك خواهشنده یم شویلکه تدبیر امور ملکیه اشتغالیله کذران ایدن عمرمك وقتنی باتمام اشبو وکلای شهر وایالت داره‌سی ایچنده امرار ایتمش اولدیغندن اصول ملکیه‌نك طریق ینه اول داره‌ده تمام اولمق وسائرلرك مسلك وحرکتلری نه سیاق اوزره منساق اوله جغنی وکندیمکدنجی ارباب مجلسك اکثریتی صفوفنه دخول وعدم دخولی هیچ بردلو قید ایتمیه رك همان بودائره‌نك مجلسیله الی الابد خوش کچنمك اخص تمنیاتمدندر دیو مومی الیه باش وکیل جنابلری ختم کلام وحقنده حضار مجلسك تصفیق سایاش وآفرینی مکرر اوله رق ینه مقام مخصوصنه کلوب بر مقدار نشست وارام و براز دن مجلس دیوان فسخ اولنمش اولمغله کسندودخی ممدوحا ومعززا دیوان یرندن چیقوب خانه‌سنه طوغری اعتزام ایلشدر

چندروزمرورنده مومی الیه روبرپیل جنابلری وزیرنظارتنده اولان سائر وکلای دولت دخی استعفالرینه مبنی منصبلرندن مفك ومنفصل اولوب بوندن التی ای مقدم سلفلری اولان وکلا انلرك یرلرینه تعیین اولنمش اولدقلری رسمی غزته لرده محرر ومسطور در

حزیران آینك اوائلی تاریخیله مورخ اولمق اوزره اور وپادن ورود ایدن غزته اوراقندن مستخرج بعض اخبار وحوادثك خلاصهٔ ترجمه سیدر

مایس آینك ابتداسی کونی فرانسه قرالی جنابلرینك وضع اسمی بیورتوسی اولوب پارسده مقیم عامهٔ دول ایلچیلری لازمهٔ اصول مرعیه اوزره یوم مزبورده قرال مشار الیهك زیارتنه عزیمت ایلمکلرینه قوشده‌داپونی نام ممیه ایلچیسی بالاصالة وسائر دول ایلچیلری طرفندن بالوکالة اداى مراسم تهنیت ضمنده قرال مشار الیه جنابلرینه وجه آتی الذکر اوزره توجیه خطاب ایلشدر

قرالمزفما یا نام قرالکرك وضعی بیورتوسی سنه‌سنده دول ایلچیلرینك جماعتی جناب قرالیلرینه ادا ایتمك اوزره خواهشکر اولدیغی دعا مراسمنك عرض

وقايع تقويم
دفعه ۱۰۹ فى ر ۱۸
سنه ۱۲۵۱

امور داخليه

معلوم صفادر وكبار ومحترم ارباب شعور استقامت شعار اولديغى اوزره شوكتمآب قدرت نصاب لازال ظلال رأفته الى يوم الحساب افنديمز حضرتلرينك اقدم افكار معدلت آثار ملوكانه لرى همپشه اسايش حال وامنيت ممالك و بلاد وآرامش بال واستراحت بجزئ عباد وسائل خيريه سنك استحصالنه معطوف وامر واراده عنايت عادهٔ ملكدارانه لرى دائما بوقضيهٔ مسلمه نك استقرار واستكمالنه مصروف ايدوكندن اشبو مرحمت واحسان شاهانه نك اوزرينه تحصيل رضاى فوزارتضاى حضرت شهنشاهى يى موجب ودار بنده تائل درجات رفيعه اولمقلغى مستوجب اوله جق حالات مرغوبه يه مبادرت ودقت هركسه فريضهٔ ذمت ومترتب عهدهٔ ديانت ايكن بنده اره صره ارزو لقدده وبتخصيص بودفعه دخى اشقودره ده مجرد ديانت واسلامپلغى بتلزكروه مكروه اشقيادن بعض اشخاص مفسدت اختصاص اظهار بغى وطغيان وسائر سبكمغزان دخى انلرك افسادات باطله سنه الدانه رق وادئ شقاوتده پويان اوله رق طرف مستجمع المجد والشرف جناب جهانبانيدن منصوب والبلرينه عدم اطاعت وكفران نعمتلك نام مذلت انسامنى اختياردن ماعدا ياغى محدر به به تشبث وجرأت ايلدكلرى مسموع عالى خلافتپناهى اوله رق درحال حقلرنده قوهٔ جبريه احماليله تأديب واسئصالارى ايجابندن اولديغى حائده كمال مراحم واشفاق پادشاهانه دن ناشى اول امرده معاملهٔ نصح وپند ايله اكتفا وارنولدقده بولنان ميرميران وسائر بندكان صداقت نشان وخاندان وخاندان زادكان قوى الاركان طرفلرندن دخى برمقتضاى حميت ديانيه دفع غائله لرينه هرچند مزيد اهتمام واعتنا اولنمش واولنمقده ايسه ده قطعا انقياد كليه رك راه ضلالت وشقاوتده مصر ومكب اولدقلرى استخبار اولندقده وشمدى عنان سطوت وجلادت ملوكانه اشخاص رذيله مرقومه نك يعنى بو دفعه اشقودره ده اظهار بغى وعصيان ايدن مجهول الاحوال اشخاصك قهر وتنكيللرى سمتنه مصروف ونظام همت بلند نهمت ملكدارانه عساكر وفيره وتدارکات قويه ايله كما ينبغى تأديب وتربيه لرى وادبسنه معطوف بيورلمسه اهالى وعجزه دن برطاقم بيجرم مقوله لرى ارالنده دوچار جلال مهابت آثار ونيچه صبيان ونسوان پايمال خيول وخسار اوله جقلرندن بويله اولمقدن ايسه اصدقاى سلطنت سنيه دن برينك اوحوالى يه اعزام وارساليله شومادهٔ نك يعنى اختلال مذكور كيفيتك صحتى وجهله تحقيقيله بعده اينجاب حالك اكا كوره اجراسى مخصوصاتدن كورندكنه بناء مابين همايون حضرت ملوكانه خدمت كائبت مستلزم المفخريله مسفعد اولان قرنباى حضرت پادشاهيدن عطوفتلو وصاف افندى حضرتلرى حقنده كمال وثوق واعتماد جناب شاهانه وحسن ظن واعتقاد پادشاهانه درکار اولمق حسبيله افندى مومى اليه بودفعه مباركه ومسعود قريحهٔ الهام صريحهٔ جناب جهانداريدن شرفصدور ويورلان امر وفرمان كرامت نشان حضرت شهنشاهى منطوق منيفى اوزره تحقيق وتفهيم احوال واقعه ضمننده باخط همايون شاهانه روم ايلى والبسى دولتلو حمدى پاشا حضرتلرى طرفنه مأمور وتعيين بيورلمش ومومى اليه حضرتلرى مقتضاى مأموريتلرى اوزره اشبو ربيع الاخرك اون برنجى پنجشنبه كونى صوب مقصوده عزيمت ايتمشدر

❊) (❊ ❊) (❊ ❊) (❊ ❊) (❊ ❊) (❊ ❊) (❊ ❊) (❊

بيوندن اقسم چيفان نقوم وقايع نسخه سنده اشعار اولنديغى وجهله عفارت مخصوصه ايله طرف سلطنت سنيه دن مأمورا پارسده اقامت اوزره ايكن سفارت مأموريتى عهده سنده اوله رق مأذونا مقدمجه درسعادته كلش اولان رجال دولت عليه دن آمدى ديوان همايون سعادتلو رشيد بك افندى حضرتلرى برمدتجك درسعادته اقامتله بيوك ايلچيلك عنوان جليليله پند مركز سفارتنه عودته مأذون اولمش واشبو ربيع الاخرك دردنجى پنجشنبه كونى يولطرفدن حركت وصوب مأموره عزيمت ايتمش اولمغله مرقومى اليه عزيمتدن برفاج كون اولجه سايهٔ اپهتوايهٔ حضرت شاهانه ده خشدومى محمد بكك خيان جميلنى ترتيب واجرا ايتمش اولديغندن مخدومى مرقومى اليهى مابين همايون شاهانه يه برابر كتورمه سى امر وفرمان وبرموجب ارادهٔ سنيه كنديسى اوطغلى مرقومى اليهله مابين همايونه عزيمت يرله خاكپاى مكارم پواى جناب جهانبانى يه يوزسورمك شرفنه نائل اينلرنده كمال بنده پرورى حضرت خلافتپناهى اقتضاسندن ناشى مخدومى مرقومى اليهه برقطعه مجوهر قوطى عنايت واحسان بيورلمش واشبو الطاف جليلهٔ شاهانه نك ظهوره كلسيله مومى اليه آمدنجى بك افندينك قدر واعتبارى برقاتدنى رسيدهٔ بالخاتمهٔ آسمان اولمش ومقدما سركاتبى خدمتيله معينه مأمور اولان خواجكان ديوان همايوندن ومكتوبى حضرت صدارتپناهى خلفاسندن نورى افندى يه خدمت مذكوره ايله برابر كتمش وترجمان اوطه سى مأمور لرندن نديم افندى دخى ايكنجى سركاتبى اوله رق رفيق قلمش وايكنجى ترجمانلق خدمتنده استخدام اولنمق اوزره يانقوسنوسون دخى معيت مير مومى اليهه مأمور اوله رق مرسومه برقطعه نشان فروغ افشان دخى عنايت واعطا بيورلمشدر

ترسانهٔ عامره كتخداسى بولنان نعمان بك بودفعه حلول اجل موعوديله وفات ايتمش وبوجهتله يرينه برينك كتخدا نصب وتعيينى لازم كلش اولديغى بيانيله ترسانهٔ عامره قبودانلرندن عمر قبودانك اوخدمته لياقتى اولديغى قبودان دريا دولتلو طاهر پاشا حضرتلرى طرفندن بانفر يراعاده وانهاسيله اولمش اولديغندن قبودان مشارالهيه حضرتلرينك اشعارلرى وجهله شرفصدور وصدور بيورلان ارادهٔ سنيهٔ شاهانه موجبنجه مومى اليهه ترسانهٔ عامره كتخداسى نصب وتعيين قلمشدر

همشيرهٔ محترمهٔ حضرت شهنشاهى دولتلو عصمتلو هبة‌الله سلطان

بالتوظيف يكدن عسكر تحرير وجمعنه اذن ورخصت تجويزيله زمين آخرده آيدى وجه اوزره اسپانيا اولنك امداد واعانه سنه مداخله ايتمك اوزره قرار ويرديكنه بناء انكلتره قرالى طرفندن اذن ورخصت مذكوره بى حاوى برقطعه تنبيهنامه بروجه آتى نشر واعلان اولنمشدر

اسپانيا قرالپچه سنك خدمتنه داخل اولمق اوزره اقتضايدن نفرات عسكريه نك جمع وتحريرى رخصتى ايچون انكلتره قرالى طرفندن اتفاق ارای وكلاى دولت ايله كندو تبعه سنه خطابا حزيران اينك اوائلنده نشر اولنان تنبيهنامه نك صورتيدر

انكلتره قرالندن متوفى اوچنجى يوركى زمان قرالينك الى طقوزنجى سنه سنده وضع وتمهير اولنمش اولان شرط معتاديمك مألى موجبنجه انكلتره قرالنك اذن ورخصتى تعلق ايتمدكجه انكلتره تبعه سنك خدمت اجنبيه ده عسكر تحرير واستخدامى وانكلتره ممالكنده تابع سفاينك اسفار حربيه يه تهيئه وتجهيزى خصوصى مؤكدا منع وتحذير اولنه كلديكندن بناء بودفعه فخامتلو انكلتره قرالى جنابلرى وكلاى مجلس خاصلرينك انضمام واتفاق ارائريله هركسى اسپانيا قرالپچه سى ايكنجى ايزابلا جنابلرينك خدمت عسكريه وتجريه سنده استخدامه مأذون ومرخص ايتمك ارزوسنده اولهرق اشبو اعلا نامه ايله تنبيه مراد اندده اولور وفى الواقع امر يركسنه هرقنغى اولورايسه اولسون كرك كوكللو و ياراتلو ضابط وكرك پياغى نفر برى وياتجرى عنوانيله قرالپچه مشارالهيك برى وتجرى خدمت عسكريه سنه كيرمك وبرا وبحرا واقع اولهجق كافهٔ اعمال وحركات عسكريه ده واكا متعلق سائر ترتيبات حربيه ده قرالپچهٔ مشارالهيك خدمتنده بولنمق وبناءعليه بحارك اوته سنده بلافرق هرمحل وجانبه كتمك وقرالپچهٔ مشارالهيك امور لازمه سنه متدائر هر بركونه مأموريت واستخدامى وايجاب ايدن علوفه ووظيفه يى واجرومكافاتى قبول ايتمك اوزره ملكا وقانونا مأذون ومرخصدر مع مافيه بومحلده ارزان قلنان اذن ورخصتك حكمى اشبو حزيران اينك اوچنجى كونندن بداءايله انجق ايكى سنه كامله غايتنه قدر مرعى ودستورالعمل طوتيلوب مكرکه بالاده بيان اولنديغى وجه اوزره مجلس شورادە قراردادە اوله جق ديكر برتنبيهنامهٔ جديدك صدوريله مدت معينهٔ مذكوره دها زياده مد ايتدرلمك لازم كلە ديو تنبيهنامه نه مندرج اولديغى و بوتنبيهنامه نك نشر واعلانى عقيبنده انكلتره مملكتنده عسكر جمع وتحريرى وسفن تدارك وتجهيزى خصوصلرينه شروع ومباشرت اولنديغى لوندره نك رسمى غزته سنده محرردر

علیه‌الشان حضرتلرینك كنخدالق خدمتلرنده بولنان قصاب باشی شاكر افندینك عزالیه سلطنتان مشارالیها حضرتلرینك مصالح لازمه‌ری لابقیله حسن اداره وتسویه اولنمق اوزره دخان كمرك امینی درگاه عالی قپوجی باشیلرندن حاجی مصطفی اغانك سلطان مشارالیها حضرتلرینه كنخدا نصب وتعیینی خصوصنده ارادهٔ اصابتعادهٔ شاهانه شرفصدور بیورلمش ومومی‌الیه شهر سابقك یكرمی سكزنجی جمعه كونی باب عالی‌یه جلب ایله مأموریتی اجرا واقتضاایدن خلعتی اكسا اولنمشدر

دولتلو روم ایلی والیسی حضرتلرینك معیتلرینه مأمور عساكر نظامیه شاهانه‌نك سابقهٔ حضرت شهنشاهیده تعیینات لازمه ولوازمات مقتضیه‌ده زحمت چكملری ایجاب حالدن ویومادیه بندگان سلطنت سنیه‌دن بر ذاتك مأموریتی اقتضای ارادهٔ سنیهٔ جنابملوكانه‌دن اولدیغندن مقدما روم ایلی والیسی سابق مرحوم حسین پاشانك تسویهٔ مخلفاتنه مأموریتله هنوز عودت ایتمامش اولان رجال دولت علیه‌دن احساب ناظری سابق فائق افندینك خصوص مذكوره مأموریتی تذهب وارادهٔ بیورلمش اولدیغندن افندی‌ی مومی‌الیهك اولوجهله مأموریتی اجرا وكیفیت ظرفنه اشعار وانبا اولنمشدر

صاحب الخیرات والمبرات وصاحب اذیال المثوبات والحسنات پادشاه عالمپناه ظل كل مایریده وتنهاء افندیمز حضرتلرینك دعای بقای وجود باهرالجودلاتیناهیلری صلوات مكتوبه آسا في یعنهٔ عهدهٔ كافهٔ انام وثنای كردار محاسن شعار كیبی ستایلری مانند اوراد وظیفهٔ ذمت خاص وعامدركه فوم احكام دین ودولت ذات پركزیده صفاتینه قائم وتدبیر استحسان پذیر هرامر بوتنه دوام كسبایش امت بلازم اولدیغندن ماعدا خصایص ذاتیهٔ ملوكانه زندن اولدیغی اوزره اعمار انواع بقاع ومعابد واحیای قلوب محتاجین صله وعواطف علی الاتصال سایهٔ فیضوبه زنده منصه پیرای ظهور اولوب از جمله طغیان انتنی ویوز ایكنجی دفعه رفقاریله چیقان تفویم وقایع تحشنده بیان اولندیغی اوزره اوقاف قدیمه جمعه سنه واقفلری علی ارواحهم الغفران مغفرتلرندن تعیین اولنان وظائف الحالة هذه مدار قوانتری اوله مادیغندن ذی قدرت اولان اوقافك فضلهٔ غله لرندن ووافی اولمیانلرك اوقاف جلیله‌ٔ همایوندن وظائف مذكوره‌نك نصاب لایقنه ابلاغ اولنمق خصوص فیض نصوصنه بیوندن اقدم ارادهٔ مثوبات افادهٔ پادشاهانه‌لری تعلقیله نجمه حاجتمندانه احسان وبوجهتله دنی فائق ملوك ماضیه اولدقلرینه ایقان برهان بیورملرایدی بناء علیه زیر نظارت حرمین محترمین وتحت حمایت اوقاف همایون وقوعابناهیده اولان كافهٔ اوقافك تسویه سنه شروع اولنمش وصورت بولنارك پرلری زیور تفویم وقایع قیلنوب آردی الدیجه وره ادراج دیزلمش اولنغله بو دفعه یرمقتضای امر وفرمان پادشاه‌زمان ضمنا مأمور وظائفی لابقی وجهله اشبوشهر ربیع لاخرغره سندن اعتبارا تنظیم ومرتزقه‌لری حق پوكیم تفهیم قیلنوب ذات شاهانه‌یه ادعیهٔ خیریه‌لری پرفائدتی استجلاب اولنان نظارت جناب فتوایناهیده واقع اوقاف شریفه‌نك وظائف قدیمه‌لری وضمیمه‌لری بشقه بشقه اشارت اولنه رق تحریر اولنان دفتر بدركه بوجهله طبع اولنمشدر

نظارت مشارالیهده اسوده اوقافدن ذی‌قدرت اولوب وقفلری جائبندن بعض شهر خدمتلرینه ضم وظایف اولنان جوامع وخیرات سائره‌در

جنتمكان سلطان بایزید خان حضرتلرینك جامع شریفلری

قدیم غروش ۳۰۳ ضم غروش ۱۶۱۰

قطب العارفین الشیخ السیدهدایی عزیز محمودافندی حضرتلرینك اسكداردهٔ واقع خانقاه ارشادپناهلری

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	پاره
—	۲۴۴	۵		۳۷۶	۵

قصبهٔ طوپخانه ده واقع قلیچ علی پاشا جامع شریفی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	پاره
۹۰			۴۸۷		

دیوان یولی جاده سنده كوپریلی محمد پاشانك جامع شریف وكتبخانهٔ لطیفی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	پاره
۲۹	۱۰		۲۲۰		۳۰

كوچك قرمانی تزدنده واقع نشانجی جدید محمد پاشانك جامع شریفی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	پاره
۶۴	۳۰		۱۶۴		۱۰

پاشای مشارالیهك غلطه‌ده عزبار قپوسی خارجنده واقع جامع شریفی

قدیم			ضم		
۱۵			۲۵		

مولویخانه قپوسی داخلنده قوجه صوفی محمد پاشانك جامع شریفی

قدیم			ضم		
—	۱۳		—	۱۴۲	

قاسم پاشا قصبه‌سنده مرحوم قاسم پاشانك جامع ومساجد شریفه‌لری

قدیم			ضم		
—	۵۶		—	۱۴۱	

قصبهٔ مذكوره‌ده واقع یئه مشارالیهك بجامعه مسجد شریفی

قدیم			ضم		
—	۴		—	۳۵	

یئه قصبهٔ مزبوره‌ده واقع مشارالیهك وقفی ملحقاتندن یل دكرمانی جامعی

قدیم			ضم		
۸			—	۳۱	

كذلك قصبهٔ مرقومده واقع قشله درونده قپودان دریا اسبق جزایرلی حسن پاشانك جامع شریفلری

قدیم			ضم		
۴۷			—	۱۵۶	

سراجخانه قارشوسنده واقع عوجه حسین پاشانك دارالحدیثی درونده مسجد شریف وكتبخانهٔ لطیفلری

قدیم			ضم		
۵۸			—	۱۴۲	

غلطه‌ده خارجنده قورشونلی مخزن نام محلده واقع كانكش قره مصطفی پاشانك جامع شریفی وینه مشارالیهك صالمه طمرقده واقع مسجد شریفی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	پاره
۱۲	۱۰		۱۰۲		۳۰

خصكی جامع شریفی قریه‌سنده بیرام پاشانك زاویه سنده واقع مسجد شریف ومكتب وتربه سی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	
۱۲	۱۰				۵۸

یئه محل مزبوره‌ده واقع یوسف پاشانك مكتب ودرسخانه سی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	پاره
۱۰	۱۰		—	۳۴	۱۰

قپودان اسبق قیقی مصطفی پاشا وقفی ملحقاتندن قصبهٔ قاسم پاشاده صحاف محی الدین واسكداردهٔ حجره فقیه مسجد شریفلری

قدیم	غروش	ضم	غروش
۲۸			۵۵

قوسقه تزدنده واقع مرحوم راغب محمد پاشانك كتبخانهٔ منیف ومكتب لطیفلری

قدیم	غروش	ضم	غروش
۹۲			۱۷۳

مرحومه سلجوق سلطان وقفی ملحقاتندن شهزاده جامع شریفی قریبنده واقع پورمه‌لی مسجدی

قدیم	غروش	ضم	غروش
۵			۶۵

فاتح یمن سنان پاشانك اسكدار وقاسم پاشاده واوق میدانی تزدنده واقع جوامع شریفه سی واستانبوله سبیل وتربه سی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	
۳۳		۳۰	—	۱۱۹	

ینه نظارت مشارالیهده آسوده اولان بی‌قدرت اوقافك خدمه‌لرینه توزیع اولنمق اوزره سلطان بایزید خان ولی حضرتلرینك مقاطعاتندن روزنامچه كاتبلری معاشی اولان ایجكز مقاطعه‌سی فضله‌سندن ویو دفعه منحله اولان نصف حصه كاتبت مرقومه‌دن محضا عنایت واحسان شاهانه بیورلان مبالغك ذكرلری اتی اوقافه توزیع ونقسیمی دفترینك صورتیدر

طوپ قپوداخلنده احمد پاشانك جامع شریفی

قدیم	غروش	ضم	غروش
۱۱			۱۹

یئه محل مزبوره مشارالیهك حلیله‌سی فاطمه سلطان مرحومه‌نك مسجد شریفی

قدیم	غروش	ضم	غروش
—	۷		۱۹

صدر اسبق جراح محمد پاشانك جامع شریفی

قدیم	غروش	ضم	غروش
—	۳۰		۹۵

اقسرایده كاتب الحاج مصطفی افندینك جامع شریفی

قدیم		ضم	
۱۶		۷۵	

بشكطاشده قپودان اسبق غازی سنان پاشانك جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۱۴	—	۱۱۴

ینه بشكطاشده چوملكجی زاده محمد افندینك جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۴		۵۵

وزنه جیلرده جانجی علی جامع شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۴		۱۰		۵۵

بوغازایچنده وانی كوینده وانی شیخ محمد افندینك جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۸		۵۵

خاصكویده كرمچی احمد چلبی جامع شریفی

قدیم		ضم	
۵			۵۵

استانبوله شیخ احمد انجاری قدس سره حضرتلرینك جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۵		۵۵

فندقلی قصبه‌سنده پریذات خاتون جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۷		۶۵

طوپخانه ده صورمه كبر محله سنده حسین اغا جامع شریفی

قدیم		ضم	
۷			۵۵

ینه طوپخانه ده چقورچمه نام محلده محی الدین فناری جامع شریفی

قدیم		ضم	
۶			۶۵

غلطه‌یه تابع زكریا قریه‌سنده شیخ لاسلام اسبق محمد افندینك جامع شریفی

قدیم	غروش	پاره	ضم	غروش	
—	۵	۱۰			۵۰

اكری قپوداخلنده الحاج الیاس جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۵		۵۰

اسكداردهٔ شیخ عثمان افندی جامع شریفی

قدیم		ضم	
۱۶			۵۰

داود پاشا تزدنده دفتردار ابوبكر پاشا جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۱۰		۵۰

چتال چشمه قریبنده محی الدین فناری جامع شریفی

قدیم		ضم	
۱۳			۵۰

اسكداردهٔ روم محمد پاشا جامع شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۵		۱۰		۵۰

غلطه خارجنده مؤیدزاده محلهٔ سنده مقری زاده الحاج حسین قپودان جامع شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۵		۱۰		۵۰

مجونجی قریبنده قاضیعسكر عبد الرحمن افندی جامع شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۱۰		۱۰		۵۰

آت بازارنده مغنیسالی محمد پاشا جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۱۴				۵۰

پیكخانه تزدنده دزدار زاده محمد افندی جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۴				۶۰

استانبوله بكر پاشا جوارنده قصاب خلیل افندی جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۹				۵۰

داود پاشا تزدنده حیدر كنخدا مسجد شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۴				۱۶

بشكطاشده وشنه زاده محله سنده عزتی شیخ محمد افندی مسجد شریفی

قدیم		ضم	
۵			۵۵

استانبوله خسرو پاشا قریبنده سلحدار مصطفی پاشا جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۷				۴۵

مدینهٔ ابوبده كرمچی سلیمان چلبی جامع شریفی

قدیم		ضم	
۱۰			۶۰

قاسم پاشاده الحاج احمد جامع شریفی

قدیم		ضم	
۷			۵۰

استانبوله كپكجی سنان جامع شریفی

قدیم		ضم	
—	۱۰		۴۵

قرق چشمه تزدنده ابراهیم اغا جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۳				۴۰

قزطاشی قریبنده مصطفی بك مسجد شریفی

قدیم		ضم	
۵			۴۰

طوپخانه ده قره باش مصطفی اغا جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۳۵				۴۲

استانبوله شیخ الاسلام اسبق خواجه سعد الدین افندی مسجد شریفی

قدیم		ضم	
۴			۴۰

طوپخانه الیاس زاده محله سنده ساكنه خاتون مسجد شریفی

قدیم		ضم	
۵			۵۰

استانبوله چقورپوستان قریبنده خطیب مصلح الدین مصطفی افندی مسجدی

قدیم		۱۰	ضم	
۲				۲۵

زیرك تزدنده مرحوم زلیلی علی افندی مسجد شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۶				۴۰

خوشقدم محله سنده قاضی حسام الدین جامع شریفی

قدیم		۱۰	ضم	
۴				۴۰

داود پاشا قریبنده سلطان بایزید جدید مسجد شریفی

قدیم		ضم	
۸			۳۵

ضربخانهٔ عتیق تزدنده پاپاس زاده مصطفی چلبی مسجدی

قدیم		ضم	
۲			۴۰

غلطه‌یه تابع اسكمری قریه سنده محی الدین فناری جامع شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۳		۱۰		۳۵

استانبوله دباغزاده كنخدای حسین افندی مسجدی

قدیم		ضم	
۵			۴۰

یكی بخچه تزدنده طوطی عبد اللطیف افندی مسجد شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۳		۳۰		۴۰

استانبوله دیوانغلی تزدنده خواجه حمزه مسجد شریفی

قدیم		ضم	
—	۴		۳۰

چنبلی حمام قریبنده شاه خویان خاتون مسجد شریفی

قدیم		پاره	ضم	
۴		۱۰		۴۰

وقايع
دفعه ۱۱۰ فی ر ۲۹
سنه ۱۲۵۱

امور داخليّه

ذات شوكت سمات حضرت خلافتپناهينك متخلق اولدقلرى اخلاق جليلهٔ بنده‌نوازى وعاطفت شاهانه‌لرى اقتضاسنجه بعض بندكان صدق نشانلرى حقلرنده تلطيفات عليهٔ ملوكانه‌لرى يدر يغ وشايان بيورلمقده اولديغى مثللو بو دفعه عطوفتلو منصوره دفترداری نافذ افندى حضرتلرينك ترفيع قدر واعتبارلرى ارادهٔ عنايتعاده‌سيله اشبو شهر ربيع الاخر ايدينجى بازاركونى اخشام اوزرى خواص مقربين شاهانه عطوفتلو بك افنديلر ومابين همايون كابت سنيه‌سيله كامبين افنديلر برابر اوندقلرى حالده دفترداره مشارالبهك بكلر بكنده واقع ساحلخانه‌سى تشريف معالى رديف ملوكانه ايله رونقپذير واشبو رغبت مكارم منقبت حضرت شهنشاهينك ظهورندن طولايى دفتردار مشارالبهك فرق افتخارى موازئ سپهر اثير اولمش وكندوسنك چشم مفخرتى برقاندنى تنوير بيورلمق اوزره برقطعه تصوير همايون محاسن نمون شاهانه احسان واعطا بيورلمش ولطفا واحسانا اخشام طعامى تناولندن صكره بالشوكة والاجلال بكلر بكى ساحلسراى شوكت احتواسنه عودت شاهانه وقوعبولمشدر

صرهٔ همايون شاهانه امينى اولان قپوجى باشى حافظ اغا ادای فريضهٔ حج شريف ايتدكدن صكره شام‌شريفه عودتنده خسته‌لغى واورادن حايه وصولنده حلول اجل موعوديله وفات ايتمش اولديغندن متوفای مومى اليهك بانيده بولنان اوغلى نورى بك ايله كتخدالسى صرهٔ همايون شاهانه بى استصحاب ايدرك اشبوشهر ربيع الاخرك اون سكزنجى پنجشنبه كونى اسكداره واصل اولەرق اميرمكهٔ مكرمه سيادتلو شريف محمد بن عون حضرتلرينك صرهٔ همايون ملوكانه‌لرينك عودتى حاوى بشقه واحسان عالئ شاهانه يورىلان نامهٔ همايون وحروفئ لطافتمونك وصول ونشكرينى محتوى بشقه عربى وتركى اولەرق طرف اشرف حضرت خلافتپناهى يه ارسال ايلديكى ايكى قطعه دعا نامه سنى ميرمومى اليه باب عالى يه كتوروب تسليم برله حضور فائض النور حضرت خلافتپناهى يه برمعتاد تقديم اولنمشدر

يوز بشنجى دفعه رقيمله چيقان تقويم وقايع نسخه سنده بيان واشعار اولنديغى وجهله بوندن اقدم دولت بهيهٔ ايرانيه طرفندن سفارت مخصوصه ايله دربار شوكتقرار حضرت شهنشاهى يه كلمش اولان عالىجاه خسداداد خان جنابى وساطتيله جانب سنى‌الجوانب جناب جهانبانى يه فخامتلو ايران شاهى حضرتلرينك بعث واسرا ايلديكى نامهٔ وداد علامه سنى حضور معالى نشور حضرت شاهانه يه لاجل التقديم سفير مومى اليهك ماه مرقومك اون ايكنجى جمعه كونى وقت ظهردن اول بكلر بكى ساحلسراى شوكت احتواسنه كلمنه ارادهٔ سنيهٔ ملوكانه شرفسنوح وصدور بيورلمش اولديغندن يوم مذكوره دولتلو سرعسكر باشا وداماد پاشا وقپودان پاشا ومشير پاشا حضراتى حاضر اولدقلرى حالده عطوفتلو رئيس افندى حضرتلرى وفارسى ترجمانى عرفى افندى موجود بولنەرق سفير مومى اليه حضور شوكتوفور ظل يزدانى‌يه شرفياب دخول وسنجقى اولديغى نامهٔ شاهى بى تقديم ولعظيات مقتضيه‌يى ايفا وتقيم برله شاه مشارالبهك يووجهله ابراز ايلديكى خلوص ومخادنت زدعائيده مستلزم محظوظيت اولەرق طرف اشرف حضرت تاجدار يدن سفير مومى اليه حقنده التفات عالى ارزان وبواناده لاجل السياحه درسعادته كلمش اولان اوستريا دولتى پرنجلرندن پرنج سوفسمارق جنابنك دخى بو وسيله ايله حضور همايون شوكتمقرون شهنشاهى يه مئولنه مساعدهٔ عليه شايان بيورلمشدر

* * بعض توجيهات عليه * *

شرفيافتهٔ صدور اولان امر وارادهٔ مكارمعادهٔ خلافتپناهى موجنجه مصر ملاغى سابقا قدس ملاسى كواكبى زاده حفيدى محمد سعيدافندى يه يك ايكيوز اللى ايكى سنه سى محرم الحرامى غره‌سندن ضبط ايتمك اوزره توجيه اولنوب ماه مرقومك اون طقوزنجى كونيله مورخ امر شريفى اعطا اولنمشدر

امشارالبهه تسيير اولنمش اولغله مومى اليهم جلب واوامر شريفه كندوزه اعطا وسرمباهات وابتهاجلرى رسيدهٔ طارم بالا بيورلمشدر

امور خارجيّه

چين مملكتنده واقع حوقان ايالتنه تابع چانقته‌قو سنجاغنده كچن اوتوز درت سنهٔ ميلاديه سى حزيرانينك يكرمى سكزنجى كونى كيجه سندن بدأ ايله سنهٔ مزبوره تموزينك اون طقوزينه قدر تمام يكرمى بر كون متمادى ودهشت فرماى قلوب عامهٔ اهالى اولمش شديد ومهيب برحركت ارض وقوعبولوب محسوسيت قوتى غربا حائسى وشمالا بچيلى وشرقا حائطونق ايالتنه قدر ممتد ومنتهى اولمش اولان زلزلهٔ مذكوره حدوثنده ووقتان ناحيه‌سنك قضا باشنده بيوت وابنيه‌نك سقوطى سببيله قتى وافر نفوس عرضهٔ تلف وهدر وقضا باشنه مجاور كويلرده يوز طقسان بش چفتلك زيروز براولمش ومنهدم اولان خانه لرك عددى يوز يكه بالغ اوله رق درت بيك آدم قدر انقاص واضلال اتشده ازلمش ويديوزقدرى مشرف هلاك اولمق اوزره يارەلنمش اولديغى وچچموا قضاسنده محسوس اولان زلزلهٔ شديده‌نك آثار موحشهٔ ماژه‌سندن بشقه بر يوزى دخى برقاچ محلده يار يلوب تخمينا درت بيك قدرنفوس اخشاف سببيله دير زمين وقضا مديرى اولاد وعيالى وكافهٔ خدمه وتوابعى ايله اول ناحيهٔ دهشتاده مقبره نشين افغان وانين اولمش وچانغين وانچانق وغانبالق وووتنى نواحيسنده خراب وويران اولان خانه لرك وتلف وضايع اولان متاعينك حد وحسابى اولبوب سحارئ اطراف دفنى ناممكن اموات ايله طولمش اولديغى وحيا تده باقى قلانلرمحل سكنادن دور ومحروم اولدقلرندن بالضروره آچيقده يتوتمه مجبور اولوب همان روز وشب ازهر طرف كريه وفغان آوازدن طنين انداز قباب آسمان اولمقدن خالى اولمديغى ويولنچين ولايتنده سطح الارض منشق اولوب جوفندن اسود الماء پنهر كبيرنبع برله كذركاه جريانى اولان محلرده كائن چفتلكات ومزروعاتى ونفوس وحيوانات وكافهٔ مساكن واماكنى بالتمام سپردهٔ سيلاب خراب وييباب ايتمش والان شدت وصورت اوزره دوام جريانندن منقطع اولمامش اولديغى وروسيه مملكتنه مضاف فينلاند ه مملكتنده لوحطه قضاسى حدودنده كائن طراچقوساوتى قلعه سنده كچن مارت آينك يكرمى ايكنجى كونى اخشام ساعت اوچ بچوق صوزنده ساكن وكامل اخر برهواده بين الشمال والغرب فلكك اعلى الارتفاع برجايندە اولمق اوزره حيه شكلنده وحبره سازعيون نفطار اولان برروى درخشان تأثيرنده بارز وت بعلمه سى كبى طولانى برخط آتشين كورينوب بردقيقه ايچنده اول انجوبهٔ فلكيه كبير پردستهٔ ذات الضرامه مشابه اولان برسحاب براق وتابان صورتنه مبدل اولەرق كمال سرعت اوزره ارض جانبنه منحرفا نزول وهبوطه باشلمش ودرعقب جسيم برمجراى شعله بارتكلنه كيروب محاط الافق اولان اقفك مبدانى كونش ضياسنه مماثل برآيدنلق نشريله بالتمام كون كبى روشن وتابانك ايتمش واوچ قوله بعدالانقسام ناپديد اولمش اولديغى وعقيب حادثه اولا مسدود اولان خانه قپولرينك وپنجره لرينك نزلزاني موجب كلى برولوله وزلزمه جوهوايه ويرمش برر عد بعيدك آوازه دهشت فرماسى وبعده ايكنجى برضرب اخفك ومتعاقبا طو يلور طو يلر ديكر اوچنجى برصدمه نك صداسى اشيديلوب مؤخر اولان صدمتين مذكورتين اونكى رعدك جبال جواره عكس صداسى اولمق اوزره ملحوظ ايديكى واشبو علامت علويه نك ظهورى برقاچ ثانيه ممتد اولوب هيچ برمحلده ضرر وخسارتنك وقوعى مسموع اولمديغى وبچ شهر اولزدن برى هرنوع كرميد وطوغله نك تصنيع واعمالجون دوكه برآلت نوايجاديدوب آلت مذكوره واسطه سيله برآدم بركونده اون ايكيبيك كرميد وياطوغله پايه پلديكى وموجود مذكور اول آلاتك تدارك وارسالى ضمنده پارس واستراسبورغ واولنده و پترسبورغ شهرلرنده مقيم اهل صنعت اصنافيله بازارافتده اولمق اوزره منقول ايديكى غزته اوراقنده محرر ومسطوردر

مواد عسكريّه

عساكر خاصهٔ شاهانه پياده ايكنجى اوا ميرلواسى سعادتلو نابق پاشابودفعه بارادهٔ سنيهٔ حضرت ملوكانه دولتلوقپودان پاشا حضرتلرى معيتله مأمور بيورىلەرق بوجهتله لواء مذكورك فانوسنامهٔ همايون محاسن نمون شاهانه‌يه تطبيقا اداره وقوماندانى برينك ميرلواسى نصبنه منوط اولديغندە وعساكر مرقومه برنجى اوا برنجى الاى ميرالاى مصطفى بك وايكنجى اوا ايكنجى الاى الاى امينى مصطفى مظهر بك درايت واهليت اتصافيله بولندقلرينه بناء مومى اليهماندن مصطفى بكك لواء مذكوره ميرلوا ومظهر بكك دخى برينه ميرالاى نصبى ومومى اليه مظهر بكك برينه دخى برينك الاى آمرى تعيينى ايجابتدن اولمق ومذكور برنجى اوا برنجى لاى ايكنجى طابورى يكباشيسى رشيد بك وايكنجى الاى ايكنجى طابورى صاغقول اغاسى نسيب اغا ارباب استعدادندن بولنمق حسبيله ميرمومى اليهك سالف الذكر ايكنجى اوا ايكنجى الاينه الاى امينى ونسيب اغانك دخى برينه بيكباشى تعيينلرى مبارك ومعلا خاكپاى احسان آراى حضرت شهنشاهيدن اولدى الاستيذان مومى اليهمك اولوجهله نصبلرى رهين تنسيب عالى حضرت خلافتپناهى بيورلمش وبرموجب ارادهٔ سنيهٔ شاهانه ايجابى اجرا قلنمق اوزره مأمور يتلرينى حاوى لازم الصدوراولان اوامر شريفه‌نك اصدارى خصوصى‌يله طرف حضرت مشيريدن باتقرير افاده وانبا اولنديغندن اوامر شريفهٔ مذكوره تسطير وجانب

عاطفت افزای صدور اولان امر وارادهٔ حضرت خلافتپناهی موجبنجه
یاموصلهٔ سلیمانیه حضرت خالد مدرسه سی مدرسی اکینلی ابراهیم افندی یه
یرنده وینه رتبهٔ مرقومه ده خصکی سلطان مدرسه سی مدرسی دکرنیلی
یحیی افندی یه یرنده وینه رتبهٔ مذکوره ده والده سلطان دراستانبول
مدرسه سی مدرسی بافرملی السید احمد رونق افندی یه یرنده وینه رتبهٔ
مزبوره ده سلطان سلیم مدرسه سی مدرسی خربوتی الحاج عبد الرحمن
افندی یه یرنده خامسهٔ سلیمانیه وموصلهٔ صحن ایله اسکندر پاشا مدرسه سی
مدرسی ماردینلی السید محمود افندی یه یرنده وینه رتبهٔ مزبوره ده محمود اغا
درسودلیجه مدرسی انطاکیه لی السید محمد سعید افندی یه یرنده صحن ثمان
اعتباری توجیه واحسان وشهر سالف الذکرك اون سکزنجی کونیله مورخ
رؤس همایونلری اعطاسیله مومی الیهم شادان پیورلمشدر

یاموصلهٔ سلیمانیه جعفر پاشا مدرسه سی مدرسی مقرر بندن وارباب صلاحدن
چهارشنبه لی مصطفی افندی حضرتلری مدرسهٔ مذکوره ایله سلطان
بایزید خان طاب ثراه حضرتلرینك وقف جلیلی فضله سندن شهر سابق یعنی
ربیع الاول غوسندن اعتبارا بهر شهر ایکیوز غروشه قناعت برله (اختیار
تقاعد ایتمشدر) (یوجهتله سداده کتمشدر)

مواد عسکریه

دولتلو رومایلی والیسی حضرتلری طرفدن عساکر منصورهٔ محمدیه الایلرینك
مأمور وتعیین قلنمسی امر وارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه اقتضای عالیسندن
اولدیغندن پیاده عساکر منصورهٔ محمدیه میرالوارندن اسکندر پاشا اواسنك
برنجی الایی ولواء مذکورك ایکنجی الایندن مقدما مأمورا یکبشهر فناره
ارسال اولنمش اولان اوچ طابوری واولاد فاتحدن مرتب اولوب یانیه ده
اولان ایکی طابور وطویل حسین بکك میرالایی اولدیغی سواری عساکر
منصوره الایی دخی مأمور واعزام اولنمسی خصوصلرینه دائر تقدیم باب عالی
قلنمان معروضات حضرت سرعسکری مبارك ومسعودعتبهٔ کردون مرتبهٔ
جناب جهانبانی یه تقدیم واسئیذان اولندقده اولوجهله مأمور یتلریله
اجرای اقتضا لرینه ارادهٔ علیهٔ ملوکانه تعلقله لازم الصدور اولان اوامر
علیه اصدار پیورلمش اولمغله مومی الیه اسکندر پاشا ذکر اولنان برنجی الایی
تکمیل مهمات ومانزمدلریله تهیئه واحضارا ولنان سفاینه ارکابا درسعادتدن
بحرا سلا نیکه واندن جانب مشارالیهه کتمك اوزره بتوفیقه تعالی اعزام
ومذکور ایکنجی الاینك طابور مزبورلرینك وسواری الاینك والیٔ مشارالیه
طرفنه مأموریتلریتی متضمن اوامر علیه میرالایلرینه ارسال وتسیار وفاتحان
طابورلرینك کذلك مأموریتلری امر شریفیله مشارالیه نوقت طلب
ایلرایسه عزیمته مسارعت ایلمسی میرالایاری حاجی احمد بکه اشعار اولنمش
ومقتضای امر وارادهٔ علیهٔ شاهانه اوزره مناسب جانبنه مأمورا ولان خالد
پاشا اواسنك میرالای علی بك قوماندانسنده اولان برنجی الایی متوکلا
علی الملك المعین تهیئه اولنان سفاینه ارکابا اعزام قلنمش وخیر الدین پاشا
اواسنك برنجی میرالایی احمد بك قوماندانسنده اولان برنجی الای عساکر
منصوره دخی سابقهٔ طوبی وایه جناب ملوکانه ده تکمیل لوازما تلریله اعزام
اولنمق اوزره بولنمش اولوب مومی الیه احمد بك بدایت نظام ثریا انتظامدنبرو
سلك عسکریده مستخدم اولهرق روم ایلی واناطولی سفر ومأموریتلرنده
بولنوب حانسپارانه خدمت ایتش جری وجسور وادارهٔ امور عسکریه ده
مقتدر وغیور اولمق حسیله اشبو ایکی الایی قوماندهٔ ایتمك اوزره مومی الیه
احمد بکه میرالوالق رتبهٔ رفیعه سی احسان ویرینه قائمقامی عزت بك میرالای
نصب بیورلمسی ومومی الیه عزت بك یرینه برینك قائمقام تعیینی لازمه دن
والای مذکورك اوچنجی طابوری بیکباشیسی محمد اغا جری وجسور وهروجهله

اداره یه مقتدر اولدیغندن الای مذکوره قائمقام وطابور مذکورك صاغقول
اغاسی مصطفی اغا نك دخی مومی الیه محمد اغا برینه بیکباشی تعیین قلنمسی
خصوصلری مبارك ومعلوما کای احسان آرای جناب کیتی ستانیدن اسئیذان
ایله اولبابده مساعدهٔ حکمیهٔ حضرت ملوکانه ارزان پیورلور ایسه
رتبهٔ رفیعهٔ مذکوره نك نشان ذیشان وفرمان جلیل العنوانك اعطا واصدار یله
مومی الیهمك مأموریتلرینی متضمن لازم الصدور اولان اوامر علیه نك دخی
اصداری حاوی تقدیم اولنان معروضات حضرت سرعسکری اولوجهله
اسئیذان اولندقده عواطف علیهٔ حضرت پادشاهیدن بروجه مشروح اجرا ترینه
مساعدهٔ همایون شوکتمقرون عنایت واحسان پیورلمش اولمغله ایتجابی اجرا
و بتوفیقه تعالی الای مذکور دخی صوب مأموره یتنه اسرا قلنمشدر

میرلوا خالد پاشا تحت لواسنده اولان ایکنجی الای عساکر منصوره ایله
سیواس والیسی دولتلو رشید پاشا حضرتلری طرفنه مأمور واعزام اولنمسی
وپاشای مومی الیهك برنجی الاینك الای امینی مصطفی طوسون بکك طرابلس
غربنده اولان پیاده عساکر منصوره الاینه میرالای نصبی والای مذکورك
میرالایی اوله رق الحالهٔ هذه طرابلس غربنده اولان حسین بکك بعض
خدمات سنیه ده استخدام اولنمق اوزره درسعادته جلبی مقتضای ارادهٔ سنیهٔ
شاهانه دن اولمق حسیله مومی الیه مصطفی طوسون بکك ذکر اولنان الایه
میرالای وسالف الذکر برنجی الایك ایکنجی طابوری بیکباشیسی مورلی احمد
اغا وصولقول اغاسی اسکداری اسمعیل اغا جسور وادارهٔ امور عسکریه یه
مقتدر وغیور اولدقلرندن مومی الیه احمد اغا طوسون بك برینه الای امینی
واسکداری اسمعیل اغا دخی مذکور ایکنجی طابوره بیکباشی وارضروم ده
اولان اون التنجی الایك دردنجی طابوری بیکباشیسی علی اغا وفات ایتش
والای مذکورك اوچنجی طابوری صاغقول اغاسی ادرنه لی احمد اغا معلم
ودرایتکار ایدوکی انها والتماس اولنمش اولدیغندن مومی الیه احمد اغا نك
ذکر اولنان دردنجی طابوره بیکباشی وازمیرده اولان اون سکزنجی الایه بوندن
مقدم میرالای وقائمقام والای امینی نصبی اجراسیله محل اولان برنجی طابوری
بیکباشیلغنه ازمیرده آجعده یونلسان بیکباشی راشد اغا نك تعیین اولنمسی
میرلوا ادریس پاشا باتحریرات انها ایلش اولمغین مومی الیه راشد اغا دخی
اواوجهله مذکور برنجی طابوره بیکباشی تعیین قلنمسی اسئیذانی بابنده تقدیم
اولنان معروضات حضرت سرعسکری کذلك مبارك سدهٔ مکارم عمدهٔ
جناب جهانداری یه بالتقدیم اسئیذان قلندقده اولوجهله اجرا ترینه مساعدهٔ
علیهٔ حضرت ملوکانه متعلق وارزان پیورلمش واقتضا ایدن مأموریت اوامر
علیدری اصدار قلنمش اولمغله ایتجابی اجرا اولنمش ومومی الیه خالد پاشا
الای مذکور ایله بوندن بویله جانب مأموریتنه سوق وایصال اولنمق اوزره
بولنمشدر

* مواد ردیف *

امر وارادهٔ سنیهٔ حضرت شاهانه اقتضای عالیسی اوزره مرعش ایالتی
وخداوندکار وبوزاوق ونیکده سنجاقلرندن تحریر اولنمقده اولان برد طابور
ومیرمیران کرام یشار پاشا معرفتیله پرشتنه وپچترین ونوه برده قضا لرندن
تنظیم قلنمقده اولان نصف طابور ردیف عساکر منصورهٔ محمدیه رسیدهٔ
حسن ختام اولهرق ورود ایتش اولان دفترلری بالتبییض بالاری مبارك ومسعود
خط همایون شوکتمقرون ملوکانه ایله تزیین پیورلمق اوزره تقدیم قلنمش
ومرعش طابورینه عزازده سی محمد بکك بیکباشی نصبی ایالت مذکوره
محصلی میرمیران سلیمان پاشا وخداوندکار طابورینه کوکجه طاغ اعیانی
طوپال احمد اغا زاده ابو بکر اغا وبوزاوق طابورینه مصطفی اغا زاده
احمد اغانك بیکباشی تعیینی متسلملری طرفلرندن ونیکده طابورینه حاجی
مفتی اوغلی حسین پاشا زاده حسن نظیف بکك بیکباشی تخصیصی فرمان

والیسی عطوفتلو الحاج علی پاشا حضرتلری جانبندن انها والتماس اولنمش
ونصف طابوره شمدیلك بیکباشی نصبندن صرف نظر اولنه رق فقط قول
اغاسی ایله اداره ایتدیلمسی ارادهٔ اصابتعادهٔ حضرت کیتی ستانی مقتضای
منیفندن بولنمش اولمغله اولوجهله اجرا لری رهین تنسیب عالی حضرت
خلافتپناهی پیورلور ایسه بیکباشیلق مأموریتلری اوامر علیه سنك اصدار
ونشان ذیشانلریله ذکر اولنان طابورلر ضابطانله مقتضی نشانلرك اعطاسی
افاده سنه دائر اولان عرض حضرت سرعسکری دفاتر مذکوره ایله خاکپای
معالی احتوای جناب جهانبانی یه تقدیم واسئیذان اولندقده موجبنجه مساعدهٔ
احسان معتادهٔ پادشاهانه ارزان ودفاتر مذکوره بالاری مبارك ومسعود
خط شریف شوکتردیف جهاندارانه ایله توشیحنه شایان پیورلمشدر

فنون

العلم علمان علم فی الابدان وعلم فی الادیان اثر معتبری اشارتنجه مصلحت
خلق وتکوین اولان عبودیت وعرفان وخلوص واتقان اعتدال امزجهٔ
متضاده یه مربوط واعتدال دخی حفظ صحت ودفع علت شقلرنده بافیض
حکیم بی علت علت حکمنه تدبیر وعلاجه منوط اولوب اشبو وجه موجه
ایله فن لطیف طب معتابه برعلم جلیل ایکن عهود سابقه ده اعتبار تعلمی
یسمانده دولاب اهمال ومکتوب تریاق کبی نهادهٔ شکاف دیر اراستئنال اولمش
ایدی لکن نسیم وصاف ربیع بدیع عهد عدلی * بهارعالم اطفش دل وجان
تازه می دارد * برك اصحاب صورت را بیوی ار باب معنی را * ستایشیله وزان
وقرن مبمنت قرینده * مانوال الغمام وقت ربیع * کنوال الملیك یوم سخاء *
اشرابنجه رشحات ابر احسانیله کلستان کافهٔ کالات شکفته وخندان اولان
پادشاه افلاطون تدبیر وشهنشاه حکمت دستکاه مراحم سمیر دام فی سریر
الشوکة بالنصر الوفیر افندیمز حضرتلرینك فیاضهٔ همت کرامت ماهیت
خلافتپناهیلریله اشبو علم لطیف کثیر الافنان مذکورك شجرهٔ پرثمرهٔ روابحی
دخی طراوت آرا یعنی ایجادینه موفق اولدقلری طبخانهٔ عامره وجراحخانهٔ
معموره ده مدت قلیله ظرفنده تشریح وسائر متفرعات علم طبی تدریس ایدر
مخادیم پیدا اولدیغی وارستهٔ قید انبا ایسه ده باذنه تعالی دستیاری مهارت
فن ایله ذکری آتی علت مشکله نك یه پذیر اولدیغنه دائر وتجربهٔ جدیده یه
متدائر معروض تشکرده اطباء سرای همایوندن جراحخانهٔ عامره خوجه سی
وطوپخانه خسته خانه سی طبیبی قسطنطین نام حاذق نسان فرانسا ویده
قلمه الوب ترجمه ایتدیریلان مقاله سی منور مدعا اولدیغندن طبسی شایان
کورلمشدر

(ترجمه مقالهٔ مذکوره)

سابقا شیخ الاسلام فضائل ارتسام ولا نا یسنجی زاده عبدالوهاب افندی
مرحومك باپایهٔ مکهٔ مکرمه موالیٔ کرامدن بیوك مخدوملری سماحتلو السید
محمد راغب افندینك بوندن اون بش سنه مقدم قضای خصیهٔ یسارینه عارض
اولمش اولان علت هائلهنك سبب حدوثندن وعضو معتل مذکورك زوم
اخصا واخراجندن بحث ایله قرار آرای اطبا وجراحین اوزره اجرا اولنان
عملیات جراحیه نك بروجه آتی تفاصیل احوالیدر

افندیٔ مومی الیه مزاجا صفرای لیمفاتیه مایل وسنا حدار بعینه واصل اولوب
بوندن اون بش سنه مقدم اسب سوار اولهرق سیره چقدقده قضاء عضو
یسار مذکور ینی اکرك اولکاشنه اوردروب زیاده جه برولندرمش واول حالنده
بالطبع درجه سنده بروجع اشد حس وادراك ایلش ایسه ده کرك قوت شبابتنه
وکمال صحت بدننه اغتزاز وکرك ضربهٔ مزبوره نك ظهور نتایج وخیمه سی احتمالنه

عدم اعتبار ایله کیفیت حالنی هیچ برکیمسه یه کشف وافاده ایتیوب اون درت
سنه دنبرو محل صدمه ده کاه خفیف وکاه شدید وجعلرحس ایدرك عضو مأوفك
درجهٔ جمعی کوندن کونه شدت وجسامت بولمقده ایکن طبیب مخصوصلریله
بیله بالاستشاره برکونه تدبیر وعلاج قیدینه دوشمامش اولوب انجق اول اثنده
وجعلری زیاده حاد وناخس وتحملدن خارج درجه سنده اولمق وخیلیدن خیلی
کسب شدت وضخامت ایدن عضو مذکوری حبل سنوی یی اشاغی چکدرمك
کندیلرینه کمال زحمت واضطراب ویرمك وبرعلت شدیده نك آثار ردیه سی
علی العموم کیفیت مزاجنده محسوس ومشهود اولهرق آلات هاضمه اولمکی کبی
قطعی اجرا ایتمامك ومجاری طعامك سده لری سبیله سمن طبیعیسی یوما فیوما
تنزل بولمق ومرتب نوبتلرایله جای دق علامتلری سرتما اولمق اوزره اولدیغندن
افندیٔ مومی الیه کمال مرتبه مضطرب ومتأذی اولمغه باشلمش اولمغله وقتا که
بوندن برسنه مقدم حال وکیفیت مزاجنه دائر مشورت ضمننده اولا کندو طبیبنی
وبعده دیکر برفاچ اطبادن یی باشه جلب ایتمك اوزره قرار ویردکلرنده اطبای
مرقومون بالاتفاق علت مذکوره نك حبلی میدان المش اولدیغنی تشخیص برله
اخصا یعنی اخراج خصیه عملیاتنك اجراسنی قبول ایتمك اوزره کندوسنه بیان
واراد ایلمشلر اولدقلرنده عمل مذکورك ذکر وتوضیحنه بیله راضی اولدقلرندن
اولوقت اطبای مرقومون ناچارا ولا اضمده لینه وبعده اکمده محللهٔ استعمالیله
برسنه علی التوالی تدبیرداء العضاله اشتغال ایتمشلرایسه ده معالجات مرقومدنك هیچ
بریسی دفع علته مفید وکارکر اولمسی میسر اولهرق مش واول ارالقده خصیه ورمی
حجم جهتیله سریعا میدان اله رق حبل منوی یی نواحیٔ قطنیه یه قدر یایلمان
وجعلر دائره صبر وتحملدن افزون وافندیٔ مومی الیه کمال درجه ضعیف وزبون
وبیتابی دائمه مرتبه سنه کلمش برحای دق اسئیلا سیله یرازوقتدنبرو معدوی
ومعوی یرالتهاب مزمنهٔ ناری ظاهر وروتمون اولوب طحاله عارض اولان تشنجی
وجسامتك شدتی وبطن اسفله حاصل اولان سائر سده لرك کیفیتی دخی
بطن مزبورك جدارلرینه شویله برکرکنلك وبرمشید یکه جدران مذکوره ال ایله
یاصلدیغه قوت دافعه سی حدکمالده ایدی الحاصل سائر برقاچ طبیب ایله
برابر خسته نك یانه وارديغمز وقتده کیفیت مراجنی ذکر اولنان حال رداءتده
بولوب اخصا عملیاتنه جسارت ایده میه جکمز درجه ده علتك تشخیص کیفیت
صعوبتنه دائر هیچ برکونه خطا ایتمامش ایسکده خسته نك قبول ورضالری
عملیات مذکوره اجراسنه درکار اولدیغی حالده حسن نتیجه نك غلبهٔ احتمالی
مؤید اولهرق دقته شایان ایکی ماده نك مطالعه سی خاطر فاتره لایح اولمشدی
بریسی بوایدیکه حبل خصوینك اعظم اجزاسی آفت وسقامدن تماما سالم ایدی
ودیکریکه علت شدیدهٔ مزبوره ترکیب بدنینك آخر یرکونه سوء مزاجدن
نشأت ایتیوب بلکه محضا عضو معهوده مخصوص التأثیر اولان برسبب
خارجیدن ترتب ایتش اولدیغی مثبت ایدی بناء علیه حاضر بالمشوره اولان
اطبا وجراحلك انضمام رأیلریله اخصا عملیاتی تکلیف ایلدیکمز ده افندیٔ
مومی الیه بوندنبویله حبل بقای عمر وحیاتنك عدم انقطاعنده توهید اوالق
حسیله تکلیف مزبورك قبولنه صورت رضا کوسترمش ایسه ده ذکر اولنان
عملیات مقدمه تاریخله تمالك محروسهٔ شاهانه ده وبالخصوص بورنبه ده بولنان
برذات حقنده اجرا اولنمق مسبوق الوقوع اولدیغی بودفعه دخی اعمالنه تشبث
اولندیغی تقدیرده خسته نك احوال مزاجیه سی حسیله حسن نتیجه یه منجر
اولماسی ملحوظ الاحتمال اولدیغندن بلا امر عالی عملیات مذکوره اجراسنه
خودبخود تصدی ایتمامك اتفاق ارا ایله تصمیم اولنمش وحاضر بالمجلس اولان
رئیس اطباء حضرت شهریاری سماحتلو عبدالحق افندی حضرتلری مجلس
اطبانك خلاصهٔ قرارینی خاکپای حضرت خلافتپناهی یه عرض وافاده ایتمك
اوزره درعهده ایتمش اولدیغندن کیفیت حال افندیٔ مشارالیه وساطتیله
خاکپای عالی یه عرض واسئیذان اولندقده طرف اشرف حضرت تاجداریدن
کمالات علیهٔ زمانه نك ایجابی وبویله اولوبرحال وقوعنده تدابیر طبیه نك
اقتضاسی اجرا اولنسون دیر اعظم ملوك حکمت سلوك اولان پادشاه
ملکی الصفات جهانك محضا مرهبهٔ ربانیه قبیلندن اولان کمال عقل
ودرایتلری اقتضاسنجه شرفسنوح ایدن ارادهٔ کرامت معتادهلرینه امتثالا

واقندئ موميالیه رضا وقبولرینه بناء بوعبد مملوك سلطنتسنیه یکانی قوت قلب حاصل اولهرق قطع خصیه عملك اجراسنه قرار ویرلمشدر

اخصا عملیاتنك کیفیت اجراسی

اخصا عملیاتنك آلات وادوات لازمهسی حاضر وآماده قلنمدقده جراحك اتاق اوزرنده اوله رق اجرای عملیاته اشتغال وسائل سهولتی ایچون افندئ موميالیه زیاده مرتفع برفراش اوزرینه یاتدیلوب اشرف ساعتنك حلولنده اخصا عملنك اجراسنه بروجه آتی ابتدار اولنمشدر شویلکه حلقهٔ مغابنك یارم پرمق اوزرندن بداء ایله تورم موضعنده وارنجه واقع اولان جلدك اوزری بالالتواء یوقاروبه رفع وطولانی طریقله قطع اولندقدنصکره صفنك یمنی خصیه کیسهسنك خلفی برجراح معینی یدیله قویجه کردیلوب عضوه أوف سیندن طولانی عارض اولان شدت تمددی حسبیله اجرای عملیات تمامندنصکره زائد حکمنه کیرهجك بشره جلدیهنك پرقطعهسی یردائرهٔ مستطیله شکلی ایچنه احاطه اولنه رق خصیهٔ متورمهنك جانب اسفلنده پری برینه قاوشمش ایکی خط مستقیمی اوزره دیکر برقطع عملی اجرا اولنمشدر بوعملك عقیبنده خصیهٔ متورمهنك کلیا یرندن چقمسی خصوصنه چند دقیقه کفایت ایدوب محل مأوفك براز اوست طرفنده تکرار قطع اولنمش اولان حبل منوی وسائر اوعیهٔ صفنیه نك مجموعی کمال دقت واهتمام اوزره صقیجه ربط وبند اولنمش وشدت علت سبیله کسب تعفن وجسامت ایدن شریان خارجیهٔ آلت تناسلك شعبه لری اثنای عملده کسلمك واکثریا بغلنمسی غائله سی اوقاتکذار اولمق واقع اوله کلدیکندن مدت عملیات جزئی جه ممتد اولمق لازم کلمشیدی بعده جمیع بغلرك ایپلکلری بریره جمع ایله یارهنك اوستزاویهسنه یرلشدرلمش ویارهنك حاقه لری اصمده مغریه ایله پری برینه بتشدریلوب اوزرلرینهٔ تفتك یومأقلری وسائر اقتضا ایدن باصغی وصارغی طاقمی اوزرینه یکرمی درت ساعت قدر بوزلر قویه رق ایرتسی کونی افندئ موميالیهك بطن اسفلده بعض اوجاع ظهورندن شکایتنه مبنی درحقب محل مذکور اوزرینه دخی قرق قدر سلوك یاپشدریله رق عارض اولان وجعلرکلیا سکون بولمش وجدار بطن اسفلك یوندن اقدم واقع اولان کرکنلکی خیلی متنزل اولمش اولمغله خستهنك یاره سی اون یدی کون ظرفنده کوندن کونه کسب التیام وتزاید قوت بدنیه ایله تحصیل برء تام ایتمکده اولمشدر * بوعلتك احوال وکیفیتنده شایان دقت اولان اولدرکه طحاله عارض اولان نخس وانتفاخ کبفیتی علیلك افاقتی خصوصنه قی الجمله ایراث خلل وبطائت ایتمك ملحوظ ایکن مدت قلیله مرورنده تصفندن زیاده کسب تنزل ایدوب سائر یالجمله سده لردخی یباغی بستون نابدید اولمغه باشلمشدر بالاده تفصیل اولنان صلابت خصیه علتنده علیلك بطن اسفلنده متکون انواع آفات مشکلهنك شدتی وسائر علل بدنیهٔ مرضانك کیفیت ردائی مسلم ایکن بعونه تعالی حسن نتیجه سی میسر اولمسی بالکز اول علتك برء ودفعی خصوصنه منحصر اولمیوب ذکر اولنان اخصا عملندن برآی مقدم اللی بش باشنده نسادن برینك دخی سرطان علتیله مأوف مهلرینك برینی قطع واخراج ایتمك واقع اولمشیدی علیلهٔ مرقومهنك بطن اسفلنده حاصل اولان سده لردن ماعدا معدوی ومعوی برالتهاب حادك تکونی مبین اوله رق حرارت عطش واسهال وفوق البطن وسروی وتحت البطن اولان نواحینك الیابه باصلدیغی وقنده او جاع شدیده ودقت وسرعت نبض مثللو عارضه لری دخی کندیسنده وار ایدی انجق کرك ممددن قولتغه طوغری متوجه اولان لیمفاتیده وکرك قولتق التده اولان غده لرده هیچ برکونه فساد وسقامت بولنمیوب علت بالکز غده ثدیك اطرافنه منحصر اولدیغی اجلدن ممنك تشریح واخراجی عملنه تحصیل جسارت ومعتمزده یولنمسان جراح رفیقمز هرنقدر اظهار اعتراض ومخالفت ایلمش ایسهده طرفندن بلا تردد عمل مزبورك سرعت اجراسنه بذل سعی وغیرت اولنوب علیلهٔ مرقومه یکرمی ایکی کون ظرفنده افاقت کامله یه مظهر اولمش اولدی اشبو ایکی قضیهنك وقوعنده عمل تشریحك حسن نتیجه سی ظهوریله بناء جامع الاصول اولان کتب ومؤلفاته بوکه دائر مسطور ومندرج اولان احکامك خلافی اوله رق قانون اولمق اوزره شویله ایراد اولنه بیلورکه هرنه زمان فن جراحته متعلق برعلت الت جارحه ایله تماما قطع واخراج اولنه بیله جك مرتبه ده بالکز اصابت ایلدیکی عضوك محلنده محدود اولدیغی وشخص مصابك ترکیب بدنیسی دخی برکونه سقامتندن متولد اولمیه رق محضا برسبب خارجینك تأثیرندن نشأت ایتمش اولدیغی ثابت اوله جراح اولان کیسه بطن اسفله عارض اولان سده لردن وپرجای دق حدوثیله علیلك کمال ضعف وهزالندن هیچ برکونه خوف وخشیت ایتیوب همان بلاعوق وتأخیر اول عضو مأوفك تشریحی خصوصنه یازوی چیره دستی ومهارتی تشمیر ایتمك کرکدر زیرا ذکر اولنان عارضلر نفس علتك اعضای بدنیه یه درکار اولان تأثیری کیفیتندن منبعث اولدیغی مبان اولمغله سبب عوارض اولان علت مندفع اولدیغی آنده مسبب اولان عارضه لر دخی کلیا برطرف اوله جغی بی ارتیابدر فن طب وجراحتده هم صنعتمز اولنارك یومثللو حالات وقوعنده غیرت وجسارتلرینی ارتدرمق نیت خیریه سیله نفعالنوع البشر بالاده مشروح ایکی مادهنك نشر واعلانته مسارعت اولنمشدر

Süleymaniye U Kütüphanesi
Kısmi
Tasnif No